

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)



6000881482  
www.jstel.com.cn

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

✓3.

www.libtool.com.cn

# Johann Agricola von Eisleben.

Ein Beitrag  
zur  
Reformationsgeschichte

von  
Gustav Kawerau.

---

Berlin.  
Verlag von Wilhelm Herß.  
(Bessere Buchhandlung.)  
1881.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

✓3.

www.libtool.com.cn

# Johann Agricola von Eisleben.

Ein Beitrag

zur

## Reformationsgeschichte

von

Gustav Kawerau.

Berlin.

Verlag von Wilhelm Herp.  
(Bessische Buchhandlung.)

1881.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

# Johann Agricola von Eisleben.

---

Ein Beitrag

zur

## Reformationsgeschichte

von

Gustav Kawerau.



---

Berlin.

Verlag von Wilhelm Herz.  
(Bessersche Buchhandlung.)

1881.

110 n 14

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

*Bem Andenken*

**D. S. Seidemanns,**

*des Meisters*

*reformationsgeschichtlicher Forschung.*

---

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

„Eine irgend genügende Lebensbeschreibung ist noch nicht vorhanden,“ — diese Worte, mit welchen D. Blitt seinen Artikel über Joh. Agricola in der zweiten Auflage der Theol. Real-Enchelopädie (B. I. 1877) beschließt, wurden mir, der ich zufällig bei der Beschäftigung mit reformationsgeschichtlicher Literatur auf Person und Schriften des „Mag. Eisleben“ geführt worden war, zum Antrieb, meinerseits den Versuch zu machen, diese Lücke in der biographischen Literatur auszufüllen. Es kann in der That auffällig erscheinen, daß ein Mann, dessen Leben so tief in die Geschichte der großen Zeit der Reformation verflochten ist, der durch seinen Streit mit Melanchthon wie mit Luther, durch die Rolle, die er in den Tagen des Augsburger Reichstages von 1547/48 gespielt hat, dazu durch die Menge und Mannigfaltigkeit seiner Schriften unsre Beachtung in Anspruch nimmt, bisher noch nie einen Biographen gefunden hat. Fast scheint, als wenn die ungünstige Beleuchtung, in welcher Lehre und Charakterbild des Mannes in Luthers Briefen und Schriften uns entgegentritt, von einer genaueren Durchforschung seines Lebens namentlich in früherer Zeit abgeschreckt habe. Wir waren noch immer auf die 1817 in Altona erschienene Arbeit von Mag. Berend Kördes („M. Johann Agricola's aus Eisleben Schriften möglichst vollständig

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

verzeichnet“) angewiesen. Diese konnte aber trotz des außerordentlichen Fleisches, welchen der treffliche Bibliograph darauf verwendet hatte, weder biographisch noch bibliographisch genügen. Biographisch nicht, da es gar nicht in der Absicht des Verfassers gelegen hatte, eine vollständige Biographie zu schreiben, er sich vielmehr bei seiner wesentlich bibliographischen Arbeit darauf beschränkt hatte, die ihm gelegentlich bekannt gewordenen Daten biographischer Art als Notizen mitzuteilen. Dazu kommt, daß erst in den letzten Jahrzehnten, besonders durch die Publicationen von Förstemann im „Neuen Urkundenbuch“ und von Brecher in der Zeitschrift für hist. Theologie 1872 ein reichlicheres Maß von Briefen und Urkunden zur Geschichte Agricolias bekannt geworden und dadurch über wichtige Abschnitte seiner Lebensgeschichte Licht verbreitet worden ist. Aber auch bibliographisch nicht, da Kordes nach seiner eignen Klage sich in der ungünstigen Lage befand, fast keine der Schriften Agricolias selber einsehen zu können, und sich daher wesentlich auf eine Zusammenstellung der oft sehr ungenauen, teilweise gradezu falschen Angaben anderer beschränkt sah, so daß Diejenigen sich sehr in Irrtum befinden, die seine Beschreibung der Schriften Agricolias als genau und überall zuverlässig angesehen haben. Zwar haben sich seitdem verschiedene Theologen (z. B. Mohnike, Spicker, Koch, Schenkel, Gäß, Blitt) mit Agricolias Biographie beschäftigt, um für Encyclopädien oder für Sammelwerke anderer Art einen Abriß seines Lebens zu schreiben; aber diese kürzeren Artikel haben, auch wo sie sich nicht nur als kritiklose Excerpte aus der Kordesschen Schrift erweisen, naturgemäß die vorhandene Lücke nicht auszufüllen vermocht. Noch weniger ist dies durch die im Österprogramm des Schweriner Gymnasiums 1875 begonnene, meines Wissens aber nicht weitergeführte Arbeit v. Starks über Leben und Schriften Agricolias geschehen, da der Verfasser, wenn auch mit einem Teil der Schriften Agricolias bekannt, doch auf

dem weiten Gebiete der reformationsgeschichtlichen Literatur viel zu wenig orientirt war.

Es ist mir möglich gewesen — abgesehen von einer einzigen kleinen Streitschrift Agricolas gegen Georg Witzel — seine sämtlichen Druckschriften kennen zu lernen. Der Weg hierzu war nicht mühelos, da keine einzige Bibliothek eine vollständige Sammlung derselben besitzt. Ich habe sie zusammen gesucht aus den Bücherschäzen der Königl. Bibliotheken zu Berlin und Dresden, der Herzogl. Bibl. zu Wolfenbüttel und Gotha, der Marien- und der Waisenhaus-Bibliothek zu Halle, der Gräfl. Stolbergischen zu Wernigerode und der Ratschulbibliothek zu Zwickau.<sup>1)</sup> Durch diese Kenntnisnahme von seinen Schriften hatte ich für die Biographie eine Grundlage gewonnen, deren die früheren Bearbeiter seiner Lebensgeschichte mehr oder weniger entbehrt hatten. Wenn ich ferner hoffen darf, das biographische Material, welches in der unendlich weitschichtigen reformationsgeschichtlichen Literatur verstreut vorhanden war, mit einiger Vollständigkeit benutzt zu haben, so verdanke ich das zu nicht geringem Teile der Unterstützung, die mir der teure Mann, dessen Namen ich meiner Schrift in dankbarer Erinnerung vorangestellt habe, hat zu teil werden lassen durch Mitteilung einer großen Anzahl von literarischen Notizen, welche mich auf Quellen hinwiesen, die sonst wol meinen Nachforschungen entgangen wären; auch hat mir seine Freundschaft gestattet, das auf Agricola bezügliche Material aus den verschiedensten Handschriften Lutherscher Tischreden zu benutzen, an deren Studium der Heimgegangene noch die letzten Jahre seines arbeitsreichen Lebens gewendet hatte. Wie Jener, so haben auch die verehrten Herren D. J. Köstlin in Halle und D. Blitt in Erlangen durch mancherlei Fingerzeige und

<sup>1)</sup> Den Herren Bibliotheksverwaltern, deren gefälliges und hülfbereites Entgegenkommen meine Studien wesentlich gefördert hat, bezeuge ich auch an dieser Stelle meinen herzlichsten Dank.

Nachweisungen meiner Arbeit freundlichst Unterstüzung angedeihen lassen.

Durch glückliche Fügung bin ich aber auch in der Lage gewesen, ein nicht unerhebliches handschriftliches Material für die Biographie benützen zu können. Auf der Marienbibliothek zu Halle befinden sich eine Evangelienharmonie (Monotessaron) und eine Sammlung von Predigten, die Agricola in seinen letzten Lebensjahren für den Druck vorbereitet, aber nicht mehr abgeschlossen hat; die Durcharbeitung dieses Nachlasses erwies sich für die Biographie in vielfacher Beziehung von Wert. Dasselbe Monotessaron und eine Anzahl kleinerer exegetischen, homiletischen und dogmatischen Arbeiten aus seinem Nachlaß fand ich auf der Königl. Bibl. zu Berlin. In der Städtischulbibliothek zu Zwickau stieß ich auf Wittenberger Collegienhefte, die auch über Agricolas Docententhätigkeit bis zum J. 1525 willkommenen Aufschluß gewährten. Auch meine Nachforschungen nach handschriftlichen Briefen an, von und über Agricola wurden vom Glück begünstigt. Reichliche Ausbeute gewährten einige Codices der Herzogl. Bibl. zu Gotha; Einiges fand sich in Berlin, in Wolfenbüttel und auf der Stadtbibliothek zu Leipzig; besonders wertvoll aber war ein Codex der Erlanger Universitätsbibliothek, auf welchen mich Herr Prof. L. Plitt aufmerksam gemacht hatte, da dieser fast für die ganze Lebensgeschichte Agricolas (von 1525—1566), besonders reichhaltig aber für die Jahre des antinomistischen Streites neue Materialien an die Hand gab. An anderen Orten forschte ich vergeblich nach handschriftlichen Briefen; aber ich zweifle nicht, daß eine weiter fortgesetzte Nachforschung auf deutschen Bibliotheken noch manches neue Material würde haben aufzufinden lassen, liegen ja doch noch so viele für die Reformationsgeschichte zu verwertende Briefe unbeachtet in denselben. Aber wem gestatten Zeit und Mittel eine einigermaßen systematische Benutzung resp.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
 Bereisung unsrer Bibliotheken? Auch meinte ich, nach dreijährigen Vorstudien nunmehr ein Recht zu haben, einen Abschluß zu machen und an die Verarbeitung des gesammelten Stoffes zu gehen. Erhebliche Lücken werden, so hoffe ich, in Agricolas Lebensbild nicht geblieben sein.

Eine „Chrenrettung“ Agricolas zu schreiben, hat nicht in meiner Absicht gelegen. Wenn sein Lebensbild dem Gesamteindruck nach, der sich aus dieser Biographie gewinnen läßt, sich ein wenig freundlicher gestaltet, als wie es sonst in der Kirchengeschichte erscheint, so liegt das einfach darin begründet, daß sein ganzes Leben hier zur Darstellung kommt, nicht nur die zwei sonst zumeist beachteten Abschnitte desselben, der des Streites mit Luther und die trüben Interimshändel.

In einem Punkte bedarf ich besonderer Nachsicht: es ist mir aus äußern Gründen nicht möglich gewesen, bei Citaten aus Luther durchgängig, wie ich wünschte, die Erlanger Ausgabe zu benutzen; an vielen Stellen habe ich die Ausgaben citiren müssen, die mir grade am schnellsten und leichtesten erreichbar waren; daher findet man auch Citate nach der Jenenser, der Leipziger und der Walchschen Ausgabe. Man wolle dies, wie ich wol weiß, berechtigten Anforderungen nicht genügende Verfahren dem von größeren Bibliotheken weit entfernten Landgeistlichen zu gute halten. Wo ich Luthers Tischreden ohne nähere Bezeichnung citire, ist immer die Ausgabe von Förstemann-Windseil gemeint.

Ich hatte mich des Tages gefreut, da ich dem verehrten Manne, der an meiner Arbeit mit unermüdlicher Gefälligkeit und an jedem neuen Funde, den ich ihm mitteilen konnte, mit herzlicher Freude teilgenommen hatte, das Ergebnis meiner Nachforschungen über Agricolas Leben, dieses Buch, würde zueignen können. Aber am 5. August 1879 hat er die Augen geschlossen. Wenn ich nun doch seinen Namen meiner Arbeit vorangestellt habe,

VIII

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

so geschah es, um an meinem Teile nicht nur der dankbaren Erinnerung Ausdruck zu geben, in der ich (wie mancher andre Genosse reformationsgeschichtlicher Studien) der persönlichen Freundschaft D. Seidemanns gedenke, sondern um auch dem in der Stille und in bescheidenster Lebensstellung bis an sein Ende unermüdlich forschenden und arbeitenden Theologen, von dessen Abscheiden weitere theologische Kreise kaum Notiz genommen hatten, bei der Wiederkehr seines Todestages öffentlich den Dank zu bezeugen, den die Kirche deutscher Reformation seinen Forschungen und Publicationen schuldig ist.

Klemzig, den 5. August 1880.

**Kaueran, Pfarrer.**



## Inhalts-Uebersicht.

### I.

#### Von Eisleben bis Wittenberg 1494—1540.

##### I. Die Jugendjahre bis zur Wittenberger Hochschule 1494—1516. S. 3—12.

Name 3. Geburtsjahr 5. Elternhaus 5. Religiöse Eindrücke und Erinnerungen 6 f. Schuljahre 9. Auf der Leipz. Universität 10. Im Schulamt zu Braunschweig. 10.

##### II. Der Schüler und Freund Luthers. S. 13—25.

In Wittenberg immatriculirt 13. Aufschluß an Luther 14. Dessen Vater-Unser-Predigten 14. 31. October 1517 15 f. Magisterpromotion 18. Die Leipz. Disput. 19. Baccalaureus in bibliis. 20. Ein Pasquill Agr.'s 23.

##### III. Die Docentenjahre in Wittenberg. S. 26—44.

Verheiratung 26. Ansichten über den Chestand 28. Der Docent und Käthechet 30. Wittenberger Unruhen 32. Schriftstellerische Arbeiten 35 f. Kirchenlieder und Katechismus-Project 41 f. g.

##### IV. Der Bauernkrieg und die Reise nach Frankfurt a. M. S. 45—56.

Beziehungen zu Münzer 45 f. Der Ausbruch der Unruhen im Mansfeldischen 49. Münzers 19. Psalm 50. Die Frankfurter Unruhen 52. Agr. in Frankf. 54 f.

##### V. Der Schulmann zu Eisleben. S. 57—79.

Kirchl. Zustände in Eisleben 57. Lateinschule 59. Der Lehrplan 62. Die Lehrkräfte 67. Literarisches aus der Schule zu Eisleben 70 f. g.

##### VI. Der Reichstagsprediger. S. 80—103.

In Speier 1526 80 f. In Speier 1529 90 f. In Augsburg 1530 94 f. Die Reise nach Wien 1535 102.

##### VII. Die „Sprichwörter.“ S. 104—107.

Ueberlebensarbeiten 104. Die drei Sammlungen deutsch. Sprichwörter 105. Verwicklungen mit Landgr. Philipp und Herzog Ulrich 109. L. v. Bassavant 111 f.

VIII. **Hussitica** S. 118—128.

Herausgabe von Briefen und Acten zur Geschichte des Hus 118. Tragedia Joh. Hus 120. Die Spottsschrift des Lemnius S. 122 f.

IX. **Das Vorspiel des antinomistischen Streites.** S. 129—167.

Reibungen mit Melanchthon 129. Agr.'s Lehre von Buße und Geiß im Lucas-Commentar 131. Mel.'s Visitationsartikel 140. Agr.'s 130 Fragestücke 142. Die Torgauer Conferenz 145. Kampf gegen Wizel 152. Parteiung in Eisleben gegen die Wittenberger 165.

X. **Der Ausbruch des Streites mit Luther.** S. 168—182.

Agr.'s Abzug von Eisleben 168. Luthers Vertreter im Frühj. 1537 172. Er macht sich Luther verdächtig 175. Erste Aussöhnung 178. Die Evangelien-Summarien 179. Die antinomist. Thesen 181.

XI. **Der Lehrgegensatz.** S. 183—192.

XII. **Der Verlauf des antinomistischen Streites.** S. 193—207.

Zweite Aussöhnung 193. Neuer Ausbruch des Streites 195. Dritte Aussöhnung 197. „Wider die Antinomier“ 198. Neue Thesen 199. Die Anklage gegen Luther 201. Agr. wird bestrikt 205. Der Arrestbruch 207.

*Excurs zu Kapitel 7.* S. 207. 208.

---

II.

In Berlin 1540—1566.

I. **Das Ende des antinomistischen Streites.** S. 211—222.

Joachim II. sucht zu vermitteln 211. Agr. zieht seine Klage zurück 214. Seine Widerrufsschrift 215. Auseinandersetzung mit Graf Albrecht 217. Luther bleibt mißtrauisch 217. Agr. lehrt von der Buße wie Luther 219. Er kommt wieder zu Anschen 221.

II. **Der Hof- und Domprediger.** S. 223—234.

Die Berliner Domkirche 223. Agr.'s Stellung zu Joachim 224. In Regensburg 1541 225. Türkenfeldzug 226. Stellung zur kurf. Familie 228. Homiletische und exegetische Arbeiten 230. Eigentümlichkeiten seiner Schriftauslegung 232.

III. **Der Generalsuperintendent.** S. 235—241.

Das Berliner Consistorium 235. Visitationen 238. Das Wunderblut zu Wilsnack 239.

IV. **Luthers Tod und der Schmalkaldische Krieg.** S. 242—248.

Luther bleibt unausgeschönt mit Agr. 243. Klage über Luthers Tod 244. Die Dankpredigt nach der Schlacht bei Mühlberg 246.

V. • Agricolas Anteil an der Absaffung des Interims. S. 249—260.

Joachims kirchenpolit. Ideen 249. Die kaiserliche Proposition 251. Die Commission der Stände 253. Die Vorgeschichte des Interims 254. Agr.'s Anteil 255. Falsche Vorstiegelungen 257. Textfälschungen 259.

VI. Der Interimsagent. S. 260—272.

Verhandlungen mit Moritz v. Sachsen 260, mit Johann v. Küstrin 262, mit den Nürnbergern 267, mit Aquila 271.

VII. Die Einführung des Interims in Kurbrandenburg. S. 273—291.

Joachims Jögern 273. Vorbereitungen zur Einführung eines mobifizirten Interims 276. Die Jüterboder Zusammenkunft 280. Bekündigung des Jüterboder Decrets 282. Verhandlungen mit den Berliner Geistlichen 285, mit den Brandenburgern u. a. 286 fgl. Ende des Interims 291.

VIII. Vox populi. S. 292—301.

Mitteilungen aus der gegen Agricola gerichteten Flugschriften-Literatur.

IX. Die Rehabilitierung. S. 302—312.

Das märkische Bekennen gegen Osiander 302. Der Streit mit Stanislaus 306. Das 2. märkische Gutachten gegen Osiander 310.

X. Die Niederlage des Philippismus in der Mark. S. 312—328.

Abschaffung des Laius 312. Der Streit über die guten Werte 315. Melanchthons Tod 320. Brutorius verläßt die Mark 323, kehrt zurück 325, entweicht abermals 327. Buchholzer in Ungnade 327. Festum gratiarum actionis 327.

XI. Häusliches Leben und Lebensende. S. 329—340.

Agr.'s Frau stirbt 329. Zweite Ehe 330. Krankheit 331. Ende 333. Seine Söhne 336. Rückblick 337 fgl.

Anhang I. Aus Agricolas Briefwechsel S. 341. 350.

„ II. Agricolas im Druck erschienene Schriften S. 351. 352.

„ III. Personenregister 353—358.

## Nachfräge und Berichtigungen.

S. 5. 3. 5. v. o. vergl. Stud. u. Krit. 1881 S. 171.

S. 33 3. 19. v. o. ließ promoti st. prometi.

S. 50 Anm. 2) Nach Ghillany, Index rarissim. aliqu. libr. manuser. Norib.

**1846.** S. 52 (vergl. Sächs. Kirch.- u. Schulbl. 1872 Sp. 204.) trägt das Autographon des Münzerschen Briefes das Datum „6. Annunciationis,“ also 25. März 1524.

S. 52 §. 2 v. o. Betreffs der Verbindung des Eisenacher Strauß mit den unruhigen Bauern vergl. auch Marcus Wagner, Einfältiger Bericht von Nicol. Storch, Erfurt 1592 Bl. 10 u. 24.

S. 60 §. 3 v. o. „Unsere alte Kirchenrechnungen zu Nicolai bezeigen, daß er jährlich über 50 Fl. Besoldung erhalten.“ Schöppfer (Pastor an St. Nicolai in Eisleben.) Unverbrandter Luther, Wittenberg und Zerbst 1765 I. S. 71. Ebendaselbst Nachrichten über die Nicolaitkirche zu Eisleben II. S. 145 slg.

S. 103 Anm. \*) zur Literatur über die Wiener Reise ist nachzutragen: Spalatins Reisebericht in Buder, Chr. Gottl., Nachricht von der Belehnung Churf. Joh. Friedrichs. Jena 1755 S. 17—22. Danach begann die Reise nach dem 9. October, sie langten in Wien am 30. October an und blieben bis zum 21. November. Spalatin hebt ausdrücklich hervor, daß König Ferdinand den Predigten, die der Sächs. Kurfürst in Wien halten ließ, kein Hindernis in den Weg gelegt habe.

S. 211—217. Das für diesen Abschnitt von mir verwertete handschriftl. Material erscheint demnächst in Zeitschr. f. Kirchengesch. IV. S. 437 slg.

S. 241, 242. Luthers Brief s. in Zeitschr. f. Kirchengesch. IV. S. 464, 465.

S. 290 §. 2. v. o. I. S. 268 statt 264. S. 301 §. 3 v. u. lies 395 statt 595.

S. 309. Während der Correctur ist mir noch von Herrn Pastor C. Krafft in Elbersfeld ein Brief Melanchthons an Hieron. Schurff vom 29. Juni 1553 mitgeteilt worden, aus welchem man entnehmen kann, daß Mel. um diese Zeit nochmals von Berlin aus zu einem Colloquium mit Stancaro eingeladen worden war, jedoch abermals abgelehnt hatte. Dafür becilte er sich aber, nun endlich das versprochene schriftliche Gutachten einzusenden. (Vergl. Theol. Arbeiten aus dem rhein. Prediger-Verein IV. S. 152.)



## **Erstes Buch.**

---

**Von Eisleben bis Wittenberg. 1494—1540.**

---

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

I.

## Die Jugendjahre bis zur Wittenberger Hochschule 1494 — 1516.

Der Mann, mit dessen Lebensgeschichte dieses Buch sich beschäftigen soll, begegnet uns in der Reformationsgeschichte fast nur unter den Namen Johann Agricola oder Johann Eisleben (Islebius), und doch haben wir weder in dem einen noch in dem andern Namen seinen Familiennamen vor uns. Daß er sich „Eisleben“ nach seinem Geburtsorte genannt habe, und daß „Agricola“ eine Latinisirung seines Familiennamens gemäß einer unter den Studirten des 16. Jahrhunderts weit verbreiteten Sitte sein sollte, darüber besteht freilich kein Zweifel; nur das blieb ungewiß, von welchem deutschen Familiennamen Agricola die Uebersetzung war. Schon seine Zeitgenossen haben hierüber die verschiedensten Angaben gemacht; die Einen nennen ihn Hans Bauer, Andere raten auf die Namen Bauermann oder Ackermann, wieder ein Andrer versichert, sein eigentlicher Name sei Schnitter gewesen. Aber auch dieser Gewährsmann, Georg Witzel, erweist sich, obgleich er mehrere Jahre lang Agricolas College gewesen war, als nicht ganz genau unterrichtet. Vielmehr lehren uns die ältesten Documente, in denen sein Name sich findet, nämlich die Leipziger und Wittenberger Matrikeln, sowie die älteste von ihm veröffentlichte Schrift, daß sein Name Johann Schneider (Schneyder, Sneider, Sneyder) lautete. Und diesen Familiennamen bestätigen ausdrückliche Zeugnisse seiner ältesten Bekannten,

Spalatins, Erasmus Albers, ja Luthers selbst; dafür zeugt auch die einmal vorkommende Latinisirung seines Namens in Sartor. Luther<sup>1)</sup> erzählte später (3. März 1539), Agricola sei mit seinem Vatersnamen nicht zufrieden gewesen, darum habe er ihn in Schnitter umgewandelt — eine Umwandlung, die um so näher lag, als die niederdeutsche Form des Wortes, snider, ebenso den Kleidermacher wie den Mäher bezeichnete — und anstatt Messor habe er sich dann den Namen Agricola beigelegt. Wir begegnen ihm unter diesem neuen Gelehrtennamen bereits im Jahre 1518. Luther nannte ihn in späteren Jahren beständig Grickel, vermutlich ohne in diesen Namen eine besondere üble Bedeutung legen zu wollen, sondern indem er einfach den von Figur kleinen Mann mit diesem Diminutivum scherhaft betitelte; man hat nicht nötig, nach einer besonderen Ethymologie des Wortes zu forschen, denn wenn es ein Spitzname übler Bedeutung gewesen wäre, so würde sich Agricola nicht selber im Kreise seiner Familie auch mit diesem Namen bezeichnet haben.<sup>2)</sup>

Da nun ferner durch Luthers und anderer Zeitgenossen Aussagen bezeugt wird, daß Agricolas Vater seines Zeichens ein Schneider war, so liegt die Vermutung nahe, daß eben das

<sup>1)</sup> „Ioha: Eislebius Sartoris eius schneiders Son. Sartorem in mes- sorem Schnitter i. e. agricolam mutauit, est astutum [oder ascitium?] cognomen, non contentus suo patruo cognomine.“ Cod. Goth. B. 169 Bl. 69 b. vergl. Binds. Coll. II. 254. de Wette VI. 501. — Wizels Angaben in „Acta, wie sich es zu Eisleben begeben . . . Leipzgk., durch Nic. Wolrab 1537.“ Bl. B 3 jlg.; Spalatins in seinen Annalen bei Tenzel-Cyprian II. 311; Albers im Dialogus vom Interim 1548 Bl. J. vergl. ferner: Kordes Agricolas Schriften S. 10 fig. 420. Raumer histor. Taschenb. 1838, 451. Seraporum 1862, 293. Wackernagel Kirchenlied III. 942. Zeitschr. f. hist. Throl. 1851, 386. Berliner Freiwill. Gebopfer IV. 57.

<sup>2)</sup> Den selben Namen Johann Eisleben führten im Reformationszeitalter zwei andre Männer, ein Leipziger Jurist (eigentlich Joh. Lindemann) und der Magdeburger Augustiner und Doctor der Throl. Joh. Vogt aus Eisleben. — Der Name Agricola begegnet uns in demselben Jahrhundert sehr häufig; unser Joh. Agricola hat das Schicksal gehabt, besonders mit dem Augsburger Stephan Agr., dem Regensburger Theophilus Agr. und dem Bauhner Pastor primarius Joh. Agricola aus Spremberg verwechselt zu werden.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
väterliche und vielleicht schon von den Vorfätern betriebene Handwerk den Familiennamen habe entstehen lassen.<sup>1)</sup>

Agricolas Geburt seien alte Nachrichten auf den 20. April 1492; doch will damit seine eigne Aussage über sein Lebensalter nicht stimmen. Als Luther gestorben war, gab Agricola sein eignes Alter auf 51 Jahre an, und in seinem Testamente, das er am 12. Juli 1564 aufsetzte, sagt er, er sei jetzt „über seine 70 Jahre.“ Diese Angaben lassen uns, vorausgesetzt daß als Geburtstag der 20. April festgehalten werden darf, das Jahr 1494 als Geburtsjahr annehmen. Ueber sein Elternhaus in Eisleben besitzen wir nur einige spärliche Nachrichten. Sein Vater scheint im Anfang des Jahres 1528 verstorben zu sein,<sup>2)</sup> hätte also noch erlebt, daß sein Sohn in der Vaterstadt zu Amt und Würden gelangte. Seine Eltern finden sich in seinen Schriften kaum einmal erwähnt. Von seiner Mutter sagt er gelegentlich in seinen „Sprichwörtern“, daß sie in Halle in Sachsen erzogen worden sei; bei der Geschichte von einem merkwürdigen Traume bemerkt er: „das habe ich oftmals von meinem lieben Vater gehöret.“ Weiter erfahren wir von ihnen nichts. Von Geschwistern läßt sich mit Sicherheit nur die Spur einer Schwester entdecken,<sup>3)</sup> deren Sohn Andreas Friedrich wir später als Ratsherrn in Eisleben antreffen. Die Erziehung im Elternhause war fromm im Geiste der Zeit; es fehlte weder an der Ueberlieferung und Einprägung eines einfachen kindlichen Glaubens, wie er auch unter dem Papsttum in deutschen Landen erhalten geblieben war, noch auch an

<sup>1)</sup> Bartholomäus Saastrow, herausgeg. v. Mohniße II. 301. Histor. Taschenbuch 1838, 454—456. — Da man unter der Voraussetzung, sein Familienname habe Schnitter gelautet, nicht verstand, wie er zu dem Namen Schneider gekommen sei, so kam man auf den Gedanken, er habe selbst in seiner Jugend das Schneiderhandwerk betrieben.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 351.

<sup>3)</sup> Erasm. Alberus a. a. D. giebt Agricola den doppelten Vornamen Johannes Albertus; es liegt daher die Vermutung nahe, daß seine Eltern vor seiner Geburt einen Sohn Albert gehabt und wieder verloren hatten und daher in einer entfernten Analogie von 5. Mos. 25, 6 dem Nachgeborenen zum eigenen Namen den des Verstorbenen befügten.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
der Einimpfung jenes vielgestaltigen Aberglaubens, der das religiöse Leben jener Tage entstellte und verwirrte. So beruft sich Agricola später zum Zeugniß dafür, daß auch in der vorreformatorischen Zeit der einfältige Christenglaube sich rein und lauter erhalten habe, auf die Abendgebete, die er als Kind von seinen Eltern gelernt habe:

Ich will mich heint dahin legen schlafen  
Und an den allmächtigen Gott mich lassen.  
Wenn mich der Todt beschleiche,  
Komm, Christ vom Himmelreiche!  
Der mir das Leben hat gegeben,  
Meines Leibes und armen Seele pflege.

Oder: Ich will heint schlafen gehen,  
Zwölf Engel sollen mit mir gehen,  
Zween zu'n Häupten,  
Zween zu'n Seiten,  
Zween zu'n Füßen,  
Zween die mich decken,  
Zween die mich wecken,  
Zween die mich weisen  
Zu dem himmlischen Paradiese.

Andrerseits aber entwarf er auch in späterer Zeit in mehrfachen Schilderungen aus den Erinnerungen seiner Kindaben- und Jünglingsjahre ein ergreifendes Bild von dem den Glaubensweg verdunkelnden Wirrsal, das durch den vielgestaltigen Heiligungscultus, Ablafz- und Wallfahrtsschwindel, durch die zahllosen Mittelchen selbstgewählten Verdienstes angerichtet wurde. „Wir lagen in Finsternis gefangen, von Christo wußten wir nichts, denn daß er ein strenger Richter wäre,<sup>1)</sup> der Jungfrau Maria war der

---

<sup>1)</sup> Von der Vergebung der Sünden durch Christum redeten sie kein Wort. Christus war Richter, nicht Fürsprecher, aber die unschuldige Mutter Gottes Maria, die war gesetzt zum Gnadenthron . . . Sie war Christus begraben und ganz und gar geschwiegen.“ Ausl. d. Evang. von Mar. Magd. 1562 Bl. Bij. b.

[www.lib.tu-dresden.de](http://www.lib.tu-dresden.de)  
Gnadenstuhl befahlen, und den heil. Aposteln, Märtyrern, Beichtigern, Jungfrauen war die Fürbitte für alle Sünder und Sünderinnen aufgelegt. . . . Wollte nunemand von Sünden los sein, der mußte zu diesen Gesellen sich machen, einen Heiligen haben, Maria anrufen und sich den heiligen Mönchen befehlen, sonst wurde seiner Seele kein Rat. Zu diesem kam nun die große Wallfahrt nach St. Jacob, die guldene Pforte zu Rom,<sup>1)</sup> St. Veronikas Kuß, St. Francisci fünf Wunden, St. Katharina machte gelehrt, St. Anna und Erasmus reich, St. Christoffel machte gesund, St. Barbara gab das Sacrament [d. h. sie sorgte dafür, daß man nicht ohne Sacramentsempfang stirbe], St. Gertrud bestellte die Herberge, St. Sebastian war gut für Geschöß, Apollonia für Zahnschmerz, Rochus für die Pestilenz, St. Antonius für das kalte Feuer, Florianus für Brand, und war kein Heiliger, er mußte entweder ein Kaufmann oder Reiter oder Wundarzt oder Apothekerknecht sein. Dazu diente denn die heilige Messe, die konnte den Seelen helfen, den Lebendigen dienen, alle Schäden heilen und büßen an Leib, Leben, Kindern, Vieh, und errichteten die Mönche so viel Bruderschaften mit dem Rosenkranz, mit Paternoster-Steinlein zu ziehen, allen Chören der Heiligen, mit Ablassbriefen, Wallfahrten zur schönen Maria, zum Grimmenthal, zu St. Wolfgang, zu Einsiedeln, zu Maria de Loretto u. s. w. Das war das Heiligtum, der rechte Jahrmarkt, da kaufte, lief, ritt, ging, gab Federmann, und war von allen Päpsten und Bischöfen als Gottes Segen undöffnung des Himmels bestätigt. Ueber das kamen auch die Feinde der Gnade Gottes, die Schullehrer, die lehreten, daß ein Mensch aus eigener Reue und Genugthuung könnte Vergebung der Sünden bekommen. Wer eine (Mönchs-)Kappe anzöge, der wäre so rein, als ginge er aus der Taufe heraus. . . . Zuvor,

<sup>1)</sup> Vergl. in Agricolas Monotessaron I. 194: „Man hat zu Rom erstlich alle 100 Jahr ein Jubeljahr, darnach über 50, zum letzten auf alle 25 Jahr ausgeschrien und verkündigen lassen, da hat man die guldene Pforten aufmachen lassen, daß wer hindurch gehe, der habe Vergebung von Pein und Schuld und sei seiner Sünden los — eben wie der Hund der Flöhe um St. Johannisstag.“

[www.liberliber.com](http://www.liberliber.com) wenn ein Mensch sollte zum Sacrament gehen, so war ein solches Schrecken, Beben, Bittern und Zagen, daß Niemand Friede oder Ruhe hatte. Da suchte man, wie man stets einen Mönch zum Beichtvater hätte, dem er, als bald ihm etwas einfiel, das er vergessen hatte, solches in die Kappe schütten möchte; zudem so erschrak man vor dem Sacrament, als wäre es Gift und die halbe Hölle.“<sup>1)</sup>

Dass diese Schilderung zum Teil wenigstens die eigne Jugendgeschichte Agricolas widerspiegelt, ersehen wir aus anderen zahlreichen Neuherungen desselben. „Ich habe von Jugend auf ein bös, verzagt und erschrocken Herz und Gewissen gehabt, daß ich auch jung, wo ich in die Schule bin gegangen, in die Klöster und Kartäusen gelaufen bin und Trost holen wollen.“ „Nachdem ich von Jugend auf leider mit betrübtem und bedrücktem Gewissen beschwert gewesen bin, habe ich bei den Beichtvätern des Ablasses, deren die Zeit viele in deutsche Lände kamen, Hülfe und Trost gesucht, aber nie keinen gefunden.“ Weiter erzählt er, als junger Knabe sei er hin und wieder in die Klöster gelaufen, habe Rat bei den Leuten gesucht; so habe er einmal drei Nächte im Kartäuser-Kloster zu Hildesheim gelegen. Da hörte er seltsames Rühmen selbstersonnener Heiligkeit. Ein alter Kartäuser erzählte, sie hätten dort einen Pater gehabt, dem hätten die Aerzte geraten, zur Erhaltung seines Lebens Fleisch zu essen. Er hätte sich denn auch wirklich zwei Hühner braten lassen, aber anstatt zu essen die heißen Braten mit den Worten: da, da frisß nun Fleisch, auf den bloßen Leib gelegt, also daß ihm große Blasen aufgelaufen wären. Ein anderer Pater habe sich so fastetet, daß er darüber siech geworden wäre; als er nun gestorben sei, da hätten sie unter der Kappe

---

<sup>1)</sup> Gründliche Anzeigung, was die Theologen des Churfürstenthums der Mark... Frankf. a. d. Oder 1552 Bl. C. 3 f. (über den Anteil Agricolas an dieser gegen Osiander gerichteten Schrift siehe weiter unten). — Ähnlich sagte er in einer Predigt am Sonntag nach Weihnachten 1564: „Die Messe ward damals gehalten, daß sie wäre ein Opfer für allerlei Schaden, nicht allein der Menschen, sondern auch der Thiere; eine solche Kretschmerei war es!“ Vergl. auch in den 500 Sprichwörtern Nr. 493.

eine eiserne Wagenfette so fest um seinen Leib geschlossen gefunden, daß sie ihn in den Leib hinein wund gefressen hätte. „Dies rühmte der alte Kartäuser, und ich junger Narr meinte, es wäre eitel Heiltum.“ In Ronnersburg (? vielleicht Ronnersburg bei Ermsthal a. d. Selke) vor dem Harz hatte er als Knabe selber einen derartig sich fasteienden Kartäuser gesehen. „Wenn ich in Angsten war, so lief ich zu den Heiligen. Da hatte ich Patronen, Apostelchen und Cornuten.<sup>1)</sup> Da mußte mich St. Barbara, wenn ich ihren Abend fastete und ihren Tag feierte, schützen, daß ich nicht ohne das Sacrament sterbe. St. Rochus mußte dienen für die Pestilenz, St. Sebastian für Schüsse, St. Anna selbdritt, wenn ich ihr Lichlein aufsteckte, und St. Erasmus mußte reich machen. St. Gertrud beschert gute Herberge, St. Leonhard und St. Niclas helfen vor Gefängnis... Da lief ich hin, wenn ich in Angsten war, aber von Jesu Christ wußte ich nichts.“<sup>2)</sup>

Seine Schuljahre verlebte er nicht in seiner Vaterstadt, sondern wahrscheinlich in Braunschweig,<sup>3)</sup> wo namentlich das teilweise von Franziskanern geleitete Martineum eines größeren Rufes sich erfreute. Als seinen ersten Lehrer, der ihn unterwiesen habe, nennt er einen Mag. Conrad, dem er ein dankbares Andenken bewahrte; er fand später Gelegenheit, für denselben, der sich den Umtrieben

<sup>1)</sup> Was sind Cornuten? Die Bedeutungen, welche du Cange (Paris 1842 II. 610) aufzählt, wollen hier nicht passen; auch nicht die von C. Wendeler in Zeitschr. f. d. A. 1877 S. 456, 458 nachgewiesene Bedeutung des Wortes beanus, Lehrjunge, armer Wicht. Im Grimm'schen W. W. V. 1831 wird die Deutung Kornöten, Wahlgenossen, vorgetragen. Sind etwa die auf Grund besonderen Gelübdes erwählten Heiligen gemeint?

<sup>2)</sup> Förstemann N. Urkundenbuch S. 298. Historia des Leidens und Sterbens J. Chr. 1543 Vorrede u. Bl. 95. Die vier sonntage im Advent. 1542 Bl. 3iiij. Auflegung des Euang. von Maria Magdalenen. 1562 Bl. Bjv. b.

<sup>3)</sup> Es lässt sich dies vermuten aus Förstem. N. Urkundenb. S. 298, wo er im engen Zusammenhang mit der Erwähnung seiner Schuljahre eines Franziskaners gedenkt, den er eben in Braunschweig kennen gelernt habe; obgleich diese Begegnung erst 1514, also lange nach Beendigung seiner Schuljahre stattfand. Der Schulort kann nicht weit von Hildesheim entfernt gewesen sein.

Karlstadts angegeschlossen hatte, kräftige Fürsprache einzulegen. In noch sehr jugendlichem Alter, in seinem 16. Lebensjahre, bezog er die Universität Leipzig, wo er im Wintersemester 1509/10 unter dem Rectorat des Paulus Swoffheim immatrikulirt wurde: Johannes schneyder de Eyssleuben, in dieser Form tritt uns dort zum ersten Male sein Name entgegen. Ueber diese Studienzeit fehlt es uns völlig an Nachrichten, wir erfahren nur, daß er dort den ersten Grad akademischer Würden, den eines baccalaureus artium, sich erwarb. Wir wissen sonst nicht, welchen Lehrern er sich hier besonders angeschlossen, oder welche Richtung in seinen Studien er verfolgt hätte; nur davon hören wir gelgentlich, daß er von Anfang an ein besonderes Interesse für naturgeschichtliche Studien gezeigt habe (Corp. Ref. IV. 749). Theologische Studien scheint er damals noch gar nicht getrieben zu haben, wie denn auch der Gedanke an den Eintritt in geistlichen Stand und Beruf ihm noch völlig fern lag. Erst durch die von Luther ausgehenden Impulse ist aus Agricola ein Theologe geworden. Ohne seinen Studiengang in Leipzig durch Promotion zur Magisterwürde zum Abschluß zu bringen verließ er die Universität. Vermutlich trieb ihn die Sorge für seinen Lebensunterhalt dazu, die erworbenen Kenntnisse alsbald nutzbar zu machen und daher in den Schuldienst einzutreten. Denn 1514 treffen wir ihn wieder in Braunschweig an, wahrscheinlich als Lehrer an derselben Anstalt, der er als Schüler angehört hatte. Wir haben zwar kein directes Zeugnis über diese seine Thätigkeit; aber wir ersehen einmal aus mehreren Andeutungen in seinen Schriften, daß er jetzt längere Zeit dort bei einem Bürger Namens Durigke gewohnt hat, daß er ferner mit den Franziskanern, die zum Martineum in nahen Beziehungen gestanden zu haben scheinen, Verkehr hatte, finden ihn endlich bei seiner Immatriculation in Wittenberg an der Spize von 4 Braunschweigern ins Album der Universität eingetragen; unter letzteren treffen wir einen Friedrich und Heinrich Durigke an, also vermutlich Söhne des Hausewirtes, bei welchem er Wohnung hatte. Das Alles läßt annehmen, daß er hier im Schuldienst Beschäftigung

www.libtool.com.cn  
fand, bis ihn der immer mächtiger sich ausbreitende Ruf der neuen Hochschule an der Elbe bewog, zugleich mit etlichen seiner Braunschweiger Schüler noch einmal zu akademischen Studien zurückzukehren. Der Aufenthalt in Braunschweig wurde für sein inneres Leben bedeutsam durch die Bekanntschaft, die er mit einem Franziskaner, dem Lector des dortigen Klosters, anknüpfte. „Der sah die Lehre vom Himmelreich von ferne,” hören wir ihn später von diesem Manne rühmen, „der hat mir recht geraten, Gott gebe ihm den Himmel dafür und sei ihm gnädig, er sei noch bei Leben oder tot.“ Zwar urteilt Agricola selbst über sich, daß er auch damals noch trotz dieser Bekanntschaft in Finsternis geblieben sei; das befreidende und erleuchtende Wort sollte er erst aus Luthers Munde vernehmen. Aber dieser Barfüßermönch mag Anlaß geworden sein, daß er sich grade zum Besuch der Wittenberger Universität entschlossen hat. Er scheint damals bei den Franziskanern viel verkehrt zu haben, war vielleicht nahe daran gewesen, in ihren Orden einzutreten. Er sei, so erzählt er später, selbst persönlich einmal bei einem ihrer Kapitel, da ihre Ministri und Custodes bei einander waren, zugegen gewesen. Da hätte er sic rühmen hören, ihr Orden wäre dem Evangelio Christi gleich, auch hätte ihr Ordensstifter eben die Wunden empfangen, die Christus an Händen und Füßen und in der Seite gehabt hätte. Aber es sei von „gutherzigen“ Leuten die Frage aufgeworfen worden, aus was für Historien sie das beweisen wollten. Sie hätten geantwortet: aus Bonaventura. Auf die weitere Frage, woher der es wisse, hätten sie gesagt: weiter wüßten sie es nicht; es wäre in der Kirche also lange gehalten und als Wahrheit geglaubt worden, daß man es nunmehr billig also bleiben lassen sollte. Aber man hätte weiter geforscht, woher doch die Wunden des heilg. Franziskus gekommen seien? Ob es dabei zugegangen wäre, wie mit dem Schneidermeister Michel,<sup>1)</sup> den die Prediger-

---

<sup>1)</sup> Er meint den berüchtigten Jezerschen Handel in Bern 1509; vergl. Unschuld. Nachr. 1715 S. 574, 1719 S. 195. Der stigmatisirte Schneider wird übrigens Hans Jezer genannt.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

mönche zu Bern in der Schweiz hätten zu einem Franziskus machen und ihm auch solche Löcher bohren wollen oder durch andre Wege? Hier ward geantwortet, es wäre geschehen per fortē imaginationem und impressionem, nachdem Franziskus so fleißig und hart an das Leiden Christi gedacht und dem Herrn allerdings in seinem Leiden hätte wollen gleich sein. Kurz, sagt er, bei diesem Forschen seien sie endlich dahin gekommen, daß Franziskus weder seine Wunden noch das Evangelium behalten hätte.<sup>1)</sup> Wir können auch aus einem anderen Zeugniß abnehmen, daß damals in Braunschweig Persönlichkeiten vorhanden waren, die mit Wittenberg Verbindung hatten und junge Leute nach dieser frisch aufblühenden Hochschule hinwiesen; denn im Sommersemester 1512 wurden unter 102 Studenten nicht weniger als 10 Braunschweiger daselbst immatrikulirt. Wir haben uns in jenen Jahren ein eigentümlich angeregtes religiöses Interesse in dem heranwachsenden Geschlechte vorstellig zu machen; auch in Braunschweig gärt es in manchem Kopf und Herzen; man erinnere sich nur daran, daß auch Thomas Münzer grade in jenen Tagen auf kürzere Zeit am Martineum thätig gewesen ist, und daß Agricolas anfangs intime Freundschaft mit ihm vermutlich eben aus Braunschweig her datirt.<sup>2)</sup> Ein Brief, der in etwas späterer Zeit aus den Kreisen, in denen Agricola sich bewegt hatte, an Münzer gerichtet wurde, zeigt, was für einen Sturm zweifelnder und kritischer Fragen z. B. der Ablaßhandel in den jugendlichen, einer neuen Zeit entgegengehenden Herzen erregt hatte.

<sup>1)</sup> Historia des Leidens. Bl. 106 b.

<sup>2)</sup> In seinen Österpredigten Bl. 88 erzählt Agricola, er habe 1514 in Braunschweig gesehen, wie in einem Kandelgießergesellen der „Satan Thomas Münzer“ jenen samt seinem Wirt und Bruder geplagt, sie schändlich belogen und betrogen habe. Der „Satan Thomas Münzer“ ist hier wol einfach das sich Verlassen auf Träume und eigne Phantasien, statt auf Gottes Wort; mit Münzers Person scheint diese Affaire gar nichts zu thun zu haben. — Der im Texte erwähnte Brief in der Zeitschr. des Harzvereins 1879 S. 641.

II.

## Der Schüler und Freund Luthers.

Unter den 95 Insciribirten des Wintersem. 1515/16 finden wir Agricola und die vier Braunschweiger ziemlich am Ende aufgeführt (Nr. 79—83); es kann daher als gewiß gelten, daß sie erst zum Frühjahr 1516 in Wittenberg eingetroffen waren. Unter dem Rectorat des Grafen Bernhard von Eberstein wurde er immatrikulirt, und zwar gehörte er auch hier der philosoph. Facultät an, in deren Matrikel wir ihn als Joannes Schneider de Yszloben, baccal. Leypsens. eingetragen finden. Er mußte auf Beschaffung seines materiellen Unterhalts auch hier bedacht sein und fand freundliche Beihilfe sowohl durch die persönliche Wohlthätigkeit des angesehenen Wittenberger Juristen Lic. Christof Blank,<sup>1)</sup> wie durch seine Aufnahme unter die Chorschüler, chorales,

---

<sup>1)</sup> Da Kördes S. 52 diesen Mann als einen ganz Unbekannten behandelt hat, auch bei Burkhardt über ihn nicht, wie über so viele andre Personen, eine Zusammenstellung der Personalnotizen gegeben ist, so will ich das mir bekannte Material hier zusammentragen. Album p. 16 B. S. 1504: Christoforus blanc de vrlma. de Wette II. 424. 431. 473. III. 444. IV. 7. V. 20. 336. 338. VI. 86. 474. Burkhardt S. 372. Tischr. IV. 485. Corp. Ref. III. 11. IV. 139. 167. XXIV. 989. Knaak, Scheurl's Briefb. I. 47. 48. II. 77. Spal. ap. Menck. II. 647. Seckend. I. 275. Cyprian Urkunden II. 371. 376. Schlegel vita Spal. p. 89. Fortig. Samml. 1727 S. 10. Binds. Coll. I. 289. Walch XVIII. Einleitung S. 70. (de Wette I. 437.) Eber an Melanchth. in einem Briefe vom 31. März 1541 in Cod. Goth. 123 fol. 38. Er war in S.-S. 1531 Rector, starb am 19. März 1541. — Daß Agricola Chorschüler in Wittenb. gewesen, berichtet Alberus im Dial. v. Interim. vergl. Cyprian Urkunden II. 371 u. Kius, daß Stipendiatenwesen in Wittenberg Ztschr. f. hist. Theol. 1865 S. 99.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

beim Stift Allerheiligen. Gleichwie die Einkünfte der beiden Wittenberger Stifte Allerheiligen und Unser lieben Frauen zum guten Teile die Gehälter der Professoren schaffen mußten, so gewährte dies Institut der chorales eine Anzahl Stipendien für bedürftige Studirende. Blank aber scheint speciell mit der Aufnahme und Entlassung dieser Stipendiaten betraut gewesen zu sein.

Hier in Wittenberg sollte nun auch für Agricola die Wende seines inneren Lebens kommen. Nach kurzem Aufenthalte an dem neuen Orte finden wir ihn schon als begeisterten Schüler Luthers, durch den er dann in die reformatorische Bewegung hineingezogen, und durch dessen Schriftauslegung und Glaubenszeugnis in seinem Herzen ein ganz neues religiöses Leben geweckt wurde. Hören wir ihn selbst darüber reden.<sup>1)</sup> „Ich weiß viel Gutes und Liebes von Luther; durch seine Lehre und Gottes Gnade bin ich neu geboren und gläubig geworden.“ „Ich habe Luther allweg als meinen Vater an Gottes Statt gehalten, durch welchen ich auch ein Christ und ein Gotteskind geworden bin.“ „Daran kann man erkennen, daß man in der Frömmigkeit Fortschritte macht, wenn einem die Bücher und Schriften Luthers herzlich gefallen.“ „Ach, wenn doch die, denen es ein Frevel zu sein scheint, Luthers Namen zu nennen, den Mann so genau und innerlich kennen, wie ich! Wie viel richtiger würden sie dann über ihn urteilen!“ Mit welchem Eifer er sich an Luther anschloß, das zeigte sich schon im Jahre 1517. Denn als dieser in der Fastenzeit in fortlaufenden Predigten das Vaterunser auslegte, wurden diese von Agricola nachgeschrieben und teilweise mit eigenen Ausführungen untermischt, von ihm ohne Wissen seines Lehrers in Leipzig in Druck gegeben. Das war Agricolas erste literarische Arbeit. Er widmete sie mit Worten herzlichsten Dankes für alle ihm bewiesene Freundlichkeit und Unterstützung seinem Gönner Christof Blank (13. Jan. 1518) und gab in dieser Vorrede zugleich der Begeisterung für seinen

---

<sup>1)</sup> 750 Sprichwörter Nr. 234. (auch 115. 233.) Förstem. N. Urt. S. 319. Comm. in Titum Bl. 35. 44 b.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

„unvergleichlichen Lehrer“ Martin Luther in warmen Worten Ausdruck. Auf dem Titel hatte er seinen Namen nicht genannt, nur ganz bescheiden den Herausgeber als „seiner Schüler Einen“ bezeichnet, die Vorrede jedoch unterzeichnete er mit seinem Namen „Joannes Schneider.“ In kurzer Aufeinanderfolge erschienen drei Leipziger Ausgaben dieser Vaterunser-Predigten. Er hatte freilich mit dieser Edition seinem Lehrer keinen besonderen Gefallen erwiesen; sie war diesem um so weniger angenehm, da seine Auslegung mit eigenen Zusätzen des Schülers vermischt worden war. Er sah sich daher veranlaßt, dieser eigenmächtigen Publication eine authentische Nachfolgen zu lassen. Aus der Vorrede zu dieser klingt der Verdruß über das Verfahren Agricolas zwischen den Zeilen hindurch; er hebt aber freilich auch hervor, daß diese Publication ein Werk „seiner guten Freunde“ gewesen sei.<sup>1)</sup> — Der entscheidende Tag, welchen wir als den Gedenktag der Reformation festgehalten haben, der 31. October 1517, sollte für Agricola ein Tag ganz besonderer Bedeutung werden. Nicht nur daß auch auf ihn Tezels Abläßtreiben einen unauslöschlich widerwärtigen Eindruck hervorgebracht hatte, wie z. B. aus folgender Darstellung erhellt: „Der Papst zu Rom legte das Jubeljahr, das zuvor alle 50 Jahr war, auf 25, und dieweil es noch zu langsam kam, schickte er Botschaft aus mit Indulgentien, dem Abläß und Bullen, auf daß ihm ja nichts mehr entginge, und absolvirte die Leute von den Gelübden dieser weiten Reisen, so doch, daß sie ihm gäben und in seinen Kästen legten so viel, als sie auf der Reise hätten verzehren müssen. Nun war es mit den Reisen, Wallfahrten und Indulgentien lauter Büberei, das sich befand A. 1517, da Tezel ein Predigermonch im Stifte Halberstadt und Magdeburg die Gnade umführte, denn da ward es lautbar und fiel dahin. Und im selben Jahre ist Doct. M. Luther herausgetreten und hat aus Gottes Wirkung den rechten Gottesdienst und Anbetung göttliches Namens wiederum aufgerichtet.“ Bei dem in Rom ausgeschriebenen Jubeljahr, so klagt er an einer

<sup>1)</sup> de Wette I. 193. 256. Jenens. Ausg. I. 69 b. Hering, Luthers Mystik S. 257 fig. Leipz. Ausg. IX. S. 327—346.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) anderen Stelle, „blies das Hörnlein nicht Vergebung der Sünden von wegen des Heilandes Jesu Christi, der das Horn des Heils ist, sondern von wegen der sauren Fußtäpfen, die man nach dem falschen Lande that. Es tönte auch nicht Vergebung der Sünden um Christi willen, sondern Vergebung der Sünden um Geldes willen, daß, wenn der Groschen im Kasten klänge, so sollte die Sünde vergeben sein.“ Er redet von den „zwei Komödianten“, die zu großem Schaden des Sachsenlandes den römischen „Abläß oder vielmehr Schwindel“ angepriesen und verkauft hätten, bei welchen Worten neben Tenzel vermutlich auch dessen Gehülfe, der Prior des Leipziger Dominikanerklosters Bartholom. Rauh (oder Franke) gemeint ist.<sup>1)</sup> Aber wir bemerken bei Agricola nicht nur jenen allgemeinen Widerwillen gegen das Abläfumwesen, sondern nehmen wahr, wie eben jener 31. October für ihn ein bedeutungsvoller Tag geworden ist. Zunächst war ihm vergönnt, Luther als Zeuge auf dem Gange nach der Schloßkirche zum Thesenanschlag zu begleiten. Denn eine Tagebuchnotiz ist uns erhalten geblieben, die da besagt, Luther habe in seiner Gegenwart als eines Zeugen „nach alter Schulweise“ etliche Themata zur Disputation veröffentlicht, eine Notiz, die freilich die welterschütternde Bedeutung jenes

---

<sup>1)</sup> 750 Sprichw. N. 719. Monotessaron I. 194. Zeitschr. f. histor. Theol. 1872 S. 403. (Ueber den Brief Anonymi an Neusch, dem diese Stelle entnommen ist, bemerke ich: Adressat kann wol nur der Leipziger Mag. Johann Neusch aus Eschenbach sein, der zu den jüngeren Docenten gehörte, welche durch Luthers Aufstreten bei der Leipz. Disputation gewonnen wurden. Dort war Agricola mit ihm bekannt geworden. Und daß wenigstens der Inhalt dieses umfanglichen Briefes auf Agricola als Urheber hinweist, kann nicht bezweifelt werden. Andererseits ist nicht abzusehen, wozu ein dem Reformationswerk so nahe stehender Mann wie Neusch dieser Lehren und geschichtl. Mitteilungen bedurft haben sollte, auch befindet sich das Schreiben in der von Brecher publicirten Handschrift nicht unter den Briefen, sondern unter den Auffäßen. Daher scheint mir wahrscheinlich, daß der Brief gar nicht für den Adressaten bestimmt, sondern ein Schüleraufsaß war, der unter Agricolas Anleitung als Stilübung angefertigt wurde.) Ueber Barthol. Rauh vergl. Tenzel, histor. Bericht 1717 S. 107. Hofmann, Lebensbeschreibung Tenzels S. 60. Gretschel, kirchl. Zustände Leipz. S. 142.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Thesenanschlags noch nicht entfernt ahnen läßt.<sup>1)</sup> Aber daß die Thesen einen unauslöschlichen Eindruck auf ihn gemacht haben, das bezeugt er durch die zahlreichen Hinweise auf jenen „halben Bogen Papier“ in seinen späteren Schriften und Predigten. „Da es Gott aller Barmherzigkeit und den Vater alles Trostes gut deuchte, daß er uns die Sonne seiner Wahrheit wiederum wollt leuchten lassen, schickte er einen Mann, der im 1517. Jahre den Tezel'schen Ablaß anslocht. Hie ward auf einen halben Bogen Papier diese Meinung gedruckt, Christus wäre der einige Mittler zwischen Gott und uns, und um dieses Christus willen vergebe uns Gott Pein und Schuld . . . Dieser halbe Bogen, diese Predigt machte das Rößlein laufen, machte in vieler Frommen Leute Herzen des Evangeliums rechte Werke, nämlich Buße und Vergebung der Sünden; Buße, daß sie den Ablaß und seine verführliche Prediger samt der Heiligen Abgötterei verließen und ihren Aposteln und Cornuten Urlaub gaben und folgerten der Sonne, die aufs Neue als nach langer Finsternis und kaltem Winter ihre Strahlen und Wärme unsren Herzen und Gewissen durch Gottes Gnade und das Evangelium von Christo reichlich hat scheinen und widerfahren lassen. Vergebung der Sünden, daß wir solchen Schatz des heilwerten und seligmachenden Evangelii mit Dankagung und tröstlicher Hoffnung annahmen u. s. w.“ „Tezel kam mit seinen Briefen hervor,“ so lesen wir in einer Predigt Agricolas, „und Wimpina ließ zu Frankfurt viel Positiones ausgehen, die alle den Ablaß groß machten, daß auch Einer, wenn er gleich, ich weiß nicht was, wie ich's nicht sagen darf, gethan,<sup>2)</sup> dadurch Ablaß empfing. Aber es waren eitel Lügen. Davider ward ein halber Bogen in Druck gegeben, der machte so ein groß Feuer! Da ging justitia cordis, das Wort Gottes, wie wir vor Gott in

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. histor. Theol. 1872 S. 326. Daß die daselbst mitgeteilten Aufzeichnungen von Agricola herrühren, ist auch mir wahrscheinlich; die zweite derselben (über den Tod Resens) stimmt so frappant mit den Neußerungen Agricolas über denselben Todesfall in einem Briefe an Spalatin überein, daß die Identität des Verfassers einleuchten muß.

<sup>2)</sup> Vergl. Walch XVIII. 263. 276. 517. Köstlin, Luther I. 158.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Zecie, xxi. Geist und Geist machen zusammen werden und  
heiter, und Ern entpiangen.“ „Anno 17 ging ein halber Bogen  
aus, daran war geschrieben, daß Buße nicht allein sei eine Ver-  
änderung des Herzens, die eine Stunde oder einen Tag währet,  
sondern währet das ganze Leben durch und kommt nicht aus  
menschlichen Kräften oder Werken, sondern aus Gottes Wort und  
Geist, der es uns verständigen lassen zur Buße und Vergebung  
der Sünden. Diejes trai mich und einen Andern, daß wir  
alle Heiligen, Cormiten und Apostel jahren ließen und hielten uns  
allein an den Namen Jesu Christi, der um umietwillen geworben  
und uns die Seligkeit erworben.“ Und ganz ähnliche Worte finden  
wir in noch einer andern Predigt Agricolas. „Anno 17, jo lejen  
wir dort, ging ein halber Bogen aus, da stand auf, daß poenitentia  
nicht allein eine Stunde währet, sondern es wäre transmutatio,  
eine Veränderung des Herzens, und währete im ganzen Leben  
durchaus . . . Diese Schrift, der halbe Bogen, plagte, zwang und  
drang mich nicht, sondern er war mir so süß, daß ich konnte sehen,  
wodurch ich könnte selig werden, und war mit kein Zwingen, nur  
ein fröhliches Locken.“ <sup>1)</sup> Agricola hat das nächsthölgende Jahr 1518  
als das verzeichnet, in welchem er innerlich zur völligen Ent-  
scheidung betreffs seines Glaubens und damit auch betreffs seiner  
Parteistellung in dem nunmehr entbrannten kirchlichen Kampfe  
gekommen sei. „Gott hat im Jahre 18 das Licht seiner wahren  
Erkenntnis ganz hell und klar leuchten lassen, dadurch ich auch  
dermaßen in meinem Anliegen gestärkt, daß ich von Herzen Gott  
gedankt habe für die ewigen und himmlischen Güter und Benediung.  
Da bin ich nun aus wundergroßer Gottesgnade ein Erstling des  
Geistes geworden.“ <sup>2)</sup>

Im Anfang dieses Jahres, 11. Februar 1518, sehen wir ihn  
zur Magisterwürde promoviren; vielleicht war er einer von

<sup>1)</sup> Förstemann N. Urkund. S. 301. 302. Predigt Assumptionis Mariae,  
Sonntag n. Weihn. und 20. p. Trin. 1564 in der Hallenser Sammlung:  
Homiliae Islebii.

<sup>2)</sup> Historia des Leidens. Vorrede Bl. vii.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

denen gewesen, von welchen Luther im Sommer vorher einmal erwähnte, daß er damit beschäftigt sei, sie auf ihr Magisterexamen vorzubereiten (de Wette I. 59). Wenige Monate später kam Melanchthon nach Wittenberg, mit dem ihn bald eine innige Freundschaft verbinden sollte. Es ist bekannt, wie sich der jugendliche Lehrmeister der griechischen Sprache im Sturm die Herzen der Wittenberger zu erobern wußte, wie über Lehrer und Studenten, Alte und Junge in gleicher Weise eine wahre Begeisterung kam, zu seinen Füßen das Griechische zu erlernen. „Sein Hörsaal ist von Zuhörern vollgefropft; sonderlich zieht er die Theologen alle, vom vornehmsten bis zum geringsten, zum Studium des Griechischen.“ „Wir lernen alle griechisch, um die Bibel verstehen zu können:“ so schrieb Luther voller Freude und Anerkennung nach wenigen Tagen der Lehrthätigkeit Melanchthons. Ohne Zweifel hat auch Agricola, obgleich er ihm an akademischen Würden gleich und an Jahren überlegen war, sich nicht lange bedacht, von ihm zu lernen; Melanchthon wird auch ihm Lust gemacht haben zu griechischen Sprachstudien und zur Beschäftigung mit den griechischen Klassikern, von denen seine späteren Schriften auf mancherlei Weise Zeugnis geben. In dieser Weise war auch er Melanchthons Schüler geworden, und es war etwas Wahres daran, als C. Aquila ihm im Jahre 1548 mit Beziehung auf diesen zurrief: „Laß uns unsere Praeceptores nicht schänden.“

Bald finden wir nun auch die beiden jungen Magister Melanchthon und „Eisleben“ in vertrautem Verkehr und Gehülfendienst bei Luther. Sie helfen ihm in den Rüstungen auf die Leipziger Disputation in vertraulicher Besprechung oder auch durch Handlangerdienst, den sie ihm mit der Feder erweisen (Corp. Ref. I. 82). Als Luther im Juni 1519 mit Karlstadt nach Leipzig zur Disputation zog, finden wir beide Freunde an Luthers Seite als seinen persönlichen Generalstab. Melanchthon sollte vorzüglich mit seinen Sprachkenntnissen den Disputanten hülfreich zur Seite stehen, Agricola aber Luther denselben Dienst leisten, für welchen Eck sich der Hülfe des Leipziger Magisters Joh.

Graumann (Polianer) bediente, nämlich als sein Secretär die nötigen Aufzeichnungen während der Disputation zu machen. Außer den 4 offiziellen Notaren, welche die Universität bestellt hatte, waren ja noch mehr als 30 Personen mit Nachschreiben dabei beschäftigt.<sup>1)</sup>

Ueber den Eindruck, den Agricola von den Leipziger Verhandlungen mit nach Hause nahm, giebt uns der 1525 verfaßte Brief an Joh. Reusch interessanten Aufschluß. Nicht nur wird hier mit einer Bestimmtheit, wie wir sie sonst in den Berichten der Wittenberger nicht antreffen, anerkannt, daß Karlstadt im Kampf mit Eck den Kürzeren gezogen habe, sondern es wird auch hervorgehoben, wie wenig Karlstadt den Miteintritt Luthers in die Disputation gewünscht habe, um den erhofften Kampfesruhm nicht mit dem Collegen teilen zu müssen.<sup>2)</sup> Ferner erzählt er, Karlstadt habe einen tiefen Groll auch gegen Luther von Leipzig mit heimgebracht und habe fortan nach einer Gelegenheit gesucht, um sich nach der in Leipzig erhaltenen Niederlage Luther gegenüber wieder in Vorteil zu sezen und die geistige Führerschaft des Reformationswerkes in seine Hand zu bekommen.

Am 16. Juli war die Disputation geschlossen; die Wittenberger zogen heim. Ein wichtiger Schritt stand jetzt beiden Magistern bevor, den sie gemeinsam thun wollten, der auch sicher bei beiden auf denselben geistigen Urheber zurückzuführen ist: nämlich ihre Promotion als baccalaurei in bibliis und damit ihr Eintritt in theologische Studien und in die theologische Facultät. Bei Melanchthon läßt sich der Einfluß Luthers, der den Humanisten zum Theologen machte, noch deutlich erkennen; aber auch bei Agricola kann wol nur an Luthers Einwirkung gedacht werden. Wer in seinen näheren Verkehr gezogen wurde, wen er als

---

<sup>1)</sup> Strobel, Neue Beiträge 1791. II. S. 253. Seidemann, Leipz. Disput. S. 60. Hofmann, ausführl. Ref. Hist. S. 84.

<sup>2)</sup> Zu den Worten des Briefes „Luther a Carolostadio palam primus congressus negabatur“ Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 403 vergl. Lauterbachs Tageb. S. 190: „Noluit mihi Lipsiae primas partes disputationis concedere.“

Gehülfen und Vertrauten an seinen Studien und Kämpfen teilnehmen ließ, der musste wol zum Theologen werden, wenn auch von Hause aus seine Neigungen anderem Berufe und anderen Studien zugewandt waren. Am 2. Sept. 1519 hielt Agricola seine öffentliche Disputation, acht Tage darauf disputirte Melanchthon und am 19. wurden dann beide gemeinsam zum theologischen Baccalaureat promovirt. Während die Thesen, über welche Melanchthon bei dieser Gelegenheit disputirte, noch erhalten geblieben sind, sind die des Ersteren in Vergessenheit geraten; schon damals verbunkelte die überlegene Begabung und der seltene Ruhm des Jüngerer die an sich ganz respectabeln Talente des älteren Collegen, wie schon die Art, wie ihrer Promotion im liber Decanorum gedacht wird, nicht undeutlich erkennen lässt.<sup>1)</sup> Damals freilich trug Agricola diese Ueberflügelung durch Melanchthon noch neidlos; das Verhältnis beider zu einander gestaltete sich zu einer herzlichen und ganz intimen Freundschaft. Gemeinsame Liebe und jugendfrische Begeisterung für Luthers Person und seine große und heilige Sache führten sie näher und näher zusammen. Luther hat später einmal gelegentlich ausgesprochen, nächst seinem Philippus sei Niemand seinem Herzen so teuer gewesen als Agricola; und Melanchthon bekannte im Jahre 1526, drei wahre Freunde habe er bisher auf seinem Lebenswege gefunden, einst in Heidelberg Theobald Billicanus, dann Agricola, endlich seinen Camerarius.<sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> Lib. Decanorum p. 23. 82. Schneider, Luthers Promotion S. 29—31. Kraft, Briefe und Docum. S. 1—6. — Uebrigens haben beide Freunde es nie weiter gebracht als bis zur Würde eines baccal. in bibl., Doctoren der Theologie sind sie nicht geworden. Nur die falsche Ausdeutung des vor Agricolas Namen häufig befindlichen D. als Doctor (anstatt Dominus) hat betreffs seiner zu der gegenteiligen Annahme Anlaß gegeben. Wenn im Allgem. litt. Anzeiger 1796 S. 288 eine plattdeutsche Sprichwörter-Ausgabe citirt wird, auf deren Titel „durch Dr. Johann Agricolam“ siehe, so ist das eben nur eine irrite Ausdeutung des Citators. Auch die Titulatur „Doctor und Superintendent zu Berlin“ bei Kordes S. 369 kann nur auf einem Irrtum beruhen.

<sup>2)</sup> Excerpta haec omnia in Mensa ex ore D. Ma. Lutherj. Anno Dni 1.5.4.0 (Hanschr. d. Germ. Mus. Nr. 20996) Bl. 12b: „Agricolam, quem post philippum unice amavi.“ — Corp. Ref. I. 818.

Agricola selbst hat später in der Weise, wie er in seinen Sprichwörtern seines „lieben und guten Freundes“ gedacht hat, sowie durch die Uebersetzung verschiedener exegesischer Arbeiten Melanchthons ein öffentliches Zeugnis abgelegt der innigen Beziehungen, die zwischen ihnen bestanden. Wenn man in späteren Jahren es Agricola vorgehalten hat,<sup>1)</sup> alles was er gelernt habe, das habe er von Melanchthon „in der Freche“ gelernt; so gibt auch solch' gehässiges Wort noch Zeugnis von dem vertraulichen Verkehr, der zwischen beiden bestanden hatte. Und wenn Agricola später, als ihre Freundschaft zerstört war, für den ehemaligen Freund den Spitznamen „baccalaureus kembergensis“ aufgebracht hat, so erinnert auch diese Bezeichnung, deren verlebendige Spize uns freilich nicht mehr verständlich ist, an die Tage alten vertraulichen Verkehrs und gemeinsamer Ausflüge der beiden Baccalaureen nach dem benachbarten Kemberg.<sup>2)</sup> — Agricola gehörte jetzt zu den ordentlichen und ständigen Mitgliedern in dem Freundeskreise, der sich um Luther gebildet hatte; er war Luthers „guter Geselle, der mit ihm lachte und fröhlich war,“ der aber auch wieder als Schreibgehülfe ihm zur Hand ging und an seinen Arbeiten und Kämpfen den innigsten Anteil nahm.<sup>3)</sup> Als Eck im October 1520 mit der in Rom gegen Luther ausgewirkten Bannbulle nach Leipzig gekommen war und sie an den Rector der Wittenberger Universität übersandt hatte, mußte sich Luther rüsten, diesem neuen Streich seines gewandten Gegners zu begegnen. Er that es in dreifacher Weise. Zunächst durch seine Schrift „wider die Bulle des Endchristi.“ Sodann beschloß er seine bereits im Nov. 1518 veröffentlichte Appellation an ein allgemeines Concil in aller Form zu erneuern und führte diesen Vorsatz am 17. Nov. aus, indem er förmlich vor Notaren appellirte und die Urkunde darüber sofort

<sup>1)</sup> Alberus im Dialogus v. Interim. Bl. 3.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. XXIV. 397. Manlius, Locorum comm. collectanea, Basileae 1563. Tom. II. p. 14. Matthesius, Historien von Luther, Nürnberg 1592 Bl. 121. — Rordes S. 389 flg.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. I. 165. de Wette I. 469. Tischreden III. 360.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

deutsch und lateinisch in Druck ausgehen ließ. Diese Appellationsurkunde nahm unser Agricola als „publicus sacra apostolica autoritate Notarius“ auf, verlas sie feierlich vor den mitanwesenden Zeugen und unterstieglete sie.<sup>1)</sup> Er wird ohne Zweifel auch an dem dritten Protest Luthers gegen die Bannbulle, der feierlichen Verbrennung derselben am 10. Decbr. vor dem Elsterthore, lebhaften Anteil genommen haben. Wir wissen wenigstens, daß ein in jenen Tagen bei ihm logirender Kaplan, ein Freund Münzers, Zeuge dieses Actes der Loslösung von Roms Gesetz gewesen war.<sup>2)</sup>

Hatte Luther den sich immer mehr häufenden Angriffen der Romanisten gegenüber schon mehrfach seine jüngeren Gehülfen und Freunde in's Feuer geschickt, um in ernster Widerlegung oder mit spöttischem Gedichte zu replizieren und die literarische Fehde zu führen, so geschah es wol auch auf seine Anregung, daß sich Agricola im nächsten Jahre mit einem Spottgedichte auf Luthers Feinde und Widersacher an die Öffentlichkeit wagte. Es geschah das in dem Schriftchen: „Eine kurze Anrede zu allen Mißgünstigen Doctor Luthers und der christlichen Freiheit.“<sup>3)</sup> Fremden gegenüber bewahrte er dabei eine gewisse Anonymität, indem er sich nur mit seinen Anfangsbuchstaben unterzeichnete: „J. A. hat es gemacht, da er fröhlich war.“ Es ist aber weder an seiner Autorchaft noch daran zu zweifeln, daß das Gedicht bereits im Jahre 1521 veröffentlicht wurde.<sup>4)</sup> Der poetische Wert dieses Versuches in Pasquilldichtung ist freilich nur gering; an Schärfe der Satire wird es von ähnlichen Erzeugnissen jener Jahre vielfach übertroffen. Doch fand die Dichtung gute Aufnahme und weite Verbreitung. Wir kennen außer einem Druck von 1521 noch zwei Abdrücke aus dem Jahre 1522, von einer vierten Ausgabe abgesehen, die nur den Anfang der Flugschrift in Prosa enthält.

<sup>1)</sup> de Wette I 522. 526. Corp. Ref. I. 418. Opp. var. arg. V. 130. Köstlin I. 404.

<sup>2)</sup> Seidemann, Th. Münzer S. 121.

<sup>3)</sup> Abgedruckt in D. Schade, Satiren II. 190—195. 349 flg. Besprochen in Baur, Deutschl. in den J. 1517—1525. S. 66—69.

<sup>4)</sup> Bergl. Zeitschr. des Harzvereins 1879 S. 644. 645.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Eine Ausgabe bejörgte der Ulmer Humanist Wolfgang Rycharodus.<sup>1)</sup> Ein großer Holzschnitt auf dem Titelblatt, welcher 6 Hauptfeinde Luthers in Tiergestalt darstellt, half wol dazu, dem Schriftchen Popularität zu verschaffen. Seiner eigenen Dichtung stellte Agricola die Uebersetzung eines Abschnittes aus der wichtigen lateinischen Spottchrift Murnarus Leviathan voran, die wol in den ersten Monaten des Jahres 1521 an die Lebendlichkeit gekommen war. Da diese, von Raphael Ruyäus (Pseudonym für Matthias Gnidius) verfaßte Schrift speciell nur auf Straßburger Feinde Luthers, besonders auf Th. Murner und den Juristen Weddel<sup>2)</sup> Bezug nimmt, so flocht Agricola schon seiner Uebersetzung allerlei Anzüglichkeiten auf Persönlichkeiten ein, die in Sachsen bekannter waren: Emser, den Freiberger Dominikaner Thamm,<sup>3)</sup> Aleander und Eck. Und wie schon der latein. Text sich darin gesiel, jene „Feinde der Freiheit“ in Tiere zu verwandeln, so brachte er nun eine vermehrte Gesellschaft von sechs Tieren zusammen, die auch auf dem Titelblatte im Bilde zu schauen waren. In dem Gedicht selbst ist Grundgedanke, daß Luthers Gegner mit Lügen gegen die Wahrheit kämpfen, dieser aber unerschütterlich fest geblieben und ihre Angriffe siegreich zurückgeschlagen habe. Er charakterisiert hier besonders Eck, dann einen „grauen Esel,“ unter welchem sicher der Franziskaner Alvedl zu verstehen ist, der sich wegen seiner einfältigen und dummdreisten Schriften sehr bald bei den Wittenbergern das Epitheton „Esel“ oder „Waldesel“ verschafft hatte;<sup>4)</sup> endlich als dritten im Bunde einen „föhnen Degen,“ der den Namen „Ziegenbock“ trägt, also

<sup>1)</sup> Schelhorn Amoen. lit. I. 298.

<sup>2)</sup> Ueber diesen Mann, den Jung, Beiträge II. S. 289 und Röhricht, Geist. d. Ref. im Elsaß I. 223 irrig zu einem Franziskaner gemacht haben, während er ein verheirateter Advokat war, sind wir nur auf die Notizen angewiesen, die sich aus dem Murnarus Leviathan selbst über seine Person entnehmen lassen.

<sup>3)</sup> Ueber Thamm oder Dam vergl. Album p. 35. Seidemann, Leipzig., Disp. S. 88. Jakob Schenk S. 116 fig.

<sup>4)</sup> d. B. de Wette, I. 451. 470. 471. 533. 542. Cyprian, Urkunden, II. 159.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

natürlich Emser.<sup>1)</sup> Von Eck sagt er, Luther habe ihn gebannt, daß er im Lande nicht habe bleiben dürfen, sondern auf seine Pfarre habe heimkehren müssen — wol in Anspielung auf Eck's fluchtähnliches Entweichen aus Leipzig, nachdem er dort die Bannbulle publicirt hatte, und seine Rückkehr nach Ingolstadt. Von Alvelsd erwähnt er ein uns nicht näher bekanntes Auftreten desselben in Annaberg, und daß ihm Luther bald sein loses Schreiben verboten habe — bekanntlich hatte dieser dem „groben Müllerstier zu Leipzig“ eine derbe und mit überlegenem Humor gewürzte Abfertigung zu Teil werden lassen und von da an keine Notiz mehr von seinen Gegenschriften genommen.<sup>2)</sup> Bei Emser hebt er hervor, sein Sinnen gehe dahin, die frommen Fürsten gegen Luther aufzuheben, Feindschaft unter „gesippften Freunden“ (den sächsischen Fürsten) anzurichten. „Legaten“ seien bei ihm gewesen, die ihn dazu angestiftet hätten. Er bezieht sich damit auf die im Oct. 1520 in Wittenberg bekannt gewordene Schrift des Thomas Mädinus „ad principes et populos Germaniae,“ für deren Verfasser man in Wittenberg (irriger Weise) Emser selbst hielt, während dieser erklärte, durch einen guten Freund aus Rom die Heftschrift zugesendet erhalten zu haben.<sup>3)</sup>

---

<sup>1)</sup> J. Walch, XVIII. 1557.

<sup>2)</sup> Walch, XVIII. 1196. Alvelds Ordensbrüder selbst bemühten sich, den ungeschickten Menschen zum Schweigen zu bewegen. Cyprian, Urkunden II. 161.

<sup>3)</sup> Durch dies sowie durch einige später zu erwähnende poetische Erzeugnisse hat sich Agricola den Beinamen eines „Poeten“ bei katholischen wie evangelischen Zeitgenossen erworben. Cochlæus nannte ihn in seinen Commentaria 1549 p. 199 „Poëticus Theologus.“ Johann Vogelgesang's „Ein heimlich Gespräch“ 1539 bezeichnet ihn spöttisch als den „Poeten“ unter den Wittenbergern Bl. A. 4b. Auch Matthesius a. a. D. Bl. 121 nennt ihn „dieser Dichter und Baur.“

### III.

## Die Docentenjahre in Wittenberg.

Wie Agricola gleichzeitig mit dem Freunde Melanchthon zu theologischen Studien sich gewendet hatte, so traten Beide fast gleichzeitig in den Ehestand, und auch bei diesem Schritte finden wir Luther als Ratgeber und Förderer beteiligt. In einem Briefe vom 22. Juli 1520 erwähnt Luther, von Beiden ginge das Gerücht, daß sie freien wollten, von Melanchthon sei ihm jedoch die Sache nicht so glaublich wie von dem Anderen. Aber Fama hatte diesmal von Beiden recht berichtet. Schon wenige Tage später, am 1. August, meldete Melanchthon: unser Eisleben hat ein Weib genommen (uxorem duxit, d. h. sich verlobt), und 14 Tage darauf teilte er die eigne Verlobung mit. Die Hochzeitsfeier und Heimholung der Braut folgte in kurzer Zeit nach, am 10. Sept. bei Agricola, am 25. Nov. bei Melanchthon. Luther verwendete sich für Agricola durch Spalatins Vermittlung beim Kurfürsten um ein Geschenk zum Hochzeitsfchmause; ein Hirsch wurde als Gabe gespendet.<sup>1)</sup> In der Zwischenzeit zwischen Verlobung und Hochzeit muß in beiden Fällen allerlei Verdrießlichkeit durch das Gesäßhöf böser Zungen und durch die Einmengung von Freunden und Verwandten entstanden sein; wenigstens zog Luther aus diesen Beispielen die gute Lehre, man möge die Zwischenzeit zwischen Verlobung und Hochzeit nach Möglichkeit abkürzen. „Ich rate, sagte er in seinen Tischreden, daß man nach vollzogener Verlobung möglichst schnell zur Hochzeit eile, denn aufschieben ist gefährlich.

---

<sup>1)</sup> De Wette, I. 471, 482, 486. Corp. Ref., I. 209. vergl. Stud. und Krit. 1878 S. 68.

Denn Satan hinderts, Verleumder und beiderseitige Freunde mischen sich drein. So ging mir's mit der Ehe des Philippus und des Eisleben, so daß ich nicht mehr Andre verloben mag; es muß flugs zusammen!“<sup>1)</sup> Damit stimmt, daß Agricola in einem Briefe aus den Tagen seines jungen Ehestandes (2. Nov. 1520) an Thomas Münzer klagte, aus Anlaß seiner Geschließung seien ihm die, die er für seine besten Freunde gehalten, entfremdet worden, und habe er jetzt lernen können, was es um die Menschen und ihre Treue eigentlich sei. Uebrigens meldet er auch in demselben Briefe, in seiner jungen Ehe lasse sich Alles aufs Glücklichste an.<sup>2)</sup>

Seine Braut, Elisabeth oder Else mit Vornamen, wohnte in Wittenberg, wie es scheint im Hause ihrer daselbst an den Stadtschreiber Mag. Andreas Meinhard (Stadtschreiber von 1511—1524) verheirateten Schwester Hanna. Letztere heiratete nach dem Tode ihres ersten Mannes den Wittenberger Salbenhändler (Myropola) Ignatius († 1544), starb aber nicht lange darauf im October 1527. Als Elisabeths Geburtsort bezeichnen die nach ihrem Tode verfertigten Epitaphien<sup>3)</sup> das eine Wittenberg, das andere Leipzig. Sie wird als eine eifrige Besucherin der Predigten Luthers gerühmt. Ihr Familienname war vermutlich Moßhauer; wir schließen dieses daraus, daß der Eislebener Bürger Bartholomäus Drachstedt, der uns als „Schwager“ Agricolae bezeichnet wird, laut der von Dreyhaupt mitgeteilten Stammtafeln der Drachstedts mit einer „Moßhauerin“ vermählt gewesen war. Noch zwei andere Schwäger Agricolae finden wir genannt, die beide vermutlich jüngere Schwestern seiner Frau in späteren Jahren heimführten: Andreas Musculus, der um's Jahr 1540 in Wittenberg, wo er sich als ein eifriger Schüler und Anhänger Agricolae

<sup>1)</sup> Excerpta Fol. 63 b. Hirzels Tischreden-Manuscr. Bl. 47. (Bei Ericaeus Bl. 183 b. abweichend: . . . Hoc mihi contigit cum conjugio P. et L. Quare non volo diffiri nuptias). Tischr. IV. 41 Binds. Coll. II. 337.

<sup>2)</sup> Seidemann, Th. Münzer S. 117.

<sup>3)</sup> In Cod. Erlang. 1665, Fol. 198. 202.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
erwies, Hochzeit hielt, und den 1547 verstorbenen „Famulus, M. Eislebens, Bonifacius, der seines Weibes Schwester hat.“<sup>1)</sup> Luthers Zuneigung zu Agricola übertrug sich alsbald auch auf dessen Frau und hernach auf seine Kinder. Die Wittenberger Theologen konnten es später als notorisch bezeichnen, daß Luther „ihm sein Weib und Kind allezeit lieb gehabt und gefördert.“<sup>2)</sup>

Wir begegnen in Agricolas Schriften mancherlei Aussprüchen über den Ehestand, in denen sich in gewissem Maße das Bild seiner eigenen Ehe widerspiegeln wird. In frühestter Zeit finden wir auch bei ihm jene derb natürliche Rechtsertigung der Ehe, wie sie für den Anfang der reformatorischen Bewegung in ihrem Kampf sowol gegen den Priestercölibat wie gegen den sacramentalen Charakter der Ehe so charakteristisch ist. Ohne irgend eine Andeutung einer tieferen ethischen Auffassung des ehelichen Lebens schreibt er, sowie es andere natürliche Verrichtungen gebe, die dem Menschen zwar lästig seien, aber doch nicht ohne Schaden unterdrückt werden können, so fordere auch der Geschlechtstrieb seine Befriedigung,<sup>3)</sup> wer also nicht in Unzucht geraten wolle, der müsse Pauli Rat befolgen und heiraten. Etwas später lehrt er: „Es erzwinget der Schöpfung Art, die Gott also zur Not erforderl. hat, daß ein Männlein soll an ein Weiblein gebunden werden und wiederum ein Weiblein an ein Männlein, und man

<sup>1)</sup> P. G. Kettner, Historische Nachricht von dem Rathscollgio der Chur-Stadt Wittenberg. Wolkenbüttel 1734 S. 146. Zeitschr. f. histor. Theol. 1872 S. 350. 351. 1873 S. 156. de Wette, III 241. Spieler, Andr. Musculus S. 307. 319. Flacius, Ein Prophetische Buspredigt . . . Bl. A ii b. Dreyhaupt, Genealog. Tabellen, Halle 1750 S. 30—38 Nr. 17.

<sup>2)</sup> Förstemann, N. Urkundenb. S. 327.

<sup>3)</sup> „Um des Bestandes und der Erhaltung der menschlichen Gesellschaft willen hat Gott Mann und Weib geschaffen, als er gesprochen hat: Seid fruchtbar und mehret euch. Diesem angeborenen Gesetz (natali Fato) sind daher alle Menschen verpflichtet, außer wer durch besondere Gnadengabe, durch Naturfehler oder durch Verstümmelung davon eximirt ist.“ Annot. in Evang. Luc. Cap. 16. — Doch lehrt er auch an demselben Orte, daß die Ehe ihrer Idee nach eine so hohe geistliche Sache sei, daß sie in Wahrheit nur zwischen „Gläubigen“ existiren könne. „Matrimonium tantum est credentium. Matrimonium est tantum Christianorum.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Er schilbert ferner die Unbequemlichkeiten, die dem Manne durch den Ehestand erwüchsen: „Der Mann dient Weib und Kind, denen er muß Essen, Trinken, Schuhe und Kleider verschaffen, und ist ein Hausvater ein geborener Spitalmeister, und der Ehestand ein Spital und Diensthause. Es ist ein arm gebrechlich Tier um ein Weib und kann seines Sinnes nicht gewaltig sein. Es wird leichtlich zornig, es schilt und murrt aus lauter Schwachheit . . . Es ist den Weibern angeboren, daß sie gerne regieren und herrschen wollen.“ Aber niemand solle sie darum verachten, denn sie seien Gottes Werkstatt, Gottes „Werk-lade“. Wieder später hören wir ihn auseinandersezzen: „Der Mann soll wissen, daß sein Weib ein Weinstock sei und nicht ein Ochse oder Esel. Daher soll er sie mit aller Güte und Sänfte regieren und aufs Beste halten. Denn einen Weinstock bindet man an mit kleinen Binsen, mit Stroh oder dünnen Rüttlein, man nimmt keine Wagenkette oder Kuhseil dazu, man bindet's nicht an mit eisernen Ketten, Fesseln oder dicken Ruten, sondern mit dünnen Fäden, und unterweilen mit Flachs oder Seide. Und dies ist die Kunst, die ein Hauswirt und Chemann wissen muß, wenn er ein Weib regieren und anhalten will zur Gottseligkeit und zu allen Ehren, denn St. Peter sagt: „Ihr Männer, wohnet bei euern Weibern secundum scientiam,“ nach Meisters Kunst, und wer diese Kunst nicht kann und auch nicht lernet, der schäme sich, Mann zu sein . . . St. Paul sagt: „Ihr Männer, liebet eure Weiber,“ welches Gebot ich verlachte, da ich ein junger Theologus war, und gedachte bei mir, es wäre vergebens geredet, denn wer wollte doch sein Weib nicht lieb haben? Aber wenn man's bei dem Lichte besicht, so ist's gewiß, daß dies Gebot hoch von Nötzen ist. Denn wer ein Weib nimmt wegen der Schöne, der Jugend, Lust oder Geldes, derselbige wird sein Weib über einen Monat nicht lieb haben . . . Es ist ein Weinstock, nicht ein Eichenholz, Kloß oder Mastbaum, und wenn man einen Weinstock mit harten Stricken will anbinden, so bricht er, und die Weinreben verwelken. Es soll aber auch das Weib

wissen, daß sie ein Weinstock sei, nicht des Mannes Herr, Meister oder Doctor.“ „Ein gläubiges Weib wird selig, wo sie in den Werken ihres Berufes Gott dient, wie denn alle Werke sind, die ihr zustehen, Kinder tragen, säugen, nähren, aufziehen, des Hauses warten, fleißig aufsehen, dem Manne gehorsam sein und was mehr häusliche Aemter sind.“<sup>1)</sup>

Als Chemann bedurfte Agricola nun aber auch einer gesicherten Existenz. Diese wurde ihm durch eine zwiefache Berufstätigkeit. Einmal war er Docent an der Universität, an welcher er seit seiner Beförderung zum baccalaureus in bibliis neben philosophischen Disciplinen nun vorwiegend exegetische Collegia las. Wir sind über diese seine Thätigkeit noch ziemlich genau orientirt, da in der Zwickauer Ratschulbibliothek die Collegienhefte sich befinden, die ein Zuhörer, vermutlich Stephan Roth, in den zwanziger Jahren in den Vorlesungen der verschiedenen Wittenberger Docenten nachgeschrieben hat. Wir finden hier Nachschriften folgender Collegia Agricolae: über Melanchthon's Dialektik (welche zuerst 1520 erschienen war);<sup>2)</sup> ferner über Römerbrief, Apostelgeschichte, 1 Korintherbrief, Lucas, Johannes, Marcus, Galater, 5 Mose Kap. 20, von denen freilich die meisten nur in Bruchstücken erhalten sind, teils nur einzelne Kapitel, teils nur die Einleitung umfassend; auch sehen wir aus diesen Nachschriften, daß es in dem Wittenberger Freundeskreise üblich war, daß im Falle der Verhinderung des Einen der Andere in seine Vorlesung eintrat und stellvertretend da fortführ, wo Jener stehen geblieben war. So trat Agricola in eine Amsdorffsche Vorlesung

<sup>1)</sup> Auslegung des XIX. Psalm. 1525 Bl. C. iiiij. Christliche Kinderzucht 1527 (Georg Rhau), Bl. XL. b. und XLII. b. Auslegung von Psalm 128 in Manusc. germ. Fol. Nr. 50 der Berl. Bibl. Monotessaron I. 53. vergl. Hagen, Deutschl. lit. u. rel. Berh. II. 1 S. 411 fslg. Strampff, Luthers Ansichten v. d. Ehe, S. 72. Opp. exeg. VI. 39. I. 145 und die ähnlichen Bekennnisse Fr. Lamberts in Schelh. amoen. lit. I. 304 und des Jonas bei Pressel S. 129.

<sup>2)</sup> Auch die im Oct. 1521 im Druck erschienenen, Agricola gewidmeten Institutiones rhetoricae Melanchthon's dienten wol als Grundlage für eine Vorlesung Jenes.

über 1. Kor. bei Kap. 11 Vers 23 ein und beendigte ein andres Mal Luthers Auslegung von 1. Kor. 12 (ähnlich finden wir, daß Luther selbst in einer Vorlesung Bugenhagens über 2 Kor. im 1. Kap. eintrat, während in der nächsten Stunde dieser wieder fortfuhr). Daß es Agricola nicht an Zuhörern und an Beifall fehlte, können wir aus einem Briefe Franz Lamberts erssehen, in welchem dieser den Verger laut werden läßt, der ihm dadurch bereitet worden sei, daß Agricola kurz vor ihm über das Lucas-Evangelium Vorlesungen gehalten, so daß seine eigne Vorlesung über dieses bibl. Buch nun nur geringes Interesse finde.<sup>1)</sup> Gleichwohl gewährte diese Privatdocenten-Thätigkeit nicht genügende Einnahmen, um damit einen eignen Hausstand erhalten zu können. Er fand eine anderweitige Beschäftigung, indem er seit dem Frühjahr 1521 mit dem Amt eines „Katecheten“ an der Pfarrkirche betraut wurde. Er erteilte der Jugend Religionsunterricht in der Pfarrkirche<sup>2)</sup> und erhielt dafür aus der Wittenberger Kämmerei eine Remuneration von anfangs 7, später  $10\frac{1}{2}$  Schöck Groschen. Neben diesem Jugendunterricht half er gelegentlich den Diakonen bei ihren Amtsgeschäften, wurde auch zur Alshülfe mit Predigten herangezogen.<sup>3)</sup> So war seine Thätigkeit an der Pfarrkirche ziemlich erheblich, wenngleich er nie eine fundirte Anstellung an derselben gehabt hat. Die Pfarrkirche war ja in jenen Jahren mit geistlichen Kräften nur unzureichend versorgt. Der Pfarrer Simon Brück war „ein franker Mann und durch seine Krankheit also zugerichtet, daß er in der Kirche nichts nütze gewest, allein

<sup>1)</sup> Cod. Goth. 187 Fol. 289 b. 21. Oct. 1523 an Spalatin.

<sup>2)</sup> Luther bezeichnet Agricola als vocatus in partem docendi verbum super pueros (de Wette II. 4), Melanchthon nennt ihn urbis nostrae catecheses (Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 360), die Wittenberger Kämmereirechnungen reden von seiner „Lecture in der Pfarrkirche“ (Förstemann, Neue Mittheil. III. 112, 113).

<sup>3)</sup> Fröschels Bericht in Fortges. Samml. 1731 S. 697 Corp. Ref. I. 757. Auch bei der Beschlüßfassung in einem schwierigen Ehefall finden wir Agricola 1524 unter den „Ministris eccles. Viteb.“ Zeitschr. f. h. Th. 1872 S. 327. — Agricola als Unterschriftenzeuge bei einem von Luther ausgestellten Eheschein. de Wette VI. 501.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) daheim seiner Krankheit gewartet"; seine beiden Kapläne oder Diaconen, Johann Rhau und Tiburtius müssen auch nicht im Stande oder nicht geschickt genug gewesen sein, um zu den ihnen bereits obliegenden Functionen noch neue und außerordentliche zu übernehmen. Man mußte ja auch, als man im Frühjahr 1523 anfing, tägliche Früh- und Abendbetstunden in der Pfarrkirche einzurichten, fremde Kräfte zur Besorgung dieser Gottesdienste heranziehen.<sup>1)</sup> — Zu beachten ist, daß trotz jener ziemlich umfänglichen Verwendung Agricolas im Kirchendienste, er weder damals noch auch später eine Ordination erhalten hat; er ist bis an sein Lebensende, obgleich er 45 Jahre lang geistliche Aemter verwaltet hat, ein „Laie“ geblieben.<sup>2)</sup>)

Sowol als Universitätslehrer wie als „Diener der Wittenberger Kirche“ war er Zeuge jenes unruhigen Treibens, das während Luthers Aufenthalt auf der Wartburg in der Stadt sich erhob. Wir finden mehrfache Erinnerungen an jene Zeit in seinen Schriften. Er gedenkt daran, wie Luther „an der Sächsischen und Hennebergischen Landgrenze gefangen genommen und hinweggeführt worden sei,“ und röhmt die Verschwiegenheit deutscher Edelleute, deren mehr als 10 Personen Luthers Versteck gekannt hätten; trotzdem sei noch bis auf den heutigen Tag (1528) dasselbe verschwiegen geblieben, also daß auch etliche Schwarzkünstler sich vergeblich bemüht hätten, durch Befragung des Teufels es zu ermitteln.<sup>3)</sup> In dem

<sup>1)</sup> Fortg. Samml. 1731 S. 689 sfg. Schelh. Amoen. IV. 406. Köstlin I. 613. De Wette VI. 514.

<sup>2)</sup> Er hat diesen Umstand selber mehrfach hervorgehoben; er habe, sagt er in der Vor. zu seinen Evangelien-Summarien, die Hg. Schrift nie zu dem Zwecke studirt, um andre Leute darin zu unterweisen, wie er denn auch bis auf diese Stunde (1537) ein „ungeweihter, ungesalbter Laie“ sei, wolle es auch gern bleiben (Förstem. N. Urkundenb. 298); ebenso später in der Vorrede zur „Historie des Leidens“ Bl. 2ij b. Man hat ihm den Mangel der Ordination denn auch verschiedentlich von evangel. wie von kathol. Seite zum Vorwurf gemacht: so Alber im Dialog v. Interim Bl. J. Cochläus Comment. p. 199. Die Havelberger Domherren bei Riedel, eod. dipl. I. 2. 131.

<sup>3)</sup> 300 Syrichv. N. 195. vergl. dazu Cochläus, der noch 1549 als Luthers Pathmos das Schloß zu Alstedt vermutete, Comm. p. 43. 108; und Leutinger opp. I. 61.

<http://www.libripolis.com/m> Briece an Neusach schilderte er das Treiben Karlstadts und der Zwickauer Propheten, das nun in Wittenberg begann, mit lebhaften Farben. Freilich stand er damals selber durchaus nicht so kritisch dem Vorgehen Karlstadts gegenüber, als es nach dieser späteren Schilderung scheinen möchte. Wir finden anfangs Agricola ebenso wie Melanchthon mit Karlstadt noch liiert in der Affaire des Predigers Jakob Seidler in Glashütte, für den sich diese drei Männer gemeinsam beim Bischof Joh. v. Schleinitz von Meißen energisch verwandten, als er wegen Heirat seiner Käthchen am 19. Mai 1521 nach Stolpe gefänglich eingezogen worden war.<sup>1)</sup> Weder Melanchthon noch Agricola haben den stürmischen Neuerungen Karlstadts gegenüber eine besonnene und kräftige Gegenwirkung zu üben vermocht. Ja, Karlstadts Einfluß auf Agricola tritt wenigstens in einem Punkte deutlich zu Tage, in jener kleinlichen Antipathie gegen die akademischen Würden und Grade. Es muß nämlich auffallen, daß, als Agricola im Wintersemester 1523/24 Decan der philosoph. Facultät war, er in seinen Eintragungen der unter ihm erfolgten Magisterpromotionen die alten Ausdrücke, „in Magistros prometi sunt“ u. dergl. sorgfältig vermied; er bediente sich dafür der eigentümlichen Redewendung: „sequentium professio pro veteri scholarum more publice hominibus commendata est.“

Mit den Zwickauer Propheten, (deren er nur zwei mit Namen nennt, Marcus und Nicolaus Storch,) scheint Agricola Berührungen gehabt zu haben. Er klagte nicht nur später<sup>2)</sup> über

<sup>1)</sup> Seidler war im October 1520 nach Wittenb. gekommen und hatte sich dort mit Agricola schnell befriedet, daher dieser außer durch jenes Collectivschreiben an den Bischof auch durch einen an Seidler gerichteten Trostbrief seine Freundschaft bezeugte. Dieser gehört zu den evangelischen Männern, die durch ihre Sitten und das Tumulturende ihres Auftretens der Reformation mehr schadeten als nützten. Später wurde er in Nürnberg angestellt und schloß am 3. August 1524 einen anderen Ehebund. Es scheint also, als wenn jene erste eheliche Verbindung durch den Bischof für ungültig erklärt worden sei, und er sich dieser Erklärung gefügt habe. Seidemann Erläuterungen S. 12. 32. 33. Sächs. Kirchen- und Schulbl. 1877, 279 fig. Corp. Ref. I. 442. Jäger, Karlstadt S. 176. Seidler starb 1557.

<sup>2)</sup> Österpredigten Bl. 91 b. (Halle, Mar. Bibl.)

ihr „unschärlicheres“ Disputiren von der Taufe und dem Fasten, sondern er gedenkt auch mehrfacher Gespräche, die er mit Wiedertäufern über das Verhältnis von Glauben und Taufe zu einander gehabt habe, die vermutlich eben dieser Zeit angehören. Sie hätten gesagt, man solle Niemand taufen, er glaube denn zuvor, unter Berufung auf die Schrift, die erst den Glauben und dann die Taufe nenne (also wol Marc. 16, 16); er habe ihnen aber Joh. 3, 5 entgegengehalten, wo erst das Wasser und dann der Geist genannt sei, da also bald das Wasser voran, bald hinterher genannt sei, so sehe man daraus, daß beides, Glaube und Taufe, zusammengehören; in dem Gehorsam gegen den Befehl Christi wirke die Taufe die Wiedergeburt.<sup>1)</sup>

Mehrheit kam in die verwirrten Wittenberger Verhältnisse erst durch Luthers Rückkehr von der Wartburg. Seine gewaltigen Predigten gegen die Zwickauer Propheten haben auch auf Agricolas Gemüt einen unauslöschlichen Eindruck hervorgebracht. Er bezeugt: „Es ist nicht denkbar, daßemand mit größerer Beredsamkeit, größerem Ernst oder größerem Eifer diese Sache hätte behandeln können; immer sich selbst gleich, hat er hier sich selbst übertroffen!“<sup>2)</sup>

Im Herbst desselben Jahres begleitete er zugleich mit Melanchthon und dem ehemaligen Antwerpener Augustiner-Prior Jakob Probst Luther auf seiner bedeutsamen Reise nach Erfurt. Die Streitigkeiten, die dort über den Heiligendienst und über den Zustand der Verstorbenen ausgebrochen waren, die gewaltigen Neuerungen von evangelischer Seite, der hartnäckige Widerstand von Seiten der dem römischen Kirchenwesen treu Gebliebenen — das Alles hatte Luther schon seit längerer Zeit stark in Anspruch genommen. Seine zahlreichen Briefe an Joh. Lange aus jenen Tagen, wie sein wahrhaft apostolisches Sendschreiben an die Erfurter Gemeinde vom 10. Juli geben davon Zeugnis. Während er im Frühjahr noch abgelehnt hatte, persönlich trotz der Fleichsacht

<sup>1)</sup> Gründl. Anzeigung. 1552 Bl. C. Es ist jedoch auch möglich, daß Agricola Dispute späterer Zeit mit Wiedertäufern hier im Sinne habe.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 405.

in Erfurt zu erscheinen, um nicht Gott zu versuchen, so entschloß er sich im Herbst doch zur Reise. Ueber Weimar führte ihr Weg, wohin Luther von dem Hofprediger Wolfgang Stein, den die Erfurter an die St. Michaeliskirche berufen hatten, Einladung erhalten hatte; daselbst hielt Luther am 19. October zwei Predigten. Am nächsten Tage langte die Reisegesellschaft, der sich nun auch Stein angeschlossen hatte, in Erfurt an. Nach zwei anstrengenden, arbeitsreichen und unbehaglichen Tagen kehrten sie nach Weimar zurück, woselbst Luther vor dem Herzog und der Gemeinde noch an den nächsten vier Tagen predigte. Für Agricola hatte diese Evangelisationsreise auch dadurch Bedeutung, daß sich für ihn freundschaftliche Beziehungen zu den bedeutenden Vertretern der neuen Richtung in Erfurt anknüpften, so zu Eoban Hesse, Johann Lange und Guricius Cordus.<sup>1)</sup>

Agricolas akademische und kirchliche Thätigkeit gab ihm nun auch seit 1524 Anlaß zu selbständiger schriftstellerischer Beteiligung an dem reformatorischen Neubau in Theologie und Gemeinde. Aus seinen Vorlesungen erwuchs sein Commentar über das Lukas-Evangelium, durch den er sich als Schriftausleger einführte und alsbald auch einen geachteten Namen erwarb. Im J. 1523 hatte er über dieses Evangelium Vorlesungen gehalten. Spalatin hatte ihn darauf ermuntert, dieselben in Druck zu geben; er hatte aber noch gezögert. Da starb plötzlich im Sommer 1524 der Liebling der Wittenberger, der auch mit Agricola nahe befreundete Humanist Wilhelm Nesen.<sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> de Wette, II. 175. 237. Schelh. Amoen. IV. 402. Köstlin, I. 552 fig. 560. Kampschulte, Erfurt, II. 146 fig. 167. Corp. Ref. I. 579.

<sup>2)</sup> Wir können die allgemeine Liebe, die Nesen sich erworben hatte, noch aus den allseitigen beweglichen Klagen über sein plötzliches Scheiden — er ertrank in der Elbe — erkennen: s. Corp. Ref. I. 663. 676. 693. X. 491. Binds. Epp. Mel. pg. 18. Zeitschr. f. hist. Th. 1872, 326. 327. 1874, 556. 557. de Wette II. 529—531; auf katholischer Seite hatte man begreiflicher Weise Lust, Gottes Gericht in dem jähnen Tode zu erkennen, Fortg. Samml. 1732 S. 692, und man erkannte das Märlein, Luther habe sich vergeblich bemüht, an dem Verstorbenen ein Auferweckungswunder zu vollbringen. Cochl. Comm. p. 76, 145. — Die Literatur über Nesen siehe verzeichnet bei Burkhardt S. 72, Zeitschr. f. hist. Theol. 1874 S. 567, Steiz im Archiv für Frankfurts Gesch. u. Kunst VI. (1877) S. 36—160.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Erstreckt gedachte er der Kürze und Hinfälligkeit menschlichen Lebens und daß es gelte, zu wirken, so lange es Tag sei, und nicht zu zaubern. Schnell entschloß er sich zur Fertigstellung seines Commentars; Lukas Edenserger, der ihm vielleicht damals als Famulus diente, besorgte die Reinschrift und vermittelte, daß ein Buchdrucker in seiner Heimat, Sympertus Ruff in Augsburg, den Druck übernahm. Edenserger besorgte auch eine deutsche Uebersetzung der längeren Einleitung zum Commentar, welche im Jahre darauf unter dem Titel: „Wie man die Heilig geschrifft lesen... soll“ gleichfalls in Augsburg gedruckt wurde.<sup>1)</sup>

Spalatin nahm die Widmung des Commentars an, trieb auch den noch zögernden Agricola durch einen ermunternden Brief vom 1. Februar 1525 [in Cod. Erlang. 1665 Fol. 2b] zur Publication dieser ersten größeren Arbeit an, indem er ihm zugleich nahe legte, in gleicher Weise Bearbeitungen der drei anderen Evangelisten in den Druck zu geben. Der Augsburger Druck fiel jedoch schlecht aus, Agricola klagte über viele Druckfehler und Incorrectheiten, die durch die Nachlässigkeit des Druckers entstanden

---

<sup>1)</sup> Der von dem Augsburger Urbanus Regius an Melanchthon und von diesem an Agricola als Famulus empfohlene junge Mann, von welchem wir Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 360. 361 lesen, war vermutlich Edenserger. Dieser stammte wol aus der Nähe Augsburgs, denn dort befindet sich ein Dörschen Edensergen; Spalatin nennt ihn „nations Suovus.“ Er ist wol auch identisch mit dem im Wittenberger Album p. 119 am 24. Aug. 1523 eingetragenen „Lucas odenbergius Augusten. dioc.“ [Demnach kann die von Raßeberger S. 58, Köftlin I. 763. 809 erzählte Geschichte aus Luthers Leben frühestens 1523 vorgefallen sein.] Daß Edenserger in Augsburg bekannt war, erhellt auch aus Corp. Ref. VIII. 129. 130. Später wurde Edenserger Erzieher des Prinzen Johann Ernst, Spalatin Vitae aliqu. Elect. Sax. bei Mencken II. 1148. Binds. Coll. I. 344. Corp. Ref. I. 978. Ueber ein hebräisches Autographon Edensergers v. J. 1546 s. Buchhändler-Börsenbl. 1879 S. 2759. [Zu der Angabe Beesenmeyer's, ein Brief Capitos an Edensb. stehe in Capitos Instit. hebr. Argentorati 1516 — vergl. die Wette VI. 710\* — bemerke ich, daß derselbe sich in der Ausgabe Basil. 1518 nicht befindet, auch nicht in der bei Riederer, Nachr. IV. S. 1 fig. beschriebenen Institutioincula.] Vergl. ferner Agricolas Brief an Spalatin v. 17. Mai 1525 in Hekelii Manipulus pg. 87. 88.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

wären; aber seine Arbeit fand trotzdem gute Aufnahme. Noch in demselben Jahre erschien ein zweiter Druck in Nürnberg bei Petrejus; im Jahre darauf gab der bekannte Hagenauer Drucker Johann Secerius eine vom Verfasser selbst „verbesserte Auflage“ heraus, und in demselben Jahre erschien ein Nachdruck bei Amandus Farcallius in Hagenau. Endlich druckte Secerius den Commentar nochmals im J. 1529. Die Verbreitung, die diese Schriftauslegung fand, wird uns auch dadurch bezeugt, daß man auf katholischer Seite das Buch im J. 1546 der Ehre würdigte, auf den Index librorum prohibitorum gesetzt zu werden.<sup>1)</sup>

Daß Agricola fortan den Ruf eines tüchtigen Schrifterklärers genoß, sehen wir auch aus der Anerkennung, die ihm ein Mann wie Johann Brenz zollte, der ihm (am 3. Nov. 1528) schrieb, er schäze ihn schon lange wegen seiner trefflichen Schriften, an denen ihm besonders die Durchsichtigkeit und Leichtigkeit, mit der er die hlg. Schrift behandle, gefallen habe; er forderte ihn auf, in gleicher Weise noch ferner der Sache des Evangeliums zu dienen.<sup>2)</sup>

In der That ist dieser Commentar ein interessantes Zeugnis für die unter Luthers Einfluß wiederbelebten exegetischen Studien. Allerdings ist der Ausleger noch in manchen Stücken durch die Tradition patristischer Exegeze gebunden, auch noch nicht völlig frei von künstlichem Allegorisiren. Ersteres erkennen wir z. B. in der Fassung der Botschaft des Täufers aus dem Gefängnisse als einer Connivenz gegen die Schwachheit seiner Jünger. Für letzteres haben wir ein Beispiel in der Leidensgeschichte, wo ihm der Mann, der den Wasserkrug trägt, das durch die Last des Gesetzes gedrückte jüdische Volk bedeutet; es trägt nur die Bürde, bekommt aber das Wasser nicht zu trinken, wird auch nicht dadurch gereinigt; das Wasser ist das Gesetz, das irdene Gefäß die „Decke Mosis;“ anderseits ist jener Wasserträger auch wieder ein Bild Mosis, denn die Jünger sind an ihn nur so lange gewiesen, bis sie den Hauswirt selbst (d. i. Christum) gefunden haben.

<sup>1)</sup> Fortges. Samml. 1744 S. 789.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 410.

Aber neben dieser Gebundenheit an exegetische Tradition und Spielerei früherer Zeit findet sich doch auch eine beachtenswerte Freiheit und Unabhängigkeit des Urteils, eine Unbefangenheit, wie sie der späteren lutherischen Exegese unter dem Übergewicht dogmatischer Rücksichten im Allgemeinen wieder verloren gegangen ist. So urteilt er über die Anordnung des Stoffes bei Lucas ganz unbefangen (auch im Gegensatz gegen Luther, der grade die Chronologie des Lucas der Evangelienharmonie zu Grunde gelegt wissen wollte) und sagt, Lucas habe zwar versprochen, der Reihe nach zu berichten, aber dies Versprechen nur in den vier ersten Capiteln gehalten, von da an menge er die Geschichten weit mehr durcheinander als die andern Evangelisten, so daß man im einzelnen Falle, z. B. Capitel 16, darauf verzichten müsse, den Zusammenhang nachzuweisen. Er behauptet sehr entschieden, daß das Griechisch der Apostel unrein sei und stark hebraisire, „denn ob die Apostel schon haben griechisch geschrieben, so schlägt sie doch der Landsmann immer in den Nacken.“ Er nimmt an, Lucas habe nach Matthäus geschrieben und eben darum die von diesem berichteten Abschnitte der Kindheitsgeschichte in seinem Evangelium ausgelassen. In der Frage, an welchem Tage Christus sein letztes Passamahl gehalten habe, entscheidet sich Agricola dafür, daß derselbe es am Tage vor dem jüdischen Passa gehalten, also den jüdischen Brauch um einen Tag anticipirt habe. Die Taufe Johannis will er inhaltlich von der sacramentalen Taufe Christi geschieden wissen; denn Johannis habe nur Macht, den Sünder zu schrecken und durch seine Predigt die Sünde noch sündlicher zu machen, dazu die Macht, auf den hinzuweisen, der den Geist und mit ihm die Sündenvergebung geben könne; nur in so weit heiße seine Taufe eine Taufe zur Vergebung der Sünden, als er die durch seine Bußpredigt Erweckten zu dem Sündentilger Christo weise. Dieser allein gebe, worauf jener deute. In christologischen Fragen bemerken wir gleichfalls bei dem Exegeten große Unbefangenheit; er gibt sich dem Eindrucke des Textwortes hin, ohne ängstlich darum zu sorgen, ob auch der

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Ereget der Terminologie der Dogmatik überall genüge. So in der Anmerkung zu 2,40, wo er die Realität der menschlichen Natur und deren natürliche=menschliche Entwicklung kräftig hervorhebt: „Jesus Jugend war nicht anders als die anderer Menschen; dazu wird sie so genau beschrieben, daß wir gewiß seien, Christus habe von der Jungfrau einen wahren Leib, wahres Fleisch angenommen. Dafür dient uns als Beispiel, daß seine Mutter Maria, nachdem sie gehört hatte, was geschehen, Alles inwendig in ihrem Herzen bewahrte, denn sie wunderte sich, weil sowohl vernünftige Ueberlegung als der gegenwärtige Zustand des Kindes es ihr verwehren wollten, so große Hoffnungen von ihm zu hegen.“ Betreffs des in Gethsemane Christum stärkenden Engels bemerkt er: „Das ist uns ein deutliches Zeichen, daß Christus in diesem Kampfe erlegen war, denn was hätte es sonst eines Engels bedurft, ihm Kräftigung zu bringen? Gott pflegt doch nicht so leicht hin Hülfe zu senden, sondern nur denen, die, eigener Kraft beraubt, von ihm sich Rat und Hülfe erbitten. Wer da will, kann hier bei sich dieses äußerste Maß der Erniedrigung Christi erwägen, in der es ihm gar ein Labysal ist, von einem Engel Trost zu erhalten; in der er also geringer geworden ist als Engel und Menschen.“ Ebenso nimmt er bei Christi Leiden am Kreuze ein ganz reales Empfinden des zur Hölle verdammenden Gotteszornes, und daher das Kosten einer Angst, die noch viel schrecklicher sei als Todesangst, an, dadurch Christo die Klage ausgepreßt sei: Mein Gott, mein Gott, warum hast du mich verlassen? Interessant ist auch die Entschiedenheit, mit welcher er bei Luc. 16 für Wiederaufrichtung eines geordneten Ehescheidungsverfahrens eintritt, um den unseligen und unerträglichen Zuständen ein Ende zu machen, denen man aller Orten in völlig zerrütteten Ehen begegne. Der Kaiser und die weltliche Obrigkeit müßten zur Ehefrage ganz ähnlich stehen wie Moses; nur wo wahre Christen seien, da komme auch Christi Regel von der Unlöslichkeit der Ehe zur Geltung, wie denn überhaupt zu sagen sei, daß eine wirkliche Ehe nur unter Christen bestehen könne. Auf die Neußerungen des

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Commentars über Gesetz und Evangelium, Glauben und Buße werden wir noch in einem späteren Zusammenhange hinweisen.

Außer dieser größeren fertigte er in Wittenberg noch zwei kleinere Schriften an. In Form eines vom 1. Oct. 1524 datirten Briefes an einen guten Freund publicirte er eine kleine Abhandlung „de capitibus ecclesiasticae doctrinae“, in welcher er die Lehre vom Glauben und den Werken darstellte und daran eine Erörterung knüpfte, in welchem Maße das katholische Kirchenwesen zu reformiren sei und auf welche Weise dies geschehen müsse. Den Glauben schilbert er als das Hängen an Christi Person und Werk, die Werke behandelt er als die mancherlei Erweisungen der Liebe gegen den Nächsten. In drei Stücken fordert er unbedingt Reform: der Missbrauch des Messcultus, die Mönchsgelübde und der Celibat der Priester müssen unter allen Umständen beseitigt werden; wer nicht dem Evangelio wieder absagen will, der darf diese drei Stücke nicht ertragen. Aber die Neugestaltung darf auch nicht in tumultuirender, aufrührerischer Weise angegriffen werden, nur ein Schwert gilt hier, das des Geistes, nämlich das Wort Gottes. Man versuche, den Widersacher mit der Schrift zu überwinden; wolle er die nicht hören, dann möge man ihn fahren lassen. Wir erkennen hier deutlich einen Protest gegen das Treiben Müntzers, vielleicht ist der gute Freund, an den das Schreiben gerichtet ist, in den durch jenen beunruhigten Gegenden zu suchen.<sup>1)</sup>

Die andere, in deutscher Sprache abgesetzte Schrift erschien im Anfang des Jahres 1525<sup>2)</sup> zu Wittenberg unter dem Titel: „Eyn kurze verfassung des spruchs Matthei am 16. Wen sagen die leutte, das do sey des menschen son ic. Für die iugent vnd eynfältigen.“ Wir haben in dieser Schrift offenbar

<sup>1)</sup> Eine Inhaltswiedergabe des Büchleins findet sich in dem Programm v. Stark über Agricola S. 4. 5. Uebrigens lehrt ein Teil des Briefes wörtlich wieder in Agricolas Auslegung von Lucas C. 17.

<sup>2)</sup> Spalatin erwähnt das Büchlein bereits in dem Briefe vom 1. Februar 1525; er bittet ihn noch mehr Evangelienauslegungen zu publiciren, „denn seit ich neulich Dein Scholion über Matth. 16 gelesen habe, gibt es nichts, was ich lebhafter wünsche.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

eine Probe seiner „Lectio[n]en in der Pfarrkirche“ für die Jugend.<sup>1)</sup> In schlichter Weise trägt er vor, es gebe zweierlei Weise von Christo zu lehren. Die eine sei, daß man wol alle Artikel des Glaubens auswendig herzählen könne, aber doch nicht Antwort wisse auf die Frage: wie willst du deine Sünde los werden? wie Gott zum Freunde machen? wie dich in Kreuz und Verfolgung halten? Dann lehrten Jene: ich will fasten, beten, Almosen geben u. s. w. Das sei die Lehrweise der Papisten; ihnen gelte Christus eigentlich nur als ein Prophet. Die andere Lehrweise dagegen sei, daß man nicht so sehr auf das achte, was Christus von Gott verkündige, als auf das, was er selbst für uns thue, nämlich daß er unsre Sünde und Gottes Zorn hinnehme, Trost im Gewissen erstatte und die Versicherung wirke, daß uns Gott gnädig sei. Diese Predigt allein mache rechte Christen. Die Kirche, lehrt er dann weiter, die Matth. 16 auf das Bekenntniß zu Christo ge-gründet sei, sei eine unsichtbare; es seien nämlich die Herzen, in denen Gott durch seinen Geist ruhe und sein Erkenntniß darin wirke. Der Binde- und Löseschlüssel werde auf eine zweifache Weise angewendet, öffentlich und heimlich; öffentlich in der Predigt des Evangeliums, welches einerseits den Sünder strafe, anderseits auf Gottes Lamm hinweise, welches unsere Sünden trage; heimlich, indem ein Bruder zum andern gehe und ihm sage: du sündigst wider Gott, laß ab! und dieser darauf entweder folge oder nicht folge. Einen speciellen kirchendisciplinarischen, dem Pfarramt über-tragenen Gebrauch des Binde- und Löseschlüssels kennt er hier noch nicht. Die lutherische Lehre von der Absolution und vom Bann ist noch nicht entwickelt.

In jene Wittenberger Gehülfenjahre fallen auch die Anfänge der hymnologischen und katechetischen Mitarbeit Agricolas an dem Neubau evangelischen Gemeindelebens. Das Jahr 1524 ist bekanntlich das eigentliche Geburtsjahr des evangelischen Kirchenliedes. 20 bez. 21 Lieder Luthers sind in diesem einen Jahre entstanden,

---

<sup>1)</sup> „Darum ich auch verursacht, diesen Ort Matthäi auf das Einfältigste auszulegen, damit die Eltern ihre Kinder diesen Ort daß berichten und lernen mögen.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

und sein Vorangehen wurde auch hier dem Freundeskreis zu einem Beispiel, das mannigfache Nachahmung fand. Jonas dichtete in demselben Jahre sein Lied über Psalm 124: „Wo Gott der Herr nicht bei uns hält.“ Und auch Agricola lieferte einen ersten Beitrag zum evangel. Gesangsbuche mit seiner Umdichtung von Ps. 117 „Fröhlich wollen wir Alleluia singen.“ Dieses Lied erschien zuerst als Anhang zu Luthers Schrift „Ein wehse Christlich Mess zu halten... Wyttenberg M. D. xx iiiij.“ und ist seitdem in viele evangel. Gesangbücher des 16. und 17. Jahrhunderts übergegangen. In der Kirchenordnung der Stadt Riga von 1530 finden wir es für den Sonntagsgottesdienst als Halleluja-Lied nach der Epistellection verordnet.<sup>1)</sup> Außer diesem ersten Liede sind noch weiter von ihm bekannt geworden eine Umdichtung des 2. Psalms, „Ach Herre Got, wie haben sich“, welche zuerst in Joh. Börffelts Erfurter Enchiridion 1526 erschien;<sup>2)</sup> sodann unter der Aufschrift „Eyn hübsch geystlich lied“ sein Gesang vom Geseze: „Gott is recht vnd wunderthat wil vns Herr Moses zeygen,“ als dessen erster Druck uns der im Erfurter Gesangbuch von 1527 bekannt ist.<sup>3)</sup> Diesen drei Liedern ist freilich kein besondrer Wert beizumessen; fast alle jene zahlreichen Psalmen-umdichtungen, mit welchen dem evangel. Volke ein Vorrat geistlicher Gesänge geschaffen werden sollte, sind ja von nur geringem Werte, und die meisten unter ihnen haben sich daher auch nicht in dem Liederschätz der singenden Kirche halten können; und jenes Lied vom Geseze trägt zu sehr den Charakter in Reime gebrachter Lehre, als daß es imstande wäre, den Ton echten Kirchenliedes zu treffen. Agricolas bestes Lied ist bis in die neueste Zeit hinein entweder ohne Namen des Verfassers, oder unter dem eines Anderen gesungen worden; erst neuere hymnologische Forschungen

<sup>1)</sup> Wezel, Hymnopoëographia 1719 S. 27. Fortges. Samml. 1744 S. 186. Wackernagel III. S. 51. Müzell, Geistl. Lieder aus dem 16. Jahrh. I. S. 74. Koch, Geistl. d. Kirchenliedes, 3. Aufl. I. S. 281. 348. 350. Richter, Kirchenordnungen II. S. 488.

<sup>2)</sup> Wackernagel III. 52. 53. Koch I. 281.

<sup>3)</sup> Kördes S. 191. 192. Wackernagel und Koch a. a. O.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

haben es ihm mit Zug und Recht wiederzugeben vermocht. Es ist das Lied „Ich ruff zu dir, her ieu Christ.“ Denn der älteste Druck desselben auf einem Flugblatte bezeichnet es als verfertigt von „Joh. Eisleben, des Herzog Hans von Sachsen Prediger.“ Es wird also auf einer der Reichstagsreisen Agricolas, während welcher er allein Prediger des Kurfürsten Johann gewesen ist, gedichtet worden sein; ob in Speier 1526 oder 1529, ist wohl nicht mehr zu entscheiden. Dieses Lied ist mehr als gereimte Prosa, es ist ein inniges, warmempfundenes Bittgebet „um Glauben, Liebe und Hoffnung, und um ein seliges Leben,“ wie die alte Ueberschrift besagt.<sup>1)</sup> Dagegen müssen ihm auch einige Lieder abgesprochen werden, die noch in neuester Zeit mit seinem Namen in Gesangbüchern aufgeführt zu finden sind; so namentlich das Lied „O Vater aller Frommen,“ das bald für sich allein, bald als Schlussvers des Liedes „Herr Gott, nun sei gepreiset“ in unsern geistlichen Liederbüchern erscheint. Zwar hat dieses auch einen Mag. Johann Agricola zum Verfasser, ist aber erst 14 Jahre nach dem Tode Eislebens (1580) gedichtet worden. Es gehört Johann Agricola aus Spremberg zu, der von 1579—1590 Pastor primar. in Bauzen gewesen ist.<sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> Wackernagel III. S. 52. Müßell I. S. 87. Wezel III. 246. Speratus, den Neuere noch als Verfasser bezeichnen wollten (z. B. Alt, christl. Cultus 2. Aufl. I. 447. Koch I. 353), wird erst in Gesangbüchern aus der 2. Hälfte des 17. Jahrhunderts bei diesem Liede genannt, also ohne geschichtlichen Anhalt.

<sup>2)</sup> Unschuld. Nachr. 1713 S. 991. Kordes S. 25—36. Wohnste in Ersth. u. Gruber II. 220. Müßell III. 742. Wackernagel V. 13. — Dieser J. Agricola lieferte in früheren Jahren die Verse zu mehreren schönen Holzschnittwerken, welche der Wittenberger Buchdrucker Gabriel Schnellholz publicirte. Ich kenne von diesen aus eigener Anschauung: 1) „Die Zwelfff Articel unsers Christlichen glaubens, sampt der heiligen Aposteln anknfft u. s. w. M. D. LXII.“ 5 Bg. 4<sup>o</sup>. [Dieses Werk enthält die Bilder Christi, der Apostel, des jüngsten Gerichtes, und zum Schluß ein Medaillonbild Melanchthonis.] 2) „Abcontrafactur vnd Bildnis aller Grossherzogen, Chur vnd Fürsten, welche vom . . . 342. bis . . . 1563. Jar, das Land Sachsen . . . regiret haben, u. s. w. 15 63. 4<sup>o</sup>. — — — Ebenso wurden durch Wackernagel irrtümlich die Lieder „Erbarm dich mein, o herre got“ und „Wolauß ic frommen Deutschen“ Agricola als Verfasser beigelegt (d. Kirchenlied 1841 u. III. S. 55); beide Versehen sind von Wackern. selbst später berichtigt worden (III. 48 u. 992).

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Wie Luther in seinen Bemühungen um den deutschen Kirchen-  
gesang bei seinem Freunde Agricola thätige Hülfe fand, so wollte  
er ihn auch zu einer andern wichtigen Arbeit für das evangelische  
Volk heranziehen, nämlich zur Anfertigung eines Katechismus  
für den Unterricht der Jugend. Auf Bitten und Anregen des  
Zwickauer Pfarrers Nicol. Hausmann hatte Luther das Erspriß-  
liche einer solchen Arbeit im Anfang des Jahres 1525 ins Auge  
gefaßt; selbst mit andern Arbeiten beschäftigt, wollte er die jüngeren  
Mitarbeiter hiezu in Anspruch nehmen. Jonas und Agricola  
erhielten Auftrag, einen Katechismus auszuarbeiten. Aber aus  
der gemeinsamen Arbeit wurde damals nichts, erst später werden  
wir Agricola für sich allein mit Katechismusarbeiten an die Öffent-  
lichkeit treten sehen. Für jetzt erlitt ihre Arbeit zuerst eine Unter-  
brechung durch Agricolas Absendung nach Frankfurt a. M., und  
als er von dort wieder heimgekehrt war, wurde eine gemeinsame  
Weiterführung der Arbeit unmöglich gemacht durch seine Ueber-  
siedlung nach Eisleben. So ist dieser Katechismus des Jonas  
und Agricola niemals zustande gekommen.<sup>1)</sup> Daß aber Luther  
grade Agricola für diese Arbeit sich ersehen hatte, ist ein Beweis  
dafür, daß er mit seiner Thätigkeit als Katechet in Wittenberg  
wohl zufrieden gewesen sein muß.

---

<sup>1)</sup> Siehe das Nähtere hierüber Stud. u. Krit. 1879 S. 47. 48. vergl.  
ferner Preßel, Jonas S. 129. Am 8. Aug. 1525 schrieb Hausmann an  
Steph. Roth: „Catechismus nondum editus est. Fortassis Eislebius nuper  
ablegatione impeditus consummare laborem non potuit. Tu virum pietate  
clarum instiga;“ und am 23. August: „Catechismus propter discessum  
Eislebii cui sit commendatus ignoro. Utinam a Jona suppleretur citoque  
ederetur in lucem; speraremus profectum inde maximum.“ Cod. Goth. 397  
fol. 112. 117. 118 (correcter als bei de Wette VI. 504).

IV.

## Der Bauernkrieg und die Reise nach Frankfurt a. M.

Agricola war in früheren Jahren, vielleicht schon auf der Leipziger Universität, wahrscheinlich aber in Braunschweig, mit Thomas Müntzer bekannt und befreundet geworden, hatte auch von Wittenberg aus die Freundschaft anfangs noch weiter cultivirt. Als Müntzer an der Zwickauer Marienkirche fungirte, standen beide noch in Correspondenz. In einem Briefe vom 2. Nov. 1520 hatte jener dem Freunde über sein reformatorisches Vorgehen in Zwickau seine bewundernde Anerkennung ausgesprochen; die Unannehmlichkeiten, die sich Müntzer dort bereits bereitet hatte, werden als eine Schmach, die er um Christi willen leiden müsse, gerühmt, für die er den Freund meint beglückwünschen zu sollen. Doch lesen wir auch bereits die Warnung, er möge sich doch in der Feindschaft gegen seinen Amtsgenossen Egranus (Johann Sylvius Wildenauer aus Eger) mäßigen.<sup>1)</sup> Diesen kannte Agricola von der Leipziger Disputation her; er hatte zwar auch eine sehr ungünstige Meinung von ihm: er schildert ihn als einen ungeschliffenen und wankelmütigen Menschen, dem es gänzlich an höherer Bildung fehle. Aber doch mußte man wohl oder übel auf ihn Rücksicht nehmen, zumal grade jetzt, da ihn Eck in das Namensverzeichnis derer gesetzt, die von der Bannbulle getroffen werden sollten, und somit als ein hervorragendes Glied der Oppositionspartei gekennzeichnet hatte. Aber Müntzers Verhalten wurde immer lecker und maßloser;

---

<sup>1)</sup> Seidemann, Th. Müntzer S. 117.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

und als er die von Wittenberg aus an ihn gelangenden Bitten, sich zu mäßigen und Besonnenheit zu bewahren, in großsprecherischer Weise von obenherab zurückwies, da kam die Freundschaft Agricolas gegen ihn ins Wanken. Er schrieb ihm noch einmal — und wie es scheint, im Auftrage der Wittenberger Genossen — im Frühjahr 1521, und bat ihn um bescheideneres Auftreten; er sei zwar in dem Urteil über Egranus mit ihm ganz einverstanden, daß dieser nichts von der heil. Schrift verstehe, daß er ein Kind in der wahren Theologie und daß er wilden Sinnes sei; aber wohlwollende Leute klagten jetzt über ihn, daß er Mißbrauch mit seinem Predigtamte treibe, daß er, anstatt sich an der Verkündigung des Evangeliums genügen zu lassen, gegen alle möglichen Personen sogar mit Namennennung losziehe. Man melde ja bereits über ihn, daß er auf nichts anderes sinne als auf Mord und Blutvergießen! Er rügt sein großsprecherisches Wesen, welches großen Lärm anrichte. Er bittet ihn, seinen hoffärtigen Sinn abzulegen, seinen Haß gegen einzelne Personen zu überwinden. Es sei auch nicht recht von ihm, daß er sich weigere, auf die an ihn ergangene Citation (des Officials zu Zeit, 13. Jan. 1521) sich zu stellen und Rechenschaft von seinem Glauben abzulegen; vergeblich berufe er sich hiefür auf das Beispiel Pauli in Damaskus. Man merkt dem in manhaftem Ernst geschriebenen Briefe an, daß die Wege beider Männer sich jetzt schieden, und daß die Freundschaft in Kurzem zerrissen sein würde.<sup>1)</sup> Die Spuren freundschaftlicher Verbindung beider hören in der That von jetzt an auf; das Schriftchen Agricolas „*de capitibus eccl. doctr.*“ enthält dagegen, wie wir oben sahen, einen deutlichen Protest gegen das gewaltsame Reformiren, zu welchem Münzer in den nächstfolgenden Jahren immer mehr antrieb. Aber es war natürlich, daß Agricola mit ganz besonderem Interesse das Münzersche Umsturztreiben beobachtete: es trieb ihn dazu ebenso die ehemalige Freundschaft wie der Umstand, daß der Schauplatz der tollen Bewegung die heimatische Gegend Agricolas war, die Landstriche zwischen Harz und Thüringer Wald, daß daher

<sup>1)</sup> Seidemann a. a. D. S. 117. 118. 12.

www.libtool.com.cn  
auch Freunde und Bekannte mit in das Treiben verwickelt waren. Daher sind Agricolas Schriften reich an Erinnerungen aus dem Bauernkrieg und enthalten zahlreiche Mitteilungen zur Charakteristik Münzers und seines Treibens. Er erzählte später, er habe aus Münzers eigenem Munde es gehört (also doch noch in einem früheren Stadium seiner Schwärmerei), er sei jetzt so weit gekommen, daß, wenn es keine Bibel gäbe, er selbst eine neue schreiben wollte.<sup>1)</sup> Er berichtet von der am Ostertage 1524 erfolgten Geburt eines Söhnleins Münzers. „Nun sind Eliche aus den Unsern die Zeit zu Alstedt gewesen, und ist des Schoffers (Hans Zeis) Weib daselbst kommen zu Th. M. und gesagt: Er Magister, Gott hat Euch einen jungen Erben geben, daß sollt Ihr ihm danken. Darauf hat Th. kein Wort geantwortet, auch kein Zeichen von sich geben, als sei es ihm lieb, daß ihn Gott begnadet hat mit einem Sohn. Da aber die Schofferin wieder hinweg ist gangen, hat sich Th. umgekehrt zu den Unsern und gesagt: Nun sehet ihr fürwahr, daß ich den Creaturen ganz entrissen bin.“<sup>2)</sup> Von Münzers Gottesdiensten in Alstedt erzählt er: „Wenn man in der Messe zu Alstedt die Epistel las, so sang man allweg hinten bran des Teufels Reim, den er führet: Man soll die Fürsten zu Tode schlagen und ihre Häuser verbrennen.“<sup>3)</sup> Weiter berichtet er, Thomas habe stets einen Alten und einen Jüngling bei sich, welche jede Nacht Träume und Gesichte hätten; diese deute er dann des Morgens aus, predige auch darüber und mache ein solches Geschrei davon, als wenn es gar nicht möglich wäre, daß der Teufel diese armen Leute mit Larven und Gesichten verführte. Er macht auf die „prächtigen, hohen, schwülstigen“ Worte aufmerksam, mit denen Münzer und ebenso die Zwickauer Propheten sich brüsteten, Worte, die eigens zu dem Zwecke ersonnen zu sein

<sup>1)</sup> Summarien zu den Episteln. Berlin 1544 Bl. B.

<sup>2)</sup> Auslegung des 19. Psalms. 1525. 8°. Bl. Biiij. (Etwas anders erzählt Luther den Vorgang Opp. exeg. X. 167.)

<sup>3)</sup> a. a. O. Bl. B v j b Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 408, wo „hr heuser vorbernen“ natürlich nur verbrennen (to burn, aber nicht to forbear) bedeuten kann.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
schienen, um durch ihre Neuheit und ihre „Majestät“ das gewöhnliche Volk anzulocken; solche Worte, mit denen sie verschiedene Stadien des geistlichen Lebens benannten, seien: Verwunderung, Entgrobung, Studirung, Langweil, Besprengung, den Creaturen entrissen sein u. s. w.<sup>1)</sup> „Er verachtete und verlachte auch spöttisch alle, die sich der heil. Schrift annahmen und trösteten, und sagte, wenn man sich auf die Bibel berief: „Was Bibel, Bubel, Babel, man muß auf einen Winkel kriechen und mit Gott reden!“ Dann hebt Agricola wieder treffend den einseitigen und verkehrten Schriftgebrauch Münzers und der Seinen hervor. „Sie haben 3 Bücher, daraus sie die Urteile Gottes studiren, die 5 Bücher Mosis (darein sie auch rechnen Josua und Iudicum), die Bücher Samuelis und Hiob. Wo in diesen Büchern gedacht wird eines Wortes als vom Abraham, Josua u. s. f., so deuten sie es auf sich: sie seien Moses, Josua, Abraham u. s. f. Wiederum alle, die keine Värte tragen und wider sie halten, seien Gottlose, über die haben sie Recht zu töten und zu morden.“ Thomas wolle den „Jehu“ aller Gottlosen spielen, d. h. aller, die keine Värte trügen und nicht „eingeschrieben“ seien, die sich nicht getrauteten zehn Gottlose mit einem Filzhute zu Tode zu werfen und zu erwürgen. Seine Lösung laute: „Frisch hämmern und bink, bink, bink, bink spielen auf dem Ambos Nimrod.“<sup>2)</sup>

Man erkennt aus diesen Mitteilungen, wie aufmerksam Agricola das ungestüme Treiben seines alten Freundes verfolgt hatte. Nun sollte er aber mit dem im Frühjahr 1525 in Sachsen zum Ausbruch kommenden Bauernaufstand in ganz nahe unmittelbare

<sup>1)</sup> Psalm 19. Bl. Bvb Nij. Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 405. Gründliche anzeigung Bl. O 2.

<sup>2)</sup> Summarien über die Episteln Bl. P. Psalm 19 Bl. Biiij. Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 407. Brgl. Spangenberg Mansf. Chronik Bl. 419b: „Wenn man Selig werden wolte, so müßte man... Haar und Bart wachsen lassen.“ Luther: „Ihr elenden Rottengeister, wo sind nun eure Worte, da ihr sagtet... mit einem Filzhut würden sie fünfe tot werfen?“ Leipz. Ausg. XIX. Sp. 291. — Fernere Mitteilungen Agricolias über den Bauernkrieg s. 750 Sprichw. No. 156. 217. 240. 374. 382. Titusbrief 1530 Bl. 4b. 500 Sprichw. No. 174. 216. Ferner Arnold Kirchen- und Recher-Historie XVI. 2, 10 = Fortg. Samml. 1731 S. 697.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Berührung kommen. Er begleitete nämlich Luther zusammen mit Melanchthon am 16. April auf jener denkwürdigen Reise, die dieser im kritischen Moment in die Landstriche zwischen Harz und Thüringer Wald antrat; wenigstens war er auf dem ersten Teile dieser Fahrt Luthers Genosse. Das erste Reiseziel war nämlich Eisleben, woselbst Luther auf den Wunsch des Grafen Albrecht von Mansfeld eine Schule einrichten sollte, und eben um dieses nächsten Zweckes willen begleiteten wol beide Freunde den Reformator, Agricola speciell als der von Luther aussersehene Leiter der zu errichtenden Schule, der sich jetzt dem Grafen vorstellen sollte. Aber die Reise hatte noch eine viel umfassendere Bedeutung; die Zeichen der Zeit waren zu drohend, als daß für den Augenblick an die Größnung der Schule zu denken gewesen wäre. Es galt wo möglich noch dem Ausbruch der Bauernrevolte zu wehren, zum wenigsten noch einzelne Verblendete von der Teilnahme am Aufruhr zurückzuhalten. So schrieb Luther bei dem Aufenthalt in Eisleben im Garten des Mansfeldischen Kanzlers Johann Thür an seiner „Ermahnung zum Frieden auf die 12 Artikel<sup>1)</sup> der Bauernschaft in Schwaben,“ und zog dann (20. April) in die bedrohtesten Gegenden im Mansfeldischen, Stolbergischen, in der goldenen Aue und in Thüringen, in raschem Fluge von Ort zu Ort eilend, bis ihn die Nachricht vom Ableben des Kurfürsten Friedrich am 5. Mai schleunigst nach Wittenberg zurückrief.<sup>2)</sup> Es war ja auch schon zu spät, sein Wort vermochte nicht mehr den wilben Gewässern Einhalt zu thun. Während Melanchthon von Eisleben alsbald wieder nach Wittenberg zurückgekehrt war, verweilte Agricola noch einige Tage in seiner Vaterstadt. Er erzählte nämlich so genau über ein Verhör, das am 23. und 24. April mit einem Anhänger Münzers in Eisleben geführt wurde, daß wir annehmen müssen, er sei nicht nur dabei, sondern auch selber der Examinirende gewesen.<sup>3)</sup> Die bevorstehende Schulein-

<sup>1)</sup> Als den Verfasser dieser 12 Artikel nennt Agricola (500 Sprichw. Nr. 173) Schapler. Vergl. Janssen Geschichte des deutschen Volkes II. 443.

<sup>2)</sup> de Wette II. 646. VI. 703. Köstlin I. 738. Walch XXI. Sp. 34\*.

<sup>3)</sup> Psalm 19. Bl. B iiiij b sgg.

richtung und die Verwandtschaft scheint ihn also noch einige Zeit in Eisleben zurückgehalten zu haben; so war er wol noch Zeuge von dem Ausbruch der Unruhen im Mansfeldischen Gebiete. Am 4. Mai fand jene Zusammenrottung der Bergknappen zwischen Helsbra und Klostermansfeld statt, von der er erzählt, daß einer der Käbelsführer dem Grafen Albrecht auf seine Frage, warum sie denn einen Aufstand machten, die Antwort gegeben habe: Getreuer Herr, getreue Knechte! <sup>1)</sup> Dazu kam noch für ihn ein besonderer Grund, der ihn in Eisleben festhielt. Ein Eislebener Bürger, Christof Meinhard, — vielleicht ein Verwandter Agricolas, denn sein Schwager, der Wittenberger Stadtschreiber, war ja auch ein Meinhard — war ein eifriger Anhänger Münzers geworden. Dieser hatte ihm 1524 eine Auslegung des 19. Psalms zugeeignet, ein seltsames Product seiner phantastischen Schrifterklärung. Agricola machte sich an den Verführten heran, ließ sich mit ihm in ernstliche Gespräche über seinen Glauben ein und bekam auch von ihm die merkwürdige Psalmenauslegung Münzers ausgehändigt, die er bald darauf mit eingestreuten widerlegenden Glossen und mit Mitteilungen zur Charakterisirung des Münzerschen Geistes in Druck gab unter dem Titel: „Auslegung des XIX Psalm. Coeli enarrant, durch Thomas Münzer an seyner besten iunger einen, auff new prophetisch, nicht nach der einfeltigkeit des wort Gotts, sonder aus der lebendigen stimme vom hymel. Auslegung des selben Psalms, wie yhn S. Pouel auslegt nach der einfeltigkeit der Apostel vnd nach der meinung Davids.“ <sup>2)</sup> Welch besonderen

---

<sup>1)</sup> 500 Sprichw. Nr. 173. vergl. Krumhaar, Grfsch. Mansf. S. 152.

<sup>2)</sup> Agricola widmete diese Schrift dem Mansfeldischen Kanzler Dr. Johann Rübel: „Es soll aber ausgehen in Euerm Namen, jntemal Ihr neben Andern gehört habt und wisset, wie jämmерlich die Leute bei Euch durch diesen Geist bethört und verführt seien.“ Am Schluß teilt Agr. auch einen interessanten Brief Münzers an Melanchthon mit, den Vind. epp. Mel. p. 21—23 neuerdings wieder abgedruckt hat; aber er hat ihn irrig ins Jahr 1525 gesetzt. Von inneren Gründen abgesehen, führt schon das Datum „quinta Annunciationis“ auf das J. 1524. Denn in diesem fiel Annunc. auf einen Freitag, quinta Ann. (nicht post Ann.) war also die Vigilie auf Mariä Verkündigung, Donnerstag, 24. März.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Anteil man in Wittenberg an jenem Christof Meinhard nahm, erkennen wir aus einem Briefe Luthers vom 23. Mai d. J. an den Kanzler Joh. Röhel, in welchem wir lesen: „Tröstet auch Christoffel Meinhard, daß er Gott seinen Willen lasse.“ Luther selbst hatte wol bewirkt, daß es dem stark Compromittirten nach dem Siege der Fürsten nicht an Leib und Leben ging; wenigstens muß sich Meinhard ihm zu besonderem Danke verpflichtet gefühlt haben, dem er im nächsten Jahre durch das Geschenk eines silbernen Kelches Ausdruck zu geben suchte.<sup>1)</sup> In dieser Schrift über den 19. Psalm erwähnt Agricola nun schon das trübselige Ende, das es mit den Bräuhlereien Münzers und seiner Gesinnungsgenossen genommen habe. Er schreibt nämlich: „Wenn sie irgend sollen sterben vor der Gewalt, da es ihnen das Leben kostet, so verbleichen und verstummen sie, wie allen diesen geschehen ist, und ich von D. C. Th. M. D. S. und ihren Genossen gesehen habe.“<sup>2)</sup> Diese hier nur durch einzelne Buchstaben angedeuteten Namen wird man wol als Karlstadt, Münzer und Strauß zu deuten haben. Von Münzer ist ja bekannt, wie nach der Niederlage bei Frankenhausen eine klägliche Verzagtheit sich seiner bemächtigte, in welcher er schließlich noch im Rücktritt zur kathol. Kirche sein Heil suchte. „Wie es ihm aber gegangen ist samt andern, also daß er zuletzt nichts Gewisses hatte, darauf er bauen mochte, und ließ sich mit dem halben Sacrament des Altars zu Heldrungen berichten, das weiß ganz Deutschland wohl.“<sup>3)</sup> Bei Karlstadt gedenken wir an die demütige Haltung, die er nach Beendigung des Krieges annahm, an seine von Jakobi 1525 datirte Schrift, in der er sich gegen den Vorwurf zu verteidigen suchte, daß er „der Bauern Hauptmann und Anreger“ gewesen sei, sowie an sein Anrufen der Fürsprache

<sup>1)</sup> de Wette II. 667. III. 108. Zeitschr. f. Hist. Theol. 1872 S. 364. Krumhaar S. 260 (Album p. 308). Walch XXI. Sp. 150—152.\* Die Versuche Andrer, den „Cris. Meni.“ welcher in Agricolas Schrift genannt wird, auf Justus Menius oder einen Verwandten desselben zu beziehen (vergl. Kördes S. 101. Schmidt, Justus Menius I. 149), halte ich für ganz verfehlt.

<sup>2)</sup> Psalm 19 Bl. C. v. b.

<sup>3)</sup> Epistelsummarien Bl. P.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Luthers, um ihm wieder Aufnahme in Sachsen zu verschaffen.<sup>1)</sup> Bei Strauß aber erinnern wir uns daran, daß auch dieser Eisenacher Christlich-Sociale wegen seines Verhaltens im Bauernkriege ein Verhör in Weimar zu bestehen hatte; es mußte wol böser Verdacht gegen ihn vorliegen, da sich in Wittenberg sogar das Gerücht verbreitete, er sei bereits hingerichtet worden. Freilich kehrte er aus dem Verhör wieder glücklich nach Eisenach zurück und durfte dort sein Amt weiter verwälten, aber es scheint nach Agricolas Bemerkung anzunehmen zu sein, daß er diesen glücklichen Ausgang zum Teil wenigstens seiner demütigen Haltung zu verdanken hatte.<sup>2)</sup> Diese geschichtlichen Beziehungen sind zugleich ein Anhaltspunkt, um die Zeit, in welcher Agricola jene Münzeriana publicirt hat, näher zu bestimmen. Vor dem August 1525 kann die Schrift schwerlich vollendet gewesen sein, möglicher Weise ist sie also erst nach seiner Uebersiedelung nach Eisleben fertig gestellt worden.

Ehe es jedoch zu dieser kam, führte ihn ein ehrenvoller Auftrag noch auf eine weite Reise, auf welcher er zum ersten Male selbständig als Vertreter der Reformation, als Deputirter Wittenbergs auftreten und wirken sollte. Es war das seine Reise nach Frankfurt a. M.

Dort war es zu Ostern d. J. zu einem ebenso kirchlichen wie socialen Aufstande gekommen. Die Reformation hatte bisher auf den Kanzeln der Stadt noch keine Vertreter gehabt, dabei aber doch im Volke mehr und mehr Boden gewonnen. Karlsstadts Schwager, Dr. Gerhard Westerburg, war das geistige Haupt der Bewegung gewesen und hatte eine evangel. Bruderschaft gestiftet, die ebenso socialpolitische wie kirchenreformatorische Tendenzen verfolgen wollte. Am 17. April war der Aufstand losgebrochen. Die Sachsenhäuser und Neustädterrotteten sich zusammen unter Anführung eines Schneiders und eines Schusters. Man drang

<sup>1)</sup> Vergl. Köstlin I. 756. Leipz. Ausg. XIX. 234. 303.

<sup>2)</sup> De Wette II. 670. Leipz. Ausg. XIX. 292. Zeitschr. f. hist. Theol. 1865 S. 294. 295, wo G. Schmidt das Verhalten Strauß' im Bauernkriege gegenüber dem Luthers in auffälliger Weise glorifizirt, leider ohne die Quellen näher zu bezeichnen, aus denen seine Darstellung geschöpft ist.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

ins Predigerkloster und ließ den Klosterwein sich schmecken; die Dechanten von St. Bartholomäus und Liebfrauen, letzterer der bekannte Joh. Cochläus, ergriffen die Flucht. Der Rat sah sich genötigt, mit den Aufständischen in Verhandlungen zu treten, deren Ende war, daß er 45 Artikel annehmen mußte, die ein von jenen erwählter Ausschuß von 61 überwiegend radicalen Männern aufgesetzt und am 20. April übergeben hatte. Gleich der erste dieser Artikel forderte, „daß hinsort ein ehrsamster Rat u. Gemein einen Pfarrherrn in den Pfarrkirchen und andern Kirchen zu setzen und zu entsetzen Macht haben soll. Dieselben erwählten Pfarrherrn sollen auch nichts anderes, denn das lautere Wort Gottes, das heil. Evangelium unvermengt menschlicher Satzung predigen, damit das Volk in rechter Lehre gestärkt, nicht verführt werde.“ Der eingeschüchterte Clerus stimmte zu und am 22. April beschwore auch der Rat die neue Ordnung. Das war aber nur der Anfang. Jener Ausschuß löste sich nicht auf, sondern wählte am 25. einen engeren Ausschuß von 10 Männern, der die aller-radicalsten Elemente vereinigte und sich als eine Nebenregierung neben dem Rat etablierte. Sie zwangen die katholischen Geistlichen, ihre „Meide“ zu entlassen und ängsteten den Rat durch immer höher geschaubte Forderungen. Eine erste Reaction erfolgte aber bereits am 5. Mai, da der Bürgermeister durch Söldner die Haupträdelsführer verhafteten und einen neuen Ausschuß von 79 Personen erwählen ließ, in welchem nunmehr die gemäßigten Elemente das Uebergewicht hatten. Mit Hülfe dieses neuen Ausschusses setzte der Rat die Austreibung Westerburgs durch, der nach anfänglichem Strauben am 17. Mai die Stadt verließ.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Cochlaeus Comm. 115 116. Ritter, Evang. Denkm. d. Stadt Frankfurt 1726, S. 73 folg. Steiz im Archiv f. Frankfurts Geschichte V. S. 1 ff. Janssen Geschichte des Deutschen Volkes II. 510 folg. Ueber Westerburg besonders vergl. noch Krafft Br. u. Docum. S. 84 folg. Corp. Ref. V. S. 42. Sicher meint Melanchthon auch Westerburg mit seiner Bemerkung Corp. Ref. I. 746: „auctorem (tumultus) illum Zenonem (oder Sinonem?) doctorulum urbe ejectum esse. Ego spero, fore, ut urbem propterea pacatiorem invenias.“

So standen die Dinge, als sich der Rat um der Ausführung jenes 1. Artikels willen an Luther mit der Bitte gewendet hatte, ihnen einen oder zwei bewährte Männer zu senden, die den evangel. Gottesdienst könnten einrichten helfen. Luther fertigte am 30. Mai für Agricola ein Empfehlungsschreiben an den Rat aus, in welchem er erklärte, er könne ihnen jetzt nur den einen Mann schicken, den Unterpfarrherrn (damit meint er einen der Diaconen) könne er nicht entbehren, „weil in diesen Läufsten viel Leute not seien.“ Und auch Agricola beabsichtigte nur etwa einen Monat bei ihnen zu bleiben.<sup>1)</sup> Denn er sollte ja die Leitung der Schule in seiner Vaterstadt übernehmen. Agricola reiste zusammen mit dem bekannten Hagenauer Buchdrucker Joh. Secerius, in dessen Officin seit 1526 auch die verschiedensten Schriften Ienes gedruckt worden sind. Am 2. Juli weilten Beide in Erfurt bei Coban Hesse, der ihnen am nächsten Tage ein warmes Empfehlungsschreiben an den Frankfurter Humanisten und Schulrector Jacob Michillus mitgab.<sup>2)</sup> Vor dem 8. Juni werden die Reisenden schwerlich Frankfurt erreicht haben. Dort war inzwischen ein wichtiger Fortschritt geschehen. Der Rat hatte zwei evangelische Prediger gefunden, den ehemaligen Ulmer Dominikaner Dionyfius Melander und den Rheingauer Johann Bernhard Algesheimer. Zu Pfingsten am 4. Juni, hielten beide ihre ersten Predigten, ersterer zu St. Bartholomäus und in der Liebfrauenkirche, letzterer zu St. Leonhard.<sup>3)</sup> Diese Männer vereint mit Michill standen jetzt als Leiter der Evangelisation Frankfurts da. Besonders innig hatten sich Melander und Michill befreundet; Agricola fand bei ihnen freudige Aufnahme. Seine Mission scheint demnach sehr einfach zu erledigen gewesen zu sein. Die Ordnung des evangelischen

<sup>1)</sup> De W. II. 672.

<sup>2)</sup> Hesses Brief wurde zuerst von Kraft im Progr. des Hamburger Johanneums 1842 S. 17—19, dann von Claffen, Jacob Michillus S. 63—65 veröffentlicht. Hesse erwähnt den Besuch beider Männer bei ihm auch in einem Briefe an Joh. Lange vom 6. Juni in Cod. Goth. 399, fol. 184. Corp. Ref. I. 749.

<sup>3)</sup> Ritter, S. 88. Döllinger, Ref. II. 210. Janssen II. 551.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Gottesdienstes war bereits gut in Gang gebracht; er brauchte nur zu bestätigen, was er vorsand. Am 13. Juni nahm der Rat die bisher nur provisorisch angestellten beiden Prädicanten definitiv als Prediger an und beschloß „den von Wittenberg fahren (d. h. Heimkehren) zu lassen und einen gütlichen Abschied („eine gute Berehrung“, sagt Ritter dafür) zu geben.“<sup>1)</sup> Agricola brauchte also nicht einmal den Monat, den er für den Aufenthalt in Frankfurt bestimmt hatte, auszuhalten. Zwar fühlte er sich dort sehr wohl; sein fröhliches und gemütliches Wesen hatte ihm in den wenigen Tagen die fast überschwengliche Freundschaft Michells erworben. Es vergehe fast keine Nacht, schrieb dieser einige Wochen hernach an Agricola, daß er nicht von ihm träume, so sehr trage er sein Bild und die lebhafteste Erinnerung an ihn in seinem Herzen.<sup>2)</sup> Agricola hatte Frankfurt schon wieder verlassen, als unter der drohenden Annäherung des pfälzisch-trierischen Bundesheeres, das soeben den Bauernaufstand siegreich niedergeworfen hatte, der Rat sich entschloß, jene 45 Artikel zu widerrufen und gänzlich abzuthun. Aber die evangelischen Prediger blieben; ihre Verjagung wurde zwar vom Erzbischof von Mainz verlangt, aber der Rat weigerte sich unter Hinweis auf die Zustimmung, die sic in der Bürgerschaft fänden, diese Forderung zu erfüllen.<sup>3)</sup>

Während Agricolas Abwesenheit von Wittenberg hatte sich Melanchthon als guter Freund<sup>4)</sup> um sein Haus und seine Familie — sein Ehestand war bereits mit mehreren Kindern gesegnet,<sup>5)</sup> —

<sup>1)</sup> Archiv für Frankfurts Geschichte V. S. 244. 245.

<sup>2)</sup> Zeitschrift f. hist. Theol. 1872, S. 391.

<sup>3)</sup> Cochl. Comm. 115. 116. Zeitschrift f. hist. Theol. 1872, S. 391. 392. Janissen II. 551. 552.

<sup>4)</sup> Corp. Ref. I. 746. Melanchthon wiederum hatte in den letzten Jahren in seinen oft drückenden Geldverlegenheiten bei Agricola mehrfach Hülfe gefunden. Zeitschrift f. hist. Theol. 1872, S. 361. 362.

<sup>5)</sup> Die Geburt des ersten Kindes begrüßte Luther von der Wartburg aus mit herzlichen Segenswünschen und mit einer Geldspende. Einen Gulden sendete er für den jungen Sprößling, einen anderen zur Kräftigung der Böchnerin. „Wäre ich anwesend, so müßte ich jedenfalls Gevatter sein.“ De Wette II. 4. Zeitschrift für hist. Theol. 1872, S. 331.

treulich betümmt. Seine erste Mission hatte er also glücklich vollbracht; sein Ansehen war bisher beständig gewachsen. Auch der neue Kurfürst Sachsen, Johann der Beständige, war auf ihn als auf einen der hervorragenden Gehülfen Luthers aufmerksam geworden. Denn als Spalatin im Juli 1525 nach Altenburg berufen werden sollte, da finden wir ihn mit unter den Männern genannt, auf deren Rat und Urteil sich der Kurfürst hiebei stützte.<sup>1)</sup> Luther fand den Freund jetzt tüchtig, um aus dem Gehülfendienst in Wittenberg zu selbstständigerer Arbeit überzugehen. Und ihn selbst trieb es nach einem Platze, der ihm für ernste Studien Stille und Sammlung gewähren möchte, nach einem eigenen und freieren Arbeitsfelde, auf dem er seine Kraft erproben könnte.

---

<sup>1)</sup> Spalatin an Warbeck 20. Juli 1525: „Principi nostro Electori jam scribunt de Aldenburgensi vocatione Lutherus, Melanchthon, Jonas, Pomeranus, Eislebius.“ Schlegel, Vita Spalatini pg. 82. 219.

V.

## Der Schulmann in Eisleben.

Luthers Aufruf „An die Radherrn aller stedte deutsches lands: daß sie Christliche schulen auffrichten vnd hallten sollen“ vom Jahre 1524 hatte nicht vergeblich von dem Segen eines wohlgeordneten Schulwesens für Kirche und Staat in bereitden Worten Zeugnis abgelegt: wie an andern Orten deutschen Landes, so gab er auch in der Grafschaft Mansfeld Anlaß und Anregung, des Schulwesens mit Eifer sich anzunehmen und der Kirchen-Reformation die Neugestaltung des Jugendunterrichtes nachfolgen zu lassen. Die von Luther ausgegangene Reformationsbewegung hatte in seinem Geburtslande damals schon in den weitesten Kreisen Eingang gefunden. Wären nicht die drei Grafen der älteren Linie, namentlich Graf Hoyer VI., dem katholischen Kirchenwesen treu geblieben, so wäre wol damals bereits ein völliger Sieg der evangelischen Lehre innerhalb der Grafschaft zu verzeichnen gewesen. Aber auch so war es nur noch eine geringe Minorität der Bewohner, die Luthers Fahne bisher nicht gefolgt war. Graf Albrecht VII. gehörte zu den ersten deutschen Fürsten, die evangelische Männer zu ihren Hospredigern machten und in ihre unmittelbare Nähe beriefen. Schon vor dem bekannten Augustiner Michael Stiefel,<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Daß Stiefel wirklich dem Ruf des Grafen Albrecht Folge geleistet und ihm als Prediger gedient hat, wird wahrscheinlich gemacht durch seine Schrift „Dz Euau | gelium v dem verlorne Son | Luce xv. ca. Ain mensch | hatt gehabt zwen sün sc. | Aufgelegt, durch. | Michael Styffel Von | Eßlingen.“ | — MDXXIII. 4<sup>o</sup> Bl. aijj b: „Es grüßt euch Caspar Meller [Müller] meines gnedigen herrn Kanzler.“ Freilich scheint er dem Ruf nicht sofort Folge gegeben zu haben, vrgl. Kolde, Augustinercongreg. S. 381. de Wette II. 153. (Die im Brief erwähnte „nova civitas“ darf nicht auf Neustadt Eisleben bezogen werden, wie de Wette gethan, sondern ist wahrscheinlich Neustadt a. d. Orla.) Krumhaar S. 77.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
der im März 1522 als Prediger zu ihm berufen wurde, war der Augustiner Johann Heise, gebürtig zu Großengottern, ein gleichfalls evangelisch gesinnter Mann, Albrechts Prediger gewesen. Später, 1526, finden wir Matthias Limpurg,<sup>1)</sup> dann Michael Coelius (bis 1542) als von Albrecht berufene Hofs prediger. In Eisleben selbst war die evangelische Lehre sehr frühzeitig auf den Kanzeln und durch Flugschriften verkündigt worden. Luthers Ordensbruder und treuer Freund, Caspar Gütte, war schon in der Fastenzeit 1518 fühn als evangelischer Zeuge gegen die Werkgerechtigkeit in der Augustinerkirche zu St. Anna vor Eisleben hervorgetreten.<sup>2)</sup> Er war zwar in Leipzig zum Doctor der Theologie promovirt, schloß sich aber schnell und entschieden an Luthers Lehre an: besonders, nachdem er zu Epiphanius 1522 dem Augustiner-Convent in Wittenberg beigewohnt hatte.<sup>3)</sup> Noch in demselben Jahre war er als Reformprediger in Arnstadt,<sup>4)</sup> und im Jahre darauf in Zwickau thätig gewesen,<sup>5)</sup> dann aber wieder nach Eisleben zurückgekehrt. Hier wurde seine Wirksamkeit noch bedeutender, seitdem er (1525) in die Altstadt als Prediger an die St. Andreas-Kirche berufen worden war, wenngleich er hier nur an den Nachmittagen predigen durste, während Vormittags noch die katholischen Priester Messe lasen.<sup>6)</sup> Und er war nicht der einzige evangelische Geistliche in der Stadt; neben ihm standen bereits Friedrich Reuber an der Petri-Kapelle, Johann Arxius an St. Spiritus, und als sein Nachfolger an St. Anna Ottomar Korn. So war die evangelische Lehre durch mehrerer Zeugen Mund hier vertreten, und wie weit jene bereits in den Herzen

<sup>1)</sup> Hekelii Manipulus pg. 91. Schelhorn Amoenit. IV. 431.

<sup>2)</sup> Kolde, Augustinercongr. S. 310 fsg.

<sup>3)</sup> Weller Altes und Neues I. 406 fsg. Knaale, Scheurl's Briefbuch II. 6. Kolde S. 378 fsg.

<sup>4)</sup> Scultetus Annal. I. 135. Er war am 13. Sept. nach Arnstadt gekommen und hatte auf Bitten der Einwohner sieben Predigten auf dem Markte gehalten.

<sup>5)</sup> Müller, Paul Lindenau S. 13. Fortg. Samml. 1727 S. 882—884.

<sup>6)</sup> Krumhaar S. 109. — Ueber Gütte als Prediger vrgl. G. L. Schmidt in Zeitschr. f. prakt. Theol. 1880 S. 17—25.

der Bevölkerung Eislebens Eingang gefunden hatte, dafür genügt es an die zahlreichen Männer aus dem Laienstande zu erinnern, deren Namen in der Reformationsgeschichte uns bekannt geworden sind: Dr. Johann Röhrl und Kanzler Johann Dürr (Thür), die Familien Rink und Drachstedt, Kanzler Caspar Müller u. a. m.

Wie nun aber im gräflichen Hause zwischen der älteren und jüngeren Linie in kirchlichen Fragen der Zwiespalt zwischen römisch und evangelisch offen hervortrat, so war es auch, als es sich um Gründung einer lateinischen Schule in Eisleben handelte, nicht möglich, daß sich sämtliche Grafen zu gemeinsamem Vor-gehen vereinigt hätten. Denn in der zu gründenden Schule mußte selbstverständlich der Confessionsstand der Begründer zu scharfem Ausdruck gelangen. Von den Grafen der jüngeren Linie war der Entschluß ausgegangen, eine Schule, wie Luther sie in der oben angeführten Schrift empfohlen hatte, ins Leben zu rufen. Sie hatten sich, wie wir bereits erwähnt haben, im Frühjahr 1525 an Luther mit der Bitte gewendet, er möchte selbst die Einrichtung einer solchen in die Hand nehmen. Mit Melanchthon und Johann Agricola war Luther damals in Eisleben gewesen. Aber die Zeit war zu stürmisch, um das Friedenswerk einer Schuleroöffnung alsbald ausführen zu können. Erst als das Blut der Bauern geslossen, und jene sociale Revolution blutig niedergeworfen war, gestatteten die Zeitschäfte, die projectirte Schule wirklich zu eröffnen. Bald nach seiner Rückkehr von Frankfurt a. M., am 19. Juli 1525, reiste Agricola zum zweiten Male, diesmal mit Justus Jonas zusammen, zu weiteren Besprechungen nach Eisleben, und in den ersten Augusttagen siedelte er mit Weib und Kindern definitiv von Wittenberg in seine Vaterstadt über, und die Schule wurde eröffnet.<sup>1)</sup> Ein für damalige Zeit anscheinliches Gehalt von

<sup>1)</sup> Schlegel, Vita Spalatini pg. 220. 221. Jonas stattete dem Grafen Albrecht den Dank der Wittenberger für seine Bemühungen um die Errichtung der Schule in einem Briefe vom 18. Nov. 1525 ab, in welchem er sagt: „Wir wissen, wie E. Gn. dem Evangelio also geneigt ist, daß E. Gn. mit Beweisung rechter christlicher Weise, nämlich durch Wiederaufrichten christlicher Schulen u. Predigtstühle neulich andern Herrschaften ein sonder gut Exempel

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

120 Gulden war ihm vom Grafen Albrecht zugesichert worden, dafür sollte er nicht nur die Leitung der neuen Schule übernehmen, sondern auch an der Kirche zu St. Nicolai Predigten halten, — ein eigenständiges Pfarramt war ihm damit jedoch nicht übertragen worden. Mit herzlichen Wünschen feierte Melanchthon die Schuleröffnung in einem an Agricola gerichteten Carmen:

— ut servet Christus toque tuamque domum.

Auspiciisque scholae faveat, vestrosque labores

Provehat, atque suo numine copta juvet.

Inserat et pueris pulcrae virtutis amorem,

Quos commendavit patria chara tibi. etc.

Corp. Ref. X. 504. 505.

Mit sehr gemischten Empfindungen trat dieser die neue Stellung an. Es war ihm eine Freude, zu selbständiger und so ehrenvoller Arbeit in seine Vaterstadt berufen worden zu sein. In Wittenberg war zwar ein außerordentlich reges geistiges Leben, aber die Stille und Sammlung zu ernsten Studien wollte sich schwieriger finden; daher ging er gern an einen stilleren Ort, wo er „sich verkriechen und heimlich sein und bleiben, Sprachen lernen und sein Weib und seine Kinderlein in der Stille zu Gottesfurcht und aller Ehrbarkeit aufziehen könnte;“ er zog daher auch „desto williger in seine Vaterstadt und sang mit Freuden das Wort Jesaja: „Secretum meum mihi.“<sup>1)</sup> Andrereits band ihn an Wittenberg die herzliche Freundschaft zu Luther, Melanchthon und jenem zahlreichen um Luthers gewaltige Persönlichkeit in Liebe und Verehrung gescharten Freundeskreise. Wittenberg verlassen

gegeben.“ Balch XVIII. 2050. — Neben dieser evangelischen Lateinschule bestand bis zum Jahre 1546 noch eine zweite von der katholischen Grafenlinie unterhaltene höhere Schule, beide „hart bei St. Andreas Kirchen“ gelegen. Ueber die Zeit, wann letztere begründet sei, fehlt es unsers Wissens an einem Zeugnis; vermutlich wurde sie erst aus Rivalität gegen Albrechts Stiftung ins Leben gerufen. de Wette V. 795. Ist die Nachricht richtig, daß Graf Johann Georg einer der Stifter dieser katholischen Schule war, so wird ihre Gründung wohl frühestens in die dreißiger Jahre fallen, da dieser erst 1515 geboren wurde (vgl. Krumhaar S. 113. 223). Da Graf Hoyer nicht unter ihren Stiftern genannt wird, sond die Gründung möglicher Weise erst nach seinem Tode (9. Jan. 1540) statt. —

<sup>1)</sup> Vorrede zur „Historie des Leidens und Sterbens,“ Bl. Aij.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

zu müssen, daß galt allgemein als herber Verlust! Wie wenig man aber im Allgemeinen die Berufung von einer Universität an eine Particular-Schule als eine Degradation auffaßte, geht auch daraus hervor, daß mit ihm zugleich noch ein zweiter angesehener Wittenberger Docent nach Eisleben zur ersten Schul-Organisation entsendet wurde, Mag. Hermann Tulich.<sup>1)</sup> Dieser war Ende 1519 in Gemeinschaft mit dem jüngeren Melchior Lotther von Leipzig nach Wittenberg übergesiedelt, wo ihm eine Professur übertragen war. Bald darauf hatte ihm Luther seine Schrift *de captivitate babylonica* zugeschrieben. Bedeutendes Aufsehen erregte es, daß er, zum Canonicus und Stiftsherrn in Wittenberg erwählt, sich entschieden geweigert hatte, die bischöfliche Ordination anzunehmen. Auf dieser bestand aber Friedrich d. W. unbedingt; daher verlor er 1523 wieder seine Stiftsherrnwürde, da er die kurfürstliche Confirmation nun nicht erlangen konnte.<sup>2)</sup> Seine Tätigkeit an der Schule zu Eisleben dauerte aber nur wenige Wochen, denn bereits im October 1525 finden wir ihn wieder in Wittenberg, wo er für das Winterhalbjahr 1525/26 zum Rector der Universität erwählt wurde. Melanchthon äußerte von ihm, er gehöre zu den Menschen, die sich nur schwer dazu entschließen könnten, von den Vorträgen vor Studenten zu den Schularbeiten der Knaben zurückzukehren.<sup>3)</sup> Allein der Hauptgrund seiner so schnellen Rückkehr von Eisleben lag wol darin, daß es sich als ein mißliches Ding erwies, Agricola und Tulich zusammen an der neuen Schule anzustellen; die Schule verlangte eine einheitliche Leitung, es ging aber weder an, Tulich zu Agricolas noch Agricola zu Tulichs Untergebenem zu machen. Sie scheinen Beide zunächst paritätisch als Collegen angestellt gewesen zu sein, sie nannten sich Beide professores der neuen Schule, keiner nannte sich Rector. Das war aber natürlich ein unhaltbarer Zustand. Als später sich für Tulich die Gelegenheit

<sup>1)</sup> Spalat. Ann. bei Menden II. 646.

<sup>2)</sup> Fortg. Samml. 1731, S. 695; vgl. C. R. I. 728. 732.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. I. 761.

bot, ein selbständiges Schulrectorat zu übernehmen (1532 an der Johannis-Schule in Lüneburg), nahm er die Berufung an und wirkte in dieser Stellung als ein vielgerühmter Schulmann bis zu seinem am 28. Juli 1540 erfolgten Tode.<sup>1)</sup>

Nur ein einziges Grinnerungszeichen an ihre gemeinsame Arbeit in Eisleben ist erhalten geblieben, nämlich der Lehrplan, den sie für die neue Schulanstalt ausgearbeitet hatten.<sup>2)</sup> Erst neuerdings hat ein glücklicher Zufall ein Druckexemplar desselben — wol das einzige noch erhaltene — auf der Hamburger Stadtbibliothek auffinden lassen; aus diesem ist der Lehrplan von Dr. J. L. Hoffmann, Hamburg 1865, veröffentlicht worden. Derselbe ist ein interessantes Document aus der evangelischen Schulgeschichte; denn, wenn er auch nicht „der älteste, bis jetzt bekannte“ Lehrplan ist, wie der Herausgeber meinte,<sup>3)</sup> so doch der ältesten einer, namentlich älter als der von Melanchthon 1527 für die sächsischen Visitations-Artikel entworfene, der für die höheren Schulen des 16. Jahrh. vielfach als Muster gegolten hat.

Die Einteilung der Schüler geschieht wie auch in Melanchthons Visitations-Artikeln in drei Klassen oder „Haufen.“ In die 1. Klasse gehören die „Elementarrii,“ die zunächst die Lesekunst zu erlernen haben. Dazu sollen die gebräuchlichen, Gebete und Sentenzen enthaltenden Büchlein gebraucht werden. Es sind jene Handbüchlein gemeint, welche außer dem Alphabet eine Anzahl

<sup>1)</sup> Vgl. z. B. Schelhorn Amoen. liter. II. 440. Biograph. Material über Dulich hat Hoffmann in dem „Lehrplan für eine deutsche Schule“ S. 18 bis 28 zusammengetragen. Vgl. Fortg. Samml. 1732 S. 518. Reichling, Joh. Murnellius 1880 S. 107.

<sup>2)</sup> Der Lehrplan scheint noch in Wittenberg während des Krieges verfaßt zu sein „in medio bello hos inter strepitum.“ Euricius Cordus, der bekannte Humanist, begleitete ihn mit einigen den Grafen Albrecht als einen neuen Mäzenas und Augustus preisenden Distichen. Cordus war 1525 in Wittenberg zum Besuch. Corp. Ref. X. 508.

<sup>3)</sup> Schon 1523 verfaßte Leonhard Ritter in Zwickau eine „Ordnung des Naven Studii vnd heyt aufgerichteten Collegii yn Fürstlicher Stadt Zwickau.“ Weller a. a. O. II. 678 f. — Auch darf man den Lehrplan nicht den einer „deutschen“ Schule nennen, denn dem Sprachgebrauch gemäß handelte es sich um Gründung einer „lateinischen“ Schule.

von Gebeten, Psalmen, die Gebote, Vater Unser und Ave Maria, einige Schriftabschnitte, auch wol nützliche Sentenzen wie die „Sprüche der 7 Weisen“ enthielten, und in bunter Mannigfaltigkeit vorhanden waren. Melanchthon selbst hatte es nicht unter seiner Würde gehalten, ein solches Büchlein (*Elementa puerilia*. Wittenb. 1524) zu verfassen, welches deutsch und lateinisch weite Verbreitung fand.<sup>1)</sup> Dann beginnt der lateinische Unterricht, aber zunächst nicht als Unterricht in lateinischer Grammatik, sondern mit dem Auswendiglernen und Erklären von Schriften, welche kurze lateinische Sinsprüche, Gespräche oder Fabeln enthalten. Es soll zuerst ein reicher Vokabellorraat angeeignet werden, um möglichst bald zum Lateinisch-Sprechen zu gelangen. Als Lehrbücher zu diesem Zweck werden vier Bücher von unserm Lehrplan aufgeführt. Zunächst die *Paedologia Mosellani*, ein jener Zeit weit verbreitetes Büchlein mit lateinischen Gesprächen über die verschiedensten innerhalb des Gesichtskreises der Schüler liegenden Gegenstände des Lebens, welches 1518 zu Leipzig erschienen war.<sup>2)</sup> Sodann die *fabulae Aesopi*, welche vom Mittelalter her in zahlreichen lateinischen Bearbeitungen im Schulgebrauch waren. Ferner „*carmen de moribus, quod Catonis nomine circumfertur*,“ eine im Mittelalter sehr beliebte und auch in den Schulordnungen des 16. Jahrh. fast allgemein recipierte Sammlung von Sprüchen praktischer Lebensweisheit, die nach des Erasmus Ausspruch nur um deswillen Catos Namen trug, weil sie Sinsprüche enthalte, die eines Cato würdig seien. Erasmus selbst hatte eine Ausgabe davon besorgt, „*Catonis praecepta moralia recognita atque interpretata ab Erasmo Roterodamo.*“<sup>3)</sup> Endlich „*Mimi Laberii*,“ eine gleichfalls

<sup>1)</sup> Corp. Ref. XX. 391. Weber, Melanchthons Kirchen- und Schulordnung. 1844. S. 152. Richter, Kirchenordn. I. S. 100: „Der erste hauffe sind, die kinder die lesen lernen. Sie sollen erstlich lernen lesen, der kinder handbüchlein.“

<sup>2)</sup> Hoffmann a. a. D. S. 14. 15. v. Raumer, Gesch. d. Pädagogik. 3. Aufl. I. 188.

<sup>3)</sup> Vgl. Teuffel, Gesch. d. röm. Litt. 3. Aufl. S. 38. 39. v. Raumer a. a. D. I. 227. Herzog, Real-Enzykl. 2. Aufl. VI. 305.

aus älterer Zeit stammende Sammlung von „Sprüchen allgemeiner Klugheitsregeln und Sätzen alltäglicher confessionsloser Lebensanschauung“, die, alphabetisch geordnet und den Schriften verschiedener Verfasser entnommen, daher auch unter verschiedenen Titeln ausgeführt werden. Erasmus hatte sie mit den Praecepta Catonis zusammen zuerst Strasburg 1515 als „Mimi Publiani“ für den Schulgebrauch herausgegeben.<sup>1)</sup>

In der 2. Klasse ist die Hauptaufgabe die Erlernung der lateinischen Grammatik, „denn die Jungen sehr schlecht für die Studien der Knaben, welche die Regeln nicht wollen lernen lassen und meinen, man könne auch auf andre Weise die Grammatik erlernen.“ Die Schüler werden nun so weit gefördert, daß sie die lateinischen Klassiker selbst lesen können, und die Lectüre soll wieder dazu dienen, die gelernten Regeln zu verdeutlichen und den Vokabelschatz zu vermehren. Obenan steht die Lectüre des Terenz, der wol in keinem Schulplan des 16. Jahrhunderts fehlt, daneben die Bucolica des Vergil. Und diese Schriftsteller werden nicht nur gelesen, sondern auch von den Schülern auswendig gelernt. Daneben wird aber auch die Lectüre neuerer Bokoliker als für die Fassungskraft der Jugend besonders geeignet empfohlen. Auch schriftlich werden die Schüler mit lateinischen Stilübungen in Prosa und in Versen beschäftigt, und damit ist ein weites Feld auch für häusliche Arbeiten derselben bezeichnet.

In der 3. Klasse werden diejenigen, welche in der lateinischen Grammatik fest geworden sind, in Dialektik und Rhetorik unterwiesen und im lateinischen Stile nach Anleitung der berühmten Schrift des Erasmus de duplice copia verborum ac rerum commentarii duo vervollkommenet. Diese Schrift enthält außer grammatischen Regeln Anweisungen, wie man sich über ein und denselben Gegenstand auf verschiedene Weise gut und elegant lateinisch ausdrücken könne. Römische Geschichte soll aus Livius und Sallust kennen gelernt werden. Von römischen Dichtern

---

<sup>1)</sup> Weigel-Kuczyński, Thesaurus libellorum, 1870, S. 63, Nr. 694.  
Teuffel a. a. D. S. 418.

werden außer den übrigen Dichtungen Vergils noch Horaz, Ovids Metamorphosen, de Ponto und Tristium gelesen. Von Ciceros Reden werden nur die leichteren (pro Archia, pro M. Marcello u. A.) genannt, von seinen Abhandlungen die Officien, de amicitia und de senectute. Zwei Tage in der Woche bleiben für die Durchsicht der schriftlichen Elaborate der Schüler der beiden oberen Klassen bestimmt; in diesen Tagen werden daneben Plautus und die Briefe Ciceros gelesen, ferner die Anweisung de ratione conscribendi epistolae, welche Erasmus für einen seiner Schüler aus England, den Lord Montjoie, während seines Pariser Aufenthalts verfaßt hatte,<sup>1)</sup> und die von Mosellanus gefertigte lateinische Uebersetzung des griechischen Rhetors Aphthonius. Die Fortgeschrittenen in dieser Klasse werden auch zum Studium der griechischen Sprache angelitet. Als Lehrbücher dienen dabei Decolampads Dragmata graecae Litteraturae<sup>2)</sup> und ein „Elementale,“ d. h. die 1508 erschienene kleine Wittenberger griech. Grammatik. Als Klassiker werden ihnen etliche Dialoge des Lucian, und außerdem Hesiod und Homer vorgelegt. Nur einzelne Schüler werden sein, die, nachdem sie im Griechischen einen guten Grund gelegt haben, nun auch noch als dritte Sprache das Hebräische anfangen dürfen. Dies aber muß als Regel gelten, daß Niemand zu den griechischen und hebräischen Lectionen Zutritt erhält, der nicht gute Fortschritte im Lateinischen gemacht hat. Gern möchte man auch Mathematik lehren, ja am liebsten den ganzen orbis artium, doch bleibt das einstweilen nur frommer Wunsch, dem vielleicht eine spätere Entwicklung der Anstalt zur Verwirklichung verhelfen kann. Doch soll täglich eine Stunde der Musik, d. h. dem Gesange gewidmet werden. Im Uebrigen ist der Unterricht ausschließlich Sprachunterricht, die Realien werden nur in so weit den Schülern nahe gebracht, als bei der Lectüre der Klassiker und den Stil- und Redebüchungen gelegentlich Einzelnes aus diesen Gebieten zur Mitteilung kommt. Aber, fragen wir, wo bleibt denn die religiöse Bildung der Jugend? „Nur dann,“ so schließt

<sup>1)</sup> Müller, Leben des Erasmus 1828, S. 163. 202.

<sup>2)</sup> Basileae 1518. cf. Corp. Ref. I, 275. XX, 5.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

unser Lehrplan, „werden diese Studien gesegnet sein, wenn sie mit Gottesfurcht verbunden sind. Wie Christus spricht: Trachtet am ersten nach dem Reiche Gottes usw. Und Gott hat selbst Deut. VI befohlen, daß wir die Kinder in der Frömmigkeit unterweisen sollen. Daher soll jeder Sonntag zum Religionsunterricht verwendet werden. Der Lehrer soll der gesamten Schule entweder einen der Evangelisten, oder einen paulinischen Brief oder die Sprüche Salomos erklären, und zwar möglichst schlicht, nicht um der Disputirlust der Jugend Stoff zu geben, sondern damit sie lautere Frömmigkeit lerne und von aller Scheinfrömmigkeit unterscheiden könne; der Unterricht soll auf Weckung der Gottesfurcht, des Glaubens und guter Sitten gerichtet sein. Dazu wird aber nicht genug sein, daß den Knaben viel vorgelesen und vorgetragen wird, ein gewisser Stoff muß auch von ihnen auswendig gelernt werden, nämlich: Vater Unser, Glaubensbekenntnis, der Dekalog; ferner ausgewählte Psalmen und gewisse Schriftabschnitte. Damit diese nun sicher im Gedächtnis haften bleiben, hat der Lehrer es als Sonntags-Pensum zu fordern, daß diese Stücke der Reihe nach aufgesagt werden.“ Uns fällt es auf, daß der Sonntag hier gleichfalls als Schultag, wenn auch ausschließlich für Religionsunterricht, aufgeführt wird; aber im 16. Jahrhundert war dies nichts Ungewöhnliches, auch Joh. Brenz ließ in Schwäbisch Hall den Sonntag mit Schulstunden belegen.<sup>1)</sup> Doch scheint in Eisleben diese Anordnung bald abgeändert worden zu sein. Michael Coelius, der Mansfelder Hofprediger, pflegte nämlich am Sonnabend nach Eisleben zu kommen, um sich an den „praelectionibus“ Agricolas zu erbauen.<sup>2)</sup> Danach darf man wohl annehmen, jene Vorträge über biblische Bücher seien auf den Sonnabend verlegt worden; — ähnlich bestimmte Melanchthon in der sächsischen Visitations-Ordnung den Mittwoch und Sonnabend für die Schrifterklärungen des Lehrers.

<sup>1)</sup> Vergl. Kirchenordnung v. Schwäbisch Hall bei Richter, Ev. Kirchenordnung I. S. 49.

<sup>2)</sup> Bick, dreifaches Interim S. 18.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Wir gewinnen aus diesem Schulplane ein Bild von der Gestalt und dem Lehrplanum eines kleineren Gymnasiums damaliger Zeit. Zu dem Ansehen einer Lateinschule ersten Ranges hat sich Eisleben niemals aufzuschwingen vermocht; den Ruf, den die Partikularschulen zu Zwickau, Torgau, Wittenberg, Gotha, Eisenach, Magdeburg genossen, — es sind das die, deren Luther mit besonderen Lobsprüchen gedenkt<sup>1)</sup> — hat die Schule unter Agricolas Rectorate nie völlig zu erreichen vermocht; Lehrer- und Schülerzahl hielten sich in bescheidnen Grenzen. Daß sie aber tüchtiges geleistet hat, und daß der Name ihres Leiters in bestem Ansehen stand, dafür liegen mancherlei Zeugnisse vor uns. Außer den Söhnen des Grafen Albrecht wurde auch ein junger Prinz von Braunschweig-Grubenhagen hierher in Unterricht gegeben. Und die Schriften, welche Agricola zunächst für den Gebrauch seiner Schüler verfaßte; erfreuten sich beißlicher Aufnahme und Verwendung in den verschiedensten Gegenden Deutschlands. Graf Albrecht hat freilich später gegen Agricola den Vorwurf erhoben, er habe in Eisleben „mehr versäumt als ausgerichtet.“ Die Anklage erscheint aber unbillig, wenn man den für sein Schulamt allerdings sehr ungünstigen Umstand in Rechnung zieht, daß er während der 11 Jahre seines Rectorats dreimal monatelang auf Reichstagen (1526, 1529, 1530) und einmal wochenlang auf der Reise Johann Friedrichs nach Wien (1535) als Hofprediger verwendet und dadurch seinem Berufe in Eisleben entzogen worden war. Im September 1529 brach der „englische Schweiß“ in Eisleben aus; darauf folgte eine Pestepidemie, welche den Winter hindurch wütete. Während dieser langen Zeit scheint die Schule geschlossen gewesen zu sein; Agricola lebte wenigstens während jener Monate in Saalfeld.

Agricolas eigne Lehrthätigkeit erstreckte sich wol vorzüglich auf die Schüler der obersten Klassen. Jene im Lehrplan genannten Religionsvorträge lagen in seiner Hand; außerdem aber trieb er

<sup>1)</sup> Tischreden IV. 546. De Wette V. 421. Hoffmann, Geschichte der Stadt Magdeburg II. 96.

mit besonderer Liebhaberei die Lectüre und Erklärung des Terenz. Natürlich konnte er nicht allein den gesamten Schulunterricht erteilen, und die Gewinnung tüchtiger Schulgehilfen bildete fortan einen hervorragenden Gegenstand seiner Sorgen.<sup>1)</sup> Beständig finden wir ihn mit den Freunden in Wittenberg in Correspondenz betreffs des Engagements geeigneter Lehrkräfte; und willig sahen sich Luther und Melanchthon nach tüchtigen jungen Lehrern um, die sie ihm zufinden konnten.<sup>2)</sup> Unter diesen finden wir auf freilich nur kurze Zeit Franz Burkhard, den nachmaligen Vicekanzler Sachsen, in Eisleben thätig; Krankheit nötigte ihn schon nach wenigen Wochen, seinen Posten zu verlassen.<sup>3)</sup> Ferner war mehrere Jahre hindurch Veit Amerbach Agricolas Gehilfe; am 27. Juni 1526 trat er seine Stellung an.<sup>4)</sup> Desters werden in den Schriften der Reformatoren „Syrus“ und „Davus“ in gleicher Stellung erwähnt, scherhaftweise nach den bekannten Lustspielfiguren des Terenz so genannt, deren wahre Namen zu ermitteln wol nicht mehr möglich sein möchte.<sup>5)</sup> Von jenem „Syrus“ sagt Melanchthon, er werde ein guter Ersatz für den so bald wieder nach Wittenberg zurückgekehrten Tulich sein, Agricola werde ihn ganz in seiner Hand haben, auch verstehe er griechisch und könne einen ordentlichen lateinischen Vers schreiben. Daneben lag Agricola die Sorge ob, auch für die jungen Grafen, welche in Eisleben erzogen

<sup>1)</sup> Er klagte, in wenigen Jahren werde Niemand mehr zu finden sein, der die Jugend in der Grammatik unterrichten wolle; denn die Aussicht auf größere pecuniäre Vorteile locke die „jungen gelehrteten Gesellen“, lieber Aerzte und Juristen als Schulmeister zu werden. 750 Sprichwörter Nr. 379.

<sup>2)</sup> Vgl. Corp. Ref. I. 758. 760. 761. De Wette III. 35. 118. 394. Zeitschr. f. histor. Theol. 1872, 365. 384. 388.

<sup>3)</sup> Zeitschrift f. hist. Theol. 1872, S. 388.

<sup>4)</sup> Vgl. Neudecker, Raheberger S. 101. Corp. Ref. I. 564; der Brief gehört auf den 6. Nov. 1527, nicht in den Febr. 1522 (!).

<sup>5)</sup> Man nennt zwar M. Theobald, auch Merder genannt, und Lorenz Goldig als Mitarbeiter Agricolae; in dem Briefwechsel der Reformatoren liegt aber kein Zeugniß vor, daß diese Beiden etwa unter Syrus und Davus gemeint seien. — M. Andreas Theobald wird 1561 als Prediger in Eisl. erwähnt, Cod. Goth. 123 fol. 376.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

wurden und neben dem öffentlichen Unterricht noch eines besonderen Instructors bedurften, einen Hofmeister zu gewinnen. Eine Zeit lang versah ein Holsteiner, Namens Erhard, diesen Dienst.<sup>1)</sup> Und als im Frühjahr 1526 auch an die Errichtung einer guten „deutschen Schule,” d. h. Volksschule gegangen wurde, mußte Agricola auch für diese eine geeignete Lehrkraft suchen, die ihm denn auch Luther in Wendelin Faber, dem nachmaligen Prediger zu Seeburg bei Eisleben, verschaffte.<sup>2)</sup> Auch eine Mädchenschule wurde errichtet, in welcher der Unterricht sich wol auch hier wie anderer Orten nur auf die ersten Elemente (Lesen, Schreiben, Katechismus, Singen) beschränkte.<sup>3)</sup> Daß in dieser einer Schul-Lehrerin der Unterricht werde übertragen worden sein, ist nach der Praxis jener Zeit durchaus wahrscheinlich; wenn aber Lebensbeschreibungen Agricolas berichten, seine Frau habe diesen Posten verwaltet, so ist das vielleicht nur ein übereilster Schluß aus einem Briefe Luthers vom 10. Juni 1527 an diese Frau, in dem er sie titulirt als „Schulmeisterin zu Eisleben.“<sup>4)</sup> Daß diese Benennung nichts hiefür beweise, liegt auf der Hand, zumal bei dem scherhaftem Tone, den Luther der nahestehenden Hausfreundin gegenüber anschlug. Es ist schwer ersichtlich, wo diese Frau Zeit zu einem regelmäßigen Schuldienste hergenommen haben sollte; mit vier kleinen Kindern war sie nach Eisleben gekommen, deren Zahl dort auf neun wuchs; sie hatte also einem großen Familienwesen Zeit und Kraft zu widmen.<sup>5)</sup>

<sup>1)</sup> Blschr. f. hist. Th. 1872 S. 380. (de Wette III. 405. Corp. Ref. III. 215.)

<sup>2)</sup> de Wette III. 103. Corp. Ref. I. 796. Dieser trat sein Amt am 18. April 1526 an.

<sup>3)</sup> Vgl. z. B. die R. O. v. Schwäbisch Hall 1526: „Es were auch vast gut das man fur die Jungen tochter ein geschichte frau bestellt welche am tag zwei stund . . die tochter in zuchten schryben vnd lessien vnderricht.“ Richter I. 49. Bugenhagens Hamburg. R. O. (Hamburg 1861) S. 19. 20.

<sup>4)</sup> de Wette III. 182.

<sup>5)</sup> Förstemann, Neues Urkundenb. S. 291. Zeitschrift f. hist. Th. 1872 S. 388, wo zu lesen sein wird: Saluta uxorem, filiolos (nicht filiolas) et utramque puollam.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Agricola ist während der elf Jahre seines Rectorats in sehr mannigfaltiger Weise literarisch thätig gewesen. Aber nur ein Teil seiner Schriften kann als eine Frucht seiner Schularbeit angesehen werden.

Vier von seinen Schriften können wir als unmittelbar aus der Schule zu Eisleben geschrieben bezeichnen. Nach dem ersten Jahre seiner Schulpraxis erschien: „Eine Christliche kinder zucht vnn Gottes wort vnd lere. Aus der Schule zu Eisleben.“ 1527. (Wittemberg durch Jorg Rhaw.) Dieselbe Schrift wurde gleichzeitig lateinisch unter dem Titel: „ELEMENTA Pietatis congesta a Iohanne Agricola Isleb. — 1527 (Wittemberg. Per Josephum Clug)“ herausgegeben. Die Vorrede (in der deutschen Ausgabe von Martini 1526 datirt) ist an die jungen Grafen Ernst v. Braunschweig und Kaspar v. Mansfeld gerichtet. Außerdem erschien noch ein deutscher Auszug aus dieser Schrift unter dem Titel: „Eyn außzug aus der Christliche kinderlere.“ (Erffurdt durch Wolfgang Stürmer.)<sup>1)</sup>

Vorbezeichnetes Buch ist ein Abriß der christlichen Lehre im Anschluß an die von den Schülern auswendig zu lernenden Katechismustücke. Einen Katechismus kann man es zwar nicht nennen, insofern man darunter ein in Frage und Antwort gefaßtes Lehrbuch versteht; die Elemente der christlichen Lehre werden hier in fortlaufendem Vortrage entwickelt. Das Buch beginnt nach Erörterung der Frage, warum Gott das Gesetz gegeben habe, mit einer Auslegung der 10 Gebote in oft recht treffender, populärer und bündiger Weise. Nicht nur werden Bibelsprüche, sondern auch die Agricola so ganz besonders geläufigen deutschen Sprichwörter und volkstümlichen Redeweisen zum Verständniß des göttlichen Gebots verwertet. Nach den 10 Geboten erklärt er das Vater Unser und dann „die 12 Artikel des Glaubens,“ d. h. das apostolische Glaubensbekenntnis. Daran schließt sich ein Unterricht „was man von der hlg. Dreifaltigkeit christlich halten soll“ und eine kurze Auseinander-

<sup>1)</sup> Die genauere Beschreibung der verschiedenen Ausgaben s. in Zeitschr. d. Harzvereins 1879 S. 225.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) **ſezung „vom Brauch des Leidens Christi.“** Der darauf folgende Unterricht von den Sacramenten beschäftigt sich fast nur mit der Abendmahlſchre. Daran schließt sich eine Belehrung über den christlichen Ehestand. Den Schluß bildet ein ganz kurzer Abschnitt über die Buße.

Man merkt aus der Anordnung des Ganzen, daß Luthers Katechismus mit seiner für spätere Zeiten maßgebenden Stoffverteilung und Ordnung der 5 Hauptstücke damals noch nicht erschienen war. Es findet sich bei Agricola teils Stoff, den wir aus einem Schulbuche ganz herausweisen würden, so namentlich die Abschnitte über den Ehestand, andererseits fehlt die uns unentbehrlich scheinende Belehrung über die Taufe, sowie eine Berücksichtigung der Stücke der christlichen Haustafel, welche die Jugend unmittelbar berühren. Sichtlich ist der Verfasser bemüht, die Lehrstücke dem Verständnis der Jugend nahe zu bringen. Dazu dient ihm einmal der Hinweis auf den Sprichwörterſchatz der Deutschen. So erläutert er das 8. Gebot mit dem Sprüchlein:

Der ist weise und wohl gelehrt,  
Der alle Dinge zum Besten lehrt.

Bei der 4. Bitte im Vater Unser erklärt er: „Brot heißt die Schrift Alles, was wir bedürfen zu unsrer Erhaltung und das wir täglich gebrauchen, als da sind Essen, Trinken, Kleider, wie wir Deutschen sagen: Hülle und Fülle, Um und An;“ und er erinnert an das Sprichwort: „Gott beschert über Nacht.“ Ferner versucht er durch Vergleichungen aus der Natur das Verständnis geistlicher Dinge zu erleichtern. So erinnert er bei Christi Auferstehung an allerlei Vorgänge in der Natur, wo ein vor unsfern Augen Entschwundenes wieder auflebe: die auf den Neumond wieder erfolgende Zunahme des Monds, die Fruchtbildung beim Obstbaum, zu der das Abwerfen der Blüten nötig sei u. dgl. Die Dreieinigkeit verdeutlicht er an Licht, Strahlen und Wärme der Sonne; daneben auch dadurch, daß man die drei Personen als aeternitas, species und usus der Gottheit sich vorstellen möge.<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> Nehmlich Luther Opp. exeg. I. 63.

Die ~~Sacramentslehre~~ sucht er aus der Erzählung von der ehernen Schlange zu erläutern: da sei ein von Menschenhand gemachtes Zeichen, das an sich Niemandem helfen könne; aber ein Verheißungswort Gottes sei darauf gefallen, dadurch die Schlange, obgleich sie nach wie vor dieselbe ehernen Schlange geblieben sei, nun doch eine geistliche, heilkräftige Schlange geworden sei.<sup>1)</sup> Auch dogmatisch bietet das Buch manches Interessante; zuvörderst in der Behandlung der Lehrpunkte, in welchen Agricola später mit den Wittenberger Reformatorn in scharfen Conflict geriet, der Lehre von der Buße und vom Gesetz. Doch ist hier noch nicht der Ort, darauf näher einzugehen. Wir heben nur seine Auslegung des 3. Gebots hervor, in welcher er von einer directen Uebertragung des Sabbatsgebotes auf den christl. Sonntag nichts weiß, vielmehr das Ruheln als ein allgemeines nach Gottes Freindlichkeit der Natur des Menschen wie der Tiere zukommendes Recht entwickelt, das Heiligen aber in ganz umfassender Weise ohne directe Beziehung auf den Gottesdienst als das Hängen des Herzens an Gottes Willen, als das Ablassen von allem selbsterwählten Thun definirt.<sup>2)</sup> — Christi Höllenfahrt denkt er nicht als ein reales Hinabsteigen, sondern als ein „Empfinden der Schmerzen der Hölle und der Verzagung,” wie Christus selbst in seinem Knie am Kreuz: Mein Gott, mein Gott, warum hast du mich verlassen! angezeigt habe — also in bemerkenswerter Abweichung von Luther, der

---

<sup>1)</sup> Daneben finden sich freilich auch arge Trivialitäten und pädagogische Taktlosigkeiten; so wenn er den Nutzen des Gesetzes schließlich in den Terminus zusammensetzt, es sei „der Knüppel beim Hund“; oder wenn er unter den Nebeln, vor welchen der Schüler bitten solle bewahrt zu bleiben, auch „die Frankos“ aufführt. Als Curiosum erwähnen wir, daß unter den 16 „Seuchen und Krankheiten,“ die er namentlich aufführt, auch die „Werwölfe“ figuriren.

<sup>2)</sup> Also ganz im Sinne der Verse Luthers:

Du sollst von deim Thun lassen ab,  
Daz Gott sein Werk in dir hab.

Melanchthon's Bemerkungen in Corp. Ref. XXIII. 137 gegen Diejenigen, welche als Kern des 3. Gebotes ein „Deum agentem in nobis pati“ bezeichneten, scheinen demnach auf Agricola zu gehen.

in seiner „~~lützen Form~~, den Glauben zu betrachten“ 1520 eine ganz andre Bedeutung diesem Stück des Apostolicum beigelegt hatte.<sup>1)</sup>

Die günstige Aufnahme, welche diese erste katechetische Arbeit Agricolas fand, wurde ihm zum Antrieb, ein Jahr danach ein zweites ähnliches Schriftchen nachfolgen zu lassen, welches denselben Stoff für das Bedürfnis der Elementarschulen zubereitet enthalten sollte. So erschienen:

„Hundert vnd dreyßig gemeiner Fragestücke für die iungen kinder yn der Deudschen Meydlin schule zu Ehslebe, vom wort Gottes, glauben, gebete, heiligen geiſte, creuze vn̄ liebe, auch ein vnterricht von der Tauffe, Vnd leibe vnd blute Christi.“ (Gedruckt durch Gabriel Kauz. Mit Vorrede an seinen Schwager Bartel Dragstat, datirt „Ehsleben Montag nach Martini M . D . XXVII.“)

Schon 1528 erschien dieselbe Schrift erweitert unter dem Titel: „156 gemeynner fragstücke,“ und noch später vermehrte er das Büchlein bis auf 321 Fragestücke.<sup>2)</sup>

Diese Schrift ist nun wirklich ein Katechismus, in Frage und Antwort abgefaßt. Sie besteht aus zwei Teilen, dem Stoff für die Anfänger, „Milchsuppe und Kinderbrei“ für die Kleinen, die noch nicht „angezähnt“ haben, wie Agricola sich ausdrückt, und das sind eben jene 130 Fragen; darauf folgt für die Größeren ein Stück aus dem für die Lateinschule geschriebenen Buche, nämlich die Abschnitte von der Dreieinigkeit, vom Gebrauch des Leidens Christi, vom Abendmahl und von der Buße. Das Neue besteht also hier nur in jenem ersten Teile des Büchleins.

Ganz seltsam ist die von Agricola jetzt angewendete Ordnung des Stoffes. Er beginnt mit Besprechung des Unterschiedes von Wort und Glauben, von Gesetz und Evangelium; dann hebt er an mit der Frage: was ist Gott für ein Mann? und läßt die Wohlthaten, die Gott den Menschen erweise, aufzählen. Damit kommt er auf die Taufe, als die erste dem Neugeborenen zu

<sup>1)</sup> Genenſ. Ausg. I. Fol. 250 b.

<sup>2)</sup> Bibliograph. Angaben über die verschiedenen Ausgaben dieses Katechismus s. in Zeitschr. des Harzvereins 1879 S. 228.

teil werdende Gnadenweisung Gottes zu sprechen. Von der Taufe bringt er das Gespräch auf das sündliche Verderben des Menschen; als Schutzmittel dagegen werden Gebet und Buße genannt, als Trost für den Sünder das Abendmahl.<sup>1)</sup> Daran schließt sich eine Unterweisung der Kinder über Beichte, Absolution und Abendmahlfeier. Dann hebt er neu an mit der Frage, was Gott für seine Wohlthaten von uns fordere; Antwort: Glauben! Er geht nun die drei Artikel des Glaubensbekenntnisses im Einzelnen durch, besonders eingehend im 3. Artikel die Frage beleuchtend, wie ein Mensch gläubig werde; in direkter Polemik gegen die katholische Kirche wird das Verhältnis von Glauben und guten Werken zu einander und die Freiheit des Christen vom Gesetz ausführlich abgehandelt. Dann folgt ohne Ueberleitung und Verbindung mit dem Vorigen eine Belehrung über die Leiden der Christen, woher sie kämen und wozu sie gut seien, eine kurze Auslegung des Vater Unser und der zehn Gebote, bis das Ganze mit einer nochmaligen Hervorhebung des Unterschiedes von Gesetz und Evangelium, Glauben und Werken geschlossen wird.<sup>2)</sup> — Die Mängel dieser Stoffverteilung sind augenscheinlich; auch tritt die eigentümliche Stellung des Verfassers zum Gesetz hier schon viel schärfer hervor als in der „christl. Kinderzucht.“ An drei verschiedenen Stellen kommt er auf den Gegensatz von Gesetz und Evangelium zu sprechen und weist damit diesem Lehrstück einen

<sup>1)</sup> Die Abendmahlsschre ist merkwürdig einfach und unentwickelt in Beziehung auf die Differenzpunkte zwischen Luther u. den Schweizern. Das Abendmahl ist „das Wort Christi von der Vergebung der Sünden, daran das Zeichen seines Fleisches u. Blutes gehängt ist;“ „so wahr als ich das Brot sehe und beiße, den Wein rieche und schmecke, so wahr will mir Gott um seines Sohnes willen die Sünde nicht zurechnen, den Glauben stärken und den heil. Geist geben.“ (Frage 46.) Melanchthon bezeugte ihm später (1535) sein besonderes Wohlgefallen an dieser Behandlung der Abendmahlsschre: „corte Sacramentorum naturam tu sine hac quaestione [seil: de physica conjunctione panis et corporis] tractas pie et graviter in tua Catechesi“ Corp. Ref. II. 827, während er ihn 1529 im Verdacht gehabt hatte, daß er es mit Zwingli halte I. 1041.

<sup>2)</sup> In den vermehrten Ausgaben ist nach der Erklärung der 10 Gebote noch ein beträchtliches Stück Polemik gegen Rom eingeschaltet.

ganz ungerechtfertigten Umfang zu; diesem einen Stück gegenüber wird alles Andre kurz und flüchtig erledigt. Zwar tritt auch hier wieder die Begabung Agricolas für volkstümliche Ausdrucksweise hervor, aber sie verfällt auch mehrmals bedenklich ins Platze und Geschmacklose; z. B. Frage 19: „Sag mir, was ist Gott für ein Mann? Gott ist ein frommer Mann.“ Ober in Frage 11: „Gott erwählet Leute, denen er sein Wort ins Maul legt.“ Man läßt es sich gefallen, wenn er die Sünde im Herzen dem unter der Asche glimmenden Feuer vergleicht; aber wenn er dann weiter docirt: „der Teufel hat einen starken Atem, wenn der in das Fleisch bläset, so weicht die Asche von den Kohlen,“ so wird das Bild doch gar zu drastisch, zumal wenn wir bedenken, daß Fragen und Antworten zum Auswendiglernen der Kinder bestimmt waren.<sup>1)</sup> Ein Vergleich mit Luthers Katechismus drängt sich auch hier ganz unwillkürlich auf. Wie hat der sonst oft so derbe und drastische Luther hier jedes Wort wohl erwogen und seine Feder in den gemessensten Schranken gehalten! Agricola versteht nicht recht, knappe und präzise Fragen zu stellen; gleich mit der ersten Frage, die er formulirt („Worinnen steht und in wie viel Punkten, Alles, das Gott ist, darinnen die Heiligen Gott kennen und selig werden, das ist: Worin steht die Gottseligkeit?“) hat er ein rechtes Muster einer langatmigen und verkehrten Fragestellung geliefert. Sehr beachtenswert scheint uns auch der Unterschied zu sein, daß Luther in seinem Katechismus nur positiv die evangelische Lehre hinstellt, Agricola dagegen seine Schrift zugleich zu einem Handbüchlein der Polemik gegen Rom macht. — Und doch, mit welcher Begierde diese unsers Erachtens in der Anordnung wie in der Einzelausführung verfehlte Arbeit Agricolas aufgenommen wurde, einem wie großen Bedürfnis in

<sup>1)</sup> Von wörtlichem Auswendiglernen und dem Fassen der Lehre in ganz feste Formen ist er ein großer Freund: „Ego enim omnino in eo sum, quod putem juventutem juxta praescriptum sonare debere praceptoris verba, no variis adsuefacta omnium interim obliviscatur, id quod fit, cum multa sine ordine ingeruntur, antequam grandescant pueriles animi.“ Vorrede zum Titusbrief unter Berufung auf Horaz, Epist. II. 335—337.

den evangelischen Gemeinden sie entgegen kam, das beweisen die zahlreichen, in wenigen Jahren sich drängenden Auflagen. In dem wahrscheinlich 1529 erschienenen Büchlein „Christenliche vnderweysung der Jungen in Fragzweis“ legt der Verfasser, der Ulmer Prediger Sam, ein Zeugnis ab von der weiten Verbreitung, die Agricolas katechetische Arbeiten gefunden hatten. Er sagt nämlich, in der Schule zu Ulm seien bisher mancherlei Kinderbücher, ein Straßburgisches, ein Nürnbergisches, ein Eislebischs u. s. f. gebraucht worden. Hier ist bei dem Straßburgischen wie bei dem Eislebischen Kinderbüchlein an Agricolas Schriften zu denken, bei ersterem an einen Straßburger Druck der 156 Fragestücke, bei letzterem an die „Kinderzucht aus der Schule zu Eisleben.“ (Unter dem Nürnbergischen ist dagegen wol der Katechismus Althamers [Nürnberg 1528] gemeint.)<sup>1)</sup>

Erschen wir aus den beiden bisher besprochenen Schriften, in welcher Weise in Eisleben in der lateinischen und in der deutschen Schule der Katechismus-Unterricht betrieben wurde, so haben wir in einer dritten Schrift eine Probe von den Vorträgen über biblische Bücher, die Agricola den Schülern zu halten hatte.

Es erschienen nämlich: „IN EPISTOLAM PAVLI AD TITVM Scholia.“ (Vvitebergae apud Georgium Rhau. M. D. xxx.)<sup>2)</sup> Er widmete diese Arbeit seinem Freunde Caspar Aquila, Pfarrherrn in Saalfeld, in dessen Hause er bei seinem längeren Aufenthalte in dieser Stadt die Vorrede (15. März 1530) niederschrieb. Es empfiehle, so schreibt er darin, den Titusbrief seine wunderbare Abgerundetheit und Knappheit, um an ihm den Weg zur Frömmigkeit lehren zu können. Daher habe er ihn auch den seiner Sorge anvertrauten Knaben gern wollen nützlich werden lassen. Und da nun die „communes atque pueriles precationes“,<sup>3)</sup> welche er für seine Schule verfaßt habe, einigermaßen von den

<sup>1)</sup> Beesenmeyer Nachr. v. einigen Katech. 1830 S. 40.

<sup>2)</sup> Genaueres über diese und eine spätere Auflage des Buches s. in Zeitschrift des Harzvereins 1879 S. 231.

<sup>3)</sup> Damit meint er doch wol jene katechetischen Schriften und nicht wie vermutet worden, ein verloren gegangenes Schulgebetbuch.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Knaben gelernt und angeeignet seien, so wolle er ihnen nun in diesem Buche eine kurze Anleitung geben zu der Frömmigkeit, welche das Leben heiligt. Das Buch ist denn auch durchaus nicht ein Commentar nach gewöhnlicher Weise, sondern ein Schulbuch, welches in Fragen und Antworten die Schüler auf den religiösen Gehalt der einzelnen Worte und Sätze des Briefes aufmerksam machen will. Dabei fällt er öfters aus der lateinischen in die deutsche Rede, indem er mit möglichst treffendem deutschen Worte die Meinung des Apostels wiederzugeben sucht, mischt auch nach seiner Liebhaberei deutsche Sprichwörter zur Verdeutlichung der Lehre des Apostels bei. Das Ganze ist schlicht und praktisch gehalten.

Endlich muß noch einer Schrift hier Erwähnung geschehen, die zwar erst geraume Zeit nach seiner Thätigkeit als Rector in Eisleben erschienen, aber doch eine Frucht seiner Schularbeit gewesen ist:

„Terentii AN-DRIA GERMANICE REDDITA et Scholijs illustrata.“ (Berlin. Anno Domini M. D. XLIII.)<sup>1)</sup> In der Zuschrift an den jungen Prinzen Erich von Braunschweig-Lüneburg (geb. 10. August 1528), einen Schüler des mit Agricola befreundeten Theologen Antonius Corvinus, erwähnt er, daß dies eine Arbeit seiner jungen Jahre sei, die er vor mehr als den sprichwörtlichen 9 Jahren begonnen habe. Die Arbeit ist also unzweifelhaft in Eisleben aus der Schulpraxis entstanden. Wir erwähnten schon oben, daß Agricola eine besondere Liebhaberei für Terenz hatte. Gestand doch Luther auch in den Tagen seiner schweren Verbitterung gegen Agricola zu, daß dieser ein guter „Terentianus“, vielleicht ein besserer als er selbst, sei.<sup>2)</sup> Und Agricola selbst

<sup>1)</sup> Siehe Zeitschrift des Harzvereins 1879 S. 232.

<sup>2)</sup> Tischreden II. 418. Bindseil Coll. II. 18. Vergl. Neudecker, Raheberger S. 97: „(Agricola) beflisse sich ad purum et elegans genus dicendi. Terentianum.“ Lemnius läßt in seiner Spottsschrift „Ein heimlich Gespräch“ 1539 VI. Alij b. Melanchthon sich über Agricola folgendermaßen äußern: „Es wäre ihm und uns besser auch ehrlicher, daß er wäre zu Eisleben geblieben und hätte den Schützen und Bachanten seinen Terentium resumirt.“

drückt in vorliegender Schrift unverhohlen seine Freude an den Dichtungen des Römers aus: „Terenz ist es offenbar wert, daß man ihn wörtlich auswendig lerne, denn er befördert die Sprachgewandtheit und enthält eine reiche Fülle praktischer Lebensweisheit.“ Seine Vorliebe für diesen Dichter wurde von vielen damals geteilt. Schrieb doch Kanzler Brück einmal an den Kurfürsten von Sachsen, nächst dem Unterricht im Katechismus sei die Lectüre des Terenz für die Jugend die beste.<sup>1)</sup> Vorliegende Bearbeitung der Andria, der ersten und ältesten der sechs Komödien des Terenz, ist ein ganz eigenständiges Buch: es ist nicht Uebersetzung und nicht Commentar; am bezeichnendsten wäre wol der Name „Präparation“ dafür. Er gibt den lateinischen Text — und zwar unter Zugrundelegung der Textrecension des Johann Riviūs<sup>2)</sup> — aber mit beständig dazwischen geschobener deutscher Uebersetzung, auch mit Einschaltung lateinisch geschriebener Anmerkungen und Erklärungen. Dabei ist sein Bestreben darauf vorzüglich gerichtet, den lateinischen Ausdruck wirklich durch eine entsprechende, gut deutsche Redensart wiederzugeben. Wir finden hier Luthers berühmte Anweisung, wie man verdeutschten solle, auf profanem Gebiete verwertet, und in dieser Hinsicht ist diese Ausgabe der Andria entschieden eine bedeutsame und interessante literarische Erscheinung.<sup>3)</sup> Wenn Agricola in derselben Art mit seinen Schülern in der Klasse die römischen und griechischen Klassiker gelesen hat, dann hat sein Unterricht nichts von trockner Pedanterie an sich gehabt. Beispielsweise übersetzt er hier esse inimicitias inter eos, „sie seien einander todspinnefeind“; fallere, „über ein

<sup>1)</sup> Muther, Universitätsleben S. 335. Ueber Melanchthon's Vorliebe für Terenz vergl. Raumer Pädag. I. 209.

<sup>2)</sup> Vergl. Corp. Ref. XIX. 659 fsg. IV. 1015. 1018.

<sup>3)</sup> Irreleitend ist die Angabe Friedländer's über dieses Buch in Märk. Forsch. II. Berlin 1843, S. 222: „A. machte den ersten Versuch mit Einführung der classischen dramat. Werke des Altertums u. s. w.“ Vergl. auch Friedländer Berliner Buchdruckergesch. 1834, S. 20. Eine kurze Comedien (1839) S. VIII.

Bein werſen"; vincetus est, „er liegt im Stocke“ oder „er liegt im Hundehause“; obsecro, „um Gottes willen“; utinam, „gebs ja Gott“; occidito, „ſo töte mich für einen tollen Hund“; u. dgl. m. Es war seine Absicht, auch die übrigen Komödien des Terenz in gleicher Weise zu bearbeiten; es blieb aber bei dem Vorsatz, wenigstens ist unsers Wiffens kein weiterer Band diesen ersten nachgefolgt.<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> Schon während des Aufenthaltes Agricolas in Wittenberg während der Jahre 1536—1540 muß es Luther bekannt gewesen sein, daß er sich mit einer Verdeutschung des Terenz beschäftigte; denn als er eines Tages selber die Terenz-Ausgabe des Riviüs in der Hand hatte, sagte er mit spöttischer Bezugnahme auf Agricola: „Terenz kann gar nicht ordentlich ins Deutsche überetzt werden, unsre Sprache leidet's nicht, sie ist zu schwerfällig; eher ginge es an, ihn ins Französische zu übertragen, denn das ist geschmeidiger.“ Binds. Coll. I. 192.

Die ~~wewliktoek.com~~ Sacramentolehre sucht er aus der Erzählung von der ehernen Schlange zu erläutern: da sei ein von Menschenhand gemachtes Zeichen, das an sich Niemandem helfen könne; aber ein Verheißungswort Gottes sei darauf gefallen, dadurch die Schlange, obgleich sie nach wie vor dieselbe ehrne Schlange geblieben sei, nun doch eine geistliche, heilkräftige Schlange geworden sei.<sup>1)</sup> Auch dogmatisch bietet das Buch manches Interessante; zuvörderst in der Behandlung der Lehrpunkte, in welchen Agricola später mit den Wittenberger Reformatoren in scharfen Conflict geriet, der Lehre von der Buße und vom Gesetz. Doch ist hier noch nicht der Ort, darauf näher einzugehen. Wir heben nur seine Auslegung des 3. Gebots hervor, in welcher er von einer directen Uebertragung des Sabbatsgebotes auf den christl. Sonntag nichts weiß, vielmehr das Ruheln als ein allgemeines nach Gottes Freundlichkeit der Natur des Menschen wie der Tiere zukommendes Recht entwickelt, das Heiligen aber in ganz umfassender Weise ohne directe Beziehung auf den Gottesdienst als das Hangen des Herzens an Gottes Willen, als das Ablassen von allem selbsterwählten Thun definirt.<sup>2)</sup> — Christi Höllenfahrt denkt er nicht als ein reales Hinabsteigen, sondern als ein „Empfinden der Schmerzen der Hölle und der Verzagung,” wie Christus selbst in seinem Rufe am Kreuz: Mein Gott, mein Gott, warum hast du mich verlassen! angezeigt habe — also in bemerkenswerter Abweichung von Luther, der

<sup>1)</sup> Daneben finden sich freilich auch arge Trivialitäten und pädagogische Taktlosigkeiten; so wenn er den Nutzen des Gesetzes schließlich in den Terminus zusammenfaßt, es sei „der Knüppel beim Hunde;“ oder wenn er unter den Übeln, vor welchen der Schüler bitten solle bewahrt zu bleiben, auch „die Französ“ aufführt. Als Curiosum erwähnen wir, daß unter den 16 „Seuchen und Krankheiten,“ die er namentlich aufführt, auch die „Werwölfe“ figuriren.

<sup>2)</sup> Also ganz im Sinne der Verse Luthers:

Du sollst von dem Thun lassen ab,  
Daf Gott sein Werk in dir hab.

Melanchthons Bemerkungen in Corp. Ref. XXIII. 137 gegen Diejenigen, welche als Kern des 3. Gebotes ein „Deum agentem in nobis pati“ bezeichneten, scheinen demnach auf Agricola zu gehen.

in seiner „kurzen Form, den Glauben zu betrachten“ 1520 eine ganz andre Bedeutung diesem Stück des Apostolicum beigelegt hatte.<sup>1)</sup>

Die günstige Aufnahme, welche diese erste katechetische Arbeit Agricolas fand, wurde ihm zum Antrieb, ein Jahr danach ein zweites ähnliches Schriftchen nachfolgen zu lassen, welches denselben Stoff für das Bedürfnis der Elementarschulen zubereitet enthalten sollte. So erschienen:

„Hundert vnd dreißig gemeiner Fragestücke für die iungen kinder yn der Deudschen Meydlin schule zu Eyslebe, vom wort Gottes, glauben, gebete, heiligen geiste, creuze vñ liebe, auch ein vnterricht von der Tauffe, Vnd leibe vnd blute Christi.“ (Gedruckt durch Gabriel Kanz. Mit Vorrede an seinen Schwager Bartel Dragstat, datirt „Eysleben Montag nach Martini M . D . XXVII.“)

Schon 1528 erschien dieselbe Schrift erweitert unter dem Titel: „156 gemeyner fragstücke;“ und noch später vermehrte er das Büchlein bis auf 321 Fragestücke.<sup>2)</sup>

Diese Schrift ist nun wirklich ein Katechismus, in Frage und Antwort abgefaßt. Sie besteht aus zwei Teilen, dem Stoff für die Anfänger, „Milchsuppe und Kinderbrei“ für die Kleinen, die noch nicht „angezähnt“ haben, wie Agricola sich ausdrückt, und das sind eben jene 130 Fragen; darauf folgt für die Größeren ein Stück aus dem für die Lateinschule geschriebenen Buche, nämlich die Abschnitte von der Dreieinigkeit, vom Gebrauch des Leidens Christi, vom Abendmahl und von der Buße. Das Neue besteht also hier nur in jenem ersten Teile des Büchleins.

Ganz seltsam ist die von Agricola jetzt angewendete Ordnung des Stoffes. Er beginnt mit Besprechung des Unterschiedes von Wort und Glauben, von Geheß und Evangelium; dann hebt er an mit der Frage: was ist Gott für ein Mann? und läßt die Wohlthaten, die Gott den Menschen erweise, aufzählen. Damit kommt er auf die Taufe, als die erste dem Neugeborenen zu

<sup>1)</sup> Genens. Ausg. I. Fol. 250 b.

<sup>2)</sup> Bibliograph. Angaben über die verschiedenen Ausgaben dieses Katechismus s. in Zeitschr. des Harzvereins 1879 S. 228.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

teil werdende Gnadenerweisung Gottes zu sprechen. Von der Taufe bringt er das Gespräch auf das sündliche Verderben des Menschen; als Schutzmittel dagegen werden Gebet und Buße genannt, als Trost für den Sünder das Abendmahl.<sup>1)</sup> Daran schließt sich eine Unterweisung der Kinder über Beichte, Absolution und Abendmahlfeier. Dann hebt er neu an mit der Frage, was Gott für seine Wohlthaten von uns fordere; Antwort: Glauben! Er geht nun die drei Artikel des Glaubensbekenntnisses im Einzelnen durch, besonders eingehend im 3. Artikel die Frage beleuchtend, wie ein Mensch gläubig werde; in direkter Polemik gegen die katholische Kirche wird das Verhältnis von Glauben und guten Werken zu einander und die Freiheit des Christen vom Gesetz ausführlich abgehandelt. Dann folgt ohne Ueberleitung und Verbindung mit dem Vorigen eine Belehrung über die Leiden der Christen, woher sie kämen und wozu sie gut seien, eine kurze Auslegung des Vater Unser und der zehn Gebote, bis das Ganze mit einer nochmaligen Hervorhebung des Unterschiedes von Gesetz und Evangelium, Glauben und Werken geschlossen wird.<sup>2)</sup> — Die Mängel dieser Stoffverteilung sind augenscheinlich; auch tritt die eigentümliche Stellung des Verfassers zum Gesetz hier schon viel särfer hervor als in der „christl. Kinderzucht.“ An drei verschiedenen Stellen kommt er auf den Gegensatz von Gesetz und Evangelium zu sprechen und weist damit diesem Lehrstück einen

<sup>1)</sup> Die Abendmahlsehre ist merkwürdig einfach und unentwickelt in Beziehung auf die Differenzpunkte zwischen Luther u. den Schweizern. Das Abendmahl ist „das Wort Christi von der Vergebung der Sünden, daran das Beischen seines Fleisches u. Blutes gehängt ist;“ „so mehr als ich das Brot sehe und beiße, den Wein rieche und schmecke, so wahr will mir Gott um seines Sohnes willen die Sünde nicht zurechnen, den Glauben stärken und den heil. Geist geben.“ (Frage 46.) Melanchthon bezeugte ihm später (1535) sein besonderes Wohlgefallen an dieser Behandlung der Abendmahlsehre: „certe Sacramentorum naturam tu sine hac quaestione [seil: de physica conjunctione panis et corporis] tractas pie et graviter in tua Catechesi“ Corp. Ref. II. 827, während er ihn 1529 im Verdacht gehabt hatte, daß er es mit Zwingli halte I. 1041.

<sup>2)</sup> In den vermehrten Ausgaben ist nach der Erklärung der 10 Gebote noch ein beträchtliches Stück Polemik gegen Rom eingeschaltet.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

ganz ungerechtfertigten Umfang zu; diesem einen Stück gegenüber wird alles Andre kurz und flüchtig erledigt. Bwar tritt auch hier wieder die Begabung Agricolas für volkstümliche Ausdrucksweise hervor, aber sie verfällt auch mehrmals bedenklich ins Platze und Geschmacklose; z. B. Frage 19: „Sag mir, was ist Gott für ein Mann? Gott ist ein frommer Mann.“ Oder in Frage 11: „Gott erwählt Leute, denen er sein Wort ins Maul legt.“ Man lässt es sich gefallen, wenn er die Sünde im Herzen dem unter der Asche glimmenden Feuer vergleicht; aber wenn er dann weiter docirt: „der Teufel hat einen starken Atem, wenn der in das Fleisch bläset, so weicht die Asche von den Kählen,“ so wird das Bild doch gar zu drastisch, zumal wenn wir bedenken, daß Fragen und Antworten zum Auswendiglernen der Kinder bestimmt waren.<sup>1)</sup> Ein Vergleich mit Luthers Katechismus drängt sich auch hier ganz unwillkürlich auf. Wie hat der sonst oft so derbe und drastische Luther hier jedes Wort wohl erwogen und seine Feder in den gemessensten Schranken gehalten! Agricola versteht nicht recht, knappe und präzise Fragen zu stellen; gleich mit der ersten Frage, die er formulirt („Worinnen steht und in wie viel Punkten, Alles, das Gott ist, darinnen die Heiligen Gott kennen und selig werden, das ist: Worin steht die Gottseligkeit?“) hat er ein rechtes Muster einer langatmigen und verkehrten Fragestellung geliefert. Sehr beachtenswert scheint uns auch der Unterschied zu sein, daß Luther in seinem Katechismus nur positiv die evangelische Lehre hinstellt, Agricola dagegen seine Schrift zugleich zu einem Handbüchlein der Polemik gegen Rom macht. — Und doch, mit welcher Begierde diese unsers Erachtens in der Anordnung wie in der Einzelausführung verfehlte Arbeit Agricolas aufgenommen wurde, einem wie großen Bedürfnis in

<sup>1)</sup> Von wörtlichem Auswendiglernen und dem Fassen der Lehre in ganz feste Formen ist er ein großer Freund: „Ego enim omnino in eo sum, quod putem juventutem juxta praescriptum sonare debere praeceptoris verba, no variis adsueta omnia interim obliviscatur, id quod fit, cum multa sine ordine ingeruntur, antequam grandescant pueriles animi.“ Vorrede zum Titusbrief unter Berufung auf Horaz, Epist. II. 335—337.

den evangelischen Gemeinden sie entgegen kam, das beweisen die zahlreichen, in wenigen Jahren sich drängenden Auflagen. In dem wahrscheinlich 1529 erschienenen Büchlein „Christenliche vnd weisung der Jungen in Fragweis“ legt der Verfasser, der Ulmer Prediger Sam, ein Zeugnis ab von der weiten Verbreitung, die Agricolas katechetische Arbeiten gefunden hatten. Er sagt nämlich, in der Schule zu Uslm seien bisher mancherlei Kinderbücher, ein Straßburgisches, ein Nürnbergisches, ein Eislebischs u. s. f. gebraucht worden. Hier ist bei dem Straßburgischen wie bei dem Eislebischen Kinderbüchlein an Agricolas Schriften zu denken, bei ersterem an einen Straßburger Druck der 156 Fragestücke, bei letzterem an die „Kinderzucht aus der Schule zu Eisleben.“ (Unter dem Nürnbergischen ist dagegen wol der Katechismus Althamers [Nürnberg 1528] gemeint.)<sup>1)</sup>

Ersehen wir aus den beiden bisher besprochenen Schriften, in welcher Weise in Eisleben in der lateinischen und in der deutschen Schule der Katechismus-Unterricht betrieben wurde, so haben wir in einer dritten Schrift eine Probe von den Vorträgen über biblische Bücher, die Agricola den Schülern zu halten hatte.

Es erschienen nämlich: „IN EPISTOLAM PAVLI AD TITVM Scholia.“ (Vvitebergae apud Georgium Rhau. M. D. xxx.)<sup>2)</sup> Er widmete diese Arbeit seinem Freunde Caspar Aquila, Pfarrherrn in Saalfeld, in dessen Hause er bei seinem längeren Aufenthalte in dieser Stadt die Vorrede (15. März 1530) niederschrieb. Es empfehle, so schreibt er darin, den Titusbried seine wunderbare Abgerundetheit und Knappheit, um an ihm den Weg zur Frömmigkeit lehren zu können. Daher habe er ihn auch den seiner Sorge anvertrauten Knaben gern wollen nützlich werden lassen. Und da nun die „communes atque pueriles precationes“,<sup>3)</sup> welche er für seine Schule verfaßt habe, einigermaßen von den

<sup>1)</sup> Beesenmeyer Nachr. v. einigen Katech. 1830 S. 40.

<sup>2)</sup> Genaueres über diese und eine spätere Auflage des Buches s. in Zeitschrift des Harzvereins 1879 S. 231.

<sup>3)</sup> Damit meint er doch wol jene katechetischen Schriften und nicht wie vermutet worden, ein verloren gegangenes Schulgebetbuch.

Knaben gelernt und angeeignet seien, so wolle er ihnen nun in diesem Buche eine kurze Anleitung geben zu der Frömmigkeit, welche das Leben heiligt. Das Buch ist denn auch durchaus nicht ein Commentar nach gewöhnlicher Weise, sondern ein Schulbuch, welches in Fragen und Antworten die Schüler auf den religiösen Gehalt der einzelnen Worte und Sätze des Briefes aufmerksam machen will. Dabei fällt er öfters aus der lateinischen in die deutsche Rede, indem er mit möglichst treffendem deutschen Worte die Meinung des Apostels wiederzugeben sucht, mischt auch nach seiner Liebhaberei deutsche Sprichwörter zur Verdeutlichung der Lehre des Apostels bei. Das Ganze ist schlicht und praktisch gehalten.

Endlich muß noch einer Schrift hier Erwähnung geschehen, die zwar erst geraume Zeit nach seiner Thätigkeit als Rector in Eisleben erschienen, aber doch eine Frucht seiner Schularbeit gewesen ist:

„Terentii AN-DRIA GERMANICE REDDITA et Scholijs illustrata.“ (Berlin. Anno Domini M. D. XLIII.)<sup>1)</sup> In der Buschrift an den jungen Prinzen Erich von Braunschweig-Lüneburg (geb. 10. August 1528), einen Schüler des mit Agricola befreundeten Theologen Antonius Corvinus, erwähnt er, daß dies eine Arbeit seiner jungen Jahre sei, die er vor mehr als den sprichwörtlichen 9 Jahren begonnen habe. Die Arbeit ist also unzweifelhaft in Eisleben aus der Schulpraxis entstanden. Wir erwähnten schon oben, daß Agricola eine besondere Liebhaberei für Terenz hatte. Gestand doch Luther auch in den Tagen seiner schweren Verbitterung gegen Agricola zu, daß dieser ein guter „Terentianus“, vielleicht ein besserer als er selbst, sei.<sup>2)</sup> Und Agricola selbst

<sup>1)</sup> Siehe Zeitschrift des Harzvereins 1879 S. 232.

<sup>2)</sup> Tischreden II. 418. Bindseil Coll. II. 18. Bergl. Neudecker, Raheberger S. 97: „(Agricola) beslisse sich ad purum et elegans genus dicendi. Terentianum.“ Lemnius läßt in seiner Spottsschrift „Ein heimlich Gespreß“ 1539 Bl. 111 b. Melanchthon sich über Agricola folgendermaßen äußern: „Es wäre ihm und uns besser auch ehrlicher, daß er wäre zu Eisleben geblieben und hätte den Schützen und Bachanten seinen Terentium resumirt.“

drückt in vorliegender Schrift unverhohlen seine Freude an den Dichtungen des Römers aus: „Terenz ist es offenbar wert, daß man ihn wörtlich auswendig lerne, denn er befördert die Sprachgewandtheit und enthält eine reiche Fülle praktischer Lebensweisheit.“ Seine Vorliebe für diesen Dichter wurde von vielen damals geteilt. Schrieb doch Kanzler Brück einmal an den Kurfürsten von Sachsen, nächst dem Unterricht im Katechismus sei die Lectüre des Terenz für die Jugend die beste.<sup>1)</sup> Vorliegende Bearbeitung der Andria, der ersten und ältesten der sechs Komödien des Terenz, ist ein ganz eigenümliches Buch: es ist nicht Uebersetzung und nicht Commentar; am bezeichnendsten wäre wol der Name „Präparation“ dafür. Er gibt den lateinischen Text — und zwar unter Zugrundelegung der Textrecension des Johann Riviis<sup>2)</sup> — aber mit beständig dazwischen geschobener deutscher Uebersetzung, auch mit Einschaltung lateinisch geschriebener Anmerkungen und Erklärungen. Dabei ist sein Bestreben darauf vorzüglich gerichtet, den lateinischen Ausdruck wirklich durch eine entsprechende, gut deutsche Redensart wiederzugeben. Wir finden hier Luthers berühmte Anweisung, wie man verdeutschen solle, auf profanem Gebiete verwertet, und in dieser Hinsicht ist diese Ausgabe der Andria entschieden eine bedeutsame und interessante literarische Erscheinung.<sup>3)</sup> Wenn Agricola in derselben Art mit seinen Schülern in der Klasse die römischen und griechischen Klassiker gelesen hat, dann hat sein Unterricht nichts von trockner Pedanterie an sich gehabt. Beispielsweise übersetzt er hier esse inimicitias inter eos, „sie seien einander todspinnefeind“; fallere, „über ein

<sup>1)</sup> Muther, Universitätsleben S. 335. Ueber Melanchthons Vorliebe für Terenz vergl. Raumer Pädag. I. 209.

<sup>2)</sup> Vergl. Corp. Ref. XIX. 659 f. g. IV. 1015. 1018.

<sup>3)</sup> Irreleitend ist die Angabe Friedländer's über dieses Buch in Märk. Försch. II. Berlin 1843, S. 222: „A. machte den ersten Versuch mit Einführung der classischen dramat. Werke des Altertums u. s. w.“ Vergl. auch Friedländer Berliner Buchdruckergesch. 1834, S. 20. Eine kurze Comedien (1839) S. VIII.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Bein werfen"; *vinctus est*, „er liegt im Stocke“ oder „er liegt im Hundehause“; *obsecro*, „um Gottes willen“; *utinam*, „gebs ja Gott“; *occidito*, „so töte mich für einen tollen Hund“; u. dgl. m. Es war seine Absicht, auch die übrigen Komödien des Terenz in gleicher Weise zu bearbeiten; es blieb aber bei dem Vorfaß, wenigstens ist unsers Wissens kein weiterer Band diesem ersten nachgefollgt.<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup>) Schon während des Aufenthaltes Agricolas in Wittenberg während der Jahre 1536—1540 muß es Luther bekannt gewesen sein, daß er sich mit einer Verdeutschung des Terenz beschäftigte; denn als er eines Tages selber die Terenz-Ausgabe des Riviis in der Hand hatte, sagte er mit spöttischer Bezugnahme auf Agricola: „Terenz kann gar nicht ordentlich ins Deutsche überetzt werden, unsre Sprache leidet's nicht, sie ist zu schwerfällig; eher ginge es an, ihn ins Französische zu übertragen, denn das ist geschmeidiger.“ Binds. Coll. I. 192.

VI.

## Der Reichstagsprediger.

Agricolas Schularbeit erlitt in den elf Jahren, die er in Eisleben verlebt hat, mehrmals längere Unterbrechungen. Denn man war bei Hofe auf ihn als einen tüchtigen Prediger aufmerksam geworden, die Freunde Luther und Spalatin hatten es wol auch nicht an Empfehlungen fehlen lassen, und so erging dreimal nach einander der ehrenvolle Ruf an ihn, dem Kurfürsten von Sachsen während der Reichstagsitzungen als Reichs- und Hofprediger zu dienen. So begleitete er den Kurfürsten zuerst auf den Reichstag zu Speier 1526. Am 25. Juni nahm der Reichstag seinen Anfang, aber erst vier Wochen später (am 20. Juli) langte Johann mit seinem Gefolge in Speier an.<sup>1)</sup> Schon auf der Hinreise hatte Agricola zu predigen gehabt, so namentlich bei dem Aufenthalte in Frankfurt a. M., wo er am 16. Juli in St. Bartholomäus, am Tage darauf in St. Leonhardt predigte.<sup>2)</sup> Es charakterisiert den Fortschritt, den die reformatorische Bewegung in Deutschland gemacht hat, daß die beiden hervorragenden Vertreter der evangelischen Lehre unter den Fürsten des Reichs, Kurfürst Johann und Landgraf Philipp, auf diesem Reichstage zum ersten Male das Recht öffentlicher evangelischer Predigt

<sup>1)</sup> Die Verspätung des Kurfürsten war Agricola sehr erwünscht, da er so noch imstande war, die Entbindung seiner Frau, die am 27. Juni nahe bevorstand, abzuwarten, s. de Wette III. 118.

<sup>2)</sup> Spal. ap. Monck. II. 657. 1115. Neh, Reichstag zu Speier im J. 1529. 1880 S. 77.

während der Reichstagsverhandlungen für ihre Prediger in Anspruch nahmen und ausübten. In allen Nachrichten über den Reichstag wird daher auch dieser Neuerung als eines Ereignisses gedacht. Cochläus erzählt: „Sie forderten, man möge ihnen eine der Kirchen in Speier für ihren Gottesdienst einräumen, aber der Bischof von Speier und der Pfalzgraf verwehrten es ihnen. So befahlen sie ihren Predigern, täglich im Hof ihrer Herberge öffentlich zu predigen. Ungeheuer war der Zulauf des Volks aus Stadt und Land zumeist aus Neugier, um die Aussfälle gegen die Cleriker und den Papst anzuhören. Wegen Ungunst der Zeiten mußten die guten Katholiken leider zu diesem Treiben die Augen zudrücken.“<sup>1)</sup> Tritt in diesem Berichte des katholischen Geschichtschreibers der Ärger darüber hervor, daß man ihnen das Predigen nicht völlig verwehren konnte, so in dem Berichte Spalatins die Unzufriedenheit damit, daß es nicht gelungen war, eine der Kirchen für die evangelischen Gottesdienste zugeteilt erhalten zu haben, daneben aber auch die Freude über die ungeheure Zuhörermenge, welche den Predigten beiwohnte. „Da war der arme Christus bei den Phariseern so verachtet, daß weder des Kurfürsten zu Sachsen noch des Landgrafen Philipps Prediger in einiger Kirche Platz und Erlaubnis hatten, Gottes Wort zu predigen, sondern mußten in ihrer Herberge Hof lassen predigen. Aber dazu denn oft etlich viel tausend Menschen kamen, und wiewol der Teufel sehr zornig auf Christum war, noch blieb er mit seinem lieben Wort unverhindert.“ Und ähnlich in einem Briefe: „Mein gnäd. Herr, der Kurfürst zu Sachsen und Landgraf zu Hessen lassen einen Tag um den andern das Evangelium lauter und rein in ihren Herbergen predigen, dazu mein gn. Herr Mag. Joh. Agricola v. Eisleben und mich armes Schweiß, und der Landgraf Mag. Adam (Kraft) von Fulda seinen Prediger, auch einen Ehemann, gebraucht. Und mag auch in Wahrheit schreiben, daß täglich sehr viel Volks zur Predigt kommt, ja an Feiertagen etlich viel tausend Menschen,

<sup>1)</sup> Cohl. Comm. p. 147. 148.

Karlsruher, Johann Agricola.

darunter ~~liberum~~ Füsten, Grafen, Ritterschaft und Botschaften sind.<sup>1)</sup> Uebereinstimmend damit berichtet Agricola: „Ich sehe hie zu Speier, mit was Begier das Volk Gottes Wort nachläuft. Es ist mir eine große Thür eröffnet, und sind hie viel Widerwärtiger!<sup>2)</sup> Die drei evangelischen Prediger sahen sich vor eine überraschend große Gemeinde gestellt, unter denen viel Neugierige, aber auch Viele waren, die das Evangelium heilsbegierig aufnahmen; sie sahen, „daß das Evangelium daselbst noch neu, ungehört und seltsam sei.“ Und so predigten sie denn mit großer Freudigkeit. Um „den Hunger und Durst des armen Häufleins zu Speier nach dem Wort Gottes eilichermaßen zu stillen,“ nahm Agricola den Colosserbrief zum Text für forlaufende Predigten, die mit großer Aufmerksamkeit angehört wurden. Dieser Brief gab ihm Gelegenheit, ebenso positiv wahres christlich-evangelisches Glaubensleben zu schildern, wie polemisch an dem katholischen Säzungswesen, das ja in der That eine Fortsetzung des von Paulus zurückgewiesenen Judentums ist, Kritik zu üben.<sup>3)</sup> Zu Anfang bat er die zum größten Teile ja katholischen Zuhörer, sie möchten ihr Urteil über die Evangelischen zurückhalten, bis sie diese Epistel bis zu Ende würden haben auslegen hören; auch möchten sie den Lügen nicht Glauben schenken, die über die Evangelischen ausgesprengt würden. — Nach seiner Heimkehr vom Reichstage gab er diese Briefauslegung mit einer Widmung an Landgraf Philipp in Druck unter dem Titel: „Die Epistel an die Colosser,

<sup>1)</sup> Spalatin Annales S. 96. ap. Menck. II. 658. Schlegel Vita Spalat. p. 96.

<sup>2)</sup> Epistel an die Colosser Bl. A iiij.

<sup>3)</sup> Besonders scharf polemisierte er gegen den kathol. Messcultus. Es sei große Gotteslästerung und teuflischer Mißbrauch, daß man für Lebendige u. Tote Messe halte. Ein Priester, der von solchem Greuel nicht abstehe, solle von Niemand gehört werden. Das Västerliche der Messe suchte er an einzelnen Gebeten des Messcanons nachzuweisen. Später, in den Tagen des Augsburger Interims, wurde er in einer für ihn sehr fatalen Weise an diese seine eignen Zeugnisse gegen Rom wieder erinnert durch Abdruck des Abschnittes über die Messe und den Canon.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
S. Pauls, zu Speier gepredigt auff dem reychstage, von Ioann Agricola Eysleben. Durch D. Martinum Luther übersehen. Wittenberg 1527. (Wittenberg, durch Simphorian Reinhart.)<sup>1)</sup>

Doch predigte Agricola daneben auch über die Sonntags-evangelien; eine dieser Predigten über das Evangelium vom Pharisäer und Zöllner, eine warme und schöne Predigt, gab er hernach gleichfalls in Druck: „Iohann Agricola Eyzlebens predig auff das Euāgelion vom Pharisäer vnd Zolner, Luce. xviiiij. zu Speyer auff dem Reichstag gepredigt. Anno M. D. XXVI.“ (s. l. et impr.)<sup>2)</sup> An den eigentlichen Reichstagsverhandlungen hatten die Theologen nicht Anteil zu nehmen; doch waren sie auch diesen gegenüber nicht müßige Zuschauer; denn wir besitzen noch ein umfängliches Schriftstück, welches Agricola und Spalatin in gemeinsamer Arbeit damals gefertigt haben unter dem Titel: „Die Articul der Beschwerung in der Kirchen ic. 1526 auf dem Reichstag zu Speyer zusammen getragen, überreicht und bewogen.“<sup>3)</sup> Außerdem fand sich für sie Gelegenheit zu persönlicher Begegnung und Auseinandersetzung mit den Theologen der Gegenpartei. So machte Agricola die Bekanntschaft des erbitterten und intriganter Gegners der Reformation, Johann Fabri, des Vikars des Costnißer Bischofs. Dieser einst der humanistisch liberalen Richtung angehörige Theologe war seit 1521 ins Lager der strengen Romanisten übergegangen und hatte sich seit 1522 in hervor-

<sup>1)</sup> Vegl. Kördes S. 125 fsg. Kirchenhistor. Archiv v. Stäudlin 1825, Heft I. S. 125—127.

<sup>2)</sup> Vegl. Kördes S. 117 fsg. Daß die Wirksamkeit der evangel. Reichstagsprediger nicht ohne Erfolg war, bewies u. U. die am 30. Juli in Speier erfolgte Communion des pfälzischen Feldhauptmanns Eberhard Schenk v. Erbach nach evangel. Ritus, bei welcher Agricola als Zeuge anwesend war. Spal. ap. Menck. II. 659.

<sup>3)</sup> Cyprian Urkunden II. S. 380—404. Es ist dabei zu bemerken, daß Cyprian beim Abdruck dieses Actenstückes aus der Handschrift Spalatins ganz übersehen hat, daß das Original in Cod. Goth. 338 von Spalatins eigner Hand den Vermerk trägt: „Isle bij et mea Collecta in Capita Grauaminum Ecclesie et Ro. Imperij. 15. 26. In Comitijs Spirensib.“ Daher ist Agricolas Mitarbeit daran bisher unbekannt geblieben.

ragender Weise literarisch an dem Kampfe der Geister für Rom gegen Luther beteiligt. Er übte einen besonderen Einfluß aus, seitdem er 1524 von Erzherzog Ferdinand an dessen Hof gezogen worden war.<sup>1)</sup> Charakteristisch für ihn ist, was Agricola von ihm erzählt, daß er mit einem der beim Reichstage anwesenden evangelischen Fürsten viel „von diesen Läufsten“ geredet und schließlich leichthin geäußert hatte: „Gnädiger Herr, was bemühet sich Ew. Gn. so fast (sehr), diese Dinge zu erforschen? Neutra pars est vera, neque nostra, neque vestra.“ Daraus zog Agricola nicht mit Unrecht den Schluß, daß er seiner Lehre selber nicht gewiß sei, also zu jenen Parteigängern gehöre, die nur um äußerer Interessen willen der von ihnen verfochtenen Sache dienen.<sup>2)</sup> Agricola hatte Gelegenheit gefunden, mit ihm über die Rechtfertigungslehre zu disputiren, wobei dieser — wie er hernach klagte — Schriftstellen citirt hatte, die nirgends zu finden waren. Gleichermaßen hatte Faber in seinen Predigten in Speier gethan. Darauf richtete Agricola ein längeres Schreiben an ihn, worin er ihm die paulinisch-lutherische Lehre vom Glauben und den Werken unter Hinweis auf zahlreiche Sprüche der hlg. Schrift gründlich auseinander zu setzen suchte. Der Glaube trage rechtfertigende Kraft in sich selbst ohne die Werke, aber das sei des Glaubens Wirkung, daß der Gläubige mit Lust und Freuden des Nächsten Diener sei. Die Werke seien das lebendige Zeugnis des Glaubens. Der Glaube gebe uns Christum mit all seinen Gaben zu eignen, die Liebe hinwiederum verpflichte und gebe uns mit all unsern Gaben dem Nächsten hin.<sup>3)</sup> Um diesem Briefe noch mehr Nachdruck zu geben, wandte er sich zugleich brieflich an Melanchthons alten

<sup>1)</sup> Brgl. Cochl. Comment. p. 73 fig. Zasii epistol. ed. Rieger p. 423. Lämmer, Bortrident. kath. Theol. 1858 S. 61 fig. Herzog Real-Enc. 2. Aufl. IV. 475 fig.

<sup>2)</sup> Sprichwörter 2. Teil. Bl. 44 b. (Ausgabe v. M. Sachs 1529). Auf Fabers Lebenswandel wirft Melanchthons bereits 1521 auf ihn gebütteltes Distichon ein eigenümliches Licht: Emserus caper est, Fabrum Constantia mittit. Ille suis fumis uritur, hic scabie. Corp. Ref. X. 482. Brgl. XX. 556.

<sup>3)</sup> *Sappens H. Nachlese* II, 691.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Jugendfreund, der aber jetzt auch der Reformation feindselig gegenüberstand,<sup>1)</sup> den in Speier gleichfalls anwesenden Tübinger Professor Caspar Kurrer, und bat ihn, er wolle doch Faber ermahnen, daß er die Wahrheit nicht „propter pugillum aquae et fragmen panis.“ um zeitlicher Vorteile willen verleugnen sollte. Auch mit Kurrer hatte Agricola disputirt; dieser hatte ihm in Bezug auf die Reinheit der von den Evangelischen gepredigten Lehre erhebliche Zugeständnisse gemacht, dafür aber ihren Lebenswandel gerügt. Darauf Bezug nehmend erwiederte er, man müsse in jetziger Zeit betreffs des Lebenswandels nachsichtig urteilen; die Hauptfache sei jetzt, daß die Lehre richtig gestellt werde; „es kommt jetzt nicht in Betracht, wie ein Bischof lebt, sondern was er und wie er es lehrt.“ Uebrigens warte er sehnlichst auf Fabers Antwort, um zu sehen, ob er imstande sei, ihn in der Rechtfertigungslehre zu widerlegen. Rühnlich schließt er seinen Brief gegenüber einschüchternden Reden des Gegners: „Wir, die wir auf den Fels gegründet sind, sind nicht gewohnt, dem Rohrhalme gleich vom Winde uns schaukeln zu lassen!“<sup>2)</sup>

Aber Faber schwieg auf diese doppelte Provocation. Enttäuscht zog Agricola in einer Predigt dies Verfahren des Gegners an die Öffentlichkeit. „Ich habe auch einem aus den Vornehmsten des Widertils, einem Prediger, geschrieben, Doctor Fabri von Costenz, ihn Lügen gestrafft seiner Predigten halber, darinnen er die Schrift gefälscht hat, brüderlich ermahnt, davon abzustehen oder Ursache zu geben. Er soll aber noch antworten! Wenn man einem Handwerkermann ein Ding zusagt (vorwirft), und er kann sich nicht verantworten, so wird er zu einem Schelm und Lügenmann; aber diesen Leuten gilt es Alles gleich. Ich will ihm noch eine Weile zu gut halten, und wo er nicht kommt und sich entschuldigt, so will ich ihm zu Ehren einmal in Druck lassen ausgehen dieselbe Bermahnung!“<sup>3)</sup> Eine besondre Genugthuung

<sup>1)</sup> Brgl. Döllinger, Reform. I. 565.

<sup>2)</sup> Kappens II. Nachlese II. 693. 694.

<sup>3)</sup> Brief an die Colosser Bl. Riiij b.

gewährte es ihm, daß der fahrende Poet, der bekannte Humanist Hermann v. d. Busche, der von Worms aus in Speier zu Besuch erschien, sich hier Fabri ganz besonders zur Zielscheibe seiner improvisirten Epigramme erwählte. Agricola wurde nicht müde, ihn zu immer neuen Productionen dieser Art anzutreiben. Mit freudigem Begegnen begrüßte er es, als der nach Worms wieder zurückgekehrte Poet alsbald die Spottverse drucken ließ und ihm wie Spalatin sofort (am 26. August) ein Exemplar derselben übersandte.<sup>1)</sup> Nach Agricolas Abreise rächte sich Faber durch heftige Schmähreden, die er gegen ihn laut werden ließ.<sup>2)</sup>

Während des Reichstages sollte auch Agricola in den seit Kurzem zwischen den sächsischen und den süddeutschen resp. schweizerischen Theologen entbrannten Sacramentsstreit verwickelt werden. Bußer hatte die Psalmenauslegung Bugenhagens in deutscher Uebersetzung herausgegeben, dabei aber großen Anstoß erregt durch Einmischung seiner eignen vermittelnden Anschauungen über das Abendmahl an Stelle der lutherischen Abendmahlsauffassung Bugenhagens (in der Erklärung von Psalm 111). Letzterer war darüber höchst aufgebracht und protestierte öffentlich gegen diesen „gefälschten Psalter.“ Er widmete die Protestschrift den beiden in Speier weilenden Freunden, Spalatin und Agricola, denn sie beide hätten ja in Speier beste Gelegenheit, ihren Wittenberger Freund zu verteidigen gegen den Verdacht, daß er ein Sacramentirer geworden sei. „Da Ihr grade an dem Orte seid, wo jener deutsche Psalter, der unter meinem Namen veröffentlicht worden ist, zum Verkauf gebracht und gelesen werden wird, und gewisse Leute sich damit brüsten werden, daß wir mit den Sacramentirern übereinstimmen, so sende ich Euch den Pommer selbst, daß er für sich rede, damit Ihr beruhigt sein könnt. Denn wenn

---

<sup>1)</sup> Schelh. Amoen. lit. IV. 431. Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 396. Eine Probe jener improvisirten Distichen Busches teilt Spalatin mit:

Tempora quid faciunt? Patrem olim Christus habebat  
Fabrum: nunc hostem coepit habere Fabrum.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. hist. Th. 1872 S. 394.

Ihr auch in dieser Angelegenheit meine besten Sachwalter sein würdet, so möchte man doch Eurem Zeugniß allein in dieser fatalen Sache nicht Glauben schenken wollen, da Ihr ja gute Brüder des Pommer seid.“<sup>1)</sup> Agricola hatte seit Kurzem selber literarisch an dem Sacramentsstreit Anteil genommen. Er hatte nämlich eine von ihm angefertigte Verdeutschung des sogen. Schwäbischen Singgramma, des von Joh. Brenz und einer Anzahl anderer schwäbischer Theologen am 12. Oct. 1525 gegen Ecolampad gerichteten Abendmahlsbekenntnisses veröffentlicht; diese Uebersetzung erschien bei dem Freunde Joh. Seckerius in Hagenau, betitelt: „Gegründter vnd gewisser beschluß etlicher Prediger zu Schwaben vber die wort des Abendmals Christi Jesu (Das ist mein Leib) an Johannem Ecolampadion geschrieben, von newen durch Johannem Agricolam verdeutscht.“ Schon im Februar hatte ihn Luther auf diese Schrift aufmerksam gemacht, die diesem ja so wohl gefiel, daß er sie anfangs selber hatte übersetzen wollen; da sich aber die Ausführung dieses Planes verzögerte, so war er erfreut, daß ihm Agricola die Arbeit abgenommen hatte, und er selber auf ein kürzeres aber geharnischtes Vorwort gegen die Sacramentirer sich beschränken konnte.<sup>2)</sup> Agricola widmete seine Arbeit dem Mansfeldischen Kanzler Johann Thür, von dem er bekannte, zu dieser Publication angetrieben worden zu sein.<sup>3)</sup> Auch in der nächsten

<sup>1)</sup> ORATIO IOHANNIS BVGENHAGII POMMERANI, quod ipsius non sit opinio illa de eucharistia, quae in psalterio, sub nomine eius Germanice translato legitur. Wittembergae. M. D. XXVI. Widmung. Brgl. Sculteti Annal. ad a. 1526. II. 51. 53. 58—60.

<sup>2)</sup> De Wette III. 93. Leipz. Ausgabe XIX. 386. Köstlin II. 86. Kordes S. 107 fig.

<sup>3)</sup> „Dieweil Ihr mich also sehr getrieben u. für nötig geachtet, daß diese Schrift möchte verdeutscht werden, auf daß sie viel Leute in diesen irrigen, aufrührerischen Zeiten, da der Teufel durch mancherlei Sekten die Einfältigen versöhret, sehen u. lesen, auch des Grundes erkunden möchten, was sich jeder männiglich des Abendmahls zu trösten habe, bin ich desto williger dazu gewesen, u. Eurem Rat gefolget. Sintemal diese fromme Leute [Brenz u. Genossen] fast förmlich u. mit großem Ernst, auch gewissen unwiderleglichen Gründen u. Schriften vom Abendmahl des Herrn reden. Denn in diesem Fall der Gemeinde u. Euch zu dienen, erkenne ich mich schuldig. Datum Eisleben. Joh. Agricola.“

Folgezeit finden wir Melanchthon und Agricola in Correspondenz über die Abendmahlsl Lehre, und zwar war es damals noch Melanchthons Bestreben, grade aus Aussagen der Kirchenväter Rüstzeug für die Verteidigung der Lutherschen Abendmahlsl Lehre herbeizuschaffen und auch Agricola in dieser Auffassung zu bestätigen.<sup>1)</sup>

Auf der Rückreise vom Reichstage (25. August) wurde wieder wie auf dem Hinwege in Frankfurt Halt gemacht, wo Agricola in St. Leonhardt abermals vor großer Volksmenge predigte,<sup>2)</sup> zu besondrer Freude des Freundes Jakob Michellus. Dieser hatte ihm nach Speier dicht vorher einen Brief voller Klagen über die Maßlosigkeit gesendet, mit welcher einer ihrer Frankfurter Geistlichen sein Predigtamt jetzt missbrauche, der sogar in unbekümmertester Weise das Tauffacrament in einer Predigt angegriffen hatte. „Ich wollte, du könnest unsre Prediger dahin bringen, daß sie sich an deinen Predigten ein Muster nähmen! Allgemein rühmt man deine Sorgfalt und deinen Eifer in der Predigt des Evangeliums. Ich kenne dich als einen, der es versteht, den Fabris und andern Rückschritttern („canceris“) zu Leibe zu gehen, nicht mit Geschrei und maßlosem Geschwätz, sondern mit wahren und richtigen Gründen und mit solider Beredsamkeit.“<sup>3)</sup>

Von Speier glücklich und mit dem Bewußtsein, daß ihm übertragene Amt nach besten Kräften und mit bestem Erfolge ausgerichtet zu haben, heimgeschickt, widmete er dem evangelisch gesinnten Brüderpaare, den Grafen Albrecht und Gebhard von Mansfeld, eine Auslegung des 91. Psalms: „Wer unter dem Schirm des Allerhöchsten sitzt“.<sup>4)</sup> Es sollte ihnen ein Andenken daran sein, daß „der vermeinte geistliche Stand mit seinem Bracht

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 366. 367.

<sup>2)</sup> Spalatin an Güttel, 6. Sept. 1526 in Cod. Goth. 1048 fol. 46. Cod. Erlang. 1665 fol. I. (Spal. ab. Menck. II. 1115.)

<sup>3)</sup> Zeitschr. f. histor. Theol. 1872 S. 392 fsg.

<sup>4)</sup> Titel: „Der Neunzigste Psalmus Wie keyn trost, hüss, odder sterck, sey, dem teuffel vnd aller fär, geystlich vnd leyplich, zu widerstehen, denn alleyn beh Gott, vnd seinem heyligen wort Ioan. Agricola. Zsleben. 1526. (Wittenberg, durch Jorg Rhaw.) — Die Vorrede ist datirt vom 6. Dec. 1526. Der Psalm ist gezählt nach der von der hebräischen Bibel

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

und Gleichen“ sie vergeblich von Gottes Wort hinweg zu treiben versucht habe, sie vielmehr standhaft und mutig ohne Scheu und Menschenfurcht öffentlich vor aller Welt dem Wort Gottes zugethan gewesen wären und es bekannt hätten; und eine Ermunterung, getrost auf dem betretenen Wege fortzufahren. Die Grafen waren u. A. jetzt dabei, die im Bauernkriege zerstörten Klöster innerhalb ihres Gebietes einzuziehen und den Wiederaufbau derselben zu verhindern; es drohte ihnen deswegen Klage beim Kaiser. In deutlicher Beziehung hierauf ruft ihnen Agricola zu: „Ew. Gn. lassen sich in diesem Handel, so daß unchristliche, gotteslästerliche Klosterleben anbetrifft, nicht schrecken, ob die vermeinten geistlichen, gleichenden Werkheiligen und scheinenden Tempeldiener dies dem Kaiser oder andrer Obrigkeit, wie zu vermuten, klagen würden; sondern sollen fest darob halten und nicht verzagen. Und sonderlich dieweil es mit Gottes Wort ist angefangen, so soll es auch mit Gottes Wort hinausgeführt werden. Es ist Gottes Werk, nicht Ew. Gn. Werk. So ist es auch vor denselbigen Heuchlern, Pharisäern, Gleißnern und Verächtern des Evangelii mit klarer Schrift und göttlichem Wort unwiderleglich dermaßen beweiset, daß es unleugbar; so sein auch Ew. Gn. vor Gott gewiß, daß die Klöster und Stifte des Teufels S. häuser und gotteslästerlich sind. Sollen sie etwas ausrichten, so werden sie gewißlich unsren Herrgott auch vorhin müssen darum fragen, und im Fall, daß es also käme, so wäre es doch viel besser, die Seele erhalten und Leib und Gut verloren, wie Christus sagt Matth. 16. Wiewol ichs gänzlich dafür achte und schier gewiß bin, Ew. Gn. werden des Evangelii und des Wortes Gottes halben keinen Anstoß oder gewaltige Verfolgung noch zur Zeit, wo nicht andre Sachen mit einliefern, zu fürchten haben.“<sup>1)</sup>

abweichenden Zählung der Vulgata. — Es fällt uns hier zuerst Agricolas Neigung auf, seine Kenntnis der bibl. Grundsprachen in erbaulichen Schriften zur Schau zu tragen. Er geht nämlich mehrfach auf die hebräischen Ausdrücke des Grundtextes ein.

<sup>1)</sup> a. a. O. Bl. C. — Es muß freilich bezweifelt werden, daß die Grafen wirklich nur um des Gewissens willen sich der Wiedererrichtung der Klöster widersezt haben. Diese und ähnliche „Bekenntnis“ und „Gewissens“-Akte hatten einen häßlichen Beigeschmac persönlicher, materieller Interessen. Vergl. meine Publication in Zeitschr. des Harzvereins 1880 S. 335 fsg.

Die politische Lage hatte er richtig als eine zur Zeit für die evangelischen Fürsten noch nicht ernstlich gefährdende in vorstehenden Worten bezeichnet. Doch konnte er auch anderseits sich nicht der Besorgnis verschließen, daß der Krieg, den die Religionsstreitigkeiten verursacht hatten, für die Zukunft auf Krieg und Blutvergießen hindeute. „Anno 1526 — so schrieb er nicht lange darauf — hat unser Herrgott aus besondern Gnaden deutschem Lande eingegeben, daß zu Speier durch gemeine Stände des Reichs einhellig beschlossen ward, eine jede Obrigkeit sollte des Glaubens, Predigens und der Ceremonien halben handeln, wie sie es wüßte vor Gott und kaiserl. Majestät zu verantworten. Gott gebe, daß die deutschen Fürsten und unser allernädigster Herr der Kaiser samt allen Ständen diese Gnade erkennen, annehmen und stattlich danach handeln; sonst wird Deutschland gar neulich (bald) — Gott gebe, daß ich lüge — in Blut schwimmen!“<sup>1)</sup>

Drei Jahre später erging zum zweiten Male der ehrenvolle Ruf an Agricola, den Kurfürsten von Sachsen — diesmal gemeinsam mit Melanchthon — auf den Reichstag nach Speier (1529) zu begleiten.<sup>2)</sup> Am 13. März ritt Kurfürst Johann in Speier ein.<sup>3)</sup> Er suchte für seinen Prediger eine der dortigen Kirchen eingeräumt zu erhalten; da aber kein Pfarrer dazu sich willig zeigte, auch der Rat der Stadt die Ueberlassung einer Kirche nicht verfügen wollte, so wurden die evangelischen Gottesdienste wie vor 3 Jahren im Hofe der Herberge abgehalten.<sup>4)</sup> Die erste Predigt hielt Agricola am Sonntage Iudica, dem 14. März, und fuhr täglich damit fort. Der Straßburger Rats herr Matth. Pfarrer meldete schon am 15. in die Heimat: „Des Kurfürsten von Sachsen Prediger, der Agricola, predigt hie zu Speier in seinem Hof alle Tage; den ich einmal und Herr Jacob (Sturm) am Sonntag gehört haben.“ Derselbe schrieb am nächsten Sonntage, der Reichstag sei zwar langweilig und verdrießlich, doch

<sup>1)</sup> 300 Sprichwörter Nr. 217.

<sup>2)</sup> De Wette III. 423.

<sup>3)</sup> Ney, der Reichstag zu Sp. S. 48.

<sup>4)</sup> Ney S. 98 füg.

hoffe er, Gott werde diejenigen nicht verlassen, die gern sein eigen sein wollten und den Trost aus den Predigten annähmen, die beim Kurfürsten von Sachsen und bei dem Landgrafen von Hessen (durch Erhard Schnepf) geschähen. Und wieder am 3. April: „Neuer Zeitung weiß ich Euch nicht zu schreiben, denn daß das Wort Gottes herrlich und klar gepredigt wird von dem sächsischen und hessischen Prädicanten. Dazu hat Markgraf Georg von Brandenburg auch einen Prädicanten mit ihm bracht (Johann Murer?); ob er aber auch predigen wird, kann ich nicht wissen.“<sup>1)</sup> Der Andrang zu den evangelischen Predigten war auch in diesem Jahre ungeheuer. Die Zuhörer bei Agricolas erster Predigt schätzte man auf tausend Personen; am Sonntag darauf waren bei den Vor- und Nachmittagspredigten etwa achttausend Menschen versammelt gewesen. König Ferdinand verlangte von dem Kurfürsten Johann, daß er das Predigen sollte einstellen lassen. Als dieser darauf nicht einging, verbot er wenigstens — und andre Fürsten folgten seinem Beispiel — seinen Leuten den Besuch der Predigten, ein Verbot, das wol eher das Gegenteil von dem, was dabei beabsichtigt war, zur Folge haben mochte. Melanchthon gedenkt in anerkennen den Worten der Sorgfalt und der Mäßigung, durch welche sich Agricolas Predigten während des Reichstages auszeichneten.<sup>2)</sup>

Auch mit seinem alten Gegner Johann Fabri sollte Agricola hier wieder zusammentreffen. Er scheint zwar diesmal nicht wie im J. 1526 persönliche Verührungen mit ihm gehabt zu haben. Doch lernte er ihn von seiner schlimmsten Seite, der der Falschheit und Hinterlist, in der Affaire des Heidelberger Gelehrten Simon Grynaeus kennen. Dieser war, um Melanchthon zu besuchen, nach Speier gekommen, hatte — wahrscheinlich am Gründonnerstag — einer Predigt Fabers im Dome beigewohnt, in welcher dieser über die Transsubstantiation und die Anbetung der Hostie die alten scholastischen Argumente vorgetragen hatte. Auf der

<sup>1)</sup> Jung, Beiträge zu der Gesch. d. Reform. I. 1830 Nr. III. VII. XVIII. vergl. Ney S. 81.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. I. 1041.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Straße hatte der freimütige Grynäus darauf Faber wegen seiner Predigt angesprochen. Als der unerwartete Interpellant sich ihm vorgestellt hatte, hatte ihn Faber, indem er eilige Geschäfte vor- schüttete, dringend für den nächsten Tag zu sich in seine Herberge eingeladen, war aber sofort zu Ferdinand geeilt und hatte einen Verhaftsbefehl gegen Grynäus erwirkt. Als nun Melanchthon mit seinem Gaste und den drei Mansfeldern, Agricola und den gräßlichen Räten, Rühel und Caspar Müller, zu Tische saß, erschien plötzlich ein ihnen völlig unbekannter Greis von ehrwürdigem Aussehen und bat Grynäus, schleunigst nach Heidelberg zu entfliehen. Die Tischgenossen erhoben sich und eilten zum Rhein, Melanchthon und Agricola voraus, die Andern, Grynäus in der Mitte, folgten nach. Raum waren sie vier Häuser weit geschritten, als auch schon die Häschter sichtbar wurden. Ob diese in der Gruppe den Gesuchten nicht erkannt oder nicht hatten erkennen wollen — genug, die Flucht des Gefährdeten gelang. Melanchthon aber hat sich bis an sein Ende den Glauben nicht nehmen lassen, es sei ein Engel Gottes gewesen, der sie im Augenblick der höchsten Gefahr gewarnt habe.<sup>1)</sup>

Von Speier aus vollendete Agricola die Herausgabe des zweiten Teiles seiner Sprichwörter (4. April). Er trat hier zum zweiten Male in Berührungen mit dem Landgrafen Philipp, dessen Seele damals bereits conciliatorische Pläne bewegten betreffs einer Vereinigung und Aussöhnung der beiden durch den Sacramentsstreit entzweiten evangelischen Parteiungen. Er trug sich schon mit dem Gedanken, in einem Religionsgespräch zwischen den Führern beider Richtungen den Weg zum Frieden zu suchen. Er suchte Melanchthon für seine Pläne zu gewinnen; aber dieser

<sup>1)</sup> Corp. Ref. XIII. 906 und genauer in XXV. 595. Letzterer Bericht ist bei Ney S. 56. 155 f. g. leider ganz übersehen worden. Weniger genau bei Camerarius, Vita Mel. Lips. 1566 pg. 114. 115. Die Erwähnung Caspar Crucigers als eines Zeugen des Vorganges bei Ney (nach dem Berichte bei Manlius) beruht auf einer Verwechslung der beiden Caspare, Müller und Cruciger. Letzterer war gar nicht in Speier (de Wette III. 442). Vergl. auch Schmidt, Melanchth. S. 160.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) verhielt sich sehr spröde, wie er denn auch nach seiner Rückkehr nach Wittenberg nur im Sinne einer Zurückweisung dieses Vorschlags wirkte. Agricola dagegen zeigte sich zugänglicher, so daß er auf kurze Zeit in den Verdacht kam, er habe sich der Zwinglischen Abendmahlsslehre zugewendet. Agricola ließ sich bewegen, hernach im Interesse des Landgrafen nach Wittenberg zu reisen, um Luther die Versicherung zu geben, „daß er in der Sache vom Sacrament dem Landgrafen gänzlich vertrauen möge, denn er wisse, daß dieser rechtschaffen sei und es treulich meine.“<sup>1)</sup> Wir können hier zum ersten Male die Wahrnehmung machen, daß die Auszeichnung, von hohen Herren ins Vertrauen gezogen zu werden, eine gewisse Nachgiebigkeit und Wandelbarkeit in seinen Ueberzeugungen wirkte, die in späterer Zeit äußerst verhängnisvoll für ihn werden sollte.

Um 24. April wurde der Reichstag geschlossen; Mitte Mai war Agricola wieder bei seinen Schülern. Aber nur für kurze Zeit. Im September wurde auch Eisleben von der Epidemie des „Englischen Schweines“ heimgesucht, und auf diese folgte ein Ausbruch der Pest, dem in der kleinen Stadt in den nächstfolgenden Monaten circa 600 Personen zum Opfer fielen. Graf Albrecht zog sich mit seinem Rate C. Müller nach Saalfeld zurück und berief auch Agricola dorthin, wie er sich dessen später selbst gegen seinen Prediger rühmte, daß er denselben „ihm selbst zum Besten vor dem Sterben nach Saalfeld erfordert,“ ihn auch daselbst „ausgehalten“ (unterhalten), ihm trotzdem seine Besoldung, als wenn er Schule hielte, habe reichen lassen, ja noch eine besondere „Berehrung“ hinzugefügt habe.<sup>2)</sup> Agricola siedelte mit seiner

<sup>1)</sup> Corp. Ref. I. 1041. J. J. Müller, Historie v. d. evang. Stände Protestant, Jena 1705 S. 256 fsg. (Vrgl. Latendorf Progr. des Gymn. zu Schwerin 1873 S. 15). Vrgl. Köstlin II. 127. 128.

<sup>2)</sup> Förstemann N. Urkundenb. S. 293, woselbst dieser Saalfelder Aufenthalt irrtümlich ins Jahr 1535 gesetzt wird. Vrgl. oben S. 67. Die Briefe Luthers und Melanchthons vom 12. Oct. 1529 (de Wette III. 513. Corp. Ref. I. 1107 vrgl. IV. 970) sind von Jena aus nach Saalfeld gerichtet. Cod. Goth. 399 fol. 237.

Familie über und blieb den Herbst und Winter hindurch an dem fremden Orte, wo er jedenfalls dem Grafen als Prediger diente. Er sowohl wie Kanzler Müller fanden in der Wohnung des Saalfelder Pfarrherrn Gaspar Aquila Herberge.<sup>1)</sup> Zwischen diesem und Agricola knüpfte sich eine sehr herzliche Freundschaft an, die erst 1548 zusammenbrach. Vermutlich lehrte Agricola gar nicht erst nach Eisleben zurück, sondern trat von Saalfeld aus<sup>2)</sup> seine dritte Reichstagsreise an, auf den Reichstag zu Augsburg 1530.

Am 13. März wendete sich Kurfürst Johann an den Grafen Albrecht mit dem Begehrten, „Ihr wollet Mag. Joh. Eisleben mitnehmen, der auf solcher unsrer Reise als für einen Prediger soll gebraucht werden.“<sup>3)</sup> Am 3. April brach der Kurfürst mit seinem Gefolge von Torgau auf; in den Tagen vom 16. bis 23. machte er Rast in Coburg. Hier treffen wir nun auch Agricola, dem sich der Saalfelder Freund Aquila angeschlossen hatte, in der Umgebung des Fürsten. Am 23. setzte sich die Reisegesellschaft wieder in Bewegung; Luther blieb auf dem Schloße zurück, sandte aber noch an denselben Tage den Freunden, darunter auch dem Freundespaar Agricola und Aquila herzliche Grüße nach, gab ihnen auch Grüße an Eoban Hesse mit, den sie in Nürnberg aufsuchen wollten.<sup>4)</sup> Hier weilten sie am 28. April; Agricola benutzte die Rast zu einer Predigt, die er in der dortigen Frauenkirche vor dem Kurfürsten hielt. Zwei Tage darauf waren sie in Weissenburg, woselbst er in der Andreaskirche die Frühpredigt übernahm.<sup>5)</sup> Von hier ging der Weg auf Donauwörth. Aus einem Bericht Agricolas an Luther ersehen wir, wie fröhlich und lustig die Theologengesellschaft mitunter sein konnte. Aquila diente ihnen zur Zielscheibe für allerlei Scherz und Neckerei. Den, wie

<sup>1)</sup> Corp. Ref. IV. 972.

<sup>2)</sup> Am 15. März war er noch in Saalfeld, s. oben S. 76.

<sup>3)</sup> Förstemann, Urkundenb. z. Gesch. d. R. zu Augsburg I. 14. 26.

<sup>4)</sup> de Wette IV. 3. 4. 6. (Die Briefe sind vom 23., nicht 22. resp. 24. April) vgl. Köstlin II. 625.

<sup>5)</sup> Schirrmacher, Briefe und Acten 1876 S. 466. 467.

es scheint etwas anglichen Mann suchten sie betreffs der Gefahren, die seiner in Augsburg warteten, einzuschüchtern. Auch ein bedeutsamer Traum Melanchthons — dieser litt bekanntlich öfters an ahnungsschweren Träumen — gab viel Unterhaltungstoff. Von einem Adler hatte ihm geträumt, der durch Zaubererei in eine Käze verwandelt, als solche in einen Sack gestellt worden sei und in diesem klägliches Geschrei erhoben habe. Da sei Luther dazugekommen und habe den Gefangenen befreit. Die einen von den Gefährten wollten dem Traume eine hochpolitische Ausdeutung geben: der Adler sei Kurfürst Johann, dem es auf dem Reichstag übel ergehen werde, und der nur, wenn Luther von Coburg herbeieilt werde, aus den Schlingen, die man ihm legen werde, frei werden könne. Ein Anderer deutete den Adler auf den Kaiser selbst, der von Cardinälen und Pfaffen sich so werde bezaubern lassen, daß er die Sache der Evangelischen weder recht zu beurteilen, noch überhaupt nur zu vernehmen imstande sein werde. Wenn er aber Luther selbst hören werde, dann werde der Zauber von ihm weichen. Eine dritte Deutung endlich bezog den Adler (aquila) auf Caspar Aquila und sagte diesem das schwerste Unheil voraus, das ihn in Augsburg treffen werde. Luther lachte herzlich, als er von diesen Scherzen erfuhr; er wußte auch, daß Agricola, „der Grundschalk,“ der Anstifter solcher Kurzweil war. Daher bediente er sich auch seiner, als er selber mit dem wackern, aber auf seine großen Musikkennnisse eingebildeten Mag. Georg Rörer einen lustigen Schelmenstreich ausführen wollte. Er wußte, daß er sich da an den rechten Mann wendete.<sup>1)</sup>

Um 2. Mai zogen sie in die Reichsstadt Augsburg ein. Tags darauf durfte Agricola in der Dominikanerkirche predigen und öffentliche Predigten in einer der Kirchen der Stadt auch

<sup>1)</sup> Kappens Kleine Nachlese III. 363. Der Brief gehört in die ersten Tage des Mai; Luthers Antwort, de Wette IV. 36, ist vom 15. Mai, nicht 15. Juni. Agricolas Brief ist von Burkhardt S. 176 falsch verstanden; er scheint „Caesarem“ ganz übersehen oder dafür Casparem gelesen zu haben. In dem Sache Caesarem ajebant sacrificari incantatum muß offenbar significari für sacrific. gelesen werden. Vgl. auch Köstlin II. 204. 626.

an den nächsten Tagen halten. Denn Augsburg stellte sich anders, als Speier im vorigen Jahre: „das Evangelium ist allhie frei gepredigt worden, und unserm gnädigsten Herrn eine Kirche durch die Regierer der Stadt dazu vergönnt.“<sup>1)</sup> Aber die Freude der Evangelischen an solcher öffentlichen, freien Predigt — auch Landgraf Philipp erhielt für seinen Prediger Erhard Schnepf die Kirche des Stifts zu St. Moritz und die Ulrichskirche eingeraumt — währte nicht lange. Sofort war dem aus Italien heranziehenden Kaiser gemeldet worden, daß sich der Kurfürst von Sachsen „eine besondere Kirche zu Augsburg nach seiner Ankunft, darinnen predigen zu lassen, vorgenommen“<sup>2)</sup> und schon am 8. Mai wurde dem Kurfürsten von Innsbruck aus der kaiserliche Wunsch zu erkennen gegeben, daß während des Reichstages die Predigten unterbleiben sollten. Diesächsischen Theologen erwiesen sich dieser kaiserlichen Kundgebung gegenüber zaghafter, als der Kurfürst und Kanzler Brück: einstweilen wurde weiter gepredigt.

Als der Kaiser aber am 15. Juni seinen Einzug in Augsburg gehalten hatte,<sup>3)</sup> war es das Erste, daß er alsbald bei der Vorstellung der Fürsten vor ihm auf der Pfalz den evangelischen Fürsten sein „ernstliches Begehren“ aussprach, „ihre Predigt allhie abzustellen.“ Landgraf Philipp führte die Sache der Prediger; er bat den Kaiser, durch Commissarien ihre Predigten besuchen zu lassen, damit diese sich davon überzeugten, daß jene

---

<sup>1)</sup> Schirrmacher S. 368. Förstemann a. a. O. I. 186. Corp. Ref. II.  
46. Kurisabers Bericht in Leipzig. Ausgabe XX. 197.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. II. 43.

<sup>3)</sup> Agricola erzählte später: „Als der Kaiser Ao. 30 kam, da beging man das Fest Corporis Christi mit großem Gepränge. Da ging es Etlichen sauer an, daß man den Ubgott, den man erkannt, sollte anbeten. Der Kurfürst, der das Schwert trug (Sachsen, als Erzmarschall) wartete auf seinem Herrn; wie man aber opfern sollte, ging er zurück. Da nahm ihn sein Herr und führte ihn selbst. Da mußte er es thun, aus Gehorsam, aber sein Herz war nicht dabei.“ Predigt Assumpt. Mariae in Homiliae Islobii. Agricola verwechselt hier offenbar die Fronleichnamsproceßion mit der am 20. Juni gezelebrirten Messe, die den Reichstag eröffnete. Vergl. Sleidan Bl. 107 b. Coelestin. hist. Comit. I. 103. 115.

„nichts ~~des~~ <sup>www.wikisource.org</sup> altes oder Neues, sondern allein das Wort Gottes“ predigten. Aber der Kaiser blieb bei seiner Willenserklärung, und die Fürsten fügten sich einstweilen unter Protest. „Auf solches gleichwohl die gedachten Fürsten mit der Predigt still gestanden sind, und die von Augsburg auf sondere Handlung von Kais. Maj. wegen ihre Predigt auch in Ruhe gestellt haben.“ Am 18. erließ der Kaiser das Gebot, daß von keiner Seite während des Reichstages öffentliche Predigten gehalten werden dürften. Der Kurfürst hatte nicht Lust, sich diesem Verbote zu fügen, aber seine Theologen bewiesen ihm, daß man mit gutem Gewissen hierin nachgeben könne. Ihre Argumente waren: Da der Kaiser beiden Teilen das Predigen verboten habe, so sei nicht über Parteilichkeit zu klagen; der Kaiser habe versprochen, sich jetzt über die Lehre der Evangelischen durch Vorlage ihres Bekennnisses Rechenschaft geben zu lassen, und das sei so wichtig, daß man die Erreichung dieses Verhörs ihrer Lehre nicht durch einen Streit über die Predigten in Frage stellen dürste; auch seien ja die Prediger der evangel. Fürsten nicht vocirte Geistliche der Stadt Augsburg. Agricola fügte noch das Argument hinzu, daß sie ja nicht um des Predigens willen nach Augsburg citirt worden seien, sondern um als Partei über ihre Lehre verhört zu werden.<sup>1)</sup>

Die evangelischen Fürsten nahmen nun das Recht für sich in Anspruch, in ihren Herbergen, wie auf den vorigen Reichstagen, Predigten halten zu lassen; aber auch hiervon mußten sie Abstand nehmen. „Kein Fürst,“ so meldeten die Nürnberger Gesandten am 21. Juni, „hat noch in seiner Herberge predigen lassen, achten auch nicht, daß es leichtlich geschehen werde, aus Ursachen, daß das Verbot (vom 18.) so gar in gemein beruft ist.“<sup>2)</sup> Uebrigens pflichtete auch Luther dem Rate der Theologen bei, daß der Kurfürst als an fremdem Orte auch dem Gebote eines andern Herrn, des Kaisers, fügsam sein sollte. Freilich war ihm dies Verbot der Predigten zugleich ein trübes Vorzeichen für den weiteren Verlauf

1) Corp. Ref. II. 112.

2) Corp. Ref. II. 115. 123.

der ~~Reichstagsverhandlungen~~.<sup>1)</sup> Augsburg genoß jetzt das seltsame Schauspiel neutraler Gottesdienste nach kaiserlicher Verordnung mit Textlesung, Gebet und Abkündigungen, aber ohne Predigten.

Somit war Agricolas eigentliche Wirksamkeit, um deren willen er nach Augsburg gefordert worden war, nach kurzer Zeit lahmsgelegt worden. Fortan erscheint er nur als ein, und zwar untergeordnetes Glied in dem theologischen Beirat des Kurfürsten während der Reichstagsverhandlungen. Unter den zahlreichen Gutachten, welche die evangel. Theologen in Augsburg absaßen, finden sich nur einige wenige, die wahrscheinlich von ihm herrühren; seine Name erscheint auch nur selten bei Collectiv-Gutachten.<sup>2)</sup> Aus diesem Wenigen erkennen wir jedoch, daß er im Gegensatz zu Melanchthon in den auf die Uebergabe der Augsburgischen Confession folgenden Verhandlungen entschieden allen Concessionen, die man der römischen Partei etwa machen sollte, anderseits aber auch dem Gedanken an eine organisierte Notwehr zum Schutz des Evangeliums mit bewaffneter Hand entgegengrat. Doch scheint seine Stellung zu Melanchthon diese ganze Zeit gemeinsamer Arbeit hindurch recht freundlich geblieben zu sein, sonst würde gewiß nicht Melanchthons vertrautester Freund Camerarius grade an Agricola sich im tiefsten Vertrauen mit der Bitte um Aufklärung gewendet haben, als über die nachgiebige Haltung Jenes beunruhigende

---

<sup>1)</sup> de Wette IV. 5758. Eischr. II. 259. Brück blieb mit dieser Fügsamkeit durchaus unzufrieden, Förstemann Archiv I. S. 18: „Wollte Gott, daß nur in dem mit zu wenig von den christl. Ständen und Gewalten ihren Predigern geschehen wäre, daß sie nach vielfältigen Ratschlägen . . . das Predigen und Verkündigen Gottes Worts auf kais. Maj. Gebot abgestellt.“

<sup>2)</sup> Corp. Ref. II. 180. 182. 203. Auch im Briefwechsel Luthers finden sich aus jenen Monaten verhältnismäßig wenig Briefe Agricolas an ihn; nur einer von Anfang Mai, ein Brieffragment von Ende Juni (Corp. Ref. II. 147, vrgl. Eischr. IV. 356 und Köstlin II. 630) und einer vom 28. Juli; doch können wir noch die Spuren verloren gegangener Briefe nachweisen, so eines Briefes vom 8. August (vrgl. Corp. Ref. II. 259. 260. de Wette IV. 138. Schirrmacher S. 194—196) und eines Ende Juni an Luthers Gefellshafter in Coburg, Weit Dietrich, gerichteten Briefes, vrgl. Zeitschr. f. kirchl. Wissenschaft 1880 S. 49. [In dem dafelbst von mir mitgeteilten Briefe ist der Druckfehler dictam in diaetam S. 50. Z. 8 v. o. zu verbessern.]

Gerüchte kursirten.<sup>1)</sup>) Auch knüpften sich jetzt neue Theologenfreundschaften für Agricola an, so mit Urbanus Regius und mit Andreas Osiander.<sup>2)</sup> Gegen die schweizerischen Thcologen stellte er sich in scharfen Parteigegensatz; die Freunde rühmten an seinen Augsburger Predigten sein tapfres Zeugniß gegen die Sacramentschwärmer. Ebenso feindselig stellte er sich gegen die in der Abendmahlslehre gleichfalls verdächtigen Straßburger Theologen. Erregt machte er Luther Mitteilung von den Umtrieben Capitos und Buzers, die sich nach Kräften bemühten, für ihre Sacramentslehre Propaganda zu machen; sie hätten sogar mit Henkel, dem Prediger der Königin Maria, Beziehungen anzuknüpfen gewußt, und als Brenz sich hätte bewegen lassen, mit ihnen eine Unterredung zu halten, da hätten sie alsbald das Gerücht ausgesprengt, daß er es mit ihnen halte; so sehr wußten sie jedes Mittel zu benutzen, um ihrer Lehre Anerkennung zu verschaffen.<sup>3)</sup>

Noch in späteren Jahren erinnerte sich Agricola mit besonderer Freude der Verbindung, in welche er samt seinen Gefährten mit der eben erwähnten Königin Maria, der Schwester des Kaisers, und ihrem Prediger, Dr. Henkel von Commerstadt, damals getreten war. Sie sandte letzteren zu den sächsischen Theologen, um ihnen zu berichten, wie ihre Verwandten sich bemüht hätten, sie vom evangel. Glauben abwendig zu machen; andernfalls hätte man sie bedroht, ihr alle Hülfe zu entziehen, „also daß sie auch noch im Spital sterben sollte.“ Sie ließ sich dem Gebete der evangelischen Theologen empfehlen. Hernach erhielten letztere von dem Hofmeister der Königin eine Einladung, und da versuchten die Gäste sich der Hülfe Marias zu bedienen, um einmal sicher in Erfahrung zu bringen, wie eigentlich Kaiser Karl persönlich gegen die Evangelischen gesinnt wäre. Sie baten die Königin, bei günstiger

<sup>1)</sup> Coelest. hist. Comit. III. 65.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. II. 59. Hummel epist. Cent. I. 36. Möller, Osiander S. 134.

<sup>3)</sup> Schlegel, Leben Aquilas S. 208. Rappens Kl. Nachlese III. 361, wo „Capito et Fabricius“ wol ein Schreibfehler für Capito et Bucerus sein wird.

Gelegenheit, wenn er einmal „gutes Muts“ wäre, zu erkunden, „was er doch gesinnet wäre mit denen, die diese Lehre bekennen.“ „Da trug sich's zu in Vigilia Joh. Bapt.<sup>1)</sup> daß der Kaiser Bankett im Garten hielt. Da ihn nun die Königin Maria gefraget, was er mit den Leuten und mit der überantworteten Confession zu thun gedächte, darauf er geantwortet: Liebe Schwester, da ich bin ausgezogen ins heilige Reich, da ist große Klage kommen über die Leute, die diese Lehre bekennen, daß sie auch ärger sein sollten als die Teufel. Aber der Bischof von Sevilla hat mir den Rat gegeben, ich wollte ja nicht Thrannei üben, sondern fleißig erkunden, ob die Lehre streitig wäre mit den Artikeln unsers christlichen Glaubens. Dieser Rat gefiel mir. So befindet ich, daß die Leute nicht so teufelisch sind, wie vorgebracht ist, es betrifft auch nicht die 12 Artikel [d. i. das apost. Symbol] sondern äußerlich Ding, darum habe ich's auch den Gelehrten übergeben. Wenn aber ihre Lehre streitig mit den 12 Artikeln unsers christlichen Glaubens, so habe ich mit der Schärfe des Schwerts dazu thun wollen. — Diesen Rat ihres Herrn Bruders teilte uns die Königin Maria mit. Wer war froher, denn wir?<sup>2)</sup> Seit jener Zeit haftete in Agricolas Herzen eine übertrieben günstige Meinung von den „evangelischen Neigungen“ des Kaisers, die später für ihn verhängnisvoll werden sollte.

Ueber die Vorlesung der katholischen Consultationsschrift richtete er am 6. August an den alten Freund Johann Lange in Erfurt einen Bericht. „Am 3. wurde im Namen des Kaisers vor den versammelten Fürsten und Ständen die Widerlegung unsrer Confession vorgelesen. Es ist nicht zu sagen, wie unangemessen, um

<sup>1)</sup> In diesem Datum irrt sich Agricola vrgl. Corp. Ref. II. 157; es kann erst einige Tage später gewesen sein, aber wol vor dem 10. Juli, wo Mel. berichtet: „ἡ ἀδελφὴ αὐτοκράτορος, mulier vere heroico ingenio, praeincipia pietate et modestia studet nobis placare fratrem, sed cogitur id timide et verecunde facere.“ Corp. Ref. II. 178.

<sup>2)</sup> Predigt auf Assumpt. Mar ae in Homiliae Islebii. Ueber Maria und ihren Prediger vergl. Walch XXI. 50. 53. 58. 59.\* Zeitschr. f. hist. Theol. 1861 S. 629. Gedendorf II. 58. Corp. Ref. II. 233. Köslin II. 227.

www.libtool.com.cn  
nicht zu sagen, wie dumm sie ihre Sache geführt haben. Der Kaiser forderte nach der Verlesung dieser Confutation, daß sich unsere Fürsten nach den Artikeln dieser Schrift richten und alles, was sie gegen den Brauch der römischen Kirche bisher in ihren Landen geändert hätten, wieder auf den alten Stand zurückführen sollten. Da sich die Unsern gegen solche gewaltsame Zumutung des Kaisers sträubten und ihre Gründe vorbrachten, warum sie diesem Befehl nicht gehorsamen könnten, ereignete es sich, daß der Mainzer Erzbischof und einige andere Fürsten, unter denen Herzog Heinrich von Braunschweig sich höchst ehrenvoll benahm, als Vermittler eintraten und den Kaiser batzen, er wolle ihnen gestatten, auf Wege und Vereinbarungen zu sinnen, durch welche der Friede unter den Fürsten zustande zu bringen wäre. Denn sie könnten nicht dulden, daß die Eintracht der Deutschen schmählich zerissen würde. So sind wir nun in banger Erwartung des Ausganges, den uns der Reichstag bringen wird.“<sup>1)</sup>

Schon Mitte Juli hatte Luther den Theologen den Rat gegeben, wieder heimzuziehen, da sie ihre Arbeit gethan und ihr Bekennen abgelegt hätten; aber volle zwei Monate gingen noch hin, ehe ihnen die Erlösungsstunde schlug. Endlich brachen sie am 23. Sept. mit dem Kurfürsten von Augsburg auf; und nun konnte Agricola wieder das ihm so lange verwehrte Predigtamt ausüben. Nachdem sie drei Meilen von Augsburg das erste Nachtquartier bezogen, hielt Agricola am nächsten Morgen eine Frühpredigt; er wird seitdem noch öfter auf der Reise seines Amtes gewartet haben. Am Nachmittag des 27. kehrte Melanchthon mit den drei Eislebenern Röhel, Müller und Agricola bei Camerarius in Nürnberg ein.<sup>2)</sup> In den ersten Octobertagen war Agricola wieder daheim, nachdem er über ein volles Jahr von Eisleben entfernt gewesen war.

Nicht lange darauf, vermutlich im November, wendete sich Melanchthon, der schon auf der Heimreise viel mit der Überarbeitung seiner Apologie der Augsb. Confession beschäftigt gewesen

<sup>1)</sup> Cod. Goth. 399 fol. 237. cf. Corp. Ref. II. 245. 253. 254.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. II. 388. Schirrmacher S. 321. De Wette IV. 96.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

war, an ihn mit der erneuerten Bitte, diese Schrift einer Durchsicht zu unterziehen und ihm zu sagen, ob und was er darin geändert wünsche. „Du siehst, wie unsre Gegner in so wichtigen Sachen Sorgfalt anwenden, wie sie die Ergebnisse ihrer Studien und ihre Arbeit einander gegenseitig zu gute kommen lassen. So sollten wir doch wol um so mehr verfahren, die wir nicht, wie Zene, für unsern Vorteil fechten, sondern die wir zum Heil der Kirche die rechte Lehre ans Licht zu stellen suchen, daß sie auch noch auf unsre Nachkommen Bestand behalten möge. Und es sind große Fragen, die wir behandeln. Ich bitte dich also, laß es dir angelegen sein, meine Schrift als Censor zu prüfen.“ Leider erfahren wir nicht, in welcher Weise Agricola dieser Aufforderung nachgekommen war.<sup>1)</sup>

Es begann nun eine äußerlich ruhigere Zeit für ihn; erst 5 Jahre später erging noch einmal der Ruf an ihn, in dem Gefolge des Kurfürsten als Reiseprediger auszuziehen.<sup>2)</sup> Zwar Kurfürst Johann war am 16. August 1532 gestorben. Aber sein Sohn und Nachfolger, Johann Friedrich, kam ihm mit gleichem Vertrauen entgegen und berief ihn, als er um der Belehnung mit der Kurwürde willen nach Wien zu König Ferdinand ziehen wollte, durch ein Schreiben vom 18. Sept. 1535 als Prediger für diese Reise zu sich. Am 9. October sollte er sich in Weimar einfinden. Außer ihm nahmen an diesem Zuge noch Teil Spalatin, Vicekanzler Franz Burkhard, Hans von Dolzig, der Jurist Blitard Sindlinger, Leibarzt Augustin Schurf u. a. Es war ein glänzender Zug von 3 Fürsten, 12 Grafen und 300 Reisigen. Erst

<sup>1)</sup> Cod. Goth. 1048 fol. 60 b. Zur Zeitbestimmung vgl. Corp. Ref. II. 438. 440. 493.

<sup>2)</sup> Nur einer kleineren Reise sei noch gedacht, die ihn im J. 1532 nach Wittenberg führte, grade als dort am 22. Jan. Luther schwer erkrankte. Laut der eigenhänd. Niederschrift seit Dietrichs waren es nämlich Melanchthon, der grade auf Besuch anwesende Agricola und Dietrich, die an Luthers Bett sitzen wurden und mit dem zum Tode Schwachen eine Unterredung hatten. s. Sächs. Kirchen- und Schulbl. 1876 Sp. 355. Unrichtig nennen Cod. Bavari I. 249 u. Obenanders Thesaurus Bl. 277 b Rörer an Stelle Agricolas u. Dietrichs; zu berichtigten sind demnach auch Seckend. III. 38 und Köstlin II. 268.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
am 30. Oct. erfolgte wirklich die Abreise gen Wien. Dort fand die Belehnung am 20. Nov. statt; am Tage darauf finden wir den Zug, wol schon auf der Heimreise, in Korneuburg, am 30. in Prag, am 6. Dec. in Schneeberg. Die beiden Theologen wurden nicht nur als Reiseprediger gebraucht; sie waren auch für den Fall, daß die kirchlichen Streitfragen in Wien zur Sprache kamen, als Ratgeber bei der Hand. Ferdinand legte dem neuen Kurfürsten die Frage vor, wie er sich zu einem Concil zu stellen gedenke. Die beiden Theologen setzten die Antwort darauf auf, in welcher sie „ein frei gemein christlich Concil“ in Uebereinstimmung mit den Erklärungen, die Kurfürst Johann auf allen Reichstagen abgegeben hatte, als ein den Evangelischen durchaus erwünschtes Mittel bezeichneten, um in der Religionssache zur Einigung zu kommen. Ein solches gedenke der Kurfürst auf keinerlei Weise zu hinterreiben. Anderseits werde Ferdinand nicht verlangen, daß er sich wider Gottes Wort und Ehre, zu Beschwerung der Gewissen und der Christenheit auf eine Vergleichung einlassen sollte.<sup>1)</sup> — Auf seine während dieser Reise gehaltenen Predigten berief sich Agricola später dem Kurfürsten gegenüber im antinomistischen Streite und forderte ihn selbst zum Zeugnis heraus, daß er dort die rechte evangel. Lehre gepredigt habe. Die Heimkehrenden begrüßte der unermüdliche Verschmied Johann Stigelius mit schwungvollen Versen, in welchen er Agricola folgendermaßen anredete:

Nomen et Agricolae justum sortiti Joannes,  
In mentes hominum coelica verba serens etc.

Der Kurfürst und ein Teil seiner Begleiter begab sich direct nach Schmalkalden zum Convent, Agricola kehrte nach Eisleben zurück.<sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> Corp. Ref. II. 973 füg., wo nur die Anmerkung: miserunt hoc scriptum Sp. et Agr. Viennam irrig ist, da ja Beide beim Kurf. in Wien waren.

<sup>2)</sup> Vgl. Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 305. 306 u. die dort von mir angeführte Literatur; ferner Bertram, Litterar. Abhandl. Stück 4 Halle 1783 S. 170, der die Reise irrtümlich in's Jahr 1536 setzt; Schlegel Vita Spalat. p. 148. (Rüdiger) Sächs. Merkwürdigkeiten, Leipzig 1724 S. 464.

VII.

### Die „Sprichwörter“.

Der schriftstellerischen Arbeiten Agricolas während seines Aufenthaltes in Eisleben haben wir, soweit dieselben theologischen oder pädagogischen Inhalts sind, in den voranstehenden Abschnitten fast vollständig Erwähnung gethan. Wir müssen nur noch einiger Uebersetzungsarbeiten gedenken. Es ist charakteristisch für das Bestreben der Reformatoren, die neu gewonnenen dogmatischen und exegetischen Kenntnisse auch der Gemeinde zu vermitteln, daß auch die bedeutendsten Männer unter ihnen, die wohl imstande waren, durch eigne Arbeiten an dem Ausbau der evangelischen Theologie teilzunehmen, es nicht unter ihrer Würde achteten, lateinisch geschriebene Commentare oder Lehrschriften Anderer ins Deutsche zu übertragen. So waren beispielsweise Justus Jonas, Spalatin und Wenceslaus Link neben selbständiger schriftstellerischer Production zugleich eifrig als Uebersetzer thätig. Auch Agricola schritt auf dem durch die Verdeutschung des schwäbischen Syngramma betretenen Wege weiter fort und ließ im Jahre 1527 Melanchthons Commentare zum Römerbrief und zu den beiden Korintherbriefen,<sup>1)</sup> sowie ferner den zum Kolosserbrief<sup>2)</sup> in deutscher Uebersetzung folgen. Aber in seine Eislebener Zeit fallen auch schriftstellerische Arbeiten, die ihm für alle Zeit einen Platz in der Geschichte unserer deutschen Nationalliteratur sichern: vor Allem seine Sammlungen und Auslegungen deutscher Sprichwörter.

<sup>1)</sup> Corp. Ref. XV. 441. Aus der Vorrede an den Mansfelder Freund Wilhelm Rind (20. Jan. 1527) geht zunächst nur hervor, daß Agricola der Uebersetzer des Römerbriefs gewesen sei.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. XV. 1221. Es ist mir nicht gelungen, ein Exemplar dieser Uebersetzung selber einzusehen. Vgl. übrigens Corp. Ref. II. 601, wonach Melanchthon an derartigen Uebertragungen seiner Schriften nicht besondere Freude gehabt zu haben scheint.

Er hat im Ganzen drei derartige Sammlungen veranstaltet. Im Jahre 1528 sammelte und bearbeitete er zunächst „Drei hundert Sprichwörter,” die zum Beginn des nächsten Jahres erschienen. In rascher Folge ließ er dieser ersten Sammlung während des Reichstages zu Speier „Das Ander teyl gemeiner deutscher sprichwörter“ folgen, in welchem dem Titel zufolge 450 (in Wahrheit jedoch nur 449) weitere Sprichwörter Aufnahme und Besprechung gefunden hatten. Beide Teile wurden seit 1534 häufig in einer von Agricola revidirten Gesamtausgabe unter dem Titel: „S̄yben hundert vnd Fünffzig Teutsch er Sprichwörter, verneüwert vnd gebessert“ aufgelegt.<sup>1)</sup> Endlich ließ er zwei Jahrzehnte hernach während des Reichstages zu Augsburg 1548 eine dritte Sammlung unter dem Titel: „Fünfhundert Gemeiner newer Teutsch er Sprüchwörter“<sup>2)</sup> erscheinen.

Agricola war sich bewußt, mit diesen Arbeiten einen in Deutschland noch nicht betretenen Weg eingeschlagen zu haben. Was ein Erasmus für die griechische und lateinische Sprache geleistet, der aus den Klassikern jener Sprachen einen großen Haufen von Sprichwörtern gesammelt habe, das wolle er auch für die deutsche Sprache wenigstens in einem ersten Anfange zu leisten versuchen. „Es muß eines Dinges ein Anfang sein, und Anfänger sind aller Ehren wert. Ich habe der deutschen Sprichwörter verzeichnet fast in 5000 oder drüber.“ So äußert er sich selbst in der Vorrede

<sup>1)</sup> Die verschiedenen Ausgaben sind besprochen bei Schelhorn Ergötzlichkeiten III. 73 fsg. Norden S. 155 fsg.; am besten in der Monographie Latendorff, Agricolas Sprichwörter, Schwerin 1862 S. 235 fsg. Letzterer hat auch überzeugend nachgewiesen, daß die plattdeutsche Ausgabe nicht das Original (vrgl. Mieg, über das Studium der Sprachen 1782 S. 167. Allgem. liter. Anzeiger 1796 S. 288. Adrian in Serapeum II. 382), sondern eine Uebersetzung aus dem in Zwickau bei Gabriel Kanz erschienenen Nachdruck ist. Trotzdem hat Gaf in Allgem. deutsche Biogr. I. 147 die irrite Angabe erneuert, die Sprichw. seien 1528 plattdeutsch und erst im Jahre darauf hochdeutsch veröffentlicht worden.

<sup>2)</sup> Vgl. Frank im Anzeiger f. Kunde der deutschen Vorzeit 1865 Spalte 388—395, über das Vorhandensein einer 2. Aufl. der 500 Sprichwörter. Mir ist nicht gelungen, eine andre Ausgabe als die bekannte zu Gesichte zu bekommen, ich bin daher nicht imstande, die bibliogr. Frage zu entscheiden.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

zur ersten Sammlung über sein Unternehmen. Er ist auf abschätzige Urteile der Kritiker gesetzt, aber er tröstet sich darüber: „Ich baue hier mit diesem Buch der Sprichwörter am Wege, darum werde ich mich müssen in den Stich geben, daß diesen Fleiß viel Leute tadeln werden. Etlichen wird es zu gering sein, an etlichen Orten wird zu viel oder zu wenig sein; aber ich hab einen breiten Rücken, der ist's schier gewohnt, ich kann's wohl ertragen. So hab ich in der Vorrede gebeten, man wollt mir's als dem Anheber verzeihen, sonderlich weil Niemand von Anfang unsrer Sprache Wege oder Deutung geschrieben hat.“

Was an seiner Arbeit erfreut, ist vorerst das kräftige nationale<sup>1)</sup> Bewußtsein, das ihn beseelt. Der einseitigen Verherrlichung der alten Sprachen von Seiten der Humanisten tritt er mit einem kühnlichen Lobe der Muttersprache und mit dem Hinweis auf den Sprach- und Weisheitsschatz entgegen, den er in der heimischen Literatur niedergelegt findet. Zwar verwertet er in seiner Auslegung der Sprichwörter auch reichlich die latein. und griechischen Klassiker, indem er Weisheitssprüche oder anekdotenhafte Stoffe zur Bestätigung und Exemplification aus ihnen herbeiholt, aber er benutzt auch in ausgiebiger Weise die deutschen Dichter und Volkschriftsteller. Aus Freyndank und Renner, Johann v. Mörsheim und Sebastian Brant<sup>2)</sup> entlehnt er manchen Weisheitsspruch.

---

<sup>1)</sup> So regt sich auch sein deutscher Stolz gegenüber dem Spotte, mit welchem der große Erasmus in seinen Colloquia familiaria in der Plauderei „Diversoria“ die Deutschen wegen ihrer Roheit und Ungeschliffenheit dem Gelächter anderer Nationen preisgegeben hatte.

<sup>2)</sup> In der Ausgabe des Narrenschiffs, welche Jakob Cammerlander 1545 unter dem Titel „Der Narrenspiegel“ veranstaltete, wird es als Agricolas Verdienst gerühmt, daß er durch seine Sprichwörter die Aufmerksamkeit der Deutschen auf die leider in Vergessenheit geratene Schrift Seb. Brants wieder gelenkt habe; das Narrenschiff sagt dort von sich selbst:

Die Sprichwörter haben gemacht,  
dab ich wider mitt alter macht,  
far schon auffhin durch alle landt“ u. s. w.

Ein seltsames Mißverständnis hat ältere Literatoren veranlaßt, Agricola selbst zum Bearbeiter jenes „Narrenspiegels“ zu machen, Kordes S. 344 ff. Dagegen vgl. Barndt, Narren Schiff, Leipzig 1854 S. 3.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Der Rosengarten, das Heldenbuch v. Wolf Dietrich, Tanhäuser, Tristrant und derartige Volksbücher werden benutzt. Ebenso kennt er die Sammlungen des Volkswizes wie den Gulenspiegel oder den Pfaffen vom Kalenberge; auch die Centinovella, d. h. die zuerst 1473 in Deutschland gedruckte Uebersetzung resp. Nachahmung des Decamerone. Der Sprichwörterhammler verrät eine seltene Belesenheit in der Nationalliteratur, an welcher ja sonst die Gelehrten nur zu oft mit vornehmer Geringschätzung vorbeigingen. Sein Interesse für diese Literatur zeigte sich auch in dem Sammeleifer, mit welchem er nicht nur Gedrucktes, sondern auch Handschriftliches aus diesem Gebiete in seine Bibliothek zusammentrug.<sup>1)</sup>

Es läßt sich gegen Agricolas Arbeit mancher tadelnde Vorwurf erheben: Es ist zunächst nicht ganz unbegründet, was einst an Luthers Tische gegen dieselbe geltend gemacht wurde, daß die von ihm citirten Sprichwörter zum guten Teil ungebräuchlich und von ihm selbst fabricirt seien;<sup>2)</sup> er hat nämlich den Begriff des Sprichworts durchaus nicht in schärfer Abgrenzung gesetzt. Er sammelt nicht nur Weisheitssprüche, die er dem Volksmunde abgelauscht hat, sondern auch in großer Anzahl sentenziöse Dichterworte, oder er faßt auch selber einen Gedanken praktischer Lebensweisheit in einen Spruch oder Reim zusammen. Also nur ein Teil der von ihm gesammelten Worte darf im engeren Sinne auf den Namen „Sprichwörter“ Anspruch machen. Auch der Tadel, den er selbst vorausgesehen, „es werde an etlichen Orten zu viel oder zu wenig sein,“ kann mit Grund gegen ihn erhoben werden; denn in seiner Bearbeitung und Auslegung verfährt er außerordentlich ungleich: bald gibt er eine Seitenlange Exposition, bald

<sup>1)</sup> Chriacus Spangenberg erzählt (Hennebergische Chronica, Straßb. 1599 S. 97), er habe in Agricolas Bibliothek 1545 „ein geschrieben buch von reymen gesehen: darinne viel von herrn Otten von Bodenleube, vnd seinen ritterlichen thaten geschrieben war.“ Er hätte gern dieses und „etliche mehr Heldenbücher“ in jener Bibliothek durchgelesen, aber seine Zeit habe es nicht gestattet. (Nach freundl. Mitteilung des Herrn Dr. Schnorr v. Carolsfeld).

<sup>2)</sup> Bindseil, colloq. I. 423: „dieobatur de proverbii Joannis Agricolae, quao magna ex parte essent insolita et nova ab ipso autore conficta.“

begnügt er sich mit ein paar Zeilen, oder er schreibt auch nur als „Sprichwort“ ein Dichterwort didaktischen Inhalts hin, ohne überhaupt ein auslegendes oder exemplificirendes Wort hinzuzufügen. Besonders in der 3. Sammlung tritt diese Ungleichartigkeit in der Bearbeitung hervor; wir empfangen hier den Eindruck, als habe er schließlich die Arbeit sich leicht machen wollen, indem er einfach, um sein Buch zu füllen und die Zahl 500 zu erreichen, Stelle um Stelle aus den ihm besonders vertrauten Didaktikern zusammengeschrieben. Auch lassen sich einzelne Derbheiten in seinen Sprichwörtern beanstanden; aber es war ein unbilliges Urteil, wenn Luther leßtere als frivole Sprichwörter, als eine Sammlung von „Posßen und Flüchen“ verurteilte. Seine Bestimmung gegen den Verfasser hat ihn hier ungerecht gemacht.<sup>1)</sup>

Aber über jenen Mängeln dürfen die unleugbaren Verdienste dieser Arbeit nicht übersiehen werden. Es darf nicht vergessen werden, daß er so tapfer das Lob der Muttersprache versuchten und in weiten Kreisen Geschmack an der Nationalliteratur geweckt hat. So rief ein Zeitgenosse (1539) dankbar aus, Agricola habe sich durch seine Sprichwörter um Deutschland hoch verdient gemacht; werde er sein so glücklich begonnenes Werk in gleicher Weise fortführen, so werde den Nachbar-Nationen der Beweis geliefert werden, daß es uns Deutschen weder an herrlichen Thaten noch an geistvollen und treffenden Sinsprüchen gefehlt habe.<sup>2)</sup> Hat er auch den Begriff des Sprichworts nicht scharf genug gefaßt, so hat er doch unleugbar für jene große und wertvolle Sprichwörterliteratur,

<sup>1)</sup> Bind. Coll. I. 425. „frivola illa et inusitata proverbia fugienda sunt.“ Excerpta haec omnia etc. v. 1540 fol. 13 b: „Es ist ein fein Ding um Proverbia germanica, und sind starke Beweisunge, u. wär fein, so sie Jemand zusammengelesen hätte. Grickel hat nur Posßen u. Flüche zusammen gelesen, damit er ein Gelächter anrichtet. Man muß die besten nehmen die ein Unsehen haben. Der Teufel ist den Sprichwörtern feind.“ Auch in S. Hirzels Handschr. der Litschr. v. 1563 Bl. 65 b. Ericeus, Sylvula Sentent. 1566 Bl. 213 a. Rördes S. 156.

<sup>2)</sup> Eberh. Tappius, german. adagiorum . . centuriae septem. Argentorati 1539 Bl. 237 bei Latendorf a. a. D. S. 74 u. Schweriner Progr. 1873 S. 34.

die seitdem an seine Arbeit zuerst in Nachahmungen dann in selbständiger wissenschaftlichen Bearbeitung sich angeschlossen hat, Bahnen gebrochen. Er hat endlich — und das Verdienst ist auch nicht gering anzuschlagen — seinen Zeitgenossen in seinen „Sprichwörtern“ Lesebücher geschaffen, die für Gelehrte wie für Ungelehrte, für alt und jung einen reichhaltigen Stoff praktischer und religiöser Lebensweisheit in schmacchafster Form, in buntem Wechsel von Poesie und Prosa, von Erzählung und Belehrung, von Scherz und Ernst darboten und viele Jahrzehnte hindurch, ja selbst in spätere Jahrhunderte hinein, wahre Volksbücher gewesen sind.<sup>1)</sup> In dieser Beziehung haben sie für ihre Zeit ähnlichen Wert gehabt, wie etwa für eine spätere die Hebel'schen Erzählungen des rheinischen Haussfreundes. Mit welcher Begierde die Sprichwörter gelesen wurden, das beweisen die zahlreichen Auflagen, die Überarbeitungen, Übersetzungen und Nachahmungen, die denselben zu teil geworden sind. Hat Luther so abschätzig in späteren Jahren über sie geurteilt, so hat er doch zugleich sie zu benutzen gewußt.<sup>2)</sup> Und Melanchthon bezeugt uns die Verbreitung und Beliebtheit dieser Schriften, indem er in seiner Postille gelegentlich seinen Zuhörern bei einer derben Redensart sagt: „darüber lest in Agricolas Sprichwörtern nach.“<sup>3)</sup>

Das hatte Agricola freilich nicht geahnt, daß seine Sprichwörterarbeit ihn in die unangenehmste Verwicklung mit deutschen Fürsten führen und zu einem umfassenden diplomatischen Schriftenwechsel Anlaß geben sollte.<sup>4)</sup> Er hatte an vier Stellen seiner

<sup>1)</sup> Vgl. R. Tim. Zumpt in Wachlers Philomathie 1820 II. S. 235—244. Mohnike urteilte über Agricola als deutschen Prosaisten, daß er vielleicht unter den Zeitgenossen Luther am nächsten zu stellen sei; in Erich u. Gruber II. 216.

<sup>2)</sup> Man vgl. z. B. bei Agricola 300 Sprichw. N. 234 „ich glaube wie der Köhler glaubt,“ mit Luthers Schrift an die zu Frankfurt 1533 Jenens-Ausg. VI. Bl. 112 b.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. XXV. 252: „de quo legit Proverbia Eislebii.“

<sup>4)</sup> Zum Folgenden vgl. Schelhorn Ergötzlichkeiten III. 297—337. Kordes S. 186 fsg., u. besonders Latendorf im Progr. des Schwer. Gymn. 1873.

ersten Sammlung des 1519 vom schwäbischen Bundesheere verjagten Herzogs Ulrich von Würtemberg<sup>1)</sup> in einer für diesen nicht grade schmeichelhaften Weise gedacht. Er hatte ihn als ein bekanntes Exempel angeführt bei dem Sprüchlein, daß, wenn Gott ein Land strafe, er ihm einen Thyrannen und Wüterich gebe, auch einige Beispiele seiner grausamen und ungerechten Justiz mitgeteilt. Nun weilte Ulrich im J. 1529 als Guest bei Landgraf Philipp; er hatte sich nicht nur der Reformation angeschlossen, sondern nahm auch an den weitausschauenden politisch-kirchlichen Plänen des Landgrafen regen Anteil. Als daher Philipp im Sommer 1529 mit Sachsen behufs einer Vereinigung mit den oberdeutschen Städten in Unterhandlungen trat, — in deren Verlauf dann im Herbst d. J. das berühmte Marburger Gespräch zustande kam, — beschwerte er sich (am 18. Juli) beim Kurfürsten Johann über die Unbilden, die sich Luther und die Seinen gegen fürstliche Personen hätten zu schulden kommen lassen. Er rügte nicht nur, daß Luther selbst seinen Schwieervater, Herzog Georg von Sachsen, mit Schmachworten angegriffen hätte, sondern auch Eisleben habe jetzt in seinen Sprichwörtern, die er kürzlich habe ausgehen lassen, „den guten verjagten Herzog Ulrich von W. mit etlichen Schmachworten mit Unwahrheit hart angefasset,“ und wenn es auch wahr sein sollte, was er über ihn schreibe, so hätte er doch als ein Evangelischer billiger, „wie sie uns lehren,“ seines Nächsten Schande verschweigen, zudecken und nicht so öffentlich vor der ganzen Welt ihm vorrücken sollen.<sup>2)</sup> Gleichzeitig schrieb er an Agricola direct und hielt ihm sein Unrecht vor. Dieser entschloß sich im ersten Schred über das ungnädige Schreiben eines Fürsten, an dessen Gunst er sich bisher auf den Reichstagen zu Speier erfreut hatte, zu einer demütigen Abbitte (24. Juli). Er bedankte sich für die

<sup>1)</sup> Neuchlin nannte Ulrich den „Räuberhauptmann,“ princeps latronum, s. Geiger, Neuchlins Briefwechsel S. 319. Ueber Ulrichs Willkürherrschaft u. endliche Verjagung vrgl. Zanssen, Gesch. d. deutschen Volkes I. (4. Aufl.) 560 fsg.

<sup>2)</sup> Latendorf, Schweriner Progr. 1873 S. 14 fsg.

„Gnade, daß eine so hohe Person, wie der Landgraf, ihn würdig geachtet, ihn um seiner Thorheit willen zu strafen.“ Er erklärte sich schuldig und meinte, Gott habe es so über ihn verhängt, um ihn zu demütigen. Freilich sei es ja nicht seine Absicht gewesen, den Landgrafen damit zu kränken; sonst würde er ja nicht gewagt haben, ihm ein Exemplar seiner Schrift in Speier zu verschreiben. Er erinnerte auch an die guten Dienste, die er ihm in Sachen der Abendmahlsverhandlungen mit Luther (s. oben S. 93) erwiesen hätte. Am 26. antwortete der Kurfürst, der von dieser Abbitte nichts wußte, er wolle Luther und Agricola gegen die Anklagen des Landgrafen nicht vertreten, sie würden sich aber wol selber zu verantworten wissen. Philipp sendete nun sofort nach Empfang Agricolas Abbitte an den Kurfürsten in Abschrift zum Zeugnis, daß seine Anklage gerechtfertigt gewesen sei, denn dieser gestehe ja seine Schuld ein; er „verhafse“, so versichert er nochmals, die Sprichwörter desselben „als ein christliches Vergernis.“ Abermals antwortete der Kurfürst (am 9. August) in versöhnlicher Haltung; und man konnte meinen, der Zwischenfall sei durch jene Abbitte nun erledigt. Allein in Marburg wollte man sich dabei noch lange nicht beruhigen. Ein Edelmann in Ulrichs Gefolge, Ludwig von Passavant, hatte inzwischen eine besondere Ehrenrettung Ulrichs verfaßt, die zugleich eine stachlichte Anklageschrift gegen Agricola und weiter gegen Luther selbst war: „Verantwortung der Schmach- und Lästerschrift, so Joh. Agricola Epfleben genannt, im Büchlein Auslegung deutscher Sprichwörter wider eiliche Ehrenleute . . aus gehen lassen.“<sup>1)</sup> Mit guter Ueberlegung war die Streitschrift den Mansfelder Grafen gewidmet. Sie begnügt sich nicht damit, Ulrich, „der schon unrechter Weise von Land und Leuten vertrieben“ sei, gegen die „Lügen, mit denen er unter die Welt gebracht werden solle“, in Schutz zu nehmen; sondern sie enthält auch eine ganz maßlose, von blinder Parteiwut

<sup>1)</sup> Wieder abgedruckt in dem angeführten Programme Latendorfs. Ein Exemplar der sehr seltenen Schrift befindet sich auf der Königl. Bibl. zu Dresden.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

dictirte Kritik der „Sprichwörter,” und weiter eine Beschimpfung des Lebens und Charakters ihres Verfassers. Jene Verbindung von Geistlichem und Weltlichem in der Sprichwörterauslegung wird verurteilt als ein widerliches Gemisch von Gottes Wort und „altweibischen Fabeln und Biermären;“ es sind „thörichte, närrische, leichtfertige“ Sprüche. Nicht nur sei der gute Herzog Ulrich in ihnen verunglimpt, sondern auch umgekehrt sei unwürdigen Fürsten (nämlich Maximilian und den Habsburgern überhaupt) geschmeichelt: hier tritt das politische Parteigängertum des Verfassers, überhaupt der Unterschied zwischen den politischen Tendenzen am Hofe Philipp's und der sächsischen habsburgfreundlichen Politik recht bezeichnend hervor. Kleinlich sind die Vorwürfe, die gegen Agricola um deswillen gerichtet werden, daß er den Marcolfus als deutsche Quelle ansche und sogar den Claus Narren<sup>1)</sup> citirt habe. Völlig ungerecht ist der Tadel, daß er sich über Erasmus habe erheben wollen.<sup>2)</sup> Voller Hohnes schildert Bassavant Agricolas Persönlichkeit. Es sei ein Mann, dessen evangelische Lehre und Geist so berühmt sei, daß man ihn seiner vor trefflichen Kunst halber schier zu einem Exempel und Vorbilde zu Wagen auf die Reichstage führe, dem auch Niemand seines Erachtens sonst mit Predigen, Lehre und Kunst gleichen möge; der nun „gleich einem Hippensbuben [d. h. gleich einem Jungen, der Badwaare feil bietet; wir würden sagen: gleich einem Fischweibe]<sup>3)</sup>“

---

<sup>1)</sup> Vrgl. über diesen Archiv für Literaturgesch. 1876 S. 278. 300 Sprichw. N. 58 und 291.

<sup>2)</sup> Man vrgl. Agricolas Lobreden auf diesen Abgott der gesamten gelehrten Welt seiner Zeit: „Der hochgelichte Herr Cr. v. Rotterdam, der Alle, die sich latein. und griech. Sprachen geflossen haben, um seine Mühe und Arbeit, so er hierin wohl und treulich beweiset hat, hold sein, höchst loben und preisen müssen, wo sie anders eine Ader in ihnen haben, die ehrbar ist.“ 300 Sprichw. No. 78.

<sup>3)</sup> Vrgl. Schade, Satiren II. 345. 165. III. 64. — Wenn Bassavant auch erwähnt, Agricola sei auf einem Wagen umhergefahren worden, „die Pfarren zu visitiren,“ so deutet dies offenbar auf eine von den Mansfelder evang. Grafen in threm Ländchen angeordnete Kirchenvisitation; dazu stimmt, daß Agricola im Octob. 1526 in gräflichem Auftrage auf Reisen

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

im Bierkeller lottersche Sprüche übe und den neuen Marcolfus schreibe.“ „Deine Bierbrüder zu Eisleben,“ so schildert er Agricolas Umgang; gleich einem Hippensbuben sitze er im Bierkeller bei andern vollen und aus allen Landen entlaufenen Bergbauern — vielleicht eine Anspielung auf den Bergmannssohn Luther? Habe Luther solch Geschrei wegen eines ihm gestohlenen Briefes<sup>1)</sup> gemacht, wie wolle sich dann der verantworten, der andern Leuten die Ehre stehle?

Diese maßlose Schrift war wol im August veröffentlicht worden. Zugleich wendete sich Ulrich persönlich, unterstützt von seinem Schwager, dem Herzog von Braunschweig, und dem Landgrafen, an die Mansfelder Grafen mit dem directen Begehrten, Agricola wegen seiner Fürstenbeleidigung zur Bestrafung zu ziehen. Graf Albrecht kam dadurch in Verlegenheit und suchte Rat bei Luther. Und dieser gab gründlichen Bescheid.<sup>2)</sup> Hätte Agricola sich wirklich gegen Herzog Ulrich versündigt, so wäre diese Verfehlung durch das „giftige, böse, listige Buch“ Bassavants reichlich aufgewogen. Zu den Sprichwörtern selbst stellt er sich ganz neutral, er wolle weder hindern noch fördern, daß Agricola noch mehr solcher Sprichwörter veröffentlichte. Aber es verdiene ihn sehr, daß dieser, nachdem er sich so demütig verantwortet gehabt, nun einen so schändlichen Angriff sich gefallen lassen solle. Er sowohl wie Melanchthon seien höchst aufgebracht darüber, daß der Landgraf die Publication einer solchen Schrift gestattet hätte. Damit nun der Graf eine passende Antwort auf das fürstliche Schreiben geben könnte, setzte Luther selbst in Agricolas Namen eine kräftige Verantwortung auf, in welcher die Anklage Bassavants einfach gegen diesen selbst gerichtet wird. Die Verjagung Ulrichs

war, vgl. Corp. Ref. I. 827. Graf Albrecht hatte gegen eine Visitation in seinen Territorien durch die vom Kurfürsten von Sachsen entsendeten Visitatoren im Sommer 1526 energisch seine Hoheitsrechte geltend gemacht, vgl. Burlhardt, Gesch. d. sächs. Kirchen- u. Schulvis. S. 18. (89. 119.)

<sup>1)</sup> Vgl. Luthers Schrift „von heimlichen und gestohlenen Briefen . . wider Herzog Georg,“ Neujahr 1529. Köstlin II. S. 120.

<sup>2)</sup> Am 9. Sept. 1529, de Wette III. 502—507.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
sei ja rechtmäßig auf Beschlüß des schwäbischen Bundes und des Hauses Österreich geschehen; somit handle Passavant offenbar aufrührerisch, indem er sich zum Richter über das Vorgehen dieser Mächte aufwerfe. Es sei ja klar, daß Agricola ihm nur dazu herhalten müsse, seinem politischen Hassे gegen jene Mächte Lust zu schaffen. Wer wolle es jenem verwehren, wenn er in dieser Sache mit seinen politischen Sympathien Anhänger der andern Partei sei? Passavants Schrift sei aber auch ein Lügenbuch gegen die Wittenberger im Allgemeinen; es sei zu erwarten, daß sein Verfasser dafür vom Landgrafen bestraft werden würde. Luther überließ es übrigens Agricola, diesen ziemlich derb und deutlich ausgesfallenen Brief noch auszufeilen und in eine Form zu bringen, in welcher er von Albrecht an die Fürsten gesendet werden konnte. Gegen Agricola persönlich aber sprach er sein Bedauern darüber aus, daß er sich zuerst so habe einschüchtern lassen, daß er jene Abbitte an Philipp gesandt habe. Nun solle er schreiben: er habe durch seine Abbitte bewiesen, wie ernstlich er Frieden gewünscht hätte; da sie aber solchen Lärm erhöben, so wolle er von nun an seine Sache nicht nach der Demut, sondern allein nach der Gerechtigkeit führen; er ziehe somit seine Abbitte wieder zurück.

Für den Augenblick kam die Sache hiermit zum Abschluß. Philipp überzeugte sich, daß er eine Bestrafung Agricolas nicht erreichen könnte, und durfte es mit Luther nicht verderben, wenn er das Marburger Religionsgespräch, dessen Zustandekommen schon schwierig genug gewesen war, nicht noch im letzten Augenblicke in Frage stellen wollte. Natürlich konnte aber Agricola an der Reise nach Marburg sich nicht beteiligen; es beruht nur auf einer Verwechslung mit Stephan Agricola aus Augsburg, wenn er als Teilnehmer am Colloquium genannt worden ist.<sup>1)</sup> Am 17. Jan.

<sup>1)</sup> Brgl. Salig Historie der Augsb. Conf. I. im Register (im Texte S. 143 richtig). Förstemann Urkundenb. z. Gesch. des Reichstages zu Augsb. I. 449, wofelbst angegeben ist, daß die Regensb. Handschrift der Augustana einen „Stephan Agricola Isleben“ (!) in Marburg beim Colloquium zugegen sein läßt.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

1530 aber schreibt Agricola an den alten Erfurter Freund Joh. Lange: „Die frechen Reden Passavants habe ich glücklich verwunden, und die Sache ist jetzt so weit gediehen, daß er wünscht, er hätte lieber nicht gethan, was er gethan hat.“<sup>1)</sup>

Agricola suchte nun für immer den Anstoß, den seine Bemerkungen über Ulrich gegeben hatten, dadurch zu beseitigen, daß er in der 1534 veranstalteten Gesamtausgabe einmal die Stellen, welche ihm besonders verdacht worden waren, durch Ueberarbeitung milderte, dann aber auch eine neue Vorrede fertigte, in welcher er erklärte: er hätte am liebsten das Buch ganz verschwinden lassen wollen, da er so viel Verdruß damit gehabt, und diese böse Welt „Worte, die ihm unterweilen unversehens ohne allen Falsch entfahren, aufgeklaubt und auf die Goldwage gelegt“ hätte. Aber er finde doch, daß nicht Alles in seinem Buche so untüchtig sei, wie es Etliche gemacht; daher lasse er es in dieser neuen Gestalt wieder ausgehen. Auch wolle er später noch mehr Sprichwörter sammeln und ediren, „denn ein Ding zu verachten, ist bald geschehen, aber nachhun ist Kunst; und ist wahr, wie man sagt: Können wir nicht alle tichten, so wollen wir doch alle richten.“

Aber trotz dieser revidirten neuen Ausgabe sollte er noch einmal einen Strauß darüber zu bestehen haben. Mit Philipp's Hülfe war Herzog Ulrich 1534 wieder in seine Herrschaft eingesezt worden; er erwies sich hier als einen eifrigen Beförderer der Reformation, welcher er in Würtemberg zu schnellem Siege verhalf. Er hatte aber noch immer nicht die Beleidigung verwunden,

<sup>1)</sup> Cod. Goth. 399 fol. 237: „Ludovici Passavantii *draſſalias* jam devoravi, resque eo rediit, ut vellet se hoc non fecisse quod fecit.“ — Man hielte in der Folgezeit die Sache mit Philipp sächsischerseits so völlig für erlebt, daß Johann Friedrich im Jan. 1535 nebst anderen Theologen auch Agricola dem Landgrafen nachhaft mache als einen, dessen Urteil man in den Vergleichsverhandlungen über die Abendmahlsslehre anhören müsse. Daher erhielt Melanchthon Auftrag, ihn über das Ergebnis der Kasseler Verhandlungen mit Bußer zu benachrichtigen. Neudecker, Actenstücke I. S. 100. Corp. Ref. II. 826.

die ihm einst durch Agricola zugesfügt worden war. Als nun im Frühjahr 1536 die Unionsverhandlungen zwischen Wittenberg und den Oberdeutschen eine so günstige Gestaltung annahmen, wie noch nie zuvor, da sollte auch dies alte Ärgernis endlich gründlich beseitigt werden. Der Landgraf schrieb im März an Melanchthon, wol mit der Aufforderung, daß dieser seinen Einfluß dahin geltend machen möchte, daß sich Agricola zu einer Abbitte gegen Herzog Ulrich entschloße.<sup>1)</sup> Melanchthon erschien der Handel höchst kleinlich und jener Fürsten unwürdig; doch setzte er den Kurfürsten davon in Kenntnis, dagegen wünschte er, daß Graf Albrecht nichts davon erfahre, damit dieser nicht darüber in Streit mit Philipp geriete.<sup>2)</sup> Auch die Vermittlung der Wünsche des Landgrafen an Agricola übernahm er; und dieser entschloß sich mit Rücksicht auf die kirchliche Zeitlage in der That zu einer Abbitte an den Herzog (Mitte April). Ein Exemplar derselben wurde an Erhard Schnepf gesendet, der auf Ulrichs Bitte vom Landgrafen im Interesse der Reformation Württembergs nach Stuttgart entlassen worden war; ein zweites sendete Melanchthon an den Landgrafen, damit es also von zwei Seiten her dem zürnenden Herzog überantwortet würde.<sup>3)</sup> Aber selbst damit kam die Sache noch nicht zum Abschluß. Denn einen Monat später schrieb Melanchthon schon wieder an Philipp, er wolle mit Eiselen „weiter handeln“.<sup>4)</sup> Die vorliegenden Urkunden lassen aber nicht mehr erkennen, was eigentlich noch weiter von dem, der nun schon zum zweiten Male Abbitte geleistet hatte, gefordert worden sei. — Nach dem schmalkaldischen Kriege schrieb Agricola die stolzen Worte nieder: „Herzog Ulrich von Württemberg wollte mich nirgend dienen lassen wegen des, daß ich in meinen deutschen Sprichwörtern ihm den armen Kunz und den Mord des von

<sup>1)</sup> Schirrmacher, Briefe und Acten S. 375.

<sup>2)</sup> Man er sieht daraus, daß Agricola mit dem Grafen damals noch in gutem Einvernehmen stand.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. III. 55—57.

<sup>4)</sup> Corp. Ref. III. 75.

www.libtool.com.cn  
Hutten<sup>1)</sup> aufgerückt hatte. Da war der Bogen hart gespannt,  
das Schwert zum Hauen gezückt, der Turm und das Gefängnis  
zugerichtet — aber Württemberg ist verwüstet, ich stehe und gehe  
von Gottes Gnaden noch frei!<sup>2)</sup>

---

<sup>1)</sup> Gemeint ist der herzgl. Stallmeister Hans v. Hutten, ein Vetter des Dichters, welchen Ulrich, der in sträflicher Leidenschaft zu dessen Weibe entbrannt war, durch Neuchelmord 1515 beseitigt hatte.

<sup>2)</sup> Monotessaron (Marienbibl. zu Halle) II. Bl. 418.

## VIII.

### H u s s i t i c a .

Seitdem Luther am 5. Juli 1519 auf der Leipziger Disputation den kühnen Ausspruch gethan, unter den Säzen des Johann Hus und der Böhmen seien manche sehr christliche und evangelische,<sup>1)</sup> und in der Folge immer entschiedener an der Autorität des Costnißer Concils zu rütteln gewagt hatte, seitdem wandte sich naturgemäß die Aufmerksamkeit der Evangelischen den Schriften, dem Leben, besonders dem Martyrium des vor hundert Jahren als Ketzer Verbrannten zu. Wie man auf gegnerischer Seite jetzt Luther als „Böhmen“ brandmarkte und ihm vorwarf, daß er „die Deutschen in ein solch’ Spiel führe, als Hus die Böhmen jämmerlich verführt habe,“<sup>2)</sup> und in besondren Rechtfertigungsschriften das Urteil des Costnißer Concils aufrecht zu halten sich bemühte, so gingen evangelische Theologen daran, Schriften des böhmischen Reformators wie auch die Acten des mit ihm angestellten Ketzerprozesses in Deutschland bekannt zu machen. Von Wenceslaus Link sind Uebersetzungen einzelner Schriften des Märtyrers bekannt, welche 1525 erschienen waren. Und auch Agricola trat auf diesem Gebiete als Mittkämpfer hervor, indem er zunächst 1529 ein Büchlein zum Druck beförderte, welches sein Freund, der Querfurter Geistliche Lic. Nicol. Krumbach, aus einer in der Bibliothek des Arztes Paul Rockenbach in Zeitz aufgefundenen lateinischen Schrift verdeutscht hatte. Es enthielt die „History vnd warhaftige geschicht, wie das heilig Euangelion mit Johān Hussen ym Concilio zu Costniß durch den Bapst und seinen

<sup>1)</sup> Vergl. Kolde, Luthers Stellung zu Concil und Kirche 1876 S. 47 ff.

<sup>2)</sup> Janssen II. 109.

anhang öffentlich verdampt ist, ym Jahre nach Christi unseres Herren geburt 1414." (Hagenau, bei Joh. Secerius.)<sup>1)</sup> Krumbach hatte sich auch sonst schon als Ueberseizer einer Schrift des Ambrosius, verschiedener Teile des neuen Testaments und der Vorrede des Erasmus aufs N. T. bekannt gemacht.<sup>2)</sup>

Als dann am 12. Juni 1536 der Papst im Einverständnis mit Kaiser Karl ein Concil nach Mantua auf den 23. Mai des nächstfolgenden Jahres ausgeschrieben hatte, und also die Concilsfrage aller Gemüter beschäftigte und aufregte, da wandte sich abermals das Interesse den Concilien der Vergangenheit, und wieder in erster Linie dem berühmten Costnißer zu. So kam auch die Geschichte des Johann Hus aufs Neue auf die Tagesordnung. Luther selbst publicirte zunächst mit einer kurzen Vorrede vier Briefe des Märtyrers aus Costnitz (nebst einem Schreiben böhmischer Edelleute ans Concil), die er sich aus böhmischer Sprache ins Lateinische hatte übertragen lassen, unter dem merkwürdig ungenauen Titel: *Tres epistolae sanctissimi martyris Joh. Hussii* [Wittenberg 1536 bei Joseph Klug].<sup>3)</sup> Von dieser kleinen Brieffsammlung fertigte Agricola eine deutsche Uebersetzung an, die — ohne daß seines Namens darin Erwähnung geschah — am 26. Nov. 1536 unter dem genaueren Titel: „*Vier Christliche briefe, so Johann Hus der heylig marterer . . . geschrieben hat, verteutscht*“ im Druck vollendet wurde.<sup>4)</sup> Diesen Briefen war zugleich angefügt eine „wahrhafte Beschreibung der letzten Handlung, so mit dem heiligen Mann Johann Hus ist vorgenommen.“

<sup>1)</sup> Herzogl. Bibl. zu Wolfenbüttel. Niederer, Nachrichten III. 468 f. g. Kordes S. 194.

<sup>2)</sup> Rgl. über ihn Fortg. Samml. 1732 S. 688. Niederer I. 139. 264. 279 f. 381 f. g. Herzog, Real-Enzykl. 2. Aufl. III. 547. Zeitschr. des Harzvereins 1880 S. 57. 338.

<sup>3)</sup> Fortges. Samml. 1732 S. 997 f. g.

<sup>4)</sup> Daß Agricola der ungenannte Ueberseizer war, ergiebt sich aus der Tischredenhandschrift des German. Museums fol. 66 b „M. Eysleben legens aliquas literas Joannis Huss, quas ipso transtulit,“ als Variante zu Tischr. IV. 390. Bindf. Coll. III. 153. Ueber eine zweite schlechtere Uebersetzung jener Briefe von 1537 s. Niederer III. 367.

Während nun Luther jener kleinen Schrift im nächsten Jahre eine viel umfanglichere Publication nachfolgen ließ, welche neben einer reichhaltigeren Sammlung von Briefen auch eine ausführliche Geschichte des Prozesses gegen Hus enthielt,<sup>1)</sup> so fuhr gleicher Weise der inzwischen nach Wittenberg übergesiedelte Agricola fort, Dokumente zur Geschichte des Märtyrers zu veröffentlichen. Aus einer von ihm nicht näher bezeichneten Quelle publicirte er einen Husschen Aufsatz zur Verteidigung der Laiencommunion unter beiderlei Gestalt, ferner den Concilbeschluß vom 15. Juni 1415, der diese Communionswaige als häretisch verwirft, endlich ein Bekenntnis des Märtyrers, in welchem er nebst der Bitte, ihn nicht ungehört verurteilen zu wollen, die Sufficienz des „Gesetzes Christi“ [d. i. der hlg. Schrift] für die Regierung der Kirche auf Erden behauptet.<sup>2)</sup> Diese kleine Sammelschrift versah Agricola mit Vor- und Nachwort, auch mit einer Anzahl von Randglossen, welche zum Teil in bitterer Ironie den Abfall der Römischen vom Worte Gottes geißeln. Außerdem aber verfaßte er auch eine in demselben Jahre, und dann nochmals im Jahre 1538 von Georg Rhau in Wittenberg gedruckte Dramatisirung jenes Rebez-prozesses, „Tragedia Johannis Hus, welche auff dem Unchristlichen Concilio zu Coſtnitz gehalten, allen Christen nützlich und tröstlich zu lesen.“<sup>3)</sup> In diesem Stücke, dessen Personenverzeichnis nicht weniger als 41 Mitwirkende erfordert, kommt in 5 Acten die Citation, Anklage, Verurteilung, Degradation und das Martyrium des böhmischen Wahrheitszeugen zur Darstellung. Das Ganze ist

<sup>1)</sup> EPISTOLAE QVAEDAM PIISSIMAE & eruditissimae Johannis Hus . . . VITEMBERGAE EX officina Joannis Luftt. Anno. M. D. XXXVII.

<sup>2)</sup> Titel: DISPV-tatio Ioannis Hus, quam absoluit dum ageret Constantiae . . . VITEBERGÆ. 1537. 2 Bg. 8. am Schluß: VITEBERGÆ EXCVDEBAT NICO-laus Schirlenz 1537. — Vergl. Herzog Real - Encycl. 2. Aufl. VI. 392. 393.

<sup>3)</sup> Das Büchlein ist am Anfang wie am Ende mit einem Holzschnitt-Porträt geziert. Vielleicht ist daher diese Schrift gemeint, wenn Luther am 12. Dec. 1538 einem Bekannten „saneti viri Joh. Huss effigiem“ als Geschenk endete, Burk. S. 313.

in ~~schmucklosen Reimen~~ geschrieben, nur im 5. Acte wird in prosaischer getreuer<sup>1)</sup> Uebersezung die Predigt des Bischofs von London eingeschaltet, jedoch mit der Bemerkung für die Schauspieler, so der Sermon zu lang wäre, möchte man nur ein kurz Argument daraus begreifen.<sup>2)</sup> Eine in schwungvollen, zornesfeifigen Worten „die Büberei der antichristischen Synagoge zu Costnit“ strafende Vorrede spricht den Wunsch aus, daß diese Historie, nachdem sie in Reime und in Weise einer Tragödie verfaßt sei, nun auch gelesen und gespielt werden möchte, „auf daß Federmann, jung und alt, dieses geculichen Lästerers, des Antichrist, und aller seiner Rotten Verführung und Thiranney von Tage zu Tage feinder werde.“ Und in der That gelangte das Stück am Hofe des Kurfürsten zu Torgau zur Aufführung.<sup>3)</sup> Auch auf Luther wird, ohne ihn jedoch direct zu nennen, in der Vorrede hingewiesen. „Indem daß sie verhoffen, durch ihren Mord dieser Gans (des Hus) Geschrei zu stillen, erweckt Gott der Herr, wie Johann Hus zuvor verkündigt hat,<sup>4)</sup> diese versengte Gans wieder von den Toten auf, und geschieht eine solche Verwandlung, daß sie in einen schneeweissen Schwan verwandelt wird, und dieweil sie der heiseren Gans Gesang zuvor nicht haben wollen hören, so müssen sie jetzt und, es sei ihnen lieb oder leid, ohn allen Dank, dieses Schwanes helle und liebliche Stimme, nicht in Böhmen allein, sondern über die ganze Welt schier hören singen und klingen.“ Diese Tragödie ist also offenbar noch vor der Zeit seines scharfen Conflicts mit Luther verfaßt worden.

<sup>1)</sup> Lateinisch steht die Predigt in den Epistolas quaedam Bl. V 8 b sfg.

<sup>2)</sup> In der Ausgabe von 1538 ist die Predigt in drastischer Weise überarbeitet und zu einem Specimen lathol. Predigtmanier umgestaltet worden.

<sup>3)</sup> Der Baccalaureus an der Schule zu Torgau, Michael Schultes, nennt sich im Februar 1538 „yhm künftigen spiel vom Johan Hus Vorredner vnd Beschleifer,“ Burkhardt S. 301. In Vogelgesangs „Ein heimlich Gespräch“ 1539 Bl. A. ij heißt es: „Es ist mir darneben geschrieben, das oft gedachte Tragedia sey zu Torgau öffentlich gespielt worden.“

<sup>4)</sup> Vgl. betreffs dieser in der Reformationszeit weit verbreiteten „Weihagung“ Hagenbach Kirchengesch. II. Leipzig. 1869 S. 540. 552.

Die solcher Gestalt versuchte Popularisirung der Märtyrergeschichte des Hus muß nun auf gegnerischer Seite hart verdrossen haben. Eine gewandte und boshaftes Feder machte sich daran, nicht nur die Wirkung und Verbreitung der Tragödie unschädlich zu machen, sondern zugleich bei dieser Gelegenheit ihren Verfasser und vor Allem Luther selbst mit raffinirtem Hohn und mit vielem Schmuck zu überschütten. Es erschien nämlich zu Beginn des J. 1539 eine Flugschrift unter dem Titel: „Ein heimlich Gesprech von der Tragedia Iohannis Husen, zwischen D. Mart. Luther vnd seinen guten Freunden. Auff die weis einer Comedien. Durch Iohan. Vogelgesang.“<sup>1)</sup> Hinter dem Pseudonym Ioh. Vogelgesang (oder wie er sich am Schluß latinisirend nennt Avicinius) verbarg sich der zu Pfingsten 1538 aus Wittenberg wegen des Vergernisses, das er mit seinen Epigrammen erregt hatte, flüchtig gewordene junge Humanist Simon Lemnius.<sup>2)</sup> Dieser war in Wittenberg noch davon Zeuge gewesen, wie Luther im Verlauf des antimystischen Streites am 6. Jan. 1538, Agricola die Erlaubnis, theologische Vorlesungen zu halten, entzogen hatte, wie aber wenige Tage darauf durch Vermittlung der Frau Agricolas eine zeitweilige Aussöhnung Beider erfolgt war. Diese Vorgänge benutzte nun Lemnius zu folgender Fabel seiner „Komödie.“ Luther sowohl wie Melanchthon sind höchst entrüstet über das Erscheinen der „Tragedia Iohannis Hus.“ Ersterer, weil er sich eines Widerspruchs namentlich der Abendmahlslehre Hus' mit seiner eignen

<sup>1)</sup> Die Schrift scheint in derselben Offizin gedruckt zu sein wie „M. SIMO- | NIS LEMNII EPI- | GRAMMATON | LIBRI III.“ 1538. Ja Leipzig?

<sup>2)</sup> Vgl. Weller, Index Pseudonymorum 1856 S. 155. Gervinus, Gesch. d. deutsch. Dicht. II. 4. Ausg. 1853 S. 406. Ein Hauptgrund für mich, die Identität des Pseudon. Vogelgesang mit Lemnius zu behaupten, ist die eigentümliche Taktik, mit welcher Melanchthon in dieser Schrift behandelt wird. — Der vorangestellte Widmungsbrief des „Procopius Spalicius von Pilzu“ an „Mag. Joh. Horatius zu Budweis“ vom 8. Jan. 1538 ist offenbar fingiert, da auf Vorgänge angespielt wird, die erst einige Zeit später (14. Januar) in Wittenb. stattfanden. Der Brief hat den Zweck, die Antipathien der Böhmen gegen Luther zu dokumentiren.

bewußt ist,<sup>1)</sup> faßt daher das Stück als einen versteckten Angriff gegen seine Lehre und Person auf; dazu ärgert ihn die Anonymität und daß es „hinter seinem Rücken“ erschienen sei. Melanchthon dagegen ist dem Stücke zumeist aus formellen, kritischen Gründen abgeneigt. „Die Reime sind vielmals ungereimt, kindisch gekuppelt und mit unnötigen Worten genötigt.“ „Der Stilus ist viel zu gering und niedrig, denn eine rechte Tragödia haben soll.“ Ferner sind „viel zu viel Personen da, daß man sie nicht leichtlich spielen kann. Andre Tragödien haben selten über 10 Personen, oftmals weniger, diese aber hat 38 — das Verzeichniss weist sogar 41 auf — Personen, und wo dieselbigen sollten auch Knechte bei sich haben nach Gebühr und Gewohnheit ihres Standes, so würde wol ein ganzes Heer daraus . . . Sollen sie Diener bei sich haben, so mögen die Leute nicht Raum haben, das Spiel zu sehen. Dazu würde viel Unkostens laufen auf die Kleidung so vieler Personen.“ Desgleichen tadelst er die Weise des Verfassers, scenische Bemerkungen und Anweisungen für die Schauspieler einzuschalten.<sup>2)</sup> Denn daraus merke ja jeder einfältige Leser des Stücks, daß es sich nur um ein Gedicht handle, „denn ihr sonst nirgend weder in Komödien noch in Tragödien findet, daß solche Gebärde, wie man sich stellen soll, sind neben oder über den Text ausgedrückt.“ Melanchthon verwirft also die Tragödie wesentlich vom Standpunkte der klassischen antiken Vorbilder aus. Er hat Luther auf das Erscheinen der Tragödie aufmerksam gemacht, ihm Agricola als Verfasser angegeben und sich beklagt, daß dieser „der ganzen

<sup>1)</sup> Diesen Unterschied ihrer Lehre hat Luther stets offen anerkannt; vgl. z. B. „Huss . . ne latum unguem a Papatu discessit. Idem docuit, tantum vitia et moralia carpebit; ipse nihil peccavit contra Papatum.“ „Hus eandem habuit occasionem scribendi contra indulgentias Papae et avaritiam, sed nondum erat tempus bestiae confundendae. Ich hab im nicht allein die abusus, sondern auch doctrinam angegriffen.“ „Huss nondum intellexit Papatum, quia tantum abusus agnovit aliquos.“ Lauterbachs Tagebuch S. 48. 68. 149.

<sup>2)</sup> Z. B. im 3. Acte ordnet Agricola an: „Da sollen die Cardinale vnd Bischoffe alle lachen, vnd zum letzten vor zorn jre köppf schütteln;“ drgl. Anweisungen finden sich in großer Zahl.

Universität eine Schande und Unehre mit dieser tölpischen Tragödie<sup>anthue.</sup> Luther, der sich durch Lectüre des Stücks von dem Schaden, der ihm und seiner Abendmahlsslehre durch diese Schrift zugefügt werde, überzeugt hat, macht Agricola die heftigsten Vorwürfe darüber. Dieser sucht sich nach Kräften wegen der guten Absichten, die er dabei gehabt habe, zu verteidigen, er beruft sich auf seine Publication vom J. 1529, mit welcher Luther wohl zufrieden gewesen sei; aber dieser wird immer zorniger: „Hätte ich's zuvor gelesen, so hätte ich's auch nicht in Druck bringen lassen. Denn sie ist wider meine reine evangelische Lehre.“ Spalatin, „ein dürres, zappelndes Männlein,“ Luthers „alter Patron, der ihm bei dem alten Kurfürsten oft aus einem Schweißbade geholfen,“ sucht zu beschwichtigen und zu vermitteln. Er warnt Luther, er werde, wenn er seine guten Freunde so hart behandle, diese auf die Wege des — zur römischen Kirche zurückgekehrten — Witzel treiben. Aber Luther fordert von Agricola einen Widerruf seiner Publicationen über Hus, und da dieser solche Zumutung zurückweist, so poltert er heraus: „So wirst du auch mein Freund nicht bleiben, sollst auch keine Lection oder Predigt mehr thun, so lang diese Tragödie feil steht. Heb dich davon, du loser Mann; meinst du, ich soll meine Sache um deinetwillen verderben?“ In höchster Aufregung gegen Luther, „den hoffärtigen Mönch,“ kommt Agricola nach Hause und klagt seinem Weibe „Martha“ seine Not. „Es ist der bitre Reid, der Mönche alte Krankheit! Er mag nicht leiden, daß ein Andrer etwas neben ihm sei. Er will mich gar zu einem Bettler machen.“ Er bittet Frau und Tochter, zu „Luthers Nähe“ zu gehen und ihre Vermittlung anzurufen. Seine Frau wendet ein: „Ich bin nicht wohl mit ihr bekannt, da ich noch neu hier bin.“<sup>1)</sup> Aber er gebietet: „Nimm andre Weiber zu Dir, welche sie besser kennt, denn Dich; <sup>2)</sup> so magst

<sup>1)</sup> Hier tritt (wie vorhin auch bei der Angabe des Namens der Frau Agricolae) recht auffällig hervor, daß Lemnius mit den näheren Verhältnissen wenig bekannt war.

<sup>2)</sup> Im Texte der Drudschekler: „ich.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Du etwas ausrichten.“ Damit hat sich der Komödienschreiber Gelegenheit geschafft, uns in den folgenden Scenen die Ehefrauen der Reformatoren vorzuführen; außer Agricolas Frau treten noch die Frauen von Melanchthon, Jonas, Spalatin und endlich Luthers Käthe auf. Die Unterhaltung derselben mit einander stroht von Gemeinheit und Unsauberkeit.<sup>1)</sup> Agricolas Frau trifft auf dem Markte mit den Frauen Melanchthons und Jonas zusammen und nimmt ihre Vermittlung bei Frau Käthe in Anspruch; aber erstere sagt ihr: „Uns wird sie nur stumpfe Antwort geben, sie ist ja ein üppiges Tier darum, daß sie ein wenig edel (von Adel) ist.“ „Sie will hochgehalten sein; wer nicht wohl mit ihr bekannt ist, der sollte lieber eine Gräfin ansprechen denn sie.“ Aber die Frauen raten der Weinenden, sich an Spalatins Frau zu wenden, die grade zum Besuch anwesend sei um der Hochzeit der Melanchthonschen Tochter willen.<sup>2)</sup> Dieselbe wird als eine ganz eitle und pußsüchtige, aber bei Käthe Luther angesehene Frau geschildert. Die andern Frauen geben ihr gute Worte, und so wendet sie sich an Käthe, von der sie auch das Versprechen erhält, daß diese sich bei Luther für Agricola verwenden wolle. Die Scene, welche sich darauf zwischen Luther und seinem Weibe abspielt und damit endet, daß die Frau ihrem Manne abschmeichelt, was sie begehrt, ist voll widerlicher Frivolität. Sie erreicht nicht nur von ihm das Versprechen, allen Zorn gegen Agricola fahren zu lassen und ihm „ein gnädiger Herr und Förderer“ zu sein, jedoch unter der

<sup>1)</sup> Nur Melanchthons Frau wird anständig behandelt. Sie wird in scharfem Gegensaß gegen die andern gezeichnet als die einzige, die „mit Gott und Ehren einen rechten Ehemann hat“, da ihr Mann niemals das Cölibatsgelübde abgelegt hatte; die andern Frauen, „die Mönch- und Pfaffen-huren“, behandeln sie geringschätzig, und sie fühlt sich überall zurückgesetzt, tröstet sich aber in dem stolzen Bewußtsein, daß sie die einzige sei, deren Mann betreffs der Treue seines Weibes nicht argwöhnisch sei.

<sup>2)</sup> Diese Hochzeit hatte nicht lange vorher, am 6. Nov. 1536, stattgefunden. Wir bemerken dabei, daß Agricola als derjenige bezeichnet wird, welcher einst Sabinus zur Verheiratung mit Anna Mel. angetrieben habe, vgl. Corp. Ref. V. 406.

~~Bedingung, daß dieser~~ in fort nichts mehr hinter seinem Rücken ohne sein Wissen und Willen wolle drucken lassen, denn sonst „würde der letzte Zorn ärger denn der erste.“ sondern sie schlägt ihm auch vor, im Falle ihres früheren Absterbens niemand anders als Agricolas Tochter zu heiraten. In der Schlusscene überbringen Käthe und Frau Spalatin Agricola die Freudenbotfhaft von Luthers versöhnlicher Gesinnung, melden ihm, daß er wieder predigen und lesen dürfe; letztere ladet ihn zu einem Besuche in Altenburg ein, Käthe aber reicht ihm die Hand zu einem Freudentänzchen. — Die boshaften Komödie liefert klar den Beweis, daß Agricola als Verfasser der Tragödie *Hus in Wittenberg* bekannt war.<sup>1)</sup> — Es war freilich eine starke Zumutung an die Leser, die doch wol wissen konnten, mit welchem Eifer Luther selbst in jenen Jahren Hussitica veröffentlicht hatte, dieser Fabel Glauben schenken zu sollen. Der Hauptzweck der Schrift war aber wol auch einfach der, an Luther und den Wittenbergern durch möglichste Verunglimpfung Nachte zu nehmen und namentlich ihre ehelichen Verhältnisse vor den Augen der Welt zu verdächtigen. Hatte Luther beim Erscheinen der beiden ersten Bücher der Epigramme des Lemnius in vielleicht übertriebenem Zorn gegen dieselben als gegen ein „rechtes Erzschand-, Schmach- und Lügenbuch wider viel ehrliche, beide Manns- und Weibsbilder“<sup>2)</sup> geeifert, so bewies Lemnius durch sein „heimlich Gespräch“ wie durch die andern nach seiner

<sup>1)</sup> Seltsamer Weise hat Goedeleke grade unter Berufung auf das Zeugnis dieser Spottfchrift den Zwickauer Schulmeister Joh. Ackermann zum Dichter der „Tragedia Joh. Hus“ machen wollen, Götting. gel. Anz. 1880. Stück 21. S. 660. Vgl. dagegen Archiv für Literaturgesch. X. Heft 1 S. 7 fsg.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausgabe VI. Bl. 568 b. Es finden sich in jenen beiden ersten Büchern allerdings mehrere stark erotische Gedichte, auch Spottgedichte auf Chemänner, die von ihren Frauen betrogen sind, oder auf verblühte Schönheiten, die doch noch einen Liebhaber begehrten u. drgl. Epigramme, bei denen sich wol eine oder die andre Wittenberger Persönlichkeit getroffen fühlen konnte; aber es wird schwer nachzuweisen sein, wie weit Lemnius wirklich auf einzelne bestimmte Personen dabei gezielt hatte. Das Widerwärtigste an jenen Epigrammen waren die durch die beiden Bücher sich hindurchziehenden Schmeidelscien gegen Erzbischof Albrecht.

[www.libtpol.com.cn](http://www.libtpol.com.cn) Schriften, daß er ganz das Zeug dazu hatte, „Erzschand-, Schmach- und Lügenbücher“ zu schreiben, daß also Luther im Grunde ihn ganz richtig taxirt hatte.<sup>1)</sup>

Es läßt sich denken, daß das „heimlich Gesprech“ in Wittenberg Aufsehen und Verdrüß erregte. „Am Abend des 16. April 1539 las Luther“ — so erzählt Ant. Lauterbach<sup>2)</sup> — einen recht groben und lügenhaften Dialog gegen die Wittenberger in Sachen J. A.’s, daß dieser die Tragödie Joh. Hus gedichtet habe, und ein Weibergespräch, welches einen recht unverschämten Angriff gegen das weibliche Geschlecht enthält. Aber D. M. L. lachte und sagte: Mit ehrlichem Kampfe vermögen sie nichts wider uns, daher suchen sie uns mit Lästerungen zu ärgern. Aber so sollen sie uns nicht ankommen, so soll’s ihnen nicht gelingen den Papst zu verteidigen! Wir wollen durch Stillschweigen sie mit Verachtung strafen und im Namen des Herrn fortfahren in der Bekündigung des Evangeliums, den Papst zu widerlegen. Wir wollen uns nicht in den Dreck mit ihnen legen; es ist uns genug, daß sie solches lügen. Läßt sich jemand durch diese ihre Lügenreden bethören, so ist’s nicht unsre Schuld, denn unsre Lehre wie unser Leben geht frei öffentlich. Sie sind giftige Verleumder. Es scheint mir Wizels Stil und Denkart in diesem Dialoge zu sein, der sich ärgert, daß wir uns so wenig aus ihm machen.“ War Luther hier noch im Unklaren über den Pseudonymus, so scheint er nach einer andern Tischrede doch bald genug auch darüber Gewißheit erlangt zu haben. Denn vermutlich bezieht sich auch folgender Bericht auf das „heimlich Gesprech:“ „Da des Lemnii Schandbuch D. Mart. bracht ward, in welchem er auch des armen, weiblichen Geschlechtes nicht ver-

<sup>1)</sup> Vgl. das Urteil des Camerarius: „Autor elapsus impudentissime mentiendo tam foeda atque impura postea scripta emisit, ut neque priorum veniam dandam ei, et quicquid accidisset, id lenius, quam nefaria ipsius vesania mereretur, omnes boni statuerent.“ Vita Mel., Lips. 1566 pg. 180.

<sup>2)</sup> Cod. Goth. B. 169 Bl. 97. In den Worten: „colloquium mulierularum et satis impudenter inuehit in sexum,“ scheint statt „et“ „quod“ gelesen werden zu müssen.

schwone te, da sprach er: Wolan, sie handeln wider uns mit Lügen und Schein. Daher sagt Christus (Matth. 5, 11. 12): Selig seid ihr, wenn euch die Menschen um meinetwillen schmähen und verfolgen u. s. w. Solche Bücher machen mich nicht blöde noch kleinmütig, die Witzel, Tölpel, Lemnius u. dergl. schreiben.“<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> Lüdchr. III. 277. Diese Worte Luthers scheinen nämlich auf die Epigramme nur wenig zu passen, desto besser treffen sie zu bei jener Komödie.

## IX.

### Das Vorspiel des antinomistischen Streites.

Wir haben in den letzten Abschnitten bereits mehrfach Vorgänge erwähnt, welche nicht mehr dem Eislebener Aufenthalte, sondern späterer Zeit in Agricolas Leben angehörten. Namentlich bei der Besprechung der Hussitica, welche Agricola veröffentlicht hat, wurden wir schon lebhaft an das Berwürfnis erinnert, durch welches seine alte und herzliche Freundschaft zu Luther zerstört und seine bisherige Stellung im Kreise der Evangelischen erschüttert wurde. Ehe wir zur Schilderung jener Wittenberger Haderjahre des antinomistischen Streites übergehen, müssen wir jedoch noch den ersten Keimen, dem Vorspiele zu jenem Streite, durch welche bereits in Eisleben die Sonderstellung Agricolas sich vorbereitete, unsre Beachtung zuwenden. Und daß um so mehr, je weniger dieses Vorspiel bisher in den Stadien seiner Entwicklung genauer verfolgt worden ist. — Die überaus intime Freundschaft, welche einst in Wittenberg zwischen den jungen Docenten Melanchthon und Agricola bestanden hatte, war bald im Anfange der Schularbeit des Letzteren in Eisleben bedenklich getrübt worden. Bald nach seiner Uebersiedelung hörte Agricola durch den alten Freund, daß in Wittenberg eine neue theolog. Professur creirt werden solle, die diesem selbst zwar angeboten, aber aus Gesundheitsrücksichten nicht annehmbar sei; man nenne aber auch Agricola für diese Stelle, und er möge ernstlich die Sache in Erwägung nehmen. Wenn ihn die Liebe zu seiner Vaterstadt nicht zu fest binde, so werde man ihn sicher, sowie die Schulorganisation beendigt sei, an die Universität zurückberufen. Während Melanchthon so dem Freunde große Hoffnungen erweckte, ließ er in demselben Briefe zugleich verlauten, ihm selbst sei bereits eine Gehaltszulage

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

gegeben worden auf die Bedingung hin, daß er die theolog. Professorur mit übernehme. Und kurz darauf erfuhr Agricola, daß Melanchthon in der That selbst diese Professorur angenommen, wenn er auch vorher noch einige Ablehnungsversuche gemacht hatte.<sup>1)</sup> Wir begreifen, daß Agricola von jenem Briefe und diesem Verhalten des Freundes nicht angenehm berührt wurde. Melanchthon fühlte, daß ihn sein unentschiedenes Wesen hier in eine äußerst peinliche Lage gebracht hatte, und suchte nun den übeln Eindruck bei Agricola durch ganz besondre Complimente und Lobeserhebungen vergessen zu machen. Diese waren aber übel angebracht, denn sie mußten grade den Eindruck verstärken, daß er dem Freunde gegenüber kein ganz reines Gewissen habe. Er hoffte, die Verstimmung durch eine persönliche Aussprache beseitigen zu können. Sie sahen sich im April 1526 in Eisleben; aber wie es scheint, kam die Sache zwischen ihnen hier noch nicht völlig in's Reine. Denn auch in den nachfolgenden Briefen Melanchthons spricht sich alsbald wieder die Sehnsucht nach einem persönlichen Begegnen aus.<sup>2)</sup> Er hoffte, ihn im October d. J. in Mansfeld sprechen zu können, aber Agricola konnte nicht abkommen. Als Melanchthon darauf ihn in Eisleben selbst aussuchen wollte, fand er den Freund nicht daheim; er war im Auftrage des Grafen Albrecht, vermutlich zu einer Visitation in der Grafschaft (s. oben S. 113), auf Reisen.<sup>3)</sup> Aber seit jenen Tagen schwand die Verstimmung Agricolas mehr und mehr. Er sendete zu Weihnachten dem alten Freunde ein Geschenk und wendete sich seitdem auch wieder in theol. Fragen an ihn mit der Bitte um Rat und Auskunft.<sup>4)</sup> Auch die Verdeutschung Melanchthonscher Schriften, die er grade jetzt vornahm (s. oben S. 104), sollte sicherlich ein öffentlicher Beweis der wiederhergestellten Freundschaft sein.

<sup>1)</sup> Corp. Ref. I. 784. Stud. u. Krit. 1879 S. 35.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. histor. Theol. 1872 S. 364 (11. April). Corp. Ref. I. 795.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. I. 827. Gegen die Darstellung Schmidts, Melanchthon S. 151: „er ließ sich nicht sehen,” vrgl. Stud. u. Krit. 1879 S. 36.

<sup>4)</sup> Corp. Ref. I. 853. Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 357.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Es war daher eine ungenügende Erklärung, die man bisher der im Herbst 1527 zwischen Beiden entbrannten dogmatischen Controverse zu geben pflegte, daß man die Gründe zu derselben wesentlich in jener persönlichen Verstimmung, in getränkter Eitelkeit oder Nachsucht Agricolas hatte suchen wollen. Die Schriften Agricolas beweisen vielmehr, daß er von Anfang an in den dogmatischen Fragen, um deren Beantwortung es sich hier handelte, nämlich in der Frage nach der Bedeutung des Gesetzes für den Christen und nach dem Verhältnis von Buße und Glauben zu einander eigne Wege eingeschlagen, die anfangs kaum bemerkbar von denen Luthers abwichen, aber je länger je weiter ihn von diesen hinwegführten. Es fand ein ganz allmähliches Verschieben der von Luther wiedererweckten paulinischen Lehre statt, das ihm selbst längere Zeit hindurch völlig unbewußt blieb; überall wollte er ja Luthers „Evangelium“ reproduciren, überall schloß er sich mit Bewußtsein an einzelne Aussprüche seines Lehrers an — und doch verfehlte er dessen wahre Meinung je länger je mehr.

Eine zusammenhängende Darstellung der evangelischen Lehre von Gesetz und Evangelium und von der Heilsaneignung finden wir bei Agricola zuerst in der Einleitung zu seinem Lukas-Commentar. Die hlg. Schrift — so sagt er dort — unterscheidet eine doppelte Geburt, eine leibliche und eine geistliche. Nach jener sind wir Adams Kinder, und als Kinder des gefallenen Adam auch Kinder des Zorns und der Sünde, dem Tode und der Hölle verfallen. Adams Krankheit hat sich auf Alle vererbt; sündigen ist uns zur Natur geworden.<sup>1)</sup> Zugleich mit diesem Sündengift ist Blindheit über uns gekommen, so daß wir unsre Sünden auch nicht erkennen konnten. Da hat Gott durch Mose das Gesetz gegeben, um Erkenntnis und Empfindung des Sündenschadens in uns zu weden.<sup>2)</sup> Unter der Predigt des Gesetzes öffnet sich vor

<sup>1)</sup> „Peccatum mutatum est in hominis naturam estque natura hominis factum peccatum, cogitur denique velit nolit in peccatum praeceps ruere.“ In der Ausgabe „Norembergae apud Joan. Petreium. MD XXV.“ Bl. A 3.

<sup>2)</sup> „Lege data vulnus mortale reiectum est, sentinae olentissimae pestilens foetor sentiri coepitus est.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

dem Menschen der Abgrund der Verdammnis, in welchen er unzweifelhaft versinken müßte, wenn nicht eine völlige Veränderung mit seinem Herzen vorgehen könnte. Das Gesetz zeigt, wie Herz und Leben beschaffen sein müßte und doch nicht beschaffen ist; dadurch treibt es zu völliger Verzweiflung. Je ernster es der Mensch mit der Erfüllung des Gesetzes nimmt, um so mehr verzagt er, um so drückender wird des Gesetzes Joch, um so größer die Not des Gewissens, welches nur immer neue Sünde an sich wahrnimmt. Im günstigsten Falle gelingt es dem Gesetz, eine äußere Ehrbarkeit zu bewirken, also daß Zunge, Auge und Hand vom Sündendienst zurückgehalten werden; aber das widerstrebende Herz läßt sich dem Gesetz nicht unterthan machen. Eine nach außen gleißende Gerechtigkeit läßt sich wol erreichen, aber inwendig bleibt die Macht der Sünde ungebrochen. Das Gesetz offenbart den Schaden, hat aber keine Arznei für ihn. Aber Gott selbst hat für ein Heilmittel gesorgt. Neben dem Gesetz steht schon im Alten Testamente die Verheißung der Barmherzigkeit Gottes. Während das Gesetz wesentlich nur den Zweck verfolgte, die Sünden zu mehren und zu offenbaren,<sup>1)</sup> so ist schon durch Moses der große Prophet verkündigt worden, der Denen, die ihre Sünden erkennen und beklagen würden, Hülfe und Rettung bringen werde. Und die Propheten verheißen eine neue geistliche Geburt, in der das alte sündliche Herz in ein neues umgewandelt werden soll. Die Verheißung ist erfüllt; Gott hat seinen Sohn gesendet. Die Botschaft von dieser unermesslichen Güte und Freundlichkeit Gottes, das Evangelium, lockt das verzagte Herz mit überwältigender Kraft aus seiner Verfinsternung zu neuer Freude und neuem Leben. Das Herz erwacht aus seinem Schlaf: das bekümmerte Gewissen hört, daß ihm seine Sünden vergeben seien, und richtet sich an diesem Worte auf. Indem das Herz die Süßigkeit solcher Gottesgütte innerlich empfindet, d. h. glaubt, empfängt es die neue, geistliche

---

<sup>1)</sup> „Lex addita est non tam ut coerceret labem congenitam aut tolleret, quam ut augeret et revelaret, atque ut peccatum vires acciperet.“  
Bl. A. 7. „Lex peccatum ostendit et auget auxilium tacet.“ Bl. P. 8.

[www.lib.utexas.edu](http://www.lib.utexas.edu) zu der Gewißheit gelangt, ein Kind Gottes zu sein. Der Gläubige zieht Christum an, d. h. dieser regieret in ihm, und das Herz hangt an seinem Willen. Das zuvor so widerwärtige Gesetz ist jetzt des Herzens Lust; dieses thut den Willen des Gesetzes fortan aus eignem freien Triebe. — Dies ist in kurzem Auszuge die Lehrdarstellung in der Einleitung des Lukascommentars, die in ihrem Schwunge und in ihrer Wärme die Begeisterung widerspiegelt, welche Luthers Wiederbelebung der Gnadenbotschaft auch in Agricolas Herzen entzündet hatte. „Es läßt sich gar nicht beschreiben, — so schließt er diese Auseinandersetzung ab — wie groß solche Freude im Herzen ist; wer sie gekostet hat, der muß jubelnd ausrufen: O wie groß ist der Reichtum deiner Güte, die du verborgen hast für Die, die dich fürchten!“

Offenbar ist diese Darstellung und will auch nichts anders sein als ein Widerhall der reformatorischen Lehre von Gesetz und Evangelium, wie sie Luther in der Auslegung des Galaterbriefes oder Melanchthon in seinen Loci theologici gegeben hatten. Und doch ist der Widerhall nicht ganz rein. Wir machen zunächst darauf aufmerksam, wie bei Agricola in dem Bestreben, den Sündenschaden recht groß erscheinen zu lassen, unvermerkt das Wichtigste, die persönliche Verschuldung und Verantwortlichkeit des Sünder, bedenklich entswindet. In einer an spätere Irrtümer des Flacius erinnernden Weise redet er davon, wie die Sünde ein Bestandteil der menschlichen Natur geworden sei, wie diese degenerierte Natur den Menschen zur Sünde zwinge. Demgemäß ist es nicht zufällig, daß er fast nirgend von einer Schuld der Sünde redet, dagegen beständig von der Sünde als einem Uebel und Verhängnis, unter dem der Mensch leiden müsse; die bei ihm besonders beliebten, häufig wiederholten Bezeichnungen für die Sünde sind: „Krankheit, beständig eiternde Wunde, Uebel, Flecken, Seuche.“ Demgemäß entgeht ihm bei der Schilderung der Wirkung des Gesetzes völlig die Bedeutung desselben, die Sünde eben als Schuld dem heiligen Gottes gegenüber zu offenbaren und zum Bewußtsein zu bringen. Zwar redet er auch von einer offenbarenden Wirk-

samkeit des Gesetzes; aber was es nach ihm offenbar macht, das ist wesentlich nur der Schaden der Sünde, die eigene Hülfslosigkeit; es macht offenbar, daß es selber ein Soch und eine Gewissenstyrannie für den Menschen sei. Daher erscheint ihm denn auch die Dekonomie des Gesetzes schließlich fast als ein verfehlter Versuch Gottes, der Macht der Sünde zu wehren.<sup>1)</sup> Er lehrt wie Luther, daß das Gesetz das Gewissen schreckt und verzagt mache, aber während nach Luthers Anschauung eben hiедurch jene Prädisposition des Herzens erreicht wird, welche für die gläubige Annahme der Gnadenbotschaft unbedingt notwendig ist,<sup>2)</sup> kommt bei ihm dieser heilsame und notwendige Dienst des Gesetzes nicht zu rechter Anerkennung. Er leugnet ihn nicht gradezu; er redet gelegentlich von Moze als einem Buchtmeister auf Christus hin (Bl. V. 6 b.) oder von Sündenerkenntnis und Neue als einer Frucht des Gesetzes; wie er auch in dem Liede: „Gottis recht und wunderthat“ vom Gesetz als einem strafenden und verdammenden, den Sünder schlagenden und damit zu Christo weisenden Gotteswort singt.<sup>3)</sup> Aber diese Anschauung tritt außerdentlich zurück; als eigentlicher Nutzen des Gesetzes bleibt nur das Eine bestehen, daß es gut sei als ein Bügel für die rohen Massen, für die heidnisch gesinnte Welt.<sup>4)</sup> So nehmen wir hier

<sup>1)</sup> „Sciebat Deus, imo longo usu nunc didicerat (!) — si modo aliquid est, quod Deum lateat — carnem contemplatione majestatis terri... animumque imbecilliores esse, quam ut sublimia illa de Deo comprehendere possit, deinde lege augeri, non cohiberi peccata, in quod legem ipse promulgaverat.“ Bl. B.

<sup>2)</sup> Vergl. Resolutiones disp. de virt. indulg. Concl. VII: „Wenn Gott anfängt, den Menschen gerecht zu machen, so verdammet er ihn vorher; wen er will erbauen, den reißt er zuvor ein; wen er will heilen, den schlägt er erstlich, und wen er will lebendig machen, den tötet er . . . Das thut aber Gott, wenn er den Menschen zerknirschet und ihn demütiget, daß er sich und seine Sünden erkennen lerne, und in solch' Schreden und Bittern sezt, daß der arme Sünder sagen muß: Es ist kein Friede in meinen Gebeinen vor meiner Sünde . . . Hier thut Gott alsdann ein fremdes Werk, auf daß er sein Werk wirke.“ Wach XVIII. 314.

<sup>3)</sup> Baufernagel, Kirchenlied III. 52.

<sup>4)</sup> „Veritatis oratio lege utitur apud gentes, gratia et Evangelio apud spirituales, hos consolando, illos urgendo.“ Bl. J. 4.

schon eine gewisse Herabwürdigung des Gesetzes wahr; es begegnet ihm beispielsweise bei der Auslegung von Luc. cap. 22 die arge Uebertreibung, daß er das Gesetz mit der Lehre der Pharisäer einfach identifiziert; das Gesetz ist der Sauerteig, das Evangelium der Süßteig; das Gesetz macht uns zu Lügnern und Heuchlern, das Evangelium macht uns aufrichtig und wahrhaftig.<sup>1)</sup>

So tritt nach Agricola die Ökonomie des N. Testaments ein, ohne daß klar geworden wäre, wozu die vorangegangene Gesetzesökonomie nütze gewesen wäre. Ebenso läßt er an den Einzelnen die Gnadenbotschaft von Christo herantreten, ohne daß eine prädisponirende Arbeit des Gesetzes am Herzen des Sünder ausdrücklich und klar hervorgehoben worden wäre. Da fällt nun weiter auf, daß Agricola die Wirkung, durch welche der Glaube hervorgerufen wird, wiederholentlich als eine Rührung des Herzens, als ein Ergriffenwerden von der Süßigkeit und Freundlichkeit Gottes schildert.<sup>2)</sup> Es ist natürlich, daß da, wo die Sünde nicht scharf genug als Schuld gefaßt wird, auch die rechtfertigende Gnade sich leise umbiegt zu einer ein wenig an rationalistische Sentimentalität erinnernde Güte und Freundlichkeit, von welcher das Herz sich gerührt und bewegt fühlt. Von dieser „Rührung“ an datirt das neue Leben des Christen; und zwar ist es ein Leben in der Buße. Denn Buße ist des Glaubens Frucht, die tägliche Erneuerung des geistlichen Lebens.<sup>3)</sup> Was Johannes der Täufer Buße nennt, dasselbe nennt Christus das ihm nachzutragende Kreuz, die Seelen verlieren, auf schmalem Wege wandeln, am Weinstocke sein u. dergl. Buße nimmt nicht ihren Anfang von der Sündenerkenntnis, sondern von der dankbaren Empfindung der Wohlthaten Gottes. Das ist Beschreibung rechter Buße, wenn Paulus sagt: wer gestohlen hat, der stehle nicht mehr; oder wenn

<sup>1)</sup> Bl. V. 5.

<sup>2)</sup> Man beachte die häufig wiederkehrenden Ausdrücke: gustus bonitatis divinae, olfacere dulcedinem gratiae, tangit et affici gustu quodam beneficiorum Dei per Christum u. dergl.

<sup>3)</sup> „Est novae creaturae vocabulum poenitentia quae de die in diem innovatur, donec mors eam consummaverit.“ Bl. C. 8.

~~Psalm vi. 16b~~ sagt: ~~wie~~ soll ich dem Herrn vergelten alle seine Wohlthat? „Nimmer thun ist die höchste Buße.“<sup>1)</sup> Demgemäß bedarf es auch für dieses Leben in der Buße nicht des Dienstes des Gesetzes, denn ihre Triebfeder ist ja die aus der Erlösungsfreude hervorquellende Dankbarkeit des Herzens. Zwar hasten auch dem Erlösten noch viele Sünden, auch grobe an; es geht im Christenleben auf und ab. Aber das soll auch nach Gottes Willen so sein und so bleiben. Gottes Ordnung ist: „heute heilig, morgen unheilig, eine Stunde im Himmel, die andre in der Hölle.“ „Als bald du denkest, so und so sollt's in der Christenheit zugehen, es sollten keine, chrbare, züchtige, heilige, feusche Leute sein, und keiner unrein, keiner, der Unrecht thäte, so hast du des Evangeliums schon gefehlet. Denn Gott braucht darum solch Kampftück, daß Einer heute ein Engel sei, morgen ein Teufel.“<sup>2)</sup> Es gilt hier dem heiligen Geiste Raum lassen, der mitten in Sünde und Tod seine Kinder erhält. Es sind das freilich nur Uebercilungs-, niemals Bosheitsünden. Aber von diesen gilt auch: „Sünden schaden nicht, sie seien so groß als sie wollen.“<sup>3)</sup>

Wir würden ihm sehr Unrecht thun, wenn wir ihn um solcher Aussprüche willen eines sittlichen Libertinismus zeihen wollten; denn er geht ja davon aus, daß Gottes Geist zugleich in den Wiedergeborenen den Trieb, willig und mit Lust Gottes Gesetz zu erfüllen, gepflanzt habe, und daß jene trotzdem aufstoßenden Uebercilungsünden das Mittel in Gottes Hand seien, den Christen in der Demut zu erhalten. Aber ebenso leuchtet auch ein, daß an diese

<sup>1)</sup> Bl. C. 8 u. S. 5.

<sup>2)</sup> Bl. I. 5. „Wo Christen sind, da geht es also zu, daß, die heute Engel sind, morgen Teufel, heute fromm, morgen unfromm, heute Gottes Kinder, morgen des Teufels Kinder sind, übermorgen wieder Gottes Kinder.“ Eyn kurze verfaßung des Spruchs Mathei am 16. Bl. A. vij. b.

<sup>3)</sup> Bl. R. 7. Schon in seiner Vorlesung über den Galaterbrief sagt er: „Peccata non obsunt Christiano secundum Christianam libertatem. Si credit, non obsunt peccata, quominus sit filius Dei.“ Und in der Predigt über Pharis. u. Zöllner: „Ich will gern ein Sünder bleiben, allein laß mir Deine Hülfe widerfahren.“ S. Stud. u. Krit. 1879 S. 27, 32.

Lehrweise eine praktischer Antinomismus gar leicht sich anlehnen konnte. Wir heben in dieser Hinsicht noch namentlich zwei Punkte hervor. Der Gegensatz gegen katholische Werkgerechtigkeit, gegen den Mechanismus äußerlicher frommen Verrichtungen ohne Rücksicht auf die dabei das Herz leitende Gesinnung treibt ihn, scharf zu betonen, daß Gott in allen Dingen auf die Herzensstellung sehe, nicht auf das äußerliche Werk. „Das Himmelreich,“ sagt er, „hat es nur mit den Herzen zu thun, nicht mit äußerlichen Werken; am jüngsten Tage wird Gott über die Herzen, nicht über die Werke der Einzelnen Gericht halten. Für das Herz entscheidet allein der Glaube, der durch Gottes Wort gewirkt wird, der Leib dagegen muß durch gute Werke beschäftigt werden, um nicht auf üble Abwege zu geraten.“<sup>1)</sup> Er läuft hier Gefahr, Neuheres und Inneres, Werk und Gesinnung ganz von einander loszulösen und die Werke für etwas Indifferentes zu erklären, und es liegt nahe, von hier aus die bedenklichsten Consequenzen für das Leben zu ziehen. Ferner finden wir auch bei Agricola den — richtig verstandenen — wol berechtigten Satz, daß die Sünden gegen die erste Tafel viel sündlicher seien als die gegen die zweite. Sünden wider die erste Tafel sind nun aber in seinen Augen vorwiegend Abweichungen von der rechten Lehre, Lästerungen Gottes durch falsche Lehre und falschen Gottesdienst; wer z. B. den Cölibat der Geistlichen verteidigt, ihn für eine dem Willen Gottes entsprechende Ordnung erklärt, sündigt schwerer, als wer ein unzüchtiges Leben führt. Sünden wider den Glauben werden schwerer taxirt als Sünden wider die Pflichten der Nächstenliebe; wie denn überhaupt eine große Einseitigkeit darin sich zeigt, daß der Lebenswandel des Christen vorwiegend unter den Gesichtspunkt der Nächstenliebe<sup>2)</sup> gestellt wird. Durch diese Lehrweise wird nur zu sehr der Meinung Vorschub geleistet, als könne

<sup>1)</sup> Bl. R. 2. 6 b. 7. „Corpus rursus, ne subinde in pejus ruat, operibus fatigandum est.“ „Regnum coelorum cordium est tantum, non operum.“ „Dies Domini judicaturus est singulorum corda non opera.“

<sup>2)</sup> Bl. R. vergl. auch Kappens Kl. Nachlese II. 691. Ähnlich Karlstadt, vergl. Jäger, Karlstadt S. 181.

in einem Christen gehndes Glaubensleben, also das die Seligkeit verbürgende, im Gericht Gottes Ausschlag gebende Erfordernis vorhanden sein, während daneben auf dem Gebiet der Werke, in dem Kreise, in welchem die Nächstenliebe waltet, Lücken und Gebrechen vorhanden sind und bleiben.

Freilich liegt die Lehrerigentümlichkeit Agricolas, die wir hier zusammenzufassen versucht haben, in seinem Lukas-Commentar nicht in so scharfer Ausprägung vor als sie nach dieser Darstellung erscheint. Denn neben den von uns herausgehobenen Stellen finden sich auch andre, in denen er durchaus übereinstimmend mit Luther sich ausdrückt,<sup>2)</sup> oder Aussagen, die all jenen bedenklichen Consequenzen und übeln Ausdeutungen, die wir als nahe liegend bezeichneten, entgegentreten. Ein klar ausgebildetes System liegt in jenen Eigentümlichkeiten noch nicht vor uns; wir haben es erst mit den Ansätzen zu einem solchen zu thun. Auch darf nicht vergessen werden, daß auch die Agricola eigentümlichen Sätze, die wir zusammenstellten, durchgängig irgend welche Anlehnung an Sätze Luthers verraten. Seine Sätze über das Gesez schließen sich an Luthers Commentar zum Galaterbrief von 1519 an; daß Buße die tägliche Lebenserneuerung des Gläubigen sei, hatte er aus Luthers berühmter 1. These vom 31. Oct. 1517 entnommen; daß der Glaube das Erste sei, was im Herzen gewirkt werden müsse und daß Neue dem Glauben von selbst nachfolgen werde, dafür konnte sich Agricola auf Luthers Schrift von der babyl. Gefangenschaft (Walch XIX. 101, 102) mit scheinbar gutem Rechte berufen. Wenn er die Werke als Übungen des Leibes bezeichnet und als Beweise der Nächstenliebe dem Glauben gegenüberstellt, so lehnt er sich an Worte Luthers an, die wir in dessen Auslegung von 1. Tim. 1 vom Jahre 1524

---

<sup>2)</sup> z. B. finden sich auch Stellen, in welcher er die Buße nicht als Frucht, sondern als Vorbedingung der Rechtfertigung darstellt: „Poenitentia primum praedicanda est in nomine Christi, deinde remissio peccatorum, haec duo pariter ire debent. Poenitentia homines ab errore revocat in viam, prohibens peccandi licentiam. Remissio peccatorum in viam recovat, id est vere poenitentes consolatur.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) (Jencl. Ausg. II. 480 b.) Da selbst jener Satz, daß Sünden wider den Glauben viel schwerer wiegen, als die gegen die Liebe, könnte sich mit Luthers Autorität decken wollen.<sup>1)</sup> Aber mögen auch die einzelnen Sätze mit ähnlichen Aussagen Luthers stimmen, die ganze Richtung, die Agricolas Theologie einschlägt, ist auf einem andern, Luther fremden Wege begriffen, nämlich dem Wege, das Schuldbewußtsein des Sünder zu verflachen und eine Gnadenbotschaft zu verkündigen, die weder durch den richtenden und strafenden Ernst des Gesetzes vorbereitet wird, noch in dem neuen Leben den alten Menschen, der des Gesetzes zur Buße, d. h. eines fortgesetzten Gerichtes Gottes über die Sünde bedarf, genügend in Rechnung zieht. — Wie wenig Agricola bisher seine eigenartige Fassung der Heilslehre zum System ausgeprägt hatte, erkennen wir recht deutlich aus dem Büchlein, in welchem er die Christenlehre für die lateinische Schule bearbeitet hatte, der „christlichen Kinderzucht“ von 1527. Da hebt er nämlich mit einer ausführlichen und teilweise wohl gelungenen Auslegung des Gesetzes (der 10 Gebote) an und erklärt daneben in einem einleitenden Abschnitt, „warum Gott das Gesetz gegeben habe,“ Gott habe das Gesetz gegeben, „um die Menschen mit einem unerträglichen Joch zu beschweren und zu demütigen;“ er fängt dann zwar an, davon zu reden, daß das Gesetz die Bedeutung habe, unsre Sünden aufzudecken und dadurch zur Verzweiflung an uns selbst zu treiben, aber schließlich bleibt ihm doch das die hauptsächliche Bedeutung desselben, daß es der „Küttel beim Hunde,“ also der Bügel der wilden Fleischesnatur sei, „damit diese nicht allzu geil, sondern ein wenig zahm werde.“ Und wie wenig er mit der Bedeutung des Gesetzes, die Sünden aufzudecken, Ernst macht, beweist er dadurch, daß er in dem Abschnitt von der Buße, dem Schlusshabschnitt (!) seiner ganzen Lehrdarstellung, des Gesetzes

<sup>1)</sup> „Wiewol solche grobe äußerliche Stücke (nämlich Unkeuschheit, Trügerei im Handel u. dgl.) Gott auch strafet, so man sie nicht meiden und lassen will, so sind sie doch leidlicher, denn die großen Stücke, da man im Glauben und Lehre fehlet.“ Erlanger Ausg. (1. Aufl.) VIII. 137.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

mit keiner Silbe gedenkt, vielmehr die Buße als eine Wirkung des rechtfertigenden Glaubens beschreibt, als „ein neues Herz und andere Gedanken,” nicht als ein Empfinden und Bereuen der Sündenschuld, sondern als ein „das Böse nicht mehr thun.“

Mit dieser Lehrweise beabsichtigte Agricola weder einen Conflict mit den Wittenberger Theologen, noch war er sich offenbar dessen bewußt, daß er im Begriff stand, eigne und abweichende Wege zu wandeln. Er war des guten Glaubens, sich mit Luther in Uebereinstimmung zu befinden, und die Wittenberger beachteten ebensowenig, daß sich bei ihm eine Lehrdifferenz anbahne. Zu einem Conflict konnte es erst dann kommen, wenn von anderer Seite einmal die von Agricola zurückgeschobenen oder vergessenen Säze mit Nachdruck in den Vordergrund geschoben und als Kriterium reiner evangelischer Lehre geltend gemacht wurden. Das geschah durch die im Sommer 1527 in Druck aus gegangenen Articuli de quibus egerunt per Visitatores McLanchthons. Dieses Schriftchen, die Vorarbeit zu seiner umfassenden deutschen Schrift „Unterricht der Visitatoren,” daher auch nicht für die Öffentlichkeit bestimmt,<sup>1)</sup> war der erste bedeutende Reactionsversuch gegen das immer fühlbarer gewordene Unheil, daß so mancher evangelische „Gnadenprediger“ anrichtete. Ohne tieferes Verständniß der evangelischen Lehre, vor Allem ohne tiefere Heilserfahrung waren Manche die Schlagwörter von Freiheit und Glaubengerechtigkeit in das Volk hinein, eiserten gegen Rom und damit zugleich gegen kirchliche Ordnungen überhaupt als gegen gesetzliches Wesen; die Gnade wurde auf eine Weise gepredigt, auf welche sie notwendig zum Deckmantel der Bosheit werden mußte. Die Vorwürfe, welche katholische Gegner gegen die Predigtweise der Evangelischen erhoben,<sup>2)</sup> waren gewiß in vielen Fällen nicht unbegründet. Da

---

<sup>1)</sup> Corp. Ref. I. 919. libellus . . minime in hoc ut oderetur scriptus, Witebergae me inscio excusus est.

<sup>2)</sup> v. B. Cochleus im Comment. de actis et scriptis M. Lutheri 1549, p. 96, 97. — G. Wizel in seinem „Evangelion Luthers“ u. v. N.

Lehrt nun Melanchthon in jenen Articuli, zweierlei habe ein Prediger zu verkündigen: die Predigt der Buße und die der Sündenvergebung. Es werde so viel vom Glauben gepredigt; aber Niemand könne verstehen, was Glauben sei, wenn nicht zuvor Buße gepredigt sei. Es heiße neuen Wein in alte Schläuche schütten, wenn man Glauben verkündigen wolle ohne vorangegangene Lehre von der Buße, von der Furcht Gottes und vom Gesetz. Gesetzespredigt treibt zur Buße, daher ist der Dekalog fleißig auszulegen. Buße ist Voraussetzung des Glaubens: ita tractent fidem, ut dicant non posse sine poenitentia existere; fides non potest concipi nisi in corde contrito. So weist er dem Dekalog seine Stelle am Eingange aller christlichen Lehre zu. Und hernach wieder, wo er von der Heiligung der Gläubigen, der Errettung des alten Menschen handelt, weist er abermals auf den Segen hin, den hiebei fleißiges Verkündigen des Gesetzes schaffen werde. Melanchthon beschränkt also keineswegs wie Agricola den Gebrauch des Gesetzes auf die rohe heidnische Masse, behandelt überhaupt nicht die Leute nach dem Schema „weltlich und geistlich Geistige“, sondern verfährt im Geiste des Lutherwortes, daß, wer ein Christ sei, eben noch nicht ein Christ sei, und daher auch noch des Gesetzes zur Vertiefung seiner Sündenkenntnis und zur Förderung in der Heiligung bedürfe. Und Buße ist ihm nicht eine dem Glauben naturgemäß nachfolgende Verhärtigung des neuen Menschen, sondern das dem Glauben sowohl bei seinem ersten Erwachen wie bei seiner nachfolgenden Bewährung beständig vorangehende und zu Grunde liegende Erfahren des züchtigenden und verdammenden Gottesgerichtes über die eigene Sünde. Melanchthons Artikel erregten nicht nur auf katholischer Seite, sondern auch bei vielen evangelischen Predigern großes Aufsehen. Sie hatten einen wunden Punkt in der Lehrpraxis Bieler getroffen. Daß auch Agricola, so wenig er wol persönlich von Melanchthon gemeint worden war, sich getroffen fühlte, kann uns nach dem vorher Bemerkten nicht verwundern. Da er aber überzeugt war, mit Luther völlig übereinzustimmen, so konnte er

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

nur Melanchthon des Absalles beschuldigen und mußte in das Geschrei Bieler, daß er „wieder rückwärts kröche,“ einstimmen. Er gab jetzt seiner eigenen Auffassung der Glaubenslehre im Gegensatz zu jenen Artikeln eine schärfster ausgeprägte Gestalt und fing mit dem alten Freunde Streit an. Ersteres geschah in der im Herbst 1527 von ihm ausgearbeiteten zweiten katechetischen Schrift „130 gemeiner Fragestücke für die jungen Kinder,“ deren Vorrede vom Montag nach Martini 1527, also wenige Tage vor dem Torgauer Convent, datirt ist; letzteres in jenem „ersten antinomistischen Streite,“ der im November 1527 durch Luthers Vermittlung einen (vorläufigen) Abschluß fand.

Harmlos führen sich seine „130 Fragestücke“ ein als aus dem Bedürfnis der Elementarschüler erwachsen, für die sich die „christliche Kinderzucht,“ die er ein Jahr vorher geschrieben, nicht als brauchbar erwiesen habe. Aber es muß sofort auffallen, wie er jetzt dem Dekalog, dem er in der früheren Schrift den ersten Platz und eine breit ausgeführte Auslegung gewährt hatte, fast den letzten Platz zugewiesen hat und denselben mit einigen erklärenden Worten erledigt. Und was er jetzt vom Gesetze lehrt, ist so beschaffen, daß wir es als Inconsequenz oder als Accommodation an den Schulgebrauch bezeichnen müssen, daß er dasselbe nicht gänzlich beseitigt hat. Denn in einer nahe an gnostische Ideen anstreifenden Weise schildert er wiederum die Dekonomie des Gesetzes als einen verfehlten Versuch Gottes, auf die Menschen einzuwirken. Zuerst habe es Gott mit dem ins Herz eingeschriebenen Gewissensgesetz versucht, aber die Bosheit der Menschen sei größer gewesen, als dieser ins Herz geschriebene „Gedanke.“ Darauf habe Gott einen zweiten Versuch gemacht, den Menschen zu helfen, indem er sich ein Volk zum Eigentum erwählt, diesem ein geschriebenes Recht gegeben und also auf dem Wege des Drohens und Strafens es versucht habe. „Aber es ist Alles verloren.“ „Gott sahe, daß es wahr wäre, je mehr Schläge, je fauler. Da gedachte er: Ich sehe wol, ich muß die Welt zuvor lieben und ihr Gutes thun. Ich will mich thörlich stellen und will sie mit

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Gutthaten gewinnen, ihr will ich meinen Sohn schenken, der soll ihnen mein Herz öffnen.“ (Frage 75—78.) Er kennt jetzt nur noch eine einzige Function des Gesetzes, nämlich das Dringen und Zwingen, das Strafen und Peinigen. Er sieht das Gesetz nur als ein Strafgesetzbuch an, es ist „der Juden Sachenspiegel“,<sup>1)</sup> und diese einzige Function des Gesetzes hat Christus für den Christen völlig beseitigt (Frage 15, 104—106). Der ganze Prozeß der Heilsaneignung verläuft, ohne daß das Gesetz an irgend einem Punkte zur Mitwirkung käme. Wie wird nämlich ein Mensch gläubig? „Gott läßt unter die ungläubige Welt Christi Tod und Auferstehung predigen, nämlich, daß es ihr zugut geschehen, und sie durch Christi Blut Gott versöhnt sei. Welchen nun das Blut Christi röhret, und wem diese Predigt wohl gefällt, den zieht der Vater zu Christo und besprengt ihn mit dem Blut Christi. Derselbe glaubt den Worten der Predigt, er sieht und erkennt die Güte Gottes, die ihm verkündigt ist. Auch sieht er nun seinen Irrtum und Gebrechen, er schreit über seinen Unglauben, d. h. er büßet, reuet und flaget und hütet sich mit Fleiß, daß er den nicht mehr erzürne, der ihm so viel verziehen hat“ (Fr. 11, 66, 67). Und das ist nicht etwa eine zufällige Incorrectheit des Ausdruckes, daß Agricola den Sünder erst gläubig werden und dann zur Buße kommen läßt, sondern mit größtem Nachdruck macht er dies als evangelische Anschauung der des Papstes gegenüber geltend. Dieser Lehre: „Erst betrachte und bekenne deine Sünden, dann wirst du der Gnade würdig werden. Aber das Evangelium predigt zum ersten die Genugthuung Christi, zum anderen aber predigt es auch, wie wir büßen sollen.“ Paulus predige den Römern elf Capitel hindurch, wie sie zum Erbe Gottes durch Glauben kommen könnten, und dann erst mahne er die Gläubigen, in einem neuen Leben zu wandeln. Er habe Heiden und Juden nicht erst „mit Gesetzen, Furcht und Schrecken vor Gottes Gericht und

<sup>1)</sup> Den Ausdruck entlehnt Agricola auch hier von Luther, der ihn in seiner Schrift „wider die himmlischen Propheten“ anwendet; vergl. Köslin I. 722.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Betrachtung ihrer Sünden drücken und beschweren“ wollen, sondern habe mit Christi Genugthuung und Auferstehung den Grund gelegt, ohne zu scheuen, daß etwa rohe Christen daraus werden möchten, welche die ihnen dargebotene Freiheit übel gebrauchen möchten (Fr. 71—73). Hier ist also der Dienst des Gesetzes zur vorbereitenden Sündenerkenntnis völlig beseitigt, und für die Gerechtfertigten gilt ja Pauli Wort: dem Gerechten ist kein Gesetz gegeben. Freilich sündigt auch der Gerechtfertigte „alle Augenblicke.“ Aber diese Versündigungen bezeichnet er sehr charakteristisch wieder nur als eine „Not,“ die wir Gott klagen sollen, es sind Regelungen des Erbschadens (wie er beständig es nennt), hervorgerufen durch Teufel und Welt. Gegen dieselben soll der Christ freilich kämpfen, und eben dieser Kampf dawider heiße Buße (Fr. 33), aber es gilt auch der Trost: „es hindern an der Seligkeit keine Sünden nicht, denn Gnade heißt es, nicht gute, nicht böse Werke.“ Prinzip des neuen Lebens des Gerechtfertigten ist nicht etwa das „ihr sollt heilig sein, denn ich bin heilig,“ sondern lediglich und daher in oberflächlicher Weise die Nächstenliebe.<sup>1)</sup> Weil er das Gesetz beiseite geschoben hat, fehlt ihm bei Betrachtung der Sünden der Ernst des Schuld begriffes und bei der Darstellung des Christenlebens der Begriff der Heiligkeit.

Diese kurze Zeichnung des Lehrbegriffes der 130 Kinderfragen liefert unzweifelhaft den Nachweis, daß bereits eine sehr erhebliche Differenz ihn von Melanchthon und auch von Luther trennte. Die Gedanken, denen wir in Lukascommentar begegneten, sind jetzt bereits schärfer und systematischer ausgeprägt. Die Differenz greift so tief, daß wir uns nur wundern müssen, daß es nicht schon jetzt zu einem Bruch gekommen ist. Daß man sich noch so leicht einigen konnte, das lag teils an der Weise, in welcher Agricola in Torgau die tiefsten Differenzpunkte zu verschleieren wußte, teils daran, daß

<sup>1)</sup> Frage 82: „Fordert denn Gott keine guten Werke? Für sich fordert er keine guten Werke, denn Gott bedarf unserer Güte und Werke nicht. Aber das will er haben, daß wir also leben sollen auf Erden, daß andre Leute unser genießen mögen und ihn darum preisen. Gott hat uns erst geliebt, darum sollen wir den Nächsten wieder lieben.“

die Wittenberger nicht daran dachten, jetzt schon mit kritischem Auge seine Schriften zu durchforschen. — Noch ehe Melanchthons Articuli gedruckt waren, hatte sich Agricola bereits mit Bedenken gegen sie an Luther gewandt, wurde aber beschwichtigt:<sup>1)</sup> es werde über sie verhandelt werden, sowie Melanchthon von der Visitation zurückgekehrt sein werde; dann würden die Articuli auch gedruckt werden. Bis dahin möge er sich gedulden und mit Disputationen darüber zurückhalten, damit er nicht das so nötige Werk der Visitation aufhalte. Bald darauf, als er sie gedruckt vor sich hatte, wandte er sich mit bestimmten Anklagepunkten aufs Neue an Luther, sorgte auch durch abschriftliche Verbreitung seiner „Censur,” daß sein Widerspruch gegen Melanchthon allgemein bekannt wurde. Mit Recht konnte sich Melanchthon darüber beschweren, daß sich der alte Freund, wenn er Ausstellungen zu machen hatte, nicht zuerst damit an ihn selber wendete. Erst auf der Conferenz zu Torgau im September<sup>2)</sup> erfuhr er von dem Vorgehen Agricolas gegen ihn und suchte ihn zunächst mit der Erklärung zu beruhigen, Luther sei mit seinen Articuli völlig einverstanden. Wir kennen leider Agricolas „Censur“ nicht dem Wortlaute nach, wir müssen uns seine Einwendungen nur aus Luthers und Melanchthons Neuüberungen zusammenstellen. Darnach machte er folgende Anklagepunkte geltend. 1) Im Allgemeinen: Melanchthon gebe der Gesehेसpredigt eine viel zu große Bedeutung und beeinträchtige die christliche Freiheit.<sup>3)</sup> 2) Im Besonderen: Er leite die Buße aus Furcht vor Strafe her, während sie doch aus der Liebe zur Gerechtigkeit fließe.<sup>4)</sup> Hierin liegt verhüllt Agricolas Standpunkt bezeichnet, daß die Buße erst nach der Erneuerung des Lebens als Frucht des Glaubens entstehen könne. Melanchthon merkte aber nicht, worauf er eigentlich hinauswolle, denn er schrieb ihm darauf: „Darin wirst du sicher mit mir über-

<sup>1)</sup> de Wette III. 197. 31. August 1527.

<sup>2)</sup> Bgl. Zeitschr. f. histor. Theol. 1872, S. 373 und dazu Rößlin, Luther II. 614.

<sup>3)</sup> C. Ref. I. 920.

<sup>4)</sup> C. Ref. I. 907, 920.

einstimmen, daß in den Herzen, ehe die Wiedergeburt oder Rechtfertigung geschieht, Angst und Schrecken und Gewissensbeschämung vorangehen muß.“<sup>1)</sup> 3) Ferner hatte er bemängelt, daß Melanchthon die Ausdrücke *timor poenae* und *timor Dei* nicht gehörig geschieden, daß er dem Gesetz die Wirkung beigelegt, Gottesfurcht zu erzeugen, während es doch nur Furcht vor Strafe hervorbringe.<sup>2)</sup> Luther hielt diesen Einwand für ein leerer Wortgeänk; aber wir wissen aus Agricolas Kinderfragen, daß das Gesetz nach seiner Meinung eben nur „schrekt und droht“, also auch gar nicht rechte Gottesfurcht, sondern nur die knechtische Furcht vor der Strafe zeitigen kann. 4) Endlich warf er ihm falsche Exegese vor und wußte ihn besonders durch diese Anklage in Verlegenheit zu bringen, weil er ihm hier in der That einen Widerspruch gegen Luther nachweisen konnte. Es betrifft die berühmte Stelle Gal. 3, 19 lex est posita propter transgressiones. Melanchthon hatte in Art. 12 gesagt, daß Gesetz sei zuvörderst zu treiben, *ut coerceantur rudes homines*, und hatte dazu citirt: *lex est posita propter transgressiones, scilicet cavendas*. Das war freilich nicht Luthers Sinn, der bekanntlich — und unzweifelhaft richtig — zu transgressiones nicht cavendas, sondern augendas ergänzt: „*ut transgressio sit et abundet*“ „*peccatum per legem incrementum sumit.*“<sup>3)</sup> Indem nun Agricola diesen Widerstreit zwischen Luther und Melanchthon aufdeckte und sich mit allem

<sup>1)</sup> C. Ref. I. 904. Weil Melanchthon die Tragweite seines Einwurfs nicht übersehst, gesteht er ihm auch willig den Satz zu, daß Buße nur aus der Liebe zur Gerechtigkeit stamme; er habe sich nur des für den gemeinen Mann verständlicheren Ausdrucks bedienen wollen. Agricola hatte auch jenen Satz von Luther, der ihn wiederum (de Wette I. 116 f.) Staupiz verdankte, mit ihm aber den anderen Satz verband, daß dem Glauben und so auch der Liebe zur Gerechtigkeit schon ein Wirken des Gesetzes auß Gewissen vorangehen müsse. — Mit Corp. Ref. I. 904 gleichzeitig schrieb Melanchthon den Brief an Veit Amerbach, welcher im Corp. Ref. I. 564 unbegreiflicher Weise in den Februar 1522 gesetzt worden ist.

<sup>2)</sup> Vgl. de Wette III. 215 mit den betreffenden Stellen der Articleuli Visit.

<sup>3)</sup> Comm. in epist. ad Galat. 1519 ed. Erl. III. 286 sq. In der ersten Ausgabe seiner *Loci theol.* hatte auch Mel. erklärt: „*Propter transgressiones lex tradita est, i. e. ut augeretur praevaricatio.*“ Corp. Ref. XXI. 151.

Eifer für Luthers Exegese ins Zeug legte, brachte er Melanchthon bei oberflächlich Urteilenden in den Verdacht einer Lehrdifferenz. Aber die Hauptfache war, daß für Agricola in dem Satze „lex posita est propter transgressiones augendas“ die Bedeutung des Gesetzes sich erschöpfe und er eben daher auf dem Punkte stand, die Offenbarung des Gesetzes für verfehlt zu erklären: das blieb aber bei seinem Angriff auf Melanchthon verhüllt im Hintergrunde. Er selbst befand sich in bedenklicher Lehrdifferenz, während der von ihm Beschuldigte, ob auch in der Exegese den Spuren des Hieronymus anstatt Luthers folgend, doch in der praktischen Bewertung des Lehrstücks vom Gesetze mit diesem völlig harmonirte. Mit Recht konnte sich daher Melanchthon über diesen Einwurf beschweren; Paulus lehre ja doch beides, sowohl das, was Luther in den Worten finde, als auch, was er anlehnend an die Exegese der Alten als den Sinn der Stelle bezeichnet habe. Man könne ja doch wol über die Interpretation einer einzelnen Stelle abweichender Meinung sein und doch in der Lehre zusammenstimmen.<sup>1)</sup>

Agricolas Einwendungen mußten auf Den, der nicht auf die eigentümliche Färbung seiner Lehre vom Heil bereits aufmerksam geworden war, den Eindruck unnützer und spitzfindiger Wortklaubereien machen. Und da er selber merkte, daß er Luther keineswegs so auf seiner Seite hatte, wie er bisher angenommen, daß es ihm also nicht gelingen werde, vereint mit Luther gegen die Articuli und ihre Lehre von Buße und Gesetz Front zu machen, so zog er sich durch zahme und subtile Wendungen aus der Affaire heraus. Das sehen wir, als der Kurfürst die streitenden Parteien und Luther nebst Bugenhagen als Schiedsrichter für die Tage vom 26. bis 28. November zur Erledigung des Streites nach Torgau vorlud. Der Abschnitt in den Articuli von der Buße wurde vorgelesen. Dagegen trat nun Agricola mit der Anklage hervor, derselbe streite mit der Schrift und mit Luthers Lehre. Beim Propheten Jonas Cap. 3 heiße es von den Niniviten

<sup>1)</sup> C. Ref. I. 906; IV. 958.

erst „~~wo da glaubten sie~~“ und dann erst „sie thaten Buße.“<sup>1)</sup> Und betreffs des Widerstreites mit Luther verwies er auf den Satz dieses, daß Buße von der Liebe zur Gerechtigkeit ihren Anfang nehme. Melanchthon verteidigte dagegen tapfer die der Rechtfertigung vorangehende Buße. Erst müsse das Herz die Schrecken eines geängsteten Gewissens erfahren haben, in diesem Vorgange sei aber Furcht vor Strafe und Liebe zur Gerechtigkeit schwer zu unterscheiden. Hier war der Punkt, wo ihre Differenz scharf hätte hervortreten müssen, wenn Agricola jetzt offen dagegen Einspruch erhoben hätte, daß Melanchthon die Buße vor die Rechtfertigung setze — aber er wich vorsichtig aus: er gebe zu, daß nur ein durch göttliche Drohungen zerknirschtes Herz Buße thun könne, aber um diese Drohungen zu empfinden, sei vorher der Glaube an dieselben erforderlich: also gehe jedenfalls der Buße diese fides minarum voran. Es war das offenbar ein schwächliches Spielen mit dem Worte Glauben<sup>2)</sup>, durch welches er freilich formell seinem Satze: „Erst Glauben, dann Buße!“ zum Siege verhalf. Luther konnte nun den Streit leicht schlachten durch den Nachweis, daß Agricola das Wort Glauben in einem viel weiteren Sinne als Melanchthon gefaßt habe. Die Vereinigungsformel, in welcher der Streit zum Ausstrag kam<sup>3)</sup>, räumte denn auch nach Agricolas Wunsche ein, daß man in gewissem Sinne sagen müsse, daß die Buße erst nach und aus dem Glauben, nicht vor dem Glauben zu lehren sei, denn man müsse zuvor glauben, daß ein Gott sei, der da drohe, gebiete und schrecke. Da man aber — und hiemit kommt Melanchthon zu seinem Rechte — das Wort Glauben vornehmlich als fides justificans fassen wolle,<sup>4)</sup> so wolle

<sup>1)</sup> Vgl. Walsh XIX. 101.

<sup>2)</sup> Man denke an die Kinderfragen, in denen er lehrt, daß der Buße das Gläubigwerden, das Besprengsein mit Christi Blute vorangehen müsse!

<sup>3)</sup> Zeitschr. f. hist. Theol. 1874 S. 116, 117.

<sup>4)</sup> Dieses Festhalten an dem paulinischen Begriff des Glaubens kann um so weniger als ein Act der Willkür Luthers gelten (wie Ritschl Lehre von der Rechtfert. I. 189 meint), als auch Agricola sonst stets das Wort Glauben in diesem Sinne gefaßt hatte, vergl. oben S. 40, 132.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
man, um Irrungen zu vermeiden, die Lehre von der Buße nicht unter das Lehrstück vom Glauben fassen, sondern als ein gesondertes behandeln. Und diese Vereinigungsformel wurde dem „Unterricht der Visitatoren“ fast wörtlich einverleibt.<sup>1)</sup> Ebenso scheint auch die strittige Auslegung von Gal. 3, 19 in Torgau zur Sprache gekommen zu sein,<sup>2)</sup> und Melanchthon sah sich genötigt, seine Exegese preiszugeben. Dies ergiebt sich daraus, daß diese Beweissstelle mit ihrer Auslegung nicht nur in der zweiten Ausgabe der Articuli gestrichen, sondern auch in der deutschen Umarbeitung der Articuli zum „Unterricht der Visitatoren“ nicht angewendet wurde.<sup>3)</sup> So hatte auch in diesem Punkte Agricola einen kleinen Sieg davongetragen.

Bei Tische in Torgau äußerte Agricola — viel freier als in den offiziellen Verhandlungen —, es gefiele ihm nicht, daß der Dekalog überhaupt getrieben werden solle, lieber möchte man die paulinischen Ermahnungen in den Schlußcapiteln seiner Briefe an dessen Stelle setzen.<sup>4)</sup> Melanchthon merkte auch hier nicht das Bestreben Agricolas, einen Beweis dafür zu gewinnen, daß die Lehre vom Glauben der Lehre von der Buße vorangehen müsse; denn er replicirte nur, das komme ja auf eins heraus, und Christus habe doch selber den Dekalog in der Bergpredigt behandelt. Agricola erwiederte darauf, Christi Beispiel habe auf uns keine Anwendung, da er zu Juden, also zu solchen, die noch unter dem Geseze standen, geredet habe; das passe also nicht auf uns.

Es ist begreiflich, daß diese Verhandlungen die Freundschaft zwischen Melanchthon und Agricola aufs Neue trübten. Jener beklagte sich über die Subtilitäten, an denen dieser so viel Gefallen finde, und empfand es als eine Verlelung der Freundschaft, daß er hinter seinem Rücken den Kampf angefangen und sich nicht zuvörderst an ihn selbst gewendet hatte. Er meinte durch Agricolas

<sup>1)</sup> Vgl. Richter, Kirchenordnungen I. 84.

<sup>2)</sup> Vgl. C. Ref. IV. 959.

<sup>3)</sup> So viel ich sehe, hat Melanchthon auch später bei Behandlung des usus legis von dieser Stelle Umgang genommen.

<sup>4)</sup> C. Ref. I. 918.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Censur in den Hoffreisen verdächtig geworden zu sein. In bekannter Baghaftigkeit und Schwarzseherei redete er von „äußerster Gefahr,” in die er geraten sei, von einem „scharfen Inquisitoriat,” das er in Torgau werde zu bestehen haben, ja von einer „causa capititis,” um die es sich für ihn handle. Hinterher war er dafür um so mehr erfreut, daß die Verständigung viel leichter erfolgt war, als er gedacht, und daß Agricola viel milder gewesen sei, als man gefürchtet hätte.<sup>1)</sup> Einer Privateinladung zu einem Mittagsmahle mit Agricola zusammen wisch er mit höflichem Absagebriefe aus.<sup>2)</sup> Ihre Correspondenz kam zunächst ins Stocken. Doch nachdem Agricola in seinen Sprichwörtern (August 1528) des alten Freundes mehrfach in ehrenvoller und vertraulicher Weise Erwähnung gethan und bald darauf in alter Weise die Correspondenz angeknüpft hatte, sehen wir ihren Briefwechsel noch einmal aufleben, bis er später aufs Neue häßliche Störung und endlich gänzlichen Abbruch erfahren sollte. Melanchthon hat ihm Zeitlebens die Censur seiner Visitationsartikel nachgetragen.<sup>3)</sup>

Der vertraute Verkehr Agricolas mit Luther war durch diesen antinomistischen Streit zur Zeit gar nicht getrübt worden. Zwar wurde Luther im nächsten Sommer wegen einer Predigt, die Agricola in Altenburg gehalten, gewarnt. „Es hat mir,” so schreibt er am 11. September 1528, „emand von dir erzählt, du brächtest jetzt eine neue Lehre hervor und behauptest, der Glaube könne ohne Werke sein; ich warne dich ernstlich, nimm dich vor dem Teufel und vor deinem Fleische inacht.“<sup>4)</sup> Agricola rechtfertigte sich, indem er mitteilte, er habe gepredigt, man solle die Lehre vom Glauben und vom christlichen Leben (die er nach einer ihm beliebten Unterscheidung nach Ephes. 1, 8 und 1 Kor. 12, 8 als Weisheits- und Klugheitslehre bezeichnet) recht von einander scheiden; erstere sei wichtiger als diese. Freilich

<sup>1)</sup> C. Ref. I. 922.

<sup>2)</sup> Beitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 374.

<sup>3)</sup> Vergl. z. B. Corp. Ref. VI. 881 IX. 39.

<sup>4)</sup> De Wette III. 375.

müßten beide in der Kirche zugleich in Uebung bleiben; aber wenn man eine entbehren sollte, dann wäre es besser, man predige nur den Glauben, als umgekehrt. Die Glaubenslehre habe ein Muß, sei notwendig zur Seligkeit, dagegen die Lehre von den guten Werken habe kein Muß, wie man an dem Schächer sehen könne, der allein durch seinen Glauben selig geworden sei. Nicht gegen das Thun guter Werke, sondern gegen die Meinung aus Glauben und Werken die Seligkeit erwerben zu können, habe er geeifert.<sup>1)</sup> Luther scheint durch diese Auskunft befriedigt worden zu sein. Wir aber sehen hier das erste Hervortreten jenes später die lutherische Kirche zerlüstenden Gezänkes über die Frage, ob auch die guten Werke „ein Muß“ hätten, oder nur der Glaube; eines Streites, an dessen letztem Acte (zwischen Prätorius und Musculus) auch Agricola hernach lebhaften Anteil genommen hat.

Hätte Luther damals schon Agricolas „130 Fragestücke“, die in zahlreichen Auflagen in die Welt ausgingen, seine Beachtung zugewendet, so wäre vielleicht jetzt schon jener Bruch erfolgt, der 10 Jahre später ihn für immer von Agricola schied. Aber erst bei jenem zweiten Ausbruch des antinomistischen Streites scheint er diesen „Kakismus“ Agricolas näher in Augenschein genommen zu haben. Und er hielt nun auch mit seinem herben und verwerfenden Urteil nicht zurück: „Daß er einen Kakismus oder Geekismus geschrieben — so urteilte er im April 1540 —, hab' ich wol gewußt, wollte wol, er hätte es gelassen und dafür Markofsum oder Ulenspiegel geprediget.“<sup>2)</sup> — Einstweilen blieb Luther noch in dem guten Glauben, in Agricola einen getreuen Anhänger seiner Lehre zu haben, während dieser umgekehrt wohlmerkt haben mußte, daß er nicht in völliger Uebereinstimmung sich befindet, aber doch auch gewiß die Bedeutung und Tragweite der zwischen ihnen vorhandenen Differenz nicht erkannte. Konnte

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. hist. Theol. 1872 S. 375—379.

<sup>2)</sup> Förstemann, Neues Urkundenb., S. 223. „Kakismus“ ist offenbar *κακισμός*; zu „Geekismus“ vgl. de W. I. 342: Joccius Hollandis satum significat; und die Umwandlung von Eckius in Geekius bei Schade, Satiren III. 48.

er doch für die einzelnen Glieder seines Lehrsystems leicht auf Luthers Aussprüche hin und her sich berufen, so wenig auch das Gesamtbild dem Sinne Luthers genügte.

Mehrere Jahre gingen nun dahin, ohne daß die freundlichen Beziehungen Melanchthons und Agricolas eine Störung ersäßen, oder daß dieser betreffs seiner Lehre in Verdacht gekommen wäre. Erst im Jahre 1533 erhielt er Veranlassung — und zwar durch einen Gegner, der ihm in Eisleben selbst gegenübertrat, — in seinem Antinomismus sich weiter zu befestigen und denselben immer schroffer auszuprägen. Der katholisch gebliebene Graf Hoyer von Mansfeld berief nämlich in jenem Jahre den Convertiten Georg Witzel ins Pfarramt zu St. Andreas in Eisleben. Dieser seit zwei Jahren offen zum Katholizismus zurückgetretene Sonderling, der in seinen Schriften aus jüngster Zeit einen giftigen und maßlos eisernden Kampf gegen Luther und seine Partei, gegen ihr Leben wie gegen ihre Lehre eröffnet hatte, sah seine Aufgabe nicht nur darin, daß er die spärliche katholische Gemeinde, die noch in Eisleben vorhanden war, vor dem Abfall zu bewahren suchte, sondern vor Allem darin, daß er „die kampflustigen evangelischen Prediger mit aller Freimütigkeit zu widerlegen und die leichtgläubige Menge wieder zur reinen (katholischen) Lehre zurückzuführen“ sich bemühte.<sup>1)</sup>

Schon der erste Brief, den Witzel aus Eisleben schrieb, giebt uns Zeugnis von dem Conflict, der zwischen ihm und den evangelischen Bewohnern der Stadt vom Anfang an bestand. „Vom ersten Tage an, daß ich nach Eisleben gekommen bin, bin ich Gegenstand des Argwohns und Hasses, der Fluchreden und Verwünschungen, des Verlachens und Bekrittels, der Witze und Späße aller Bürger; aber ich mache mir nichts daraus. Die Handwerker versagen mir ihre Dienste; die Kirchendiener, alle Anhänger Luthers, machen ihre Witze über mich, sogar die Weiblein machen sich über den neuen Pfarrherrn lustig.“<sup>2)</sup> Nach wenigen Tagen brach der

<sup>1)</sup> Epistolarum Georgii Wicelii libr. IV. Lipsiae Nicol. Vuolrab 1537.

4. Bl. Nnij. (Brief vom 4. December 1533.)

<sup>2)</sup> Epistol. Bl. Mmij b.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Conflict mit seinen evangelischen Collegen offen aus. Am Sonntage nach St. Galli, am 18. October, predigte er im Vormittagsgottesdienste über das Evangelium vom Gichtbrüchigen, Matth. 9, und führte darin aus, daß zwar die vergangenen Sünden durch die Taufe einem Kinde vergeben seien, aber nicht die Sünden, die es hernach im ferneren Leben begehe. Alle Sünde, die ein Mensch nach der Taufe thue, werde nur durch sein eignes Bußwerk, nämlich durch wahre Reue, Bekehrung, Gebet, Almosen und viele andere gute Werke, die dem Glauben nachfolgten, ausgelöscht. Diese seine Lehre suchte er durch Hinweis auf zahlreiche Schriftstellen (Daniel 4, 24; Sprüche 16, 6; Hesek. 18, 21; Luc. 7, 47) zu begründen. Aber das genügte ihm nicht, sondern, wie er selbst erzählt: „Allhic habe ich getrost gestraft die Schriftfälscher, so betrügliche Dolmetschung machen, habe sie heißen in ihren Hals lügen und gesagt, ich wollte mir lassen beide Augen ausschneiden, wenn sie ihre Seufzer in drei Sprachen finden im Propheten, item, ich wollte ihnen auf dem Nacken sitzen. Darauf habe ich die Secte hart angegriffen, als die sich des bloßen Glaubens an das Blut Christi vertrösten, in ihrem ungöttlichen, werklosen, rohen Leben. Hier bin ich auf sie gefahren und habe getrokt, daß sie mir mit der Schrift bewähren sollten, daß allein der Glaube die Sünde nach der Taufe vergebe, item, daß dem Gläubigen keine Sünden zugerechnet werden, item, daß der Unglaube allein verdamme. Und ich poche noch darauf, daß sie diese Punkte beweisen. Du wirst mir aber die Schrift nicht nach Deinem Hirn auslegen, denn wenn's eigne Auslegung gelte, so wären Arius, die Wiedertäufer, die Zwinglischen auch nicht ungerecht.“ Weiter habe er ihnen vorgeworfen, daß sie Christi heiliges Blut rühmten, und wären doch dabei in Sünden und mit Sünden beladen. Sie sprächen: auf Christum lege ich meine Sünde, der hat einen breiten Rücken. So sein eigner Bericht über diese Predigt.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Acta, wie sich es zu Einsleben begeben hat, Über dem tröstlichen Artikel von der Vergebung der Sünden. . Matthaei nono: Confide fili, Remittuntur tibi peccata tua. — Gedruckt zu Leipzig, durch Nicolaum Wolrab. M.D.XXXVII. 8. (Vorrede Wipels datirt: Anno 1536 im Octobri). Bl. II 7 b sfg.

Agricola hatte die Predigt mit angehört, und eilte alsbald in Aufregung zu Caspar Güttel und theilte diesem, dann auch den andern Collegen das Vorgefallene mit. Auch berichtete er schleunigst an Luther und Melanchthon, wie Witzel sich zu ihnen stelle. Güttel, der ja an derselben Andreaskirche nachmittags zu predigen hatte, verfehlte nicht, gehörig dem Gegner Antwort zu geben, und so mögen die Gottesdienste in jenen Tagen vor- und nachmittags ein seltsames Schauspiel confessionellen Haders geboten haben.<sup>1)</sup> Schon am nächsten Tage erhielt Agricola von dem mit ihm Haus an Haus wohnenden Witzel folgenden Brief: „Ich vernehme, daß Du von Deinen Vätern (den Wittenbergern) angestellt worden seist, daß, was ich öffentlich predige, als Spion (*κωρυταῖος*) auszuhorchen und denen zu schreiben, die Dich also listiger Weile angestellt haben. Immerhin, es soll mir sogar lieb sein. Nur thäte es mir leid, wenn Du meine Worte nicht richtig verstehen oder nicht richtig niederschreiben solltest. Du weißt ja, anders urteilt die Mißgunst, anders die Liebe.“ Nach dieser boshaften Einleitung, mit welcher er sich wol den unbequemen Zuhörer vom Halse schaffen wollte, beschwerte er sich darüber, daß Güttel in Folge seiner gestrigen Predigt alsbald in zwei Predigten über ihn hergefallen sei und ihn als einen Unhänger des alten Kächer Novatus<sup>2)</sup> dargestellt habe. Güttel sei zu ungebildet, als daß Witzel mit ihm selbst in Correspondenz treten möchte: bei ihm sei zu befürchten, daß er einen Brief entweder im Zorneseifer gar nicht annähme, oder wenn er ihn läse, nicht richtig verstünde. Agricola als ein gebildeter Theologe werde dagegen den Zweck, den Witzel mit seiner Predigt verfolgt habe, wohl verstehen können. „Ihr Evangelischen macht den Leuten die Erlangung der Sündenvergebung viel zu leicht; Niemand unter euch Predigern eifert gegen die Sünden, Alles dreht sich

<sup>1)</sup> Witzel klagt, Güttel habe alle seine Predigten wider ihn einzelnen Menschen „auf das allerfeindlichste und mörderlichste gezogen und das mit ungeschwungenen, unerhörten Schelworten und gässiger Nachgierigkeit.“ Acta Bl. B 3.

<sup>2)</sup> Novatus lehrte, daß es für Diejenigen, welche nach der Taufe in grobe Sünde gefallen wären, keine Sündenvergebung gebe.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

bei euch um Vergebung, Gnade, Glauben, als ob die Kirche nur einen Löseschlüssel, nicht auch einen Bindeschlüssel hätte. Und darüber habe ich Klage geführt. Christi Blut wird von den Evangelischen gemein gemacht, denn sie sind durch eure sündigen Gnadenpredigten sicher gemacht und gehen in Sünden dahin, ohne sich noch ein Gewissen daraus zu machen.“ Mit der Bitte, Güttel zur Müchternheit ermahnen zu wollen, schließt er den Brief,<sup>1)</sup> der ein merkwürdiges Gemisch von Grobheit und verbindlichen Redewendungen ist. Nach wenigen Tagen langten auch aus Wittenberg die Antworten der Freunde an; Luther, Melanchthon und der gegen Wizel besonders aufgebrachte Jonas gaben ihr Urteil über den Kuhstörer ab.<sup>2)</sup> Das Urteil Luthers ging dahin, Wizel sei ein ganz confusus Kopf, dessen eigentümliche Lehre kein anderer Mensch und auch nicht einmal er selber verstehen könne. Sein Angriff sei daher auch ungefährlich; sie möchten nur fleißig und deutlich das Evangelium lehren, dann werde seine Sache von selbst zusammenfallen. Melanchthon charakterisierte ihn noch schärfer als einen zwar oberflächlich mit der Wissenschaft in Berührung gekommenen, aber doch noch mönchischen, d. h. urteilslosen Menschen. Er sei durch und durch unklar, er habe weder Luther noch Erasmus richtig verstanden, namentlich fasse er gar nicht, was die Andern eigentlich unter Glauben meinten. Dazu komme, daß er mit völlig wundem Gewissen jetzt wieder zur Partei der Papisten zurückgekehrt sei, denn, wie er aus sicherer Zeugnissen wisse, folge er in der Abendmahlsslehre Zwingli! Daher solle sich Agricola nicht vor ihm fürchten, sondern ihm getrost entgegentreten.

Es entspann sich nun eine Correspondenz zwischen den beiden Nachbarn in Eisleben, von der wir leider nur die Briefe Wizels kennen: die des Gegners mit abdrucken zu lassen, hielt dieser — höchst naiv — nicht für nötig, als er hernach die „Acten“

<sup>1)</sup> Acta Bl. E—Ev.b.

<sup>2)</sup> Der Brief des Jonas scheint verloren gegangen zu sein; Luthers Brief steht de Wette IV. 488, Melanchthons Corp. Ref. II. 677, beide vom 22. October.

des Streits veröffentlichte, denn man könne ja aus seinen Antworten erkennen, was etwa von dem andern Teile geschrieben worden sei (!). Man sieht aber so viel, daß es dabei zuging wie so oft bei dogmatischem Streite: der Eine zog Consequenzen aus den Worten des Andern, die diesem nicht in den Sinn gekommen waren, und der Andre schloß daraus tief gebränkt, daß er mit Waffen der Lüge bekämpft werde. Man haderte und schlug auf einander los, ohne vorher über die Grundbegriffe — hier namentlich über den des Glaubens — sich verständigt zu haben. Der Hauptvorwurf gegen Wizel war, daß er die Kraft des Blutes Christi an den Getauften leugne;<sup>1)</sup> aber dazu kamen bald neue Anklagepunkte, missverstandenen und übel gedeuteten Worten seiner weiteren Predigten entnommen: er bestreite die Auferstehung der Todten; dann wieder, er lehre doketisch von Christi Menschwerdung, und auch grade entgegengesetzt: er predige von Christo, als sei er nicht Gott, und er könne das Wort „Gottes Sohn“ nicht übers Herz bringen.<sup>2)</sup> Die evangelischen Geistlichen hätten jene Predigt Wizels gern dazu benutzt, um den unbequemen Gegner unmöglich zu machen und von seinem Amte zu bringen. Sie ließen kein Mittel dazu unbenußt. Agricola schaffte zunächst aus der Bürgerschaft Zeugen herbei, die gleichfalls jene Predigt angehört hatten; und nun versuchte man, ihn zum Widerruf zu nötigen. Sie setzten eine Revocationsformel auf, die er auf der Kanzel ablesen sollte, und am 25. Nov. erschien Agricola persönlich bei ihm und „wollte ihn mit guten Worten dahin bereden, daß er auftreten und zum Volke sagen wollte, er hätte sich geirrt, jene Worte seien ihm entwischt, er hätte es nicht also gemeint.“<sup>3)</sup> Wizel hörte ihn ruhig an, erklärte aber: „Aller Dinge nein!“ Darauf versuchte man es durch eine Deputation, die zum Grafen (Hoyer?) abgesandt wurde, diesen zum Vorgehen gegen seinen Prediger zu bestimmen; sie

<sup>1)</sup> Acta Bl. C viij.

<sup>2)</sup> Acta Bl. C 8 b.

<sup>3)</sup> Acta Bl. Hvj b. Epist. Bl. Nnij.

wurde aber kurz abgewiesen.<sup>1)</sup> Auch bei seiner kirchlichen Behörde, bei Albrecht von Mainz, führten sie Klage über ihn, gleichfalls ohne Erfolg.<sup>2)</sup> Witzel fuhr unterdessen fort, gegen Güttel eine Predigt nach der andern zu halten, freilich (seiner eignen Versicherung nach) „ohne sündlichen Zorn und Schmähung.“ Endlich, am Sonntag nach Luciae,<sup>3)</sup> erhielt er, als er eben zur Kirche gehen wollte, von Agricola einen „blutigen“ (nämlich roth gesiegelten und mit roter Tinte geschriebenen) Brief, in welchem dieser vermutlich nochmals einen Widerruf von ihm forderte, und zwar in drohendem und herausforderndem Tone. Man mußte sich davon einen Erfolg versprochen haben, denn Güttel kündigte ganz harmlos im Nachmittagsgottesdienste der Gemeinde an, Witzel habe nun endlich gethan, was sie von ihm gefordert; nun sei der Friede wiederhergestellt. In Wahrheit antwortete dieser aber auf die Herausforderung Agricolas mit einem Schreiben in salbungsvoll verächtlichem Tone,<sup>4)</sup> so daß nun Agricola als kräftigen Gegentrumpf am nächsten Sonntage Witzel feierlich in den Bann that als Einen, der nicht widerrufen gewollt hätte.<sup>5)</sup> Damit hatte der erste Act des unerquicklichen Streites seinen Abschluß gefunden. Der Verkehr zwischen beiden Parteien war aufgehoben.

Witzel konnte aber nicht ruhen. Der schreibselige Mann begann schleunigst ein ganzes Buch zur Verteidigung seiner Lehre von Glauben und guten Werken zu schreiben, das er schon im Februar 1534 beendete; im nächsten Monat wurde es in Leipzig gedruckt.<sup>6)</sup> Diese Schrift, in ihrer Hauptmasse eine Sammlung aller

---

<sup>1)</sup> Acta Bl. B 6. Epistol. Bl. Nnijj.

<sup>2)</sup> Acta Bl. B 5.

<sup>3)</sup> 20. December, doch ist wol, da Luciae selbst in jenem Jahre auf einen Sonntag fiel, eben dieser, der 13. Dec., gemeint.

<sup>4)</sup> Acta Huijj b fig.

<sup>5)</sup> Acta Bl. J4.

<sup>6)</sup> Sillabus locorum ex utroque Testa. de bonis operibus, credenti ad vitam necessariis. Ad haec praeconium evangelicae gratiae. Theses aliquot. Precatio pro ecclesia. Authore Georgio Vuicelio. Lipsiae ex officina Melchioris Lottheri. 12 Bg. 4°.

Stellen ~~wirb~~ Schrift, welche vom Menschen das Thun des Guten, Werke der Gerechtigkeit fordern, zeigt recht deutlich, warum ihm jedes Verständnis der evangelischen Lehre und der Wirksamkeit eines Luther abgehen mußte, denn ihm ist der Glaube durchaus nur gläubige Annahme der Schriftlehren, das Sich-frei-halten von Kezereien. „Durch den Glauben werden wir Glieder der Kirche, durch Liebe und Gehorsam Glieder des Himmelreichs.“ „Die guten Werke müssen gleich, ja noch höher geachtet werden als der Glaube.“<sup>1)</sup> Diese beiden Thesen bezeichnen wol deutlich genug seinen Standpunkt. Gern hätte nun Wizel über seine Thesen auch mit seinen Widersachern disputirt, mehr als zehnmal wendete er sich an Güttel und forderte von ihm jus disputationis, dieser aber wies ihn verächtlich an die kleinen Kinder in Eisleben, die könnten mit ihm disputiren.<sup>2)</sup> In den Predigten dagegen besolgte man nicht den Rat, den „ein alter gelehrter Mann, der spiritualiter Alles richten konnte,“ (Luther?) den evangelischen Pfarrherren erteilt hatte, als er sah, „daß sie alle auf den Wizel stachen, ihn citirten und Etliche excommunicirten,“ dabei doch „die Kirche mehr zerstüttet als gebessert wurde: Liebe Herren, ihr solltet fleißig der Lehre warten und die Gewissen erbauen und solches Stechens und Beiens mäßig gehen. Denn es gemahnet mich dieser Handel, als wenn ein Hausvater eitel Karpfen in seinen Teichen und Seen hegte, welche faul wären, verkrichen sich in den Schlamm, machen große Löcher und Gruben darein, verbergen sich und lassen das Neß über sich hergehen. Hier ist es denn not, daß der Hausvater einen großen Hecht oder zween in die Teiche und Seen laufen lasse, die die Karpfen munter und wader

<sup>1)</sup> Theses de operibus No. 21 und 28. „Paulus hat seinen Ruhm im sichern Gewissen . . . von guten Werken . . . von wegen seines guten Wandels,“ schrieb Wizel 1536 im ersten Theil seiner „Annotationes“ Bl. 91 b. Erstig behauptet Schmidt, Wizel S. 74, Wizel verstehe unter guten Werken immer nur das sittliche Leben, nicht ein äußerliches Thun, er sagt vielmehr: sunt duo operum Christianorum genera, Ecclesiastica et Ethica. Zu ersterem rechnet er ausdrücklich Fasten, stipem largiri u. dgl.

<sup>2)</sup> Epistol. Bl. Ppuij 28. Juni 1534.

machen, daß man sie besto besser fahen möchte. Also ist euch auch gut, daß euch Demand ansteche, ihr würdet sonst allzu faul!"<sup>1)</sup> Eine Disputation verweigerte Güttel zwar, fuhr aber daneben doch fort, ganze Predigten gegen Wizel zu halten,<sup>2)</sup> und auch Agricola bezeichnete seine damals gehaltenen Predigten als Streitpredigten gegen Wizel; je mehr dieser der Gesetzeserfüllung des Christen sündentilgende Kraft zuschrieb, um so mehr trieb Jener die Gegenlehre und eiferte gegen den Nutzen des Gesetzes und geriet eben durch die fortgesetzte Polemik gegen Wizel immer tiefer in seinen Antinomismus hinein, wie er später selbst bekannt hat.<sup>3)</sup> So nahe beide Männer auch räumlich bei einander wohnten, so fand doch ein Verkehr zwischen ihnen nicht weiter statt.<sup>4)</sup>

Bald darauf kam es zu einem zweiten öffentlichen Conflict. Kochläus, der Nachfolger Emsers im Amte eines Secretärs bei Herzog Georg zu Dresden, hatte am 15. August 1534 einen Trostbrief an Wizel gerichtet, in dem er unter Anderm ihn zur Geduld darüber ermahnte, daß seine Schriften gegen die Luthraner noch immer nicht den gebührenden Lohn ihm eingebbracht hätten; ihm selbst sei es in letzter Zeit auch schlecht gegangen, denn alle an Magnaten Englands von ihm gerichteten Schreiben seien ohne den gewünschten Erfolg geblieben. Sobald ihm aber selber die erwartete „largitas fortunae“ (die Wittenberger deuteten den Ausdruck wol ganz richtig als „fette Freunde“) zugefallen sein werde, dann wolle er auch des wackern Kämpfen Wizels eingedenk sein. Er ermunterte ihn, mit Schreiben gegen die Lutherischen wacker fortzufahren, bat ihn aber von der Ehe der Geistlichen lieber still zu schweigen, da dies ein Punkt sei, gegen den sich nicht

<sup>1)</sup> Monotessaron II. Bl. 408.

<sup>2)</sup> Epistol. Bl. Ppjj.

<sup>3)</sup> Förstemann, Neues Urkundenb. S. 349.

<sup>4)</sup> Wizel schreibt am 26. Juni 1534: Agricola Philocampos (?) vicinum me habet, junctis videlicet aedibus, sed amicum non habet, disjunctis nimirum animis.

viel ~~wie auf bringen lassen~~) Dieser Brief war von Witzel auf dem Fensterbrett bei offenem Fenster liegen gelassen worden, der Wind hatte ihn auf die Straße herabgeweht; Knaben hatten ihn gefunden und zu Agricola gebracht. Dieser versagte es sich nicht, den pikanten Fund schleunigst nach Wittenberg zu senden, Gütte kündigte in einer Predigt den glücklichen Fund an (!) und stellte baldige Publication desselben in Aussicht, und Luther wiederum machte sich kein Bedenken daraus, den Brief mit den erforderlichen Glossen (die wol von Jonas geschrieben wurden) alsbald drucken zu lassen. Der Brief, so entschuldigte er dieses Vorgehen, sei ja nicht gestohlen, sondern ihnen „zugewehrt“ worden.<sup>2)</sup> Im October erschien bereits diese für Witzel und Cochläus gleicher Weise compromittirende Publication, und beide waren auf's Höchste dawider ausgebracht. Ersterer behandelte die Evangelischen fortan in den ehrenrührigsten Worten als ein Gefindel von Dieben und Ehrabschneidern; und auch Cochläus fühlte sich so schwer dadurch gekränkt, daß er noch 15 Jahre später in seinem Commentar über Luthers Thaten und Schriften den Vorgang ausführlich besprach und seine Rechtfertigung versuchte.

Auch im J. 1535 scheint Witzel mit Agricola abermals in Fehde gelegen zu haben; es ist nämlich durchaus wahrscheinlich, daß die unter dem Namen „Hans Eckerling“ erschienenen Flugschriften, denen Witzel im Sommer d. J. antwortete, auf Johann Agricola als Verfasser weisen.<sup>3)</sup> Nur eine derselben habe ich auffinden können, eine flott geschriebene Streitschrift unter dem Titel: „Eyn Brief an Jörge Witzel, das man Beten vnd Fasten sol. Hans Eckerlinck. Von Breteliz. M.D.XXXV.“

<sup>1)</sup> EPISTOLA D. COCLEI AD GEORGIVM Vuicelium ne tristetur, propter abnegatum coniugium sacerdotale, & hactenus frustra expectatos XXX. argenteos Judae Iscarioth. Vittembergae 1534. Bl. viij b flg. Cochlaci Comment. ad a. 1534, p. 277. Fortges. Samml. 1731, S. 1008, 1009.

<sup>2)</sup> Witzel: „Contra fures alienae epistolao et eosdem criminatores alienae Famae“ in Epistol. Bl. Ss iij b. De Wette IV. 555 „quia non furto oblatae . . sed flante spiritu ad nos perlatae.“

<sup>3)</sup> Epistol. Bl. h iiiij b. Strobel Beiträge II. 246 flg. Kordes S. 222.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
wird darüber zur Rede gestellt, daß er es den Evangelischen gegenüber als etwas ganz Neues verkündigt habe, daß ein Christ beten, fasten und Almosen geben solle, denn Luther habe den Seinen solches zu thun verboten. Mit kräftigem Spotte wird Wizels Behauptung in ihrer Nichtigkeit erwiesen. Freilich habe Luther der Pharisäer, Pfaffen und Mönche Gebet, Fasten und Almosen verboten, aber darin erweise er sich grade als Jünger Christi, der dasselbe gethan habe; dagegen habe er recht beten, fasten und Almosen geben gelehrt. Abgethan habe Luther das Rosenkranzbeten, Meß- und Ablaßgebete, dafür aber das Gebet im Kämmerlein gelehrt und den Seinen empfohlen. Dagegen habe er geeisert, daß man auf katholischer Seite aus den Gebeten der Christen gute, verdienstliche Werke gemacht habe, denn unsre Gebete seien so wenig gute Werke, wie das Bitten des Bettlers an eines Reichens Thüre um ein Stück Brot ein gutes Werk genannt werden könne. Hatte ferner Wizel den Evangelischen vorgeworfen, daß sie „außerhalb der katholischen Kirche“ ständen, so antwortet Agricola: „Wo des Bräutigams Stimme durchs Ohr ins Herz klingt, da ist das Reich Gottes, die liebe Christenheit, die catholica ecclesia. Rom ist, wie es sich selbst nennt, der römische Hof, nicht die kathol. Kirche; vom römischen Hof sind wir gewichen, aber nicht von der kathol. Kirche.“ So kommt er zu dem Urteil über Wizel, den er übrigens beständig ironisch seinen „güldnen“ oder „herzen Freund“ nennt, daß derselbe entweder ein „ungelehrter Narr“ oder ein „Bösewicht in der Haut“ sein müsse.<sup>1)</sup>

Die Schriften und Briefe Wizels aus jenen Tagen sind reich an Schilderungen des religiös-sittlichen Zustandes der Bevölkerung;

<sup>1)</sup> Daneben spielte im J. 1534 ein Streit zwischen Wizel und dem Mansfelder Prediger Michael Coelius wegen einer auf dem Mansfelder Schlosse gehaltenen Predigt Wizels, in welcher seine Aussagen über die Bedeutung des hlg. Abendmahls anstößig gewesen waren. Epist. Bl. Rrij Newer Irthumb vnd schmermerey vom Sacrament: Sampt eßlichen lügen, so Georg Wizel gepredigt . . durch des selbigen orts preger (sic). Michael Coelius . . Wittemberg (Georg Rhaw) M. D. XXXIII. 4º. Krumhaar S. 184 fig. Schmidt S. 72. 73.

sowohl über seine kleine katholische wie über die evangelischen Gemeinden und die Geistlichen der letzteren läßt er sich vielmals vernehmen, und ist es wol von Interesse, seine Aussagen zu hören, wenngleich man dem Bestimmten und von Parteileidenschaft Erregten nur sehr bedingter Weise Glauben schenken wird.

Ueber den Grafen Höyer, den Träger und Erhalter des Katholizismus in der Grafschaft, redet er in überschwenglichen Lobeserhebungen. „Das Mansfeldische Haus mag viel edler, seiner Herren viel Zeit her gehabt haben, ob es aber dieses Hoyers gleichen je gehabt, wird kaum Einer bald sagen können. Man hat vor Zeiten Grafen zu Kaisern erwählt; wer wollte aber leugnen, daß dieser Herr, wie ihn Gott allhie leben läßt, und er vor Federmann jetzt da geht, solcher hohen Titel vor Anderen, wie sie auch jetzt im Wandel, unwürdig sei?“<sup>1)</sup> Seine katholische Gemeinde ist nur ein „allerkleinstes Häuflein“; „ich predige hier vor nur 10 Bürgern, und die kommen noch nicht einmal regelmäßig zum Gottesdienst!“ „Nur ein kleines Häuflein sind unsre Zuhörer; wollte Gott, sie wären auch gehörige Thäter, wie sich's gehört!“ „Wie über alle Maßen werden wir täglich in unsrer Versammlung, wir lehren oder beten, angepfiffen, verlacht und verhöhnt! Da gehen sie hinein, nicht daß sie glaubeten oder sich bessern wollten, sondern daß sie uns schmähen und etwas höreten, davon sie hernach zu scherzen haben in ihren Bechen, da keine Fröhlichkeit sein kann, der Witzel und Andre seien denn auch dabei.“ „Und ist uns dies auch nicht seltsam, da etliche Bürger aus der Secte sich zu uns gesellen, um keines andern willen, denn daß sie uns mit ihrem Fuchschwänzen aufs Narrenseil führen. Sagen, sie halten viel von der Kirche, von der Buße, guten Werken, Sacramenten, Ceremonien, dieses und jenes gefalle ihnen nicht in der Lusterei rc. und wenn sie solches viel gemacht, so ist's mit einem Schweinsdrübel versiegelt.<sup>2)</sup> Morgen liegen sie wieder in ihrer Lusterei, tiefer denn

<sup>1)</sup> Das Erste Teil. Annotationes. 1536. Bl. a iiiij.

<sup>2)</sup> In demselben Sinne bedient sich Luther der Redensart: mit der Bratwurst versiegelt sein, d. h. ungültig, hinfällig sein, vgl. de Wette III. 544. V. 217.

[www.libtool.com](http://www.libtool.com) 50  
zuvor, gehen und versprechen uns danach aufs ungünstigste.“<sup>1)</sup> Abschreckend ist die Schilderung, die er von seinen evangelischen Collegen entwirft. Agricola vergleicht er dem calydonischen Eber, der Gottes Garten verwüstete; er ist nicht nur ein Rauf-, sondern auch ein Saufbold (*homo quippe non violentus solum sed vino-lentus etiam*).<sup>2)</sup> Güttel gleicht dagegen dem marathonischen Stiere, er ist ein gewaltiges Tier, das prächtig zu brüllen und mit den Hörnern zu drohen versteht; aber weiter auch nichts, denn außer Stimme und Bauch ist an ihm nichts Bemerkenswertes zu finden. Das scheint überhaupt Grundsatz bei den Evangelischen zu sein: je beliebter der Prediger, um so beliebter die Predigt.<sup>3)</sup> Er schildert die Prediger in ihrem Wesen als über die Maßen hoffährtig, in ihrem Wandel als epicuräisch; ihre Predigten als eine Mischung von Hezreden gegen alles katholische Kirchentum, von Gnadenbotschaft ohne Bußernst und von Eifern wider den Undank und den Geiz der Leute, daß man ihnen nicht genug Einkünfte gebe. In der That ein abstoßendes Bild! „Man betet sie schier für Abgötter an, und doch haben sie kein Genüge daran. Da ist ein ewiges Klagen, wie die Leute so undankbar seien, wollen das Wort nicht ehren, d. i. wollen ihnen ihre unersättlichen Säcke nicht füllen und sie nicht so sehr loben, wie sie gern gelobt sein wollen, ob sie ihnen wol mehr denn genug geben, und sie höher loben, denn sie je wert worden.“ „Diese neuen Prediger sind Kinder und Knechte des Weltgottes, indem sie lieber Schauspiel und Terentii Komödien<sup>4)</sup> bei sich leiden mögen, denn Büßen und der Miniviter Exempel.“ „Weinflaschen und Bieramfeln

<sup>1)</sup> Bgl. hiezu die von Krumhaar S. 186—188 gesammelten ähnlichen und zur Ergänzung des Bildes dienenden Stellen aus Witzels Schriften. Die angeführten sind meist aus den beiden Teilen „Annotationes“ entnommen.

<sup>2)</sup> Daneben muß er freilich anerkennen, daß sich Agricola des größten Ansehens in seiner Vaterstadt erfreute: „Patriae tuae cum favorem tum honorem nequaquam tibi invideo . . . Non ferre modo civem tantum possum; sed de illo gaudere etiam debedo.“ Im zweiten Briefe Witzels an Agricola, Acta Bl. Evj.

<sup>3)</sup> Epistol. Bl. kij b.

<sup>4)</sup> Wol eine directe Anspielung auf Agricolas Vorliebe für Terenz.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

find bei der Secte angenehmer denn die, so da fasten, und Harfen, Lauten, Pauken, Pfeifen gelten mehr als Trauern über die Schäden der Christenheit.“ „Es ist eine Epicurer-Schule und Epicurer-Leben, anders kann man es nicht nennen.“ Ihr Predigten Inhalt aber sei: „Klostergut einnehmen, Pfaffen stürmen, Mönche verjagen; ist es nicht evangelisch, daß Jedermann Pfaffen und Mönche schelte? Was predigt ihr anders, was gefällt euch anders?“ Und wieder: „Predigen sie doch schier nichts als eitel Trost, Friede, Leben! Predigen sie nicht jetzt Gnade, Friede und Barmherzigkeit?“<sup>1)</sup> aber freilich nur, so lange sie von Fürsten und Ratsherrn, von den Kastnern, von Edelleuten und von den reichsten Bürgern aufs ehrlichste und beste versorgt seien. Dann sehen sie auch durch die Finger, lassen ihre Leute nach aller Lust leben, sie strafen und schelten nicht von der Kanzel, ja sie verteidigen sogar fleischliche Thaten, sagen, es sei nicht Sünde. Aber „wenn man ihnen den Beutel nicht voll hält, und wenn man ihnen nicht bauen will, was sie begehrn, dann stehen sie auf der Kanzel, bedrohen und schrecken das Volk. Da habt ihr, sagen sie, vorhin so viel Pfaffen und Mönche ernährt und könnt nun nicht einen, zwei oder drei Personen ernähren? Dem Teufel könnt ihr vollaus geben, Gott wollet ihr nichts geben. Ihr unehret das Wort, ihr verachtet das Evangelium! Wenn man nicht mehr gibt, dann schrecken sie das Volk mit dem Türken!“ Man sieht aus diesen Citaten, welch grimmiger Haß Wizels Augen schärfe, um die schwachen und bedenklichen Seiten der reformatorischen Bewegung zu erspähen; die Unlauterkeit einzelner Verkünder der neuen Lehre lag ja offen zu Tage, und eine gewisse Species von „Evangelisten“ hat er ganz zutreffend gekennzeichnet. Aber ebenso erkennt man auch in seinen Ausführungen ein Vollmaß parteilicher Vor-eingenommenheit; wir würden Agricola Utrecht thun, wollten wir diese Schilderung ohne Weiteres als ein Bild seiner Predigt-thätigkeit in Eisleben gelten lassen.

<sup>1)</sup> Er erfindet für die evangeli. Prediger das Wort Remissionarii, d. i. die immer Vergebung der Sünden im Munde führen. Epist. Bl. Rr iiij.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Aber auch von evangelischer Seite haben wir einen Bericht über die letzten Jahre seiner Amtsführung in Eisleben, der höchst ungünstig lautet. Es wird ihm zunächst betreffs seiner Lehre vorgeworfen, daß er scharf antinomistisch gelehrt habe, Buße, Sündenerkennnis und Gottesfurcht dürften in der christl. Kirche nicht aus dem Gesetz, sondern nur aus dem Evangelium gelehrt werden; es handle sich im neuen Bunde nicht um Verlezung des Gesetzes, sondern allein um Verlezung des Gottessohnes; man müsse die christliche Lehre in der Weise betreiben, daß man zuerst Gottes Barmherzigkeit in Christo recht anpreise, und damit die Herzen zu gewinnen suche (major); dann solle man die Christen auffordern, sich zu prüfen und zuzusehen, wie wenig ihr Leben bisher diesem Glauben an die Barmherzigkeit Gottes genüge (minor); daraus werde das Verlangen nach Gottes Beistand zur Besserung des Lebens von selbst nachfolgen (conclusio). Den Wittenbergern habe er vorgeworfen, daß sie den minor nicht trieben, d. h. also die Sünden der Leute aus dem Gesetze strafsten, anstatt durch den Hinweis auf die Barmherzigkeit Gottes zur Besserung des Lebens innerlich willig zu machen; daß sie aus Christus einen Mōses machten, indem sie den guten Werken ein „muß“ beilegten. Jeden, der nicht in seiner Weise gepredigt hätte, habe er einen Wizelianer oder Gesetzesprediger, einen Bachanten oder Theologen (d. h. Anhänger der alten römischen Schulweisheit) genannt. Aber mehr noch: er habe für seine Lehrweise Partei gemacht, seinen Sonderanhang in Eisleben sich gebildet, der in ihm den Hüter des reinen Evangeliums gegenüber den Trübungen, die dasselbe von Wittenberg aus erfahre, verehrt hätte. Seine Anhänger hätten bereits angefangen, Agricola über Luther zu stellen; da wo Luthers Lehrweise ihnen zusagte, wie in seiner 1534 erschienenen „einfältigen Weise zu beten, für einen guten Freund, Meister Peter, Balbier,“ hätten sie gerühmt, hier sei Luther „minorisch“ geworden und habe die Kunst von Eisleben gelernt. Luther sei in ihren Augen der Petrus, Agricola der Paulus der Reformation; der Petrus aber müßte sich von dem

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Paulus zurecht weisen lassen, daß er nicht recht einhergehe nach der Wahrheit des Evangeliums, weil er noch Buße aus dem Gejede predigen wolle.<sup>1)</sup> Auch Graf Albrecht erhob bei seinem Abgang aus Eisleben die Klage wider ihn, daß er in der Schule mehr gegen die evangelischen Prediger als gegen die Romanisten gelehrt haben solle, wie hinterher an den Tag gekommen sei.<sup>2)</sup>

Daß man den guten Werken nicht ein „muß“ beilegen dürfe, das predigte er im Jahre 1535 mit großem Eifer, und zwar in bestimmter Beziehung gegen Melanchthon. Dieser hatte in der Neubearbeitung seiner Loci theolog., die in diesem Jahre erschienen war, die Notwendigkeit der guten Werke behauptet, nicht zwar als wenn sie notwendig wären zur Erlangung der Seligkeit, aber als notwendige Frucht und Folge der Rechtfertigung.<sup>3)</sup> „Vor 20 Jahren.“ so erzählte Melanchthon hernach im Jahre 1555, „stand der Hofprediger und spiele mit dem Worte „muß“: Das Muß ist verhalzen.“<sup>4)</sup> Diese Polemik Agricolas gegen den um jener Lehre von den Werken willen auch bei Höfe verdächtig gewordenen Melanchthon stand wahrscheinlich in den Predigten statt, die er auf der eben S. 102 erwähnten Reise nach Wien im Herbst 1535 vor den Kurfürsten gehalten hatte. Er wird diese für Melanchthon

<sup>1)</sup> Sandelin redet an d. S. 24. und 26. April 1540, bei Görnermann, R. Historisches S. 332—334. Das Datum ist zweifellos falsch angegeben.

<sup>2)</sup> v. a. a. S. 294. Daß ihm Bertoldus zu Görlitz nicht mehr so vertraut war wie zu Anfang, geht aus aus der abhängigen Art: bevor, in welcher er sagt: Doch gegen Agnatis dort sicher einzugehen. <sup>3)</sup> eben S. 154.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. XXX. 429: Non licet viva anima propter dignitatem operum . . . et tamen bona opera in necessaria sunt ad vitam aeternam, quia sequi necessarium est necessaria habent.

<sup>4)</sup> Corp. Ref. VIII. 411. da ist ein unzulässiges Zeugnis von dem kirchlichen Gedanken überzeugend für Strümpfer zu sein widerzuhalten seien. Daß er eines öffentlichen Antrittes vor dem verbündeten Muß unvermeidlich in früheren Predigten, so weit in letzter Folie wieder ausgetragen hat, kann versch. Corp. Ref. VIII. 174. 242. IX. 416. 414. XXX. 394. bestätigt in Auszügen aus 1551 S. 222. Beurk. Monachus S. 222.

so verbißliche Rede im Sinne gehabt haben, als er bei dem Kurfürsten klagte, er werde verdächtigt, auf dieser Reise die Lehre des Evangeliums verkehrt und gefälscht zu haben, worauf ihm der Kurfürst bestätigte, nichts Unrechtes in jenen Predigten von ihm gehört zu haben.<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup>) Zeitsch. f. Kirchengesch. 1880 S. 306. N. Urkundenb. S. 312.

X.

## Der Ausbruch des Streites mit Luther.

Agricolas Stellung in Eisleben war in letzter Zeit teils durch seine eigne, teils durch fremde Schuld schwierig und unbefriedigend geworden; er sehnte sich lebhaft nach einer Veränderung. Momentlich hatten die anfangs guten Beziehungen zu seinem Landesherrn, dem Grafen Albrecht, sich bedenklich verschlechtert. Er hat selbst später von verschiedenen Conflicten erzählt, die zwischen Albrecht und ihm stattgefunden hatten. Diese entsprangen teils der Verschiedenheit politischer Ansichten, z. B. in der für die Evangelischen immer näher rückenden Notwehrfrage, ob es fittlich zu rechtfertigen sei, wenn sie eventuell ihren Glauben mit bewaffneter Hand dem Kaiser gegenüber verteidigen würden, in welcher Frage Agricola entschieden derartige Notwehr für unstatthaft erklärte, teils wurden sie durch eine Ehesache veranlaßt, in welcher der Graf einem seiner Bediensteten die Erlaubnis zur Berehelichung mit der Nichte seiner verstorbenen Frau erteilt, der Theologe dagegen solches Ehebündnis als schriftwidrig bekämpft hatte.<sup>1)</sup> Besonders verdrießlich aber war ein Handel zwischen ihnen geworden, zu welchem des Grafen bekannter Geiz Anlaß gegeben hatte. Das Gehalt von 120 Gulden, welches Agricola bezog, mochte im Jahre 1525 dem jungen Manne als eine stattliche Besoldung erschienen sein: je mehr jedoch seine Familie sich vermehrt (Agricola verließ Eisleben mit Frau und neun Kindern), je mehr zugleich seine Stellung unter den evangel. Theologen an

---

<sup>1)</sup> Monotessaron II. 418.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Ansehen gewonnen hatte, um so ernstlicher war er auf eine Aufbesserung seiner materiellen Lage bedacht.<sup>1)</sup> Auf seine dahinzielenden Anträge hatte er vom Grafen schöne Versprechungen, aber auch nicht viel mehr, erhalten. Ein Stück Ackerlandes wurde ihm zugesagt, aber nicht gegeben; darauf, auf erneutes Bitten, erhielt er das Versprechen, daß ein andres Stück Land für ihn gekauft werden sollte, aber er konnte nicht sehen, daß der Graf ernstliche Anstalten mache, wirklich zum Ankauf zu schreiten. Über derartigen lästigen Bitten und Enttäuschungen hatte er die letzten acht Jahre hindurch eine ganze Reihe von Verdrießlichkeiten mit dem Grafen gehabt.<sup>2)</sup> Es ist natürlich, daß schließlich der Wunsch immer lebhafter wurde, durch eine annehmbare Versezung diesen Verhandlungen enthoben zu werden. Seine Gedanken richteten sich auf eine Professur in Wittenberg. Anderweitige Berufungen mit günstigen Gehaltanerbietungen hatte er in den Jahren zuvor stets abgelehnt gehabt. Luther, der Agricola wie seiner Familie mit väterlichem Wohlwollen zugethan war, stimmte diesem Wunsche zu und suchte seine Erfüllung zu betreiben. So gingen denn im Herbst 1536 geheime Verhandlungen zwischen Eisleben und Wittenberg hin und her, um zu beraten, wie Agricolas Rückkehr nach Wittenberg am besten einzuleiten sei. Bei einem Besuche desselben bei Luther hatte ihm dieser zugesagt, den Kurfürsten für ihn zu interessiren, und dieser hatte erklärt, daß er bereit sei, ihn an die Universität zu berufen; Agricola wurde demgemäß aufgefordert,

<sup>1)</sup> 120 Gulden entsprechen unter Zugrundelegung der Roggenpreise damals und jetzt (vergl. Burkhardt, Kirchen- u. Schulvisit. S. XXIV. fsg.) einem Gehalt von 1890  $\text{ℳ}$  in unsren Tagen. Man hat also keinen Grund, von Habfucht zu reden, wenn Agricola hiermit nicht auskommen zu können meinte. Im Jahre 1546 wurden dem obersten Geistlichen in Eisleben 500 Gulden Gehalt bewilligt, d. h. nach heutigen Verhältnissen 7875  $\text{ℳ}$  (de Wette V. 794).

<sup>2)</sup> Förstemann Neues Urkundenb. S. 292. — Nur eine Geldbeihilfe zum Ankauf eines Hauses und ein Stück Gartenlandes war ihm vom Grafen gewährt worden; dagegen war die versprochene Remuneration für seine Predigten in der Nicolaikirche ihm nicht gezahlt worden, angeblich weil die Gemeinde „es zu geben nicht vermocht hat.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

dem Kurfürsten die schriftliche Erklärung abzugeben, daß er bereit sei, einen derartigen Ruf anzunehmen.<sup>1)</sup> In herzlichen Worten versicherte Luther auch Agricolas Frau in einem Briefchen, daß er jetzt große Hoffnung habe, sie bald in Wittenberg begrüßen zu können, „denn ich gedenke deinen Magister helsen anzubringen, so best ich kann.“<sup>2)</sup> Eine Professur war nun freilich nicht sofort zu beschaffen, aber bald genug fand sich doch eine günstige Veranlassung, um ihn nach Wittenberg zu berufen. Der Kurfürst bewilligte die nötige Besoldung und beauftragte Luther, ihn zunächst um einer Theologenconferenz willen, die zur Vorberatung über die Schmalkaldischen Artikel abgehalten werden sollte, nach Wittenberg zu citiren. Am 15. Dec. schrieb ihm Luther, er möge sich in den Weihnachtsfeiertagen in Wittenberg auf kurfürstliche Kosten einfinden.<sup>3)</sup> Jubelnd erklärte dieser seine Bereitwilligkeit, zu kommen, dankte ihm herzlich für diesen Beweis treuer Freundschaft und bat ihn zugleich, daß er, wenn er selbst Eisleben verlassen haben würde, seinen Abzug dem Grafen Albrecht gegenüber rechtfertigen möchte: er, Luther habe ihn ja nur an den Grafen verborgt, nicht verkauft, und habe jetzt von seinem Rechte Gebrauch gemacht, ihn sich wieder zurückzufordern. Er selbst werde inzwischen auch eine Erklärung an den „Menschen,“ den Grafen, aufsetzen.<sup>4)</sup> Da der Graf nicht in Eisleben anwesend war, so verfaßte Agricola noch an demselben Tage ein höchst derbes Schreiben an ihn, in welchem er dem lange verhaltenen Unmut über die Verdrießlichkeiten der letzten Jahre unverblümten Ausdruck gab und seinen Abschied „gab und nahm.“<sup>5)</sup> Schon am Abend des nächsten Tages scheint er dann wie auf der Flucht mit Weib und Kindern auf und davon gezogen zu sein.<sup>6)</sup> Als der Graf am 20. in

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. hist. Theol. 1861 S. 619.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 301.

<sup>3)</sup> A. a. O. S. 302. Burkhardt, Luthers Briefwechsel S. 271.

<sup>4)</sup> Burkhardt, S. 268. Der Brief ist vom 18. December.

<sup>5)</sup> Förstermann R. Urkund. S. 291.

<sup>6)</sup> „Ungesegnet zwischen zweien Tagen ohn alle Verursachung und ohne genommenen Abschied stüchtiglich.“ a. a. O. S. 294.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Eisleben eintraf, fand er nur noch jenen groben Brief als letzten Gruß des Mannes vor, der ihm elf Jahre lang gedient hatte und einst ihm und seinem Hause in herzlicher Anhänglichkeit zugethan gewesen war.<sup>1)</sup>

Der Graf geriet ebenso über den Abzug wie über das Abschiedsschreiben in gewaltige Erregung. Er antwortete dem Davongezogenen in einem höchst ungnädigen Schreiben (27. Dec.), in welchem er nicht nur die ihm gemachten Vorwürfe betreffs ungenügender Dotation abzuweisen suchte, sondern demselben auch ein langes Sündenregister als eine Art Gegenrechnung aufrückte: in seinem Schulamt habe er mehr versäumt als ausgerichtet, seines Predigtamtes unsfeißig gewartet, dazu mehr gegen seine Collegen als gegen die Romanisten gepredigt. Betreffs seines außeramtlichen Verhaltens warf er ihm Trunksucht und unziemliche Sticheleien auf Beamtete des Grafen vor, „wie denn eure Gewohnheit, daß ihr fast allewege, wenn ihr zur Fröhlichkeit gewesen und mit dem Trunk beladen worden, Einen vor euch gefaßt, den ihr mit Unbilligkeit übergeben.“ Interessant ist dabei dies, daß der Graf naiver Weise bemerkt, alle diese Sünden Agricolas kämen jetzt an den Tag; man sieht daraus, wie schnell jetzt gegen den in Ungnade Geratenen Zeugen auftraten, die Ungünstiges zu berichten wußten, und wie schnell der Graf danach sein früher so anerkennendes Urteil über Agricola umänderte. In einer für den vornehmen Herrn wenig rühmlichen Weise suchte er an dem Entwichenen sich zu rächen. Er verbot ihm nicht nur das Betreten der Grafschaft und legte Beschlag auf das kleine Besitztum Agricolas in Eisleben, sondern er denuncirte ihn auch beim Kurfürsten (27. Jan. 1537) als einen ehrgeizen, leichtfertigen und gefährlichen Menschen, der fast schlimmer als Th. Münzer sei; er verheße die Unterthanen gegen die Obrigkeit und wisse mit seinen Amtsbrüdern nicht Frieden zu halten, daher

<sup>1)</sup> In seinen Sprichwörtern (750, Nr. 668) hatte er gerühmt: „Wir, die wir unter den Grafen von Mansfeld wohnen, haben ihrer aller zumal noch heutiges Tages keine Schande, wir kommen in welches Land wir kommen.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
möge der Kurfürst ihn ja nicht zum Superintendenten machen.<sup>1)</sup> Vorher hatte der Graf schon nach Wittenberg an Luther, Jonas, Bugenhagen und Melanchthon geschrieben und diese gleichfalls vor Agricola gewarnt und ihn verklagt, daß er in Eisleben eine Secte wider Luther und seine Lehre gestiftet, die sich die „minorische“ nenne und die Lehre und Schule der Wittenberger als falsch und unrein verdamme. Luther ließ sich durch diese Denunciation nicht beunruhigen, er glaubte es einfach nicht, „daß M. Eisleben, ein solcher falscher Mensch und verborgen Maul, sollte seine treuen Freunde und lieben Präceptoren so verachten und hinterwärts lästern und verunglimpfen.“ Die Andern antworteten dem Grafen, sie seien an Agricolas Wegzug ganz unbeteiligt gewesen, Luther trage die Verantwortung dafür.<sup>2)</sup>

In Wittenberg stieg Agricola mit seiner ganzen Familie in Luthers Hause ab, wo er die freundlichste Aufnahme fand. Auch mit Melanchthons Familie entspann sich rasch ein überaus intimer Verkehr. „Meine Tochter bleibt ganze Tage bei deinen Töchtern hängen, und wenn sie abends heimkehrt, ist sie voll Rühmens über dieselben,“ äußerte jener im März 1537. Nach den Weihnachtstagen wurde über die Schmalkaldener Artikel beraten; auch Amsdorf und Spalatin waren dazu herbeigekommen. Luthers Formulirung des evangelischen Bekenntnisses und Zeugnisses gegen Rom wurde von den ratschlagenden Theologen gutgeheißen und durch Unterschrift anerkannt. Am 3. Jan. 1537 sendete Luther die von den Freunden unterschriebenen Artikel an den Kurfürsten ein.<sup>3)</sup> Als nun kurz darauf Luther zum Convent nach Schmalkalen abreiste, ergab sich für Agricola eine höchst ehrenvolle Beschäftigung.

<sup>1)</sup> Corp. Ref. III. 455. Förstemann a. a. D. S. 295. Auch in diesem Schreiben bemerkt der Graf: „Das ist gewiß, daß ich vor seinem heimlich Abschied seiner Sachen, so viel als jetzt an Tag kommen, nicht erfahren habe.“

<sup>2)</sup> Die betr. Briefe sind nicht erhalten, doch vgl. Förstemann S. 295 u. 321.

<sup>3)</sup> De Wette V. 45. Ganz irrig ist die Angabe älterer Biographen, Agr. sei 1537 in Schmalkalen gewesen und habe dort die Artikel unterschrieben. Fortg. Samml. 1734 S. 16. Bied, dreifaches Interim S. 19. So auch noch Koch, Gesch. d. Kirchenl. 3. Aufl. I. 278.

in dem ihm Luther für die Zeit seiner Abwesenheit — am 14. März kehrte er erst wieder zurück — seine Stellvertretung an der Universität wie auf der Kanzel anvertraute. Ebenso wurde seiner Obhut Luthers „Weib, Kind, Haus und Heimlichkeit“ befohlen.<sup>1)</sup> Auch bei dem Kurfürsten war Agricolas Stellung durch die Anklagen des Grafen bisher nicht im geringsten erschüttert worden. Er erhielt einen Ruf als Hofprediger während der Fürstenzusammenkunft in Zeitz, welche sich an den Schmalkaldischen Convent anschloß, betreffs der Erbeinigung der Häuser Sachsen, Brandenburg und Hessen. War er doch beim Kurfürsten so angesehen, daß er „schier als der innerlichste geheimde Rat“ desselben bezeichnet werden konnte.<sup>2)</sup> Aber grade hier in Zeitz gab er durch eine Predigt Anstoß und gefährdete seine Stellung. Er hatte nämlich es als evangelisch bezeichnet, nicht das Gesetz zu predigen, sondern statt dessen eine durch das Evangelium selbst gewirkte „Offenbarung des Hornes Gottes.“ Er machte sich hiwdurch verdächtig als Einer, der „neue Vocabeln“ einführe und von der üblichen und anerkannten Terminologie abweiche.<sup>3)</sup> Diese „neuen Vocabeln“ sollten ihn bald in noch viel ernstlichere Differenzen verwickeln.

Er hatte drei Predigten, von denen die eine jedenfalls noch aus Eisleben (Ostern 1536) stammte, die andern vermutlich in Wittenberg (Reminiscere und Ostermontag 1537) gehalten waren,

<sup>1)</sup> Tischr. III. 375. Erst später mietete sich Agr. bei günstiger Gelegenheit eine Wohnung im Hause der Schwiegermutter Melanchthons. Raizeberger S. 97. — (Die königl. Bibliothek in Dresden besitzt als Ms. ser. Dresd. J. 36 ganz dieselbe und völlig gleichlautende Gesch. Raizebergers von einer Hand des 17. Jahrh. in folio. Agricolas Streit mit Luther daselbst fol. 18b—19b.)

<sup>2)</sup> Tischr. III. 374. Lauterbach S. 143. Die Zusammenkunft fand nach Müllers Annal. fol. 91 vom 19.—25. März, nach Ranke IV. (4. Aufl.) 76 vom 11.—17. März 1537 statt. Corp. Ref. III. 328 spricht für die Richtigkeit der Angaben Ranke.

<sup>3)</sup> Freilich hatte Agr. auch diese Ausdeutung von Röm. 1, 18 an frühere Aussprüche Luthers angelehnt (vgl. Ritschl, Lehre v. d. Versöhnung I. 187), er trat aber jetzt in Gegensatz gegen die soeben von ihm selbst unterzeichneten Artic. Smalc., welche (Hase, S. 319) erklärten: „hoc officium legis retinetur in novo testamento et in eo exercetur, ut Paulus Rom. 1,18 facit inquiens: Ira Dei de coelo revelatur etc.“

zum Druck vorbereitet, sein Manuscript an Luther zur Durchsicht gegeben, der auch, ohne vermutlich es genauer durchgelesen zu haben, der Veröffentlichung zugestimmt hatte.<sup>1)</sup> Mit einer Widmung an Kanzler Brück (1. Juni 1537) wurde die kleine Schrift in Wittenberg bei Hans Luft gedruckt: „Drey Sermon vnd Predigen.“ Zugleich mit dem Erscheinen dieser Predigten (im Juli) tauchte in Wittenberg aber auch das Gerücht auf, daß in engstem Kreise von ihm verfaßte Thesen circuliren sollten, in welchen er den Gebrauch des Gesetzes in der christlichen Kirche völlig verworfen und eine Sammlung gegeben habe von „reinen“ und „unreinen“ Stellen in den Schriften Luthers und Melanchthons. Zu Letzterem hatte er sich dahin geäußert: er habe sich bis jetzt gemäßigt, aber wenn er nun sähe, daß man ihn unterdrücken wolle, so werde er losbrechen. Die Weise, wie die Theologen Wittenbergs sich über ihn aussprechen, deutet darauf, daß jene dunkle Gerüchte über seine minorische Secte in Eisleben, über die „neuer Vocabeln“ seiner Zeitzer Predigt, endlich über jene geheimnisvollen Thesen ihn bereits völlig verdächtig gemacht hatten; ja, der Augwohn war schon so stark, daß, als Bugenhagen im Juli seine große Reise nach Dänemark antrat, und ihm in Agricola ein Vertreter in seiner akademischen Tätigkeit wie im Predigtamte gegeben werden sollte, er ausdrücklich begehrte, daß er nicht auf seine Kanzel gelassen würde. Nur Luthers Vermittlung hatte er es zu danken, daß ihm wenigstens etliche Predigten zugewiesen wurden, während im Uebrigen Luther selbst in Bugenhagens Stelle als Prediger fungirte.<sup>2)</sup> Man betrachtete daher die eben veröffentlichten Predigten mit kritischen und argwöhnischen Blicken und fand in der That in ihnen Bestätigung dafür, daß er eigne Wege in der Lehre einschlage. Man fand in der 1. jener 3 Predigten den Satz: „Das Evangelium ist duplex Revelatio, et

<sup>1)</sup> Agr. an Luther: „Vos ad me dixistis in die sancto Pentecostes in templo, esse bonum scriptum, das wäre nicht unrecht.“ Zeitschr. f. Kircheng. 1880 S. 303.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. III. 386. 391. (Lauterbachs Tagebuch S. 22.)

www.libtool.com.cn  
offenbart vom Himmel erftlich justitiam Dei, wie man vor Gott fromm werde, . . zum andern offenbart es auch vom Himmel herab iram Dei, den ewigen Fluch über alle, so solche erste Offenbarung entweder als die Sichern verlachen und spotten, oder missbrauchen.. oder verfolgen.“ Er hatte ferner die Buße des Christen als eine Wirkung nicht des Gesetzes, sondern des Evangelii beschrieben. „Darum lehret auch das Evangelium kräftiglich recht reuen und büßen über unsre Schwachheit.“ „Wenn man Christi Lehre, Sterbens und Auferstehens oder aller seiner Thaten gedenkt, hieraus kommt die rechte Erkenntniß unsrer Schwachheit, eine rechte Buße, Neuen und Klagen über unser Elend und Nacht, und ein herzlich Verlangen nach Gott und dem Tage.“<sup>1)</sup>

Auch Luther nahm hieran Anstoß und trat den hier wie in jenen ihm inzwischen wol näher bekannt gewordenen Thesen entwickelten Anschauungen in einer Predigt am 5. n. Trinit. entgegen. Ohne Agricola mit Namen zu nennen, wendet er sich in ihr gegen „unsre Antinomer,“ die aus den Worten Pauli „weist Du nicht daß dich Gottes Güte zur Buße leitet“ die falsche Anwendung machen, daß man nicht durchs Gesetz, sondern durch das Evangelium, oder wie sie es nennen, per violationem filii die Buße treiben solle. „Sie verkehren die zwei Stüde, revelationem gratiae und revelationem irae, als sollte man zuvor von der Gnade predigen und trösten, darnach erst mit dem Zorn schrecken. Das ist lauter blind und närrisch Vorgeben solcher Leute, die nicht verstehen, weder was Zorn noch Gnade, Buße oder Trost der Gewissen sei.“ Dem gegenüber beschränkt jedoch Luther keineswegs die Bußpredigt auf die Bekündigung des alttestamentlichen Gesetzes; ausdrücklich hebt er hervor, Christi Leiden und Sterben sei die gewaltigste Bußpredigt, die man erdenken könne. Aber Alles, was von unsern Sünden und vom Zorn Gottes zu uns rede, es geschehe, wie oder wann es wolle, sei eben Gesetzespredigt; so sei

---

1) Bl. Dij. G b. §. vrgl. Crucigers Bemerkung über jene Predigten:  
„ait factam esse a Deo duplicem revelationem, primam gratiae, secundam  
iae, et nescio quid similium nugarum.“ Corp. Ref. III. 386.

Christi Leiden selbst Gesetzespredigt, so weit und so lange es Gottes Zorn predige und die Menschen schrecke.<sup>1)</sup> Christus und die Apostel hätten überall mit der Gesetzespredigt angefangen bei Allen, die noch nicht durch den Zorn Gottes erschreckt gewesen seien. Es sei Unverstand, erst Gnade verkündigen und dann hinterher mit Gottes Zorn schrecken zu wollen. „Das ist aber die Ordnung, so die Schrift allenthalben zeigt und hält, daß allezeit vor dem Trost der Vergebung muß die Sünde erkannt werden durch die Predigt und Fühlen des Gesetzes, auf daß der Mensch getrieben werde, nach der Gnade zu seufzen und geschiuft werde, den Trost des Evangelii zu empfahen.“ Erfreut sendete Melanchthon diese Predigt am 16. Juli an Johann Brenz.<sup>2)</sup>

Daz Luther mit seinem alten Schüler und Freunde jetzt ernstlich unzufrieden war, ersehen wir aus einem Berichte Cruciger's vom 4. Aug., welcher meldet, Luther habe ihn bisher noch nicht predigen lassen, vielmehr alle Predigten an Stelle Bugenhagens selbst gehalten.<sup>3)</sup> Agricola wendete sich am 2. Sept. brieflich (?) an ihn — die Entfernung zwischen ihnen muß also schon recht erheblich gewesen sein — und suchte die Lehre seiner „drey Sermon“ in Schutz zu nehmen; er berief sich darauf, daß Luther selbst bei der ersten Durchsicht die Predigten gut geheißen habe. Es sei darin durchaus nur die Lehre enthalten, die Luther selbst verkündige, daß nämlich die Predigt von Christi Tode eine Predigt der Buße, die von Christi Auferstehung eine Botschaft der Sündenvergebung sei; und das sei offenbar Paulinische Lehre. Er bat, Luther möge etwa Justus Jonas mit der Prüfung des Büchleins beauftragen;

<sup>1)</sup> Hier nach sieht es so aus, als finde zwischen Agricola und Luther nur ein Wortstreit statt, indem Ersterer das Wort Geiß historisch als die Offenbarung des Al. Test.'s, der Letztere dagegen dogmatisch als die den Sünder erschreckende und strafende Wirkamkeit der ganzen heil. Schrift fasst; aber die nachfolgenden Worte Luthers zeigen deutlich, an welchem Punkte sich die materielle Differenz zwischen ihnen befindet.

<sup>2)</sup> Erl. Ausg. (1. Ausfl.) XIII. 115—117. Ich möchte wenigstens vermuten, daß dies die von Melanchthon (Corp. Ref. III. 391) erwähnte Predigt sei.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. III. 397.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

wenn der etwas Unrechtes darin fände, so sei es recht, daß das Buch und sein Verfasser schuldig erkannt würden. Er sei sich keines falschen oder verkehrten Lehrsatzes bewußt.<sup>1)</sup> Um sich noch weiter zu reinigen, setzte er ein kurzes Bekenntnis dessen, was er jederzeit vom Geseze gelehrt habe, auf. Dasselbe dient zum deutlichen Beweise, daß er entweder noch immer über die Eigenart seiner Abweichungen von Luthers Lehrweise nicht recht im Klaren war, oder — und das ist wol wahrscheinlicher — daß „er nicht den Mut hatte, seine Behauptungen in scharfem, offenem Kampfe durchzufechten.“<sup>2)</sup> Denn hier erklärt er: „Das Geseß ist höchste Autorität auf dem Gebiete der äußerer Gerechtigkeit. Und zwar zunächst um der Gerechtigkeit Gottes willen, welcher Genüge geleistet werden muß, und welche die Strafe jeder Gesetzesübertretung fordert. Ferner bedürfen wir des Gesetzes zur Erhaltung des öffentlichen Friedens; die Obrigkeit soll es handhaben, den Guten zum Schutz, den Bösen zur Warnung. Aber auch die wahren Gläubigen bedürfen seiner, um an ihm ihren Glauben üben und bewähren zu können, um die auch bei ihnen noch nicht völlig überwundenen Lüste und Begierden zu töten und zu kreuzigen, damit nicht das Fleisch in ihnen wieder Macht gewinne. Freilich entnimmt der Christ diese Glaubensübung nicht ausschließlich dem Geseze; in erster Linie wird sein Blick nicht auf den Dekalog, sondern auf das Vorbild des Vaters im Himmel und des heiligen Lebens Christi gerichtet sein; aber namentlich bei der Jugend ist hier auch das Geseß an seinem Platze; das nimmt sie in Zucht, das kann sie unterweisen und Christo zubereiten gemäß der dem Geseze eigenen Pädagogie. Und weiter dienen zur Uebung des Christenlebens die Gottesdienste, an denen der Gläubige teilnimmt, die Ordnungen und Säkzungen des bürgerlichen Lebens, denen er untertan ist, endlich auch die Pflichten und Aufgaben, die ihm aus seinem Gemeinschaftsleben in Haus und Familie erwachsen. Dagegen im Reich des Gewissens, im Ringen der Seele nach

<sup>1)</sup> Beitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 303.

<sup>2)</sup> Brgl. Köstlin II. 455.

Frieden — da hat das Gesetz nichts zu sagen; da ist nicht Mo<sup>s</sup>e, sondern Christus allein der Helfer, in dem das Herz seine Ruhe findet. So habe ich immer gelehrt und Lehre auch noch.“<sup>1)</sup> Offenbar haben wir in diesem „Bekenntnis“ eine Verschleierung seiner wahren Meinung vor uns; er räumt ja hier nicht nur den usus politicus des Gesetzes ein — denn den hat er nie in Abrede gestellt —, sondern auch vollkommen den usus didacticus, (den sogen. tertius usus legis, qui ad renatos pertinet); ja er redet sogar von einer paedagogia legis, qua juventus Christo prae-paratur. Damit kommt er der Lehre Luthers erheblich entgegen; freilich in einem Stücke bleibt er auch hier, trotz des sichtlichen Bestrebens, sich zu accommodiren, seiner Position treu: den usus elenchticus, die Bedeutung des Gesetzes, Sündenerkenntnis und Buße zu wirken, übergeht er mit Stillschweigen.

Dies Bekenntnis erreichte aber seinen Zweck; es diente dazu, Luther noch einmal zu beruhigen. Dieser, der nun auch über jene handschriftlich verbreiteten Thesen Näheres vernommen, oder auch ihrer selbst bereits habhaft geworden war, hielt am 18. n. Trinit. eine Predigt über die Bedeutung des Gesetzes für die Christen, in welcher er auf diese Thesen zwar anspielte, aber in großer Ruhe rein sachlich seinen Gegenstand erörterte, ohne Agricola persönlich hineinzuziehen. In der Christenheit, so führt er hier aus, müssen diese zwei Predigten stets nach einander und neben einander hergehen, die Lehre vom Gesetz und die von der Gnade Christi. Jene Lehre verkündigt, was der Mensch einst gewesen, was er Gott schuldig sei und was er wieder werden soll. Und die Lehre ist eine gute Lehre, die uns sagt, was wir sein sollen; aber damit sie ins Werk gesetzt werde und nicht vergeblich gepredigt sei, muß die andere Lehre dazu kommen, die da zeigt, wie und wodurch wir wieder dazu kommen mögen. Also kein Gesetz ohne Evangelium: Aber auch kein Evangelium ohne Gesetz. Denn so wir Christum sollen kennen als unsern Helfer und Heiland, so müssen wir zuvor wissen, wovon er uns helfen soll. „Darum ist es

<sup>1)</sup> Beitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 304. 305.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn): unrecht und nicht zu leiden, so man wollte also predigen (wie etliche vor Zeiten gethan haben und auch noch etliche tolle Geister thun): Ob du schon nicht die Gebote hälst, Gott und den Nächsten liebest, ja, ob du gleich ein Ehebrecher bist, das schadet nicht; so du allein glaubest, so wirst du selig. Nein, lieber Mann, da wird nichts aus, du wirst das Himmelreich nicht besitzen.“<sup>1)</sup> — Als nun auch der Kurfürst, der auf diesen antinomistischen Handel aufmerksam geworden war, bei einem Besuche in Wittenberg den bei ihm gut angeschriebenen Agricola durch Kanzler Brück hatte warnen und zur Vergleichung mit Luther ermahnen lassen, da erfolgte Ende October eine erste Aussöhnung Beider mit einander. Agricola mußte befriedigende Erklärungen abgegeben haben, denn Luther „zeigte ihm ganz freundlich und günstig an, man habe ihn zuvor nicht verstanden, aber nun sehe er, daß sie in der Substanz der Lehre einig seien, er sei also mit ihm zufrieden. Er wolle auch die andern Theologen zusammen fordern, damit sie sich durchaus vergleichen könnten.“<sup>2)</sup> Freudig berichtete Agricola am 27. October dem Kurfürsten dieses Zeugnis Luthers betreffs seiner Rechtgläubigkeit, indem er zugleich jenes Bekennnis vom Geseze, auf welches hin Luther seinen Verdacht hatte fahren lassen, einsendete; aber er sollte sich nur wenige Tage des Friedens erfreuen. Er hatte nämlich inzwischen am 24. Sept. eine größere Schrift, Summarien über die Evangelien, vollendet und zum Druck vorbereitet. Schon in den „3 Sermonen“ hatte er eine umfängliche Arbeit angekündigt, eine Auslegung der Leidensgeschichte, die er erst später in Berlin veröffentlichte. Daneben wollte er jetzt über die Sonntagsevangelien ein dreiteiliges Werk herausgeben: im ersten Teile sollte ein Verzeichnis der Perikopen

<sup>1)</sup> Erlanger Ausgabe (1. Aufl.) 14, 151 sqg. Die Predigt erschien alsbald unter dem Titel: „Ein schöne Predigt von dem Gesez vnd Euangelio, Matth. xxij.“ 1537. 2 Pg. 4. Mel. schreibt am 12. Oct. an Veit Dietrich: „Mitto Concionem Lutheri de Lege propterea, ut videoas, eum καὶ περὶ νόμου καὶ περὶ ὑπακοῆς illa diserte dicere, quae ego defendi et propter quae plagas accepi ab indoctis.“ Corp. Ref. III. 427.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 306. Förstem. a. a. D. S. 312.

mit [www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) kurzer Angabe der Hauptpunkte in jedem Evangelium enthalten sein, vermutlich zu Schulzwecken: der zweite Teil sollte ein Hülsebüchlein für Geistliche sein, Summarien über die Evangelien, „darans ein Verständiger zur Not eine Predigt nehmen und begreifen möchte,“ und zugleich eine Schrift für die Schüler, um die Sonntagspredigt besser verstehen und einprägen zu können;<sup>1)</sup> der 3. Teil endlich sollte ausgeführte Predigten zu jedem Texte darbieten. Als ein Andenken für seine Eislebener wollte er den 2. Teil und zwar zunächst nur die Sommerpostille jetzt in Druck geben. Er hatte, wie er dem Kurfürsten ausdrücklich versichert, um „Verhört und Erkenntniß seiner Lehre, die er jetzt im Drucke hätte,“ gebeten, hatte aber zuerst nichts anders erlangen können, als seine „höchste Verachtung und unreundliche Gebärde, also daß ihn Etliche auch fast übel unter die Leute getragen.“ Es bleibt unklar, an wen er seine Schrift eingereicht hatte. Der Zusammenhang läßt jedoch vermuten, daß er sein Manuscript Luther selbst vorgelegt, dieser aber es anfangs tadelnd zurückgewiesen hatte.<sup>2)</sup> Nun mochte Luther, als er Agricola im October auf Grund seiner bestiedigenden Erklärungen über den Nutzen des Geheges das Zeugnis gegeben hatte, daß sie in der Substanz der Lehre einig seien, der Meinung gewesen sein, daß jetzt selbstverständlich die Publication der Summarien in Wegfall kommen werde; Agricola umgekehrt nahm Luthers Zeugnis, daß er mit jenem Lehrbekenntnis zufrieden sei, zugleich als eine Approbation seiner Summarien. So ging er zu Hans Lütt und übergab sein Manuscript zum Druck mit der Versicherung, Luther habe die Summarien „übersehen, und sie gefallen ihm.“ Gestützt auf diese bedenkliche Interpretation der Worte Luthers, wie auf die Gunst des Kurfürsten, dem er den Druck und Luthers Aussöhnung zugleich meldete,

<sup>1)</sup> So hatte er diese Summarien bereits praktisch in der Schule zu Eisleben in Gebrauch gehabt, wol indem er an den Sonnabenden das Evangelium des nächsten Tages danach durchgesprochen hatte.

<sup>2)</sup> Auf die Runde, daß Agricola eine neue Schrift (die Summarien) veröffentlichen wolle, meint wol auch die Notiz Relandth. 3 am 18. Sept.: *monstrat suam disputationem et cumulat eterna* Corp. Ref. III. 411.

glaubte er von der förmlichen Approbation seiner Arbeit durch die Censur des Rectors der Universität Umgang nehmen zu können; und der Druck schritt vorwärts bis zum 6. Bogen. Der Kurfürst ließ jedoch durch Brück nähtere Erkundigungen einziehen, ob Luther wirklich dieser Publication zugestimmt habe. Auf diese Weise erfuhr Luther, daß das Buch sich unter der Presse befinde; erzürnt über den Mißbrauch, den Agricola sich mit seinem Namen dem Buchdrucker Lufft gegenüber erlaubt hätte, „schlug er ihm seine Postille nieder,” d. h. er erwirkte die Confiscation derselben. Nur ein einziges Exemplar, und zwar ein von Luther selbst benutztes und mit eigenhändigen Glossen versehenes, ist erhalten geblieben. Die Confiscation erfolgte etwa in der Mitte des November.<sup>1)</sup> Und im Anschluß daran entschloß sich jetzt Luther zu einem schonungslosen Kampfe gegen Agricola. Die antinomistischen Thesen, die den ganzen Sommer über schon in Wittenberg gespult hatten, wollte er ans Licht ziehen, um dann einen ehrlichen, offenen Kampf wider sie beginnen zu können. Agricola erschrak, als er von Luthers Absicht, jene Thesen drucken zu lassen, hörte. Er schrieb ihm: „Melanchthon hat mir mitgeteilt, es sollten etliche Thesen, die — ich weiß ich nicht wen? — zum Verfasser haben, veröffentlicht werden. Ich bitte inständigst, das nicht zu thun. Ich erkenne zwar diese Thesen durchaus nicht an, aber doch würde es wahrscheinlich geschehen, daß man sie mir zur Last legte.”<sup>2)</sup> In der That giebt auch Luther von den beiden anstößigsten Sätzen selber zu, daß sie Agricola nicht imputirt werden dürften, sondern nur seinen Schülern, und wenn er von den übrigen erklärt: „sunt M. Grickels, ut ex aliis probatur,” so ist damit nicht direct die Verfasserschaft behauptet, sondern nur, daß er auf Grund der Aussagen seiner gedruckten Bücher in jenen Thesen den Ausdruck

<sup>1)</sup> Förstemann a. a. D. S. 296 ff. 322. Corp. Ref. III. 454.

<sup>2)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 307. Vor dem 25. Nov., vergl. C. Ref. III. 452. 461. 454: „Nuper etiam a doctore appellatus de propositionibus illis, dissimulare ac diffiteri coepit.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) seiner Meinung werde anerkennen müssen.<sup>1)</sup> Agricolas Protest gegen die Verfasserschaft ist daher nicht einfach als feige Unwahrheit anzusehen. Freilich die erste Reihe jener Thesen stammt offenbar nach Form und Inhalt von ihm selbst; dagegen die zweite Collection scheint mir von gegnerischer Seite, zum Teil vielleicht von Luther selbst formulirt worden zu sein, um den Antinomismus auch in seinen praktischen Consequenzen zu enthüllen, und zwar unter Benutzung einzelner antinomistischen Neußerungen, die als von Agricola oder von seinen Schülern herrührend in Wittenberg circulirten, sowie einer einzelnen Stelle aus seinem Lucas-Commentar. Aber die Bitte kam zu spät, die Thesen waren bereits gedruckt, und so veröffentlichte Luther am 1. December jene beiden Reihen Propositionen, um sie zum Gegenstande für einige Disputationen zu nehmen, in denen er sie eingehend widerlegen und so Agricola zum Widerruf nötigen wollte.<sup>2)</sup> Von jetzt an sehen wir Luther mit der ganzen ihm eignen Energie in den antinomistischen Streit eintreten: „jetzt ist der Streit über's Gesetz entb r a n n t,“ berichtet Melanchthon am 7. Dec., und an demselben Tage schreibt Cruciger: „Luther ist heftig erregt gegen Agricola und redet harte Worte über ihn.“<sup>3)</sup> Ehe wir den Verlauf des Streites näher betrachten, wird hier der Ort sein, die Lehre Agricolas in ihrer nunmehr voll ausgeprägten Eigentümlichkeit zusammenzufassen, um ein Urteil darüber gewinnen zu können, mit welchem Rechte Luther fortan mit so viel Eifer und Schärfe dagegen gestritten habe.

<sup>1)</sup> Förstemann a. a. D. S. 314. Cruciger berichtet, Agricola habe zugegeben, suas esse quasdam, und diese habe er selbst vor einiger Zeit Luther gegeben mit der Bitte, ut certi aliquid constitueretur ad posteritatem, da ja in Luthers Schriften eine doppelte Weise, die Buße zu lehren, vorliege, einmal aus dem Evangelio allein, das andere Mal aus Gesetz und Evangelium. (Corp. Ref. III. 461.) Allein schwerlich hat Agricola gewagt, die Thesen in der vorliegenden Form mit ihrer Kritik der „unreinen“ Lehre in den Büchern „der neuen Scribenten“ (Luther u. Mel.) jenem selbst einzuhändigen. Dass Luther sie von Andern überbracht erhielt, geht auch aus Tischr. II. 117. (Ueber Mag. Jobst vgl. Zeitschr. f. Kircheng. 1880. S. 322; vielleicht Jodocus Rügger, S. 317, Krumhaar S. 354.) III. 382, Bindl. Coll. I. 269 hervor.

<sup>2)</sup> Förstemann a. a. D. S. 313. Corp. Ref. III. 454. 461.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. III. 459. 461.

XI.

## Der Lehrgegensatz.

Da Agricola seinen Streit mit Luther in der Weise geführt hat, daß er bald in kühnem Vorstoß seine Lehrform der Wittenberger entgegengestellt, bald in schwächlichem Vermittlungsversuche die Differenz auszugleichen versucht hat, so kann nur ein Teil seiner Zeugnisse als Quelle gelten, aus welcher seine eigentümliche Lehrweise erkannt werden kann. Wir dürfen uns, wenn wir den Lehrgegensatz nicht verschleiern wollen, hier nur an seine Summarien, seine von Luther veröffentlichten Thesen, sowie endlich an diejenigen Stellen in seinen beiden Revocationsschriften halten, in denen er selbst bekennt, in welchen Punkten er bisher irrig gelehrt habe.

Die Bezeichnung seiner Lehrform als eines Antinomismus läßt die Eigentümlichkeit derselben nur undeutlich erkennen. Er geht nicht etwa darauf aus, den Christen von der Erfüllung der göttlichen Gebote zu dispensiren; er denkt nicht daran, dem Christen Freiheit zur Sünde zu gewähren. Also von einem praktischen Antinomismus ist nicht die Rede. Und wenn er die Unmöglichkeit behauptet, durchs Gesetz gerecht zu werden, wenn er das Gesetz von der Rechtfertigung des Sünder ausschließt, so befindet er sich hierin in völliger Uebereinstimmung mit Luther.<sup>1)</sup> Die Differenz zwischen ihnen tritt vielmehr zu Tage in der beider-

<sup>1)</sup> Bergl. 4. Disputation: „Summa, das Gesetz ist nicht nütz noch von nötzen zur Gerechtigkeit, noch zu einigen guten Werken, viel weniger zur Seligkeit.“ Jenens. Ausg. VII. 375.

seitigen Lehre von der Buße. Das Wesen der Buße, ihre Stellung im Heilsprozeß und die Art und Weise, wie sie gepredigt werden soll: das sind die drei Punkte, um die sich eigentlich der „antinomistische“ Streit bewegt. Wie Agricola schon früher von Luthers Wort „Nimmer thun sei die höchste Buße,“ einseitig Gebrauch gemacht hatte, so legt er auch jetzt das ganze Gewicht auf das Moment der Besserung: „Das Herz versaget allem vorigen Wesen und Wandel; das ist Pönitentia.“ Buße ist ihm identisch mit „von seinem vorigen Wesen abstehen,“ „von Sünden abstehen und sie fliehen.“ Die Buße, zu welcher ihn und Andre einst Luthers Thesen wider Tezel erweckt hätten, beschreibt er dahin, daß sie „den Ablass und seine verführlichen Prediger verließen und ihren Aposteln und Cornutus Urlaub gaben.“<sup>1)</sup> Das Moment der Reue als eines sich schuldig fühlens, einer Erfahrung des Gerichtes Gottes über die Schuld der Sünde, tritt bei ihm so sehr zurück, daß es fast völlig außer Betracht bleibt.<sup>2)</sup> Umgekehrt ist für Luther die contritio passiva das eigentliche Grundelement der Buße. Daher beginnt er in richtiger Erkenntnis der hier obwaltenden Differenz seine erste Disputation gegen Agricola mit nachdrücklicher Betonung dieses „ersten Stückes“ der Buße, der Reue oder Schreckens wegen der Sünde, welche sei ein „Fühlen des Gesetzes im Gewissen,“ ein „Überwältigtsein durch die Kraft der Sünde.“<sup>3)</sup> Und das ist nicht etwa eine bei Luther erst später

---

<sup>1)</sup> Förstemann, N. Urkundenb. S. 302. 304. 350.

<sup>2)</sup> Wel definiert er einmal auch Buße als ein „erschreden und herzlich büßen über begangene Missethat,“ aber gleich darauf wieder als „von dem bisherigen Wege ablassen.“ a. a. O. S. 301. Er stimmt mit Luther überein in Verwerfung der contritio, wie sie nach katholischer Bußpraxis aufgesetzt wurde, jener vom Pönitenten als durch sein eigenes Werk in sich erzeugten Zerknirschung, durch welche dieser sich selbst zum Empfang der Gnade disponirt; aber er stellt auch die hiervon himmelweit verschiedene passive contritio, mit welcher nach Luther der subject. Heilsprozeß beginnt, völlig zurück.

<sup>3)</sup> Jenens. Ausg. VII. 370. vergl. Artic. Smalc. (Hase pg. 319): „passiva contritio, conscientiae cruciatus, vera cordis passio et sensus mortis. Sic incipit vera poenitentia.“

hervortretende Anschauung; so hat er vielmehr immer die Sache angesehen. Grade an der Stelle, auf welche sich Agricola mit scheinbar größtem Rechte für seine Lehrweise berufen konnte, in Luthers Assertio omnium articulorum v. 1520,<sup>1)</sup> vergißt er nicht hervorzuheben, daß ein sentire peccata sua den Anfang machen müsse, daß das „neue Wesen“, welches die Buße wirke, anheben müsse „mit einer großen Anfechtung und Erschrecken des Gewissens“, daß dieser Anfang „bitterlich wehe thue, daß der Mensch ganz vergehen wolle;“ nur „in Sturm und Widerwärtigkeit gieße Gott seine Gnade ein,“ es müsse „großer Ernst und tiefe Wehthuung da sein, wenn der alte Mensch ausgezogen werden solle.“<sup>2)</sup>

Mit dieser verschiedenen Fassung des Grundbegriffs der Buße hängt eng zusammen die verschiedene Stellung derselben in der Heilsordnung. Zwar stimmen Beide darin überein, daß das neue Leben der Gläubigen eine beständige Buße sein solle.<sup>3)</sup> Aber bei Agricola beginnt der Heilsprozeß mit Gnadenerfahrungen; als ein „lauter Geschenk“ dringt Gottes Wohlthat ins Herz ein; alsbald tritt das Herz in Aktivität. Es nimmt sich vor, weil es ihm so wohl ergangen ist, nun nimmer mehr zu sündigen, es wirkt seine Seligkeit in Furcht und Zittern. Es entsteht im Herzen eine kindliche Scheu, den frommen gnädigen Vater nicht wieder zu Born zu reizen; und diese Verbindung des die göttliche Wohlthat ergreifenden Glaubens mit der daraus sich entwickelnden activen Bußthätigkeit des Menschen wirkt die Vergebung der Sünden. So setzt sich der Rechtfertigungsact in einen Rechtfertigungsprozeß um, bei welchem die aus dem Glauben gewirkte thätige Buße einen

<sup>1)</sup> Opp. varii argum. V. 184 füg. u. namentlich im deutschen Texte dieser Schrift Jenens. Ausg. I. 379 b.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. I. 380. Im latein. Texte heißt es nur ganz kurz: „probavi enim saepius infusionem gratiae fieri cum magna animi concussione.“ Opp. var. arg. V. 189.

<sup>3)</sup> Man beachte, daß Luther seine berühmte erste These wider Tezel ausdrücklich in der 3. Disput. gegen Agr. wiederholt hat, zum Zeugniß, daß er nichts von seiner früheren Lehre aufgegeben habe. Jenens. Ausg. VII. 373.

mit bestimmten ~~und~~ <sup>solchen</sup> Factor bildet.<sup>1)</sup> Für Luther dagegen ist die Buße sowohl nach Schrift und Erfahrung, wie nach der Logik der Sache selbst, die Prädisposition des Herzens zum Glauben.<sup>2)</sup> Sünde und Tod sind in der menschlichen Natur, so wie wir sie von Adam empfangen haben, eher als Gerechtigkeit und Leben, und Niemand kann Gnade erfahren, an dem nicht zuvor das Gericht über die Sünde geübt worden ist; wer nicht seine Sünde gefühlt hat (in der contritio), kann auch Vergebung der Sünden nicht erfahren (im Glauben). Wir stehen hier an dem entscheidenden Punkte, der Agricola von Luther trennt: es ist die Frage, vor welchen Eindrücken der göttlichen Offenbarung der subjective Heilsprozess ausgehen müsse, ob von den erschütternden, oder von den beseligenden?<sup>3)</sup> Beide antworten unter Berufung auf ihre eigne Erfahrung verschieden: Agricola sieht in letzteren den Anfang des Heils, Luther in dem erschütternden Gerichte Gottes über die Sünde. Wir können natürlich nicht die Erfahrung des einen durch die überwältigende Autorität oder Vorbildlichkeit der Erfahrung des Andern entkräften; denn Gott wirkt das Heil der Sünder nicht nach bestimmter Schablone. Aber schon der Umstand, daß in Agricolas Gedanken sich seine Buße mit der Ablegung katholischer Irrtümer identifiziert, daß er uns seine Buße wesentlich als eine Bekehrung zur evangelischen Lehre charakterisiert,<sup>4)</sup> läßt uns seinen „Erfahrungen“ nur geringes Gewicht beimesse. Jedenfalls wird Luther damit Recht behalten, daß ein lebendiger Heilsglaube nicht möglich ist ohne die vorangehenden Geburtswehen einer die Schuld und Verdammlichkeit der Sünde empfindenden Buße. Wir werden

<sup>1)</sup> Förstemann, N. Urkundenb. S. 304. Auf diese Lehreigentümlichkeit, die freilich auch nur an dieser einen Stelle hervortritt, scheint Luther nicht aufmerksam geworden zu sein.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. VII. 371 u. v. a. St.

<sup>3)</sup> So hat Köstlin treffend den Differenzpunkt formulirt. Jahrb. für deutsche Theol. 1869 S. 65 f. g.

<sup>4)</sup> Brgl. auch Förstem. S. 298, wo er die Lehreng der „Nationen“ folgendermaßen beschreibt: „Also daß sie von ihrem vorigen Wege, falschem Gottesdienst u. andern Irrsal abstehen, denselbigen ändern und durch besseren Bericht . . . ganz und gar umgekehrt und andere Leute werden sollten.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Luther Recht geben müssen, wenn er eine Predigtweise verwirft, welche — dem Sinne Agricolas gemäß — Leuten gegenüber, in denen das Gewissen noch nicht wach geworden wäre, mit der Gnadenbotschaft ansangen wollte. Die Sache komme ihm so vor, sagt er, als wenn Agricola alle, welche die Predigt anhören, für eitel Christen ansehe; die Gnadenbotschaft habe doch erst da ihren Platz, wo man es mit Herzen zu thun habe, die ihre Sünde fühlen. Wo diese Voraussetzung nicht zutreffe, mache die Verkündigung der Gnade die Herzen nur sicher. Er macht Agricola den Vorwurf, daß er die Erbsünde außer Acht lasse, daß er die Menschen-natur so ansehe, als stände sie noch vor dem Sündenfall. Er sieht in seiner Lehrweise eine „neue Methode,” welche die Lehre der Schrift völlig umkehre und verwirre, ein „Käthenstühlchen,” auf dem es sich weich und bequem ruhen lasse.<sup>1)</sup>

So wird denn auch die dritte Frage, wie Buße zu predigen sei, verschieden von ihnen beantwortet. Zwar stimmen auch hier Beide in dem überein, daß sie sagen, Christi Leiden und Sterben sei eine Predigt zur Buße; aber Agricola will Buße überhaupt nur durch Vorhaltung der Gnade Gottes in Christi gelehrt wissen: „Buße soll gelehrt werden nicht aus den zehn Geboten Gottes oder einem Gesetz Mosis, sondern aus dem Leiden und Sterben des Sohnes Gottes durch das Evangelium.“ „Meine Meinung ist gewesen, daß der Glaube sei der Anfang der Buße, durch welchen Glauben wir erkennen Gottes Gnade und Barmherzigkeit, die er allen Heiligen in Christo geschenkt hat. Um dieser erkannten und empfangenen Wohlthat willen heben denn die Herzen an Gott zu lieben, zu fürchten, von Sünden abzustehen und sie zu fliehen, also daß die Buße wachse ex amore justitiae, non ex timore poenae.“<sup>2)</sup> Das Gesetz ist seines Erachtens ungeeignet, Buße zu lehren, denn es würde immer nur Furcht vor der Strafe, nimmer Liebe zur Gerechtigkeit wirken. Das Gesetz macht entweder

<sup>1)</sup> Wider die Antinomer. Jenens. Ausg. VII. 293 b. Förstemann a. a. D. S. 323, 335. Opp. exeg. VI. 32. „Er predigt nur allein den Gerechten u. Frommen die Offenbarung des Hornes, den Gottlosen predigt er nichts!“ Tischr. III. 361.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. VII. 368 b. Förstem. a. a. D. S. 350.

hoffährtige Heilige oder verzagte und elende Leute, und wirkt daher nur Gottes Unchre.<sup>1)</sup> Das Gesetz strafft wol die Sünden, aber ohne den heiligen Geist. „Ohne welches Mittel nun der heil Geist gegeben und die Menschen gerecht werden, dasselbe ist nicht nötig zu lehren weder zum Anfang, Mittel noch Ende der Justification.“ Der Kirche ist die Predigt des Evangeliums anvertraut, aus dem Evangelium heraus muß beides gepredigt werden, Buße und Vergebung der Sünden. Denn das Evangelium willt in zweifacher Weise als eine Offenbarung vom Himmel: es ist für alle die, welche das Evangelium annehmen, eine Offenbarung der Gerechtigkeit, die vor Gott gilt; dagegen für diejenigen, welche diese Predigt nicht annehmen, desgleichen für die, welche sie zwar annehmen, aber ihr Leben darum noch nicht bessern wollen, eine Offenbarung des Zornes Gottes. Somit bedarf die Kirche des Gesetzes nicht. Wir sahen, daß Agricola schon in früherer Zeit nahe an gnostische Aussagen über den Unwert des Gesetzes streite: so fällt auch jetzt auf, daß er „Gesetz“ und „Offenbarung vom Himmel“ als Gegensätze faßt, die sich ausschließen müssen.<sup>2)</sup> Dabei ist zu beachten, daß er die Ansicht der Reformatoren, nach welcher Gesetz und Evangelium nicht rein historisch als alt- und neutestamentliche Offenbarung, also daß die heilige Schrift in zwei ganz verschiedenartige Teile zerfiele, sondern als zwei verschiedene Functionen derselben einigen Gottesoffenbarung gefaßt werden, gänzlich fallen läßt und zu jener äußerlichen Scheidung zurückkehrt. Bekanntlich hatte Melanchthon schon in der ersten Ausgabe seiner Loci theologici von 1521 jene Auffassung von Gesetz und Evangelium, wie sie hernach in den Sym-

<sup>1)</sup> Luther macht zu diesen Worten die Glossen: „Ecce Satanam, contritorum enim Deus est!“ Für Luther ist das Verzagen, das Erschrecken des Gewissens, welches das Gesetz wirkt, eine von Gott gewirkte Vorbereitung des Herzens zur Gnade, „auf daß es desto leichter Christum erkenne.“ Es ist daran erinnert, daß Luther diese präparatorische Wirkung des Gesetzes schon in seinem Galaterbrief-Commentar von 1519 aufs Bestimmteste lehrt: „lex ad gratiam praeparat; finis legis est suspirium ad Christum“. Erlang. Ausg. III. 300. 301.

<sup>2)</sup> Förstemann S. 299. vergl. Frank, Theol. der Concordienformel II. 255.

boten der lutherischen Kirche acceptirt worden ist, kurz dahin formulirt: Lex peccatum ostendit, evangelium gratiam — tota scriptura alias lex est, alias evangelium.<sup>1)</sup> So ungenügend daher auch das Gesetz für sich allein ist, so notwendig muß es fort und fort seinen Dienst thun und kann in diesem Sinne gar nicht aufgehoben und außer Kraft gesetzt werden. Agricola faßt dagegen das Gesetz in seiner historischen Beschränkung als eines Strafcodex für Israel; daher kommt er zu dem Schluß, daß das Gesetz in der christlichen Kirche gar nichts zu schaffen habe; es gehöre nur in die Hände der Obrigkeit. Gemäß seiner Auffassung sowol des Gesetzes wie des subjectiven Heilsprozesses bekämpft er die Praxis der Wittenberger, „das Evangelium nur denen zu predigen, welcher Herzen zuvor erschreckt und erschlagen sind durch das Gesetz;“ wogegen Luther seinerseits immer wieder betont, daß weder Erkenntniß der Sünde noch eine tiefere Erkenntniß Christi und seines Erlösungswerkes möglich sei ohne Predigt des Gesetzes: „woher weiß man, was Sünde sei, wo das Gesetz und Gewissen nicht ist? und wo will man lernen, was Christus ist, was er gethan hat für uns, wo wir nicht wissen sollen, was das Gesetz sei, welches er für uns erfüllt, oder was Sünde sei, dafür er genug gethan hat?“<sup>2)</sup>

Im Jahre 1527 hatte Agricola gemeint, als echter Lutherschüler für Luther gegen Melanchthon zu streiten, jetzt dagegen erhebt er wiederholentlich gegen Luther den Vorwurf, daß er selbst in seiner Lehre zwiespältig sei, indem er Buße bald aus dem Gesetz und Evangelium, bald aus dem Evangelium allein herleite. Luther ist von dieser Anklage, daß er zweierlei Lehre führe, heftig ergriffen worden; die Erregung, mit welcher er gegen Agricola gekämpft hat, schreibt sich zum guten Teil von seiner Entrüstung über diese Beschuldigung her.<sup>3)</sup> Der Ruhm, den sich Agricola beigemessen hat, den echten Luther wieder gegen einen (durch Melan-

<sup>1)</sup> Corp. Ref. XXI. 139. 142.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. VII. 368 b. 369 b. 294.

<sup>3)</sup> Brgl. Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 311. Corp. Ref. III. 461. —

chthonische Einflüsse) entarteten Luther zur Geltung zu bringen, ist aber nicht berechtigt gewesen. Luther ist seinen Anschauungen über den Wert des Gesetzes wie über den Heilsprozeß durchaus treu geblieben, — während Jener von Anfang an nur einzelne Luther-dicta einseitig aufgefaßt und zu einem System zusammengefügt hat, das der Gesammanuschauung Luthers nicht entsprach.

So wenig wie wir Agricola als den echten und allein consequenten Lutheraner anzusehen imstande sind,<sup>1)</sup> so wenig können wir ihm mit anderen Urteilern des antinomistischen Streites den Ruhm lassen, daß er das bei Luther angeblich vorhandene „mechanische Aneinanderhängen zweier durchaus geschiedener und innerlich entgegengesetzter Lehren,“ „den mechanischen Dualismus von Geset und Evangelium“ überwunden und „Einheit der Lehre“ angestrebt habe. Noch weniger vermögen wir in seiner eigenartigen Umbildung der Rechtfertigungslehre einen Fortschritt zu erblicken. Luthers Polemik gegen ihn scheint uns nicht nur subjectiv vom Standpunkte Luthers aus, sondern auch objectiv im Rechte zu sein. Das gilt wenigstens von den Antithesen Luthers, deren wir bisher gedacht haben.

<sup>1)</sup> Die Anschauung, daß Agricola 1527 (und nur in Bezug auf die Bedeutung des Gesetzes übertreibend, auch 1537) den ursprünglichen Luther als ein unwillkommener Mahner in Erinnerung gebracht habe, ist zuletzt in höchst anziehender Weise von A. Ritschl (Lehre v. d. Versöhnung I. 189 ff.) vorgetragen worden. Derselbe hat ja auch darin ganz Recht, daß Luther anfänglich mit „Buße“ lediglich die durch den Heilsglauben bedingte, von der Liebe zur Gerechtigkeit ausgehende Abkehr des Christen vom Bösen, die Kreuzigung der Sünde bezeichnet; Buße und Heiligung decken sich in seinem Sprachgebrauch. Aber da neben behauptet Luther — und das scheint mir von Ritschl nicht hinreichend gewürdigt zu sein — von Anfang an, daß der Weg zum bewußten Heilsglauben durch eine von Gott gewirkte Erschütterung des Gewissens hindurch führe. Den Ausdruck Buße gebraucht er freilich nicht hierfür, sondern redet von concessiones conscientiarum, sentire peccata u. dgl. Er hat seine Lehre hernach nur in der Weise weiterentwickelt, daß er auch auf diese dem Glauben vorangehenden Vorgänge im Herzen den Namen Buße anwendet und somit „zwei Stücke“ der Buße unterscheidet. Ich kann daher nur eine schulmäßige Weiterbildung des Sprachgebrauchs, nicht ein Ablenken von den ursprünglichen Anschauungen bei dem Luther der späteren Zeit wahrnehmen.

Freilich hat dieser es nicht lassen können, im Verlaufe des Kampfes je länger je mehr seinem Gegner Consequenzen, Motive und Tendenzen zu imputiren, die diesem nicht in den Sinn gekommen sind. Luther erblickte je länger je mehr in der antinomistischen Doctrin Agricolas das Symptom eines an den verschiedensten Orten sich regenden libertinistischen Gelüstens, mit dem Gesetze Gottes zu brechen und Freiheit der Sünde unter dem Deckmantel der Gnade zu proclaimiren. Agricolas eigener Lebenswandel hat wol nur in geringem Maße dazu Anlaß geben können, denn die „Neigung zur Bierkanne,” die ihm Luther gelegentlich zum Vorwurf macht, wird ihm kaum in stärkerem Maße zur Last fallen als manchem anderen Theologen jener Zeit, den man darum noch nicht des Libertinismus beschuldigt hat. Wol aber kamen von den verschiedensten Orten her in jenen Tagen Nachrichten über antinomistische Lehren,<sup>1)</sup> die man mehr oder weniger — und zwar ohne ausreichende Berechtigung — mit Agricolas Auftreten in Zusammenhang brachte. Darin hatte ja freilich Luther nicht Unrecht, wenn er von der Predigtweise, wie sie Agricola empfahl, ein sicheres, dem Ernst der Heiligung sich entziehendes Leben als üble Frucht befürchtete. Aber ohne zu scheiden, was Agricola selbst gelehrt, und was ein naheliegender Mißbrauch aus seiner Lehre machen könnte, auch thatfächlich hie und da schon gemacht haben möchte, schlug er auf den Antinomismus als auf einen Bauchdienst und sicheres Sündenleben los. Indem Luther seine eigne Fassung des Gesetzes seinen Argumentationen zu Grunde

<sup>1)</sup> Bergl. Köstlin II. 458. 644. Kördes S. 288 fsg. Nur von dem Saalfelder Prediger Caspar Aquila wissen wir, daß zwischen ihm und Agricola nahe Freundschaft bestand (s. S. 94). Aber auch bei diesem war der Antinomismus nur ein theoretischer. Ein Schüler Agricolas war wol auch der in der Neumark antinomistische Lehren verkündende Mag. Heinrich Ham. Der von Luther am meisten mit Agricola zusammen genannte Jakob Schenk in Freiberg scheint zu ihm gar keine Beziehungen gehabt zu haben, noch weniger die Antinomer in Lüneburg und Pommern. Ueber Schenks Antinomismus vergl. als Ergänzung zu Seidemann, J. Schenk die Schrift von G. Müller über Paul Lindenau S. 49 fsg.; über Heinrich Ham vergl. auch Voigt, Briefwechsel S. 452; über Aquila Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 310. 311.

legte, ~~welche er durch~~ üble Consequenzmacherei, daß Agricola auch das Vaterunser und den größten Teil der Reden Jesu nicht mehr in der Kirche gelten lassen, von Sünden nichts wissen und Christum selbst beseitigen wolle. Er wirft beständig jene praktischen Antinomer und die Gegner der herkömmlichen Weise, das Gesetz zu predigen, in eine Klasse zusammen; er macht gar keine Unterschiede. Die Entschuldigung der Wittenberger Theologen, an all jenen Kraftstellen gegen die Antinomer sei Agricola nicht von Luther ausdrücklich genannt, also auch nicht gemeint worden, war offenbar nur eine Verlegenheitsausrede.<sup>1)</sup> Er schildert die Antinomer als Leute, welche nicht Christo, sondern ihrem Bauche dienen wollen; er imputirt ihnen allen den Satz: Bist du ein Ehebrecher, ein Hurer, ein Geizhals oder sonst ein Sünder, glaubest du mir, so bist du selig, darfst dich vor dem Gesetz nicht fürchten; Christus hat's alles erfüllt.<sup>2)</sup> Durch dieses Verfahren ist Agricola offenbar schweres Unrecht geschehen; er hat Ursache gehabt, über „Calumniën“ zu klagen, mit denen er beschwert würde. Aber es darf auch nicht vergessen werden, daß sein eigenes Verhalten im Verlauf des Streites seine Sache immer mehr discreditiren mußte.

---

<sup>1)</sup> Gleichtes gilt aber auch von der Behauptung Agricolas, er habe immer nur Cruciger und Rörer, nicht Luther, mit seinen Angriffen gemeint. Tijchr. III. 361.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. VII. 374. 293. 377. 269 b.

## XII.

### Der Verlauf des antinomistischen Streites.

Raum hatte Luther jene antinomistischen Thesen am 1. Dec. 1537 veröffentlicht und sich zu seinen Disputationen gerüstet, so suchte auch Agricola sich aus der fatalen Situation herauszuwinden. Einem Rate Melanchthons folgend, der zu vermitteln suchte, trat er im Colleg mit einem Satz hervor, durch welchen die Differenz völlig verschleiert wurde: „*Evangelium utitur ministerio legis ad argendum peccatum.*“<sup>1)</sup> Damit war freilich seine Abweichung von Luther zu einer einfachen Differenz im Ausdruck herabgestimmt; der Streit schien zum Wortstreite zu werden. Luther ließ sich aber dadurch nicht beirren, sondern hielt seine 1. Disputation. Agricola zog es vor, sich dabei völlig schweigsam zu verhalten.<sup>2)</sup> Da er also fortführ, „im Winkel“ gegen Luther zu opponiren, so that dieser einen stärkeren Schritt und zog die ihm gegebene Erlaubnis, theolog. Vorlesungen zu halten, zurück (6. Jan. 1538)<sup>3).</sup> Jetzt

<sup>1)</sup> Corp. Ref. III. 461; er schloß sich damit offenbar an den Ausspruch der Artic. Smalc. „officium legis retinetur in novo testamento et in eo exercetur“ an.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. III. 482.

<sup>3)</sup> De Wette V. 96. — Ueber seine Docententhätigkeit in Wittenb. schreibt Raheberger: „er besß sich ad purum et elegans genus dicendi Terentianum und brauchte dazu allerlei sales und urbanitates in seinen confabulationibus und congarritionibus, damit er sich bei den studiosis fein heimlich gedachte einzulieben.“ S. 97. — Melanchthon aber erzählte später: „ego memini illos ippos, qui disputarunt de hac re (über die Weise, wie die Buße entstehe) bibisse hic per totam noctem et cecinisse una; da trunken sie die liebe lange Nacht, bis daß der helle Tag anbrach; sie sprungen, sungen und waren toll.“ Corp. Ref. XXV. 64. Es scheint danach, als wenn Agricola durch Fraternisiren mit den Studenten Anhang zu werben gesucht hatte.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
jah Agricola seine Existenz in Wittenberg bedroht. Er sendete seine Frau zu Luther ab und ließ um eine Aussöhnung bitten; er sei ja bereit, Alles zu thun, was Luther fordern werde. Dieser verlangte eine öffentliche Erklärung Agricolas bei der 2. Disputation. Am 12. Januar fand diese statt. Luther rief Agricola auf, seine Meinung fand zu thun. Dieser trat schüchtern hervor. Luthers Theien, sagte er, gefielen ihm durchaus; wenn er dennoch Gegenthesen aufstelle, so thue er es nur, um sich belehren zu lassen und um öffentlich zu beweisen, daß er jetzt seine Ansichten durchaus denen Luthers conform zu machen wünsche. Er stellte zwei Sätze auf, von denen der eine die Unzulänglichkeit des Gesetzes behauptete, um die Gesetzmäßigkeit zu bekämpfen, der andre es als Funktion der in Christo erschienenen Gnade bezeichnete, unserer sündiges Wesen offenbar zu machen. Luther antwortete in längerer Rede, und darauf erfolgte eine öffentliche feierliche Aussöhnung Beider mit einander. „Ich bekannte es offen, sprach Luther, deine Person war uns verdächtig geworden: aber nachdem ich dein Bekennen bis heute gehört habe, bin ich zufrieden mit dir und ich glaube, auch die andern Herren werden mit dir zufrieden sein. Es liegt mir daran, daß öffentlich von dieser Stelle aus erklärt werde, daß wir Freunde und nicht in Zwietracht sind.“ Mit einem Hinweis auf den Triumph der Gegner, wenn unter ihnen selbst Lehrstreitigkeiten ausbrechen sollten, sowie mit einer herzlichen Bitte um Einmütigkeit und Aufrichtigkeit schloß er die Disputation.<sup>1)</sup>

Bei Hofe vernahm man es mit Freuden, daß eine Aussöhnung des Streites stattgefunden hatte. Der Kurfürst verordnete (am 3. Febr.), Agricola solle, jenem Verbot Bugenhagens zuwider, jetzt zu Predigten zugelassen werden, um zu prüfen, ob er sein Luther gegebenes Versprechen wegen Gleichmäßigkeit der Lehre auch halten würde. Luther gab bei dieser Gelegenheit zu erkennen, daß er selbst es gewesen, der für dieses Mal noch den alten Freund geschützt hätte, daß er nicht beim Kurfürsten in Ungnade geraten wäre und sein Gehalt verloren hätte. „Wie ist mir's zu Herzen

<sup>1)</sup> Corp. Ref. III. 482. 483. Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 309.

gegangen, daß ich dies Vergernis habe erfahren müssen, daß der, auf den ich mein Vertrauen gesetzt, den ich begünstigt, geschützt und befördert habe, daß der, der an meinem Tische mir stets ein freundliches Gesicht gezeigt hat, Anderes im Sinne getragen hat, als er öffentlich zeigte. Gott weiß, was für Anfechtungen mir dieser Handel bereitet hat. Ich wäre schier vor Angst gestorben, ehe ich meine Propositionen gegen ihn ans Licht gebracht habe. Der schändliche Hochmut theologischer Wissenschaft ist eine Quelle arger Dinge!“<sup>1)</sup> Er wurde innerlich von diesem Streite mitgenommen, wie nie von einem andern zuvor. Aber die vertraulichen Reden Luthers aus den Tagen der Aussöhnung zeigen zur Genüge, daß eine innerliche Annäherung trotz des äußeren Friedens nicht wieder erfolgte. Die Vertrautheit zwischen ihnen hatte ein Ende. Am 23. April predigte Agricola auf Befehl des Kurfürsten, um seine frühere Lehre zu widerrufen und jeden Verdacht von sich zu entfernen.<sup>2)</sup> Aber wenige Tage darauf sehen wir Luther schon wieder in tiefer Erregung über Agricolas „Unbußfertigkeit und Heuchelei.“ Er wollte aber nicht wissen lassen, daß eben Agricolas Verhalten ihn so aufgeregzt habe. Wir erfahren auch nicht, was Anlaß gegeben hatte.<sup>3)</sup> Agricola blieb zwar noch von der akademischen Thätigkeit ausgeschlossen (de Wette V. 109), aber öffentlich bestand doch bis in den August Friede. Seit dem 18. August finden wir den Streit in neuer Heftigkeit entbrannt. Die zahlreichen Scheltreden Luthers gegen „Grickel“, welche die verschiedenen Tischredensammlungen enthalten, stammen fast sämtlich aus Sommer und Herbst 1538.<sup>4)</sup> Der Anlaß zu dieser Erneuerung

<sup>1)</sup> Lauterbach S. 22.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. III. 513.

<sup>3)</sup> 27. April, Lauterbach S. 70. Bei dieser Gelegenheit sprach Luther: „Ich hab genug bey dem menschen gethan, promovi eum hactenus coram Electore excusando, precando, sed illius fucatam doctrinam nolo. Ich hab im genug gethan privatim et publice monendo, daß sagt mir nach meynem todt künlich vñnd frey nach.“ Vgl. Tischr. III. 368. Seidemann, J. Schenk S. 34.

<sup>4)</sup> Lauterbach S. 114 sfg. Tischr. I. 10. II. 391. 430. III. 363. 369. 370 u. v. a. St.

des Kampfes ist nicht sicher bekannt. Doch scheint ein Brief Anstoß gegeben zu haben, welchen Agricola an Luther richtete mit der erneuerten Behauptung, in den Schriften desselben sei zweierlei verschiedene Lehre über Buße und Vergebung der Sünden zu finden; einmal lehre er den Heilsweg durch Gesetz und Evangelium, ein anderes Mal ohne Gesetz durchs Evangelium allein. Eine von beiden Weisen könne aber nur schriftgemäß sein.<sup>1)</sup> Luther, der seit den Disputationen zu Beginn des Jahres den öffentlichen Kampf gegen den Antinomismus hatte ruhen lassen,<sup>2)</sup> veröffentlichte jetzt die Thesen einer fünften Disputation. „Den 13. Sept. ward eine heftige Disputation wider die Antinomer und Gesetzmüter fast bei 5 Stunden gehalten, in welcher Doct. Martini sich aufs Gewaltigste wider die neuen Lehrer legte.“<sup>3)</sup> Luther wurde jetzt sichtlich schärfer und bitterer; immer häufiger diente Agricola zum Tischgespräch in seinem Hause, immer mehr ließ er die Schonung und Zurückhaltung fahren, die er anfangs gegen ihn geübt hatte. Agricolas Stellung in Wittenberg geriet ernstlich in Gefahr. Er erfuhr mit Schrecken, daß der Kurfürst nicht Lust hätte, einem Mann, der als verdächtig in der Lehre galt, das ansehnliche Gehalt (200 Gulden) weiter auszuzahlen zu lassen; andererseits wurde eben jetzt die Errichtung eines Consistoriums in Wittenberg geplant, bei welchem er Verwendung finden konnte, wenn nur seine Sache mit Luther in Ordnung war. So entschloß er sich im December 1538 aufs Neue, die Anstöße zu beseitigen und sich zu rehabilitiren. Er verhandelte mit Luther und beschwore in demütiger Unterwerfung daß er von der reinen Lehre nicht abweichen wollte; dieser blieb aber in abwartender Zurückhaltung, denn er traute seinen Sicherungen nicht mehr. Am 4. Adventssonntage (22. Dec.) wandte

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 311.

<sup>2)</sup> Möglicherfalls hat er nach dem Friedensschluß am Ende der 2. Disp. die 3. und 4. gar nicht gehalten, sondern sich an dem Druck der Thesen auf denselben genügen lassen.

<sup>3)</sup> Tischr. III. 396. Binds. Coll. III. 318. Corp. Ref. III. 588. De Wette V. 128.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Agricola sich in fast gleichlautenden Schreiben an die Theologen Jonas, Cruciger und Melanchthon, an den Kurfürsten und den Marschall Hans v. Dolzigk mit der Versicherung der Reinheit seiner Lehre, an Letztern zugleich mit der Bitte, daß man ihm sein Gehalt nicht vorbehalten wolle.<sup>1)</sup> Sein Schreiben fand beim Kurfürsten den gewünschten Erfolg. Er erhielt schon zu Weihnachten die Antwort von Torgau, er solle sein Gehalt ausgezahlt bekommen; der Kurfürst habe gern gehört, daß Agricola auch willig sei, sich bei dem zu errichtenden Consistorium gebrauchen zu lassen. Aber seine „Irrung und Zwiespältigkeit“ mit der theolog. Fakultät müsse beigelegt werden, denn es erweise sich „nicht allein beschwerlich, sondern auch ärgerlich, daß er und die Andern in solchem unwilligen Leben sitzen sollten.“<sup>2)</sup> Den Weg zur Vergleichung mit den Theologen hatte Agricola schon in seinem Schreiben an den Kurfürsten angegeben: er habe sich erboten, durch eine öffentliche Schrift an Tag zu thun, worin der Mangel an ihm gewesen sei. Er wandte sich nochmals in demütigem Schreiben an Luther (26. Dec.), berief sich auf den Schwur, den er geleistet, und bat, Luther wolle doch, als sein geistlicher Vater, den Sohn, der sich von einem Fehler habe übereilen lassen, mit sanftmütigem Geiste wieder annehmen.<sup>3)</sup> So erfolgte zum dritten Male eine Aussöhnung. Er hatte dem Kanzler Brück zugesagt, eine Widerrufsschrift an Wendelin Faber, der von ihm einst im Schulamite zu Eisleben angestellt worden war, jetzt aber als Pastor in Seeburg lebte, zu adressiren und öffentlich auszugehen zu lassen; Melanchthon leistete ihm den Gefallen, diese Schrift in

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880, S. 312. (irrig in den Aug. oder Sept. gesetzt.) Förstemann S. 314. (irrig ins J. 1539 gesetzt.) Das Schreiben an Dolzigk in originali auf der Herzogl. Bibl. zu Wolfenbüttel, 362 Novorum. Wir ersehen übrigens aus diesen Schriftstücken, daß Agricola vom Kurf. wieder Erlaubnis zu akad. Vorlesungen erhalten hatte.

<sup>2)</sup> Cod. Erlang. 1665 fol. 3 b. 4. Meier in Zeitschr. f. Kirchenrecht 1876 S. 49.

<sup>3)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880, S. 308. (Das Datum ipsa Stephani M.D.XXXVIII. scheint hier doch auf den 26. Dec. 1538 und nicht, wie ich a. a. O. angenommen hatte, auf den 26. Dec. 1537 bezogen werden zu müssen.)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) lateinischer Sprache in möglichster Milde abzufassen.<sup>1)</sup> Fürchtete er nun aber, hiemit noch nicht genug gethan zu haben, oder forderte Luther ein Mehreres, kurz er entschloß sich dazu, diesen selbst zu bevollmächtigen, in seinem Namen einen Widerruf auszugehen zu lassen. Und so veröffentlichte Luther im Januar 1539 das Sendschreiben „Wider die Antinomer“ an Agricolas ehemaligen Collegen, Caspar Güttel, der schon von Eisleben aus kräftig gegen Agricola Partei ergriffen hatte.<sup>2)</sup> Es ist zu bedauern, daß sich Luther des Auftrages, der ihm hiemit geworden war, in so unzarter Weise entledigte. Er mußte völlig das Vertrauen zu Agricolas Person verloren haben, sonst hätte er nicht grade bei dieser Gelegenheit, wo er seine demütige Unterwerfung ankündigen sollte, ihn so schonungslos zu Boden treten können; er zählt ihn hier zu den „sicheren, frechen Geistern,“ er ist „ein Kopf, der seine Ehre sucht und sich in seiner Weisheit bethut,“ und wenn er ihm auch seine Freude über seinen Widerruf und seine Vergbung für das, was er gegen ihn unternommen habe, ankündigt, so ist doch keine Spur von väterlicher Zuneigung, von herzlichem Entgegenkommen darin zu finden. „Bleibt er nicht in solcher Demut, so kann ihn Gott auch wol wieder herunterstürzen,“ in diesem rauhen, teilsweise ironischen Tone ist das Ganze gehalten.<sup>3)</sup> Es ist natürlich, daß diese eigentümliche Widerrufsschrift den Kritik

<sup>1)</sup> De duplii legis discriminis 1539. Wiederabgedruckt bei Körtes, S. 269—275. Bei Förstemann a. a. D. S. 326 bekennt sich Melanchthon als Verfasser derselben. Agricola ließ sie wol erst gegen Ende des Jahres drucken und im Mansfeldischen verteilen; zunächst blieb sie Entwurf, der zu Gunsten einer von Luther selbst zu verfassenden Revocationsschrift zurückgezogen wurde.

<sup>2)</sup> de Wette V. 147—157. Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 312, 313. „Er hofft, ich werde säuberlich und freundlich mit ihm umgehen, aber ich will des Herrn Christi und nicht seine Ehre suchen und den hoffärtigen Mann mit seinen eigenen Worten herausstreichen, als der der Kirche großen Schaden gethan hat, und seine Revocation in seinem Namen D. Caspar Güttel und den andern Predigern zu Eisleben zuschreiben.“ Tischr. III. 264.

<sup>3)</sup> Agricola beschwerte sich später darüber, als über „das geschwinden Buch, dazu ich weder citirt noch erforderst bin, dasselbe anzuhören, mein Ja oder Nein zu vernehmen.“ Er habe es erst gesehen, als es zum Verkauf gekommen sei. Förstemann S. 319. 341.

zu neuen Feindseligkeiten in sich trug. Zwar war durch sie der Bedingung genügt, die der Kurfürst betreffs seines Eintritts ins Wittenberger Consistorium gestellt hatte. Durch kurfürstl. Rescript vom 7. Febr. 1539 wurde er gemeinsam mit Jonas und den Juristen Kilian Goldstein und Basilius Monner zur Arbeit in dem (zunächst nur provisorischen) Consistorium berufen und hat diesem Collegium bis zu seinem Entweichen aus Wittenberg angehört.<sup>1)</sup> Aber mit Luther geriet er schon in den nächsten Tagen wieder in Conflict. Er sollte am 1. Febr. öffentlich disputiren, um wol auch hier Zeugnis von seiner Uebereinstimmung mit Luther zu geben. 17 Thesen hatte er dazu aufgesetzt, teilweise dunklen Inhalts. Zwar These 10—17 enthalten eine ganz correcte Wiedergabe der Lehre Luthers, also von seiner Seite einen Widerruf in bester Form. „Das Geseß ist nicht nur gegeben, um äußerlich ein Baum für die Gottlosen zu sein, sondern vielmehr um uns unsre Sünden zu zeigen, damit wir in Erkenntnis des Zornes Gottes Gnade suchen. Freilich würde die vom Geseß gewirkte Sündenerkenntnis nur ein Erschrecken zum Tode sein, wenn nicht das Wort von der freien Gottesgnade dazuträte. Doch darf das Geseß deshalb nicht von der Predigt der Buße fern gehalten werden; denn was Paulus Röm. 1 von der durchs Evangelium geschehenden Offenbarung des Zornes Gottes sagt, das bezieht sich eben auf die Predigt des Geseßes. Durchs Geseß

<sup>1)</sup> Richter, Gesch. der evang. Kirchenverf. S. 118. 119. Mejer a. a. O. S. 49—68. Kraft, Briefe u. Doc. S. 80. In Kimmers Tischredenhandbchr. Mscr. Dresd. A. 180 Bl. 244 a (= Tischr. IV. 85, Binds. Coll. II. 375 vom 12. Febr. 1539) heißt es: Princeps et Elector piiss. tam infinitos Matrimonii et licentiae casus videns ordinavit et constituit consistorium, qui (sic) causas judicarent et determinarent, scilicet D. Justum Jonam, D. Chilianum Goldstein, D. Basilium et M. Eissleben. Ebenso in der Tischr. Handschrift in Bernigerode Zd. 77 Bl. 133 b. — Ein Urteil des Consistoriums in Ehesachen steht Tischr. IV. 103. Ein andres vom J. 1539 wird mitgeteilt in einem Herrn Diaf. Schleußner in Wittenb. gehörigen Actenstück „Bedenken in Ehesachen . . MDLVI“ fol. 59, aus welchem hervorgeht, wie die beiden Juristen mit den beiden Theologen sich schwer vereinigen konnten; erstere riefen als Autorität Hieron. Schurff, letztere Luther an; der Kurfürst bestätigte endlich den Spruch der Theologen.

kommt Erkenntnis der Sünden.“ Diese Thesen mußten offenbar für sich allein ganz unanständig erscheinen. Aber er schickte ihnen 9 andre Thesen voran in seltsam verblümter Sprache. „Jonathan hat keine Sünde begangen, als er im Walde den Honig aß, Saul dagegen hat Israel verwirrt, als er ihm den Genuss des Honigs untersagte“ (vergl. 1. Sam. 14, 24. 27. 29), so heben diese dunklen Sprüche an. Dann weiter: „Im Allgemeinen gilt zwar der Satz, daß es Unrecht ist, das Nützliche dem Ehrenvollen vorzuziehen; aber es gibt doch auch Fälle, in denen uns Gott, um unser Leben zu erhalten, den umgekehrten Weg einschlagen heißt.“ Dies etwa der Sinn der durch Beispiele aus der biblischen wie der Profangeschichte erläuterten, bez. verschleierten Sätze.<sup>1)</sup> Agricola versichert, diese Sätze „in bester Absicht“ vorgetragen zu haben. Sie sollten offenbar sagen, daß er mit seinem „Honigessen“, d. h. seiner Vorstellung des Evangeliums und der Gnade, nichts Arges im Sinne gehabt, und daß er in der Lage gewesen sei, durch demütige Unterwerfung sich zu erhalten, anstatt den Kampf gegen Luther zu seinem Verderben fortzuführen. Dadurch wurde allerdings in Zweifel gestellt, ob sein Widerruf ernstlich gemeint gewesen, oder ob er nur vor der zu gewaltigen Gegnerschaft Luthers zurückgewichen sei. Jedenfalls war die Veröffentlichung dieser Sätze schon um ihrer verblümten und darum vieldeutigen Sprache willen äußerst unklug. Luther deutete sie im schlimmsten Sinne aus; er bezog den Israel verwirrenden Saul, den von den Athenern gesteinigten Kyrilos, den König Babels in den Thesen auf sich selbst und geriet in gewaltigen Zorn. Er rief aus: „Ah, Gisleben, bist du ein solcher? O vergebe dir's Gott, daß du so bitter bist und hältst mich für deinen Feind! Gott sei Zeuge, daß ich dich hab lieb gehabt und noch Liebe (?) Wenn du doch nur öffentlich wider mich strittest und nicht so meuchlings hinterm Böckler föchtest!“<sup>2)</sup> Am 1. Febr. fand die

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 313—315. (Corp. Ref. XXV. 666.)

<sup>2)</sup> Tischr. III. 377. Böckler bedeutet den großen, hölzernen Schild, der bei den nicht ritterlichen Kampfspielen des niederen Volkes gebraucht wurde.

Disputation statt, da ward Eisleben öffentlich zu schanden," d. h. Luther selbst erhob sich wider ihn, schärfer als zuvor und beschuldigte ihn, daß er in seinem Irrtum verharre. Es that ihm jetzt Leid, daß er in seiner Schrift „Wider die Antinomer“ so mild mit ihm verfahren sei.<sup>1)</sup> Auch in seinen Vorlesungen griff Luther fortan ihn an, besonders scharf aber in der in diesen Tagen vollendeten Schrift „von den Conciliis und Kirchen.“<sup>2)</sup> Die Stimmung unter den Docenten in Wittenberg muß bei dieser neuen Phase ihres Streites nicht durchaus Luther günstig gewesen sein. Dieser erfuhr, daß man davon redete, Agricola zum Dekan (in der philosoph. Facultät, der er als Magister angehörte) zu wählen. Hestig eiferte Luther dawider, „auf daß seine Hoffart, Vermessenheit und Ungehorsam dadurch nicht confirmiret und gestärket würde.“ „Wollte Gott,“ rief er aus, „D. Pommer wäre jetzt hier, so wollte ich den Heuchler Eisleben mit dem Gericht der Kirchen angreifen und in Bann thun. Das Männlein hat noch nicht eine einzige Proposition gemacht, darinnen er's verjahete oder verneinte; er sagt weder ja noch nein; wie der Leute Art ist, gehen nicht gleich zu, behalten immer Brei im Maul!“<sup>3)</sup> Einmal überkam dann wieder Luther ein Gefühl, als habe er Agricola zu hart behandelt; er machte sich plötzlich am 5. Juli auf den Weg, um sich mit ihm zu bereden und zu versöhnen, traf ihn aber nicht zu Hause — und die versöhnliche Stimmung versiegte.<sup>4)</sup> Dieser sammelte unterdessen Materialien zu seiner Rechtfertigung, event. zu einer Anklage gegen Luther. Sein Freund und treuer Anhänger, der Eislebener Prediger Caspar Böhme, legte aus den Aufzeichnungen, die er sich

<sup>1)</sup> De Wette V. 159.

<sup>2)</sup> Die Stellen Opp. exeg. IV. 246. 251 gehören in diese Zeit, cf. pg. 325; Jenens. Ausg. VII. 268 b. (De Wette V. 172). — Im Jahr vorher hatte Luther in der praefatio zu seinem Commentar über den Galaterbr. die Antinomer in schärfster Weise als vom Satan erweckte, blinde und hochmütige Leute gebrandmarkt, Erl. Ausg. I. 9.

<sup>3)</sup> Tischr. III. 366. 367. 19. oder 21. April 1539.

<sup>4)</sup> Tischr. III. 399; genauer Binds. Coll. III. 321. 322. Matthesius in Erl. Ausg. I. (1. Aufl.) 52: „Über zu meinem Glücke, sagte er am Tische, fand ich ihn nicht daheim; es hätte sonst das Männlein sein Lebenlang zu rühmen gehabt.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
aus Agricolas in Eisleben gehaltenen Predigten gemacht hatte, eine Sammlung von Aussprüchen an, die alle zum Beweise dienen konnten, daß er weit davon entfernt gewesen war, Sündenfreiheit zu lehren, vielmehr bezeugten, daß er bei seiner Lehrweise ernstlich gegen Diejenigen Zeugnis abgelegt hatte, die „sich des Evangeliums nicht gebessert.“<sup>1)</sup> Den Vorwurf, ein ruchloser Mensch zu sein, der die Leute Lehre zu thun, was sie gelüste, wollte Agricola nicht auf sich sitzen lassen. Er erhob im Sept. Beschwerde gegen seine Verleumder bei dem Rector der Universität und bei Bugenhagen; diese aber wollten seine Klage nicht annehmen.<sup>2)</sup> Er hatte nun weiter die Absicht, in einer Klage und Rechtfertigungsschrift deutsch und lateinisch an das Zeugnis der Eislebener Gemeinde zu appelliren; ferner beim Kurfürsten gegen Luther zu klagen, endlich auch seine Sache vor das Forum sämtlicher Gelehrten Deutschlands und Europas (also durch eine Druckschrift) zu bringen. Ehe er diese Schreiben absandte, verhandelte er jedoch erst längere Zeit mit dem Rector, Sebaldus Münsterer, und da dieser inzwischen starb, mit Bugenhagen und Melanchthon, und bat sic namentlich, Luther von seiner Absicht in Kenntnis zu setzen. Er hoffte wol auf ein Nachgeben dieses; aber er erhielt nur wiederholentlich den Bescheid, er möge ihn doch verklagen, wenn er Lust dazu hätte. Das Schreiben, das er darauf an die Mansfelder und Eislebener richtete, trägt das Datum des 27. Januar, volle zwei Monate später erst reichte er seine Klage an den Kurfürsten ein — es scheint, als habe er immer noch auf ein Einlenken Luthers gehofft und daher so lange gezögert. Als er die Klage abgesendet hatte, ließ er Luther durch den Diakonus Fröschel von diesem Schritte

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 315.

<sup>2)</sup> Agr. forderte vom Rector, er solle Luther, ebenso wie es in andern Fällen bei Streitigkeiten zwischen Mitgliedern der Universität geschah, vor sich citiren und dann einen Vergleich zwischen ihnen versuchen. Zener aber schlug statt dessen vor, er wolle mit ihm in Luthers Wohnung gehen und dort einen Ausgleich herbeizuführen suchen. Das lehnte Agricola jedoch ab, er wollte offenbar Rechtsgleichheit und nicht anerkennen, daß Luther „nicht ein Mensch sei wie andre Menschen.“ Bergl. Förstemann S. 336.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
in Kenntnis sezen und ihn bitten, sich in seiner Beantwortung der Klage nicht zu übereilen; Luther sei über ihn falsch informirt.<sup>1)</sup> Er klagte aber beim Kurfürsten, daß Luther in seinen Büchern „wider die Antinomer“ und „von den Conciliis und Kirchen,“ in seinen Disputationen und Predigten sowohl gegen seine Lehre wie gegen seine Person „viel Calumnien“ ausgesprochen habe, zu denen er sich weder wolle, noch könne, noch solle bekennen. Die Anklage kam bei Hofe sehr ungelegen. Der Kurfürst bezeugte ihm (am 7. April) sein Missfallen darüber, daß die Sache so weit getrieben würde; sicherlich hätte er durch persönliche Aussprache sich mit Luther gütlich vergleichen können. Er bedeutete ihn, nicht etwa öffentlich seine Klage gegen Luther weiter zu treiben; die Sache solle untersucht werden. Vorher hatte sich der Kurfürst von den mit ihm in Schmalkalden anwesenden Theologen (Jonas, Bugenhagen, Amsdorf und Melanchthon) ein Gutachten geben lassen. Dieses

<sup>1)</sup> Zeitschrift für Kirchengesch. 1880 S. 316—318. Förstemann S. 315. 317 (vom 31., nicht 1. März). Luther sendete ihm darauf ein Schreiben zu, in welchem er einen „rechtschaffenen Widerruf“ von ihm forderte, ließ ihn auch noch persönlich durch Cruciger und Ambrosius Verndt dazu ermahnen. Aber Agricola wollte jetzt dem Rechte seinen Lauf lassen. Tischr. III. 365 Binds. Coll. II. 74. — Vor der Klageeinreichung müßte die Geschichte mit dem in katholischen Schmähchriften eine hervorragende Rolle spielenden „Katechismusglas“ passirt sein. Bei einer Collation in Luthers Hause, welche im J. 1540 zu Ehren Agricolas stattgefunden habe, habe ihm Luther aus einem Glase mit 3 Reisen (von der Größe eines Milchkübeln) zugetrunknen, dieser habe ihm aber nur bis auf den 1. Reisen, der die 10 Gebote bedeuten sollte, Bescheid zu thun vermocht, worauf Luther gesprochen: „Ich wußte es vorhin wol, daß M. E. die 10 Gebote saufen könnte, aber den Glauben, Vater Unser und den Katechismus würde er wol zu Frieden lassen.“ — Mir ist nicht verständlich, warum einerseits Seidemann diese Collation mit Bestimmtheit in den Febr. 1540 setzt, warum anderseits Köstlin sie ins Gebiet des Luthermythus verweist mit der Bemerkung, Agricola sei damals gar nicht mehr in Wittenberg gewesen. — Ummöglich scheint mir ein derartiger Scherz Luthers nicht zu sein; nur ist zu bedenken, daß die Größe des Glases völlig unbekannt ist, denn der „Milchkübel“ ist nur ein Zusatz des kathol. Erzählers, und daß die Gesch. im J. 1540 höchst unwahrscheinlich ist; vielleicht fand sie in einer der „Versöhnungspausen“ des antinom. Streites statt. — Tischr. II. 144. de Wette VI. S. XXII. Köstlin II. 491. Leipz. Illustr. Zeitung 1879 S. 359 (mit Abbildung).

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

urteilte: den ersten Angriff Luthers habe Agricola selbst verschuldet durch seine Thesen und seine Postille; der spätere Angriff sei dagegen veranlaßt worden durch die Klagen über das Auftreten der Antinomisten an verschiedenen andern Orten. Luther habe freilich sehr heftig geschrieben, aber gewöhnlich Agricola nicht mit Namen genannt; dieser möge doch also solche Stellen nicht auf sich beziehen. Sie raten, daß er Luthers Freundschaft suchen möge, denn mit Trocken werde er gar nichts erreichen; Luther sei nicht der Mann, den man zu einem Widerruf dringen könne.<sup>1)</sup>

Inzwischen hatte sich Luther gegen Agricolas Klageschrift zu rechtfertigen gehabt. Er that es scharf und schneidig. Gegen Agricolas Verhalten brachte er eine lange Reihe von Incriminationen vor, die ihn als einen treulosen, unauf richtigen und heuchlerischen Menschen charakterisierten; betreffs seiner selbst und seiner Kampfweise gegen ihn erklärte er, es thue ihm nur leid, daß er so freundlich und säuberlich mit ihm umgegangen sei. Was er ihm vorgeworfen, halte er auch aufrecht; wenn jener jetzt das Wider-spiel aufbringe (d. h. also Zeugnisse vorbringe, daß er Andress gelehrt habe, als Luther ihm vorgehalten), so beweise er damit nur, daß er entweder ein Narr oder ein zweizüngiger Judas sei. An Caspar Güttel schrieb er über Agricolas Klage verächtlich: „Ich halte, das Näßlein sei unsinnig geworden.“<sup>2)</sup>

Albrecht v. Mansfeld mischte sich nun auch in die Sache. Das Schreiben Agricolas an die Mansfelder, so meinte er, sei eigentlich ein Versuch, Empörung (!) anzurichten, wie denn schon Leute in Eisleben vorhanden sein sollten, die geneigt wären, sich mit Wider-wärtigkeit gegen Luther einzulassen; wenn dieser davon erföhre, was sein alter Schüler jetzt gegen ihn Uneschicktes geschrieben, so könnte er noch einen Schaden an seiner Gesundheit davon haben. Er bat daher den Kurfürsten, sich vor Allem der Person Agricolas zu versichern, damit sich dieser nicht heimlich an einen fremden Ort begäbe und weiterer Rechenschaft entzöge. Luthers

<sup>1)</sup> Förstemann S. 320. 325.

<sup>2)</sup> Förstemann S. 321—325. de Wette V. 246—256. 278.

Antwort und Graf Albrechts Rat machten beim Kurfürsten Eindruck; zu Agricolas sicherlich nicht geringer Verwunderung erhielt der Landvogt Bernhard von Mila Auftrag, ihn zu bestreiken, d. h. eidlich geloben zu lassen, daß er vor Außtrag der Sache Wittenberg nicht verlassen wolle. Das Blatt schien sich zu wenden und aus dem Kläger der Verklagte zu werden. Die Theologen gaben inzwischen abermals ein Gutachten ab, nachdem Agricola seinerseits seine Klage über Luthers Calumnien verteidigt und beträftigt hatte. Das Theologen-Gutachten wiederholt einfach wieder die Darlegung des Handels, wie sie in dem ersten Schreiben (vom 5. April) gegeben war. Luther sei provocirt worden durch Agricolas Thesen und Postille; was nun Agricola als Calumnien bezeichne, das seien teils Consequenzen, die Luther gezogen habe, um die Sache in ihrer Gefährlichkeit klar zu legen, teils seien es Anschuldigungen gegen andere Antinomisten,<sup>1)</sup> die Agricola unmötiger Weise auf sich beziehe. Sie hätten schon gern ihm zum Frieden mit Luther verhelfen wollen, er hätte auch oft genug bei Bugenhagen und Melanchthon Klage geführt; aber da er immer behauptet habe, ihm sei Unrecht geschehen, so hätten sie ihm nicht helfen können. Sie fordern schließlich, es solle ihm verboten werden, noch weiter zu klagen, daß ihm Luther Unrecht gethan habe.<sup>2)</sup> Der Kurfürst hatte aber doch nicht Lust, die Klage einfach abzuweisen; die Sache schien ihm erheblich genug, war dazu so weit ruchbar geworden, daß er die Einleitung eines förmlichen Rechtsverfahrens anordnete (15. Juni). Landvogt Bernhard von Mila, Kanzler Brück und der Jurist Benedict Pauli wurden mit der Einleitung des Rechtsverfahrens beauftragt.<sup>3)</sup> Es sollte Agricola ein Termin gesetzt werden, bis zu welchem er entweder eine ordentliche Klage einzureichen oder nachzuweisen habe, daß er sich mit Luther ver-

<sup>1)</sup> Diese häufig zu Luthers Entschuldigung vorgebrachte Ausflucht war nach dessen eigenem Zeugnis eine Unwahrheit; namentlich die Schrift „wider die Antinomer,” gegen welche die Klage zunächst gerichtet war, sollte in voller Schärfe Agricola treffen, vergl. oben S. 198 Ann. 2).

<sup>2)</sup> Förstemann S. 334 fsg.

<sup>3)</sup> a. a. O. S. 339 fsg. 348.

glitten hätte. Agricola erklärte darauf, er sei, wenn auch ungern, erbötig, sich zu vergleichen, falls ihm das darüber aufzusezende Schriftstück vorher zu lesen gegeben würde, damit es ihm nicht wieder erginge wie mit dem Buche.<sup>1)</sup> Da nun Agricola beständig dabei blieb, daß ihm durch diese Schrift Luthers Unrecht geschehen sei, so wollte der Kurfürst der Sachen auf den Grund zu kommen suchen und stellte an Graf Albrecht das Begehren, er möge seine Prediger, Diener und Unterthanen darüber befragen, was jener seinerzeit zu Eisleben gepredigt, in der Schule gelehrt und etwa auch im Verkehr bei Gastmählern (!) in dieser Hinsicht geäußert habe, zumal er jetzt beständig ungewisse Antworten gebe. Agricola verfah sich hier von nichts Gutes; Graf Albrecht war zu sehr Partei gegen ihn, und nicht weniger die unter den Predigern, welche jener sicherlich als Zeugen aufrufen würde, Männer wie Güttel und Wendelin Faber. Er wandte sich daher (am 11. August) mit einer neuen Vorstellung an die Commissarien. Grade die Männer, deren Zeugniß der Graf jetzt gefordert habe, seien dieselben, die seit Jahren Luther gegen ihn angehebt hätten; diese könnten doch nicht zugleich Richter, Kläger und Zeugen sein. Er übergab ein langes Register von Personen geistlichen und weltlichen Standes aus Eisleben und Umgegend, die alle imstande sein würden, über seine Predigten Auskunft zu erteilen; ja das ganze Kirchspiel von St. Nicolas möge man befragen. Zugleich überfendete er ein langes Verzeichnis von Citaten aus seinen Predigten, die alle beweisen sollten, daß er gegen die Sünde und Schalkheit der Menschen gebührend gepredigt habe.<sup>2)</sup>

Inzwischen hatte sich Agricola nach einem Ausweg umgeschaut; in Sachsen wurde ihm der Boden zu heiß, denn gegen Luther war schlecht streiten. Sein ehemaliges Rühmen, daß die Wittenberger an ihm einen Lector bekommen hätten, der sie die Dialectica lehren würde, war ihm sehr übel bekommen. Er konnte schließlich froh sein, wenn er ohne weiteren Schaden den verwirrten Verhältnissen

<sup>1)</sup> Wider die Antinomier. Vergl. oben S. 198 Anmerk. <sup>3)</sup>.

<sup>2)</sup> Förstemann S. 343. Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 321 ff.

www.libtool.com.cn  
entrinnen konnte. Dreimal war in letzter Zeit durch kurbrandenburgische Räte im Auftrage Joachims II. bei ihm angefragt worden, ob er nicht nach Berlin kommen wollte. Günstige Anerbietungen wurden ihm gemacht; die Sache schien ihm „ehrlich und unab- schläglich.“ Aber er hatte doch sein Wort gegeben, in Wittenberg zu bleiben. So meldete er am 15. Juli dem Landvogt, daß ihm ein Dienst außerhalb angeboten sei, während seine Stellung in Wittenberg ganz unsicher und ungeregelt sei; er bat ihn, beim Kurfürsten Anfrage zu thun, wie er sich dabei verhalten solle. Er wartete einen vollen Monat auf Bescheid; da dieser ausblieb, so fasste er den fühen Entschluß, seinen Arrest zu brechen und wich etwa am 15. August aus Wittenberg hinüber nach Kurbrandenburg.<sup>1)</sup>

---

### Excurs zu Kapitel VII.

Mit welchem Rechte bezeichnet sich Agricola als Anfänger und Begründer der deutschen Sprichwörterliteratur? Da diese Biographie als Beitrag zur Reformationsgeschichte es vorwiegend mit dem Theologen Agricola zu thun hat, so liegt es mir fern, die Sprichwörterarbeiten desselben hier näher zu prüfen und den Quellen, aus denen er geschnöpft hat, genauer nachzuforschen, um somit den Wert des von ihm Geleisteten bemessen zu können. Nur einen Punkt möchte ich kurz erörtern, da er für die Beurteilung des Charakters Agricolas möglichenfalls von Bedeutung sein könnte. Er betont aufs Schärfste, daß er mit seinen Sprichwörterarbeiten einen in Deutschland noch nicht betretenen Weg eingeschlagen habe (oben S. 105). Ist diese Behauptung wahr, oder entstammt sie anmaßlicher Autoreneitelkeit? Man könnte auf drei ältere Schriften hinweisen, die dasselbe Feld bereits seit längeren Jahren angebaut hätten. 1) „Proverbia metrica et vulgariter | rytmisata Magistri Johannis Fa= | bri de werdea . . ,“ die zu Leipzig (vor 1495?) erschienen waren; diese Sammlung enthält eine Gegenüberstellung von Sentenzen in zweierlei Sprache, lateinisch in Distichenform, deutsch in Reimen. Von letzteren sind wol nur wenige unmittelbar dem Munde des Volks entlehnt; die meisten Reime werden als eigne Arbeit Fabris zu gelten haben, wenngleich ihnen meist ein Sprichwort zu Grunde liegt. Schon der lateinische Titel des Ganzen charakterisiert das Büchlein als eine Arbeit für die studirende Jugend. Für die Erklärung der Sprichwörter ist gar nichts gethan. 2) Heinrich Bebels „Proverbia germanica collecta atque

---

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Kirchengesch. 1880 S. 324. Corp. Ref. III. 1080. De Wette V. 306. Förstemann S. 344.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

in latinum traducta“ (zuerst Straßburg 1508). Über diese Sammlung ist gänzlich in lateinischer Sprache geschrieben; ihr Zweck ist, „die Latinisten des 16. Jahrh.“ zu belehren, wie sich einige der landläufigen Sprichwörter in tadellosem Latein ausdrücken ließen.“ Die Erläuterungen, die teilweise beigefügt sind, beschränken sich darauf, Parallelstellen aus griechischen und lateinischen Klassikern beizubringen. 3) „Antonij Tunnicij Monasteriensis: in germanorum paroemias studiosse inventuti perutiles Monosticha. cum germanica interpretatione“ (zuerst Köln 1514). Dieses Buch enthält eine reiche Sammlung (1362, aber darunter viele Doubletten) von Sprichwörtern in münsterländischem Dialekt, aber die Hauptarbeit des Verfassers ist dabei die Übertragung derselben in je einen Hexameter; seine Absicht geht wesentlich dahin, „selbständige hübsche lateinische Verse zu machen.“ Auch diese Schrift, die gar keine Erläuterungen giebt, dient lediglich der studirenden Jugend. — Von diesen drei Vorarbeiten hat Agricola wahrscheinlich nur die Bebel's gekannt und benutzt. Es erhebt aus dieser kurzen Charakterisierung derselben, daß Agricola sich allerdings den Begründer der Sprichwörterliteratur nennen durfte, wenn wir folgende ihn dabei leitenden und von seinen Vorarbeiten untercheidenden Gesichtspunkte beachten: 1) das Verständnis für das Sprichwort in seiner nationalen Bedeutung; 2) das Bestreben, Entstehung und Bedeutung der einzelnen Sprichwörter nachzuweisen; 3) die Bestimmung seiner Sprichwörtersammlung nicht für Schulzwecke oder nur für den Kreis der Latinisten, sondern für das Ganze des Volks. — Vgl. Hoffmann v. Fallersleben in Weimar. Jahrb. II. 1855 S. 173 fsg. Derselbe: Tunnicius, Berlin 1870. Suringar, Heinrich Bebel's Proverbia Germanica. Leiden 1879.

---

## S<sup>e</sup>weites Buch.

---

In Berlin 1540 — 1566.

---

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

I.

## Das Ende des anfonomistischen Streites.

Mit der frohen Empfindung, aus einer drückenden, demütigenden und völlig unsicheren, ja zuletzt sogar gefährlichen Situation befreit worden zu sein, traf Agricola in Berlin ein. Das Gefällige und die Liebenswürdigkeit seines Auftretens erwarb ihm sofort Freunde und Gönner. Er atmete wieder auf und gab der Freude über den Umschwung in seinen Verhältnissen in den charakteristischen Worten Ausdruck: „Siehe, ich kam, ich sah, ich siegte; und es erfolgte ein wunderbarer Wechsel, ja mehr noch, eine höchst glückliche Wendung. So segnet Gott die Seinen in ihren Nöten. Hallelujah!“ Freilich mußte der durch seine Klage gegen Luther eingeleitete Prozeß irgendwie beigelegt werden. Davon hing seine Stellung am Hofe Joachims unabweislich ab. Der seit dreiviertel Jahren offen zur evangelischen Kirche übergetretene Fürst konnte unmöglich einen Mann zu seinem Hofprediger wählen, der von Luther als Irrlehrer ärgster Art gebrandmarkt war. Und auch Agricola mußte wünschen, seinen durch den Arrestbruch natürlich für ihn sehr ungünstig gestalteten Prozeß zu einem gütlichen Ende zu führen, schon damit ihm Kursachsen nicht fortan ein verschlossenes Gebiet wäre, daß er nicht betreten dürfte, ohne sich der Gefahr, verhaftet zu werden, auszusetzen. Er hoffte aber auch, jetzt, gestützt auf die kräftige Fürsprache Joachims, leichter zu einem für ihn günstigen Austrage zu kommen, als ihm von Wittenberg aus möglich gewesen war. Sehr bald nach seiner Ankunft in Berlin wandte er sich (am 27. August) brieflich an Joachim und stellte ihm seinen Handel mit Luther vor. Dieser habe ihm zuviel getan durch seine Behauptungen, daß er keinen Katechismus und kein Gesetz in der Kirche zu lehren gestatte, sondern Ledermann frei

öffentlich zu sündigen und allen Mutwillen zu üben erlaubt. Worin er geirrt habe, das habe er offen in seiner eignen Revocationsschrift (der von Melanchthon formulirten, §. S. 198) anerkannt, und er erkläre, nachdem er hierüber von Luther belehrt sei, zu ewigen Zeiten bei der rechten Lehre bleiben zu wollen. Dagegen sei es nun aber auch Luthers Pflicht, selbst oder durch einen Andern in öffentlicher Schrift anzuerkennen, daß er ihn mit jenen weiteren Anschuldigungen nicht gemeint habe, und dafür deutlich zu sagen, welche andre Antinomier damit gemeint sein sollten. Erkläre sich Luther hiezu bereit, so wolle er wiederum ihn demütig um Verzeihung bitten und sich also mit ihm aussöhnen. Joachim nahm sich der Sache in warmer Teilnahme an und wandte sich zunächst durch einen Mittelsmann (Pic. Johann Heller) an Melanchthon. Dieser erwiderte (7. Sept.), daran sei nicht zu denken, daß Luther die von Agricola begehrte öffentliche Revocation abgeben würde,<sup>1)</sup> berief sich aber darauf, daß die Wittenberger Theologen in ihren Gutachten schon erklärt hätten, die Stellen, an denen sich Agricola besonders gestoßen habe, seien nicht gegen ihn, sondern gegen Antinomier in Lüneburg und Pommern gerichtet gewesen. Agricola mußte sich mit dieser Erklärung zufrieden geben. Er war sofort von dem Kurfürsten als Prediger gebraucht worden, begleitete ihn auf seine Jagdschlösser und erwarb sich durch seine frische und anschauliche Predigtweise großen Beifall. Am 17. Sept.<sup>2)</sup> gingen vom Jagdschloß in der Grünitz aus neue Briefschaften an Melanchthon ab. Der Kurfürst schrieb, eine förmliche Revocation Luthers habe ja Agricola gar nicht gefordert, nur eine Er-

<sup>1)</sup> Luther war so wenig gewillt, irgend etwas zurückzunehmen, daß er vielmehr grade in diesen Tagen (10. Sept.) seine letzte, lechteste Disputation gegen die Antinomier hielt, welche in maßloser Heftigkeit die „Gesetzesstürmer“ als „Teufel oder wenigstens des Teufels Brüder“ angriff, sie als Bauchdienner charakterisierte und ihnen nachsagte, sie redeten von christlichen Dingen nur wie ein Sittich (psittacus, Papagei), der da plappere, was er doch nicht verstehe. Jenens. Ausg. VII. 372 b. Förstemann S. 344. — Einige in diesem Kapitel benutzte ungedruckte Briefe werden von mir demnächst in der Zeitschr. für Kirchengesch. veröffentlicht werden.

<sup>2)</sup> Bei Förstemann a. a. L. S. 345 steht irrig der 18. September.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
klärung, daß nicht er, sondern Andre mit jenen scharfen Anklagen gemeint gewesen sein. Eine solche Erklärung habe ja nun Melanchthon gegeben; hätte Agricola eine solche schon in Wittenberg erhalten, so würde er niemals gegen Luther geklagt haben. Nun möge man doch beiderseits die Klagen in der Stille aufgehoben sein lassen. Melanchthon möge vorschlagen, was etwa noch weiter geschehen könnte. Agricola aber bemühte sich, sein Entweichen möglichst harmlos erscheinen zu lassen. Da grade um der Hundstageferien willen im Consistorium nichts zu thun gewesen sei, so habe er auf mehrfache Einladungen Joachims hin einen Besuch in Berlin gemacht und werde nun von dem Fürsten festgehalten. Sowie seine Angelegenheiten in Wittenberg geordnet wären, wolle er dorthin zurückkehren, um seine Entlassung aus sächsischen Diensten ordnungsmäßig nachzusuchen. Er erklärte sich gleichfalls durch Melanchthons Brief wegen der Anschuldigungen Luthers bestiedigt und bat ihn um seine Hülfe zur Herbeiführung einer Amnestie.

Melanchthon antwortete Beiden am 1. Oct. und teilte mit, daß er mit Luther verhandelt habe. Dieser fordere, 1) daß Agricola seine Klage vor den Commissarien förmlich zurückziehe, 2) daß er eine klare Revocationsschrift betreffs seiner früheren Irrtümer an die Gemeinde zu Eisleben richte, 3) daß er seine Scheltreden gegen Luthers Schrift „wider die Antinomer“ zurücknehme. Wolle er auf diese Bedingungen nicht eingehen, so möge er um freies Geleit bitten und seine Sache vor den Commissarien weiter treiben. Uebrigens sei Luther darüber aufgebracht, daß er jetzt Predigten halte, ohne sich vorher mit ihm versöhnt zu haben (!). Diesen an den Kurfürsten gerichteten Brief hatte Luther selbst gelesen und in allen Punkten gutgeheißen. Neben diesem offiziellen Briefe sendete Melanchthon ein vertrauliches Schreiben an Agricola, in welchem er ihn an die bekannte Leidenschaftlichkeit und Hestigkeit Luthers erinnerte. Einen Zornigen müsse man durch Nachgiebigkeit zu überwinden suchen: „Du weißt, daß ich nicht unerfahren bin in solchen Stößen (Luthers); aber der öffentliche Friede

[www.libtsol.com/cp](http://www.libtsol.com/cp) fordert, daß man sie sich nicht merken läßt.“<sup>1)</sup> Man sieht, Melanchthon verstand sich auß Vermitteln.<sup>2)</sup> — Sofort antwortete Agricola mit einem Schreiben an die Commission, in welchem er in aller Form seine Klage zurückzog, „dieweil ich in dem, darüber ich klage, nicht gemeinet werde.“ Auch zu dem Zweiten erklärte er sich bereit; er wollte die verlangte Schrift aufzeigen und vorher zur Prüfung den Wittenbergern vorlegen, ehe er sie veröffentlichte. „Ich schäme mich nicht, meinen Irrtum nochmals öffentlich zu bekennen, wenn nur für die Kirche ein Gewinn davon zu erhoffen ist.“ Er bat auch Melanchthon, daß er in seinem Namen Luther sagen wolle, er habe ihm nun lange genug das Gesetz gepredigt, nun möge er doch auch einmal das Blatt umkehren und ihm das Evangelium predigen. Zugleich schrieb Joachim an die Wittenberger Räte Hieron. Schurff und Blikard Sindringer und bat sie, unter abschriftlicher Uebersendung der Klagezurücknahme, daß auch sie bei Luther sich verwenden möchten. Er verspreche, dafür zu sorgen, daß Agricola zu keiner Weiterung Ursache geben und Luther allzeit gebührende Reverenz beweisen solle. Da die Vergleichsverhandlungen soweit glücklich eingeleitet waren, galt es nun noch, die Verzeihung des Kurfürsten von Sachsen für den Arrestbruch zu erlangen. Agricola schrieb am 5. October an ihn unter Hinweis auf sein unbeantwortet gebliebenes Gesuch vom 15. Juli;<sup>3)</sup> er setzte seine Verhältnisse auseinander und bat, der Kurfürst wolle „seines Wegziehens kein ungädiges Gefallen tragen, sondern sein gnädigster Herr sein und bleiben.“ Aber er erhielt sehr ungädigen Bescheid. Weder der Kurfürst noch Rector und Universität könnten ihm wegen seines gebrochenen Gelübdes Dis-

<sup>1)</sup> „Scis me non rudem esse similiū plagarum, in quibus dissimulandis censiū publicas tranquillitatis habendam esse rationem.“

<sup>2)</sup> Neußerungen Melanchthons an Andre über den Stand des Handels in jenen Tagen s. Corp. Ref. III. 1097. 1106.

<sup>3)</sup> Förstemann S. 347 meint, es müsse ein späteres, verloren gegangenes Gesuch hier verstanden werden; er stöht sich, wie es scheint, an der Aussage Agricolas, daß er jenes Gesuch „furlengst“ geschrieben habe, denn er erklärt furlengst für synonym mit „unlängst“ (S. 345), während es doch „schon vor langer Zeit“ bedeutet.

pens erzielten, schon die Rücksicht auf die christlichen Prädicanten in der Mark, die daran Anstoß nehmen würden, hindere daran.<sup>1)</sup> Inzwischen ging der Ausgleich mit Luther besser vorwärts. Zwar die Commissarien waren zur Zeit nicht in Wittenberg, als Agricolas Zurücknahme der Klage eintraf; aber Melanchthon schrieb, er möge nur recht bald seine Revocationsschrift einsenden, denn wenn diese Luther befriedigte, werde die Sache am schnellsten und einfachsten zum Austrage kommen.<sup>2)</sup> Agricola übersandte seine Schrift, der er im Wesentlichen die einst von Melanchthon für ihn verfaßte Schrift de duplii legis discrimine zu Grunde gelegt hatte, so daß man sie fast als Ueberzeugung dieser bezeichnen kann. Melanchthon, der in seinem letzten Schreiben schon deutlich hatte merken lassen, daß er — aus Furcht vor Luther — nicht gern die Mittlerrolle weiter führen möchte,<sup>3)</sup> war inzwischen nach Worms abgereist. Bugenhagen übernahm es, die Sache zu Ende zu führen. Agricola versuchte zunächst noch, seinen Widerruf dadurch zu mildern, daß er von seiner früheren falschen Lehre sagen wollte, er habe sie nur „disputationisweise“ vorgetragen. Aber es half nichts; er mußte diesen zahmen Widerruf corrigiren und seine früheren Irrtümer ganz direct als solche anerkennen und widerrufen. Am 9. December sendete er seine „Confession und Bekenntnis Johannis Agricolae Eizlebens, Vom Geseze Gottes“ in einer Anzahl von Exemplaren, die er eigenhändig unterschrieben hatte, an Bugenhagen, der sie an Luther, Jonas, Major und Andre austeilte. Derselbe versprach auch, beim Kurfürsten und bei der Universität betreffs des Arrestbruches sich zu verwenden. Die Art, wie Bugenhagen jetzt die Verhandlungen führte, sticht in wohlthuender Weise von der vorsichtig sich windenden, jeder Partei ins Angesicht zu-

<sup>1)</sup> Görstemann S. 348.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. III. 789. Der Brief ist unbegreiflicher Weise im Jahr 1539 gezeigt worden, während er auf den 9. October 1540 gehört.

<sup>3)</sup> „Somnio jam monitus sum, ut caveam, ne plagas accipiam. Scis quam plena sint omnia suspicionum. . . in quantis periculis verser, tu non ignoras . . . erro fortasse, quod nimium sum negligens meorum commodorum.“ Corp. Ref. III. 789.

stimmenden libtrol. ~~mar~~ Farbe bekennenden Mittlerschaft Melanchthons ab. „Liebster Gevatter, schreibt der ehrliche Pommer, da wir nun wieder mit der Lehre im Reinen sind, so laß uns fortan freundschaftlich, oder, wenn Du lieber willst, als recht vertraute Freunde einander schreiben, und wieder, wenn sichs so fügt, in alter vertraulicher Weise mit einander plaudern. Das weiß ich ganz gewiß, daß Du mich nicht für einen Lügner oder Verleumuder hältst. Habe ich mich Deines Erachtens irgendwie zu hart über Dich geäußert, so wollest Du es mir verzeihen, der ich diesen Handel in Deinem Interesse ganz aufrichtig habe betreiben wollen. Nun denke aber auch daran, der Du jetzt die herzliche Zuneigung eines so ansehnlichen Fürsten besitzest, daß Du vornehmlich so in allen Dingen dich haltest, daß Dein Amt nicht in Verachtung gerate, gleichwie Paulus seinen Timotheus lehret. Denke ferner daran, was Du für eine Stellung bei Deinem Fürsten auszufüllen hast. Er ist ein gelehrter Fürst und kennt die höchste Wissenschaft, gleich dem Könige Hiskias, darum will er von Dir und Andern, daß sie rechte Prediger seien, denn er weiß den Spruch: Selig sind, die Gottes Wort hören und bewahren. Dein Amt ist also, wie einst Jesajas Amt, das Rechte zu befördern, nicht es verbessern zu wollen, für die reine Lehre in den Gemeinden Sorge zu tragen, desgleichen für die Unterhaltung der Geistlichen, der Studirenden und der Armen aus den Kirchengütern oder sonst woher. Du hast ein Amt und einen Dienst, auf welchen die Augen Gottes und der heiligen Engel gerichtet sind! Wir beten für Dich, gedenke Du auch unsrer im Gebete, daß uns Gott zu solchem Werke tüchtig mache durch seinen Geist.“

Nun konnte sich Agricola zum zweiten Male an den Kurfürsten von Sachsen wenden (20. Jan. 1541) und unter Ueberreichung seiner Revocationsschrift anzeigen, „daß er sich mit Doctor Luther endlich gar christlich versöhnt und verglichen habe, also daß er mit ihm oder Andern zu Wittenberg in Ungüte um nichts zu thun habe;“ er bitte daher, die gegen ihn geschöpfte Ungnade gnädig vergessen und ihm in des Kurfürsten wie in seines Bruders, des

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Herzogs Johann Ernst, Landen Sicherheit und freien Wandel gestatten zu wollen.<sup>1)</sup> Erst am 28. Febr. erfolgte hierauf eine Rückantwort. Die sächsischen Räte hielten ihm nochmals ernstlich sein schweres Unrecht vor; der Kurfürst habe wol Grund, „sich wie gebührlich gegen ihn zu erzeigen,“ aber um vielfältiger Fürbitte willen, die für ihn eingelegt worden sei, solle ihm seine Bitte gewährt sein. Er antwortete darauf mit unterthänigstem Danke und nochmaligen Entschuldigungen wegen seines Arrestbruchs. Damit hatte der Streit sein Ende gefunden. —

Ein kleines unerquickliches Nachspiel folgte jedoch, als Agricola sich bemühte, seine von Graf Albrecht mit Beschlag belegte kleine Besitzung in Eisleben ausgehändigt, oder, da Albrecht, wie es scheint, bereits anderweitig über Haus und Garten verfügt hatte, eine Entschädigung dafür zu erhalten. Der schmutzige Geiz des Grafen und sein Gross gegen Agricola kamen hiebei in bezeichnender Weise zum Ausdruck. Er erhob den Einwand, er wisse nichts davon, daß dieser mit Luther ausgeföhnt sei, könne es auch nicht eher glauben, als bis ihm Letzterer selbst davon unzweifelhafte Nachricht gegeben hätte. Hoffte er, daß Luther ein solches Schreiben verweigern, oder daß Agricola die Demütigung scheuen würde, die darin für ihn liegen mußte, wenn er den nur äußerlich mit ihm Versöhnten, im Herzen noch immer ihm Zürnenden und Misstrauenden um seine Fürsprache bitten sollte? Nach langen, unerquicklichen Verhandlungen bequemte sich der Graf endlich zur Zahlung einer Entschädigungssumme.<sup>2)</sup>

Wie wenig Luther sein tief gewurzeltes Misstrauen gegen Agricola trotz der äußerlichen Aussöhnung mit ihm zu überwinden vermochte, das lehren briefliche Neußerungen grade aus den Tagen, in denen der Vergleich zustande kam. Am 6. Decemb. 1540 sprach er Jacob Stratner, dem Berliner Collegen Agricolas, in den bittersten Worten sein Mitleid darüber aus, daß dieser in Berlin Stellung

<sup>1)</sup> Görtemann S. 351, 352.

<sup>2)</sup> Auch Corp. Ref. III. 918 bezieht sich auf diese Verhandlungen mit Graf Albrecht, der Brief ist aber wieder falsch datirt, 5. Jan. 1540 statt 1541.

stimmenden libt, ~~die~~ klar Farbe bekennenden Mittlerschaft Melanchthons ab. „Liebster Gevatter, schreibt der ehrliche Pommer, da wir nun wieder mit der Lehre im Reinen sind, so laß uns fortan freundschaftlich, oder, wenn Du lieber willst, als recht vertraute Freunde einander schreiben, und wieder, wenn sichs so fügt, in alter vertraulicher Weise mit einander plaudern. Das weiß ich ganz gewiß, daß Du mich nicht für einen Lügner oder Verleumuder hältst. Habe ich mich Deines Erachtens irgendwie zu hart über Dich geäußert, so wollest Du es mir verzeihen, der ich diesen Handel in Deinem Interesse ganz aufrichtig habe betreiben wollen. Nun denke aber auch daran, der Du jetzt die herzliche Zuneigung eines so ansehnlichen Fürsten besitzest, daß Du vornehmlich so in allen Dingen dich haltest, daß Dein Amt nicht in Verachtung gerate, gleichwie Paulus seinen Timotheus lehret. Denke ferner daran, was Du für eine Stellung bei Deinem Fürsten auszufüllen hast. Er ist ein gelehrter Fürst und kennt die höchste Wissenschaft, gleich dem Könige Hiskias, darum will er von Dir und Andern, daß sie rechte Prediger seien, denn er weiß den Spruch: Selig sind, die Gottes Wort hören und bewahren. Dein Amt ist also, wie einst Jesajas Amt, das Rechte zu befördern, nicht es verbessern zu wollen, für die reine Lehre in den Gemeinden Sorge zu tragen, desgleichen für die Unterhaltung der Geistlichen, der Studirenden und der Armen aus den Kirchengütern oder sonst woher. Du hast ein Amt und einen Dienst, auf welchen die Augen Gottes und der heiligen Engel gerichtet sind! Wir beten für Dich, gedenke Du auch unser im Gebete, daß uns Gott zu solchem Werke tüchtig mache durch seinen Geist.“

Nun konnte sich Agricola zum zweiten Male an den Kurfürsten von Sachsen wenden (20. Jan. 1541) und unter Ueberreichung seiner Revocationsschrift anzeigen, „daß er sich mit Doctor Luther endlich gar christlich versöhnt und verglichen habe, also daß er mit ihm oder Andern zu Wittenberg in Ungüte um nichts zu thun habe;“ er bitte daher, die gegen ihn geschöpfte Ungnade gnädig vergessen und ihm in des Kurfürsten wie in seines Bruders, des

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Herzogs Johann Ernst, Landen Sicherheit und freien Wandel gestatten zu wollen.<sup>1)</sup> Erst am 28. Febr. erfolgte hierauf eine Rückantwort. Die sächsischen Räte hielten ihm nochmals ernstlich sein schweres Unrecht vor; der Kurfürst habe wol Grund, „sich wie gebührlich gegen ihn zu erzeigen,“ aber um vielfältiger Fürbitte willen, die für ihn eingelegt worden sei, solle ihm seine Bitte gewährt sein. Er antwortete darauf mit unterthänigstem Danke und nochmaligen Entschuldigungen wegen seines Arrestbruchs. Damit hatte der Streit sein Ende gefunden. —

Ein kleines unerquickliches Nachspiel folgte jedoch, als Agricola sich bemühte, seine von Graf Albrecht mit Beschlag belegte kleine Besitzung in Eisleben ausgehändigt, oder, da Albrecht, wie es scheint, bereits anderweitig über Haus und Garten verfügt hatte, eine Entschädigung dafür zu erhalten. Der schmuzige Geiz des Grafen und sein Gross gegen Agricola kamen hiebei in bezeichnender Weise zum Ausdruck. Er erhob den Einwand, er wisse nichts davon, daß dieser mit Luther ausgesöhnt sei, könne es auch nicht eher glauben, als bis ihm Letzterer selbst davon unzweifelhafte Nachricht gegeben hätte. Hoffte er, daß Luther ein solches Schreiben verweigern, oder daß Agricola die Demütigung scheuen würde, die darin für ihn liegen müste, wenn er den nur äußerlich mit ihm Versöhnten, im Herzen noch immer ihm Bürnenden und Misstrauenden um seine Fürsprache bitten sollte? Nach langen, unerquicklichen Verhandlungen bequemte sich der Graf endlich zur Zahlung einer Entschädigungssumme.<sup>2)</sup>

Wie wenig Luther sein tief gewurzeltes Misstrauen gegen Agricola trotz der äußerlichen Aussöhnung mit ihm zu überwinden vermochte, das lehren briefliche Neuüberungen grade aus den Tagen, in denen der Vergleich zustande kam. Am 6. Decemb. 1540 sprach er Jacob Stratner, dem Berliner Collegen Agricolias, in den bittersten Worten sein Mitleid darüber aus, daß dieser in Berlin Stellung

<sup>1)</sup> Förstemann S. 351. 352.

<sup>2)</sup> Auch Corp. Ref. III. 918 bezieht sich auf diese Verhandlungen mit Graf Albrecht, der Brief ist aber wieder falsch datirt, 5. Jan. 1540 statt 1541.

„Meister Grickel ist nicht der Mann, der er scheinen möchte, oder für den ihn der Markgraf hält, und wird's niemals sein. Denn wenn Du wissen willst, was die Eitelkeit selbst sei, so kannst Du sie aus keinem bessern Bilde kennen lernen, als aus dem Eislebens. Das kannst Du bei ihm an Gebärde, Stimme, Lachen, kurz an allen Bewegungen und Manieren Leibes und der Seele merken, daß er es mit jedem Possenreißer aufnehmen kann. Mein Rat war, daß er für alle Zeit sich des Predigtamtes enthalten und sich irgendwo als Hanswurst vermieten sollte: zum Lehramt taugt er ganz und gar nicht . . . Wir sind froh, daß wir diesen eiteln und albernen Menschen losgeworden sind, und bedauern Euch, daß Ihr mit ihm beschwert seid, aber ertragt es nur ein wenig, wie wir's so lange haben tragen müssen. Was auch kommen mag, sei überzeugt: selbst wenn Meister Grickel von sich oder den Seinen zum Himmel erhoben wird, so wird er doch bei mir, wenn ich ihn mit Dir zusammenhalte, nicht mehr gelten als ein Teufel neben einem Engel. Er bittet uns jetzt um Verzeihung, und der Markgraf glaubt, daß er im Ernst bitte, und wir gewähren ihm auch jetzt Verzeihung, obwohl wir argwöhnen, oder vielmehr ganz gewiß wissen, daß er nur ein Gespött damit treibt.“<sup>1)</sup> Nicht lange danach schreibt er an denselben: „Seid überzeugt, daß Grickel beständig so bleiben wird, wie er angefangen hat. Er hat so oft nicht Menschen, sondern dem heil. Geiste gelogen, daß ich nun zum dritten Male meine Hoffnung seinethalbten habe fahren lassen, während ich mich zuvor so oft mit ihm habe aussöhnen lassen. Jetzt werde ich mich halten nach dem letzten Rate Pauli: Einen keckerischen Menschen meide, wenn er einmal und abermal ermahnt ist, und wisse, daß ein solcher verkehrt ist und sündiget, als der sich selbst verurteilt hat. (Tit. 3, 10. 11.) Mach Du's ebenso, laß fahren, was nicht bleiben will. Wie der Fürst, so der Pfaff. Große Narren müssen große

<sup>1)</sup> De Wette V. 320. 321. Ähnliche Bitterkeit gegen Agricola zeigt sich in dem Briefe vom 11. Dec. an die Kurfürstin Elisabeth von Brandenburg. Burkhardt S. 366.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Schellen haben. Ihre Lebensart und ihr Witz passen gut zusammen.“ Er nennt Agricola seinen Demas, in Anspielung auf 2 Tim. 4, 10.<sup>1)</sup> Und in dieser Stimmung, in diesem absolut abschätzigen Urteil über ihn ist er bis an sein Lebensende geblieben. Er hat ihm, soweit wir nach äußerem Zeugniß zu urteilen imstande sind, durch dies fortgesetzte Mißtrauen Unrecht gethan, denn er suchte sich ernstlich in seiner Lehre vor den Anstößen zu bewahren, die ihm bisher so viel Leid bereitet hatten. Er veröffentlichte zwei Schriften im J. 1541, die von seinem Bestreben, sich an die Lehrweise Luthers anzuschließen, Zeugniß geben. Schon in seiner Klageschrift hatte er gesagt: „Ich habe auch mein alt Kinderbüchlein und Fragestücke zu Latein wiederum wollen drucken lassen, welches bis auf diese Stunde, auf daß ihre Unwahrheit nicht an Tag komme, zu drucken verboten wird, darauf ich mich berufe.“<sup>2)</sup> Jetzt gab er das Büchlein mit einer Zuschrift an die Eisleber Gemeinde in nicht nur vermehrter, sondern auch wesentlich umgearbeiteter Gestalt in Druck: „CCCXXI. Formulae et Interrogatiunculae pueriles Joannis Agricolae Islebii.“<sup>3)</sup> Er trägt hier die Lehre vom Heile in jener ihm von Melanchthon einst geratenen vermittelnden Form vor (s. oben S. 193), wie er sie auch in seiner Verteidigungsschrift im Juni 1540 formulirt hatte, „daß das Gesetz fruchtbarlich und ganz seliglich mit oder durch oder nach dem Evangelio gelehrt werde.“<sup>4)</sup> Das Evangelium lehrt Buße und Vergebung der Sünden, denn es nimmt das Amt des Gesetzes in sich auf. Buße besteht in einem Erschrecken des Gewissens; ohne dieses Erschrecken keine Rechtsfertigung; dies heilsame Erschrecken ist nicht unser eignes Werk, sonder es sind merae passiones (also die contritio passiva, welche Luther lehrte). Mit Evangelium bezeichnet

<sup>1)</sup> De Wette V. 328.

<sup>2)</sup> Förstemann S. 319.

<sup>3)</sup> Berlin 1541. 8. 13 Bg. Unschuld. Nachr. 1712 S. 748 füg.

<sup>4)</sup> Förstemann S. 337, eine Form, gegen welche Luther freilich, ohne ihre Annäherung an seine eigne Formulirung zu würdigen, damals auch scherhaft losgeschlagen hatte, S. 325. Uebrigens vergl. Luthers eigene Redeweise: „das Evang. straft die Sünde nicht, es gebrauche denn dazu des Gesetzes Amt.“ Tischr. II. 118.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) er die gesamte christliche Predigt, und lehrt von ihr: ihr erstes Amt ist, jegliches Fleisch schuldig zu machen zum Tode und zur Verbamnis. Solcher Weise lehrt das Evangelium die Buße. Er hat also offenbar — und das ist der entscheidende Punkt — seine Anschauung von der Buße völlig der Luthers conformirt, nur daß er betreffs der Ausdrücke lex und evangelium noch einen eigentümlichen Sprachgebrauch beobachtet. Das Gesetz Moses bindet die Christen nicht, aber alles was Gott fordert, wird durchs Evangelium nicht aufgehoben oder ausgeschlossen, es wird vielmehr von den mit Christi Geist Versiegelten aus freiem Triebe vollbracht. Die Rechtfertigung schließt die guten Werke nicht aus, sondern fordert sie, nur das Verdienst unsrer Werke ist ausgeschlossen.<sup>1)</sup> Noch deutlicher tritt das Bestreben, mit den Wittenbergern gleichmäßig zu lehren, in einer Predigt desselben Jahres hervor. Es erschien nämlich: „Ein predig auff den XII. Sonntag nach Trinitatis. Geschehen zu Dessau, fur den Fursten von Anhalt.“<sup>2)</sup> Hier lehrt er: „Es ist ein größer Werk, eines Sünder's Herz zu Gott zu bekehren, denn eine neue Welt schaffen. Und das ist die Glorie des Amtes des N. T. . . . Wenn Gott des Sünder's Herz bekehren will, so läßt er ihm ein Wort predigen, daß ihn schreckt. Dies Schreckwort oder Gesetz Gottes zeigt ihm, was er ist und was er sein soll. Da wird die Erde wüst und leer . . . Es ist eitel Finsternis um ihn her, er ist im Abgrund . . . Seine Sünde fühlt er, und das über alle Maße sehr, denn das Gesetz macht, daß die Sünde nur mehr Sünde sei; es klagt die Sünde an, im Klagen erregt sich Gottes Zorn und der ewige

<sup>1)</sup> Eine vollständige Vergleichung der 321 Kinderfragen mit der Ausgabe von 1528 ist mir nicht möglich, da ich erstere nur aus den Excerpten kenne, welche sich in den Umschuld. Nachr. a. a. O. finden. Daselbst wird der Ausgabe von 1541 vorgeworfen, daß sie Gesetz u. Evang. beständig durcheinander wirre; die Umwandlung in der Lehre von der Buße ist gar nicht beachtet.

<sup>2)</sup> Gedruckt zu Berlin durch Hans Weiss. M. D. XLI. 4. 3 Bg. — Auch in der 1542 erschienenen Predigtsammlung „Die vier sonnige im Advent“ lesen wir VI. Alij b.: „Wir führen auch das Amt Johannis zur Buße, denn Johannis Amt muß vor Christo hergehen in aller Menschen Herzen bis an den jüngsten Tag.“

Fluch ist am operatur. Aber der Geist des Herrn schafft in des Sünder Herz ein sehnlich Geschrei. Es fühlt zwar nichts als Zorn und Verdammnis, aber wenn man den Sünder fragte: wenn man dir von Gott sagte, daß er dir deine Sünden vergeben wollte, und zeigte dir gewisse Versicherung, daß es gewiß also wäre, was wolltest du thun? so würde es sagen: ach wäre es wahr, wollte mir Gott helfen, ich wollte ihm ewig dankbar sein. (Dies Sehnen vergleicht er dem Schweben des Geistes Gottes über dem Wasser.) Um dieses Geschrei willen, wenn das Herz brennt und meint doch, es sei unmöglich, daß ihm geholfen werde, spricht Gott: fiat lux. Das ist denn die Predigt des lieben Evangelii.“ Hatte Agricola in seinen Summarien an Pauli Bekährungsgeschichte in sehr mißlungenem Schriftbeweise seine Theorie von dem der Buße vorausgehenden Glauben nachweisen wollen, indem er in der Stimme vom Himmel das „ich bin Jesus“ als die Botschaft, die den Glauben in ihm wecke, das „den du verfolgst“ als die darauf folgende Bußpredigt aufgefaßt hatte,<sup>1)</sup> so acceptirt er hier vollständig die umgekehrte Deutung dieser Geschichte, wie sie Luther in seiner 1. Disputation gegeben hatte.<sup>2)</sup> In den Worten: Saul, Saul, was verfolgst Du mich? sieht er jetzt „das Schreckwort des Gesetzes,“ und in dem Gebot des Herrn: Gehe hin in die Stadt, das „fiat lux.“

So konnte es denn nicht ausbleiben, daß sich — trotz des ungemilderten Grosses Luthers — sein Ansehen im Kreise der evangelischen Theologen mehr und mehr wieder hob. Wir sahen schon, wie herzlich Bugenhagen ihn wieder als Bruder anerkannt hatte; einen freundschaftlichen Brief des Jonas an ihn kennen wir vom Jahre 1542.<sup>3)</sup> Antonius Corvinus, der hannöversche Theologe, trat in vertraulichen Briefwechsel mit ihm.<sup>4)</sup> Auch Melanchthon

<sup>1)</sup> Förstemann S. 300.

<sup>2)</sup> Jenens. Ausg. VII. 371. „Paulus wird erstlich durchs Gesetz zur Erden geschlagen, da er höret die Stimme, die zu ihm sprach: Saul, Saul, was verfolgst Du mich? Folgend ward er durchs Evangelium lebend gemacht, da der Herr zu ihm sprach: Stehe auf.“

<sup>3)</sup> Cod. Erlang. 1665 fol. 152 b.

<sup>4)</sup> Cod. Goth. 1048, fol. 47 b. Erl. 1665 fol. 147. 159.

Agricola's Anstellungen als Hof- und Domprediger und blieb in solchem Amte bis zu seinem Tode. Neben ihm fungirten an derselben Kirche der aus Franken stammende Generalsuperintendent Jakob Stratner, Hieronymus Schwolle (Suollius, gest. 8. Jan. 1563), von 1543—1545 Jakob Schenk, in späteren Jahren Joachim Pascha, Paul Musculus (ein Bruder von Agricolas Schwager Andreas Musculus), endlich seit 1564 Georg Cölestin.

Seine Stellung als Hofprediger brachte ihn zum Kurfürsten und zu dessen Familie in die allernächsten persönlichen Beziehungen. Er hat es verstanden, 26 Jahre lang bis an sein Ende unverändert die Gunst und das Vertrauen seines Fürsten zu bewahren. Die Hoflust, vor deren Gefahren er in den ersten Bearbeitungen der Sprichwörter nachdrücklich gewarnt hatte, gefiel ihm, als er sie erst kennen gelernt hatte, außerordentlich. Es ist psychologisch interessant zu sehen, wie er in dem dritten Teile seiner Sprichwörter, den er 1548 vollendete, im Gegensatz zu jenem früheren abschätzigen Urteil über das Hofleben, sich jetzt getrieben fühlte, eine Apologie dieses selbigen Lebens zu schreiben. Man warne wol, sagt er hier, vor den Gefahren des Hoflebens, man habe das Sprichwort „lange zu Hofe, lange zur Hölle“ und „alsbald Petrus gen Hofe kam, ward ein Bube daraus.“ Das sei aber doch nicht universaliter wahr. „Es sind viel frommer Gotteskinder zu Hofe gewesen, sind aber darum nicht in die Hölle gekommen.“ Einsiedler- und Klosterleben mache Niemand fromm. Es gebe manches Beispiel im alten wie im neuen Testamente von frommen Männern, die sich im Hofdienst wohl hätten brauchen lassen.<sup>1)</sup> Diese Apologie grade aus der Zeit seines Lebens, in welcher er am empfindlichsten den Stachel fühlen mußte, von der Gunst hoher und höchster Herren auf gefährliche Abwege verlockt worden zu sein, klingt fast wie ein Versuch, die mahnende Stimme im Gewissen zum Schweigen zu bringen.

---

<sup>1)</sup> 500 Sprichwörter, 1548. Vorrede.

II.

## Der Hof- und Domprediger.

Auf dem Schloßplatz zu Berlin, zwischen der Brüder- und Breitestraße, in einem Winkel der alten köllnischen Stadtmauer, stand die Kirche des „schwarzen“ Klosters. Dominikaner hatten sich 1292 in Berlin niedergelassen und im Anfang des 14. Jahrhunderts eine Klosterkirche erbaut, einen einfachen dreischiffigen gotischen Bau. Im daneben befindlichen kurfürstlichen Schlosse war 1450 eine Kapelle errichtet, welche im Jahre 1469 als Stift zum hlg. Erasmus ausgestattet worden war. Ein Collegium von 9 Mitgliedern gehörte dazu, Propst, Dechant, Thesaurarius und 6 weitere Stiftsherren. Nun hatte Joachim 1536 die Dominikaner aus Berlin entfernt und nach Brandenburg verwiesen, ihre Klosterkirche zur Stiftskirche umgewandelt und diese damit zugleich zu seiner Hofkirche gemacht. Durch einen bedeckten Gang wurde sie mit dem Schlosse verbunden. Der baulustige und prachtliebende Kurfürst, der auch seinen Gottesdienst nur in reich geschmücktem Raume zu halten liebte, ließ die Kirche prächtig umbauen als Kreuzkirche mit hohen Giebeln und zwei Türmen. Die vielen Seitenaltäre ließ er abbrechen, stattete aber den Hauptaltar mit reichem Schmucke aus und sorgte für prächtiges Kirchengerät. Die Hauptzerde der Kirche war das von einem Sohne Peter Bischers 1530 gegossene erzene Doppeldenkmal, das später in den neuen Dom hinübergenommen wurde. Er bestimmte die Kirche zugleich als Gruftkirche für das Fürstenhaus und ließ die Leichenname seines Vaters und Großvaters, die in Kloster Lehnin beigesetzt worden waren, hieher führen.<sup>1)</sup> An dieser Kirche fand

<sup>1)</sup> Die Kirche wurde 1747 abgebrochen. Isolirt neben dem hohen Chore erhob sich ein vierstiger Glockenturm, dessen untere Räume als Gefängnis benutzt wurden.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) einzigen Spuren, die uns von seiner Regensburger Reise geblieben sind.<sup>1)</sup> Agricola selbst hat später mit besonderer Vorliebe an die Antwort sich geflammert, die Luther aus Veranlassung jener Gesandtschaft erteilt hatte, die ihn damals auf Anstiften Joachims dem Regensburger Interim freundlich stimmen sollte: wenn nur die vier ersten Artikel jenes Interims-Entwurfes rein zu predigen zugelassen würden, so wäre zu hoffen, daß auch über die andern eine Vergleichung zustande käme; jene würden den übrigen ihr Gist nehmen.<sup>2)</sup> Er hat später bei seinen eignen Interim-concessionen verschiedentlich versucht, aus diesen Worten Luthers eine Rechtfertigung seines Verhaltens herauszudeuten.

Im Jahre darauf begleitete er Joachim auf dem verunglückten Feldzuge gegen die Türken, den dieser als vom Reiche erwählter oberster Feldhauptmann leitete. Noch zwei andre Geistliche zogen im Gefolge Joachims mit.<sup>3)</sup> Am 8. Juni befanden sie sich in Linz bei König Ferdinand. Derselbe forderte Joachim auf, an der Fronleichnamsprozession teilzunehmen; dieser aber antwortete klar und bündig, er sei nicht da, um solch „Affenspiel“ zu treiben, sondern um sich in der Kriegsführung gegen den Feind des christlichen Namens gebrauchen zu lassen.<sup>4)</sup> Fürst Johann v. Anhalt, der inzwischen als „Vicarius in der Mark“ fungirte, übersendete an Agricola eine größere Anzahl der Schriften Luthers wider den Türken (Predigt v. J. 1529, Gebet v. 1541) mit der Bitte, dieselben unter die Edelleute im Heere aussteilen zu wollen. Der Feldzug verlief ganz kläglich. Es fehlte an Ordnung und Ausrüstung, an Geld und an Verstärkungen, aber wol auch an

<sup>1)</sup> Corp. Ref. IV. 474. 611. („Eislebius nihil nisi majores praedicavit, Amsdorfius minores Ratisbonae,“ dem Anschein nach eine scherzhafte aber nicht recht verständliche Bezugnahme auf das frühere „minorische“ Treiben Agricolas in Eisleben, s. oben S. 165.) de Wette V. 383.

<sup>2)</sup> Vergl. Köstlin II. 535. Pastor, kirchl. Reunionsbestrebungen 1879, S. 264 fsg.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. IV. 845. Einer von ihnen scheint der Frankfurter Prediger Joh. Ludicus gewesen zu sein, IV. 761.

<sup>4)</sup> Förstemann, Neue Mittheilungen II. (1836) S. 93. G. Voigt, Moritz v. Sachsen 1876 S. 43.

dem rechten Ernst und der rechten Zucht in der Oberleitung.<sup>1)</sup>  
Die Pest zwang endlich das Heer zu schimpflichem Rückzuge.

Im November war Joachim wieder daheim. In Folge des unglückseligen Feldzuges lastete auf seinem Lande eine ungeheure Schuldenlast. Joachim suchte Hilfe bei jüdischen Geldmännern, und während sein Bruder Johann die Juden aus der Neumark austrieb, gewährte er ihnen in seinem Lande Aufnahme. Der Jude Michael galt als sein vertrautester Ratgeber. Die christliche Bevölkerung sah diese Duldung und Förderung der Juden mit feindseligen Augen an, Agricola aber fühlte sich, den Intentionen seines fristlichen Herrn Rechnung tragend, veranlaßt, öffentlich in seinen Predigten die Juden in Schutz zu nehmen. Dies sein Verhalten zog ihm schwere Vorwürfe und die Missbilligung seiner Glaubensgenossen zu. Man meinte, sich sein Verhalten nur dadurch erklären zu können, daß er von den Juden bestochen worden sei.<sup>2)</sup>

<sup>1)</sup> Vrgl. Dialogus v. Interim Bl. Ciiij: „Anno 1542 schickte man abermal ein groß trefflich sein Volk wider den Türken; da war abermal Federmann fröhlich, lustig und freudig zu solchem gäten Werk. Da ordnet man über solch sein, groß und wohlgerüstet Volk einen weibischen Hauptmann oder Obersten, der nie kein blutiges Schwert (sagt D. M. Luther) gesehen hat... Unter denselben starben Hungers mehr denn 40,000 Mann, die nie keinen Türken noch gesehen hatten. Aber viel Banketirens sah man... Darnach zog der vermeint oberste Feldhauptmann heim und ließ sich auf einem Schlitten in der Stadt umherführen, als hätt er's wohl ausgerichtet.“ Cod. Val. Bav. L. 842 (in Gotha): „Es hat der oberste Feldhauptmann nichts mehr ausgerichtet, denn daß er dem Reich über 30,000 Gulden vor Hochmut, und dem Türken nicht vor eine Tonne Goldes Schaden zugefügt. Denn er ein Kriegsmann im Frauenzimmer, Gott erbarm's!“ Auch Natzberger S. 114. Gegen diese bittern und teilweise übertriebenen Klagen der Zeitgenossen stechen die Ehrengesänge höfischer Dichterlinge auf die Heldentaten des Feldzuges seltsam ab; vrgl. z. B. Leutinger Carmin. lib. III. p. 91. 92.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. IV. 761, wo das Datum „Freitags nach Mauritius“ zu verbessern ist in: „Freitags nach Martini“, vrgl. Fortg. Samml. 1747 S. 330. Leutinger I. 187. 230. Förstemann, Neue Mitth. II. 99. 100. Brief des H. Befold v. 24. Aug. 1543 in Manuser. Thomas. (vergl. Seidemann, Schenk S. 114): „M. Agricola publice in Marchia pro concione defendit Judaeos, corruptus eorum muneribus et largitionibus etc.“

[www.libri.vcl.com.cn](http://www.libri.vcl.com.cn) Die dritte große Reise war die Fahrt zum Augsburger Reichstag 1547, deren Ereignisse in den nachfolgenden Abschnitten noch eingehend zu schildern sein werden. Endlich finden wir Agricola noch in den letzten Jahren seines Lebens mit seinem Herrn auf dem Kurfürstentage zu Frankfurt a. M. 1562, woselbst am 24. Nov. Maximilian zum Kaiser gewählt wurde.

Als Hofprediger stand Agricola nicht nur zum Kurfürsten selbst, sondern auch zu den Mitgliedern der kurfürstlichen Familie in mannigfachen persönlichen Beziehungen. Nur von einem Gliede derselben wissen wir, daß dasselbe unter Luthers Beeinflussung ihm mit feindseligen Gesinnungen gegenüberstand. Das war Joachims Mutter, die alte Kurfürstin Elisabeth in Lichtenberg. Wie sie von Luther gleich nach Agricolas Übersiedelung in die Mark vor „Eislebens Praktik“ gewarnt worden war,<sup>1)</sup> so stellte sie auch 1545, als sie von ihren Söhnen gebeten wurde, ihren Wohnsitz in der Mark aufzuschlagen, die scharfe Bedingung, Joachim solle nicht nur Jacob Schenk, sondern auch Agricola aus seinen Diensten entlassen und sich mit „rechtschaffenen und christlichen“ Predigern versehen. Ihr Sohn willigte, wie es scheint, betreffs des Ersteren darein, den Wunsch seiner Mutter zu erfüllen; aber Agricola entließ er nicht. Sie fügte sich darein, daß ihre Forderung nur zur Hälfte erfüllt war, und schlug ihren Wohnsitz in Spandau auf, wohin sie als ihren Prediger den ihr unverdächtigen Nicol. Medler berief, der es aber nicht lange in der Mark aushielte.<sup>2)</sup> Ob sich Elisabeth später besser in Agricola gefunden habe, wissen wir nicht; doch ist es zu vermuten, da er nach ihrem Ableben (11. Juni 1555) beauftragt wurde, bei der Lebendführung der Leiche in die Fürstengruft im Dome, ihr die Leichenpredigt zu halten. Er wählte den Text Joh. 5, 24 und rühmte sie als eine viel geprüfte Frau, als eine „erfahrene Theologa,“ „unsre Landesmutter, eine rechte Heilige und Gotteskind.“<sup>3)</sup>

1) Burkhardt S. 365. 366.

2) Förstemann, N. Urkundenb. S. 356. Corp. Ref. V. 792. 801. 842. 857.

3) Eine Leichenpredigt, in der Sepultur vnd begrennis u. s. w. M. D. LV. 4°. Darin erzählt Agricola eine seitdem oft nacherzählte Geschichte, wie man von

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Bei den übrigen Mitgliedern des kurfürstlichen Hauses stand er in bestem Ansehen. Den seinem prachtliebenden und leichtlebigen Vater so unähnlichen Kurprinzen Johann Georg sehen wir in den späteren Theologenkämpfen durchaus auf Seiten Agricolas; war es auch vielleicht nicht direct persönliche Sympathie, die ihn hiebei leitete, so doch die gemeinsame Abneigung gegen die Partei der Philippisten. Für den jugendlichen Markgrafen Sigismund, den Erzbischof von Magdeburg, verfaßte Agricola 1554 ein Schriftchen, welches unter dem Titel *ΑΓΩΝ* eine Auslegung von 1. Joh. 3, 19 fgl. enthielt.<sup>1)</sup> Von Joachims Enkel, Joachim Friedrich, ist ein freundschaftlicher Brief an Agricola aus dem J. 1564 erhalten.<sup>2)</sup> Ganz besonders aber schloß sich Joachims Tochter, die nach nur dreimonatlicher Ehe verwittwete und seitdem wieder in Berlin wohnhafte Herzogin Elisabeth Magdalene von Braunschweig-Lüneburg, an ihn an. Die Sammlung handschriftlicher Arbeiten Agricolas, sowie solcher Briefe und Actenstücke, die auf seine Lebensgeschichte ein möglichst vorteilhaftes Licht zu werfen geeignet waren, die uns aus ihrem Nachlaß erhalten ist, sowie die Widmung einer noch 20 Jahre nach seinem Tode veröffentlichten Predigt Agricolas, die sie annahm, sind Beugnisse einer ganz besonderen Verehrung, die sie dem Prediger ihres Vaters erwiesen und auch in späterer Zeit noch bewahrt hat.<sup>3)</sup>

einer grade in ihren letzten Stunden bevorstehenden Mondfinsternis eine Verschlimmerung ihres Befindens befürchtet, sie aber gesprochen habe: „Ach was saget ihr vor Klippis, Klippis (eclipsis)? dafür fürchte ich mich nicht. Ich glaube dem und traue dem, der Sonne, Mond, alle Sterne, ja alle Creaturen erschaffen hat, der wird mich wohl erhalten. Ja freilich, und wenn er nur bald käme und holte mich! Zu ihm will ich, dieses Lebens bin ich müde und satt.“  
Bl. Gij b. vrgl. Leutinger I. 323.

<sup>1)</sup> Manuser. germ. 203 Nr. 5 der Königl. Bibl. zu Berlin.

<sup>2)</sup> Cod. Goth. 1048 fol. 51 b. Erlang. 1665 fol. 156.

<sup>3)</sup> Zeitschrift f. Kirchengesch. 1880 S. 300. — Auch für das materielle Wohlergehen seines Hofsprechers trug Joachim Sorge. Auf seine Veranlassung schenkte ihm die Stadt Berlin 5 Morgen Landes und eine Stätte zum „Fischhälter“ auf dem Wege nach Spandau (bei Blözensee?), Märk. Forschungen II. 225. Auch Wiesen und Weinberge konnte Agricola für sich und seine Familie erwerben.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Seine Predigtätigkeit am Dome gab ihm zu verschiedenen Publicationen homiletischen Inhalts Anlaß. Außer den bereits erwähnten Predigten (S. 220. 225. 228) ließ er 1544 ein größeres Werk erscheinen, welches man als ein Seitenstück zu den in Wittenberg confiszierten Summarien über die Evangelien betrachten darf: „Die Episteln durchs ganz Jar Mit kurzen summarien.“<sup>1)</sup> Auf etlicher Leute Anregen habe er sich, so sagt er darin, an die Arbeit gemacht, über alle Episteln kurze Summarien zu schreiben; sowie er mehr Zeit bekomme, wolle er auch solche über die Evangelien schreiben.<sup>2)</sup> Zwischen Evangelien und Episteln finde meistens eine solche Uebereinstimmung statt, daß letztere die Regel, erstere ein Beispiel dazu enthalte. Das Buch ist trotz seiner Widmung an einen Laien offenbar als Anleitung für Geistliche zu ihren Predigten verfaßt. „Hie sage,“ „hie führe den oder den Spruch,“ mit diesen oder ähnlichen Worten apostrophirt er häufig den Leser. Den Gedanken, vollständige Evangelienpredigten herauszugeben, hat er bis an sein Ende bewegt, auch wol in Absicht solcher Publication seine Predigten aus den letzten Jahren sorgfältig gesammelt, aber die Absicht ist nicht zur Ausführung gekommen.<sup>3)</sup> Noch umfanglicher war sein Project, eine vollständige harmonistische Auslegung der 4 Evangelien (Monotessaron), welche Exegese und Paräneze verbinden sollte, zu veröffentlichen. Bis an sein Ende hat er daran gearbeitet, ohne es vollständig zu vollenden. Es sind zwei Exemplare handschriftlich erhalten geblieben, welche von dem großen Fleiß, welchen er auf diese Arbeit verwendet hat, Zeugnis geben.<sup>4)</sup> Nur ein Bruchstück daraus gab er in Druck: „Die

<sup>1)</sup> Die Vorrede an den Kämmerer Friedrich Hübner zu Berlin trägt wol durch einen Druckfehler das Datum Oculi 1541 statt 1544.

<sup>2)</sup> Wir dürfen hierin wol eine verschämte Desavouirung seiner früheren Evangelien-Summarien erblicken. Diese verheissen neuen Summarien sind aber nie erschienen.

<sup>3)</sup> Ein starker Foliant mit handschriftl. Predigten „Homiliae Islebii“ befindet sich auf der Marienbibl. zu Halle.

<sup>4)</sup> Das eine Exemplar in 3 Folianten auf der Königl. Bibl. zu Berlin, das zweite in 2 Folianten auf der Marienbibl. zu Halle.

*Historia viderit leidens und Sterbens vnseres lieben Herrn vnd Heilands Ihesu Christi, nach den vier Euangelisten.*<sup>1)</sup>

Die Wochenpredigten, welche er, wenn er in Berlin anwesend war, an den Freitagen hielt, wie es scheint unter nur geringer Beteiligung der Gemeinde („vor vier, fünf Menschen“ äußerte er im Jahre 1541) gaben ihm Anlaß, auch mit alttestamentlichen Texten sich zu beschäftigen. So ist noch handschriftlich vorhanden eine vollständige Auslegung des Hohenliedes, eine exegetische Curiosität, da er in ihr die eigentümliche Auffassung Luthers über den Zweck des Dichtwerkes, daß es zeigen solle, wie da, wo Gehorsam und gutes Regiment sei, Gott wohne,<sup>2)</sup> vollständig im Einzelnen durchzuführen versucht. Man könne, sagt er, das Ganze zwar auch als ein Gespräch Gottes oder Christi mit der Seele allegorisch deuten, aber gewiß habe Salomo daneben auch preisen wollen ein Regiment und Königreich, das mit Gottes Wort gefasst sei. Und diese Auffassung bestimmt nun die Exegese, nach welcher z. B. die Jungfrauen des Hohenliedes auf die einzelnen Städte im Lande ausgedeutet werden. Ferner besitzen wir von ihm handschriftlich etliche Psalmenauslegungen: über den 128. (von dem reichen Segen, der über alle komme, die Eheleute werden und auf Gott freien), den 15. (wie sich Handels- und Werkleute und Publicani halten sollten, daß sie auch selig würden) und den 51. Psalm (was Sünde sei und woher sie komme), endlich eine Joachim gewidmete Auslegung von Sprichw. 15, 15 Conscientia hilaris convivium perpetuum.<sup>3)</sup>

---

<sup>1)</sup> „Gedruckt in der Churfürstlichen Stadt Berlin M. D. XLii.“

<sup>2)</sup> Köstlin I. 612.

<sup>3)</sup> Sämtliche Stücke befinden sich auf der Königl. Bibl. zu Berlin. In der Auslegung von Sprichw. 15, 15 citirt Agricola das aus Luthers Tischreden IV. 705 (Köstlin II. 401) bekannte Rätsel von Gott und Gold, aber in der abweichenden Fassung: „Es ist ein Wort, das hat ein L, — danach läuft die ganze Welt schnell, — und wenn man das L hinweg thut, — so bleibt es dann noch das höchste Gut.“ Ebenso führt er es in einer Predigt vom 15. p. Trin. im Jahre 1564 an.

www.libriplatz.com Die Freitagswochenpredigten der letzten Jahre, vom 28. April 1564 bis 26. October 1565, verwendete er noch zu Predigten über den ganzen Lutherschen Katechismus; er wollte auch diese zum Druck vorbereiten, aber ehe er noch die Predigten über die Gebote druckfertig gemacht hatte, störte der Tod seine schriftstellerischen Pläne.

Es wird hier der Ort sein, auch noch die Art und Weise seines Predigens sowie seiner Schriftauslegung kurz zu charakterisiren. Man merkt es Agricola sowol als Prediger wie als Schriftausleger an, daß er an Luther sein Vorbild hat. Er teilt mit ihm nicht nur die analytische Methode in der Predigt, sondern auch die frische, durch Schriftcitate, aber mehr noch durch Sprüchlein, Sprichwörter und Erzählungen (auch oft aus eignen Erlebnissen) belebte volkstümliche Prosa. Freilich verirrt sich seine Schriftauslegung mitunter auf die bedenklichen Irrpfade der Allegorese und seine Volkstümlichkeit schlägt dann und wann in Trivialität um. Störend wirkt auch in den Predigten namentlich aus früherer Zeit das Brunkeln mit seiner Kenntnis der Grundsprachen der heil. Schrift, in ganz überflüssigen Citaten hebräischer und griechischer Wokabeln oder Säze. So ist's ein ganz unmotivirtes Zuschautragen seiner Sprachkenntniſſe, wenn er predigt: „Herr, komm mir zu Hülfe, welches Wort die Griechen heißen Κύριος μοι;“ oder: „die Erde war thohu oder ἀόριστος;“ der Geist des Herrn schwebete auf den Wässern „merecheveth, ineubabat producturus aliquid, wie S. Hieronymus dies Wort deutet.“<sup>1)</sup> Von allegorischen Künsten führe ich als noch erträglichere Beispiele an die Ausdeutung des rechten Ohres des Malchus, welches Petrus abbaut, auf den vom Papste unterdrückten auditum verbi; oder daß er Jesaj. 8, 18 die Bilder „Zoch ihrer Last, Rute ihrer Schulter, Scepter ihres Treibers“ speciell auf die

<sup>1)</sup> „Wer nicht in steter Buße lebt und vpopiajet (έποπτάζει, 1. Cor. 9, 27) seinen Leib, für den ist Christus vergeblich gestorben.“ In den Epistel-Summarien.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Trias „Sünde, Tod und Hölle“ zu beziehen sucht; oder daß er in Gideons Angriff auf das Lager der Midianiter die leeren, zerbrochenen Krüge auf Christi Tod, die Fackeln auf seine Auferstehung, die Posaunen und das Feldgeschrei auf die Verkündigung dieser Heilsthaten deutet. Unerträglich aber ist's, wenn ihm in einem Gebete Christi Tod zu folgender Allegorese Anlaß giebt: „Du Herr sagst selbst, ubiunque erit cadaver, congregabuntur aquilae. Das bist du, Herr Jesu Christe selbst! Ich und meine lieben Nebenchristen sind die Adler“ — und nun das Bild von dem die Vögel anlockenden Cadaver in einer für unser Empfinden gradezu abstoßend widerlichen Weise als Abbild der Anziehungskraft des Todes Christi auf die Seele weiter ausgemalt wird! Was müssen unsre Väter in dieser Beziehung für einen wilden Geschmack gehabt haben, denn dasselbe unästhetische Bild finden wir wieder in dem von Agricola verfaßten und von der gesamten märkischen Geistlichkeit acceptirten Gutachten über die Lehre Osianders! Geschmackvoll werden wir's auch nicht nennen können, wenn er mit Vorliebe die Erzählung des Plinius von dem kleinen Ichneumon — der sich im Uferschlamm wälze und solchergestalt vom Walfisch als Spielball gebraucht werde, bis er die Gelegenheit ersehe, in den Schlund des großen Thieres und von da in seinen Leib zu schlüpfen, ihm die Eingeweide zu zerfressen und es so zu töten — auf Christum ausdeutet, der sich in unsre menschliche Natur hülle, dem Teufel als Spielball diene, und sich nicht merken lasse, daß er etwas Anderes sei, als ein Mensch, aber grade dann, wenn Tod und Hölle ihn verschlingen wollen, den Sieg über sie davon trage. Wie wir hier eine Reminiszenz an die bekannte patristische Aufschauung von dem durch Christi Erniedrigung angeführten Teufel<sup>1)</sup> finden, so auch an einer andern Stelle, wo Agricola sagt, darum habe Joseph die Jungfrau Maria noch vor Christi Geburt in sein

<sup>1)</sup> Brgl. Ritschl, Lehre v. d. Rechtfertigung u. Versöhnung I. 5. 20. 44. Auch bei Luther findet sich die alte Vorstellung gelegentlich, wenn auch in maßvoller Form, wieder, z. B. Erlang. Ausg. (1. Aufl.) 15, S. 58. (Das Bild vom Ichneumon-Christus siehe bei Luther in den Tischr. I. 404.)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Haus aufnehmen müssen, damit nicht nur vor den Menschen das Geheimnis seiner Geburt einstweilen zugedeckt bliebe, sondern damit es auch vor dem Teufel verborgen wäre. — Zu Trivialitäten aber verleitet Agricola nicht selten seine Begabung für volkstümliche Ausdrucksweise. So liebt er die Redensart „mit Gott die Strebe-  
fahne ziehen.“<sup>1)</sup> Abraham windet sich im Gebete vor Gott „wie ein Regenwurm.“ Die bejahrte Mutter des Täufers Johannes wird „eine alte Rachel“ genannt. Kinder Gottes haben auf Erden ihren Vater, aber im Himmel Gott als ihren „Großvater.“ Luthers Bezeichnung des alten Menschen als eines Esels<sup>2)</sup> (in übel angebrachter Allegorese aus dem Evangelium von Jesu Einzug in Jerusalem) wird von Agricola förmlich zu Tode geheft.<sup>3)</sup> Während in seinen Predigten und exegetischen Arbeiten aus früherer Zeit die Polemik gegen Rom eine Rolle spielt, so tritt in den späteren Arbeiten je länger je mehr der Streit mit den innerevangelischen Parteien, den Philippisten, den Osiandristen, den Calvinisten, namentlich mit den zuerst Genannten, in den Vordergrund. Jene Ausstellungen können aber nicht hindern, ihm unter den Predigern der Reformationszeit einen hervorragenden Platz anzuweisen. Er „that die besten Predigten in der Mark,“ so röhmt ein alter Vers von ihm,<sup>4)</sup> und das scheint ein verdienter Lobgespruch gewesen zu sein.

---

<sup>1)</sup> Brgl. zur Redensart Schade Satiren II. 203, III. 116.

<sup>2)</sup> Brgl. Luther im Galaterbrief, Erl. Ausg. I., 17. Kirchenpostille, Erl. Ausg. (1. Aufl.) 10, 38.

<sup>3)</sup> B. W. macht er zu dem Spruch „Vergilt Niemand Böses mit Bösem“ die drastische Anmerkung: „Oho, das thut dem alten Esel im H . . . . . weh! O wie leid und gumpf er hie!“ Epistel-Summarien, Bl. Dvij b.

<sup>4)</sup> Unschuld. Nachr. 1720, 3. Beitrag.

### III.

## Der Generalsuperintendent.

Je mehr Agricola in dem Vertrauen des Kurfürsten Joachim sich befestigte, um so näher lag es, ihm auch im Kirchenregimente der Kurmark eine Stelle zuzuweisen. Zunächst gab es hier freilich keine Verwendung für ihn, da Jakob Stratner durch die Kirchenordnung von 1540 zum „Superintendenten“ der Mark ernannt und ihm als solchem sowohl die Ordination und Institution der Prediger — soweit diese von den der Neuordnung der kirchlichen Angelegenheiten widerstrebenden Bischöfen von Havelberg und Lebus verweigert wurde — als auch gemeinsam mit dem Kanzler Joh. Weinleben die Visitation der Kirchen und damit die kirchenregimentliche Aufsicht übertragen worden war. Zwar begegnen wir fort und fort in neueren Schriften über Agricola wie über die Brandenburgische Kirchenordnung der Angabe, daß er alsbald nach seiner Uebersiedelung nach Berlin an der Abfassung dieser für die kirchliche Reformation der Mark grundlegenden Kirchenordnung beteiligt gewesen sei;<sup>1)</sup> aber das ist ein offensbarer Irrtum, der auf die weit überschätzte Autorität des Brandenburgischen Geschichtsschreibers Leutinger sich gründet, dadurch aber befördert worden ist, daß

<sup>1)</sup> B. Mohnike in Ersch und Gruber II. 215. Friedländer, Beiträge zur Buchdruckergesch. Berlins 1834 S. 7. 8. Spieker, Gesch. der Einführung der Ref. in d. M. Brandenb. 1839 S. 180. v. Mühlner, Gesch. der evangel. Kirchenverf. Weimar 1846 S. 43. Brandenb. Kirchenordn. v. 1572, neue Ausgabe 1846 S. V. Richter, Ev. KDO. I. 323 u. ll. Das Richtige dagegen hat schon Bertram in S. J. Baumgartens Gesch. der Religionsparteien, Halle 1766 S. 723 bemerkt.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Worbes durch ein ganz auffallendes Verschen Agricolas Uebersiedlung in die Mark ein volles Jahr zu früh (1539 statt 1540) angefeßt hatte. Da nämlich die Kirchenordnung schon im Herbst 1539 entworfen wurde und Montags nach Lätare 1540 zur Veröffentlichung kam, so ist eine Mitarbeit Agricolas daran schlechthin ausgeschlossen; und da die zweite Ausgabe derselben von 1542 nach der Versicherung derer, die sie mit der Ausgabe von 1540 verglichen haben, ein unveränderter Abdruck dieser ist, so ist also auch nicht von einer Arbeit Agricolas an der 2. Ausgabe zu reden. Die Sache steht nicht so, daß Agricolas vermeintlich katholisirende Neigungen der Kirchenordnung jenes eigentlich katholisirende Gepräge im Cultus gegeben haben, sondern umgekehrt wird die nach Joachims persönlichen Wünschen mit so vielem katholischen Ceremoniell beladene Kirchenordnung, nach deren Anordnungen Agricola im Dome Gottesdienst zu halten hatte, dazu mitgewirkt haben, daß er sich hernach in den Interimsverhandlungen so leicht zu Concessionen in Sachen einer Annäherung des evangel. Gottesdienstes an katholischen Ritus verstanden hat.

Erst nach der Heimkehr von dem unglücklichen Türkens-Feldzuge (nachdem Stratner vermutlich gestorben war), finden wir Agricola mit dem Kirchenregimente in der Mark betraut. Auch hier stellte sich ja das Bedürfnis heraus, eine ständige Behörde nicht für die Ehesachen allein, sondern auch für kirchliche Angelegenheiten in weiterem Sinne, ein Consistorium zu organisiren. Dasselbe trat 1543 ins Leben; zum vorsitzenden Superintendenten berief Joachim seinen Hofs prediger, der durch seine Kenntnis des Geschäftsganges im Wittenberger Consistorium hiezu besonders geeignet war. Damit war er der oberste Geistliche des Landes geworden; er führte seitdem den Titel Superintendens generalis.<sup>1)</sup> Um das Consistorium genau nach dem Wittenberger Vorbilde einzurichten, erbat sich Joachim nach einiger Zeit ein

---

<sup>1)</sup> Andere nennen ihn wol auch Inspector generalis Marchiae oder Episcopus primarius in Marchionatu.

Exemplar der dortigen Consistorialordnung; der Propst von Berlin, Georg Buchholzer, wurde zu dem Zwecke nach Wittenberg entsendet — Agricola wäre aus bekannten Gründen hierzu nicht die geeignete Persönlichkeit gewesen.<sup>1)</sup> Am 19. December 1543 erließ Joachim eine Pfarrordnung, in welcher er verfügte: da bisher die Pfarrer meistens ohne Präsentation und Confirmation ins Amt gekommen seien, wodurch die Kirche mit ungeschickten und unbewährten Pfarrern versorgt worden wäre, die dann den Unterricht der Leute versäumten, nach Belieben an der Kirchenordnung änderten und viel Schaden anrichteten, so sollte künftig jeder Collator oder Patron den von ihm erwählten Pfarrer dem würdigen, hochgelahrten Superintendent, Rat und lieben Getreuen Johann Agricola Eisleben präsentiren, damit derselbe von diesem wegen seiner Tüchtigkeit geprüft würde. Darauf werde dann Confirmation und Ordination erfolgen. Die jungen Geistlichen aber, welche ohne Prüfung und Bestätigung ins Amt gekommen, auch bisher nicht ordinirt seien, sollten sich bis zum 2. Februar nächsten Jahres ebenfalls bei Agricola melden, um nachträglich geprüft und wenn sie bewährt gefunden, bestätigt zu werden. Pastoren, die sich nicht meldeten, sollten abgesetzt werden, Patrone aber, die sich dieser Anordnung widersehzen, ihres Patronatsrechtes verlustig gehen.<sup>2)</sup> So war die Beaufsichtigung, Prüfung, Confirmation, event. Ordination der Geistlichen fortan eine wichtige Function Agricolas; eigentlich war nur dabei, daß er selber niemals ordinirt worden war.<sup>3)</sup> Wir besitzen noch verschiedene Confirmationszeugnisse, die auf Grund dieses Erlasses von ihm ausgestellt

<sup>1)</sup> v. Mühlner S. 63. Richter I. 367. Buchholzer sagt, er sei 1545 deswegen nach Wittenberg gereist; v. Mühlner hat hier einen Druckfehler angenommen und will dafür 1543 einsetzen. Aber diese Änderung ist wohl nicht nötig; das Consistorium in Berlin kann sehr gut einige Zeit gearbeitet haben, bis sich das Bedürfnis herausstellte, die Wittenb. Consistorialordnung genau kennen zu lernen. Jedensfalls war Buchholzer im März 1545 einige Tage in Wittenberg, Corp. Ref. V. 697. 704.

<sup>2)</sup> Spieler a. a. O. S. 251. 252.

<sup>3)</sup> Siehe oben S. 32.

~~worden sind~~ <sup>1)</sup> ~~co~~ Pastorennachwuchs wurde außer von der Universität Frankfurt besonders durch Wittenberg geliefert. Die Correspondenz, welche Melanchthon in den Jahren bis zum schmalkaldener Kriege mit Agricola geführt, bezog sich hauptsächlich auf die Empfehlung Melanchthonscher Schüler und Freunde behufs ihrer Anstellung in der Mark.<sup>2)</sup> Schon 1548 wurde gegen Agricola öffentlich der Vorwurf erhoben, daß er die Geistlichen, die von Wittenberg her in die Mark gekommen seien, hasse und danach trachte, daß er sie verjage; er gebe auch vor, sie müßten von Neuem ordinirt werden, da er von der Wittenberger Ordnung nichts wissen wolle.<sup>3)</sup> Es fehlt uns zwar für jene Jahre an jedem directen Beweise für die Richtigkeit dieser Anschuldigung, aber die Folgezeit hat allerdings bewiesen, daß er den Einfluß Wittenbergs in der Mark auf jede Weise zu brechen gesucht hat.

Als Generalsuperintendent war er nun auch mit der Visitation der Kirchen beauftragt. So begegnen wir ihm 1551 in Gemeinschaft mit Joh. Weinleben und dem kurfürstlichen Rate Thomas Matthias in Stendal, um die Aufführung der Einkünfte des Stifts bei der St. Nicolaikirche, welche Joachim zur Unterhaltung der Universität Frankfurt verwenden wollte, zu reguliren; und 1558 auf einer Visitation in Rathenow.<sup>4)</sup> Auch diese seine Thätigkeit ist scharf bekräftelt worden; einmal heißt es über ihn:

„er nennt sich Visitator — totius Marchiae,  
ja wol ein Biel-Citator — die Hoffart thut ihm weh.“

<sup>1)</sup> Eins vom J. 1550 in Märk. Forschungen II. 224, eins von 1558 in Fortg. Samml. 1731 S. 539; eins von 1560 in eigenhändigem Concept auf der Königl. Bibl. zu Berlin.

<sup>2)</sup> So empfahl Melanchthon 1546 Simon Bogner als Pastor für Berlin, Erasm. Ulber für Brandenburg; für Joh. Garcäus erwirkte er die Entlassung aus seinem Pfarramt in Spandau und empfahl an seine Stelle 1547 Christoph Lasius. Auch der Alt-Landsberger Pastor Leutinger kam mit Melanchthons Empfehlung in die Mark. Vergl. Stud. u. Krit. 1881 S. 172 füg.

<sup>3)</sup> Ulberus im Dialogus v. Interim Bl. J. (Corp. Ref. IV. 906.)

<sup>4)</sup> Riedel, Cod. dipl. I. 5. S. 272—274. (Das Datum des Bestätigungs-schreibens daselbst „Coln a. d. Spree Dienstags nach Innoc. puer. 1552“ ist nach unsrer Rechnungsweise vom J. 1551 zu verstehen.) Kördes S. 879.

andersseits wird ihm in offbarer Uebertreibung vorgeworfen: „er hat noch nie kein Dorf visitirt, kann auch nicht visitiren, ist auch sonderlich nicht gelehrt.“<sup>1)</sup>

Auch an der berühmten Zerstörungsgeschichte der wunderbaren Hostien zu Wilsnack war er einigermaßen beteiligt gewesen.<sup>2)</sup> Nach dem Ableben des reformationsfeindlichen Havelberger Bischofs Buſo v. Alvensleben († 4. Mai 1548) hatte er auf Begehren des Rats der Stadt Wilsnack in Joachim Ellefeld aus Prizwalk den ersten evangelischen Geistlichen confirmirt; diesem war dabei freilich die Bedingung gestellt worden, die Havelberger Domherren in der Ausübung ihres kathol. Gottesdienstes in derselben Kirche in keiner Weise zu stören. Dem evangelischen Bewußtsein Ellefelds wurde es aber immer drückender, Zeuge des „Gaukelwerks“ sein zu sollen, welches von Zeit zu Zeit durch diese Herren vor den noch immer zahlreich von weither herbeiziehenden Wallfahrern geübt wurde. An bestimmten Tagen erschienen der greise Domdechant Petrus Conradi, die Domherren Joh. Fugk und Joachim Bars, stellten das Wunderblut zur Anbetung aus, ließen es auch bei solchen Gelegenheiten nicht an Demonstrationen und Gehässigkeiten gegen den evangelischen Prediger fehlen. Der schlimmste Tag war der Bartholomäustag, an welchem „viel Volks aus allen Nationen zuläuft.“ Da hatten die Domherren Ellefelds Ordination als ungültig verspottet, weil ihmemand Handauflegung erteilt habe, der doch selber ein Laic sei; demgemäß fehle ihm die Vollmacht, die Sacramente zu administrieren, das von ihm gereichte Abendmahl sei und bleibe Brot und Wein. Der also Verspottete wendete sich mündlich und schriftlich mit Klagen an Agricola,

<sup>1)</sup> Beide Vorwürfe stammen von Ulber, im Liede: „Herr Grickel, lieber Domine“ und Dialog. v. Interim Bl. 3.

<sup>2)</sup> Vergl. zum Folgenden: Riedel II, 130 f. (nach Joh. Lubecus), Leutinger I, 259 f. Kördes 367 f. Haftiz bei Riedel IV, 78. Zach. Garcaeus, Success. familiarum p. 261. — Schon in seinen Eisleber Sprichwörtersammlungen erwähnt Agricola des tollen Unfugs bei den Wallfahrten, „da alles auf Fressen und Saufen, Krüge und Herbergen zugerichtet ist,“ so auch bei der „zur Wilzenach.“ Nr. 28 vergl. Nr. 301.

„seinen günstigen Herrn und Vater,“ der ihm am 24. Nov. 1551 den Bescheid erteilte, das ginge freilich nicht an, den „Abgott“ während eines Hochamtes gewaltsam fortzureißen und zu beseitigen — wozu jener Lust gehabt zu haben scheint, — wenn aber der Rat zu Wilsnack über die Kirche zu verfügen habe, so möge man doch die Hostien zur Nachtzeit in aller Stille und zugleich mit gebührender Reverenz bei Seite schaffen. Habe aber der Rat keine derartige Macht, die Entfernung des Abgottes anzuordnen, dann solle er sich nur in Geduld fassen, das Vergernis weiter ertragen und sich damit trösten, daß die Leiden dieser Zeit der zukünftigen Herrlichkeit nicht wert seien. Auf diesen Bescheid hin verhielt sich Elsfeld eine Zeit lang ruhig. Im Mai des nächsten Jahres holte er sich jedoch bei einem Agricola befreundeten Geistlichen in der Nachbarschaft, dem Kyrizer Prediger Lorenz Pascha,<sup>1)</sup> Mut, und zerstörte nach seiner Rückkehr in rascher That am 28. Mai den Abgott, der ihn so lange gekränkt hatte, indem er das Kristallgefäß, das die wunderbaren Hostien barg, zerschlug, letztere aber auf glühenden Kohlen verbrannte. In dem nun nachfolgenden Prozeß, den ihm das Domkapitel machte, bei welchem letzteres es wärlich nicht an dem guten Willen fehlen ließ, ihn als Reizer und „Buben“ dem Tode zu überantworten, wird Agricola es nicht an Einwirkung auf Joachim haben mangeln lassen, um einen günstigen Ausgang herbeizuführen. Elsfeld wußte sehr geschickt in seiner Eingabe an den Kurfürsten Agricola in seine Sache hineinzuziehen, indem er sich nicht nur auf den Rat berief, den ihm dieser gegeben hat, sondern auch über die Havelberger Domherren mit ihren öffentlich gegen Joachims Superattendenten geführten despoticischen Reden Klage erhob. Indem nun Joachim am 6. Sept. Befehl gab,

---

<sup>1)</sup> Vom Havelberger Domkapitel in Kyriz angestellt, ein Mann von bedenklichen Sitten. Schon damals lagte der Rat über sein ungeistliches Leben. Später mußte er wegen Brandstiftung abgesetzt werden und endete als Selbstmörder. Ein Verwandter von ihm war wol Joachim Pascha, der in späteren Jahren durch Agricolas Fürsprache Hofprediger am Dom wurde. Riedel I. 1. 351. I. 3. 139. Küster zu Seidels Bildersamml. S. 71. 73. 75.

den ~~eingekerkerten im Freiheit~~ zu sezen, der in seinem Auftrage gefällte Richterspruch aber endlich Elsfeld von jeder peinlichen Strafe freisprach und ihn nur nötigte, das Land zu räumen, war zugleich Agricola dem über diesen Ausgang der Sache höchst entrüsteten Domcapitel gegenüber gerächt.

Die kirchlichen Zustände in der Mark waren wenig erfreulich. Die Geistlichkeit wird im Allgemeinen als unwissend und roh geschildert, und das Patronatsrecht lag in den Händen eines Adels, der nur wohlauf war, „wenns zu zechen gab, oder Jagden angestellt wurden.“<sup>1)</sup> Auch Agricola hat manche Klage über diese Zustände laut werden lassen. Adel und Bürger, sagt er, suchten den Pfarrern das Einkommen zu schmälern, und wenn ein Pfarrer nun um sein Gehalt rede, da er doch Weib und Kinder zu nähren habe, so gehe das Geschrei: „Der Pfaffe ist geizig und kann ihn Niemand füllen.“ Bürger und Adel aber meinten in solchen Streitsachen immer engelrein und frei von Geiz zu sein. Aber er klagt auch wieder, das mehrere Teil der Pfarrer predige leider nur darum, daß sie ihren Zehnten und Decem verdienten; weiter studiren möchten sie nicht, es sei denn, daß sie das Evangelium im Kruge von den Bauern lernten. Die wenigen wohlgesickten Pfarrherren aber würden der Verhältnisse überdrüssig, wenn sie sähen, daß es nirgend hin wolle, und wenn Fürsten und Adel nur immer darauf sännen, Kirchen- und Klöstergüter an sich zu reißen.<sup>2)</sup>

---

1) Vgl. Spieler a. a. D. C. 251.

2) Epistel.-Summarien Bl. biij. Monotessaron I. 476.

IV.

## Luthers Tod und der Schmalkaldische Krieg.<sup>1)</sup>

Luther starb am 18. Februar 1546, ohne daß eine Aussöhnung oder auch nur Wiederannäherung zwischen ihm und Agricola stattgefunden hätte. Zwar war noch im letzten Jahre von verschiedenen Seiten versucht worden, den Riß, der durch den antinomistischen Streit entstanden war, zu heilen. Kurfürst Joachim hatte den lebhaften Wunsch, seinen Hofprediger mit Luther wieder ausgesöhnt zu sehen; anderseits mußte den Fürsten des Schmalkaldischen Bundes bei ihren Versuchen, Joachim in ihren Bund zu ziehen, daran gelegen sein, den einflußreichen Hofprediger nicht als einen von Luther Geächteten wider sich zu haben. So erklärt es sich, warum Melanchthon plötzlich im März 1545 mit geflüstlicher Hervorhebung ihrer alten Freundschaft auf Agricola versöhnlich einzuwirken suchte und ihn um Wiederaufnahme der früher so lebhaften Correspondenz bat, und warum im darauf folgenden Mai Joachim denselben mit einem Credenzbrief an Luther absandte. Aber von beiden Seiten hatte man sich in Luther verrechnet. Weder die Rücksicht auf die Wünsche Joachims, noch die eifige Fürsprache der Wittenberger Freunde konnten ihn dazu bewegen, Agricola ein persönliches Wiedersehen und Aussprechen

---

1) Für diesen und die folgenden 4 Abschnitte verweise ich auf meine Abhandlung in Zeitschr. f. Preuß. Gesch. u. Landeskunde XVII. (1880) S. 398 bis 463, woselbst das Quellenmaterial, auf welchem meine Darstellung beruht, vollständig mitgeteilt ist. Nur soweit ich Nachträge zu den dort angegebenen Quellen zu liefern imstande bin, weise ich hier auf dieselben ausdrücklich hin.

zu gewähren. Nur Frau und Tochter ließ er vor sich, ihm selbst verweigerte er den Eintritt in sein Haus. Dem Kurfürsten gegenüber entschuldigte sich Luther über diese harte Zurückweisung durch die Erklärung: „ihm selbst, M. Eisleben, habe ich nicht wollen zu mir noch vor mich kommen lassen, denn ich nun längst bedacht, mich seiner ganz und gar zu äußern. Da habe ich Ursachen zu; solche wollen mir Ew. Churf. Gn. nicht verargen.“ Wenige Tage darauf waren etliche von Joachim gesangen gesetzte Alchymisten (unter ihnen auch ein Bruder des sächs. Kanzlers Franz Burkhard) aus dem Kloster, in welchem sie gefangen gehalten wurden, ausgebrochen; man brachte Agricola mit dieser Flucht in Verbindung, als sei er dazu behülflich gewesen. Dieses Gerücht genügte, um Luther wenigstens seinem eignen Landesherrn gegenüber zu rechtfertigen, daß er Agricola so hart abgewiesen und Joachim dadurch gekränkt hätte. Seinen Wittenberger Freunden gegenüber unterließ Luther nicht, noch bis zuletzt nachdrücklichst vor Agricola als einem unslautern und verderblichen Menschen zu warnen. Er äußerte eines Tages in Gegenwart der Theologen Bugenhagen, Melanchthon, Cruciger, Major und Jonas und des Juristen Benedict Pauli: „Sehet euch vor. Es werden sich nach meinem Tode viele Wölfe herbeifinden, die des Herrn Christi Schäflein jämmerlich zerstreuen und zerreißen werden. Sonderlich aber hütet euch vor dem Eisleben, denn er wird nicht allein vom Teufel geritten, sondern der Teufel wohnt selbst in ihm.“<sup>1)</sup>

Nun war Luther gestorben, und wir dürfen zu Agricolas Ehre hervorheben, daß er zunächst bewegten Herzens mit den Edelsten in Deutschland in die Klage über das Hinscheiden des

<sup>1)</sup> Aehnlich lautet ein Bericht des Flacius, der wol denselben Vorfall betrifft: „Es leben noch glaubwürdige Männer, die vor etlichen Jahren bei Doctor Martinus kurz vor seinem Abschied mit andern gelehrt, frommen Männern gewesen und aus seinem wahren Munde gehört haben, da Etliche Eisleben entschuldigen wollten, daß der liebe Vater zorniglich geantwortet: Was wollt ihr mir viel Eisleben entschuldigen? Eisleben wird vom Teufel getrieben, der ihn gar eingenommen. Ihr werdet wol erfahren, was er nach meinem Tode für einen Lärm wird anrichten.“

unerschönen „Elias“<sup>en</sup> deutscher Nation einstimmte. „Die Kirche, die soeben durch Gottes Barmherzigkeit erneuert worden ist, hat ihren treuen Wächter, ihren Vater verloren. Morgenland hat einst Propheten und Apostel gehabt, aber seit den Tagen der Apostel hat weder die römische noch die griechische Kirche einen Mann aufzuweisen gehabt, der Luther gleich stände an Erkenntnis Christi, an Schriftverständnis, an Fähigkeit, die Geister zu prüfen, an unverwüstlicher Kraft, für die Wahrheit kämpfend einzutreten. Ich bin wol imstande, darüber ein Urteil zu fällen, der ich seit 1516 in naher Freundschaft zu ihm gestanden habe und in den schwierigsten kirchlichen Angelegenheiten seine Standhaftigkeit habe beobachten können, die ihn nie auch nur einen Finger breit von der Einfalt und Wahrheit des göttlichen Wortes hat abweichen lassen. Mit Recht nennt man ihn den Elias Deutschlands.“ Nur über eins klagt er, daß nämlich Luther zu Argwohn geneigt gewesen und daher von falschen Freunden sich gegen seine besten Freunde habe aufreden lassen — wie er selber schmerzlich zu erfahren bekommen habe. Er sieht sehr trübe auf die nächste Zukunft der evangelischen Kirche in Deutschland. Die Männer, die jetzt ans Ruder kommen würden, seien nur Spreu mit Luther verglichen. Nicht von Seiten der Gegner drohe der evangelischen Sache Verderben, denn die „Papisten“ seien ja von Gott in die äußerste Finsternis gestoßen und verworfen. „Wir selber vielmehr werden unter einander ein Verderben anrichten, daran noch spätere Geschlechter zu tragen haben werden.“ „Ich für meine Person bin gern bereit, für die Reinheit und Unverfehltheit der Lehre mein Leben hinzugeben, wenn der Herr es fordern sollte.“ In doppelter Beziehung befand sich Agricola damals in handgreiflicher Täuschung. Er sah nicht, oder wollte nicht sehen, wie gerade jetzt die katholische Partei zur Unterdrückung der Evangelischen mächtig sich rüstete. Und nicht weniger täuschte er sich über das Maß von Standhaftigkeit und Charakterfestigkeit, das er selber in der Stunde der Versuchung zu beweisen imstande sein würde. — Später hat er nicht immer so pietätvoll Luthers gedacht; bald

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
darauf wenigstens hat ihm die Erinnerung an die Behandlung, die ihm von Luther seit dem antinomistischen Streite widerfahren war, das unmutige Wort entlockt: „hat Luther seiner Lügen nicht gebüßet, so ist seiner Seele nicht Rat worden!“

Es darf uns nach den trüben Erfahrungen, die Agricola in den letzten Jahren seines Aufenthalts in Sachsen gemacht hatte, nicht wundern, daß er sich mit Leichtigkeit in die Politik seines jetzigen Herrn fand, ja sich noch viel sachsenfeindlicher und kaiserlicher gebärdete als dieser. Mit Entrüstung vernahm man schon im Juli 1546 in Wittenberg, er habe in Berlin sich offen und nicht ohne Schadenfreude dahin geäußert, jetzt sei es mit den Schmalkaldern Bundesgenossen zu Ende. Freilich scheint für eine gerade entgegengesetzte Haltung Agricolas in einem frischen Landsknechtliede ein Zeugnis vorzuliegen, welches 1546 „mit einer Vorrede durch Magister Johann Agricola Eifelstein“ in Druck ausging. Die Vorrede führt den Gedanken aus, daß, wer nur Gott zum Freunde habe, sich vor keiner Creatur zu fürchten brauche; es sei Gottes Weise, das Schwache zu erwählen, das Starke und Mächtige dagegen zu stürzen. Noch deutlicher tritt die Parteistellung in dem Liede selbst hervor, welches „für Gottes Wort und rechte Lehr,“ „für das lüblich Haus zu Sachsen und das lüblich Haus zu Hessen“ mit leckem Sange eintritt. Aber jene Vorrede ist nur Wiederabdruck der Abschnitte Nr. 3—5 aus Agricolas 300 Sprichwörtern vom Jahre 1528; daher leuchtet ein, daß er selbst mit dieser Publication gar nichts zu thun gehabt haben wird, er vielmehr nur infolge eines boshaften Scherzes eines seiner früheren sächsischen Bekannten zu der Ehre gekommen ist, für das muntere antikaiserliche Lied als Vorredner dienen zu müssen.

Melanchthon brach auch jetzt den Briefwechsel mit Agricola noch nicht ab. Fehlt den Briefen auch der frühere herzliche Ton, so blieben sie doch höflich und verbindlich; gleichzeitig klagte er Andern gegenüber über die anhaltende und unüberwindliche Abneigung, die ihm von Agricolas Seite zu Teil werde. Georg

Buchholzer hieß die Wittenberger fortgesetzt in Kenntnis über Haltung und Neuerungen des ihm so verhassten Hofpredigers und sorgte dafür, daß die Entrüstung über ihn nicht nachließ. So erfuhr man über ihn in Wittenberg, daß er im Hochsommer bereits offen von der Kanzel herab auf die Schmalkaldener als auf wilde und aufrührerische Menschen hingewiesen habe; und daß er auch in Privatgesprächen unablässig seinem Haß gegen Sachsen in spöttischen Reden Ausdruck gebe.<sup>1)</sup> Mit Entsetzen vernahm man, daß er an den Bürgermeister Wittenbergs, Mag. Ambrosius Reuter, einen Brief gerichtet, in welchem er Luthers Worte, der Bauern Aufruhr habe Gott gestraft, er werde der Fürsten Aufruhr auch strafen, auf die evangelischen Fürsten im gegenwärtigen Kriege gebedeut habe.

Raum war die Kunde von der Unglückschlacht bei Mühlberg nach Berlin gedrungen, so geriet Agricola in solch' Echauffement für des Kaisers Sache, daß er am nächsten Sonntage (Zubilate) eine Dankpredigt für den Sieg des Kaisers hielt, in welcher er Gott pries, daß er „den Sachsen, den Feind, in die Hände Kaiserl. Maj. gegeben, daß, wie Gott bei den Kindern Israel im roten Meere ein Wunder gethan, sie hindurch geführet, also hätte er jetzt mit dem frommen Kaiser auch gethan, ihn durch die Elbe geführet, damit er den Feind bekam; soll jetzt, ob Gott will, zur Ehre Gottes Namens und Ausbreitung des heil. Evangeliums gereichen und kommen.“ Er ermahnte das Volk, in diesem Sinne für den ferneren Sieg des Kaisers zu Gott zu beten. Wie ändern sich die Zeiten! Diesen Dankgottesdienst hielt derselbe Mann, der 20 Jahre zuvor in seinen „130 Fragestücke“ die Schulkinder beten gelehrt hatte: „Sie haben sich versammelt über dein Kind Jesum, der Kaiser und der Papst, und viel zornige Fürsten und Herren mit den Heiden und Bischöfen in deutschen Landen.“ Es

---

<sup>1)</sup> Georg Major schreibt am 22. Sept. 1546 an Amsdorf: „Eislebius pessima vipera est, tam maligne enim et rabiose in nostros principes pro concessionibus et in conviviis debacchari scribitur. Sed hujusmodi Semei dabunt olim poenas“ (vergl. 2. Sam. 16, 5.) Zeitschr. f. Kirchengesch. II. 165.

konnte nicht fehlen, daß dieser schmähliche Dankgottesdienst eines evangelischen Hofpredigers in den Kreisen der Evangelischen schmerzliches Aufsehen erregte; und die geschäftige Fama wußte aus dem Schlimmen, das faktisch geschehen war, ein noch Unereres zu machen. So meldete Melanchthon bereits verschiedenen Freunden, Agricola habe das Volk zum Gebet aufgefordert, daß Gott es dahin wolle geraten lassen, daß der Kurfürst von Sachsen nun bald die „lutherische Rezerei“ wieder von sich würfe. So sehr nun auch diese Nachricht übertrieben ist, so wenig können wir leider an der Richtigkeit der von Buchholzer verbürgten Darstellung jenes Dankgottesdienstes zweifeln. Schreibt doch Agricola selbst in jenen Tagen, indem er von Pharaos Widerstreit gegen Israel und von dem Kampf der Pharisäer gegen Christum redet: „Gott läßt ihre Gedanken (eine Zeit lang) gelten, führet sie hinan und stürzt sie in einem Nu zu Boden, wie dies Jahr 1547 den Aufrührern wider Kaiser Carolum auch geschehen.“ Und bald darauf (in seinen 1548 erschienenen 500 Sprichwörtern) erzählt er von einem der evangel. Fürsten (Landgraf Philipp?), derselbe habe sich vor dem Kriege seines auserlesenen Kriegsvolks, seines Geldes und Proviantes, dazu der Gerechtigkeit seiner Sache gerühmt; allein — habe er gesagt — ich fürchte mich vor des Kaisers unsäglichem großem Glück; denn wann ist er jemals erlegt worden? Er hat allweg die Oberhand behalten. „Dieser,“ so bemerkt Agricola dazu, „hat's gefühlt, wie die Ägypter, daß Gott des Kaisers Kriege führt. Hätte er dem gefolgt und sich gedemüigt, so wäre es ihm wohl zustatten gekommen, dafür er jetzt muß Nachteil und Ungemach haben.“ Ja, er macht den Schmalkaldener Bundesgenossen offen den Vorwurf, sie hätten zwar vorgegeben, Kaiser Karl wolle das Evangelium und die Freiheit der deutschen Nation „verdrücken“, ihre Rüstung sei aber eigentlich darauf hinausgegangen, „daß sie Kaiser und Könige und Alles würden, denn auf diese Weise würde der deutschen Nation und Libertät geholfen.“ Er war also so gut kaiserlich geworden, daß er in dem verunglückten Kriegszuge der Evangelischen nur Rebellion sah, und

überredete ~~Klopstocken~~ Kaiser Karl denke gar nicht daran, seinen Sieg als einen Sieg des Katholizismus auszubeuten.

An demselben Tage, an welchem er jene Dankpredigt hielt, starb sein Famulus, der zugleich mit ihm verschwägert war, zu Berlin unter so merkwürdigen Umständen, daß Buchholzer nicht säumte, darauf als auf ein sichtbares Gottesgericht hinzuweisen. Dieser Famulus, Bonifacius mit Namen, war in Berlin gleichfalls als eifriger Parteigänger für den Kaiser bekannt gewesen. Die Nachricht von der Niederlage bei Mühlberg regte ihn aber so auf, daß er in ein heißes Fieber fiel, in welchem er die furchtbarsten Verwünschungen gegen den Kaiser, Joachim und Agricola ausstieß. Mit den ehrenrührigsten Worten bezeichnete er Letzteren als Heuchler und Verräter, citirte Joachim unter schrecklichen Weherufen vor Gottes Richterstuhl u. dergl. Am Sonntag Mittag war er in Fieber-Delirium gestorben. Es wirkt ein eigentümliches Licht auf die Collegialität zwischen Buchholzer und Agricola, daß Ersterer nichts Eiligeres zu thun wußte, als schleunigst seinem Landesherrn über diesen Todesfall haarklein Bericht zu erstatten. Dabei war sicherlich nicht das allein seine Absicht, daß er Joachims Gewissen rühren und ihn zu einer Aenderung seiner Politik treiben wollte, sondern ebenso unverhüllt trat der Wunsch zu Tage, den Einfluß des verhassten Collegen zu schädigen, womöglich mit einem kräftigen Stoße zu vernichten. Aber auch dieser Versuch scheiterte. Joachim fragte zwar seinen Hofprediger wegen der Dinge, die Buchholzer gemeldet hatte, „aber Eisleben trieb's Gespött daraus, wie seine Gewohnheit ist. Mein Famulus, sagte er, ist ein toller Mensch, weiß nicht, was er sagt.“

V.

## Agricolas Anteil an der Absfassung des Interims.

Am 1. September 1547 eröffnete Kaiser Karl den „geharnischten“ Reichstag zu Augsburg, der durch sein Interim so viel Unheil und Verwirrung über die evangelische Kirche in Deutschland bringen sollte. Joachim war bei der Eröffnung nicht zugegen, war überhaupt anfänglich Willens, sich nur durch den Kurprinzen und etliche Räte (Dr. Straß und Dompropst Keller) dort vertreten zu lassen. Zwar erwartete auch er, daß die Religions-Angelegenheit den Reichstag beschäftigen werde, aber in seltsam optimistischer Betrachtung der Verhältnisse hoffte er, der Kaiser werde auch jetzt noch den in Worms und Regensburg betretenen Weg weiter gehen und zunächst eine Vereinigung, oder wenigstens eine Wiederannäherung in der Lehre durch Religionsgespräche versuchen. So instruierte er seine Räte, sie sollten die bereits früher verglichenen Artikel als Grundlage weiterer Verhandlungen festhalten, die noch unverglichenen sollten dagegen einer Zusammenschickung von Theologen und Laien überwiesen werden. Was auch diese nicht vergleichen könnten, das solle der Entscheidung des Concils verbleiben, dieses sei aber als ein Nationalconcil gemeint: mit den spanischen und italienischen Bischöfen werde schwerlich eine Vergleichung zu erreichen sein. Am Berliner Hofe gab man sich ja noch immer den Illusionen hin, als sei eine friedliche Ausgleichung der confessionellen Gegenseite möglich auf Grund etwa desselben Programmes, dem die englische Staatskirche ihre innerlich so zwiespältige Gestaltung verdankt: evangelisches Dogma (namentlich evangelische Recht-

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

fertigungslehre), katholischer Cultus und katholische Episcopal-Beschaffung. Der Gedanke an eine Vereinigung der getrennten Confessionen war seit Jahren Joachims Lieblingsgedanke. Die 1539 in seinem Lande begonnene Reformation hatte er gar nicht als einen Beitritt zur Kirche von Wittenberg angesehen. Weder römisch noch wittenbergisch, sondern katholisch wollte er mit seinem Volke sein und hielt den Gedanken einer durch ein National-Concil wieder aufzurichtenden Vereinigung der getrennten deutschen Kirchengebiete zu einer gereinigten katholischen Kirche mit Zähigkeit und trotz aller Enttäuschungen mit Vertrauensseligkeit fest. Seine Kirchenordnung hatte er daher nur als eine Art Interim „bis auff ferner Christlicher Vereinigung“ ausgehen lassen und sich bei Veröffentlichung derselben bereit erklärt, mit äußersten Kräften Deutschland dazu zu verhelfen, daß es zu einem freien Concil, einer Nationalsynode oder einem Religionsgespräche käme. Es war ganz ernsthaft gemeint, wenn er seinem Schwieervater, dem Polenkönige, durch Melanchthon schreiben ließ, es sei sein Wille, nicht nur nichts gegen die Meinung der katholischen Kirche Christi zu unternehmen, von der ihn keine Gewalt je werde losreißen können, sondern auch nicht einmal dem Anschen der Bischöfe etwas zu entziehen. Mit lebhaftem Eifer hatte er an den Vermittlungsversuchen in Worms sich beteiligt, hatte das Neuerste versucht, um auch Luther seinen Vereinigungsplänen geneigt zu machen, und auch das Fiasco, das seine Politik dabei erlitten, hatte ihn nicht ernüchtern können. Agricola war auf die Ideen seines Herrn in williger Accommodation eingegangen. Ueber das Regensburger Interim hatte er sich höchst anerkennend geäußert und es als brauchbare Basis für Vereinigungsversuche gerühmt — zu großem Vergernis Luthers. In den nächsten Jahren hatte er sich noch wiederholentlich in ähnlichem Sinne vernehmen lassen, und einer seiner nächsten Freunde sprach es öffentlich aus, Eisleben rühme sich, er wisse Rat und That, wie man der streitigen Religionsache abhelfen und die Lehre vergleichen könnte. Dazu kam bei ihm ein seltsames Vertrauen

auf die persönliche Gunst des Kaisers zu den Evangelischen und ihrer Lehre (s. oben S. 100). Allen Ernstes erhoffte er nach Beendigung des schmalkaldischen Krieges nicht nur Frieden und Einigkeit, sondern auch „Vermehrung der christlichen Kirche und des heiligen lieben Evangelii Christi“ von dem „frommen“ Herzen des Kaisers. Und merkwürdiger Weise hat Agricola auch später noch, als er aus dem Traum seiner Interims-Phantasien längst erwacht war, doch daran beständig festgehalten, Kaiser Karl sei eigentlich ein ganz evangelisch gesinnter Mann gewesen. „Gott hat ihn um unsers Gebetes willen endlich dazu gebracht, daß er der evangelischen Lehre kurz vor seinem Ende anhängig geworden, auch das Sacrament in zweierlei Gestalt gebrauchet hat, dafür sei Gott ewig Lob gesaget.“

Die Reichstagsverhandlungen nahmen von Anfang an eine ganz andere Gestalt an, als Joachims Instruction vorgesehen hatte. Die kaiserliche Proposition erklärte es als eine Hauptaufgabe des Reichstages, die schädliche Religionsspaltung im Reiche zu einer friedlichen Vergleichung zu bringen; dazu sollten sämtliche Stände jetzt behülflich sein. Die Antworten letzterer zeigen uns aber die Verwirrung und Verschiedenheit der Meinungen über das Wie? der zu schaffenden „Vergleichung.“ Nur die Reichsstädte forderten ein Religionsgespräch, das die Vorlage für ein demnächst zu erwartendes freies Concilium schaffen sollte. Von den Kurfürsten wiesen die drei geistlichen auf Fortsetzung des Tridentiner Concils als auf das legale Mittel, um zur Vergleichung zu kommen, hin, während die evangelischen Kurfürsten zwar gleichfalls vom Concilium das Heil erwarteten, dieses aber energisch als ein freies christliches zu verklausuliren suchten, auf dem der Papst nicht Präsident sein dürfte, und welches auch die bereits in Trident gesetzten Dekrete noch einmal „reassumiren“ müßte. Die Fürsten und Stände endlich hatten darauf hingewiesen, daß die Religionsspaltung bereits weit über die Grenzen Deutschlands hinausgedrungen sei, eine Vergleichung daher auch nur durch eine internationale Versammlung zustande gebracht werden könne.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Aus diesen vielerlei Meinungen griff der Kaiser nun das Eine, den Hinweis aufs Concil, heraus: es sei auch sein Wille, daß das Tridentiner Concil baldigst wieder zusammentrete; dort solle die Religionssache entschieden werden, und fordere er Unterwerfung aller Stände unter die von dort zu erwartenden Beschlüsse. Bis dahin sei aber eine interimistische Ordnung nötig, betreffs deren er demnächst seinen Willen kund thun werde. Zugleich erfahren wir von der Zusammensetzung einer Commission (bestehend aus fünf katholischen Theologen), welche wol dem Kaiser die erforderlichen Vorschläge für eine interimistische Ordnung unterbreiten sollte, über deren Arbeiten und Beschlüsse aber meines Wissens nichts Genaueres bekannt geworden ist. Einstweilen trat ein Stillstand in den Verhandlungen ein, da man erst abwarten mußte, wie sich die Kurie zu dem Begehrn, das Concil schleinigt in Trident wieder zusammentreten zu lassen, stellen würde. Während dieser Lage der Dinge traf am 29. October Joachim mit seinem Hofprediger in Augsburg ein.<sup>1)</sup>

Der officielle Gang der Verhandlungen des Reichstages war nun folgender. Als nach längerer Wartezeit endlich aus Rom die schroff ablehnende Antwort des Papstes eintraf, erklärte der Kaiser (14. Januar 1548) den Ständen: da es sich so anlässe, als werde die Concilsangelegenheit sich noch weiter verzögern, so achte er es für notwendig, mittlerer Zeit auf solche Wege und Mittel bedacht zu sein, dadurch gemeine Stände zu einer christlichen guten Einigung kämen. Obgleich ihm nun von den

---

<sup>1)</sup>) Flacius berichtet, Agricola habe bei der Abfahrt von Berlin prahlreich ausgerufen, er ziehe jetzt dahin als ein Reformator des ganzen deutschen Landes. Man wird in diesem stolzen Dictum, wenn anders es als glaubwürdig gelten darf, wol nur den Ausdruck seiner Ueberschätzung des politischen Einflusses sehen, den seiner Meinung nach Joachim (und dann Agricola mit ihm) ausüben mußte, sowie er persönlich den Reichstag besuchte. Man würde fehlgreifen, wenn man aus diesem Worte schließen wollte, daß er aus geheimen Verhandlungen schon gewußt hätte, zu was für einer Rolle er in Augsburg bestimmt werden sollte, oder gar, daß er damals den Interimsentwurf schon in der Tasche gehabt hätte.

Ständen die Erledigung dieser Sache anheimgegeben sei, so habe er doch für ratslich angesehen, daß durch die Stände etliche taugliche, geschickte, erfahrene und gottesfürchtige Personen zur Beratung des Friedenswerkes erwählt würden. Man hat wol Grund, gegen dieses merkwürdig entgegenkommende Verhalten des Kaisers misstrauisch zu sein, um so mehr, wenn man nun sieht, wie ein Teil der Kurfürsten, nämlich Mainz, Trier und Köln, dies gnädige Anerbieten des Kaisers dankend ablehnten und ihn batzen, die Sache lieber ganz allein in die Hand zu nehmen; durch eine von den Ständen zu ernennende Commission würde die Sache nur unnötig verzögert werden. Damit hatten sie gewiß des Kaisers eigentliche Meinung ganz richtig getroffen — es war sicherlich auch sein Wille, die Vergleichsfache ganz allein in seiner Hand zu behalten. Aber um so gnädiger und entgegenkommender mußte er den Evangelischen gegenüber erscheinen, da er nun trotz dieses Botums dreier Kurfürsten doch am 11. Februar jene ständische Commission in Wirksamkeit treten ließ. Die Zusammensetzung derselben war eigentlich: die fünf evangelischen Stimmen wurden nur durch Laien vertreten (von Brandenburg war der Hauptmann Gustav v. Schlieben deputirt), wogegen die sieben katholischen Stimmen (bezw. elf, wenn die Stimmen der Vertreter Karls und Ferdinands mitgezählt werden) gemischt, durch Geistliche und Laien, repräsentirt wurden. Daß diese Commission nur pro forma ins Leben gerufen war, erhellt auch aus dem seltsamen Geschäftsgange, daß, anstatt zuwördnerst nach einer Basis der Vereinigung zu suchen, die katholischen Commissionsglieder sofort mit der denkbar schärfsten Forderung hervortraten: völlige Restitution aller Mönche, Pfaffen und Stiffter in den evangelischen Territorien, nicht allein in ihre Güter, sondern auch in ihre Ceremonien. Natürlich konnte man sich darüber nicht einigen, die fünf Evangelischen stimmten geschlossen gegen die Anträge der Majorität, und so konnte der Kaiser nach acht Tagen dazwischen fahren und erklären, da sic sich nicht vereinigen könnten, so werde er jetzt selber das Interim vor die Hand nehmen.

Wacht ließt noch dem 19. Februar, trat offiziell jene berühmte Interimscommission, bestehend aus Julius v. Pflug, Michael Helsing und Johann Agricola, in Arbeit, bald auch verstärkt durch die Theologen des Kaisers, Malvenda und Dominicus de Soto, sowie durch Ferdinands Hofs prediger. Bereits Mitte März, nach Verlauf von noch nicht vier Wochen, war ihre Arbeit beendet und in den Händen des Kaisers. Schon diese schnelle Erledigung des Auftrages läßt uns vermuten, daß das Buch Interim vor dem offiziellen Auftreten jener Commission bereits eine Vorgeschichte gehabt haben müsse. Und so war es in der That. Schon im Januar 1547 hatte Ferdinand seinem Bruder Pflug und Helsing zur Anfertigung eines Entwurfs für eine christliche Reformation Deutschlands in Vorschlag gebracht. Daß diesem Vorschlage Folge gegeben wurde, erhellt daraus, daß Pflug sich daheim vor dem Zusammentritt des Reichstages daran machte, in umfänglicher Arbeit eine Formula sacrorum emendandorum in 55 Artikeln auszuarbeiten. Seine Arbeit überreichte er gemeinsam mit Helsing in Augsburg dem Kaiser. Diese Vorarbeit hat die Grundlage für den liber Augustanus hergegeben. Von den 26 Artikeln des letzteren sind 9 Artikel wörtlich oder fast wörtlich jener Vorarbeit entnommen (Nr. 9 und 14—21), 3 andere gleichfalls stark benutzt (Nr. 3—5) und auch bei den übrigen ist die Benutzung, wenn auch in verschiedenem Maße, ersichtlich. Danach scheint uns zweierlei festzustehen, daß der Interimsgedanke von Ferdinand ausgegangen, und daß die Hauptarbeit daran von Julius v. Pflug geleistet worden ist.<sup>1)</sup> Ging aber der Plan zu diesem Interim von katholischer Seite aus, so mußte natürlich, um die Protestanten dafür zu gewinnen, Alles daran liegen, der Offenlichkeit gegenüber evangelische Namen vorzuschieben zu können. Und

<sup>1)</sup> Neuestens hat noch Blitt die Meinung vertreten, daß Joachim und Agricola die eigentlichen Väter des Interims gewesen seien. Real-Enchel. 2. Aufl. VI. 774. Auch Pastor, die kirchl. Reunionsbestrebungen, 1879 S. 357 fügt neigt zur Annahme eines wenigstens sehr erheblichen Anteils Agr.'s am liber Interim, wenn er auch richtig in Pflug den eigentlichen Verfasser erblickt.

diese ~~würmige~~ Rolle zu übernehmen schien Niemand besser disponirt als Joachim II. Man kannte ja seine Begeisterung für eine Vermittlung zwischen Rom und Wittenberg. Seit Mitte Januar erscheint er als mitengagirt in den geheimen Interims-Borverhandlungen. Man scheint ihn zunächst damit gewonnen zu haben, daß man ihm überließ, zu den beiden katholischen Verfassern nun seinerseits zwei evangelische Männer dazu zu berufen. Einen hatte er an der Hand, Agricola. Den Zweiten hoffte er in Martin Bucer erlangen zu können. Bereits Ende Januar erschien dieser auf Joachims<sup>1)</sup> Ruf in Augsburg; viel wurde mit ihm verhandelt, aber weder Versprechungen noch Drohungen konnten ihn bewegen, zu der in Scene gesetzten Vergewaltigung der evangelischen Lehre seinen Namen herzugeben. Zwar verbreitete Agricola über ihn die Nachricht, als habe er dem Interim gegenüber dieselbe Haltung beobachtet, wie er selbst; aber die Wahrheit war, daß derselbe allerdings anfangs gleich diesem an den Beratungen teilgenommen hatte, aber nachdem es ihm nicht gelungen war, vereint mit Agricola die evangelische Rechtfertigungslehre, wie er sie scharf und unzweideutig formulirt hatte, in der Commission zur Aufnahme ins Interim zu bringen, seine weitere Mitwirkung versagt hatte und daher von Joachim in Ungnaden entlassen worden war.<sup>2)</sup> So blieb Agricola allein als evangelischer Mitarbeiter übrig. Sein Anteil an der Redaction des Interims kann nur sehr unbedeutend gewesen sein. Es erhellt dies zunächst aus einem Vergleich der Pflugschen Vorlage mit dem Augsburger Interim. Alle Concessionen nämlich, die wir in letzterem den Evangelischen im Dogma und im Ritus gemacht finden, — und diese wäre man doch sonst geneigt, dem evangelischen Mitarbeiter als Verdienst anzurechnen — finden sich bereits in der Pflugschen formula sacrorum emendandorum:

<sup>1)</sup> Zwar schreibt Agricola am 13. Apr. 1548: „Fuit hic Bucerus a Caesare vocatus,“ aber der kaiserliche Ruf war eben durch Vermittlung Joachims an ihn gelangt.

<sup>2)</sup> Cod. Bibl. Senat. Lips. 222 fol. 22 b u. 27 b folg. (Brief Bucers an Joachim v. 3. Juni 1548.)

so wie vermittelnd Rechtfertigungslehre, ferner die Bezeichnung des Messopfers als eines Dankopfers und nicht als eines Sühnopfers; ebenso die Concession des Kelchs im Abendmahl an die Laien und die Priesterehe. Hier kann also Agricolas Thätigkeit nur noch darin bestanden haben, diese Zugeständnisse den papistisch gesinnten Helsing, Malvenda und Goto gegenüber aufrecht zu erhalten. Melanchthon hatte sich mehrfach über den Anteil ausgesprochen, den er nach seiner Kenntniß der bei der Redaction des Interims beteiligten Männer den Einzelnen glaubte beimesse zu müssen. Nun sagt er zwar auch, er erkenne Agricolas Mitarbeit ebenso darin, wie die des Mainzer Weihbischofs Helsing; aber nur bei einem einzigen Punkte hebt er bestimmt hervor, hier sei Agricolas Einfluß sichtbar. Dieser Punkt sei das im Artikel von der Rechtfertigung bemerkbare auffällige Schweigen über die Bedeutung, welche dem Gesetz betreffs der Buße des Sünder zukomme. Und ähnlich äußert sich das Bekenntnis der niedersächsischen Städte gegen das Interim (von Aepinus verfaßt): „des Gesetzes ... verschweigen hie die Interimisten; wir fürchten uns aber, der Antinomer Geist sei darunter begraben.“ Und allerdings ist auffällig, daß der ganze Artikel de poenitentia, dem Flug eine so eingehende Darstellung gewidmet hatte, im liber Interim gestrichen, resp. in einen einzigen Satz zusammengeschmolzen ist. Das ist aber auch das einzige Lehrstück, bei welchem ein direkter Einfluß Agricolas sich wahrscheinlich machen läßt. Wir werden ihm daher wol Glauben schenken müssen, wenn er später einmal in Gegenwart Joachims die Erklärung abgegeben hat: „ich glaube, das Interim war gemacht, ehe wir nach Augsburg kamen.“ Freilich hat er noch einen besondern Anteil daran gehabt, insofern er aus der lateinischen Vorarbeit und nach den lateinisch gefassten Umarbeitungen den deutschen Text lieferte, der dann als Original des Interims gelten sollte.

Es lag dem Kaiser daran, das Interim als einen nicht von ihm selbst, sondern von evangelischer Seite angeregten Vergleichs- und Friedensvorschlag den Ständen, namentlich den evangelischen,

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

vorlegen zu können. Als daher die Commission die Pflugsche Vorlage durchberaten und als „Augsburger Buch“ redigirt hatte, da wurde Joachim bearbeitet, nun seinerseits das Machwerk dem Kaiser zu übergeben und sich als Erstling der evangelischen Fürsten nicht nur für seine Person, sondern auch zugleich für seine Unterthanen zur Annahme desselben bereit zu erklären. Der Bischof von Salzburg, Ernst von Baiern, führte die Verhandlungen mit dem offenbar von diesem Interimsbuche nur wenig befriedigten Kurfürsten. Dieser war wie ostmals, auch in jenen Tagen in ärgster Geldnot, und so mußte die Darleihung der beträchtlichen Summe von 16,000 Gulden dazu dienen, ihm dem Interesse kaiserlicher Politik fügsam zu machen. Und auch Agricolas Skrupel wurden mit klingender Münze überwunden, so daß er nicht nur bei der Commission bis zu Ende aushielte, sondern sich auch weiter als Lobredner und Agent fürs Interim seinen Glaubensgenossen gegenüber gebrauchen ließ. Nach seiner eigenen Angabe soll ihm der Kaiser 500 Kronen, Ferdinand 500 Thaler geschenkt haben, und dazu ward ihm das kaiserliche Versprechen zu Teil, seine Töchter sollten mit einer „großen ehrlichen Morgengabe“ ausgesteuert werden. Daher der beißende Spott Albers, „S. Talerus und sein Bruder Goldnerus“ hätten Agricola bewogen, das Interim mit schmieden zu helfen, nicht unbegründet erscheint. Dagegen war das von Gastrau berichtete Project, Agricola mit dem Bistum Cammin für seine Verdienste ums Interim zu belohnen, wol niemals in ernsthafte Erwägung gekommen. Gleichwohl gab auch dieses Gerücht den Gegnern erwünschten Anlaß zu Spottgedichten.

Aber es darf nun auch zu einer gerechten Beurteilung des Verhaltens Joachims wie seines Hofsprechers nicht außer Acht gelassen werden, in wie schmählicher Weise Beide in einer Frage, die für sie von durchschlagender Bedeutung war, von der kaiserlichen Politik hinters Licht geführt waren. Denn sie sind bis zur letzten Stunde des guten Glaubens gewesen und auch darin erhalten worden, das Interim sei als eine Vereinigungsformel für beide Teile, den katholischen wie den evangelischen, bestimmt,

www.libtoek.com  
und diese verlockende Aussicht einer Mitverpflichtung der Katholiken wirkte als kräftiger Hebel, um sie über viele sonst sicher unannehbare Sätze und Bestimmungen des Interims zur Ruhe kommen zu lassen. Zu den Beweisstücken, die ich als Beläge für diesen in neuester Zeit bestrittenen Trug der kaiserlichen Politik an anderem Orte gegeben habe,<sup>1)</sup> kann ich hier noch folgende hinzufügen. Noch am 13. April versicherte Agricola einem Freunde brieflich: „Ich hoffe, ganz Deutschland wird jetzt das Evangelium der Gnade und Herrlichkeit Gottes annehmen. Die Bischöfe werden mit uns gemeinsam die Lehre des Evangeliums verkündigen.“<sup>2)</sup> Und Bußer erinnerte Joachim am 3. Juni daran, daß ihn dieser bei den Verhandlungen in Augsburg beständig damit zu beruhigen gesucht habe, daß die deutschen Bischöfe diese christliche Vergleichung annehmen würden, und solche Vertröstung sei ihm (Joachim) doch vermutlich zuvor selber gegeben worden. Er (Bußer) habe freilich dieser Vertröstung schon damals nicht recht Glauben schenken können, darum sei ihm bei den Verhandlungen so angst gewesen. „Es werden E. Ch. Gn. freilich noch der Meinung sein, wie da ich bei Ihr war, daß Sie das Interim nicht wollen helfen unsren Kirchen aufzuladen, es nähmens denn die Bischöfe auch an... derwegen ich mich auch nie andrer Meinung mit dem Interim hab eingelassen, denn sofern es möchte ein Mittel sein christlicher Concordie, daß das jämmerliche und verderbliche Schisma dadurch könnte hingenommen werden.“<sup>3)</sup>

<sup>1)</sup> Zeitschr. f. Preuß. Gesch. und Landeskunde XVII. 1880 S. 415—419.

<sup>2)</sup> Cod. Bibl. Sen. Lips. 222 fol. 22 b. Er berichtet weiter: „Quamquam enim Episcopi vehementer huic negotio adversentur, tamen piissimus Carolus sic nuper eos tractavit, ut nihil spei porro in eum collocare queant.“

<sup>3)</sup> U. a. O. fol. 27 b slg. Neuestens hat Pastor a. a. O. S. 378 das mit den evangel. Fürsten getriebene trügerische Spiel mit dem Argument zu befeitigen gesucht, daß der Kaiser schwerlich einen solchen Eingriff in die Machtphäre der kathol. Kirche gewagt haben würde; aber es handelt sich ja gar nicht darum, daß er wirklich den kathol. Fürsten die Annahme zugemutet hätte, sondern nur darum, daß den Evangelischen derartige Verhandlungen mit dem andern Teil vorgespiegelt worden seien.

~~W~~ Bereits bei der Niedersetzung jener Commission bestand wol im Geheimen die Absicht, daß Interim nur für die Evangelischen gelten zu lassen; aber diese Absicht ist den einzelnen Ständen gegenüber zu sehr verschiedenen Zeiten enthüllt worden; den evangelischen Fürsten erst dann, als sie nicht länger verborgen gehalten bleiben konnte. Die Concessions, in welche von Seiten Joachims und seines Theologen in Augsburg gewilligt worden ist, bis hin zu einer schweren Schädigung und Verleugnung des evangelischen Bekenntnisses, sind also in der Meinung, daß auch die Katholiken Deutschlands daran gebunden sein sollten, von ihnen zugestanden worden. Das kann ihr Verhalten zwar nicht rechtfertigen, läßt es aber in einem milderem Lichte erscheinen; sie haben gemeint, mit ihrer Darangabe so mancher evangelischen Position wirklich etwas Großes erreicht zu haben. Den teuren Preis hatten sie gezahlt, aber mit dem Gute, das sie dafür erstanden zu haben meinten, waren sie betrogen.

Dagegen läßt sich aus jenem zweiten Truge, der in Augsburg betreffs des Interims vorgekommen ist, kaum ein erhebliches Moment zur Entschuldigung Agricolas entnehmen. Es ist nämlich nicht zu bezweifeln, daß der Text des „Augsburger Buches“ noch in einem späten Stadium an einer Reihe von Stellen im Interesse der katholischen Kirchenlehre umgeändert worden ist.<sup>1)</sup> 13 solcher Stellen lassen sich nachweisen. Allein diese Abweichungen sind nirgends so wesentlicher Art, daß Agricolas Annahme des Interims durch die ursprüngliche Gestalt desselben in erheblicher Weise Entschuldigung finden kann. Namentlich bleibt der schwere Vorwurf auf ihm haften, daß er, nachdem Bützers Versuch, die evangelische Rechtfertigungslehre im Interim zu klarem Ausdruck zu bringen, gescheitert war, nicht gleich diesem seine weitere Mitwirkung

<sup>1)</sup> Auch Büzer erinnert Joachim a. a. D. an diese Textveränderungen: „Ueber das sind in dem Interim, daß mir fürgegeben, nicht wenig Ort in daß Vergere verändert.“ Uffällig, wenn auch erklärlich, erscheint es, daß Pastor a. a. D. S. 393 dieser Fälschungen nur ganz beiläufig in einer Anmerkung Erwähnung thut.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

versagt, sondern in eine Formel gewilligt hatte, die, wenn auch in milder und dehrbarer Fassung, doch offenbar die katholisch-augustinische, nicht die evangelisch-paulinische Lehre aussprach.

Der Vorwurf einer argen Verleugnung ihrer besseren evangelischen Überzeugung lässt sich von Joachim und Agricola nicht abwälzen.<sup>1)</sup> Und dieser fällt natürlich auf den Theologen mit viel schwererem Gewichte als auf den Fürsten. Der Vergleich zwischen Agricolas Thätigkeit einst und jetzt, 1530 und 1548, auf den Reichstagen zu Augsburg lag so nahe. Einst im Kreise der Männer, welche die Augsburger Konfession und ihre Apologie übergeben und verteidigt hatten, jetzt Mitarbeiter an dem verhafteten und unheilvollen liber Augustanus! Es darf uns nicht wundern, wenn er für ein solches Verhalten nun auch die Entrüstung seiner Glaubensgenossen in reichlichem Maße zu kosten bekam.

---

<sup>1)</sup> Buger schrieb am 11. Juli an Melanchthon: „Gratia Domino, qui me servavit in libera et verae doctrinae assertione et falsae confutatione, in qua mihi adsentiebantur coram Marchio et Islebius et tantum de caeremoniis contendebant, sed eventus declaravit, quid sint et sentiant de Christo.“ Zeitschr. f. Kirchengesch. II. 178.

VI.

## Der Interimsagent.

Von Mitte März 1548 an war der Text des Augsburger Interims den zum Reichstag versammelten Fürsten vertraulich zur Kenntnisnahme mitgeteilt worden, und damit begann für Agricola der zweite und wichtigere Act seiner Teilnahme an dem für die Evangelischen so bedrohlichen „Vergleichungswerke.“ Jetzt sollte er unter seinen Glaubensgenossen für die Annahme des Interims werben, er sollte evangelischen Christen gegenüber als Verteidiger des kaiserlichen Buches auftreten und alle Zweifel und Einwendungen hinwegdisputiren, die man demselben entgegenhielt. Mit einem Eifer, der einer besseren Sache würdig gewesen wäre, unterzog er sich dieser dornenvollen Mission. Schon am 17. März finden wir ihn bei den Verhandlungen gegenwärtig, welche sein Herr im Verein mit dem Pfalzgrafen, mit Moritz von Sachsen eröffnete, um diesen einflussreichsten evangelischen Fürsten für die Annahme des Interims zu gewinnen. Das Ergebnis dieser Vorbesprechungen mit Moritz war nicht so günstig, als man erwartet hatte; denn dieser suchte sich beständig durch Hinweis auf die erst noch einzuholenden Judicien seiner Theologen und auf die noch herbeizuführenden Beschlüsse seiner Stände den Rücken zu decken. Er scheint ernstliche Einwendungen wegen einzelner Artikel erhoben zu haben; aber es wurde auch schon im April zwischen Joachim und ihm vereinbart, baldigst durch zu berufende Synoden festzustellen, in welchen Punkten das Interim zu ver-

www.libtoel.com  
bessern und auf welche Weise es in ihren Landen einzuführen sei.<sup>1)</sup> Melanchthons im Wesentlichen warnende Urteile waren natürlich Joachims Bestrebungen sehr unbequem. Es wäre daher wol möglich, daß von brandenburgischer Seite, speciell durch Indiscretion Agricolas, am kaiserlichen Hofe gegen Melanchthon geheizt worden wäre. Am 24. März forderte der Kaiser im Zorne von Moritz die Auslieferung Melanchthons infolge einer Angeberei von Seiten Etlicher, „denen solches am mindesten ziemte.“ Und etliche Monate später, als Agricola bereits wieder in Berlin war, hören wir Melanchthon klagen: „Eisleben zieht in öffentlichen Predigten wild gegen mich los, und was er in Augsburg schon versucht hat, das wird er jetzt durch den kaiserlichen Beichtvater noch schlauer weiter betreiben, nämlich mich zu beseitigen.“<sup>2)</sup>

Für Carlowitz fertigte Agricola ein ausführliches Gutachten an, in welchem er durch Berufung auf eine Anzahl Dicta Luthers, Melanchthons und Buzers, sowie durch allerlei Schriftbeweise die Nachgiebigkeit, die er den Katholiken gegenüber bewiesen hatte, zu rechtfertigen suchte und die Annahme des Interims dringend anriet.<sup>3)</sup> Das Interessanteste sind dabei die Beweise, die er dafür der heil. Schrift entnimmt, daß es erlaubt sei, um ein Gott

<sup>1)</sup> Agricola schreibt am 13. April: „De Sanctis si quid abominabile irrepserit, tollatur, corrigatur, emendetur coactis synodis. Nam duo Electores, Saxo et Brandenburgensis, sic inter se convenerunt, ut primo quoque tempore unam synodus celebratur sint, in qua haec ordine bono et εὐσχημόνως constitui debeant.“

<sup>2)</sup> Es darf freilich nicht außer Acht gelassen werden, daß Melanchthon bei allen Nachrichten, in denen er von Gefahren schreibt, die seiner Person drohen sollten, ein sehr unzuverlässiger Zeuge ist, da seine Furchtsamkeit auf diesem Gebiete ihn jedem Gellätsch Glauben schenken hieß. Und wenn wirklich Agricola eine so niedrige und in Anbetracht ihrer alten Freundschaft doppelt gemeine Angeberei gegen ihn betrieben hat, so hat auch Melanchthon es sich nicht versagt, in seinem vielbesprochenen Schreiben an Carlowitz (28. April 1548) durch eine sehr tendenziöse Aufwärmung seines einst im Herbst 1527 mit Agricola geführten Streites gegen diesen den Angeber zu machen.

<sup>3)</sup> „Ratschlag, so zu Augsburg gehaltenen Anno 48“ in Manusc. germ. 203 in 4° auf der Königl. Bibl. zu Berlin. S. Neues Archiv f. Sächs. Geschichte I. 3 S. 266—279.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) wohlgefälliges Ziel zu erreichen, „etwas nachzugeben und in etlichen Stücken zu weichen.“ Er beruft sich auf die Beschneidung des Timotheus durch Paulus, auf Pauli Gelübde in Renthreä, auf die Satzungen des Apostelconvents behufs Vereinigung der Juden- und Heidenchristen;<sup>1)</sup> ferner auf Mosis Unterlassung der Beschneidung während der Wüstenwanderung und auf die von demselben erteilte Erlaubnis, Ehen mittels eines Scheidebriefes zu trennen. Dieses Gutachten scheint trotz seiner Bitte an Carlowitz, es geheim zu halten, doch weiter bekannt geworden zu sein, da die Gegenschriften der Flacianer mehrfach auf den Inhalt desselben Bezug nehmen. Genaue Berichte besitzen wir über die Verhandlungen, welche Agricola mit dem Bruder seines Kurfürsten, dem Markgrafen Johann von Küstrin, zu führen bekam. Am 21. März erschien er bei diesem und überbrachte ihm außer dem Text des Interims einen Aufsatz zur Empfehlung desselben, in welchem gleichfalls Luther mit den Zugeständnissen des Interims in Einklang gesetzt werden sollte. Wir verstehen leicht, wie für den Theologen, der zur Annahme des Interims einladen wollte, es vor Allem darauf ankommen mußte, sich mit Luthers gewaltiger Autorität decken zu können. Uebereinstimmend mit dem eben erwähnten Gutachten behauptete er von Luther, daß dieser — vorausgesetzt, daß der Artikel von der Rechtfertigung rein sei — im Uebrigen zu den größten Zugeständnissen Rom gegenüber bereit gewesen sei; nur Folgendes sei noch von Seiten Roms anzuerkennen: daß nicht der Papst, sondern Christus das Haupt der Kirche sei; daß aus der Messe der Begriff des Sühnopfers entfernt werde, und demgemäß auch die Stillmessen aufhören; daß in Gebräuchen und Ceremonien Freiheit geschaffen werde, namentlich daß Laienkesch und Priesterehe unverboten seien. Das Alles sei ja nun im Augsburger Interim anerkannt; die Rechtfertigungslehre laute evangelisch, der Papst sei zwar um der nötigen Ein-

<sup>1)</sup> Diese Beweisstücke aus der Geschichte Pauli spielten schon in den Verhandlungen Joachims mit Bußer eine Rolle, wie dieser in dem Briefe an Joachim vom 3. Juni erwähnt.

heit der Kirche willen anerkannt, aber in seiner Macht durch die Betonung des göttlichen Rechts der Bischöfe erheblich beschränkt; die Messe sei als Dankopfer gefaßt, die Privatmessen aber sollten abgethan werden,<sup>1)</sup> Laienkelch und Priesterehe seien freigegeben, kurz es stehe mit dem Interim so, daß wenn sein geistlicher Vater, Luther, diesen Tag noch erlebt hätte, er Herz, Augen und Hände gegen Gott aufgehoben und für solches „Jubeljahr“ Gott gedankt haben würde. Da, er hätte wol noch zehn Jahre länger gelebt, wenn er diesen Freudentag hätte erleben können. Johann erklärte zunächst nur seine Bereitwilligkeit, das Interim „zu überschén.“ Tags darauf kam Agricola und erbat sich von Johann das Exemplar des Interims wieder zurück, weil es sein Herr in den Verhandlungen mit Kurfürst Moritz gebrauche; dann aber brachte er es am 23. März wieder zu Johann, aber mit der Meldung, König Ferdinand habe untersagt, Abschrift davon zu nehmen. Was Johann daraus ersehen wolle, das möge er in seiner Gegenwart sich herauslesen. Auf diese seltsame Zumutung erwiederte ihm Johann, dann möge er es nur ruhig wieder mit sich wegnehmen. Agricola fühlte wol das Unziemliche in Ferdinands Auftrage und war daher froh, noch an demselben Nachmittage mit einer nunmehr ganz anders lautenden Ordre dieses zu Johann kommen zu können; es sei Ferdinand nicht zuwider, wenn er das Interim sich wollte abschreiben lassen. Jetzt ließ sich Johann mit ihm in eine Disputation ein. Dieser fragte an, wie ihm denn das Interim gefiele, und erbot sich, „ihn dermaßen zu berichten, daß er sich solches nicht würde mißfallen lassen.“ Das hatte er nun wol nicht vermutet, daß Johann ihm auf diese Aufforderung hin seinerseits so scharf ins Gewissen reden würde, als nun geschah. Man meint, wenn man die Acten weiter liest,

---

<sup>1)</sup> In der That bezeichnet das Interim in thesi es als wünschenswert, daß nicht der Priester allein communicire, sondern die Diaconen und auch Gemeindeglieder jedesmal daran Teil nehmen sollten. Aber eben nur in thesi; thatfächlich werden für Stadtkirchen täglich zwei Messen verordnet, ohne Rücksicht, ob Communikanten da seien oder nicht.

die ~~Wollen~~<sup>Wollen</sup> ~~Reich~~<sup>Reich</sup> umgetauscht: der Fürst ist zum Seelsorger geworden, der dem Theologen das Gewissen schärft und ihm mit Bibelsprüchen wacker zu Leibe rückt. Er wolle ihn gnädigst ermahnt und gebeten haben, so lesen wir, daß er als Einer, der bisher Christum gepredigt, der Schrift gewaltig und genugsam verständig sei, sich weder durch Reichtum, Gnade, Kunst noch etwas Anderes zum Abfall wolle bewegen lassen, sondern daß er seinen Christum öffentlich bekennen möge. Er erinnert ihn an Christi Worte, Matth. 10, 32 u. 37. Es handle sich nicht um seine, sondern um Christi Sachen; wer da etwas bewillige, was wider Christum und sein Wort wäre, der hätte nicht allein die Rüge der Menschen, sondern vor Allem Gottes ewige Strafe zu erwarten, der solle sich vorsehen, daß ihn der Spruch nicht trüfe, daß Gott das Blut der Christen aus seinen Händen fordern würde. Auch erinnerte er ihn an des brandenburgischen Hofpropheten Carion Weissagung, der für 1548 einen falschen Propheten angekündigt hatte, welcher der Christenheit unter dem Schein des Guten viel Arges erzeigen würde. Agricola antwortete auf diese tief einschneidende Rede nur kurz und ausweichend, er wolle lieber sterben, als wissenschaftlich gegen Gott und sein Wort handeln. Schwierig war es für ihn, die einzelnen von Johann hervorgehobenen bedenklichen Lchrstücke des Interims zu rechtfertigen. Betreffs der Privatmessen behauptet er, die alte Kirche habe stets — auch ohne Communicanten — Messe als Dankopfer, als dankbares Gedächtnis des Opfers Christi am Kreuze gehalten; damit gab er freilich den wichtigen Satz der Augsburger Confession, daß evangelische Messe nur zu dem Zwecke der Sakraments-Aussteilung stattfinde, völlig preis. Die Anrufung der Heiligen sucht er damit zu rechtfertigen, daß diese ja mit uns eine einige Kirche bildeten; und wie wir Einer für den Andern beteten, so sei es doch auch von ihnen zu glauben. In Betreff der Vigilien und Exequien,<sup>1)</sup> desgleichen in Betreff der Ohrenbeichte mit Auf-

---

<sup>1)</sup> „Vigiliae item et exequiae mortuorum de more veteris ecclesiae celebrentur.“

zählung der einzelnen Sünden,<sup>1)</sup> und der Lehre von der Satisfaction<sup>2)</sup> weiß er sich nur damit zu helfen, daß er sagt, diese Dinge wären im Interim ja nicht so genau gefasst, daß man nicht auch dem, der sich an ihnen stieße, Freiheit lassen sollte. Sie seien freilich nicht so klar, wie sie eigentlich sein sollten, denn man wolle durch sie die Anderen (die Katholiken) herbeibringen. Sein Gewissen könne sich aber dabei beruhigen, weil ja, wenn nur die Rechtfertigungslehre im evangelischen Sinne gepredigt würde, diese anstößigen Stücke bald hernach von selbst dahinfallen würden. Jetzt aber sei es eine Forderung der Liebe, in diesen Stücken nachzugeben. — Vorsichtig erwiderte ihm Johann auf seine lange Schlußrede, wenn wirklich, wie er eben gesagt, diese anstößigen Stücke frei sein und einen andern Verstand haben sollten, so wäre es doch gut, daß man das ausdrücklich im Interim selbst ausspräche, damit man wüßte, in was man willigen könnte. „Also haben S. Fürstl. Gn. sich mit dem Agricola geschieden.“ Unverrichteter Sache mußte der Interims-Agent heimkehren und wurde auch nicht weiter Johann gegenüber verwendet, denn die von Johann geforderte ausdrückliche schriftliche Anerkennung seiner dem Markgrafen vorgetragenen Interpretationen der anstößigsten Artikel konnte er natürlich nicht beibringen. Fortan übernahm es Ferdinand selber, nicht mit theologischem, sondern mit politischem Nachdruck den Widerstrebbenden zur Annahme des Interims zu bewegen. Nur einmal geschah es noch in dem weiteren Verlauf der Verhandlungen, daß Agricolas Name hineingeschlöpft wurde. Johann, der vor Allem nach Gründen suchte, um seine Entscheidung hinausschieben zu können,

---

<sup>1)</sup> „Confessio poenitentis cum enumeratione peccatorum nobis commendata videtur . . . Itaque enumeranda sunt peccata, quae non quidem anxie nimis, sed tamen diligenter cogitanti et sese excutienti in mentem veniunt.“

<sup>2)</sup> „Et si illa satisfactio, quae culpam et aeternam poenam expiat, soli Christo tribuenda est, satisfactio tamen, quae in poenitentiae fructibus consistit, maxime autem in jejunio, eleemosyna et oratione . . . peccatorum causas excindit et peccati reliquias medetur ac temporalem poenam vel tollit vel mitigat.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
entschuldigte sich vor Ferdinand damit, daß er ja keine gelehrten Theologen zu seiner Beratung auf dem Reichstage bei sich habe. Da wies ihn Ferdinand auf die große Zahl „gelehrter und gutherziger“ Theologen hin, die in Augsburg anwesend wären; namentlich wäre ja der Eisleben da, der der Religion des Markgrafen selbst zugehöre. Die Replik Johanns auf diese Vorhaltung lautete für Agricola nichts weniger als schmeichelhaft. „So hat es auch die Gelegenheit um den Eisleben (ob er gleich für einen Sr. Fürstl. Gn. Religionsverwandten will gescholten werden), daß er seiner Lehre selbst nicht gewiß gewesen, sondern zum östern Schwärmerei angefangen, ist auch soweit durch Schriften überwunden worden, daß er dasjenige, was er zuvor gelehrt und gepredigt, bis in zwei oder drei Mal öffentlich hat widerrufen müssen.“ Daraus möge Ferdinand abnehmen, wie „gefährlich auch ungelegen“ es für Johann wäre, von diesem Manne sich Bericht zu nehmen.

Im Anfang des Juli zog Joachim mit seinem Gefolge von Augsburg heim, aber auch die Rückreise sollte dazu ausgenutzt werden, für das kaiserliche Interim Anhänger zu gewinnen. Besonders hatte Joachim es übernommen, auf die mächtige und durch bedeutende evangelische Theologen ausgezeichnete Reichsstadt Nürnberg persönlich im Sinne einer gütlichen Verständigung über die Annahme des Interims einzuwirken. Am 12. Juli kam er mit Agricola vor der Stadt an. Die Ratsherren Hieronymus Baumgärtner und Johann Geuder empfingen ihn eine Stunde vor der Stadt. Als bald nach der Begrüßung brachte der Kurfürst das Gespräch auf das Interim und fragte, wie man in Nürnberg darüber denke. Man wünsche dringend, so bekam er zur Antwort, zu keiner Aenderung der Lehre gezwungen zu werden. Da möchten sie, erwiderte er, unbesorgt sein; ob denn nicht auch ihm selber seine Seligkeit am Herzen liege, der er doch in Gemeinschaft mit dem Pfalzgrafen den übrigen Ständen geraten habe, hierin dem Kaiser zu willfahren? Er schalt auf die Wittenberger, daß sie absichtlich die Lehre des Interims entstellt und dem Buche Irrtümer angehängt hätten, die gar nicht darin ständen. Am Thore

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) entließ er die Ratsherren mit der Weisung, daß sich am nächsten Tage der Rat bei ihm einfinde solle, da er im Namen des Kaisers mit ihm zu handeln hätte. — In langer Rede empfahl Joachim am 13. die Annahme und Einführung des Interims, zugleich stellte er in Aussicht, er werde, sowie er in die Heimat zurückgekehrt wäre, eine Synode wegen des Interims veranstalten, bei welcher er auch den Rat der Wittenberger anhören wollte; was dabei beschlossen würde, das werde er ihnen schriftlich mitteilen. Die Ratsherren erklärten ihm darauf, sie möchten in so wichtiger Sache gern noch den Rat ihrer Gelehrten und Prediger hören. Daher gab er ihnen Weisung, eine Commission zu Agricola zu schicken, der solle ihnen über Alles Auskunft geben. So geschah es; der Rat entsendete drei Männer (den gelehrten Freund der Reformatoren, Hieron. Baumgärtner unter ihnen) zu Agricola, der in dreistündiger Rede die Vorteile des Interims pries und über die anstößigsten Stellen beruhigende Erklärungen abgab. Namentlich wies er darauf hin, es gebe eine Weise, den Mechanon — der ja auch restituirt werden sollte — auszudeuten, wonach er alles für evangelische Ohren anstößige verliere.<sup>1)</sup> Baumgärtner berichtete über die Unterredung an den Senat, und dieser beschloß, nun auch noch die Prediger zu Agricola zu senden, damit auch diese von ihm die beruhigenden Erklärungen über den Inhalt des Interims vernähmen. Da aber Joachim schon am 14. Juli wieder abreisen wollte, wurde er gebeten, Agricola noch einen Tag zu diesem Zweck zurückzulassen. In großer Zahl versammelte sich demgemäß am 14. die Predigerschaft Nürnbergs auf dem Rathause, um aus Agricolas Munde zu hören, was er Tags

---

<sup>1)</sup> In Cod. 222 Bibl. Sen. Lips. fol. 97 slg. befindet sich: „Form der prefacion Wie es sol gehalitten werden fur der Interimistischen Messe 1548. Menso Julio.“ Darin heißt es: „So wollen wir nach Befehl des Herrn scinen wahren Leib und Blut, wie er einmal für uns am Kreuz blutiger, schmerzlicher und sterblicher Weise aufgeopfert hat, ihund unschmerzlicher, unblutiger, unsterblicher Weise in Geheimnis und Gestalt Brots und Weins dem himml. Vater fürstellen und damit des einmal fürgebrachten Kreuzopfers erinnern.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

zuvor bereits den Deputirten des Senats gesagt hatte. Er betonte vor Allem die große Gottesgnade, daß nun der Kaiser die evangelische Rechtfertigungslehre<sup>1)</sup> nicht nur gestattet, sondern selbst verordnet habe. Die Evangelischen hätten also fortan am Kaiser selbst einen Verteidiger ihrer Lehre; es könne nicht fehlen, daß die entgegenstehenden Beschlüsse des Tridentiner Concils nun auch hinfällig werden müßten. Es sei nicht beabsichtigt, die ganze katholische Umgang mit ihren Salz- und Wasser-Weißen u. dgl. wiederherzustellen; auch wolle nicht Alles im Interim so stracks buchstäblich verstanden sein. Als Agricola nun auch versuchte, den Messkanon ähnlich wie am Tage zuvor zurecht zu deuten und zu verteidigen, und namentlich durch einen Vergleich Christi mit Melchisedek den Opferbegriff ins Abendmahl zu tragen, unterbrach ihn Andreas Osiander, und es entstand ein Disput, der jedoch für Agricola einen möglichst günstigen Ausgang nahm, da Jener durch seine maßlose Heftigkeit seiner Sache schadete. Das Mittagesessen unterbrach in erwünschter Weise den unerquicklichen Streit. Nach Tische setzte Baumgärtner, während Agricola sich zurückzog, das Ueberredungswerk weiter fort; selbst Osiander zeigte sich jetzt viel entgegenkommender und versprach, an Melanchthon schreiben zu wollen. Kurz, Agricola konnte mit der Befriedigung abreisen, hier zum ersten Male mit glücklichem Erfolge für das Interim geworben zu haben. Seine Anpreisung des Interims und seine zuversichtliche Interpretation der anstößigen Stellen darin hatten für den Augenblick solchen Eindruck auf die Geistlichen gemacht, daß diese am nächsten Tage, einem Sonntage, zur Beruhigung der Bevölkerung predigten, der Kaiser habe die besten Absichten, es handle sich um den Frieden der Kirchen, und es sei zu hoffen, daß Lehre und Sakramentsfeier auch unter dem Interim ganz unverfehrt bleiben würden. Baumgärtner sandte dem bereits abgereisten Agricola einen Boten nach, der ihm diesen Erfolg seiner

<sup>1)</sup> Später hat Agricola selbst zugegeben, daß eben diese Lehre, von der er bisher zu Ehren des Interim so viel Rühmens gemacht, im Interim „etwas kurz gestellt“ sei.

Verhandlungen <sup>1)</sup> melden und den Dank des Senats für seine Bemühungen aussprechen sollte. Zugleich bat er ihn, Alles, was man in der Mark in Sachen des Interims weiter beschließen würde, auf ihre Kosten abschreiben zu lassen und ihm senden zu wollen. Agricola antwortete von Coburg aus am 17. Juli: er habe keinen sonderlichen Dank verdient, da er nur gethan habe, was sein Amt und die Ruhe in Staat und Kirche von ihm erforderten. Er wünsche Nürnberg Glück, daß es sich jetzt bereit gefunden habe, dem Kaiser zu geben, was des Kaisers, und Gottes, was Gottes sei. Die Bitte wegen Uebersendung der Schriftstücke wolle er gern erfüllen. Zugleich warnte er sie vor einem Boten aus Sachsen, der eine in Magdeburg gedruckte Schrift gegen das Interim <sup>1)</sup> zu ihnen bringe: sie möchten vorsichtig handeln und die drohenden Gefahren in Rechnung ziehen. — Freilich war es mit dem Erfolg, den seine Beredsamkeit in Nürnberg errungen hatte, nicht weit her: nicht nur Osiander war außer sich, daß er als Einer erschienen war, der ins Interim gewilligt haben sollte, und bewies fortan diesem Buche gegenüber eine um so feindseligere Haltung; auch seine Collegen stimmten ihm treulich in der Mißbilligung der Interims-Annahme bei, und selbst Baumgärtner gab hinterher deutlich zu verstehen, daß man eigentlich nur — der Not der Zeit nachgebend — ein wenig Comödie gespielt habe. Es sei doch nützlich gewesen, so entschuldigte er hinterher sein verbindliches und entgegenkommendes Verhalten Agricola gegenüber, diesen nicht

---

<sup>1)</sup> Wahrscheinlich sind die „Notationes de corruptelis libri Interim scriptae a Theologis Vuitebergensibus“ vom 16. Juni 1548 gemeint (unterschrieben von Bugenhagen, Cruciger, Major, Melanchthon und Fröschel), jene Schrift, die durch Crucigers Schwiegersohn Andreas Regel dem Glacius abschriftlich zugestellt und von diesem zum Schrecken der Verfasser sofort in Magdeburg zum Druck befördert war; sie ging so als erstes öffentliches Zeugnis gegen das Interim in die Welt aus. Lächerlich war nur, daß dieselben Wittenberger, die damals über die Publication entsezt waren, hinterher „als der Wind anging aus einem andern Loch zu blasen,“ nicht genug dessen sich rühmen konnten, daß sie die Ersten gewesen, die das Interim öffentlich widerlegt hätten.

im ~~Vorw~~ ~~libtood~~ von Nürnberg abziehen zu lassen. Agricola aber war stolz darauf, an einem so ansehnlichen Theologen wie Osiander und einer so berühmten Gemeinde, wie die Nürnberger war, mit seiner Beredsamkeit einen Erfolg errungen zu haben.<sup>1)</sup> Ueber Coburg zog er mit seinem Herrn weiter durchs Thüringer Land. In Saalfeld wohnte sein alter Freund Caspar Aquila. Diesen gedachte er bei Gelegenheit seiner Durchreise für das Interim gewinnen zu können: er sandte daher von der Herberge aus durch seinen Sohn eine Einladung an ihn, zu ihm zu kommen, da er ihm herrliche Neuigkeiten mitzuteilen hätte. Dieser eilte herbei, und es fand eine längere Aussprache statt, über deren Ergebnis die beiden Colloquenten hernach leider ganz entgegengesetzte Angaben gemacht haben. Agricola schrieb darüber an den Pfarrherrn Caspar Glatius in Orlamünde: „den sonst schroffen und „stoischen“ Aquila habe ich gleich vielen Andern dahin gebracht, daß er jetzt dem Kaiser freundlich gesinnt und voll Dankes ist für seine Bemühungen, den Kirchenschaden zu heilen;“<sup>2)</sup> in Jena bezeichnete er Aquila geradezu als Einen, der das Interim approbiert habe. Aquila dagegen hat eine ausführliche Schilderung ihrer Unterredung gegeben, wonach von einer Einigung zwischen ihnen keine Rede gewesen war, sondern Agricolias Anpreisungen, seine schönsten Luthercitate, sein verlockender Hinweis auf das Beispiel Osianders und der Nürnberger u. dergl. nur mit dem entschiedensten und standhaftesten Bekennermute zurückgewiesen worden waren. Seit jenem Tage war die alte Freundschaft für immer zerstört und wenigstens von Aquilas Seite in grimmige Feindschaft umgewandelt. Wie viel Sympathien das schöne Interim beim evangelischen Volke finde, bekam Agricola jetzt auch auf der Reise durch Thüringen zu kosten. In einem Städtchen erhob sich nämlich die Bevölkerung mit Steinen bewaffnet gegen ihn, und es fehlte nicht viel, so hätte er unter

<sup>1)</sup> Vgl. den Brief Besolds an Mel. v. 1. Jan. 1549 in Zeitschr. f. Kirchengesch. II. 183.

<sup>2)</sup> Das Datum, welches dieser Brief in Zeitschr. f. Kirchengesch. II. 174. 175 trägt, 1. Juli 1548, ist offenbar irrig.

ihren ~~Leibwürfen~~ <sup>Leben</sup> lassen müssen. Auch der Versuch, den er machte, Caspar Glatius in Orlamünde fürs Interim zu gewinnen, scheiterte völlig: denn derselbe unterschrieb wenige Tage darauf zu Weimar gemeinschaftlich mit Aquila das „Bedenken auf das Interim,“ welches die Prediger der jungen Herzöge, der Söhne des gefangenen Kurfürsten Johann Friedrich, aussetzten und hernach auch veröffentlichten.

So hatte Agricola als Werber und Lobredner aufs Interim zwar eine bedeutende Betriebsamkeit und Bereitsamkeit entwickelt, aber seine Bemühungen waren, recht betrachtet, ganz erfolglos gewesen: nur daß über seinem eigenen Haupte eine immer bedrohlicher anwachsende Wetterwolke des Unmuts und der Entrüstung seiner Glaubensgenossen sich zusammenzog.

---

VII.

## Die Einführung des Interims in Kurbrandenburg.

Schon von Augsburg aus hatte Joachim eine Synode der Geistlichen aufs Schloß in Köln a. Spr. zusammenberufen lassen, auf welcher Kanzler Weinleben im Namen des Kurfürsten beruhigende Mitteilungen über den Gang der Vergleichsverhandlungen in Augsburg gemacht und sie zu fleißigem Gebet für den glücklichen Verlauf des Reichstages aufgefordert hatte. Aber die Gegner des Interims, welche bei Joachims Rückkehr alsbald energische Maßregeln zur Einführung desselben befürchtet hatten, konnten von einem Monat zum andern mit Befriedigung constatiren, daß noch immer keinerlei Veränderung vorgenommen wurde. Die Gründe für solche zuwartende und zögernde Haltung des Kurfürsten sind unschwer zu erkennen. War es schon in Augsburg nur durch ein verwickeltes und sein Gewissen bedrückendes Spiel der Diplomatie gelungen, ihn zum Lobredner und Vorkämpfer für dieses Interim zu gewinnen, so mußte, je weiter er sich von Augsburg entfernte, je mehr er mit der evangelischen Bevölkerung wieder Fühlung gewann, je mehr der Hochdruck der kaiserlichen Nähe aufhörte, eine erhebliche Ernüchterung eintreten. Seine natürliche Gutmäßigkeit machte ihn abgeneigt gegen eine gewaltsame Durchführung von Maßregeln, die seine Untertanen als Gewissenszwang verabscheut haben würden. Aber ebensowenig wollte er sich und seinem Lande gegenüber eingestehen, daß er in Augsburg in Dinge gewilligt hätte, die seinem evangelischen Bekenntnis zuwider waren. Noch weniger besaß er den Bekennermut, der erforderlich gewesen wäre, um

~~unbeirrt durch kaiserliche~~ Ungnade das Joch des Interims von sich und seinem Lande abzuschütteln. So leitete seine Maßregeln in Sachen des Interims fortan ein vierfaches Interesse: seine eigne Ehre forderte, nach wie vor das Augsburger Interim als mit dem evangelischen Bekenntnis verträglich zu verteidigen; die Rücksicht auf seine Unterthanen riet ihm, von allen Gewaltmaßregeln Abstand zu nehmen; um der kaiserlichen Gunst willen — von welcher er ja auch die Bestätigung für seinen Sohn Friedrich im Erzbistum Magdeburg erstrebte — mußte er über die Durchführung des Interims in seinem Lande berichten können; die Rücksicht endlich auf Moritz von Sachsen und auf seine eigne Stellung im Rate der Kurfürsten legte es ihm nahe, gemeinsam mit diesem mächtigsten evangelischen Fürsten in dieser wichtigen Religionsangelegenheit zu operiren. Dieser aber lehnte eine unbedingte Annahme des Augsburger Buches entschieden ab.

Die Rücksichtnahme auf Moritz war um so wichtiger, da Sachsen als das Geburtsland der Reformation und durch den überragenden Einfluß der Wittenberger Universität, besonders durch die seit Luthers Tode in Deutschland in weitesten Kreisen der Evangelischen unbedingt anerkannte Autorität Melanchthons in Sachen des Interims gewissermaßen das entscheidende Wort zu sprechen hatte. Die evangelische Kirche in der Mark war, trotz der emphatischen Erklärungen Joachims, daß er nicht eine Wittenbergische, sondern eine selbständige christliche Kirche in seinem Lande haben wollte, doch im Großen und Ganzen eine Filiale Wittenbergs. Brandenburgs Geistliche verdankten in großer Zahl ihre Ausbildung der Wittenberger Universität; die Tüchtigsten und Gebildetsten unter ihnen stammten aus Melanchthons Schule und verehrten in ihm ihren Lehrer, oder waren doch auf seine Empfehlung hin in der Mark ins Amt gekommen. Die überwiegende Mehrzahl der Geistlichen sah auf ihn als auf eine unbedingt maßgebende Autorität in Glaubenssachen. Und auch die Magistrate und die Herren der Ritterschaft waren es gewöhnt, auf sein Urteil zu hören und dasselbe anzuerkennen. Auch jetzt waren die Augen der märki-

schen Geistlichen auf Melanchthon gerichtet; von ihm erwarteten sie die maßgebende Parole, wie man sich dem Interim gegenüber verhalten sollte. Nun war freilich Melanchthon von Natur zu Compromissen geneigt; dennoch stand er der Zumutung, das Augsburger Interim pure anzuerkennen, mit einem entschlossenen Nein gegenüber. Jenes traurig-berühmte Schreiben an Carlowitz, auf Grund dessen Karl V. selbst geäußert haben sollte: „den habt ihr; sehet, daß ihr ihn haltet,“ erwies sich doch nur als das Erzeugnis einer einzelnen, freilich sehr schwachen Stunde.<sup>1)</sup> Gewaltsam hatte er sich zusammengerafft, und gedrängt durch seine zum Teil viel entschlossener und kampfesbereitere Umgebung (auch Flacius gehörte ja damals noch zu seinen Ratgebern!) nahm er dem Augsburger Buche gegenüber eine entschieden ablehnende Stellung ein. So viel sich auch jetzt noch gegen seine im Vergleich mit Andern schwächliche Haltung sagen läßt, so gebührt ihm doch ganz wesentlich das Verdienst, durch diese seine Haltung unsere Mark vor einer eiligen Einführung des Augsburger Interims bewahrt zu haben.

So ungelegen es Joachim in Augsburg war, daß Moritz, wesentlich durch das abratende Urteil Melanchthons bestimmt, die Interimsannahme zögernd und verlaufsürend betrieb, so gelegen kam es ihm jetzt bei den Schwierigkeiten, die ihm im eigenen Lande entgegentraten, daß die Interims-Verhandlungen in Sachsen nur so langsam vorrückten: er gewann dadurch selbst Zeit, um aus der wirren Situation, in die er geraten war, einen für sich und sein Land erträglichen Ausweg zu finden. Ein solcher bot sich ihm, wenn es ihm gelang, Stände und Geistlichkeit dahin zu bringen, daß sie nominell das Augsburger Interim annahmen — dann war er dem Kaiser gegenüber gedeckt —, aber natürlich unter Restriktionen, welche deutlich machten, daß an eine vollständige Durchführung derselben gar nicht gedacht wurde. Es handelte sich, wie

---

<sup>1)</sup> Vgl. die treffliche Charakteristik und Beurteilung dieses Schreibens bei Jacoby, Liturgik der Reformatoren II. 1876. S. 163 fsg. und dagegen die, Melanchthons Schwächen als seine Verdienste rühmende Apologie derselben bei Pastor a. a. D. S. 377 fsg.

Leutinger ganz bezeichnend sagt, dem Kaiser gegenüber um ein „figmentum obsequii“, oder wie es der Wittenberger Diaconus Mag. Albertus Christianus treffend in einem Briefe an Agricola ausdrückte: „Eure Verhandlungen, die Briefe Eures Fürsten und Eurer Hofsleute bezeugen, daß ihr nur das Eine bezweckt, nämlich dem Kaiser gegenüber Euch den Anschein zu geben (ut imperatori fucus fiat), als hättet Ihr die Augsburger Confession abgethan und das ganze Interim und mit ihm das Papsttum angenommen.“

Das Verfahren, welches Joachim einschlug, war nun folgendes. Agricola mußte durch belehrende und beschwichtigende Predigten die Stimmung im Volke aufzuklären suchen. Seine Predigten scheinen nach den darüber vorliegenden Mitteilungen ein Gemisch schwer zu vereinigender Behauptungen gewesen zu sein. Auf der einen Seite war er ein überschwenglicher Lobredner des Interims, auf der andern Seite machte er sehr erhebliche Zugeständnisse betreffs einzelner Lehrstücke darin. „Eisleben lobte das Interim so hoch auf dem Predigtstuhl, wie es so ein christlich Buch sei, dadurch ganz Europa würde bekehrt werden,“ so meldet Buchholzer über diese Predigten; aber ebenso verdient in diesem Falle auch eine Notiz des Flacius Glauben, laut welcher Agricola betreffs einzelner Artikel das Interim entschieden desavouirte. Er habe nämlich gepredigt: „Was belanget die Anrufung der Heiligen, stehet im Interim, man möge wol sagen, heiliger Petre, bitte für mich. Dies aber will ich nicht thun, und ihr sollt's auch nicht thun. So kann uns diese gottlose Anrufung nicht irren und schaden!“ Und ein anderer Bericht gesteht zu, Agricola habe erklärt, er wolle durchaus nicht alle Artikel des Augsburger Buches in Schutz nehmen, so namentlich nicht die dort formulirte Rechtfertigungslehre, auch verwerfe er den römischen Misscanon und jede Beschränkung der Priesterehe. Diese Predigten Agricolae konnten also der Bevölkerung bereits als Zeugnis dienen, daß eine strenge und vollständige Durchführung des Interims nicht mehr in Joachims Absichten stand.

www.libtool.com.cn Ferner ließ Joachim jetzt das Interim „auf Befehl des Kaisers“ zu Frankfurt a. O. drucken, zu dem Zwecke, es den einzelnen Pastoren bei den nachfolgenden Einführungsverhandlungen — und dann mit den erforderlichen beruhigenden Erklärungen — einzuhändigen. Wenn daher Joachim am 11. Januar 1549 dem Kaiser meldete, er habe das Interim drucken „und publiciren“ lassen, so darf diese „Publication“ nur mit den erforderlichen Beschränkungen verstanden werden. Vermutlich kamen die Exemplare gar nicht in buchhändlerischen Betrieb, sondern wurden an den Fürsten abgeliefert, um dann den Pastoren übergeben zu werden. Als Drittes meldet Joachim dem Kaiser, er habe das Interim „in seinem Hoflager in allen Kirchen aufrichten lassen.“ Auch hier ist mehr gesagt, als wirklich geschehen war. Joachims Kirchenordnung von 1540 hatte weit mehr von katholischen Ceremonien im Gottesdienst beibehalten als die anderen evangelischen Agenden. Messornat der Geistlichen, Umgänge und Prozessionen, die Feier des Fronleichnamsfestes, ein ausgedehnter Gebrauch der lateinischen Sprache, die Elevation der consecrirten Elemente im heil. Abendmahl u. dergl. gaben dem evangelischen Gottesdienste eine stark katholisirende Färbung. Während nun im Lande allgemach diese Reminiszenzen an den katholischen Cultus — trotz fortduernder Gültigkeit der Kirchenordnung — abgestreift worden waren,<sup>1)</sup> fand im Berliner Dom und wo Joachim sonst Hofgottesdienst halten ließ, genaue Beobachtung all jenes Ceremoniells statt. Und dabei blieb es auch auch jetzt. Nur eins kam wol noch hinzu. Agricola scheint nämlich wirklich einen Versuch gemacht zu haben, die letzte Oelung wieder als Sacrament einzuführen; er soll sich dessen gerühmt haben, daß er seit seiner Rückkehr von Augsburg in vier Fällen schwer Erkrankte durch

<sup>1)</sup> Vergl. Corp. Ref. VI. 218, wo Melanchthon abräät, eine neue Kirchenordnung zu redigiren, da ja der Kurfürst nicht überall die Einhaltung jener vielen anstößigen Ceremonien fordere: nec Princeps ubiqus acerbe eas exigit. An manchen Orten waren jene Ceremonien trotz der Kirchenordnung von Anfang an beseitigt worden, so in Spandau, und das mit Joachims Be-willigung. de Wette V. 307.

seine ~~Weltglück wieder.~~ habe aufleben sehen. Aber eine völlige Durchführung des Interims fand auch in den Hoffkirchen nicht statt; weder der römische Messcanon, noch eine Abendmahlfeier ohne communicirende Gemeinde wurde restituirt. Das Schlimmste, was überhaupt Joachim an Wiederaufrichtung katholischer Gebräuche nachgesagt werden konnte, war, daß er am Fronleichnamsfeste 1549 in der Domkirche „das abgöttische Brot umbtragen“ ließ — und eben daraus, daß dieses als gravirendste Anklage vorgebracht wird, geht klar hervor, daß er das Messopfer selbst auch in seinen Hoffkirchen nicht wieder aufgerichtet hatte. Also reduciret sich auch jene dem Kaiser berichtete Aufrichtung des Interims in allen Kirchen seines Hoflagers auf ein sehr bescheidenes Maß: es war wesentlich nur eine fortgesetzte Uebung der Vorschriften der brandenburgischen Kirchenordnung.

Von Berlin aus wurde ferner das Gerücht verbreitet, Agricola arbeite an einem Buche gegen die Interimsfeinde, namentlich gegen Aquila und Melanchthon: mit einer gewissen nervösen Aufregung kündigt letzterer seinen Freunden das dicht bevorstehende Erscheinen dieser Streitschrift nicht weniger als sechsmal an. Dieselbe ist aber niemals ans Tageslicht gekommen, vermutlich überhaupt nie geschrieben worden. Dagegen verfaßte Agricola im Auftrage Joachims eine „Declaration“ des Interims, mit welcher zusammen letzteres den Geistlichen eingehändigt werden sollte.<sup>1)</sup> Er beschreitet in dieser zunächst wieder den beliebten Weg, durch Berufung auf einzelne Erklärungen Luthers diesen zum Interimisten zu machen und die Rom gegenüber gemachten Concessionen principiell zu rechtfertigen. Aber er giebt daneben auch in den wichtigsten Stücken einen Fingerzeig, wie von Joachims Seite die „Annahme“ dieses Interims gemeint sei. Der Hauptartikel von der Rechtfertigung sei allerdings im Interim „etwas kurz gestellt,“ aber Joachim habe ja das Interim nur unter der Voraussetzung unter-

---

<sup>1)</sup> Dieselbe wurde von Spieler in der Zeitschr. f. hist. Theol. 1851, S. 362—365, publicirt.

schrieben, daß die Rechtfertigungslehre desselben mit der Augsburgischen Confession gleichen Verstand haben sollte; es bleibe daher auch den Predigern unbenommen, diesen Artikel ihren Gemeinden „aufs klarlichste herauszustreichen.“ Betreffs der Ceremonien beruft er sich zwar auch in thesi auf das Vorbild der alten Kirche, giebt aber für die Praxis den wichtigen Fingerzeig, es könne aus den katholischen Agenden Alles, was zu weitläufig wäre und was zum Aberglauben verleiten könne, emendirt und abgethan werden. Wenn trotzdem dem Volke Einzelnes noch anstößig sein sollte, so hätten die Prediger fleißig zu predigen, daß diese Dinge eben nicht im Sinne der römischen Kirche, sondern nur als „alte Gebräuche,“ „ohne Superstition“ hier zur Anwendung kämen. Diese von Joachim mit eigenhändigen Bemerkungen versehene Declaration beweist hinlänglich, wie wenig jetzt noch an eine strenge Durchführung des Interims gedacht wurde.

Während nun Joachim im eignen Lande noch immer keinen directen Schritt zur Einführung des Interims that, drängte er seinen Nachbarn Moritz zu definitiven Entschlüsse. Dieser hatte sich davon überzeugt, daß er seinem Lande das Interim nur in einer stark überarbeiteten, zu Gunsten evangelischer Anschauungen corrigirten Gestalt würde vorlegen können; nur über Maß und Umfang der möglichen Zugeständnisse stritten noch die Räte, die Bischöfe und die evangelischen Theologen. Joachims Politik bestand nun darin, daß er in diese sächsischen Ausgleichsverhandlungen wiederholentlich die Frage nach Recipirung des Meßcanons und Wiederaufrichtung der Privatmesse hineinwarf. Daß ihm dabei nur politische Beweggründe leiteten, geht daraus hervor, daß er nicht einmal in der eigenen Domkirche, wo ihn Niemand hinderte, die Privatmesse und den Meßcanon restituirte. Jedemfalls unterließ er hernach nicht, dem Kaiser gegenüber seine Bemühungen, die Sachsen zur Annahme des Canons zu bewegen, gehörig herauszustreichen. Wie er es aber im eignen Lande damit hieß, darüber schwieg er weislich. Bereits zu dem am 16. October in Torgau zusammentretenen Convent der sächsischen

~~Standeswürde~~ Agricolam berußen, doch scheint es, als sei seiner Reise ein Hindernis entgegengetreten. Die Verhandlungen zwischen Joachim und Moritz fanden ihren Abschluß in der Güterbock'schen Zusammenkunft am 16. und 17. December. Es erschienen dort außer den beiden Kurfürsten auch der edle Georg von Anhalt, der Naumburger Bischof Julius v. Pflug, jerner als sächsische Theologen Melanchthon, der Leipziger Superintendent Pfeffinger und der Dresdener Superintendent Daniel Grejer, und als theologischer Ratgeber Joachims Agricola. Als Grundlage der Beratungen dienten hier die Sätze, welche am 19. November von sächsischer Seite auf dem Convent in Klein-Zelle formulirt worden waren. Diese Sätze — im Wesentlichen identisch mit dem hernach in Sachsen publicirten sogenannten Leipziger Interim — waren offenbar unter Benutzung der brandenburgischen Kirchenordnung Joachims von 1540 verfaßt. Was in ihnen von katholischen Bräuchen beibehalten wird, die Confirmation als bischöfliche Prärogative, die Einhaltung der horae canonicae an allen Stifts- und städtischen Pfarrkirchen, das Fastengebot an den Freitagen und Sonnabenden wie in der Fastenzeit (jedoch nicht als religiöses, sondern als landespolizeiliches Gebot), priesterlicher Ornat, die Feier des Fronleichnamsfestes u. dergl., das fand sich Alles in jener Kirchenordnung Joachims bereits vor. Die einzige nennenswerte Zuthat war die Wiederaufrichtung der letzten Oelung „nach der Apostel Gebot.“ Ueber die Anerkennung und beiderseitige Annahme dieser Sätze war daher zwischen Moritz und Joachim schnell eine Einigung erreicht. Dagegen erhob sich scharfer Widerspruch, als Joachim auch hier die Frage anregte, ob nicht der Melcanon im evangelischen Gottesdienste Aufnahme finden könnte. Die sächsischen Theologen hatten vorausgesehen, daß diese Frage auf die Tagesordnung kommen würde, und hatten sich darauf gerüstet. Melanchthon übergab eine von ihm formulirte entschiedene Zurückweisung des Ansinnens Joachims. Es fand dann noch eine engere Beratung der Fürsten statt, an der zwar Agricola, aber nicht die sächsischen Theologen teilnehmen durften. Hier war es Georg von

www.libtool.com.cn

Anhalt, der der Schützrede Agricolas für den Messcanon energisch entgegnetrat. Georg erinnerte ihn daran, daß er einst selbst (s. oben S. 82) gegen den Canon gepredigt und geschrieben hätte. Agricola replicirte, damals hätten die Papisten falsch von der Messe gelehrt, jetzt aber seien sie selbst auf einen richtigen Weg gekommen, daher könnte man auch den Canon jetzt ohne Sünde lesen und behalten. Treffend antwortete ihm Georg darauf: „Sind die Papisten jetzt auf rechter Bahn, so folgt daraus, daß sie selbst ihren Canon entweder abthun oder verbessern müssen. Wollen sie ihn aber ungeändert behalten, so beweisen sie damit, daß sie ihre Meinung nicht geändert haben, und Ihr handelt derhalben nicht aufrichtig, daß Ihr die Gemeinde Gottes ärgert und zum Abfall reiner Lehre Ursache gebet. Ist der Canon vor 20 Jahren, als Ihr dawider geschrieben habt, gottlos gewesen, so wird er jetzt nicht besser sein, er ist und bleibt der alte Canon und behält seinen vorigen Schmack. Ihr werdet vielleicht den Mund verwöhnet haben, daß so Euch zuvor bitter geschmeckt, jetzt eitel Zucker und Honig dünt.“

Resultat dieser engeren Beratung war, daß sich Moritz und Joachim zu folgender Erklärung einigten: „Wiewol wir des Canons halben in der Messe diesmal nicht haben entschließen können, so wollen wir uns doch ferner darum berathschlagen, wie dem zu thun“ — d. h. man vertagte die Entscheidung der streitigen Frage aufs Neue, um sie auf diese Weise schließlich für immer fallen zu lassen.

Das positive Ergebnis der Zusammenkunft bestand darin, daß beide Kurfürsten am 17. December ein gemeinsames Decret aufsetzten, das sie übereinstimmend in ihren Landen wollten publiciren lassen. Dasselbe enthält jene oben erwähnten Sätze des Zellischen Convents nebst einer Einleitung, in welcher sie erklären: nachdem der Kaiser in Augsburg eine Ordnung habe ausgehen lassen, wie es in unserer christlichen Religion bis auf ein freies Concilium gehalten werden sollte, darüber aber vielerlei Mißverständnis vorgefallen wäre, so hätten sie sich nun nach vorgehaltenem Rate ihrer vornehmsten Theologen über folgende Artikel geeinigt, die sie bei ihren Unterthanen „mit ihrer Bewilligung“ ins Werk

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Die nachfolgenden Artikel werden also ganz kühn den Artikeln des Augsburger Interims als deren Interpretation und Ausführung untergeschoben, und betreffs letzterer wird noch dazu die Bedingung „mit Bewilligung der Unterthanen“ angehängt, es war also nicht einmal dazu Neigung vorhanden, diese Füterbock-Artikel um jeden Preis den Unterthanen aufzubürden. Niedergeschlagen kehrte Melanchthon, triumphirend Agricola von Füterbock heim. Für Ersteren war der Gedanke peinigend, überhaupt mit Agricola zusammen tagen zu müssen, denn er urteilte ganz richtig, daß sein eigenes Ansehen darunter nur leiden konnte, wenn er mit dem Vobredner des Interims irgend welche Vereinbarung geschlossen, gleichviel von welcher Seite dabei am meisten nachgegeben worden war. „Was für ein Murren wird entstehen, wenn man uns mit Eisleben zusammen sehen wird!“ schrieb er schon wenige Tage vor der Abreise nach Füterbock bedrängten Herzens an Georg von Anhalt. Und seine Ahnungen waren ganz richtig, denn die Flacianer haben hernach in schonungsloser und zum größten Teil ganz ungerechtfertigter Weise die Füterbock-Zusammenkunft als Angriffswaffe gegen Melanchthon zu benützen gewußt. — Agricola umgekehrt fühlte sich sehr erleichtert, denn nominell hatte ja nun auch Moritz das Augsburger Interim als verträglich mit dem evangelischen Bekenntnis anerkannt, Joachim und sein Ratgeber waren aus ihrer isolirten Stellung unter den Evangelischen durch jenes gemeinsame Publicandum vom 17. December herausgerissen; daß er gemeinsam mit Melanchthon und den anderen sächsischen Theologen verhandelt hatte, und man dabei zu einer Vereinigung gekommen war, das mußte ihm natürlich dazu dienen, seinen Ruf einigermaßen zu retten. Raum war er nach Berlin zurückgekehrt, so benützte er den nächsten Gottesdienst (es war am Thomastage, 21. December, der in der Mark als kirchlicher Feiertag begangen wurde) zu folgender Abkündigung: „Lieben Leute, auf den nächsten Sonntag (23. Dec., 4. Adv.) wolle sich ein Teglicher in der Kirche finden. Denn da wird man ablesen, was beide Kurfürsten Sachsen und Brandenburg zu Füterbock sich verglichen

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

haben und auch ins Werk bringen wollen. Kann denn ja der Wirt oder Wirtin selber nicht hereinkommen, so lasse er doch einen Knecht oder Magd anhergehen und Nachbarn bei Nachbarn, damit es kund und offenbar werde und man wissen möge, was da gehandelt wurde.“ Am Sonntage versammelte sich denn eine überaus zahlreiche Gemeinde in der Domkirche; Joachim selbst in Begleitung zweier junger Herzöge von Mecklenburg war auch zugegen. Nachdem Agricola über das Evangelium des Tages gepredigt hatte, hob er an: „Lieben Leute, ihr wißt, daß viel Schreibens von dem Kaiserl. Buche hin und wider geschehen, und sind viele Leute geschändet worden, vergleichen ich sonderlich, als wollte man die reine Lehre verschärfen oder unterdrücken. Damit ihr aber sehet und höret, daß man uns ganz Unrecht gehan hat, so haben die Theologen zu Wittenberg auf das Interim eine Verklärung und Ordination gestellt, die den beiden Kurfürsten als Sachsen und Brandenburg überantwortet, die auch bewilligt in beiden Kurfürstentümern und Landen zu halten, wie Solches beide F. Kurf. Gn. mit eigenen Händen untersiegelt und unterschrieben, und lautet also.“ Er las nun die Jüterbocker Artikel vor und schloß: „Da habt ihr nun, lieben Leute, was Gott für große Gnade zu Jüterbock gewirkt hat. Derhalben halte ein Jeglicher sein Maul hinfürder und belüge und lästere unschuldige Leute nicht mehr. Und wenn du nun willst wissen, was das Kaiserl. Buch oder Interim ist, so sage ich: es ist meines gnäd. Herrn von Brandenburg, Kurfürsten, ausgegangene Ordnung, und glaube den Lügenmäulern nicht mehr, die jetzt mit Schanden müssen bestehn, die zuvor in alle Welt ausgeschrieben, gesagt und geplaudert, der Kaiser wolle das Evangelium austilgen, welches ihr nun wißt, daß es erlogen ist. Denn das ich jetzt verlesen, haben die Theologen zu Wittenberg gestellt. Derhalben steht nun die Thür offen dem Evangelio durch ganz Europa. Allein bittet, daß Gott nun getreue Diener des Wortes wolle geben, die sich darin recht schicken können. Das gebe Gott durch seinen Geist. Amen.“

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Wir sehen, Agricola bemühte sich mit einer staunenswerten Dreistigkeit, den für notwendig erkannten Rückzug vom Augsburger Interim zu jenen Füterbocker Artikeln und schließlich zur Kirchenordnung von 1540 zu verdecken, und spielte den unschuldig Verlästerten, der jetzt von Wittenberg her ein glänzendes Zeugnis für seine evangelische Rechtgläubigkeit erhalten hätte. Die Zuhörer konnten wol zu ihrer Beruhigung aus seiner Ansprache entnehmen, daß Aenderungen in der Lehre gar nicht, und nur geringfügige Aenderungen in den Ceremonien ihnen zugemutet werden sollten; aber das Schlimme und für ein zarteres Gewissen Unannehmbarer war, daß sie jene Füterbocker Artikel als das vom Kaiser proclamirte Augsburger Interim annehmen und gewissermaßen Mann für Mann mithelfen sollten, dem Kaiser gegenüber eine Komödie aufzuführen. Daher war trotz der Erklärungen Agricolas die Aufregung in Berlin und im ganzen Lande jetzt außerordentlich. Joachim ließ die Tage des Weihnachts- und Neujahrsfestes vorübergehen, dann aber traf er endlich Anordnungen, um mit der Interimsannahme von Seiten der Geistlichen und Stände ins Werk zu kommen. Er zog es vor, die Geistlichkeit nicht auf einmal zu diesem Zwecke nach Berlin zusammenzurufen, sondern in kleineren Gruppen zur Verhandlung vorzuladen. Mit der Berliner Geistlichkeit sollte der Anfang gemacht werden. Diese wandte sich in ihrer Angst am 7. Januar mit einem Schreiben, das durch besondere Deputation überbracht wurde, nach Wittenberg an ihre „Väter und Präceptoren“ Bugenhagen und Melanchthon, in welchem sie u. a. um eine Erklärung batzen, ob es für ihre Gewissen stathhaft sei, die Füterbocker Artikel anzunehmen, da man sie ihnen überantworten wolle zugleich „mit dem Interim, wie es zu Frankfurt a. O. gedruckt ist, im Namen, als hielten wir das ganze Interim.“ Die beiden Wittenberger antworteten darauf (am 11. Januar): wenn ihnen ihr Kurfürst zugleich mit den Füterbocker Artikeln das Augsburger Interim zur Annahme vorlegen sollte, so möchten sie nur erklären, daß sie fest bei der Lehre ihrer Kirchenordnung von 1540 blieben;

wenn der Kurfürst seinerseits die Sache so ansehen wolle, als stimmten das Augsburger Interim oder irgend welche andere Artikel damit überein, und in diesem Sinne dem Kaiser Erklärungen abgeben wolle, so sei das ja seine Sache, in der sie ihm ja keine Vorschriften zu machen hätten. Vielleicht werde er sich damit zufrieden geben. An Agricolas Collegen Hieronymus Schwolle schrieb Melanchthon privatim, er seinerseits trage kein Bedenken, sich mit sogenannten Adiaphora belasten zu lassen.

So wurde denn zunächst (im Februar) mit den Berliner Geistlichen verhandelt. Sie erhielten vom Kurfürsten Befehl, in Agricolas Wohnung zu erscheinen, um sich mit diesem über das Interim zu bereden. Hierbei kam es zu scharfen Auseinandersetzungen zwischen Buchholzer und Agricola über die Rechtfertigungslehre des Augsburger Interims, ja einem Berichte des Flacius zufolge trieb Ersterer Letzteren so in die Enge, daß dieser endlich dem Propst seine rechte Hand reichte und das Bekenntnis abgab: Es ist ja gewiß wahr, wer das Interim hält, der ist ewig des Teufels! Ueber das Resultat der Verhandlungen lauten die Berichte aber merkwürdig verschieden. Melanchthon erzählt mit sichtlicher Befriedigung, Joachim habe den Geistlichen das Augsburger Buch nebst seiner Declaration vorgelegt, darauf hätten sie grade so geantwortet, wie er selbst ihnen angeraten hätte: sie könnten zwar dem Augsburger Interim nicht zustimmen, seien aber bereit, bei der Brandenburgischen Kirchenordnung zu bleiben. Und damit sei er zufrieden gewesen, es sei also keinerlei Änderung vorgenommen worden. Ganz anders lautet der Bericht des Brandenburger Geistlichen A. Hügel: „dieweil sie, die prediger der Hoffuppen, fürchteten und sonst auch nit fest waren, haben sie auch gehalten wie ein loser bogen, und haben gewilligt, das Interim nach der Declaration anzurichten.“ Die Berliner Geistlichen werden zwar erklärt haben, daß sie das Augsburger Interim nicht halten könnten, aber sie werden auch die ihnen eingehändigten Exemplare desselben nicht zurückgewiesen haben, da ihnen factisch nur die in den Füterbocker Artikeln aufgeführten Ceremonien als das in ihre

Praxis Wiedereinzuführende zugemutet wurden. Auch dem Artikel, der die letzte Oelung wiederherstellt, scheinen sie sich gefügt zu haben, und das wol darum, weil ja dieselbe nur auf Begehrten zu spenden war, dieselbe also, wo die Bevölkerung evangelisch gesinnt und dieser Ceremonie entwöhnt war, nur auf dem Papier stand und nur in ganz seltenen Fällen wirklich zur Ausführung kam.<sup>1)</sup> Mit den Berlinern zusammen scheint auch die Geistlichkeit der nächsten Umgegend mit vorgeladen gewesen zu sein; Hügel erwähnt wenigstens den Spandauer Pfarrer Mr. Christophorus Lassius, welcher gleichfalls in diese Interims-Annahme gewilligt und auch alsbald in seiner Kirche den „circuitum umb die Kirchen und messen (oder metten, d. h. Matutin?)“ aufgerichtet habe.

Nachdem also mit den Berliner Geistlichen glücklich verhandelt war, folgten die anderen nach. Es wurden nun die Geistlichen, Schullehrer und Bürgermeister von fünf Städten nach Berlin citirt, darunter auch die Vertreter der Stadt Brandenburg. Sie mußten morgens um 8 Uhr auf dem Schloß zu Cöln erscheinen; Joachim und sein Sohn Friedrich nahmen persönlich an der Verhandlung teil, auch Agricola und Mag. Paul Prätorius, der Erzieher des Prinzen, waren zugegen. Lateinische und deutsche Exemplare des Interims waren zur Stelle gebracht, erstere für die Geistlichen, letztere für die Bürgermeister zur Verteilung bestimmt. Nach einer Ansprache Joachims, in der er den Versammelten eröffnete, er habe ihnen auf kaiserlichen Befehl das Augsburger Buch zu „überantworten, danach sich ein Jeder zu richten; er versehe sich auch, daß man werde Kaiser. Maj. hierin willigen Gehorsam zu erzeigen wissen,“ ließ er die Exemplare verteilen, zugleich aber auch durch einen Secretär die von Agricola verfaßte „Declaration“ verlesen. Die Geistlichen baten darauf um Erlaubnis, sich unter einander bereuen zu dürfen, ehe sie eine Erklärung abgaben, und bekamen — wenn auch ungern — die

<sup>1)</sup> So erklärt es sich, daß in den Streitschriften gegen das (Güterboden) Leipziger Interim die Wiederherstellung dieser Ceremonie verhältnismäßig so wenig Rumor gemacht hat.

Genehmigung dazu. Beim Hinausgehen rief ihnen der Kurfürst nach: „Ihr mögt euch beratschlagen, aber ihr sollt wissen, daß Kaiser Maj. das strikte will gehalten haben.“ Bei der Besprechung unter einander traten alsbald zwei Parteien hervor. Die Mehrzahl, unter Führung Johann Siegfrieds, des Pfarrers in Alt-Brandenburg und Freundes Melanchthons, sowie des gleichfalls mit Melanchthon befreundeten Bürgermeisters Christian Matthias, plädierte dafür, den Kurfürsten um 14 Tage Bedenkzeit zu bitten, um noch einmal in Wittenberg sich befragen zu können; die Minderzahl, als deren Wortführer Mag. Andreas Hügel, Pfarrer in der Neustadt Brandenburg, hervortrat, erklärte die Vorlage für absolut unannehmbar. Ohne sich vereinigt zu haben, traten sie wieder vor Joachim. Johann Siegfried sprach im Namen der Mehrzahl und bat um 14 Tage Bedenkzeit; Hügel brachte seinen Protest vor, bat auch den Kurfürsten, das ihm eingehändigte Interim wieder zurücknehmen zu wollen. Joachim wurde über diesen Widerstand unwillig, verweigerte die Rücknahme des Buches, berief sich lebhaft auf Luthers und Melanchthons Autorität, die er auf seiner Seite hätte, und entließ die ganze Versammlung ohne Abschied, den Protestler aber mit der Weisung, da er's nicht wollte annehmen noch willigen, so möchte er sich an solche Orte begeben, wo er seines Gefallens leben könnte. Hügel aber warf beim Hinausgehen das verhasste Interim von sich. Doch Joachims Gutmütigkeit behauptete schnell wieder die Oberhand. Kaum waren sie hinaus, so rief er Siegfried und Hügel noch einmal zurück. Er sprach zunächst mit Siegfried in längerer Rede. Er warnte vor den „storren Köpfen“ der Prediger; er bat, man wolle doch nicht um geringer äußerlicher Dinge willen die ganze Kirche in Not bringen, er müsse ja also handeln um des Kaisers willen, damit Land und Leute nicht verstört würden. Ob man in Sachsen die Züterbocker Artikel auch wirklich ausführen werde, das könne er nicht wissen; es sei ihm genug, daß sie gemeinsam diese Artikel acceptirt hätten. Die Geistlichen möchten doch nur bedenken, daß, wenn sie ihn nicht als ihren Ordinarius dulden wollten, er sic

dem Papst und dem Bischof zu Lebus befehlen würde, und dabei würden sie doch viel übler fahren. Ihre Bitte um 14 Tage Bedenkzeit genehmigte er jetzt: „Ziehet gegen Wittenberg, befraget euch mit euren Praeceptoribus. Aber das will ich gehalten haben, das und kein Anderes, danach habt ihr euch zu richten!“

Auch an Hügel wandte er sich mit freundlichen Worten. Er erinnerte ihn daran, daß es sich nur um Weniges handle, das er annehmen sollte; er ermahnte ihn, seiner Kinder und seiner guten Pfarre eingedenk zu sein, und bat ihn, sich anders zu bedenken. Hügel blieb aber bei seiner Weigerung, irgend etwas zu ändern. Der Kurfürst gestattete ihm, ausführlich seine Gründe vorzutragen. Hügel hob hervor, es handle sich um eine Simulation, welche sittlich nicht statthaft sei. Seine offenherzige Remonstration verfehlte nicht ganz des Eindrucks auf den Kurfürsten; er wurde, wie es scheint, nicht unfreundlich verabschiedet.

Johann Siegfried und Christian Matthias befragten sich in Wittenberg und brachten von dort den Rat mit, das Interim nach der Declaration anzunehmen. Und das geschah denn auch, wenngleich unter mancherlei Widerspruch der Bevölkerung; Buchholzer, der am 24. März in Brandenburg predigte, scheint im Auftrage des Kurfürsten selbst seinen Einfluß zur Beruhigung der Gemüther aufgeboten zu haben. Für Hügel verwendete sich der Rat bei Joachim, aber da Jener jede Änderung verweigerte, so wurde ihm eröffnet, der Kurfürst bleibe bei seinem Vorhaben; man wisse Geistliche, die jede Annahme verweigerten, nicht zu schützen. Hügel nahm diesen Bescheid als eine Entlassung und verließ die Mark.

In ähnlicher Weise wurden nun jedenfalls auch gruppenweise die Vertreter der anderen Städte der Mark vorgeladen; nur fehlen uns darüber eingehende Berichte. Es ist nur noch bekannt, was Leutinger über die Erlebnisse seines Vaters, des Pfarrherrn zu Alt-Landsberg, berichtet. Hier scheint nicht der Kurfürst selbst, sondern Agricola in seinem Auftrage die Verhandlungen geleitet zu haben. Leutinger weigerte sich, das ihm beigelegte Exemplar des Augsburger Interims anzunehmen, und sprach dabei die oft

*citirten Worte.* „Ich habe Eisleben lieb, meinen Kurfürsten noch lieber, am liebsten aber Gott, dem man mehr gehorchen muß als den Menschen.“ Agricola nahm ihn freundlich bei Seite und bat, er möge das Buch doch wenigstens annehmen, um seinen Inhalt kennen zu lernen, und brachte ihn wirklich dazu, daß er das ihm offerirte Exemplar nahm. Als er aber bemerkte, wie nun die mitvorgeladenen Geistlichen, seinem Beispiel folgend, ohne Widerspruch das Interim sich einhändigten ließen, erhob er plötzlich laut ein Einspruch und warf das Buch mit raschem Entschluße ins Feuer. Was für Folgen daraus für ihn entstanden seien, läßt der Berichterstatter nicht deutlich erkennen; er sagt nur, als das Interim im Verlauf der politischen Ereignisse aus der Welt geschafft worden sei, da hätte sein Vater mit Bewilligung des Kurfürsten das Seinige zurück erhalten; ob aber eine Amtssuspension damit angedeutet werden soll, oder etwa nur eine zeitweise erfolgte Einhaltung seiner Amtseinkünfte oder sonst eine Form der Strafe, das wird aus den angeführten Worten nicht recht klar.

Die Geistlichen auf dem platten Lande scheinen gar nicht nach Berlin citirt worden zu sein, sondern empfingen wol das Interim in den nächstbelegenen Städten auf kurfürstlichen Befehl ausgehändigt. Noch vor Ostern war im ganzen Lande dem Willen des Kurfürsten Genüge geschehen: dem Namen nach war das Interim aufgerichtet, in Wahrheit war die Kirchenordnung von 1540 mit ihren katholisirenden Bestimmungen wieder aufgefischt. Aber es galt auch jetzt wieder, was Melanchthon früher einmal über Joachim bemerkt hatte: er forderte nicht aller Orten stricte Beobachtung aller einzelnen Ceremonien. Hatten sich die Geistlichen nur seinem Willen gegenüber willfährig bewiesen, so ließ er sich wol auch mit einem geringeren Maße von Ceremonien zufrieden stellen. So wurde an einzelnen Orten der s o n n t ä g l i c h e Circuitus nachgelassen und nur einmal im Quartal gefordert. Auch gab Joachim die Wiederherstellung des Messcanons, die wie eine drohende Wolke anfangs vieler Gemüter beunruhigte, bald gänzlich und für immer auf. Mit jenem Formular, welches im Wesentlichen die römischen Meß-

gebete, ~~walberdein~~ aber eine Präfation enthielt, welche evangelischen Anschauungen entgegenkam (§. oben S. 264), stieß man auf entschiedenen Widerwillen bei den Geistlichen. Buchholzer wendete sich an Melanchthon mit der Bitte, er möge doch ein Formular von Dank- und Bittgebeten zusammenstellen, welches an Stelle des Canons gebraucht werden könnte — aber es war nicht einmal mehr nötig, für ein Surrogat Sorge zu tragen, da der Kurfürst selber die Sache fallen ließ. In einer Klage der Städte auf dem 1549 abgehaltenen Landtage heißt es: „Nachdem auch etliche gelarte Prediger aus der Mark Brandenburg des Interims und desselben Declaration halber verrückt . . .“<sup>1)</sup> Daraus geht allerdings hervor, daß Hügel nicht ganz allein geblieben war, sondern daß noch einige Andere seinem Beispiel gefolgt waren. Aber auch bei diesen scheint nicht eine förmliche Amtsentsezung stattgefunden zu haben, sondern nur ein freiwilliges Weichen aus dem Amte, um sich den ihnen zugemuteten Gewissensnöten zu entziehen. Die überwiegende Mehrzahl der Pastoren fügte sich den Anordnungen Joachims, teilweise unter dem Schutz eigentümlicher Mittelchen, um ihr Gewissen zu salviren. „Du kannst ja Deinen Diakonus die albernen Ceremonien aussöhnen lassen,“ — diesen naiven Rat gab Melanchthon selbst einem guten Freunde, der sich mit allerlei Skrupeln an ihn wandte. Und den Dorfpfarrern gab man an die Hand, ihnen selbst anstößige Ceremonien den Küster zu zuzuweisen!

Aus der Einführung des Interims war tatsächlich unter Berufung auf das Gebot des Kaisers eine erneute Einschärfung der Bestimmungen der Kirchenordnung von 1540 geworden. Aber es war nur ein künstliches Leben, zu dem jetzt noch einmal jenes katholisirende Ceremonienwesen erweckt wurde: es hatte nur kurzen Bestand. Schon am 7. April 1549 schrieb Georg Major an den König von Dänemark, es werde an vielen Orten, auch in der Mark, das Interim nunmehr nicht so hart getrieben, und sei

---

<sup>1)</sup> Zimmermann, die Mark unter Joachim I. und Joachim II. S. 246.

gute Hoffnung vorhanden, es werde mit der Zeit Alles gelinder werden. Im October desselben Jahres erzählte man bereits, Agricola habe das Interim öffentlich verworfen und widerrufen — freilich ist ein förmlicher Widerruf niemals schriftlich ausgegangen. Es kam für ihn bald die Zeit ruhigeren Rückblicks auf die wüste Zeit des Augsburger Reichstages, und damit ein Gefühl der Scham über die Charakterchwäche, deren er sich schuldig gemacht hatte; es kam die Zeit, da, um mit Flacius zu reden, „die Eltern des Interims solcher schönen Frucht sich selbst schämten und es in ihren eigenen Landen nicht länger fördern durften oder konnten;“ da wurde das Interim in aller Stille wieder aus der Welt geschafft. Jene katholisirenden Ceremonien schließen ein und kamen außer Gebrauch, ohne daß eine officielle Verfügung dazu Auftrag gegeben hätte. Das evangelische Bewußtsein der Geistlichen und der Gemeinden entschied über das, was Bestand haben konnte und was dahin fallen mußte.<sup>1)</sup>

---

<sup>1)</sup> Ein altes Bild Agricolas trägt als Unterschrift einen Vers, in welchem er von sich selber sagt:

„Doch half ich das Interim schmieden,  
Ward aber im Geist wiederum stark.“

Fortg. Samml. 1720 3. Beitrag. — Auf der Königl. Bibliothek zu Berlin ist in Abschrift ein Fragebogen, auf welchem sich elf Fragen König Ferdinands an seinen Sohn Maximilian befinden betreffs des Unterschiedes zwischen kathol. und evangelischer Lehre, mit Antworten Agricolas. Letztere geben in allen Punkten klar und entschieden von dem evangel. Glauben Rechenschaft. Es sind das dieselben Fragen, welche auch Melanchthon zur Beantwortung vorgelegt worden sind, vergl. Corp. Ref. VIII. 699 füg. Sie gehören demnach ins Jahr 1556. Manuser. germ. 203 No. 8.

## VIII.

### Vox populi.

Mit stolzem Selbstbewußtsein hat Flacius einmal in Bezug auf das Interim den Ausspruch gethan: „Das Interim ging so glücklich an, daß es sich ansehen ließ, als würde es Alles in Grund reißen. Aber der Herr griff ihm dermaßen ins Maul, daß, wiewol aufs allerernstlichste von den Monarchen geboten war, es sollte Niemand dawider schreiben oder predigen, jedoch nie wider kein Buch soviel geschrieben ist worden, als wider das Interim.“ Und der Stadt Magdeburg, „Gottes Kanzlei,“ sagt er es zu besonderem Ruhme nach: „hie sind schier allein alle Schriften, so das Interim und Adiaphora ausgestürmet haben, in Druck ausgegangen.“ Trotz kaiserlichen Verbotes ging eine Flut von Schriften, anonym oder pseudonym, oft aber auch mit Nennung des Verfassers, aus den Magdeburger Druckereien in die Öffentlichkeit, wurde unter der Hand verbreitet und mit Eifer gelesen; eine andre nicht geringere Zahl von Schriften kursirte nur handschriftlich unter den Anhängern und Freunden des reinen Evangeliums Luthers. Manche unter diesen Gegenschriften gegen das Interim waren rein sachlich gehalten, der Interims-Verfasser und Beförderer geschah in ihnen nicht weiter Erwähnung, so z. B. die treffliche Schrift, die Aepinus im Namen der Städte Lübeck, Hamburg, Lüneburg im August 1548 verfaßt hatte, materiell das Wertvollste und formell das Würdigste, was gegen das Interim geschrieben worden ist. Andre Verfasser richteten dagegen ihre Waffen auch gegen die Personen der Interimschmiede, und es

war natürlich, daß derartige Schriften am liebsten gelesen wurden und am meisten Eindruck machten. Unter den drei Verfassern des Interims provozierte aber keiner so sehr den Grimm und Spott, als der evangelische Mitarbeiter Agricola. In der That lehrt uns ein Blick auf die interessante Flugschriften-Literatur, daß ein voll gerüttelt und geschüttelt Maß von Zorn und Spott über ihn ausgeschüttet wurde: er ist gehäst, geshmäht, gehöhnt worden, wie selten einem deutschen Theologen widerfahren ist — und man muß ja zugeben: er hatte es zum größten Teile durch seine Charakterlosigkeit verdient und durch seine Ruhmredigkeit herausbeschworen. Als er noch in Augsburg war, erschien dort bereits eine Komödie — wohl nur handschriftlich verbreitet —, in welcher er mit Anspielung auf das von seinem Vater betriebene Schneiderhandwerk als Interimsschneider eine tragikomische Rolle spielte. An seine Heimreise aber knüpft sich bereits die Erinnerung an eine ganze Reihe von Flugschriften, die ihn persönlich aufs Schärfste mitnahmen. Andreas Osiander, den er in Nürnberg zur Annahme des Interims zu verleiten gesucht hatte, wurde als Verfasser des fecken Liedes:

„Das Interim  
ich nicht annim  
und sollt die Welt zerbrechen“

bezeichnet, in welchem Jeder der drei „Schelmen,” die es gemacht hatten, sein Teil angehängt erhält.

„Der dritte gauch, ein feister Bauch, Eßsleben will nit büßen,  
Wiewol er frey, sein lägerei Hat widerrüffen müssen,  
War im arrest, verstricke vest, Ist dannoch drauß entlauffen,  
Darumb er sollt, umb all sein goldt Ein schelmenpfünd jm kauffen.“<sup>1)</sup>

Kaum hatte er Saalfeld verlassen, wo er jene erfolglose Unterredung mit dem alten Freunde Aquila gehabt, so schleuderte ihm dieser folgende Schrift nach:

---

<sup>1)</sup> Anspielung auf sein wortbrüchiges Entweichen aus Wittenberg 1540 und den Widerruf, den er von Berlin aus in Sachen der Lehre vom Gesetz hatte leisten müssen.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

„Wider den spöttischen Lügner vnd vnverschempten verleumbder  
M. Issebium Agricolam. Nötige verantwortung, vnd Ernstliche  
warnung Wider das Interim. APOLOGIA. M. CASPARIS  
AQVILAE Bischoff zu Salfeld. M.-D. XLVIII. (Magdeburg bei  
Christian Rödinger.)<sup>1)</sup> Es stadt klobige Waffen, die er gegen den  
alten Freund schwingt; die Schrift ist ein Arsenal urkräftiger  
Schimpfreden. Die drei Interimsverfasser sind „epikurische  
Sophisten,“ „volle trunkene Mastschweine,“ „verräterische Blut-  
hunde, Schandspötter und Teufelslügner.“ Agricola speciell wird  
betitelt: „Du Mädensack, du Amphora Bacchi, du Ezebule,  
Gnato.“ Im Uebrigen ist es eben nur eine kräftige Widerlegung  
des durch Agricola verbreiteten Gerüchts, Aquila sei bereit, daß  
Interim anzunehmen. Daß das Schriftchen begierig gelesen und  
verbreitet worden sein muß, geht daraus hervor, daß der Name  
Ezebulus, mit welchem Aquila hier Agricola benennt, fortan wie  
eine Art Spitznamen auf demselben haften geblieben ist.<sup>2)</sup>

Auch Agricolas Durchreise durch Jena gab zu einer für ihn  
wenig schmeichelhaften Dichtung Anlaß. Johann Stigelius, der  
noch vor einer Reihe von Jahren Agricolas Lob gesungen (s. oben  
S. 103), begrüßte ihn jetzt als Abtrünnigen und den höllischen  
Mächten Verfallenen:

Ergo eciam nostras tristissima pestis ad oras  
Ergo Draco Sathanus concomitante venis,  
Qui iterum virus, quod vix pia cura Lutheri  
Sustulerat, Stygio rursus ab orbe refers!

Er spricht den Wunsch aus

— qui te nostras advexit in oras,  
Deducat nostro rursus ab orbe Sathan,

und zwar mögen ihn die Eumeniden directen Weges zum Orkus  
hinabführen.

Nam te non alia morte perire decet.

<sup>1)</sup> Datirt ist die kleine Schrift: Freitag nach Jacobi 1548.

<sup>2)</sup> Nicht von Apollos Beinamen ἐκβόλος leitet sich der Name ab,  
sondern von dem konstantinopolitaner Sophisten Ἐκβόλος, von welchem  
Guidas erzählt, er habe unter Konstantin dem Großen den eisrigen Christen,  
hernach unter Julian ebenso wieder den Heiden gespielt.

Noch im „Herrmonat 1548“ wurde ferner ein langes Spottgedicht verfaßt, betitelt: „PANEGYRICVS PASQVILLI zw ehren dem Achtbaren hochgelernten vnd weiterumpten herren, Er Ioan Eisleben, do er mit seinem INTERIM von Augspurg, als ein reformator Deutzches lands vnd Christlicher kirchen frisch vnd frölich heimwärts gezogen ist.“

Nu freu sich ganz Germania,  
Mark, Meissen und Saxonie,  
Daß uns der edel teuer Held,  
Des Tugend allzeit unerzählt,  
Zu Hause kommt mit guter Mär  
Und bringt uns etwas Neues daher. — —

Er wird besonders darin verspottet wegen seiner vergeblichen Bemühungen, Buher fürs Interim zu gewinnen und wegen der Geschenke, die ihm die Nürnberger gegeben hätten; zum Schluß werden die Herren von Berlin gewarnt, denn ihr Kurfürst und Eisleben seien im Begriff, den Papst zu ihnen zu führen.<sup>1)</sup>

Weit unmittelbarer gingen ihm jedoch die Schriften zu Leibe, welche auf seine frühere Lebensgeschichte zurückgriffen und den Widerspruch zwischen Einst und Jetzt schonungslos bloßlegten, teilweise seine eigenen Schriften früherer Zeit benutzt, um seinen Abfall vom evangelischen Glauben recht grell zu beleuchten. Kämpfte er jetzt für Aufnahme des römischen Messcanons in den evangelischen Gottesdienst, so antwortete man ihm darauf am schneidigsten durch den erneuerten Druck seiner eigenen 1526 (in der Auslegung des Colosserbriefs) verfaßten Beleuchtung dieses Canons: „Von der Messe vnd ihrem Canone Magistri Johannis Agricolae Eysleben, Lhere vnd schrifft, Welche er auff dem Reichstag zu Speyer in der Epistel zu den Colossern geprediget, vnd folgend Anno M. D. xxvij zu Wittenberg im Druck öffentlich hat ausgehen lassen dem Interim so er ykt hat hesssen stellen ganz entgegen, daraus sein geyst zuuermcerken.“ Hatte Agricola gepredigt, der Kaiser sei lutherisch geworden, so gab Flacius dagegen einen im kaiserlichen Auftrage von der Universität Löwen gefertigten Index

<sup>1)</sup> Cod. Bibl. Sen. Lips. 222 fol. 93—96.

[www.libtoeklibitoen.de](http://www.libtoeklibitoen.de) heraus, auf welchem nicht nur „Martini Lutheri Bücher alle,“ sondern auch „Johannis Agricolae annotationes in das Evang. Lucae, Item in die Epistel an Titum“ als verboten bezeichnet waren. Berief sich Agricola auf Luthers vermeintlich dem Interim günstig lautende Aussprüche, so antwortete man von Magdeburg aus durch Veröffentlichung von: „Ein Schrifft des Achtbarn vnd Ehrwirdigen Herren seliger gedechtnis, Doctoris Martini Lutheri, wider den Eissleben, kurz vor seinem end geschrieben, vormals aber nie im Druck aufgangen.“ So ganz dicht vor dem Ende war zwar die darin mitgeteilte Schrift Luthers nicht verfaßt worden, sie stammte vielmehr aus dem April 1540, aber sie war im höchsten Affect des Zornes gegen Agricola geschrieben; dazu fügten die Magdeburger Theologen noch eine Nachschrift, in der sie Luthers Prophezeiung über den von Agricola der Kirche drohenden Verrat mitteilten und also genügend zu beweisen meinten, daß zwischen Luther und Agricola absolut keine Gemeinschaft mehr sei.

Speciell gegen Agricola schrieb ferner Flacius seinen „Lauterwar“<sup>1)</sup> und später seine „Gründliche verlegung aller Sophisterey, so Junker Eissleb, D. Interim, Morus, Pfeffinger, D. Geiz (d. i. Georg Major) in seinem gründlichen bericht vnd ihre gesellen, die andere Adiaphoristen, das Leipzische Interim zu beschönien, gebrauchen.“ Wie aber schon dieser Titel beweist, lenkte das Erscheinen des Leipziger Interims die Aufmerksamkeit von Agricola und den Vorgängen in der Mark auf das Verhalten Melanchthons und seiner Gesinnungsgenossen in Kursachsen. Der „interimistische“ Streit wurde zum „adiaphoristischen,“ und somit schwindet auch Agricolas Name mehr und mehr aus der betreffenden Streitliteratur. Die Schriften frühesten Datums beschäftigen sich am meisten mit ihm. Als solche verdienen noch besondere Erwähnung

---

1) Der vollständige Titel lautet: Wider das | INTERIM. | Papistische Meß, Canonem, | vnd Meister Eissleben, | durch Christianum lau= | terwar, zu dieser Zeit nütz= | lich zu lesen. | Darunter die Bibelworte Apocal. 18,23. und 16,2. 4°. 4 Bg. Unterschrift: Anno 1549.

des [www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Grasmus Albertus „Dialogus vom Interim“, (bereits am 16. August 1548 vollendet), in welchem der Verfasser ihn als einen undankbaren und gesinnungslösen Menschen, als Bauchkniecht und Religionsspötter, dem es gleich viel gelte, was man predige oder glaube, auf Grund dreißigjähriger persönlicher Bekanntschaft abconterfeit; ferner die Schrift des Wittenb. Diaconus Albertus Christianus Admonitio ad primarium nostri temporis Ecebolum Eislebium, 1549 (gedruckt erst 1551), in welcher mit Geschick und in maßvollerem Tone alles nur irgend von Agricola zu Gunsten seines Verhaltens brieflich und mündlich Vorgebrachte eine meist treffende sachliche Widerlegung findet.

Seines vornehmnen Verfassers (?) wegen verdient auch genannt zu werden: „Kleiner catechismus so der achtbare pawermann Sch... lebius seiner romischen kirche zu trost vnd zu wirklicher frucht vnd besserunge seines eingebornen zarten kindeleins interim genandt mit radt vnd hilfe zweyer schafferer vnd iren gottgefelligen mennern, als er julius M. (?) Pfluck vnd des suffraganei zu menz zu ebigem tros allen frommen interimisten hatt lassen ausgein.“ Dieser im Berl. Geh. Staatsarchiv befindliche seltsame Katechismus ist nämlich nicht nur von Johann von Küstrin eigenhändig geschrieben, sondern soll auch diesen bibelfesten und auf Agricola heftig zürnenden Fürsten zum Verfasser haben. Der Text der Lutherschen Erklärung der 10 Gebote wird hier im Sinn der Interimisten umgestellt und carikirt, z. B. „wir sollen den Papst fürchten und lieben, daß wir alles Geld und Gut gegen seine falsche Waare als Ablaß, Briefe, Pallium und Bullen neben anderen weltlichen Praktiken aus deutschen Landen bringen, seine sodomitische Heiligkeit zu erhalten und unser Vaterland damit im Grunde zu verderben, sein Reich aber dadurch bessern und behüten“ — so läßt der Verfasser Eisleben die Frage nach dem siebenten Gebot beantworten. Darauf folgt als „zweites Hauptstück“ dieses „Katechismus“ ein Verhör, welches Eisleben und seine Complicen mit Bützer, Wolfgang Musculus und Melanchthon über deren Glaubensbekenntnis anstellen, wobei denn von Seiten der Interi-

mißten viel Arroganz, Grobheit und Drohungen zu Tage gefördert werden, die Gegenpart dagegen ihr Gläubensbekenntnis mit gewaltigen Ausfällen gegen das katholische Kirchenwesen würzt. Die übrigen Hauptstücke sind nicht in gleicher Weise in diesem Katechismus, der sich mehr durch Grobheiten, als durch Witz kennzeichnet, satirisch bearbeitet.<sup>1)</sup>

Wie hier Agricola vollständig als Convertit zum Katholizismus behandelt wird, so auch in einer uns nur handschriftlich bekannten Schrift, betitelt:

Widerruff Johannis Agricolae Eyslebens verleugners CHRISTI vnd des Euangeli ein Schelm aller Schelmen vnd Papistischen bosswicht.<sup>2)</sup> Es enthält diese kleine Schrift eine feierliche Abschwörung der lutherischen Ketzerei, einen Widerruf alles dessen, was er je gegen die katholische Kirche gelehrt und gepredigt habe, und eine völlige und demütige Unterwerfung unter die „rechte, wahre, apostolische, katholisch-römische“ Kirche. Schriften, die mit so offensichtlicher Uebertreibung den Gegner angriffen, verwundeten diesen wol nicht so tief, als diejenigen, welche seine Stellung sachgemäßer auffaßten, aber um so mehr die sittlichen Blößen, die er sich gab, rüchhaltslos aufdeckten. Von schneidiger Schärfe sind z. B. die wenigen Worte, die Joh. Brenz über Agricolas Teilnahme am Interim an Veit Dietrich schrieb: „Ich höre, daß Eisleben dem Interim zugestimmt hat. Und das wundert mich nicht. Denn welchen nüchternen Gedanken vermag ein Mensch, der immer trunken ist, zu fassen?“ Und in diesem Sinne schrieb nicht nur ein Freund an den andern; derartige Vorwürfe bekam er öffent-

<sup>1)</sup> 1549 wurde eine „Passio Christianiss: Electoris Saxoniae Johannis Friderici secundum Pasquillum“ verfaßt, in welcher Jedem, der im schmal-kaldischen Kriege und in den Interimshändeln sich im Interesse des Katholizismus hervorgethan hatte, in bitterer Perisslage ein Bibelwort als Keimzeichen gegeben wird. Agricola erhält den Spruch: „Sie überredeten das Volk, daß sie um Barabbas bitten sollten und Jesum umbrächten,“ die Stadt Berlin in Bezug auf die Verhandlungen mit den Märkischen Pastoren Apostelgesch. 4, 18.

<sup>2)</sup> Cod. Goth. A. 399. fol. 95, 96.

lich zu hören. Daß ihn der Hoffartsteufel plage, daß er für Geld läufig sei, und daß er durch ein epikuräisches Leben den sittlichen Ernst verloren habe, das wurde ihm in gebundener wie in ungebundener Rede mit erschrecklicher Deutlichkeit vorgehalten. Da heißtts in einem Liede, einer Umdichtung des „Bock Emser lieber Domine“:

„Herr Grickel, lieber Domine,  
von wannen kumpt jr her?  
Man soll euch sagen „parcite,  
wer der frum Grickel wer.“  
Du hast ein schönn new gepurt<sup>1)</sup>  
mit dir von Augspurg bracht!  
Wie bistu doch so gar verhurt,  
hast nie an Gott gedacht! — —  
Er schreibt sich visitator  
totius Marchie:  
Ja wol ein vilzitator,  
die Hoffart thut jm weh.  
Was soll der esel visitiren?  
er ist ein rechter fantast,  
die Mark wil er verfüren,  
ist jhr eine schwere last.  
Grickel kan nicht studiren,  
er ist vol tag vnd nacht:  
noch wil er reformiren,  
vom Babst hat er die macht.  
Grickeln das hellische feür  
schon aus den augen dringt,

---

<sup>1)</sup> Eine Anspielung auf ein andres Spottgedicht, betitelt: Wie das newgeborene hurenkind INTERIM zw Augspurg getaufft wird.“ In diesem wird erzählt, daß der Papst mit dem Kaiser das Kind Interim erzeugt habe. Der Teufel bittet Joachim, den „Fladenbischof von Mainz“ (Helding) und Pflug zu Gevattern und verspricht ihnen dafür „groß Ehr, Gewalt, Geld und groß Gut.“ Man fragt, wie das Kind heißen sollte. Helding schlägt vor, Potentia, Pflug φλοεικα, Joachim endlich den Namen Interim. „Grickelmann, sein Kirchner, auch gut — die beste Arbeit darzu thut — der war in seinem Sinn so klug, — daß er Salz, Wachs, Oel darzu trug — daß dies Kind vor Christo sicher wär.“ — Und da das Kind „markterschwach, dazu frank, — es wird mit ihm nicht währen lang,“ — so ruft Eisleben den Pfarrer herbei, um ihm eilig die Nottaufe geben zu lassen; dabei beschmückt es diesen über und über. Cod. Bibl. Sen. Lips. 222 fol. 64, 65.

[www.libtool.com](http://www.libtool.com) Daß lachen wirt jm theür,  
wiewol er danach ringt.“<sup>1)</sup>

Und in einem andern:

„Islebius der ehrlose man  
zu Augsburg hat sich sehen lan,  
Ist Interims gesattter wordn,  
damit verdienet Gottes zorn. — —  
Kriegen alle drey sehr guten lohn,  
verdienen damit viel roter kron,  
wollen darzu noch bischoff werden.  
der Donner schlage sie unter die erden!“

Bald ist er's allein, der verspottet wird, bald er im Bunde mit seinen beiden Mitarbeitern Pflug und Sidonius, bald wird er mit dem ganzen Chorus der Interimisten und Adiaphoristen zusammen abgestraft; dann wieder erscheint er in Gesellschaft seines Herren Joachim, oder wol auch gemeinsam mit Johann Weinleben, dem brandenburgischen Kanzler. In überaus zahlreichen Variationen begegnen wir in dieser umfangreichen Literatur seinem Namen, — und stets hat derselbe einen übeln Klang; stets klingt uns die rückhaltlose Verachtung und ein energischer Ingriph des evangelischen Volkes gegen den Mann entgegen, der es gewagt hatte,

„das Interim, den grewel,  
des leidigen Teufels lehr“

selbst schmieden zu helfen und andere Christen zur Annahme desselben zu verleiten. So viel Uebertreibungen und ungerechtfertigte Anschuldigungen dabei unterlaufen, so oft auch einzelne unsaubere und rohe Redeweisen den Leser verlegen mögen, so weht doch ein so frischer, lecker, glaubens mutiger Geist durch diese Interims-Gegenschriften, daß man gern von der Betrachtung des elenden Intriguenspieles am kaiserlichen Hof, der Schwäche der

<sup>1)</sup> Das Lied ist von Alberus, wie aus dem Titel desselben, verglichen mit dem „Dialogus vom Interim,“ erhellt: „Das lied Vock Emser lieber dñe rc. gemacht Anno 1520, ernewert vnd gedeut auff meister INTERIM, der sich sonst in seinem grossen Titel schreibt, Magister Joannes Albertus (olim Schneider) Agricola (vulgo Grickel) Eishleben (vulgo Sch... leben) generalis Visitator totius Marchiae et plus, si vellet.“ Am Schlüsse datirt: 12. Aug. 1548 a. a. O. fol. 58. Vergl. oben S. 4. 5.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
evangelischen Fürsten, der Uneinigkeit und Nachgiebigkeit der stimm-führenden Theologen, wie sie uns der Reichstag zu Augsburg und die daran sich anschließenden Verhandlungen zeigen, sich hin-gewendet, um an diesen kühnen und durch alle kaiserliche Macht nicht unterdrückten Stimmen des evangelischen Volkes<sup>1)</sup> sich zu er-quicken. Man gewinnt aus ihnen die Überzeugung, Luthers Arbeit sei nicht vergeblich gewesen, und all jene klüglich und vorsichtig einherschleichende, nach Vermittelungen zwischen Rom und Luther strebende Kirchenpolitik am brandenburger Hofe sei unfruchtbar und hinfällig gewesen.

---

<sup>1)</sup> Pastor a. a. D. S. 398 sucht die Sache so darzustellen, als sei der Widerstand gegen das Interim das Werk einer Agitation gewesen, die nicht vom evangel. Volke, sondern lediglich von den Theologen ausgegangen sei. Daran ist nur so viel richtig, daß die Streitschriften gegen das Interim in ihrer Mehrzahl — keineswegs ausschließlich — von Theologen verfaßt sind. Die Begierde, mit welcher diese Schriften überall aufgenommen wurden (vergl. S. 394 595), dient doch wol zum Beweise dafür, daß jene interimsfeindlichen Theologen dem Widerwillen der Bevölkerung gegen ein neues päpstliches Joch den rechten Ausdruck gegeben hatten.

## IX.

### Die Rehabsilirung.

Während die literarische Fehde zwischen den um des Interims willen Verjagten oder Geflüchteten, vom Bekenntnis nicht Gewichenen einerseits, und den Interimisten resp. Adiaphoristen anderseits noch in voller Kraft stand, wurde plötzlich durch Andreas Osiander eine neue und gewichtige theologische Controverse angeregt, über welcher alsbald eine völlige Verschiebung der streitenden Parteien erfolgte. Osiander und Flacius, die im Jahre 1548 in voller Uebereinstimmung gegen das Interim gekämpft hatten, waren über der eigenartigen Rechtfertigungslehre des Ersteren plötzlich leidenschaftliche Gegner geworden. Der Märtyrer des Interims, Johann Brenz, dessen Bekenntnistreue weit und breit gerühmt worden war, brachte jetzt durch seine vermittelnde<sup>1)</sup> Haltung in dem Streite zwischen Osiander und seinen Gegnern den Ruf seiner Orthodogie in äußerste Gefahr. Melanchthon wiederum nahm mit Freuden die Gelegenheit wahr, durch seine entschieden ablehnende Haltung

---

<sup>1)</sup>) Sein dictum, daß zwischen den Streitenden nur ein „bellum grammaticale“ geführt werde, scheint mir von Neueren doch unrichtig gedeutet zu werden, wenn sie sagen, er habe die Controverse nur für einen „Wortstreit“ erklärt (Hase, Herzog Albrecht S. 189, Grenzboten II. 1880 S. 288). Brenz sagt, es sei kein theologicum, sondern ein grammaticale bellum, darum gehöre der Streit nicht auf die Kanzel, sondern „in die Schule vor die Gelehrten;“ er meint also, es handele sich nicht um eine religiöse, sondern nur um eine wissenschaftliche Controverse. (Bergl. Ausschreiben, Königsb. 1553 Bl. L.) In Wahrheit ist jedoch auch eine religiöse Verschiedenheit zwischen beiden Parteien zu constatiren, vergl. Ritschl Versöhnungslehre I. 232.

den Osianderischen Lehreigentümlichkeiten gegenüber sich und die Wittenberger Collegen von den Flecken zu reinigen, die ihnen vom Leipziger Interim her anhafteten. Auch für Agricola dienten Osianders Neuerungen als willkommene Handhabe, um seinen guten Ruf als Luthermaner wiederherzustellen.

Im Herbst 1551 wandte sich Herzog Albrecht von Preußen in seiner Ratlosigkeit angesichts der namenlosen Verwirrung, die der mit maßloser Erregung zwischen Osiander und der Preußischen Geistlichkeit geführte Kampf in den kirchlichen Verhältnissen des jungen Herzogtums angerichtet hatte, an alle Stände der Augsburgischen Confessionsverwandten, übersendete Osianders Glaubensbekenntnis und bat, die Theologen der betreffenden evangelischen Territorien möchten ihr Judicium einsenden.<sup>1)</sup> Auch an Kurfürst Joachim war die Bitte ergangen, er möge den Rat seiner Theologen einholen. Er berief eine Synode nach Berlin zusammen, welche am 20. Februar 1552 tagte und „des Osiandri irrigen Schwarm, als sollten wir allein durch die wesentliche Gerechtigkeit des Sohnes Gottes gerecht werden, in einem sonderschen Buche widerlegte, das damals zusammengetragen und in Druck ist versertigt worden.“<sup>2)</sup> Als Ergebnis der Synode erschien nämlich in demselben Jahre in Frankfurt a. d. O. bei Joh. Eichhorn folgende Bekenntnisschrift: „Grüntliche anzeigung was die Theologen des Churfürstenthums der Mark zu Brandenburgk von der Christlichen Euangelischen Lehr halten, lerhen vnd bekennen. Auch marinne Andreas Osiander wider solche Lehr vnrecht lerhet, welchs auch in diesem Buch, aus Heiliger Schrift, nottürftiglich gestrafft, vnd widerleget wird.“ Als Verfasser dieser Schrift wird auf Grund der Autorität Saligs in neuerer Zeit regelmäßig Andreas Musculus

<sup>1)</sup> Das Schreiben Albrechts vom 5. October 1551 steht in: „Von Gottes Gnaden Unser Albrechten des Eltern . . . Ausschreiben An unsere alle liebe getreuen vnd Landschaften . . Königsberg, Hans Lufft, 1553“ Bl. C b fig. vergl. Mörlin, „HISTORIA, Welcher gestalt sich die Osiandersche schmermerey . . erhalten.“ 1554 Bl. Riiij b.

<sup>2)</sup> Häufig bei Riedel IV. 113.

genannt; auch wird Saligs überaus abschätziges Urteil über Inhalt und Form dieser Bekennnißschrift getreulich und, wie es scheint, ohne eigne Prüfung nachgeschrieben.<sup>1)</sup> Aber die Angabe des Verfassers ist falsch, das Urteil über den Gehalt der Schrift zum mindesten stark übertrieben. Nach dem Zeugnis der beiden märkischen Theologen Buchholzer und Abdius Praetorius,<sup>2)</sup> war Agricola, nicht Musculus, der Verfasser; und die Richtigkeit dieser Angabe bewährt sich durch den Inhalt selbst. Denn wir finden nicht nur die Lieblingswendungen und die aus seinen früheren Schriften uns bekannten Stileigentümlichkeiten wieder, sondern treffen auch auf Gedankenkomplexe und Beweisführungen, die aus seinen älteren Schriften einfach herübergenommen sind, so namentlich der Vergleich der Rechtfertigung mit der Schöpfungsgeschichte und die daran sich anschließende Exemplification aus Pauli Bekehrung genau so, wie er sie in der dessauer Predigt 1541 gegeben hatte (s. oben S. 220), so daß an seiner Verfasserschaft oder doch wenigstens an seiner ganz wesentlichen Mitarbeit daran nicht ge zweifelt werden kann. Daß seine Schrift es an Grobheiten gegen Osiander nicht schlen läßt, ist freilich richtig;<sup>3)</sup> aber daß sie „bos hafter und größer“ als andere gewesen wäre, läßt sich durchaus nicht behaupten. Die Weimaraner Theologen haben mindestens ebenso grobe Polemik gegen Osiander getrieben. Die argen Kezereien aber, welche Salig darin entdeckt hat, sind nur für eine

<sup>1)</sup> Salig Histor. d. Augsb. Conf. II. 997. Spieler Musculus S. 34. Hase, Herzog Albrecht von Preußen und sein Hosprediger 1880 S. 196.

<sup>2)</sup> Freim. Hebopfer Berlin 1715. III. 703. Responsio Abdiae Praetorii ad scriptum D. A. Musculi, Wittenbergae 1563 pg. 214.

<sup>3)</sup> Die schlimmsten Stellen sind folgende: „Art läßt nicht von Art, die Käze läßt ihres Mausens nicht; er ist ein Jude gewest, er ist ein Jude und bleibt ein Jude.“ „Satan hat Osiander einen Ring durch die Nase gezogen und führt ihn, wo er hin will.“ „Er muß ewig verdammt sein und im höllischen Feuer brennen mit seiner wesentlichen Gerechtigkeit, dieweil er den Glauben an den Versöhnungstod Christi verwirft. Wehe ihm, wo er sich nicht bekehrt.“ „Osiander hebt auf das ganze Predigtamt, die ἐπαγγελίαν, alle Sacramente u. s. w.“ — also dieselbe arge Consequenzmacherei, über die Agricola einst Luther gegenüber sich beklagen mußte.

so voreingenommene Interpretation vorhanden, als sie dieser in seiner Aversion gegen den Gregoriuslutheraner Musculus als vermeintlichen Verfasser zur Anwendung gebracht hat.<sup>1)</sup>

Für uns hat nun diese Schrift nicht nur Interesse als ein Bekennnis Agricolae zum reinen Luthertum gegenüber den Lehrabweichungen Osianders, sondern mehr noch als eine Schrift, durch welche er sich selbst von den Flecken zu reinigen sucht, die ihm von seiner Thätigkeit in den Interimsjahren her anhingen. Mit einer Umständlichkeit, die durch die Widerlegung Osianders gar nicht motivirt war, betont er den Gegensatz gegen die katholische Rechtfertigungslehre; katholische Werkgerechtigkeit und jene gemein-katholische Praxis, den Weg zur Seligkeit zu lehren, werden aufs Schärfste beleuchtet und verurteilt, und dagegen wird der Stuhm des sola (fide) als einer particula exclusiva laut verkündigt. Hierbei waltet ganz offenbar die Tendenz vor, die Theologie der Kurmark von dem Verdachte zu reinigen, als wenn das Interim noch irgend welchen Einfluß auf sie ausübe. Daneben vergißt er auch nicht, abermals seine frühere antinomistische Lehre von der Buße aufs Bestimmteste zu desavouiren, indem er lehrt, der Glaube habe seine praecedentia und consequentia; praecedens sei die Buße, welche vor dem Glauben wie die Morgenröthe vor dem Tage in renatis hergehen

<sup>1)</sup> Salig behauptet, es werde in dieser Schrift gelehrt, „da Gott seinen Sohn in die Welt geschickt, wären erst 2 Personen in der Gottheit geworden“(!); Agricola sagt dagegen in Wahrheit: „In Gottes ewige m Rat war beschlossen, den Menschen das, was Gott selbst ist, aus Gnaden in seinem Sohne zu schenken, und solches zu gelegener Zeit den Menschen zuzusagen. Um dieser beiden Aemter willen waren (Druckfehler: weren) 2 Personen worden, eine des Vaters, der dies zusagt, eine des Sohnes, die sich zusagen lässt . . . der Sohn, sitemal er ewiger Gott ist u. s. w.“ Ferner: Agricola will beweisen, daß die uns mitgeteilte Gerechtigkeit in der Schrift durchaus an Christi Kreuzestod angeknüpft werde und citirt dazu Joh. 16,10 mit der Bemerkung, im ganzen Evang. Joh. werde mit dem Ausdruck „zum Vater gehen“ Christi Sterben bezeichnet, „dab er nämlich auf diese Weise ins Allerheiligste eingehet;“ daraus macht Salig: „Zum Vater gehen heiße so viel als sterben und den Gehorsam am Kreuze leisten und mehr nicht.“

müsse.<sup>1)</sup> Die Widerlegung Osianders sucht er in der Weise zu führen, daß er aus dem N. Testamente nachweist, wie die uns zugerechnete Gerechtigkeit Christi in seinem Gehorsam bestehe, dieser aber sich vor Allem in seinem Leiden und Sterben erwiesen habe. „Die Gerechtigkeit Gottes, die uns rechtfertigt, ist der Gehorsam des für uns leidenden und sterbenden Christus . . Wer an Christi Tod als an das Sühnopfer seiner Schuld von Herzen glaubt, der hat Gottes Gerechtigkeit als gratiam et donum. Die gläubige Erkenntnis, daß Gott seinen Sohn in allen Gehorsam gesendet hat, ist das von Gott verordnete medium und Mittel, dadurch uns die ewige Gerechtigkeit applicirt wird.“ Melanchthon war es zufrieden, daß die Märker in dieser Weise geantwortet hatten, er bezeichnete ihr Bekenntnis als eine pia confessio und lobte einen seiner näheren Freunde in der Mark, daß er demselben zugestimmt hatte. Da, ihr gemeinsamer Protest gegen Osiander ließ ihn sich noch einmal Agricola so weit nähern, daß er diesem ein Exemplar seiner eignen Widerlegungsschrift mit eigenhändiger Dedication übersandte.<sup>2)</sup>

An die Osiandersche Fehde schloß sich in der Mark eine an und für sich unbedeutende Streitigkeit an, die aber dadurch wichtig wurde, daß Melanchthon es in ihrem Verlauf vollständig mit Joachim verdarb, und damit der erste bedeutsame Schritt zur Niederlage des Philippismus in der Mark sich vollzog. Es war das der Streit mit Franz Stancaro. Dieser hatte während seiner kurzen Thätigkeit in Königsberg, wo er Lector der hebräischen Sprache gewesen war, sich den Gegnern Osianders angeschlossen; er hatte gegen die Ernennung dieses zum Präsidenten des samländischen Bistums protestirt, bald darauf in einem unverschämten und groben Schreiben dem Herzog den Dienst aufgekündigt<sup>3)</sup> und

<sup>1)</sup> Bl. 3. — Daher ist auch Saligs Vorwurf, II. 998, daß in dieser Schrift „nichts vorher erforderlich würde, ehe Gott den Glauben im Herzen entzünde,“ offenbar falsch.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. VII. 974. 1143.

<sup>3)</sup> Herzog Albrecht nennt „den weissen Doctor“ mit Recht einen „jänkischen und unbescheidenen Mann,“ Mörlin, Historia Bl. Qiij.

am 23. August 1551 in Königsberg verlassen. An der Frankfurter Universität, die nie einen Ueberfluss an Docenten hatte, fand er Beschäftigung.<sup>1)</sup> Hier geriet er zunächst mit Musculus in Conflict. Dieser veröffentlichte im Mai 1552 propositiones de duabus naturis in Christo, denen Melanchthon das Zeugnis gibt, daß sie durchaus der recipirten Lehre gemäß gewesen seien.<sup>2)</sup> Ob nun diese Propositionen bereits einen Angriff auf Stancaro enthielten, oder ob umgekehrt dieser von ihnen Anlaß nahm, Musculus anzufechten: jedenfalls finden wir Beide im Herbst des Jahres in scharfer Fehde, bei welcher es sich darum handelte, daß Stancaro das Mittleramt Christi ausschließlich seiner menschlichen Natur zuschrieb,<sup>3)</sup> Musculus dagegen nicht nur (mit Recht) dem Gottmenschen nach beiden Naturen das Versöhnungswerk beilegte, sondern sich auch zu dem Saße verstieß, die göttliche Natur Christi habe für uns gelitten und sei für uns gestorben.

Joachim lud Melanchthon und Bugenhagen ein, zu einer Disputation nach Berlin zu kommen, um den Streit schlichten zu helfen. Aber die beiden Wittenberger lehnten ab, indem sie dringende Arbeiten als Entschuldigungsgrund angaben; Melanchthon riet überhaupt von einer Disputation zwischen den beiden Streitführern ab, da ihre beiderseitigen Streitschriften bereits vorlägen, aus denen sich ein Urteil gewinnen ließe. Er empfahl den ihm damals näher befreundeten Collegen Agricolas, Hofprediger Hieronymus Schwolle, als Schiedsrichter, erklärte sich auch selbst bereit, sein Judicium schriftlich abzugeben, wenn ihm die Streitschriften mitgeteilt würden. Jedenfalls habe Stancaro mit seiner Beschränkung des Mittleramtes auf die menschliche Natur allein Unrecht. Offenbar hatte Melanchthon nicht Lust, sich in diesen

<sup>1)</sup> Joh. Wigand de Stancarismo 1585 läßt Stancaro direct von Königsberg nach Polen ziehen und übergeht das Intermezzo in der Mark vollständig, pg. 65.

<sup>2)</sup> Corp. Ref. VIII. 67. XXIII. 89.

<sup>3)</sup> „Christus Mediator est tantum secundum hominem, et non secundum Deum.“ „Falsa et haeretica est sententia, quod Christus sit Mediator secundum divinam naturam;“ bei Joh. Wigand a. a. D. pg. 69.

www.libtool.com.cn Streit in der Mark zu mischen, namentlich auch keine Neigung, mit Agricola zusammen als Schiedsrichter zu fungiren.<sup>1)</sup>

Die Disputation zwischen Musculus und Stancaro fand trotzdem statt. Joachim erklärte sich gegen die Lehre des Stancaro und gab Musculus Befehl, die Schriftstellen und Beugnisse der Kirchenväter zusammenzustellen, durch welche Jener widerlegt würde. Auch Stancaro sendete noch eine Verteidigungsschrift ein. Auf Grund der beiderseitigen schriftlichen Erklärungen wurde Agricola mit einer Lehrentscheidung beauftragt.<sup>2)</sup> Dieser trat, wie zu erwarten, ganz auf die Seite des Musculus, verfocht also mit diesem den Satz, daß Christus auch nach seiner göttlichen Natur gelitten habe. Die Schrift, in welcher er seine Entscheidung aussprach, — liber Berlinensis nennt sie Melanchthon — ist mir nur aus den kurzen Bemerkungen bekannt, die sich in Briefen dieses darüber befinden; gedruckt wurde sie wol nicht. Agricolas Parteinaahme für den Satz vom Leiden und Sterben der göttlichen Natur geschah jedenfalls unter Berufung auf ein im Ausdruck nicht ganz vorsichtig bemessenes, im Zusammenhange jedoch unverfängliches Wort Luthers in seinem „großen Bekenntnis vom Abendmahl.“ woselbst es heißt: „Wenn ich das gläube, daß allein die menschliche Natur für mich gelitten hat, so ist mir der Christus ein schlechter Heiland, so bedarf er wol selbst eines Heilandes.“<sup>3)</sup>

<sup>1)</sup> Corp. Ref. VII. 1086, 3. Oct. 1552, vrgl. 1103.

<sup>2)</sup> Melanchthon schreibt am 10. Oct. „his diebus in aula disputatio-instituta est;“ Stancaro am 17. Oct.: „Nec Islebium nec Philippum nec Pomeranum in hoc negotio timeo, contra quos jamjam calatum arripiam et ad Principem librum mittam.“ Cod. Seidel. in Berlin. — In Cod. Helmstadiensis 7. 9. (Herzogl. Bibl. zu Wolfenbüttel) fol. 161—167 befindet sich die Schrift des Musculus gegen Stancaro, die jener im Auftrage Joachims verfaßte. Er sagt darin, er komme dem Befehl mit Freuden nach, „cum ipse Princeps Elector D. Stancarum palam suos errores asserentem et defendentem audierit et proprio Marte pro sua Celsitudinis in spiritualibus cognitione dogmata D. Stancari erronea cognoverit et judicarit.“

<sup>3)</sup> Leipz. Ausg. XIX. 459. (Eine ähnliche Neuherung Luthers siehe in Tischreden I. 329.) Daß über dieses Dictum Luthers damals in der Mark debatirt wurde, erkennen wir aus einem Briefe des Abdias Prätorius an den Prediger Antonius König in Cöln a. Spree v. 4. März 1560,

Joachim wartete nun von einem Monat zum andern auf das von Melanchthon versprochene Judicium. Endlich zu Johanni 1553 schrieb dieser seine Bemerkungen nieder; am 1. August sendete er sie abschriftlich an Joachim, im October ließ er sein Judicium dann auch gedruckt ausgehen. Es war für ihn nicht schwer, hier die rechte Mittelstrafe einzuhalten: Stancaro erhielt Unrecht in seiner Beschränkung des Mittleramtes auf die menschliche Natur, aber ebenso wurde auch der Satz des Musculus und Agricolas von dem Leiden der göttlichen Natur in Christo als mit der correcten Lehre von der communicatio idiomatum unvereinbar abgewiesen.<sup>1)</sup> Am Berliner Hofe verdroß es sehr, daß er sich nicht in völligem Einklang mit Agricola ausgesprochen hatte; man hatte es wol schon übel vermerkt, daß er sich der Einladung zur Disputation zwischen Musculus und Stancaro entzogen hatte, dann hatte er so lange mit seinem Gutachten warten lassen und nun gar einen Satz abgewiesen, der sich doch so schön mit Luthers Autorität zu decken wußte! Die Verstimmung gegen Melanchthon blieb und wurde für ihn und seine Freunde in der Mark verhängnisvoll. Im October 1553 beklagte er sich über einen „libellus,“ der in Berlin gegen seine

---

Cod. Goth. 1048 fol. 235. — In dem Bekenntnis gegen Osiander schreibt Agricola: „Was die Person redet, wirkt, lebt, leidet, stirbt, das thut, redet, wirkt, lebt, leidet, stirbt Gott u. Mensch . . . Beide NATUREN sind in Christo unzertrennlich, daher rechnet man dem Worte Gottes zu, das allein dem Fleische zugehört.“

<sup>1)</sup> Spieler Musculus S. 323 hat diese Schrift im Corp. Ref. vermisst, sie steht jedoch XXIII., 87 fsg. — Schon am 1. Jan. 1553 schreibt Melanchthon: „Inoptit ὁ μαγίτρος κόλαξ καὶ ὁ δύσοδος“ VIII. 12. Es sei hiebei bemerkt, daß Melanchthon in seinen Privatbriefen und in seinen vertraulicheren Reden für Agricola seit dem Jahre 1547 die verächtlichen Namen Lembus, Eosbolus, Μαγίτρος κόλαξ, später besonders scurra Berolinensis (diesen sogar in seiner Portille!) liebt. Wie man alle Urache hat, die „hergebrachte Legende von der Freisinnigkeit und Unionsfreundlichkeit Melanchthons“ (vgl. Ritschl in Zeitschr. f. Kirchengesch. I. 101) zu bekämpfen, so nicht minder die Legende von dem irenischen und in seinen Urteilen über Personen milden Melanchthon. Des Titels scurra bediente er sich schon 1528 zur Bezeichnung Agr.'s, C. R. I. 935.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) Kritik der Agricolaschen christologischen Thesis verbreitet worden sei. „Joachim ist sehr zornig auf mich; seine Leute bellen mich an; vom Hofe des Fürsten bleibe ich ohne Antwort, denn er ist mir böse, weil ich den Satz, daß Christus nach seiner göttlichen Natur gestorben sei, nicht habe willigen wollen.“ solchen Klagen begegnen wir seitdem mehrfach in seinen Briefen.<sup>1)</sup> Von jetzt an hörte seine Correspondenz mit dem Berliner Hofe auf.<sup>2)</sup> Stancaro war inzwischen von Frankfurt nach Polen gezogen; die Controverse, die sich jetzt zu einem Streit zwischen Agricola und Melanchthon zugespielt hatte, tauchte aber noch zweimal wieder in der Markt auf. 1555 nahm Buchholzer den Streit auf, versuchte auch seinen Freund Melanchthon abermals hineinzuziehen, dieser wich aber aus. Und fünf Jahre später finden wir den anderen hervorragenden Philippisten in der Markt, Abdius Prätorius, in dieselbe Controverse verwickelt.<sup>3)</sup>

Inzwischen war Osiander in Königsberg am 17. October 1552 verstorben.<sup>4)</sup> Der Kampf hörte aber damit nicht auf; er tobte weiter zwischen der Partei des Hofpredigers Funct und der übrigen Geistlichkeit. In seiner Ratlosigkeit hatte Herzog Albrecht 1554 nach Württemberg geschickt, um womöglich Joh. Brenz zu bewegen, zur Schlichtung des Streites nach Königsberg zu kommen. Zwei Tübinger Theologen machten sich an seiner Statt auf den weiten Weg; unterwegs berieten sie in Naumburg mit den Witten-

<sup>1)</sup> Corp. Ref. VIII. 168. 171. 214.

<sup>2)</sup> Im Corp. Ref. findet sich seitdem nur noch eine Dedication, die Mel. für einen Dritten an Joachim aufsetzte.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. VIII. 594. Cod. Goth. 1048 fol. 235.

<sup>4)</sup> Sein erbitterter Gegner Mörlin feierte in einem Briefe an einen sächs. Theologen seinen Tod mit folgenden für die Streitführung unter den Luther-Epigonen so charakteristischen Worten: „Der Herr hat unsre Gebete und dein Seufzen erhört, denn Osiander ist am 17. October aus diesem Leben abgerufen vor das Gericht und Tribunal unsres Herren Jesu Christi, damit er dort die Kraft und Wirksamkeit eurer an ihm geübten Censuren erfahre und das Schreien des Blutes des Sohnes Gottes vernehme, den er mit seinen schrecklichen Gotteslästerungen in diesem Leben frech verunehrt hatte.“ Cod. Seidel. Berol. Nr. 44.

berger und den Hessischen Theologen; gleichfalls erwartete Abgesandte Joachims waren nicht erschienen.<sup>1)</sup> Am 3. September hielt der Herzog eine Synode in Königsberg ab, auf welcher er für ein von ihm selbst verfaßtes, von den Tübingern gebilligtes Bekenntnis Annahme zu finden hoffte. Aber er stieß auf heftigen Widerspruch. Man forderte Verdammung der Schriften Osianders und Funks, sowie einen Widerruf seitens der Osiandristen. Funk wiederum stellte seinen Kampf als eine Verteidigung der wahren Lehre Luthers gegen die falsche Lehre Melanchthons dar, als einen Kampf „wider den ganzen Haufen der philippistischen Conspiration.“<sup>2)</sup> Zum zweiten Male entschloß sich der in seinem Ruf als rechtgläubiger Lutheraner bedrohte Herzog, an die Theologenschaft Deutschlands zu appelliren. Den Abschied der Synode sendete er an etliche Fürsten aus und erbat sich das Gutachten ihrer Geistlichkeit. So fand im Jan. 1555<sup>3)</sup> abermals in Berlin ein Theologen-Convent statt, und wiederum wurde Agricola beauftragt, eine Antwort aufzusezzen. Je mehr die Osiandrische Streitigkeit als ein Kampf zwischen Melanchthon und den Osiandristen angesehen wurde, um so mehr fühlte er sich jetzt geneigt, eine mittlere Stellung zwischen beiden Parteien zu gewinnen. Er erkennt in einer handschriftlich erhaltenen Aufzeichnung an, daß Osianders Tendenz ganz richtig sei; er wolle Die strafen, die den Glauben ohne Liebe, Licht und Erneuerung predigten, aber er vergesse, daß die wesentliche Gerechtigkeit, die er übrigens mit Recht hervorhebe, durchaus eine uns aus Gnaden geschenkte sei. Der andre Teil irre darin, daß er Gerechtigkeit vor Gott und Vergebung der Sünden völlig identificire. Gerechtigkeit habe vielmehr zwei Stücke, gratiam et donum. Gratia sei die durch Christi Sterben uns erworbene Sündenvergebung, donum dagegen die aus Christi Auferstehung erwachsende imputatio, die auf

<sup>1)</sup> Corp. Ref. VIII. 300. Hartmann u. Jäger, Joh. Brenz II. S. 347 flg.

<sup>2)</sup> v. Sydow in dem Taschenbuch „Freundesgabe“ 1835 S. 263 flg. Preger, Flacius I. 288. Haje a. a. D. S. 227. 228.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. VIII. 409. 410.

Grund des uns zu Teil werdenden heil. Geistes erfolge.<sup>1)</sup> In vermittelndem Sinne suchte er auch das Iudicium für Herzog Albrecht abzufassen. Zwar verwarf er das Bekenntnis des Herzogs, sowie die Formulirungen der Würtemberger Theologen, hielt es auch für richtig, von Denen, die öffentlich falsche Lehre getrieben hätten, öffentlichen Widerruf zu fordern; doch schlug er vor, ihnen vielmehr eine Amnestie zu bewilligen, die nur an gewisse von ihnen einzugehende Verpflichtungen für die Folgezeit geknüpft sein müßte. Zum Verdruß der eifrigeren Anti-Osiandristen ergriff der Herzog diesen Vorschlag und publicirte am 11. August ein Amnestiemandat.<sup>2)</sup> Melanchthon äußerte sich über den Verlauf der Berliner Synode und die milde Haltung ihres Gutachtens sehr befriedigt;<sup>3)</sup> daß hiezu die geheime Abneigung gegen die Philippisten mitgewirkt hatte, scheint ihm nicht recht zum Bewußtsein gekommen zu sein.

---

<sup>1)</sup> Cod. 220 fol. 65, Ratsbibl. zu Leipzig.

<sup>2)</sup> Joh. Wigand de Osiandrismo, edid. M. Andr. Corvinus, 1586. pg. 267. Daraus der Bericht bei Salig II. 1052. Von einer Amnestie „auf beiden Seiten“ meldet übrigens Wigand nichts.

<sup>3)</sup> Corp. Ref. VIII. 416. 417.

X.

## Die Niederlage des Philippismus in der Mark.

Hatte die Osiandersche Fehde in der Mark einerseits dazu dienen müssen, die bösen Erinnerungen an das Interim nach Möglichkeit vergessen zu machen, indem man sich wieder öffentlich zu Luthers reiner Lehre bekennen konnte, anderseits durch das Intermezzo mit Stancaro dazu geführt, daß der Einfluß Melanchthon's bei Hofe erheblich erschüttert worden war, so haben alle in den Jahren von 1555 an nachfolgenden theologischen Kämpfe in der Mark das als Characteristicum, daß es sich in ihnen um die Machtfrage handelt, wer die Alleinherrschaft bei Hofe und damit im ganzen Lande erringen werde, der Philippismus oder das antiphilippistische Luthertum? Der Verlauf des Kampfes, der im J. 1563 zur Entscheidung kam, führte zu einer vollständigen Niederlage des Philippismus. Als Philippisten treten besonders der Spandauer Pfarrherr Lasius, der Berliner Propst Buchholzer und der Frankfurter Professor Abdias Prätorius auf den Kampfplatz; die Lutheraner haben in Agricola in Berlin und in Musculus in Frankfurt ihre Führer. Dogmengeschichtlich sind diese Zwistigkeiten ganz unergiebig; man hat bei ihnen teilweise die Empfindung, als sei der dogmatische Satz, für den oder wider den gesuchten wird, ganz nebensächlich: das Hauptinteresse geht dahin, wem es gelingen werde, die Gunst Joachims zu erlangen, der je länger je mehr sich einem theologischen Dilettantismus ergab, der für die Entwicklung der kirchlichen Dinge verhängnisvoll werden konnte.

Das erste Opfer des Kampfes war Lasius. Dieser hatte in beabsichtigtem Gegensaß gegen Agricola, den er als alten Anti-

nomisten für einen ~~Protestantismus~~-Verächter ansah, anstatt über die Sonntagsevangelien zu predigen, in 118 (!) Predigten die 10 Gebote ausgelegt, vermutlich nicht ohne direkte Polemik gegen den Antinomismus. Als er dann in gleicher Ausführlichkeit das 2. Hauptstück behandeln wollte, wurde er, (wie er klagt, auf Anstiften Agricolae, den die „Maulchristen in Spandau“ wider ihn aufgeredet hätten) durch kurfürstlichen Befehl angehalten, sich in die hergebrachte Perikopenordnung zu fügen und über die Evangelien fortan zu predigen. Wie es scheint, widersetzte er sich dieser Verfügung und verlor darüber trotz nachdrücklicher Verwendung Melanchthons, der ihn jedoch von zu großem Fähzorn nicht freisprechen konnte, 1555 sein Amt.<sup>1)</sup> Zwei Jahre darauf erhielt die Partei der Philippisten einen erheblichen Aufschwung durch die Berufung des eiffrigen, in jugendlicher Frische auftretenden Gottschalk Schulze, oder wie er sich als Gelehrter zu nennen beliebte, Abdius Bratorius, an die Universität Frankfurt.<sup>2)</sup> Er war ein gefährlicherer Gegner als der alternde Buchholzer, besonders dadurch, daß er durch sein gefälliges, gewandtes Wesen schnell Joachims Gunstigung gewann und durch seine Sprachkenntnisse, namentlich durch seine Fertigkeit im Polnischen, sich auch zur Verwendung in diplomatischen Verhandlungen brauchbar erwies.<sup>3)</sup> Er war begeisterter Philippist, in Jedem, der nicht unbedingter Parteigenosse war, erblickte er einen Gegner, mit dem nicht Friede zu halten sei.<sup>4)</sup> Den nächsten Anlaß

<sup>1)</sup> Küster, Seidel S. 202 ssq. (Döllinger II. 266) Corp. Ref. VIII. 450. 663. Mel. klagte um jene Zeit wieder über den Haß, den Joachim gegen ihn an den Tag lege (7. Febr. 1556, v. Druffel, Chigi-Bibl. S. 19. Corp. Ref. VIII. 674). — Einen in seinen Einzelheiten nicht näher bekannten Streit zwischen Buchholzer und Agricola erwähnt Corp. Ref. VIII. 850. (856. 912?) Kördes S. 378; er fand im Sommer 1556 statt.

<sup>2)</sup> Geb. am 24. Oct. 1524 in Salzwedel, 1544 auf Mel.'s Empfehlung Rector in seiner Vaterstadt, darauf in gleicher Stellung in Magdeburg. Küster-Seidel S. 80—82. Corp. Ref. V. 343. Spieler Musculus S. 48.

<sup>3)</sup> „Sex linguarum peritissimus,“ „bis septem linguas, Sophiam omnem calluit unus.“ Leuting. I. 421. 677.

<sup>4)</sup> „Ego sum Philippicus, Musculus vero Antiphilippicus, ergo numquam erit inter nos consensus,“ so bezeichnete er selber in dankenswerter Offenheit seinen Standpunkt. Küster-Seidel S. 82.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

zum Streite bot die einst durch Melanchthon's Neubearbeitung der loci theologici und durch Cruciger's Veröffentlichung der Dictate seines Lehrers über die Notwendigkeit der guten Werke in Wittenberg wachgerufene Controverse,<sup>1)</sup> die dann als Nachspiel des Interimshandels seit 1551 zwischen Major und Amsdorf, Melanchthonianern und Flacianern mit gebührender Heftigkeit verhandelt worden war. Wir dürfen Agricolas Stellung zu diesem Lehrstreite nicht nach dem beurteilen wollen, was er im Augsb. Interim zugestanden hatte, daß nämlich gute von Gott gebotene Werke nötig seien zur Seligkeit, und daß Gott die aus der Liebe fließenden Werke mit Vergeltung zeitlicher Güter und des ewigen Lebens begnade;<sup>2)</sup> denn seine Interims-Mitarbeit steht wie ein wüster Traum seines Lebens da, der auf seine Theologie weiter keinen Einfluß geübt hat. Wol aber ist daran zu erinnern, daß er seit seiner Umkehr vom Antinomismus seine frühere Behauptung, daß nur der Glaube ein „muß“ habe, nicht aber die Werke, aufgegeben hatte. In seiner Katechismusbearbeitung v. 1541 hatte er gelehrt: *justificatio requirit opera*, und noch deutlicher in dem Bekenntnis gegen Osiander: „Das Wort Sola ist particula exclusiva, aber es schließt nicht aus . . . die guten Werke, die nothalben dem Glauben nachfolgen. Fides est sola, sed non manet sola.“ Melanchthon selbst gab Anlaß dazu, daß Agricola jetzt doch wieder auf die entgegengesetzte Seite trat. Seit 1555 bemerken wir bei Zenem ein stereotypes verächtliches Hinweisen auf das alte Witzwort Agricolas „das Muß ist versalzen;“ kein Gutachten über die Frage nach dem Verhältnisse der guten Werke zum Glauben konnte er mehr abgeben, ohne seiner sittlichen Errüstung über dieses Dictum Ausdruck zu geben und dasselbe als Symptom einer „Säu-Theologie“ zu brandmarken und über die „unflätigen Clamanten“ und ihre „große Gesetzesdeutung“ öffentlich Klage zu führen.<sup>3)</sup> Auch als er aus Veranlassung des

<sup>1)</sup> Brgl. Gieseler III. 2. 195. 199. Ritschl I. 183.

<sup>2)</sup> Augsb. Interim Art. VII.

<sup>3)</sup> Brgl. oben S. 166 Corp. Ref. IX. 473. 474. 773. 775.

www.libtool.com.cn Wormser Colloquiums (Dec. 1557) und für den Frankfurter Receptus 1558 Gutachten und Artikel auszuarbeiten hatte, konnte er sich nicht enthalten, den alten Grossen gegen Agricola in ganz unmotivirter Weise zur Schau zu tragen. Joachim nahm nun freilich den Frankfurter Receptus an, ja Agricola mußte im August 1558 gemeinsam mit dem neuen Kanzler Lamprecht Diestelmeier<sup>1)</sup> nach Wittenberg reisen, um dort zu beraten, wie man gemeinschaftlich gegen den Widerspruch sich verhalten sollte, der von Weimar aus dem Einigungsversuche unter den Evangelischen entgegengestellt worden war.<sup>2)</sup> Aber das erklärt sich leicht, daß ihn diese Sticheleien Melanchthons grade reizten mußten, sein ehemaliges, jetzt so hart verkehrtes Wort aufrecht zu erhalten. Prätorius hatte die Formel des Frankfurter Receptes „nova obedientia est necessaria“ gut geheißen; alsbald trat ihm Musculus in derbem Angriff entgegen.<sup>3)</sup> Während diese in Frankfurt mit einander haderten, rüstete sich auch Agricola zum Streite. Am Sonntag Graudi 1559 hielt er eine Predigt, in der er sich als die Stütze des Luthertums in der Mark bezeichnete. Die „neuen Wittenberger“ hätten aus Luthers Lehre vom unfreien Willen einen freien Willen gemacht. Wenn er einmal nicht mehr da sein würde, dann würde es mit Luthers Lehre im Lande aus sein. Zum Schluß forderte er die Gemeinde zum Gebete auf „wider den schönen neuen englischen Mittagsteufel,<sup>4)</sup> der jetzt wieder hervorkommt und will die guten Werke nötig machen in den Gerechten und Gläubigen, damit wir wieder den ganzen Christum und sein Evangelium verlieren werden, davor uns

---

<sup>1)</sup> Johann Weinleben war im Febr. d. J. gestorben.

<sup>2)</sup> Bindseil, Epp. Mel. pg. 432. 433.

<sup>3)</sup> Spieler, Musculus S. 50.

<sup>4)</sup> Das Bild stammt aus Luthers Comm. in Gal. I. 66 (Erl. Ausg.; auch I. 79), wo gegen einander gestellt werden candidus diabolus, qui impellit homines ad spiritualia peccata, und als weniger schädlich niger, qui tantum ad carnalia impellit. (1. Cor. 11, 14.) Auch Amsdorf unterscheidet den „schwarzen Teufel, so von Mitternacht kommt“, (z. B. Türke und Concilium) und „den schneeweissen Teufel, so von Mittag kommt“ (z. B. die Adiaphoristen) in: „Das ist und die rechte zeit sey, Christum . . . zu befennen.“ 1551. Bl. Aij.

der Lutherbotmaisengewarnet hat.“ Als er nachher interpellirt wurde, wen er denn mit seinen harten Worten gemeint habe, antwortete er: „Den Grammatellum zu Wittenberg, der viel in Theologie läßt ausgehen, es ist aber nichts Geistliches darin, wie in Forsters hebr. Dictionario; tractavit grammatica.“<sup>1)</sup> Buchholzer versäumte nicht, am nächsten Sonntag zum Gebet „wider den greulichen schwarzen Teufel, der ein wüstes, wildes, rohes Leben wider Gottes Gebot anrichten wolle,“ aufzufordern. So wogte der Kampf von den Kanzeln Berlins hinüber und herüber. Die Hofprediger Agricola, Schwolle und Pascha standen treulich zu einander und eiferten gegen das Muß der Werke, Buchholzer dagegen hatte die ganze Stadtgeistlichkeit auf seiner Seite. Sein größter Kummer war nur, daß er nicht freien Zutritt bei Joachim hatte wie Agricola; sonst würde es ihm, so meinte er, leicht sein, den Fürsten für sich zu gewinnen. Agricola berief sich auf die Sprüche: „Dem Gerechten ist kein Gesetz gegeben,“ „einen fröhlichen Geber hat Gott lieb,“ „auf daß dein Gutes nicht wäre genötiget, sondern freiwillig (Philem. v. 14),“ „nicht sage ich, daß ich etwas gebiete (2 Cor. 8, 8),“ in denen allen der neue Gehorsam als ein freiwilliger, aus innerem Triebe erfolgender bezeichnet, nicht als notwendig gefordert werde; Buchholzer wiederum trieb die Sprüche „so seid nun aus Not unterthan (Röm. 13, 5),“ „seid Niemand nichts schuldig, denn daß ihr euch unter einander liebet (Röm. 13, 8).“<sup>2)</sup> Es war auf beiden Seiten ein Kämpfen mit einzelnen dicta probantia der Schrift, bei dem nichts herauskommen konnte, da der andre Teil mit gleichem Rechte Stellen citiren konnte, die für das Gegenteil den Beweis lieferten. Die Controverse lag für beide Teile ungünstig: der Vorwurf, daß das sola fide verlebt werde, wurde durch den gegenteiligen,

<sup>1)</sup> Unschuld. Nachr. 1715 S. 313. Corp. Ref. IX. 815. (wo irrig „grammaticum“ statt „Grammatellum“ gedruckt ist.) — Joh. Forster war von 1549—1556 Prof. d. hebr. Sprache in Wittenberg und Verfasser eines s. B. berühmten hebr. Lexikons.

<sup>2)</sup> Cod. Bibl. Senat. Lips. 886 fol. 48 b. Corp. Ref. IX. 902.

daß man ein rohes und wüstes Leben proclaimiren wolle, aufgewogen.

Beide Teile suchten daher den Streit auf ein Gebiet hinüberzuspielen, auf welchem die Aussicht, Joachim und die Stimme des Publicums für sich zu gewinnen, günstiger war. Buchholzer und Prätorius bedienten sich hierfür des sehr plumpen Argumentes, daß die Lehre der Gegner den Gehorsam gegen die Obrigkeit erschüttere; man sieht, es war das ein Argument in usum Principis.<sup>1)</sup> Umgekehrt ließ sich auch Agricola nicht an starken Ausfällen gegen das „Satanskind“ Melanchthon genügen, daß er die Lehre des Evangeliums mit seiner Definition „Neuer Gehorsam ist notwendig, denn es ist unabänderliche Ordnung, daß alle vernünftige Creatur ihrem Gottes gehorcht“ verkehre, da doch der Satz dahin eingeschränkt werden müsse, daß alle vernünftige Creatur nur so weit Gott gehorche, als sie durchs Wort und heiligen Geist erneuert und geistlich geworden sei — sondern auch er suchte nach einer noch gewichtigeren Anschuldigung gegen Melanchthon. Und diese fand sich in erwünschter Weise. Erschreckt schrieb Buchholzer an Melanchthon, man rede jetzt in Berlin davon, daß er es in der Abendmahlsslehre mit Calvin halte, und bat ihn um eine bündige, beruhigende Erklärung. Melanchthon aber schwieg sich aus guten Gründen über diesen bedenklichen Punkt aus.<sup>2)</sup> Joachim stand ansangs ganz entschieden auf Seiten Agricolias. Er trat in persönliche Verhandlungen mit Buchholzer, und gab, als ihm dieser eine Anzahl Theesen eingereicht hatte, seiner Stellung zur Sache unverblümten Ausdruck in dem eigenhändigen Vermerk, den er unter dieselben setzte: „Wer diese Proposition lehret: bona opera sunt necessaria, bloß, der blasphemiret und verleugnet doctrinam de filio Dei, Paulum, Lutherum et est incarnatus

<sup>1)</sup> Cod. Lips. 886 fol. 49. Döllinger III. Anhang S. 13. „Si nova obedientia non est necessaria, jam etiam obedientia erga Magistratum in renatis non est necessaria; si bona opera non sunt necessaria, jam etiam dari tributum non est necessarium.“ Prätorius an Joachim II.

<sup>2)</sup> Küster-Seidel S. 66. Cod. Lips. 886. fol. 49.

Diabolus,<sup>1)</sup> Lucifer, Beelzebub und ein Verführer der armen Leute et mancipium Diaboli, und muß mit Judas in der Hölle ewig sein. Kirieleis. Joachim Kurfürst.<sup>2)</sup> Da inzwischen die Streitigkeiten in Frankfurt zwischen Musculus und Prätorius immer ärgerlicher geworden waren,<sup>3)</sup> so ließ der Kurfürst Letzteren nach Berlin kommen, um auch mit ihm persönlich zu verhandeln. Am 13. März 1560 fand die Unterredung statt, bei welcher Prätorius dadurch begünstigt war, daß Agricola durch schwere Krankheit ferngehalten war. Das Gespräch blieb nicht bei dem Thema von den guten Werken stehen, bei welchem Prätorius sofort das Zugeständnis machte, Melanchthon habe später den Satz „bona opera sunt necessaria ad salutem“ retractirt, da er seinen Irrtum erkannt habe; sondern lenkte alsbald zu der Sacramentsfrage über, wobei Prätorius gleichfalls seinen Lehrer preisgab mit der Bemerkung, er glaube zwar, daß die gegen ihn ausgesprengten Gerüchte wegen calvinischer Abendmahlshre falsch seien, aber, da er sich nicht ordentlich darüber verantworte, so gäbe er sehr Bielen Aergernis, und es wäre gut, daß er von den evangel. Fürsten zu einer bündigen Erklärung angehalten würde. Der Kurfürst überzeugte sich

---

<sup>1)</sup> Riedel IV. 368. Spieler, Musculus S. 56.

<sup>2)</sup> In Spielers Darstellung ist auf Seiten des Musculus wilde Schmähsucht, Belotismus und Banksucht, seine Schriften sind ihm lauter Schmähchriften; Prätorius dagegen ist als Melanchthonianer ein aufrichtiger, liebenswürdiger, nur für die Reinheit des Evangeliums eifernder Mann. Mit vollem Rechte hat Grote in Zeitschr. f. histor. Theol. 1869 S. 380 f. gegen diese im Interesse eines einseitigen Melanchthon-Cultus betriebene Geschichtsfälschung Protest erhoben. In Cod. Seidel. Berol. befindet sich ein grober Brief des Prätorius an Musculus vom 24. Jan. 1560, in welchem Ersterer diesen wegen einer Predigt angreift und zwar wegen 23 Aussprüchen in derselben schulmeisterlich zur Rede setzt. Er erklärt ihn für einen verbächtigen und der Wahrheit widerstreitenden Menschen, gegen den Christi Wort gelte: Sehet euch vor (Matth. 7, 15). „Ich erwarte, daß du mir eine schikliche Antwort geben wirst“ (credo te tempestiva responsurum), mit diesen hochfahrenden Worten schließt der Brief. — Ein Brief desselben an Melanchthon v. 2. Dec. 1559 mit Mitteilungen über den Streit und verächtlichen Bemerkungen über Musculus (er nennt ihn u. οὐδημερινὸν σογὸν καὶ κειρονυτὸν θεόλογον) steht in Cod. 886 Bibl. Sen. Lips. fol. 116.

von der Gewandtheit und Schlagfertigkeit des Prätorius im Disputiren und fand auch an seiner Persönlichkeit Gefallen.<sup>1)</sup> Ja noch mehr: es gelang den vereinten Bemühungen Buchholzers und Prätorius', den Kurfürsten trotz seiner erklärten Parteinahme für die Gegenpartei dahin zu bewegen, daß er, nachdem auch Musculus seinerseits sein Bekenntnis vorgelegt hatte, unterm 12. Juni 1560 ein Friedensmandat erließ: Musculus solle fortan seines Predigtstuhles, Prätorius seiner Lectionen warten, keiner den andern mit öffentlichen oder verdeckten Worten anstechen. Die Proposition „gute Werke sind nötig“ sei zwar, recht verstanden, schriftgemäß; um Mißverständnisse zu vermeiden, solle sie jedoch nur mit einschränkender Erläuterung in der Predigt angewendet werden.<sup>2)</sup> So wurde einstweilen ein Waffenstillstand zwischen beiden Parteien herbeigeführt, der ein volles Jahr währe.<sup>3)</sup>

Inzwischen war Melanchthon am 19. April 1560 von dem Streit der Parteien durch den Tod erlöst worden. Kein Wort ehrender Anerkennung oder dankbarer Erinnerung, wie einst nach Luthers Tode, läßt sich von Agricola bei diesem Todesfalle verzeichnen. Ihre Herzen waren sich gegenseitig völlig fremd geworden. Die kleinen Sticheleien, Empfindlichkeiten und Eifersüchteleien zwischen ihnen hatten einen viel tieferen Riß herbeigeführt, als die wichtige und wie mit Keulen dreinschlagende Polemik Luthers. Agricola muß Melanchthon dadurch empfindlich geärgert haben, daß er jede Abweichung von der älteren evangelischen Lehre, die er bei ihm wahrzunehmen glaubte, monirte: so die Definition der Kirche als einer äußerlich sichtbaren Gemeinschaft als eine Schädigung des Dogma

<sup>1)</sup> Die Unterredung ist mitgeteilt bei Spieler S. 367—375. Die Argumente des Prätorius sind teilweise außerordentlich schwach; z. B. erklärt er bei dem Spruche „ihr sind viele Sünden vergeben, denn sie hat viel geliebet“: „est Ebraismus; quia ponitur pro ideo.“ Mit einer so dehnbaren Grammatik ist leicht argumentieren!

<sup>2)</sup> Freiwill. Hebopfer III. 615.

<sup>3)</sup> Zwei Briefe des Prätorius an Eber vom 4. Sept. u. 13. Dec. 1560 enthalten keine Silbe von Streitigkeiten mit Musculus oder Agricola. Cod. Goth. 123 fol. 294. 295.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
von der unsichtbaren Kirche;<sup>1)</sup> ferner seine Beschränkung der Gegenwart des Leibes und Blutes Christi im Abendmahl auf den Act des Abendmahls genusses und seine Abneigung gegen die Adoration der consecrirten Elemente. Auch hören wir Agricola klagen über die seit 1530 „oftmals veränderte und gefälschte“ Augsburgische Confession.<sup>2)</sup> Zu Ostern 1563 predigte er in Bezug auf den Verstorbenen: „Wenn sich Philippus vor seinem Ende nicht bekehret und sein Ende nicht anders beschlossen oder andern Sinnes worden, als er geschrieben und gelchrt, so ist er verdammt und ewiglich mit Leib und Seele des Teufels.“<sup>3)</sup> In so gresser Disharmonie hat die alte Freundschaft ein Ende gefunden! — Prätorius, der zu Anfang des Jahres 1561 nochmals seine Disputirkunst vor Joachim zu beweisen gehabt hatte in den Colloquien, welche dieser aus Veranlassung der päpstlichen Gesandtschaft, die zur Teilnahme am Tridentiner Concil einladen sollte, in Berlin veranstaltete,<sup>4)</sup> und sich jetzt bei Hofe bester Gunst erfreute, brach im Sommer den Frieden durch Veröffentlichung seiner Schrift de novae obedientiae et bonorum operum necessitate (datirt v. 27. Juli 1561). Hier röhmt er seine Lehrweise als die rechte Mitte zwischen den Irrtümern der Papisten und der „Antinomer.“ Mit letzterem Namen bezeichne man neuerdings dieselbe Klasse von Menschen, zu welcher ehemals Simon Magus, die Lügenapostel und die Manichäer gehört hätten; auch alle Epicuräer, alle faulen, hochmütigen und weltlichen Gesellen gehörten dazu.

<sup>1)</sup> Corp. Ref. XXIV. 365. XXV. 148.

<sup>2)</sup> Auslegung von 1. Cor. 11, handschriftlich auf der Kön. Bibl. zu Berlin.

<sup>3)</sup> Freiwill. Hebopfer IV. 303.

<sup>4)</sup> Im Febr. 1561; Haftiz setzt die Anwesenheit der Gesandtschaft ins Jahr 1555, Spicker ins Jahr 1560. Sie fand aber in Anschluß an den Naumburger Fürstentag statt. Auch betreffs des Namens des Legaten herrscht große Confusion; er hieß Johann Franciscus Commendonus, Bischof von Zacynth (Haftiz: Johann Farnesius; Spicker macht mehrere Personen aus dem Namen des Einen; Buchholz, Gesch. der Thürmark 1767 III. 392 hat einen Bischof von Zabniß u. s. w.) Brgl. Calinich Naumb. Fürstentag S. 189. Cyprian, tabular. Romanum p. 136. Die Colloquien mit dem Legaten und dem ihm assistirenden Jesuiten Lampertus Nur s. auszüglich bei Spicker S. 58. 59.

Er lehrt, die guten Werke seien zwar nicht nötig zur Seligkeit, aber nötig als Dank für die erlangte Sündenvergebung und als Frucht des Glaubens.<sup>1)</sup> Damit war der Streit der Parteien wieder eröffnet. Agricola machte seinen Einfluß bei Hofe geltend, die Schrift des Prätorius wurde als ein Bruch des Friedensmandates angesehen, und der Kurfürst verbot den Verkauf derselben. Auch erfahren wir, daß Agricola aufs Neue den Warnungsruf „Calvinisten“ betreffs der Gegner ausgehen ließ.<sup>2)</sup> Musculus versagte es sich nicht, trotzdem daß die Schrift des Prätorius verboten worden war, seinerseits mit einer derben Gegenschrift zu antworten, die er wol aus Rücksicht auf das Mandat Joachims anonym und auswärts drucken ließ. Prätorius sendete diese Streitschrift mit bitterer Beschwerde am 12. Jan. 1562 an den Kurfürsten ein, klagte nun seinerseits über Verleumdung des Friedensmandates, allarmirte auch nicht nur den Kampfgenossen Buchholzer, sondern suchte auch den Kanzler Diestelmeier für sich zu gewinnen, dem er Musculus als noch gefährlicher als weiland Münzer (!), als Einen, gegen dessen staatsgefährliche Lehren die Obrigkeit einschreiten müsse, denuncirte.<sup>3)</sup> Zugleich veröffentlichte er aber auch schon wieder eine Gegenschrift, in der namentlich Luthersche Aussprüche zu Gunsten seiner Lehrweise gesammelt sind; er rühmte aufs Neue die „Mittelstraße“, die er zwischen Papisten und Interimisten einerseits und den Antinomern andererseits eingehalten habe, und wenn er auch Musculus nicht mit Namen nannte, so wies er doch deutlich genug auf ihn hin in den Worten, die Wahrheit wolle jetzt bekannt sein „one tuncel vnd Mausen.“ Seine

<sup>1)</sup> Leutinger I. 422. Fortg. Samml. 1722 S. 539. 540. Spieler, S. 64, der auch hier die Schuld der Erneuerung des Kampfes der „stilen Erbitterung des lauernden Zionswächters“ Musculus belegt.

<sup>2)</sup> Freiwill. Hebopfer III. 616. 618. Der Vorwurf des „Calvinianismus“ bezog sich wol kaum direct auf den Satz von der Notwendigkeit der Werke, sondern vielmehr auf den Philippismus im Allgemeinen; er deutet darauf hin, daß auch die Sacramentsfrage alsbald wieder in den Streit gemischt werden sollte.

<sup>3)</sup> Hebopfer III. 620—623.

Gegner, so behauptet er, habe Paulus im Sinn gehabt, als er die warnenden Worte 2. Tim. 3, 1—5 geschrieben habe.<sup>1)</sup> Joachim ergriff abermals für die Antiphilippisten Partei: „Eh, Musculus lehret nicht unrecht!“ Und wieder ertönte im Kreise der Philippisten die Klage, daran sei allein Agricola schuld; der sei des Kurfürsten böser Lehrmeister und Ratgeber, die giftigen Verdächtigungen dieses levissimi scurrae entzögen ihnen die Gnade des Fürsten.<sup>2)</sup> Prätorius verlorangesichts der ungünstigen Constellation bei Hofe so vollständig den Mut, seine Sache weiter zu verfechten, daß er, als er am 12. Februar nach Berlin citirt wurde, von dort entwich, ohne sich nur dem grade in Spandau weilenden Fürsten vorgestellt zu haben, und bei den Freunden in Wittenberg und bei seinem Verwandten Paul Prätorius, dem Rat des Erzbischofs Sigismund von Magdeburg, sich guten Rat holte.<sup>3)</sup> Man riet ihm, von Joachim seine Entlassung zu fordern und in Wittenberg eine Stellung anzunehmen. Zunächst mußte er wegen einer Erkrankung an diesem Orte bleiben. Der Kurfürst nahm sein Verschwinden aus der Mark übel auf; er meinte, das habe nicht der Gottschalk, sondern der Abdius Prätorius gethan.<sup>4)</sup> Die Dimission

<sup>1)</sup> „Bonn der Rechtfertigung Vnd Guten Werken Bericht vnd bekendnus Abdiä Prätorij.“ Frankf. a. O. Joh. Eichhorn. 1562 (datirt vom 12. Jan. 1562). Ich finde die Schrift weder im Freiw. Hebopfer, noch bei Spieler erwähnt. Sie scheint eine Ueberzeugung resp. Bearbeitung der im November 1561 erschienenen Schrift de Justificatione explicatio et confessio zu sein.

<sup>2)</sup> Hebopfer III. 632, 658. (Man kann sich aus diesen Aeußerungen der Philippisten überzeugen, daß sie in Reichhaltigkeit von Schelworten, die ihnen zur Bezeichnung der Gegner zu Gebot standen, und in der Verirrung, den Parteikampf mit persönlichen Invectiven anstatt mit sachlichem Ernst zu führen, den Gegnern vollkommen ebenbürtig waren.)

<sup>3)</sup> Der Brief Ebers an Camerarius, welchen Döllinger II. 397 mitteilt, („Praetorius . . apud nos quasi exulat metu mandati, quo Marchio Elector jussit ipsum arresto alligari. eo quod se opposuit D. Musculo etc.“) ist sicherlich von Febr. 1562, nicht 1563 zu datiren.

<sup>4)</sup> Joachim wollte damit offenbar zwischen der ihm liebgewordenen Persönlichkeit des Prätorius und dem Parteimann und Gelehrten unterscheiden. Buchholzer glaubte, der Kurfürst halte Gottschalk und Abdius für zwei verschiedene Personen. (I) Hebopfer III. 704. (Spieler S. 71 dreht das Dictum Joachims um, so daß die Pointe völlig verloren geht.)

verweigerte und forderte seine Rückkehr nach Frankfurt. Musculus triumphierte, daß der Gegner „feldflüchtig“ geworden sei. Da Prätorius einer Verhandlung in Berlin ausgewichen war, so wurde Buchholzer von Joachim am 10. März<sup>1)</sup> in die Schloßkirche citirt und mußte sich in langer Unterredung vor dem fürstlichen Theologen verteidigen. Hierbei befolgte der Propst die Taktik, auf allerlei Weise Agricola bei Joachim zu verdächtigen: als „Stenkfeldianer“ und Gesinnungsgenossen Münzers, als einen, von dessen Lehre die Unterthanen lernen würden, daß sie keine Steuern geben und Aufruhr anfangen dürften. Aber der Fürst ließ nichts auf seinen Hofs prediger kommen: „ich sähe gern, daß Ihr in Eislebens Predigten ginget und höretet, was er sagt.“ Dagegen wurde er doch stutzig, als ihm Buchholzer vorhielt, daß die Lehre von der Notwendigkeit der Werke in früheren Jahren von Agricola und von dem Fürsten selbst ausgesprochen worden wäre; dieser bat sich die Bücher zur Einsicht aus, auf welche sich der Propst berief, und entließ ihn in allen Gnaden. Drei Tage darauf ließ er die beiden feindlichen Collegen in seiner und des alten Rates Eustachius v. Schlieben Gegenwart mit einander disputationen. Agricola verhielt sich dabei sehr zurückhaltend, er strafte den Propst durch ein verächtliches Schweigen und begnügte sich damit, nur von Zeit zu Zeit die Aussagen desselben, die namentlich in der Aufzählung aller ihm bekannten Sünden des Gegners (besonders betreffs seines Verhaltens im Interim) bestanden, kräftigst als Lügen zu bezeichnen. Buchholzer framte mit sichtlichem Behagen Alles aus, was er zu Ungunsten der Person seines Widersachers anführen konnte: daß er um schnöden Lohnes willen in Augsburg seinen Glauben verleugnet, daß er das Interim von der Kanzel herab angepriesen und die Geistlichen zur Annahme desselben habe verleiten wollen; die verächtlichsten Aussprüche Luthers über

---

<sup>1)</sup> Das doppelte Datum „Dinstag nach Lättare“ und „Conversionis Mariae Magd.“ stimmt ganz richtig zusammen, da in der Brandenb. Diöcese (ebenso wie in der Augsburger) Convers. Mar. am 10. März gefeiert wurde, Grotewold, Handb. der histor. Chronologie 1872 S. 112.

Gridel citirte er und beschloß die merkwürdige und für Agricola tief demütigende Unterredung mit einem „wehe euch Antinomern!“ und der Warnung an Schlieben: „ich bitte Euch, hütet Euch vor Eisleben, denn er bleibt ein Schwärmer sein Lebelang.“<sup>1)</sup>

Diese Vorfälle rissen bei Hofe momentan eine den Philippisten günstigere Stimmung hervor. Agricola zog sich zurück, und als Musculus zur Beratung wegen Weiterführung des Kampfes nach Berlin kam, erhielt er von ihm den Bescheid, er möge sehen, wie er sich allein gegen Prätorius verteidige; Hindernisse halber sei es ihm jetzt nicht möglich, dem Freunde Beifstand zu leisten. Einer Vorladung nach Berlin wich Musculus unter diesen Umständen lieber aus, indem er sich mit Krankheit entschuldigte. Die Sache des inzwischen in die Mark zurückgekehrten Prätorius stand jetzt trotz seines Entweichens besser als je. In einer Disputation mit Joachim am 20. April gelang es ihm, diesen so weit umzustimmen, daß er ihm Recht gab. Kühner geworden, glaubte Prätorius jetzt die Bedingungen vorschreiben zu können, unter denen er nur zu seiner Professur in Frankfurt zurückkehren wollte. Er forderte 1) Freiheit für seine Lehre von den guten Werken und das Recht, die Gegenlehre bestreiten zu dürfen; 2) eine feierliche restitutio in integrum von Seiten der Universität; 3) eine Zusicherung, daß er sicher sein solle a periculo arrestationis et ab aliis discriminibus und daß nichts gegen ihn vor genommen werden dürfe, ohne ihn zuvor sich verteidigen zu lassen; 4) gewisse Vorrechte an der Universität vor den übrigen Docenten; 5) ausdrückliche Zusicherung dieser Stücke durch ein Schreiben Joachims, sowie ein Einschreiten gegen Musculus, also daß diesem das Zanken ernstlich gelegt würde.<sup>2)</sup> Man sieht, er fühlte sich vollständig als Sieger. In diesem kritischen Moment hassen sich die Gegner damit, daß sie schleunigst eine andre dogmatische Frage hineinwarfen, bei der sie der Sympathie Joachims gewiß waren.

<sup>1)</sup> Hebopfer III. 694—705. 705—715.

<sup>2)</sup> Das interessante, bisher unbeachtet gebliebene Schriftstück vom 26. Mai 1562 befindet sich in Cod. Extrav. 64. 7 fol. 93 flg. auf der Bibl. zu Wolfenb.

Musculus veröffentlichte Propositionen über die Unbedeutung des Abendmahl-Sacraments, die er als schriftgemäß versucht.<sup>1)</sup> Agricola konnte seinen Einfluß bei Joachim wieder geltend machen, so daß sich die Siegeshoffnungen der Gegenpartei merklich herabstimmten. Man suchte bei Hofe den Streit, an welchem sich jetzt auch die Frankfurter Studenten bald mit vorlauten Thesen, bald mit wüstem Unsug beteiligten, dadurch beizulegen, daß man Prätorius an den Hof ziehen und mit diplomatischen Missionen beauftragen wollte. So mußte er zunächst den Kurfürsten im Sept. 1562 auf den Reichstag nach Frankfurt a. M. begleiten — zusammen mit Agricola, der als Hofprediger mitzog (s. oben S. 228).<sup>2)</sup> Während der Abwesenheit des Kurfürsten erlaubte sich Buchholzer über die Gegner in einem unglaublich rohen Gedichte folgenden Inhalts herzufallen: Ein Bauer in der Mark (Agricola) erzeugt zusammen mit einer Maus (Musculus) ein Kind (die Schrift gegen Prätorius). Der Schultheiß (Prätorius) verurteilt das Kind im Gericht der Apostel, und es wird in eine Kloake geworfen. Der Bauer ruft seine Freunde Schwolle und Bach (Docent in Frankfurt, später Hofprediger in Berlin) zu Hilfe, um an Stricken das Kind aus dem Kote herauszuziehen. Aber das Gerüst bricht:

Da liegen sie jetzt in dem Köt,  
Gott und seinem heiligen Wort zu Spott!<sup>3)</sup>

Als Prätorius nach längerer Abwesenheit in diplomatischer Mission im December d. J. nach Frankfurt heimkehrte, fand er den Parteistreit in einer für ihn ungünstigen Lage. „Groß ist die Veränderlichkeit an den Höfen,” so schrieb er nach Wittenberg in bitterer Klage.<sup>4)</sup> Musculus hatte inzwischen eine verhältnismäßig ruhige und maßvolle Schrift „Vom christlichen Leben und Wandel“ verfaßt, durch welche er einen vollkommenen Erfolg bei Hofe erzielte. Der Kurprinz warf in Gegenwart seiner Räte

<sup>1)</sup> Cod. Goth. 123 fol. 425, 429.

<sup>2)</sup> Spieler S. 91 behauptet, Prätorius wäre in jener Zeit in Warschau gewesen, aber dagegen vergl. Neudecker, Neue Beiträge II. 73.

<sup>3)</sup> Hebopfer IV. 57—63. (Als mutmaßlichen Verfasser bezeichnet der philippistische Darsteller des Streites selber Buchholzer, a. a. D. S. 63.)

<sup>4)</sup> Cod. Goth. 123 fol. 427.

alle ~~Schriften~~ des Prätorius ins Feuer. Dieser entwich zum zweiten Male nach Wittenberg. Joachim wollte ihn noch einmal zurückfordern und lud ihn brieflich und durch seinen Rat Th. Matthias auch mündlich ein, wieder nach Berlin zu kommen. Aber er weigerte sich. Damit entschied sich der Streit definitiv zu Ungunsten der Philippisten. Wenige Tage nach dieser Weigerung entlud sich bei Gelegenheit der feierlichen Verkündigung des Testaments Joachims (19. April 1563) der Unmut des Fürsten über den allein übrig gebliebenen Parteiführer Buchholzer: „Herr George, ich will bei der Lehre Musculi bleiben, befahle meine Seele nach dem Tode unserm Herrgott, eure aber mit eurer Gottschalkischen Lehre dem Teufel.“<sup>1)</sup>

Dass Prätorius nun noch von Wittenberg aus den Kampf weiterzuführen versuchte,<sup>2)</sup> konnte natürlich Joachim nicht mehr umstimmen. Der Philippismus war definitiv unterlegen. Am 24. Oct. ließ der Kurfürst eine Art Reformationsfest feiern, welches in der Domkirche mit höchstem Pomp begangen wurde. Dasselbe gestaltete sich zugleich zum Siegesfeste des Luthertums über den Melanchthonianismus. Agricola betete zum Schluss in demonstrativer Weise, Gott wolle der Mark reine Lehre erhalten, insonderheit die Lehre von der Rechtfertigung allein durch den Glauben ohne vorangehende oder nachfolgende Verdienste und Werke, sowie die Lehre, dass der im Abendmahl wahrhaftig gegenwärtige Christus durch Anbetung zu ehren sei.<sup>3)</sup> Und im Jahre darauf predigte er bei demselben Feste: „Wir haben nun diese reine Lehre der Gnade, Gott sei ewig Dank, bis auf diese Stunde, obwohl indeß auch fürgefallen sein Pelagianer, Gottschalkiten, Minoriten,<sup>4)</sup> stryges, die bösen Vögel, die den Kindern des Nachts, weil die Säugammen schlafen, das Blut aussaugen. Sie haben bisher nichts geschafft, aber sie sollen, ob Gott will, noch

<sup>1)</sup> Küster-Seibel S. 42. Hebopfer IV. 317.

<sup>2)</sup> Am 1. Mai 1563 erschien Responsio Abdiae Praetorii ad scriptum D. Andreae Musculi. Witebergae, Georg Rhaw. 218 S.

<sup>3)</sup> Hebopfer IV. 352.

<sup>4)</sup> Minoriten sind im Gegensatz zu den „Majoristen“ diejenigen, welche die necessitas operum ohne den Zusatz „ad salutem“ lehrten.

weiter nichts schaffen, weil die alten Augen leben.“<sup>1)</sup> In seinen Predigten figuriren jetzt in der Reihe der Käfer neben Osiander, Stancaro und Calvin auch Prætorius, Major, Eber u. A., oder, wie er sie kurzweg nennt, die „Schwarzerdenischen Kinder zu Rom an der Elbe.“ Paul Eber und die Wittenberger Universität überhaupt werden angeklagt, daß sie lehreten, Christi Leib und Blut sei nicht wesentlich im Abendmahl da. Er nimmt gern die Gelegenheit wahr, die streng lutherische Abendmahlslehre in scharfer Polemik gegen den „Calvinischen Schwarm,“ wie gegen die Wittenberger zu verfechten. Er eifert dafür, daß Joh. 6 nicht aufs Abendmahl ausgedeutet werden dürfe; er schilt und bekämpft die „Tropfen und Alloëseltreiber,“ d. h. die in Zwinglis Spuren einhergehenden Theologen,<sup>2)</sup> „die Christi Majestät schmähen, indem sie seine göttliche Natur an allen Enden, die menschliche aber nur an einem Orte sein lassen.“ Er ist dessen gewiß, daß „alle, die tropos, figuras und alloeoses gesucht haben, vor der Majestät Gottes verzagen, verstummen und ewig verdammt sein werden.“<sup>3)</sup> So hält er jetzt das Panier des reinen Luthertums hoch. Es bleibt eine merkwürdige Fügung, daß der Mann, den Luther so unerbittlich geächtet hatte, wesentlich dazu hat beitragen müssen, in der Mark Brandenburg dem strammen Luthertum, wie es nicht lange darauf in der Concordienformel sich consolidirt hat, zum Siege zu verhelfen.<sup>4)</sup>

<sup>1)</sup> Homiliae Islebii, 23. p. Trin. 1564.

<sup>2)</sup> Vgl. Luthers großes Bekenntnis vom Abendmahl 1528; Köstlin II. 95. 100.

<sup>3)</sup> Manuser. germ. Folio No. 50, Kön. Bibl. zu Berlin.

<sup>4)</sup> Planck hat (Gesch. der prot. Theol. V. 1. 47) behauptet, Agricola habe im Jahre 1562 in seiner „Aufflegung des heiligen Seligmachenden Euangeli vō der . . . Büsserinnen, Marien Magdalenen Luce 7.“ seine alten antinomistischen Irrtümer aufs Tässche wieder hervortreten lassen. Aber er lehrt hier einfach ebenso, wie er seit 1540 stets öffentlich gelehrt hat, daß „das Evangelium Buße predigt und dazu das Amt des A. T.'s behält, denn das Gesetz muß hiezu dienen, daß die Natur verdammt werde.“ Buße allein gepredigt wirke Verzweiflung, Vergebung der Sünden allein Vermessenheit; das Erste in der Buße sei das Erschrecken des Sünder. Es ist also durchaus die Lehrweise, welche durch die Artic. Smaleald. vorgebildet war.

XI.

## Häusliches Leben und Lebensende.

Agricolas Ehe mit seiner Else scheint durchaus glücklich gewesen zu sein. Seine Frau erfreute sich hoher Achtung und Liebe auch bei denen, die über ihren Mann gering dachten.<sup>1)</sup> Die Ehe wurde mit Kindern reich gesegnet; 7 Söhne und 7 Töchter wurden ihm geboren, von denen aber nicht alle groß geworden sind. Neun Kinder brachten sie aus Eisleben nach Wittenberg mit. Von den Töchtern heiratete eine im Jahre 1541 nach Halle, eine zweite vermaßte sich einem (in Berlin wohnhaften?) Herrn Hieronymus, eine dritte dem Syndicus der Stadt Kolberg, eine vierte mit dem Oberstadtschreiber Johannes Schmidt in Berlin (wenigstens nennt Agricolas Sohn diesen seinen Schwager). Von zweien seiner Söhne lassen sich einige, wenn auch nur dürftige, Nachrichten auffinden (s. unten). Im Jahre 1554 verlor Agricola seine treue Lebensgefährtin. Ihr Tod bot Melanchthon noch einmal eine Veranlassung dar, der alten Freundschaft eingedenk zu sein. Man erwartete von ihm einige Verse ehrenden Nachrufes für die Frau, die er stets in hohen Ehren gehalten hatte. Er

<sup>1)</sup> Die Schmähreden des Lemnius in „Ein heimlich Gespräch“ 1539 dürfen natürlich nicht als geschichtliche Zeugnisse gelten. Derselbe lädt Else klagen über das böse Leben, das sie bei ihrem Manne habe. Denn er sei ein Bräßer, ein Spieler und noch mehr, das nicht zu sagen sei; er gäbe ihr oft eine ganze Woche nicht 2 Groschen in die Küche, während er selbst bei guten Schlemmern seinen Hals fülle, Tag und Nacht, so daß er oft in drei Tagen nicht einmal heimkäme. Er ließe sie und die Kinder darben bei Grüze und Wassersuppen, so daß kaum trocken Brot genug da wäre. Es sei übel, bei einem „vollen Bapfen schlafen, dem der Wein austriechet.“

versprach auch Buchholzer ein Epicedion senden zu wollen; aber er säumte auffällig lange mit der Erfüllung seiner Zusage. Buchholzer mahnte, und am 31. October 1555 erwiederte er endlich, er habe bereits durch einen Studenten Verse schreiben lassen, sie seien aber nicht gut geraten, er müsse erst noch andere besorgen. Wieder verging ein halbes Jahr, dann meldete er dem Propste, nun werde er in den nächsten Tagen den Druck des Nachrufes besorgen lassen; aber wieder schob er die Sache hinaus, bis endlich am 28. December 1556 die lange erwarteten Verse den Weg von Wittenberg nach Berlin fanden. Sie trugen nun bereits die Jahreszahl 1557.<sup>1)</sup> Es läßt sich denken, daß die Langsamkeit, mit welcher Melanchthon diesen Freundesdienst leistete, nicht eben geeignet war, innigere Beziehungen herbeizuführen. Sein „Epitaphium“ langte in Berlin an, als Agricola bereits zu einer zweiten Ehe geschritten war. Ueber seine zweite Frau fehlt es mir an jeder näheren Kunde. Kinder zweiter Ehe scheinen nicht vorhanden gewesen zu sein. Die neue Gefährtin<sup>2)</sup> hatte ihren Mann bis an sein Lebensende zu pflegen. Denn der Pflege wurde er immer mehr bedürftig. Schon im Jahre 1539 bezeichnete ihn Lemnius als einen „Dicbauch;“ er wurde mit zunehmenden Jahren immer stärker und fetter.<sup>3)</sup> Seine früher schon bemerkbare

<sup>1)</sup> Epicedion Sanctae matronae Elisabetae conjugi reverendi . . . . scriptum a Johanne Ferinario. Epitaphium Scriptum a Phil. Melanthone. Witebergae excudebat Johannes Crato Anno M.D. LVII. Corp. Ref. VIII. 594. 764. 940. IX. 9. X. 635. Cod. Erlang. 1665 fol. 196 ssq. Beide Dichtungen umgehen in auffälliger Weise die Person Agricolae. — Ueber Ferinarius vrgl. Alb. p. 282. Zeitschr. f. Kirchengesch. III. 302. Er war später Rector in Brieg.

<sup>2)</sup> Ich finde sie zuerst erwähnt in einem Briefe eines jungen Mansfelder Joh. Sidelius an Agricola v. 30. Dec. 1556 in Cod. Seidel. Berol.

<sup>3)</sup> Auch die Bilder, die wir von ihm haben, zeigen eine untersezte Figur, ein volles Gesicht und reichliche Leibesfülle. Man findet sein Bild in Fortges. Samml. 1720 und 1734, in Seidels Bildersammlung, Paul Frechers theatrum, (vrgl. Kordes S. 414. 415); in neuerer Zeit ist es wiederholt worden in dem Bilderwerke „die Männer der Reformation“ Hildburghausen 1860 und in Heinrich Kurz, Gesch. d. deutsch. Lit. II. Leipzig. 1856, S. 201.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
Neigung zu reichlichem Essen und Trinken erhielt durch das Leben bei Hofe wol noch mehr Förderung; Joachim selbst war ein starker Trinker, und bei den Jagden und den Reichstagstreisen kam der im Gefolge des Fürsten befindliche Hofprediger täglich in unmittelbare Berührung mit dem maßlosen Fressen und Saufen, das in der vornehmen Welt jener Tage fast ausnahmslos zum guten Tone gehörte. Sein Körper hat es im Alter schwer büßen müssen. Zwar hat er nicht, wie Alberus 1553 ihm prophezeite, „sich zu Tode gefressen und gesoffen.“ Aber gichtische Beschwerden und Kurzatmigkeit haben ihm viel zu schaffen gemacht. Zu Anfang des Jahres 1560 lag er schwer daneben; Buchholzer glaubte mit Befriedigung Gottes Gerichte darin erblicken zu dürfen und hielt den Tod seines Gegners für gewiß. Aber dieser erholte sich noch einmal wieder.<sup>1)</sup> Noch in den Jahren 1564 und 1565 war

<sup>1)</sup> Fortg. Samml. 1724 S. 281. Corp. Ref. IX. 1068. Mit einer Anzahl guter Varianten steht der Brief auch in Cod. 886 fol. 51 Bibl. Senat. Lips. Herr Medicinalrat Dr. Küchenmeister in Dresden schildert mir den Krankheitsverlauf, auf Grund des Berichtes Buchholzers, folgendermaßen: „Agricola klagte über hartnäckige Obstruction; da die Aerzte die posteriora nicht genau untersuchten, so erkannten sie auch nicht, daß die Verstopfung von einer Entzündung und Geschwulst (paraproctitis) in der Nähe des Mastdarmes herrührte, welche diesen mechanisch so complet verschloß, daß nichts abgehen konnte. Um nun Stuhl zu bekommen, pfefferten sie so unsinnig mit Mercurialien (Calomel) hinein, daß sie, die jedenfalls der Humoralpathologie huldigten, dem armen Teufel 1) 420 Sedes und 2) einen mercuriellen Speichelfluß verschafften, der bekanntlich so übel riecht, daß kein Mensch es in der Nähe solcher Kranken aushalten kann. Der Gestank der Salivation kam aus dem Munde, daher auch die Barbiere besonders darüber klagten. Inzwischen hatte sich, trotz der schrecklichen Behandlung, die Entzündung gezeitigt, Eiter in sich gebildet und diesen nach außen selbst entleert. Dies geschah unter kolossalem Substanzerlust; daher die „drei Finger dicke Öffnung.“ Dieser Abscess wird brandig geworden sein, eine zweite Quelle des Gestanks. Die Aerzte hielten den Abscess für einen krebsigen und gaben ihm daher das Hauptkrebsmittel damaliger Zeit, arsenicum album. Aber gegen Krebs spricht die Heilung und daß er seit dem noch 6 Jahre gelebt hat. Wahrscheinlich war sein Leiden ein bösartiger Carbunkel, wie er als Furunkel oft am Sitzfleisch vorkommt und bei schlechter Behandlung leicht einen carbunkulösen Charakter annimmt; er frisst weiter, wird leicht brandig, es gibt da enorme Substanzerluste und kolossale Narben. Da er nun starker Trinker war, so

er [www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn) imstande, fast ohne Unterbrechung seines Predigtamtes zu warten, er trug sich auch noch mit schriftstellerischen Plänen. Doch fühlte er sich anderseits bewogen, am 13. Juli 1564 eine Art Testament, d. h. ein Bekenntnis abzufassen, daran Frau, Kinder und Freunde sich halten könnten, falls er etwa „Alters oder Krankheit halben“ vor seinem Ende noch Anderes reden, schreiben oder bekennen würde. Neben dem Dank gegen den Engel des Herrn, der ihn nun „über seine 70 Jahre wunderbarlicher Weise durch das Meer dieses Hammerthals geführt habe, gnädiglich bei ihm gewesen, aus großen Anfechtungen und Höllenkämpfen ihn erlöst habe,“ enthält dasselbe ein Bekenntnis besonders zur lutherischen Abendmahl Lehre. Im Jahre 1565 nötigte ihn die Fußgicht am 17. und 18. Sonntag n. Trin. seine Predigten auszusezen, aber am Sonntage darauf konnte er wieder seine Kanzel besteigen. Doch wähnte die Freude nur kurze Zeit. Am 26. Oct. stellte sich solche Atemnot ein, daß er nicht mehr gehen konnte. Er mußte sich von jetzt an „nothalber wiewol ungern“ des Predigens enthalten. Seine Absicht, über den 1. Johannisbrief zu predigen, konnte er nicht mehr ausführen. „Trotzdem, wenn er ein wenig vermögend war, hat er in sacris meditirt, geschrieben, das 3. Teil seines Monotessari angefangen, auch viel von Kirchen-geßängen vertirt, daneben auch aus etlicher vornehmer Leute vielfältigem Unregen angefangen, den Katechismus aufs Papier zu bringen, wie er ihn auf der Kanzel gepredigt, aber nur die ersten 7 Gebote vollendet. Es hat sich aber diese seine Schwachheit das Jahr hindurch oft geändert, daß er jetzt stark, bald wieder schwach worden, manchen harten Paroxysmum ausgestanden vor großer Sorge, die er trug für die Kirche, weil so viel Rotten und Secten mit Gewalt hereindringen, welches sehr zu seiner Schwachheit half. Darum er auch oft mit herzlichem Seufzen

---

war er jedenfalls wohl genährt und fettrich; damit war eine Ursache zur Entzündung des Fettzellgewebes und der Fettdrüsen leicht gegeben und die energielose Constitution des fetten Trinkers neigt in kranken Tagen bei Abscedirungen gern zu Brand.“

gesagt, ~~welche~~ würden solche Verwirrungen in der Kirche und im weltlichen Regiment entstehen, ut non dulce sit porro vivere.“ Jeden Abend betete er vor seinem Bette die Psalmen de profundis und miserere (130 und 51). Sein Stoßseufzer war: „Herr Jesu Christe, ich bin bereit, mit Dir zu leben und zu sterben. Wenn ich Deiner Kirche noch nützlich bin, so sprich nur ein Wort, so wird Dein Knecht gesund; wenn aber nicht, so erlöse mich aus diesem Diensthause! Ach Vater, dein Wille geschehe! Willst Du, daß ich noch bleiben soll, so gib Geduld. Die Welt ist meiner müde, ich bin ihrer auch müde.“<sup>1)</sup>

So verbrachte er die Zeit bis zum 8. Sept. 1566, ohne bettlägerig zu sein; er konnte sich noch mitunter durch eine Aussfahrt nach seinen Wiesen und Weinbergen eine angenehme Abwechslung schaffen. Von da an verschlimmerte sich sein Zustand. Schlaflosigkeit, wirre Gesichte und Kopfschmerzen quälten ihn. In seinen Träumen und Gesichten spiegelte sich die Unruhe seines Lebens wieder: bald sah er hohe Herren, die mit ihm wollten deliberiren, wie man das Regiment möchte christlich und weislich bestellen; bald beunruhigten ihn „die großen Theologen, seltsame wüste Leute, die wollten ihn schlechterdings nicht ruhen lassen, er sollte ihnen helfen raten, damit die Religionssachen vollends hingelegt und zurecht gebracht würden.“ Aber in schmerzfreien Stunden dictirte er auch jetzt noch an seinem Monotessaron weiter. Am 12. September wurde er so schwach, daß seine Frau nach einem Kaplan schicken wollte, der ihm das Abendmahl reichen sollte;

<sup>1)</sup> In der 20 Jahre nach seinem Tode herausgegebenen Predigt am Tage aller Heiligen (wahrscheinlich 1564 gehalten) befindet sich folgendes innige Gebet: „... das dauert mich, daß ich Dich, der Du mich mit so viel himmlischem Segen und Gnaden überflüttet, an Seel, an Leib, erzürnet und verletzt habe. Quia tibi et tibi soli peccavi. Daß ich wider Dich übel gehandelt habe, das, das erbricht mir mein Herz. Ich bin nun schier alt worden, aber mein Leben lang habe ich eines Hofmeisters nie nötiger bedurft, denn eben jetzt ... Ich weiß, daß Dir nichts Höheres gefällt für allen Opfern und was dir mag fürbracht werden, denn ein ängstlich und zerschlagen Herz und ein betrübter Geist. Darauf lebe und sterbe ich, wenn Du Jehova willst, und befiehle also meinen Geist in Deine Hände.“ Bl. Giiiij.

aber ~~da er liebte~~ schon zweimal während seiner Krankheit empfangen hatte, so verwehrte er es; er habe den Arzt noch in seinem Herzen und empfinde seinen Trost. Er bat aber die Seinen, sie möchten nichts mehr von zeitlichen Dingen mit ihm reden. — In Berlin war gerade jetzt böse Sterbenszeit. Im Jahre zuvor hatte die Pest schrecklich, namentlich in Frankfurt a. O. gewütet, jetzt war sie auch nach der Hauptstadt gebrungen und richtete besonders in Berlin ein ungeheueres Sterben an, während in Köln nur wenige Personen weggerafft wurden.<sup>1)</sup> Viele hatten die Stadt verlassen. Agricolas Frau fürchtete sich vor Ansteckung, und daher blieben die mit den Pestkranken fortwährend in Verührung kommenden Kapläne ihrem Hause fern; nur Peter, der Kaplan und Vertreter des Hofpredigers Georg Cölestin,<sup>2)</sup> besuchte den Kranken mitunter und hielt ihm Trostsprüche vor. Im Uebrigen ließ er sich von seinem Famulus mittags und abends aus geistlichen Schriften vorlesen, merkwürdiger Weise besonders gern aus seinen eigenen Schriften, aus seiner Auslegung der Passionsgeschichte und aus dem Monostessaron. In den Tagen vom 14.—20. Sept. wurde er durch geistliche Unfechtungen schwer beunruhigt. Sein Zustand verschlimmerte sich so, daß sein ältester Sohn Johannes, der „vor dem Sterben“ nach Pommern gewichen war und sich jetzt grade in Strausberg aufhielt, durch einen Eilboten herbeigerufen wurde. Die Freude, den Sohn zu sehen, stärkte den Kranken ein wenig, so daß er noch an der Mittagsmahlzeit der Familie teilnahm, auch am Abende mit Frau und Sohn ein Kartenspiel um Zahlpfennige anfing; aber bald legte er die Karten mit den Worten: „ich habe Anderes zu denken“ wieder fort. Auch jetzt war er noch nicht ans Bett gebunden, sondern brachte den Tag auf einem „niedrigen Roll- und Schabbettelein“ zu. Mit Trauer nahmen die Seinen wahr, daß seine Gestalt immer welker wurde; während eines Nachmittagschlafes entglitten die Ringe seinen welken

<sup>1)</sup> Häufig bei Riedel IV. 124. Spieler, Beschreibung der Marienkirche zu Frankf. 1835 S. 191. Musculus S. 220. 221. 347. 348.

<sup>2)</sup> Dieser war damals auf Reisen abwesend, Spieler, Musculus S. 341.

Fingern. Der Sohn reiste auf des Vaters Bitte am 20. wieder ab. Die geistlichen Anfechtungen schwanden; er erfreute sich seit diesem Tage einer inneren Ruhe und des Gefühles, Frieden im Herzen zu haben. „Lieben Kinder,“ sprach er, „Gott ist gut, und was er thut, ist auch gut, ich kann nicht traurig sein, denn der Sohn Gottes redet in meinem Herzen.“ Man hörte von jetzt an kein ungeduldiges Wort mehr von ihm. Im Traume erquiekte ihn das Gesicht eines „säuberlichen Kindleins,“ in welchem er den Engel zu sehen meinte, der ihn von Jugend auf behütet habe, und freudig erhob er seine Hände zum Gebet. Als er am Abend des 21. Septembers zu Bett gebracht wurde, hielt sich sein Famulus für verpflichtet, noch ein Verhör wegen seiner Rechtgläubigkeit mit ihm anzustellen: ob er bei der Lehre, die er öffentlich bekannt habe, zu verharren gedächte? ob er bleiben wolle bei der Augsburger Confession, die er 1530 neben anderen Gelehrten Carl V. offerirt habe? ob er dabei bleibe, daß nur zwei Teile der Buße seien? <sup>1)</sup> ob er bei dem bleibe, was er in seinem Testamente (s. oben S. 332) über die wahre Gegenwart Christi im Abendmahl bekannt habe? Nachdem Agricola diese Fragen „frisch und mit vollem Munde“ bejaht hatte, schlief er ein — zum letzten Schlafe. Zwar erwachte er noch einmal nachts um 4 Uhr und begehrte zu trinken. Sie reichten ihm in Malvasier aufgeweichte Semmel und einen Trunk Weines, darauf schlummerte er abermals ein. Um  $\frac{1}{2}$  12 Uhr vormittags (des 22. Sept.) holte er noch ein- oder zweimal tief Atem; dann wars überwunden. „Dass ich mit Wahrheit bekennen muß,“ fügt sein Famulus dem Berichte über sein Ende hinzu, „dass an dem Manne wahr geworden ist: der

---

<sup>1)</sup> Die Frage ist im Gegensatz gemeint nicht nur gegen die katholische Dreiteilung Contritio, Confessio, Satisfactio, sondern wol noch mehr gegen die von Melanchthon im Examen ordinandorum aufgestellte Trias: Contritio fides, nova obedientia. Corp. Ref. XXII. 46, vergl. Spicker, Musculus S. 50, wo Brätorius sich über Musc. beschwert, weil er „die lere von den Dreyen stücken der Buße oder Bekerung, wie sie in Examine D. Philippi steht, für Teuffelisch gescholten.“

Tod ist ihm zum Schlafe worden.“<sup>1)</sup> In der Domkirche fand sein Leichnam die letzte Ruhestätte. Ueber den Verbleib und die weiteren Schicksale seiner Wittwe ist mir nichts bekannt. Von seinen Söhnen hat der ältere, Johannes, sich einen Namen in der Geschichte Berlins erworben; denn er wurde Bürgermeister von Berlin. Als solchen finden wir ihn z. B. in den Jahren 1578 und 1581 genannt. Er erbte die bedeutende Bibliothek seines Vaters, die damals zu den Merkwürdigkeiten Berlins gerechnet werden konnte.<sup>2)</sup> Der andere, Philipp, hatte des Vaters Neigung zu dichterischen Versuchen geerbt. Die verschiedensten Begebenheiten am Berliner Hofe, den Tod Joachims, die Huldigungsfeier Johann Georgs, die Taufe des Markgrafen Christian (geb. am 30. Januar 1581), den Tod der Markgräfin Elisabeth Magdalene, den Tod des Kanzlers Lampr. Diestelmeier begleitete er mit seinen Reimen oder mit Beschreibung der dabei vorgekommenen „Ceremonien und Auszüge.“ Auch wird er als Verfasser einer 1578 erschienenen „Tragödie“ „Von dem heiligen Triumph und gehaltenen Kampf“ genannt, sowie der 1577 erschienenen Schrift „Älterer Aufzug der Propheten . . . vff den bald hervortretenden Jüngsten Tag seines Gerichts . . . Reimweis gestellet.“<sup>3)</sup>

<sup>1)</sup> Wir besitzen zwei Berichte über Agricolas Lebensende, einen von seinem Famulus Matthäus Fleischer, den anderen von seinem Sohne Johannes, beide in Cod. Erlang. 1665 fol. 177—187 und 187—195. — Wenige Tage zuvor, am 16. September, war der Pfarrer zu Cöln, Antonius König, an der Pest gestorben. Wie aus den Berichten hervorgeht, ist die gewöhnliche Angabe, daß auch Agricola an der Pest gestorben sei, nicht richtig.

<sup>2)</sup> Küster-Seidel S. 73. 110. 113. Leutting. Carm. lib. II. p. 42. 1581 erschienen: „Zwei Orationes, die erste, so der iho regierende Burgermeister Hr. M. Jo. Eisleben in der Schule gethan u. s. w.“ Friedländer, Beiträge zur Buchdruckergeschichte Berlins S. 45.

<sup>3)</sup> Küster, Biblioth. histor. brand. pg. 428. Access. ad Bibl. pg. 291. 453. Kördes S. 417. Friedländer a. a. D. S. 34. 44. 55. Spieker Musculus S. 350. — Ueber mutmaßliche Enkel Agricolas s. Kördes S. 417. 418.

~~W~~ Nun wir am Schluß stehen und das Lebensbild Agricolas in den verschiedenen Stadien seiner Entwicklung zu zeichnen versucht haben, schauen wir noch einmal auf dasselbe zurück. Wir fragen nach den eigentümlichen Gaben und nach dem Charakter des Mannes und versuchen Licht und Schatten in diesem Bilde gerecht ~~zu~~ verteilen. Seine Begabung trat am meisten auf praktischem Gebiete hervor: als Prediger hat er von den Anfängen seiner öffentlichen Wirksamkeit an bis in sein Alter anregend und erbauend gewirkt; in den verschiedensten Stellungen, die er bekleidet hat, als Schulmann wie als Reichstagsprediger, im Consistorium zu Wittenberg wie als Generalsuperintendent in Berlin, verstand er es, mit der, ihm eigenen Leichtigkeit und Beweglichkeit des Geistes sich in Verhältnisse und in Personen zu finden und sich brauchbar zu erweisen. Verfehlt war es dagegen, daß er auf dogmatischem Gebiete eine Rolle zu spielen suchte: hier fehlte es ihm ebenso an Originalität — denn er zehrte hier stets von (teilweise unrichtig aufgesetzten) Gedanken Luthers — wie an systematischer Klarheit, wie endlich an der Energie der Ueberzeugung. Sein Charakterbild ist wesentlich bestimmt durch sein sanguinisches Temperament. Er besaß die Vorzüge des Sanguinikers in hohem Maße; aber auch die Fehler eines solchen in nicht geringerem Maße. Bestimmbar, leicht zu begeistern, aber ohne nachhaltiges Beharrungsvermögen, so ist er sein Leben lang gewesen. Mit Begeisterung hat er an Luther sich angeschlossen und so lange dieser auf ihn Einfluß übte, steht er vornan in den Reihen der Evangelischen, frisch und fröhlich im Kampfe für das Evangelium wie kein anderer; seitdem er aber bei Hofe heimisch geworden ist, ist er in starker Abhängigkeit von den politischen oder kirchlichen Intentionen, die ihm dort entgegentreten, und erweist sich bestimmbar, in grettem Gegensatz zu seiner kirchlichen Vergangenheit, bis hin zur Verherrlichung des Interims. Man hat aus dieser seiner traurigen Thätigkeit den Beweis entnehmen wollen, daß Luther mit seiner entschiedenen und schroffen Lösung der alten Freundschaftsbande ihn ganz richtig beurteilt

habe, ~~wie er habe~~, sich in seinem Verhalten gegen Agricola als trefflichen Menschenkennner bewährt. Allein, man vergift dabei, daß Luther grade durch die Weise, wie er ihn von dem Wittenberger Theologenkreise hinweggedrängt und dadurch in um so größere Abhängigkeit von Joachim getrieben hat, ihn in jene Zwitterstellung gebracht hat, von welcher aus sein trauriges Verhalten in den Interimshändeln erst psychologisch erklärlch wird. Agricolas Versuch, sich von Luther zu emanzipiren, war so traurig ausgefallen, daß er 1540 gern wieder zu seinem alten Lehrmeister zurückgekehrt wäre und an diesem seinen theologischen Rückhalt gewonnen hätte. Da aber Luther ihn consequent zurückwies, so hat er eben dadurch sein Teil beigetragen, daß sich Agricola dermaßen zum Hoftheologen entwickelte. Hierbei darf auch nicht übersehen werden, daß Joachim durch die außergewöhnliche persönliche Mühwaltung, mit welcher er Agricolas Wittenberger Angelegenheiten zu klären sich angelegen sein ließ, diesen von vornherein in solchem Maße sich verpflichtet hatte, daß es nicht verwunderlich ist, wenn der so leicht Bestimmbare in völlige Abhängigkeit von seinem neuen Herrn geriet. Erst der Beruf der evangelischen Glaubensgenossen hat ihn zur Erkenntnis der Irrwege gebracht, auf welche ihn der Einfluß der Joachimschen Politik gelockt hatte. Da suchte er aufs Neue nach einer Stütze für seine theologische und kirchliche Stellung. Mit einer kräftigen Wendung knüpfte er wieder an die Erinnerungen der glücklichsten Jahre seines Lebens an; in der Bekündigung des reinen Luthertums in seiner ganzen Schärfe und Exclusivität suchte er seine Interimshändel sich und Anderen in Vergessenheit zu bringen. Und diese Wendung seiner Theologie erfolgte, so viel wir sehen können, nicht aus Beeinflussung Joachims (vielmehr scheint jetzt das umgekehrte Verhältnis eingetreten zu sein, daß Joachim wesentlich durch den Einfluß seines Hofpredigers ein Antiphilippist geworden ist), sondern kraft einer inneren Reaction, bei welcher freilich auch sein alter Mensch — d. i. in diesem Falle die entschiedene Abneigung gegen Melanchthon — ein kräftiges Wort mitgesprochen haben wird. Dieser Richtung ist er fortan

bis ~~wan weit Leben enden~~ treu geblieben; für die Zwecke dieses, freilich schon stark verknöcherten, Luthertums hat er eifrig gekämpft — mit den Waffen, wie sie bei den theologischen Händeln der Luther-Epigonen üblich waren; und in diesen Kämpfen hat er innerliche Befriedigung gefunden, da er überzeugt war, der Sache des lauteren Wortes Gottes zu dienen.

Agricola besaß die beneidenswerte Gabe, überall, wo er hinkam, mit Leichtigkeit und im Fluge sich Herzen zu erobern, Freundschaften zu schließen: aber auch nicht eines dieser vielen Freundschaftsbündnisse hat er sich dauernd zu erhalten gewußt. Die zahlreichen Klagen seiner Freunde über seine Lässigkeit im briefflichen Verkehre sind ein Zeugnis dafür, daß ihm die Treue in der Freundschaft fehlte; über den an neuem Orte neu gewonnenen Freunden vergißt und vernachläßigt er die alten. Er war eine liebenswürdige Natur, insofern er stets leichten Herzens, heiteren Sinnes, aufgelegt zu Scherz und munterem Lebensgenüß erscheint. Die Lust zu Scherzwort und zu Neckereien hat er sich noch bis in sein hohes Alter bewahrt. Aber diese Leichtigkeit der Lebensauffassung barg ernstliche Versuchungen in sich, denen er nicht auszuweichen vermocht hat. Je mehr er sich in dem Hosleben wohl gefühlt hat, um so nachteiliger hat es auf seine Charakterentwicklung eingewirkt. An vielen Punkten seiner Lebensgeschichte drängt sich die Frage auf: wie stand es um sein Christentum? wie weit ist er von Herzen ein evangelischer Christ, wie weit nur ein theologischer Klopftechter gewesen? Es wird uns ja schwer, angesichts jener widerlichen Epigonenkämpfe seit Luthers Tode an die Frömmigkeit jener rauflustigen, verkehzungssüchtigen Polemiker hüben und drüben zu glauben. Und doch werden wir immer wieder uns daran erinnern müssen, daß in all jenen Bruderkämpfen unter den Evangelischen mit subjectiver Wahrheit auch um Gottes Ehre gekämpft worden ist. Wol haben sie in trauriger Verblendung die irdene, zerbrechliche Form ihres menschlichen Erkennens mit den ewigen Heilswohlheiten verwechselt und vermengt; aber selbst wenn sie um die Gunst der Fürsten sich bemühen, so

thun sie's doch vornehmlich nur darum, weil sie aufrichtig meinen, daß Heil des Landes hange davon ab, daß ihre Lehrweise zur alleinigen Geltung gelange. Und so verkehrt oft ihre Weise, aus einzelnen herausgerissenen Schriftstellen Dogmatik zu formen, sein mag, so sind sie doch eben ein jeder an seinem Teile gewiß, nicht für ihre Weisheit, sondern allein für die Ehre des lauteren Wortes Gottes zu streiten. „Unius in Christi juravi verba magistri, Christus enim solus verba salutis habet:“ dies Motto hat Agricola seinem Monotessaron vorangestellt; und an anderer Stelle sagt er: „Luther wollte haben, wie ichs oft von ihm gehört habe, Scripturistas, nicht Lutheristen; doch werden jetzt leider alle Welt Lutheristen und nicht Scripturisten.“<sup>1)</sup> Er hat sich sicherlich stets für einen rechtschaffnen Scripturisten gehalten. Und infofern wir mehr und mehr lernen, die Theologen vergangener Zeiten nach dem Maße ihrer Zeit zu messen und auch unter den für unser Gefühl so befremdlichen und so verwerflichen Neuerungen ihres Eifers um das Haus des Herrn nach dem Widerschein der Gnade und Wahrheit des Herrn in ihrem inneren Leben zu forschen, infofern wird auch an einem Manne wie Agricola trotz aller Flecken, die auf seinemilde haften bleiben, das Wort sich erfüllen, mit dem er am Ende seines Lebens zukünftiger Kirchengeschichtsschreibung hoffend entgegenschaut:

„Judicium melius posteritatis erit.“

---

<sup>1)</sup> Evang. v. Mar. Magd. 1562 Bl. 3 b.



## A n h a n g.

---

### I.

#### Aus Agricolas Briefwechsel.

---

1. Georg Spalatin an Agricola. 1. Febr. 1525.

[Cod. Erlang. 1665 fol. 2 b. Fragment in Cod. Goth. 1048 fol. 46 b.]

Suo in Domino fratri carissimo D. Johanni Agricolae Eislebio, Dei viro. Gratiam et pacem per Christum. Quae non tam Lucas tuus in Sueviam profecturus conqueritur quam tu, mi amiciss: Joan: Agricola, sic excepisti, ut nihil prorsus timeam Lucae; tantum mihi tum de patre, tum de filio jampridem polliceor. Quod si timere non desinis, quicquid id fuerit, in meos humeros quantuloscunque rejici non gravatim patiar. Modo bono sis animo, modo Lucam in publicum protrudas. Atque utinam idem in Matthaeo, Marco et Johanne tuo adsequi possim. Vix enim aliud jam magis in votis habeo. Nam lecto nuper tuo in cap: XVI. Matth. Scolio sic coepi hoc optare, ut nihil supra. Verum quando hoc fortasse sit nimium, hoc saltem oro, ne graveris mihi mittere Adnotationes tuas vel brevissimas uteunque collectas in Evangelistas, quibus carere potes, pro-pediem sartas tectas ad te reddituras. Nihil enim mihi gratius facies, nihil optatius contigerit. Bene vale cum uxore et liberis et Deum ora pro nobis. Cursim Calen. Februar. M. D. XXV. Rescribe quaeso [ne] diutius animi pendeam.

G. Spalatinus.

[s. oben S. 36. 40.]

---

2. Phil. Melanchthon an Agricola. Nov. 1530?

[Cod. Goth. 1048 fol. 60 b.]

Viro optimo D. Johanni Agricolae Islebio amico summo s. d.

Humaniter abs te factum est, quod redeunti ad nos Andreae literas ad me dedisti. De Apologia te etiam atque etiam oro, si quid repereris,

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

quod mutandum esse existimabis, ut judicium tuum mihi perscribas. Vides adversariorum in tantis rebus diligentiam, communicant inter se studia atque operas. Idem nos hoc magis facere oportuit, quia non nostris commodis litigamus ut illi, sed de salute Ecclesiae doctrinam conamini illustrare duraturam ad posteros; et controversiae magnae sunt, quas tractamus. Oro igitur te, ut sumas hoc negotii, ut legas meum scriptum tanquam censor. Nunc recuditur, itaque suscepit ipse quaedam retexenda, si quo modo possum res obscuras illustiores reddere.

Phil.

[s. oben S. 101. 102.]

---

### 3. Agricola an Hans v. Dolzigk. 22. Dec. 1538.

[Original auf der Herz. Bibl. zu Wolfenb. 362 Novorum.]

Dem Gestrengen vnd Ernhesten Ern Hansen von Dolzig Ritter vnd Marschall meynem besondern gunstigen Patron vndforderer zu eignen handen.

Meyne ganzwilige diinst sind Ewer Gestrengken zuvor. Gestrenger vnd Ernhestester grofgunstiger her vnd Patron. Nach dem ich alweg an E g vermerke, wie sie mich mit allem guetten fur lengst her gemeynet, dagegen ich mich hohlich gegen E g bedanke, Habe ich guette hoffnung E g werde myr hnn meym oblichen, gunstigen radt vnd hulffe mittehlen. Ich habe meynem gnedigsten Herren dem Thurfursten zu Sachsen ic. angeheigt vnd auffs vnterthenigst bericht gethan, Wie es allenthalben vmb mich gelegen, vnd gebetten, seyn chf. g. wolten myr diß vergangen Quatember geld nicht abbrechen lassen, Hnn ansehung das ich mich auf grosser trew, der ich mich alweg zu seyn chf. g. versehen vnd genzlich vertröstet, mit eynem kranden Weibe vnd neun lebendigen kindern vnter s. chf. g. schutz niedergelassen habe. Zu dem das ich mit lesen vnd andern, so myr von wegen seynen chf. g. durch D. Prucken Cantler auffgelegt vnd behalten worden ist, vleissig, on thum zu reden, gehalten habe, Und myr kehn mensch eyn eyniges wortt hieuon angeheigt von gemeltem Chf. behel abzustehen, vnd mich hnn andern weg zuuorseen. Dieweil den myr solcher kurzer vnd schier ungnediger abschied schimpflich vnd auch schedlich, s. chf. g. auch nicht hoh rumlich nachzusagen, eyn alten diener also vor den kopff zustossen, wie E. G. solchs nach hohem verstand vorstehet vnd bas den ich zu ermessen weih. Szo ist meyn vleisch bitt, E. G. wolte doch myr hrem diener beh s. chf. g. eyn gutt wortt verleihen, das myr das verdint vnd versallen Quatember geld mocht gereicht werden. Denn zu Eigleben werden myr allehn darumb, das ich mich zu seynen chf. g. gethan, meyn ererbete, erbaute, geschenkte vnd erkaufte guetter biß auff diese stunde surgehalten, die sich biß hnn tausent s. erstrecken vnd sol myr hie meyn trew seyn zu Wasser gemacht werden, vnd muß nun zwischen zweien stuelen niddersitzen. Szo ich doch besser auff eynem gesessen werhe. Und wie wol ich solchs

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
fur mehn Tentation vnd Creuz achten muß, das myr Gott zur gnedigen straff aufflegt, Sozo halt ich doch Es sey on sunde, das ichs eym guetten hern vnd freunde, dafur ich E. g. alweg geacht vnd noch, beichtsweise clage vnd hulffe such. Derhalben zum andern mal mehn bitt an E. g. wolte myr hierynne guetten radt mittehlen, das wil ich E. g. ganz vleißig nach rhumen, vnd nach hohstem Vormugen vmb dieselbige E. g. gerne verdiensten. Datum Wittemberg den vierten Sontag ym Aduent. E. g. wolte solche meyne clag beh sich behalten vnd zu rechter heit bessern helfen.

E. g.

ganz williger

Johan Agricola  
Eippleben.

[Dolzig<sup>k</sup> erhielt den Brief „Um abenth Natiuitatis Christi 1539“ d. i.  
24. Dec. 1538. s. oben S. 197.]

---

4. Johann von Anhalt an Johann Agricola und Adam  
v. Trotta.

3. Juli 1542.

[Cod. Erl. 1665 fol. 149.]

Johans von Gottes Gnaden Fürste zu Anhalt.

Unsern Gruß und geneigten Willen zuvor. Würdiger ehrenveste besonder, lieber andächtiger u. besonder. Wiewohl wir nicht bei Euch sein können, wie wir je gerne wollten, können wir doch Euer nicht vergessen. Denn wir je gerne Euer aller glückliche Wohlfahrt wissen möchten, haben wir demnach zu unterlassen nicht gewußt bei dieser zufälligen Botschaft Euch mit einem Schriftstein zu besuchen, thun Euch auch hiemit etwa xl v Bücherlein vom Türken, Türkenpredigt und Gebet wider denselben grausamen Erbfeind christliches Namens gnädiger Meinung überschicken, gütlich gesinnet, wollet unsr wegen dieselben Bücher unter die Edelleute, darzu Euch wohl Gelegenheit, wohl wissen austeilen und ihnen daneben unsre Gnade und Gutes vermelden, und wollen uns vorsehen, wie wir auch abermals gesinnen, werdet unsr Herrn und Ohmen, des Churs. sc. mit Fleiß warten. Dazu der allmächtige Gott seiner Liebe und Euch sein göttlich Hülff und Segen verleihe. Amen.

Wollet dies von uns nit anders, denn daß wir es je getreulich gut meinen, vermerken. Denn gnädigen Willen Euch zu erzeigen, seind wir geeignet. Datum zu Cöln an der Spree. Montag nach Petri Pauli 42.

Den würdigen und ehrnenvesten Ern Johann Agricola, der heiligen Schrift Magister u. Prediger, Adam von Trotten, Marschall unsres lieben Herrn Ohmen, Schwagers u. Gevattern, des Churs. zu Brandenburg u. des heil. Röm. Reichs sc.

[s. oben S. 226.]

www.5btorf.de Thomas Matthias\*) an Joh. Agricola. 23. Juni 1543.

[Cod. Erlang. 1665 fol. 150. Goth. 1048 fol. 48 b.]

S. D. Cum a Georgij Crollij nuptijs cum affine meo Hieronymo Stauden forte huc essem profectus, statuisseque hic non subsistere ultra triduum: tamen praeter omnem opinionem meam accidit, ut etiam Cordati redditum e Berlino, quo postridie, quam adueneram, abierat, expectarim. Cuius causae quod apud Illustriss: Electorem nostrum aduersus illos, qui eum hinc extrudere conati sunt, non defuisti, nihil potuisses facere melius, nec ea in re magis te Cordato quam Rei pub: Stendaliensi consuluisse existimabis. Nam qualis qualis sit Cordatus (duriorem esse aequo, et catoniana quadam morositate praeditum non inficior), attamen si hinc discedere eum contingeret, haud dubie ea res confusionem in hac Ecclesia longe maximam esset paritura. Ad haec certiss: est, eos, qui ut Stendalia Cordatum ejicerent, tot hactenus technas confinxerunt, toties optimo Principi ac nobis omnibus fuerunt molesti, id non tam Cordati odio fecisso, quam Euangelij lucem extinguendi studio. Eam enim tenebris assueti ferri nequaquam possunt. Velle audires hic Papistarum querelas. Hactenus pauxillum spei illis adhuc reliquum fuit. Nunc uero, postquam Berlini, alter atque sperauerant, accepti sunt, prorsus desperare uidentur. Idque adeo non dissimulant, ut se alio esse abituros omnes clamitent. Quod utinam fiat! Nam etiam praeter illos malorum atque impiorum hominum in Marchia satis superest. Sed ut ad Cordatum redeam, tantam apud hunc hominem iniusti gratiam, ut maiorem inire non potuisses. Non quidem tam, quod te autorem putet, ut donis donatus sit, quam, quod in asserenda uera doctrina Euangeli et resistendis aduersarijs longe fortiorem te ac constantiorem cognouerit, quam sibi de te polliceri fuisse ausus. Conciones aliquot a te audiuisse se dicit, eas uehementer laudat aperteque fatetur, quod hactenus male senserit cum illis, qui te in doctrina religionis cum Ecclesia Witebergensi non consentire existimant. Nihil do auribus tuis clariss: Eislebi, nihil fingo, peream, si non hoc triduo plus decies haec omnia de te mihi narrauit Cordatus. Electoris uero nostri liberalitatem, clementiam atque animum uere Christianum (ijs onim uerbis utitur) supra modum non praedicat solum, sed admiratur. Nec dubito, quin hoc suum iudicium de Electore ac te uel scripserit iam, uel breui scripturus sit Witebergensibus. Haec eo tibi significanda esse duxi, ut scires, quales essent de te absente Cordati sermonis quibus uidissime semper aures praebui. Nihil enim opto magis, quam talem inter te et Cordatum et omnes uerbi ministros concordiam in Marchia perpetuam esse. Qua de re te admoneri opus non est, nec mei officij, utinam alij tui similes existant.

\*) Sohn des Bürgermeisters der Stadt Brandenburg, ein Verwandter von Georg Sa- binus und zeitweise Hausgenosse Melanchthonis; von diesem an Kanzler Weinleben empfohlen, trat er in die Dienste Joachims und wurde brandenburgischer Rat.

Optime vale cum uxore et liberis, et ne tibi commendatum habe. Subito  
Stendaliae in profesto Joannis Baptistae Anno 1543.

T. h. deditiss: Thomas Matthias.

Si gener tuus hac aestate ad te profecturus est, ero ei itineris  
comes, nam praeterquam quod alioqui tecum colloqui cupio, est, cur tuo  
consilio uti uelim. Salutem opto D. Cancellario.

Doctrina virtute ac pictate clarissimo D. Mag. Joanni Islebio, docenti  
Euangelium in aula Illustr. Principis Electoris Brandenburgensis, domino suo  
et amico unice colendo.

[§. oben S. 222.]

---

## 6. Anton Corvinus an Joh. Agricola. 18. Dec. 1546.

[Cod. Erl. 1665 fol. 159.]

Gratia tecum et pax per Christum. Venit ad vos, Islebi carissime,  
Cunradus a Virtheim, communis noster amicus et frater meus per  
omnia carissimus, legatum nomine Principum nostrorum agens. Ea in re  
ut illi pro sis adeoque negotium illius apud clementissimum tuum Principem  
promoveas, per veterem nostram amicitiam te rogo. Sed quid, mi Agricola,  
in his turbis et tumultibus agis? Quem tibi finem horum motuum policeris?  
Certe si idem tuus est animus ac meus, qua de re nihil dubito, jam dubium  
non est, quin in summo animi dolore verseris ac cum Jeremia lamentaris  
„Quomodo sedet sola civitas.“

Vere enim, nisi Dominus composuerit hos motus, de Ecclesiis nostris,  
de rectioribus studiis et Germanica libertate actum est. Ego in hac ditione  
jam ita Superintendantem ago, ut paucos habeam inter eos qui Ecclesiis  
[et] Scholis praesunt, qui dicto audientes sint, quamquam spero Principis  
mei adventum omnia haec correcturum. Rogo autem te, ut haec scribenti  
brevibus (neque enim perpetuus animi mei dolor aliud sinit) copiose respondeas  
et num pacis amor alicunde effulgeat signifies. Scio ea tibi indicari, quae  
nobis perpetuo ignota sunt.

Eustachium a Schlieben et Adamum a Trottum (!) quos ego  
adhuc puto esse in tanta omnium rerum et animorum permutatione nostros,  
ex me reverenter salutabis. Et me semper tuum futurum tibi persuadebis.  
Et par profecto est, cum prognostica hujus anni omnia studiosurum vulgo  
multa incommoda et mala minentur, ut conjunctione animorum et indesi-  
nentibus precibus ad ea nos praeparemus. Id enim agentibus haud dubie  
Deus aliquando propitius et dexter aderit. Bene vale, mi Islebi, et me  
perpetuo ama redamantem te mirifice. Ex Vuillinghausen sexta feria post  
Luciae 46. T. Antonius Corvinus.

Doctissimo ac humanissimo viro Joanni Islebio Agricolae, Episcopo in  
Marchionatu Electoris primario, Domino fratri [et] amico longe carissimo suo.

[§. oben S. 221.]

www.libtool.com.cn  
7. Joh. Agricola an H. H. 13. April 1548.  
[Leipziger Ratsbibl. Cod. 222 fol. 22 b.]

Quam vellem manuisse te usque in hanc diem Augustae Vindelicorum, etiam cum fortunarum tuarum damno aliquo, principio ut habuisset, cuius consilio in rebus maximis atque gravissimis, ad quas post tuum discessum adhibitus sum, cum aliis quibusdam, uti et cum quo de rebus omnibus bona fide communicare et deliberare potuissem. Deinde etiam, ut tu cognovisses mecum, quam fenestram aperuerit Deus Evangelio Christi dilatando in tota Germania. Nam spero confore, ut tota Germania accipiat Evangelium gratiae ac gloriae Dei. Evangelii doctrinam nobiscum docebunt Episcopi. Missa erit tantum sacrificium commemorativum, non quo iterum deleantur peccata, sed quo recordemur istius magni sacrificii per Christi sanguinem praestiti, ut hac memoria applicemus nobis cotidie beneficium remissionis peccatorum jam olim commeritum in cruce, per fidem cordium. Privatae missae desinent, populus integra Eucharistia communicabitur. Sacerdotibus permittuntur conjugia. Traditiones omnes ita sint liberae, ut tantum ad disciplinam et exercitium fidei valere debeant. De Sanctis si quid abominabile irrepserit, tollatur, corrigatur, emendatur coactis synodis. Nam duo Electores, Saxo et Brandenburgensis, sic inter se convenerunt, ut primo quoque tempore unam synodus celebratur sint, in qua haec ordine bono et εὐηγγελίως constitui debeant. Deus opt. max. adsit operi suo et confirmet hoc, quod operatus est in nobis propter gloriam nominis sui. Amen.

Haec volui in sinum tuum effundere, sunt enim adhuc tacita et occulta. Quamquam enim Episcopi vehementer huic negocio adversentur, tamen piissimus Carolus sic nuper eos tractavit, ut nihil spei porro in eum collocare queant. Dicerem tibi mira et jucunda, si simul essemus. Postremo hac causa finita dimissurus est Principes Carolus, id quod spero propediem futurum esse.

Fuit hic Bucerus a Caesare vocatus et gessit se pulcherrime. Vellem, si fieri posset, ut in itinere conveniremus; non poeniteret te colloquii nostri, sat scio. Proinde tu pro tua prudentia de his rebus cogitabis et me amabis. Augustae 13. Aprilis. Anno etc. 1548.

[i. oben S. 255. 258.]

---

8. Joh. Agricola an Georg von Anhalt. Oct. 1552?  
[Anhalt. Archiv zu Berlin.]<sup>1)</sup>

Illustriss. Principi ac D. D. Georgio praeposito Magdeburgensi et Principi in Anhalt etc. Domino suo clementissimo. Illustriss. Princeps ac

<sup>1)</sup> Während des Drudes mir noch freundlichst mitgeteilt von Herrn Prof. Dr. Th. Rolde in Marburg.

Dne. Cum mei summa commendatione. Non potui aliud in illa celeritate ad v. illustriss. Cels. scribere nisi quae referet Cancellarius Clementiae vestrae, praesertim cum hodie draconem confecerimus, qui negat omnia, quae his temporibus divinitus per Lutherum patescunt.

1) Stankarus n. quidam Mantuanus homo minime bonus, homo versipellis sine iudicio scripturae et certaminum spiritualium sic sentit: Christus est Mediator noster secundum humanam naturam tantum.

2) Nos sumus justi non essentiali justitia Dei, sed justitia Christi hominis creati.

3) Executio justitiae divinae est tantum secundum humanitatem facta.

4) Qui aliter sentiunt sunt omnibus gentibus deteriores, nam gentes faciunt suos Deos immortales, illi vero faciunt Deum suum mortalem contra rationem et sensum communem.

5) Qui dicunt Christum esse mediatorem passum, mortuum, resurrexisse, ascendisse in coelum, sedere ad dextram patris et intercedere pro nobis secundum utramque naturam, hi loquuntur contra scripturam, sanctos patres, contra doctores scholasticos. Nam neque scriptura sic loquitur, nec ullus hominum sic locutus est unquam. Et sic Eutichiani, Manichaei et Valentini.

Hi sunt halitus istius bestiae, quos evomuit. Sed erit gratia Deo, quod contra talia monstra confienda proponendum sit, ut conficiatur monstrum.

Haec sunt, quae nos hactenus sollicitos habuerant. Sed rogo T. Clementiam, ut audiat magis laeta, quam (?) habent gloriam Dei: Caesaris animus ad gloriam Dei illustrandam mutatus est divinitus, id quod depraedare nos oporteat in Ecclesia magna. Commando me tuae Clementiae, quantus quantus sum. Nam haec scripsi, ut significarem animi mei erga Tuam Cels. obedientiam et vigilantiam. Christus conservet tuam Clementiam, Deus opt: maximus, in aeternam salutem.

T. C.

dd.

Joan Agricola  
Isleben.

[Bergl. oben S. 306—308.]

---

### 9. Georg Buchholzer an Philipp Melanchthon. 9. Juli 1559.

[Leipz. Ratsbibl. Cod. 886 fol. 48 b.]

Gottes Gnade und Friede durch unsern Herrn Ihesum Christum, Gottes und Marien Sohn. Amen. Großgünstiger Herr und Präceptor, ich kann E. A. W. nicht verhalten, daß ich hätte gemeinet, die propositio, Quod bona opera sunt necessaria sollt ja durch unsern seligen Doctor Luther gnugsam erhalten sein. So finden sich nu mit Häufen, die diesen Artikel anfechten, und sage Euch, daß Eis leben schier nichts mehr predigen kann in allen Predigten, denn daß bona opera non sunt necessaria, hat auch unsern frommen Kur-

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

fürsten schon drauf gebracht, daß der es in diesen mit ihm hält, wiewol der Herr Kanzler und ich, wenn ich zu J. K. F. G. komme, es gnugsam widersechten. Und sein Eislebens Argument oder Probirstück diese drei. 1. *Justo non est lex posita.* 2. *Hilarem datorem, nicht den man zwinget, oder der es aus Zwang thun muß, dilitigit Deus, und treibet diese Wort Pauli, Ein Jeglicher nach seinem Willkür, nicht mit Unwillen, oder aus Zwang, Zwang, Zwang;* das repetiret er wol dreimal auf der Kanzel. 3. *Dictum Pauli ad Philemonem, Auf daß dein Guts nicht wäre geringer, geringer, sondern freiwillig, freiwillig.* Da habt Ihr die Scharkunst allesamt. Aber Schullius, der steht und schreit auf dem Predigtstuhl: *Wollest du eine Not aus guten Werken machen, so müßte ein Herz, wenn es in Toxesnoten käme, wenn es daran gedächte, daß gute Werk nötig sein, und es nicht gethan, verzweifeln.* Der Dritte, Er Pasccha, ein grober, ungelehrter Esel, der schreit immerdar: *Nicht muß, nicht nötig, nicht gezwungen, sondern freiwillig aus Liebe.*

In den andern dreien Kirchen zu Berlin und Cölln lehren wir einträchtig darwider, haben uns auch beredt, ich habe ihnen auch angezeigt meine drei solutiones auf die drei Sprüche Pauli, die der Eisleben führet. Es sein auch viel ehrliche Leute, die da gesaget zu Eisleben: Ihr mit euren Gesellen im Thum lehret so, die Andern in andern Kirchen lehren das Widerpiel. Sein sie unrecht, warumb zwinget ihr sie nicht mit euch gleich zu lehren? Denn seid ihr doch der Superattendent! Da schweiget er stille et nominavit me incarnatum diabolum. Es sein auch viel redlicher Leute zu mir kommen und sich bellagert, was doch daraus werden will, daß man prediget, gute Werk sein nicht nötig; damit wird alle Liebe aufgehoben werden, und wird Knecht oder Magd oder Niemand in seinem Berufe thun, was er thun soll: daß ich vermerke, daß Eisleben nicht viel Schaden thun kann, wie er gerne wollt, dieweil wir ihm in allen Kirchen wehren, ohne was bei etlichen Klugelingen geschieht, welche mehr aus Fürwigk denn aus Verstand es annehmen. So wehret der Herr Kanzler bei unsfern gnädigsten Herrn treulich, et dicit, quod bona opera sunt necessaria. Und ich warf J. K. F. G. das Wort Pauli für: *Subdit estote necessitate propter conscientiam est.* Item Nemini quicquam debeatis nisi ut invicem diligatis. Da antwortet J. K. F. G.: das hat einen andern Verstand. Da saget ich: Gnädigster Herr, gar nicht! Sein das nicht gute Werk, der Obrigkeit gehorsam sein, Zins, Schos geben, nicht töten, ehebrechen und stehlen u. s. w.? Warumb müssen mir solchs thun? propter mandatum Dei, daß der solchs geboten hat zu thun. Da wußte J. K. F. G. nicht, was sie mir antworten sollt. Wenn ich nur aus und ein gehen kömmt, ich hoffet, wir wollten bei J. K. F. G. auch gewinnen! Nu aber ist Einer anher kommen, der hat gesagt, Ihr [Melanchthon] haltest es mit dem Calvinio et [in?] sacramento quod corpus Christi non vere et substantialiter est in sacramento. In hoc gloriatur Eislebius. Das contrarium habe ich in Eurem Examine gewiesen. Wäre gut, daß Ihr Euch nur dieses Stücks halben entschuldiget; man wirft es uns allenthalben für, auch bei großen Leuten. Ich habe Euch neulich geschrieben um die forma concordias, die bei des Luthers

Zeiten gemacht mit ~~der~~ Bucero und Capitone; mein gnädigster Herr wollte die gerne lesen. Ich bitte, habt Ihr die, oder D. Major oder Pastor Eberus, Ihr wollet mir die, mir auszuschreiben, überschicken. Ich bitte auch pro informatione der anderer meiner Brüder, Ihr wollet mir Eure solutiones auf die drei Sprüche Pauli, oben vermelbet, die Eisleben führet, zuschreiben, denn ich die auch meinem gnädigsten Herrn zuschicken will zu lesen. Behüte Gott, daß ich Euren Tod nicht erlebe; was will doch denn werden! Damit der Gnade Gottes befohlen. Grüßet mir Doctor Major, D. Pastorem Eberum, und laßt ihnen diesen Brief lesen. Die forma concordiae cum Sacramentariis vergessen nicht. Es soll latine de Synodis contra Illyricum was sein ausgangen, wissen nicht, was es ist, kommt hic nicht anher. Habet Ihr's, sendet mir's doch.

Ich liege aber hart an meinem Fluß am Kopf daniieder. Gott helfe mir durch Christum. Amen. Datum Sonntags nach Kiliani. Anno 1559.

Georgius Buchholzer, Probst zu Berlin.

Ihr habet ja ein Buch geschrieben contra libellum Principum Wimariensium ad Electorem Augustum etc. Ich kann es nirgend zu lesen bekommen, unser Kurfürst hat mich etlich mal darumb angeredt.<sup>1)</sup>

[s. oben S. 316 fig.]

---

#### 10. Andreas Musculus an Joh. Agricola. 22. Mai 1566.

[Cod. Erl. 1665 fol. 15 b.]

Reverendo viro, eruditione et rerum spiritualium cognitione praestantissimo D. Johanni Agricolae Islebio compatri et affini suo summa reverentia colendo.

Reverendo D. compater et affinis chariss., precibus et votis nostris hoc unice a Deo et patre Domini nostri Jesu Christi, qui est pater misericordiarum et qui potens est etiam mortua ad vitam suscitare, petimus et flagitamus, ut te nobis et Ecclesiae filii sui ad Nestoreos annos usque servet salvum atque incolumem, et speramus sane vota haec nostra non fore plane irrita, si tu quoque gemitus tuos his nostris precibus junxeris [Cod. vinxeris] Scio equidem, charissime D. compater, te tua praesentia non posse honorare nuptias filiae meae Barbarae, quae nubit adolescenti honesto sane, docto et pio, neque adeo mediocri rerum spiritualium et sanae doctrinae cognitione praedito. Honoris tamen gratia cum te vocare volui etово vel eo etiam nomine, ut uxorem tuam, si fieri poterit, dicto die nuptiis 10. Junii ad nos mittas, cuius praeSENTIA erit mihi gratissima. Vale foelicissime. Dominus noster Jhesus Christus custodiat te et servet nobis et Ecclesiae.

Francofurti in Vigilia Ascensionis Anno 66.

T.

Andreas Musculus.

---

<sup>1)</sup> „Bedenken auf das Weimariische Confutation-Buch“ Corp. Ref. IX. 766 fig.

Außerdem sei hier verwiesen auf meine anderweitigen Publicationen aus  
Agricolas Briefwechsel;

- 1) „Briefe und Urkunden zur Geschichte des antinomistischen Streites“  
(40 Nummern) in Zeitschr. f. Kirchengesch. IV. S. 299—324 und  
**487—465.**
  - 2) „Fünf Briefe aus den Tagen des Todes Luthers“ in Studien und  
Kritiken 1881 S. 160—174.
  - 3) Agricolas Gutachten für Christ. v. Carlowitz in Neues Archiv für  
Sächs. Gesch. I. 3. S. 267—279.
  - 4) Ein Brief Veit Dietrichs an Agricola in Zeitschr. f. Kirchl. Wissen-  
schaft 1880 S. 49.
-

II.

**Agricolae im Druck erschienene Schriften.**

- |  |   |
|--|---|
| 1518. Herausgabe der Vaterunser-Predigten Luthers.   | S. 14 ffig.                                   |
| 1521. Min Kurzi anred zu allen myßgünstigen Doctor Luthers<br>vñ der Christenlichen freyheit.  | S. 23 ffig.                                   |
| 1524. DE CAPITIBVS ECCLESIASTICAE DOCTRINAE<br>IOANNIS AGRICOLAE ISLEBII AD AMICVM<br>QVENDAM EPISTOLA.  | S. 40.  |
| 1525. IN LVCAE EVANGELIVM ANNOTA-tiones Ioannis<br>agricolae Jslebij, summa scripturarum fide<br>tractatae.<br>Eyn kurze verfassung des spruchs Matthei am 16.<br>Wen jagen die leutte u. s. w.<br>Auslegung des XIX. Psalm. Coeli enarrat u. s. w.                  | S. 35 f. 131 f.<br>S. 40 ffig.<br>S. 50 ffig. |
| 1526. Wie man die Hailig geschrifft lesen, vnd weß man in<br>der lesung u. s. w.<br>Predigt auff das Euägelion vom Phariseer und Zolner.<br>Der Neunzigste Psalmus Wie keyn trost, hülff odder<br>sterck, sey u. s. w.<br>Verdeutschung des „Schwäbischen Syngramma“ | S. 36.<br>S. 83.<br>S. 88 f.<br>S. 87.        |
| 1527. Die Epistel an die Colosser S. Pauls, Zu Speier<br>gepredigt u. s. w.<br>Eine Christliche Kinder zucht hnn Gottes wort vnd<br>lere u. s. w.  | S. 82 ffig.                                   |
| ELEMENTA Pietatis congesta a Johanne Agricola<br>Jsleb.  | S. 70 f. 139 f.                               |
| Eyn ausszug aus der Christliche Kinderlere u. s. w.<br>Verdeutschung der Melanchthonischen Commentare zu<br>den Briefen an die Römer, Korinther(?) und Colosser.   | S. 104.                                       |
| 1528. Hundert vnd dreißig gemeiner Fragestücke u. s. w.<br>Hundert vnd lvi. gemeynner fragestücke.   | S. 73 f. 142 ffig.                            |
| Drey hundert Gemeyner Sprichwörter u. s. w.  | S. 105.                                       |
| 1529. Das Ander tehl gemeynner Deutscher sprichwörter.<br>Historie vnd warhaftige geschicht, wie das heilig<br>Euangelion mit Johan Hussen u. s. w.  | S. 105.<br>S. 118 f.                          |

1530. *IN EPISTOLAM PAVLI AD TITVM Scholia.* S. 76.  
1534. *Syben hundert vnd Fünffzig Teutschter Sprüchwörter,  
verneuvert vnd gebessert.* S. 105.  
1535. *Eyn Brieff an Jörge Wizel, das man Beten vnd  
Fasten sol. Hans Ederlings. Von Breteliz.  
(Dass Wizel der Mann sey, nicht Luther, der der  
Christenheit helffen sol, ein Brief Hans Eder-  
lings zu Breteliz. Kordes S. 222.)* S. 160 fsg.  
1536. *Berdeutschung etlicher Briefe des Joh. Hus.* S. 119.  
1537. *Drey Sermon vnd Predigen. Eine von Abraham  
u. s. w.  
Das ander teil der Summarien.  
Antinomistische Thesen.  
Disputatio Joannis Hus, quam absolvit dum ageret  
Constantiae.  
Tragedia Johannis Hus.* S. 174 f.  
S. 179.  
S. 181 f.  
S. 120.  
S. 120 f.  
1538. *(Vorrede zu Simon Haferitz' Berdeutschung des Brenz-  
schen Hiob-Commentars, vergl. Kordes S. 278.)*  
1539. *De duplii legis discrimine.* S. 198.  
1540. *Confession vnd bekentniß vom Gesege Gottes.* S. 215.  
1541. *Ein Predig auff den XII. Contag nach Trinitatis.  
CCCXXI Formulae et interrogatiunculae pueriles.* S. 220.  
1542. *Die vier sonntage im Aduent gepredigt in der Jagt.* S. 219.  
1543. *Die Historia des leidens vnd Sterbens.* S. 225.  
1544. *Die Episteln durchs ganz Jahr Mit kurzen summarien.  
Terentii Andria germanice reddita.* S. 231.  
1546. *(Ein New Lied Auff jzige Kriegsleutze.)* S. 230.  
1548. *Fünfhundert Gemainer Teutschter Sprüchwörter.* S. 77 f.  
1549?. *(Bon der Messe vnd jhrem Canone.)* S. 245.  
1552. *Grüntliche anzeigung, was die Theologen des Chur-  
fürstenthums der Mark . . . befennen.* S. 105.  
1555. *Eine Leichpredigt, in der Sepultur vnd begrebnis.* S. 295.  
1562. *Auflegung des heiligen Seligmachenden Euangeli vō  
Mar. Magdal.* S. 303 f.  
1586. *Auslegung des heiligen Schlimmachenden Euangeli,  
am Tag aller Heiligen. (heraus geg. v. dem  
Berliner Diaconus Mart. Stral, Berlin bei  
Nicol. Bolz.)* S. 228.  
S. 328.  
S. 333.

III.

Personenregister.

Adermann, Joh. 120.	Althamer 76.
Aepinus, Joh. 256. 292.	Alvelb 24 f.
Agricola, Joh. v. Eisleben: sein Vater 4 f. 293. seine Mutter 5. seine Frau Else 26 f. 69. 80. 121. 124 f. 168. 170. 194. 243. 329 f. 342. seine Frau 2. Ehe 330. 332 f. 349. Söhne 271. 329. 334—336. Töchter 124. 172. 243. 329.	Alvensleben, Buño v. 239.
Agricola, Johann aus Spremberg 4. 43.	Amerbach, Beit 68. 146.
Agricola, Steph. 4. 114.	Andreas N. 341.
Agricola, Theoph. 4.	Aquila, Casp. 19. 76. 94 f. 191. 271 f. 278. 293 f.
Alberus, Erasm. 4. 5. 238 f. 257. 297. 300. 331.	Arnim, Hans v. 225.
Albrecht v. Mainz 55. 101. 126. 157.	Aur, Lampertus 321.
Albrecht v. Mansfeld 49 f. 57 f. 62. 67. 88. 93 f. 113 f. 130. 166. 168 f. 204 f. 217.	Axtius, Joh. 58.
Albrecht von Preußen 303. 306. 310 f.	Bach, Mag. 326.
Aleander 24.	Barß, Joach. 239.
Alesius, Alex. 222.	Baumgärtner, Hieron. 267 f.
Algeseheimer, Joh. Bernh. 54.	Bebel, Heinr. 207 f.
	Berndt, Ambroj. 203.
	Besold, Hieron. 271.
	Billicanus, Theob. 21.
	Blant, Christof 13 f.
	Böhme, Caspar 201.
	Bogner, Simon 238.
	Bonifacius (Agricolas Schwager) 28. 248.
	Brant, Sebاست. 106.
	Brenz, Joh. 37. 66. 87. 176. 298. 302. 310 f.

- Brüd, Gregor 78. 96. 98. 174. 179.  
181. 197. 205. 342.
- Brüd, Simon 31.
- Buchholzer, Georg 237. 246. 248.  
276. 285. 288. 290. 304. 310.  
313 f. 317 f. 322 f. 330 f. 347 f.
- Bugenhausen, Jöh. 31. 56. 86. 147.  
172. 174. 176. 194. 201 f. 205.  
215 f. 221. 243. 270. 284.  
307 f.
- Burkhard, Franz 68. 102. 243.
- Busche, Herm. v. d. 86.
- Bucher, Martin 86. 99. 115. 255.  
258 f. 262 f. 295. 297. 346. 349.
- Calvin, Jöh. 318. 328. 349.
- Camerarius, Joach. 21. 98. 101.  
127. 323.
- Commerlander, Jacob 106.
- Capito 36. 99. 348.
- Carion 265.
- Carlowitz, Christof v. 262 f. 275.
- Christian, König von Dänemark  
290. — Markgraf v. Brandenb.  
336.
- Christianus, Albert 276. 297.
- Claus Narr 112.
- Cochlaus, Jöh. 53. 81. 159 f.
- Colestin, Georg 224. 334.
- Cölius, Mich. 58. 66. 161.
- Colbitz, Lor. 68.
- Commendonus, Jöh. Franz. 321.
- Conrad, Mag. 9.
- Conradi, Peter 239.
- Cordatus, Conr. 222. 344.
- Cordus, Curic. 35. 62.
- Corvinus, Anton. 77. 221. 345.
- Croll, Georg 344.
- Cruciger, Caspar 92. 175 f. 182. 192.  
197. 203. 243. 270. 315.
- Davus 68.
- Diestelmeier, Lamp. 316. 322. 336.  
348.
- Dietrich, Beit 98. 102. 179. 298.
- Dolzigk, Hans v. 102. 197. 342 f.
- Draßstedt, Barth. 27. 59. 73.
- Durigke, Familie 10.
- Eber, Paul 320. 323. 328. 349.
- Eberstein, Graf Bernh. 13.
- Eck, Jöh. 19 f. 24 f. 45. 151.
- Eckerling, Hans 160.
- Ebenberger, Lukas 36.
- Egranus (Jöh. Wildenauer) 45 f.
- Eichhorn, Jöh. 303. 323.
- Elisabeth von Brandenburg 218.  
223 f.
- Elisabeth Magdalene von Braunschweig-Lüneburg 229. 336.
- Elfesfeld, Joach. 239 f.
- Emser, Hieron. 24. 84. 159. 299.
- Erasmus 63 f. 106. 112. 119.
- Erbach, Eberhard Schenk von 83.
- Erhard, Holsatiensis 69.
- Erich von Braunschweig-Lüneburg 77.
- Ernst von Baiern 257.
- Ernst von Braunschweig-Grubenhagen  
67. 70.
- Faber, Wendelin 69. 166. 197.  
206.
- Fabri, Jöh. 83 f. 88. 91 f. — de  
Werde 207.
- Farcallius, Amand. 37.
- Ferinarius, Jöh. 330.
- Ferdinand, König 83. 91. 102 f.  
226. 253 f. 257. 264. 266 f.  
291.
- Flacius 133. 243. 270. 275 f. 285.  
292. 295 f. 302. 349.
- Fleischer, Matthäus 334 f.
- Förster, Jöh. 317.
- Franke, s. Barth. Rauh.
- Friedrich, Andreas 5.
- Friedrich, Markgraf von Brandenburg  
274. 286.

- Friedrich v. Pfalz 261.  
Friedrich der Weise 26. 49. 61.  
124.  
Fröschel, Sebas. 202. 270.  
Fugl, Joh. 239.  
Fund, Joh. 310 f.
- Garcäus, Joh. 238.  
Gebhard v. Mansfeld 88.  
Georg von Anhalt 280 f. 346 f.  
Georg von Brandenburg 91.  
Georg von Sachsen 110. 113. 159.  
Geuder, Joh. 267.  
Glatius, Casp. 271 f.  
Gnidius, Matthias 24.  
Goldstein, Lilian 199.  
Graumann, Joh. 20.  
Greter, Daniel 280.  
Grynäus, Simon 91 f.  
Güttel, Casp. 58. 88. 154 f. 157 f.  
166. 198. 204. 206.
- Hamm, Heinr. 191.  
Hausmann, Nic. 44.  
Heinrich von Braunschweig 101.  
113.  
Heise, Joh. 58.  
Helding, Mich. 254. 256. 297.  
299 f.  
Heller, Joh. 212.  
Henkel v. Commerstadt 99.  
Hesse, Coban 35. 54. 94.  
Hieronymus N. 329.  
Horatius, Joh. 122.  
Hoher v. Mansfeld 57. 60. 152.  
156. 162.  
Hübner, Friedrich 230.  
Hügel, Andr. 285 f. 290.  
Hutten, Hans v. 117. Ulrich von  
117.
- Iezer, Hans 11.  
Ignatius, myropola 27.
- Joachim II. von Brandenburg 207.  
211 f. 218 f. 223 f. 231. 235 f.  
240 f. 245. 247 f. 252. 254 f.  
267 f. 273 f. 295. 299 f. 303.  
306 f. 313 f. 318 f. 331. 336.  
346 f.
- Joachim Friedrich von Brandenburg  
229.
- Jobst, Mag. 182.
- Johann von Anhalt 226. 343.
- Johann von Cöstrin 227. 263 f.  
297.
- Johann, Kurfürst von Sachsen 43.  
56. 80 f. 90. 94 f. 97 f. 101 f.  
110 f. 147.
- Johann Ernst von Sachsen 36. 217.
- Johann Friedr. Kurfürst v. Sachsen  
67. 102 f. 115 f. 121. 166 f.  
169 f. 179 f. 194 f. 199. 202 f.  
214 f. 243. 247. 272. 298. 342.
- Johann Georg von Brandenburg  
229. 326. 336.
- Johann Georg von Mansfeld 60.
- Jonas, Justus 30. 42. 44. 56. 59.  
104. 155. 160. 172. 176. 197.  
199. 203. 215. 243. seine Frau  
125. 221.
- Kanß, Gabriel 73.
- Karl V. 90. 95 f. 99 f. 119. 246 f.  
249 f. 257 f. 262. 269. 275 f. 285.  
295. 299. 335. 346.
- Karlstadt, Andr. 10. 19 f. 31 f.  
51 f. 137.
- Kaspar v. Mansfeld 70.
- Kegel, Andr. 270.
- Keller, Dompropst 249.
- Klug, Joseph 70. 119.
- König, Anton 309.
- Korn, Ottomar 58.
- Kraft, Adam 81 f.
- Krumbach, Nic. 118 f.
- Kurrer, Casp. 85.

- Lambert, Franz 30 f. m.cn  
Lange, Joh. 34 f. 54. 100. 115.  
222.  
Lassius, Christof 238. 286. 313 f.  
Lauterbach, Ant. 127.  
Lauterwar, Christ. 296.  
Lemnius, Simon 77. 121 f. 126 f.  
329 f.  
Leutinger, Pfarrer 238. 288 f. sein  
Sohn 235. 276. 288 f.  
Limpurg, Matthias 58.  
Lindemann, Joh. 4.  
Link, Wencesl. 104. 118.  
Lörrsch, Joh. 42.  
Lotther, Melch. 61.  
Ludecius, Joh. 226. 239.  
Ludwig v. d. Pfalz 81.  
Lufft, Hans 20. 174. 180 f.  
Luther, Katharina 124 f.  
Luther, Mart. 4 f. 10. 14 f. 19.  
23 f. 26 f. 30 f. 37. 41. 44. 49.  
51 f. 54 f. 67 f. 71 f. 74 f. 77 f.  
83. 87. 93. 97 f. 101. 107 f. 110 f.  
113. 118 f. 131. 133 f. 138 f. 141 f.  
150 f. 158. 165. 168 f. 172 f.  
183 f. 193 f. 211 f. 225 f. 231 f.  
242 f. 250. 262 f. 274. 278. 287.  
296. 300. 304. 308 f. 316 f. 320.  
322. 324. 337 f. 347.
- Major, Georg 215. 243. 246. 270.  
290. 296. 315. 328. 349.  
Malvenda, 254. 256.  
Maria, Königin 99 f.  
Mathesius, Joh. 25. 201.  
Matthias, Christian 222. 287 f.  
Matthias, Th. 222. 238. 327. 344 f.  
Maximilian I. 112.  
Maximilian II. 228. 291.  
Medler, Nic. 228.  
Meinhard, Andreas 27. 50. seine  
Frau 27.  
Meinhard, Christof 50 f.
- Melancthon, Philipp. 19 f. 26 f. 30.  
33 f. 49 f. 55. 59 f. 68. 72. 74. 77.  
84. 88. 90 f. 95. 98. 101 f. 104.  
109. 113. 115 f. 122 f. 129 f. 133.  
140 f. 144 f. 152. 154 f. 166. 172.  
174. 176. 179 f. 188 f. 193. 197 f.  
202 f. 205. 212 f. 219. 222. 225.  
238. 242 f. 245. 247. 250. 256.  
260. 262. 270. 274 f. 277 f. 282.  
284 f. 287. 289 f. 296 f. 302.  
306 f. 313 f. 329 f. 335. 341. 347 f.  
seine Frau 125 f.  
seine Tochter 125. 172.  
seine Schwiegermutter 173.
- Melander, Dionysius 54.  
Menius, Justus 51.  
Michael, Jude 227.  
Michallus, Jacob 54 f. 88.  
Mila, Bernh. v. 205. 207.  
Mörlin, Joach. 310.  
Mörshheim, Joh. v. 106.  
Mohr, G. 296.  
Monner, Basil. 199.  
Montjoie, Lord 65.  
Moritz v. Sachsen 261 f. 264. 274.  
279 f. 346.  
Mosellanus, 63. 65.  
Moshauer 27.  
Müller, Casp. 57. 59. 92 f. 101.  
Münsterer, Sebald. 202.  
Münzer, Th. 12. 23. 27. 45 f. 171.  
322. 324.  
Murner, Th. 24.  
Musculus, Andr. 27. 151. 224.  
303 f. 307 f. 313. 316. 322 f. 335.  
Musculus, Paul 224.  
Musculus, Wolfgang 297.  
Natter, Leonh. 62.  
Neßen, Wilh. 17. 35.  
Decolampad 65. 87.  
Osiander, Andr. 99. 233. 269 f. 293.  
302 f. 309 f. 315. 328.

- Bartha, Jakob 224. 240. 291. 317. 348.  
Bartha, Lorenz 240.  
Bassavant, Ludw. v. 111 f.  
Pauli, Benedict. 205. 243.  
Peter, Barbier 165. — Kaplan 334.  
Petrejus, Joh. 37.  
Pfarrer, Matthias 90.  
Pfeffinger 280. 296.  
Pflug, Jul. v. 254 f. 257. 280. 297.  
299 f.  
Philipp v. Hessen 80 f. 91 f. 90.  
110 f. 247.  
Prætorius, Abrias 151. 304. 309 f.  
313 f. 316. 318 f. 321 f. 335.  
Prætorius, Paul 286. 323.  
Probst, Jacob 34.  
Näzeberger, Matthäus 173. 193.  
Rauh, Barth. 16.  
Regius, Urban 99.  
Reinhart, Simphorian 83.  
Reuber, Friedr. 58.  
Reuchlin, Joh. 110.  
Reusch, Joh. 16. 18. 33.  
Reuter, Ambr. 246.  
Rhadinus, Thom. 25.  
Rhau, Georg 70. 76. 88. 120.  
161.  
Rhau, Joh. 32.  
Rink 59.  
Rivius, Joh. 78 f.  
Rockenbach, Paul 118.  
Rödinger, Christ. 294.  
Rörer, Georg 95. 102. 192.  
Roth, Steph. 30. 44.  
Rügger Jodocus 182.  
Rühel, Joh. 50. 59. 92. 101.  
Ruff, Sympertus 36.  
Rurer Joh. 91  
Rhærdus, Wolfg. 24.  
Sabinus, Georg 125.  
Sam, Conrad. 76.  
Saastrow, Barthol. 257.
- Schapler 49.  
Schent, Jacob 191. 224. 228.  
Schirrenz, Nic. 120.  
Schleinitz, Joh. v. 33.  
Schlieben, Eustach von 253. 324 f.  
345.  
Schmidt, Joh. 329.  
Schneiberg, Gabriel 43.  
Schnepf, Erhard 91. 96. 116.  
Schultes, Michael 121.  
Schurz, Hieron. 199. 214.  
Schurz, August 102.  
Schwolle, Hieron. 224. 285. 307. 317.  
326. 348.  
Secerius, Joh. 37. 54. 87. 119.  
Seidler, Jacob 33.  
Siegfried, Joh. 287 f.  
Sigismund v. Brandenburg 229.  
Sigismund v. Polen 250.  
Sindlinger, Ulrich 102. 214.  
Soto, Dominicus de 254. 256.  
Spalatinus, Georg 4. 17. 26. 35 f.  
40. 56. 80 f. 83. 86. 88. 102.  
104. 124 f. 172. 225. 341.  
Spalicius, Procopius 122.  
Spanenberg Cyriacus 107.  
Speratus, Paul 43.  
Stancaro, Franz 306 f. 313. 328.  
347.  
Stauden, Hieron. 344.  
Staupitz, Joh. v. 146.  
Stein, Wolfg. 35.  
Stiefel, Mich. 57.  
Stigelius, Joh. 103. 294.  
Storch, Nic. 33.  
Straß, Dr. 249.  
Stratner, Jacob 218. 224. 235 f.  
Strauß, Jakob 51 f.  
Stübner, Marcus 33.  
Sturmer, Wolfg. 70.  
Sturm, Jacob 90.  
Swoffheim, Paul 10.  
Syrus 68.

Zappius libato. [108.cn](#)

Tetzl, Joh. 15 f. 184 f.  
Thamm 24.  
Theobald, Andr. 68.  
Thür, Joh. 49. 87.  
Tiburtius 22.  
Trotta, Adam v. 343. 345.  
Tulich, Herm. 61. 68.  
Tunnicius, Anton 208.  
Ulrich v. Württemberg 110 f.  
Witscher, Peter 223.  
Vogelgesang, Joh., s. Simon Lemnius.  
Vogt, Joh. 4.

Barbed, Veit 56.  
Beddel 24.  
Weinleben, Joh. 235. 238. 273. 316.  
345.  
Weiß, Hans 220.  
Westerburg, Gerhard 52 f.  
Wimpina 17.  
Wirthheim, Cour. v. 345.  
Witzel, Georg 3. 124. 127 f.g.  
152 f.  
Zeis, Hans 47.  
Zwingli, 74. 93. 328.

Aus dem  
Verlag von Wilhelm Herz (Bessersche Buchhandlung)  
[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)  
in Berlin.

# Theologische und philosophische Werke.

(Durch jede Buchhandlung zu beziehen.)

Aktenstücke aus der Verwaltung  
des Evangelischen Oberkirchenrats, Heft 1 bis 20,  
20 M. 90 R. (Jedes Heft ist einzeln zu haben.)

J. Heinr. Gesseken, Staat u. Kirche  
in ihrem Verhältniß gesellschaftlich entwickelt, 11 M.

J. Hegel, Die evangelische Kirchenverfassung. Ein Vortrag. 1 M.

H. H. v. Kleist-Röckow, Der Adel  
und die Kirche. Ein Vortrag. 80 R.

Adolf Lasson, Johann Gottlieb  
Fichte im Verhältniß zu Kirche und Staat. 4 M.

Heinrich v. Mühlner, Geschichte  
der evangelischen Kirchenverfassung der Mark  
Brandenburg. 4 M. 50 R.

Fr. Jul. Stahl, Die gegenwärtigen  
Parteien in Staat und Kirche. Neunundzwanzig  
akademische Vorlesungen. Zweite Auflage. 7 M.

Fr. Jul. Stahl, Die lutherische  
Kirche und die Union. Eine wissenschaftliche Er-  
örterung der Heitfrage. 8 teile, mit einem  
Anhange vermehrte Auflage. 8 M. 60 R.

Verhandlungen der deutschen evan-  
geliichen Kirchentage. 1. bis 14. Kirchentag.  
1 bis 11 Preis 15 M. 12 bis 14 Preis 7 M. 20 R.  
(Jedes Heft ist auch einzeln zu haben.)

H. J. Otto Abel, Die Legende  
vom h. Johann von Nepomuk. Eine gesichtliche  
Abhandlung aus (seinem) Nachlaß. 1 M. 50 R.

Jacob Bernays, Theophrastos  
Schrift über Frömmigkeit. Ein Beitrag zur  
Religionsgeschichte. Mit kritischen und erklären-  
den Bemerkungen zu Porphyrios' Schrift über  
Enthaltsamkeit. 4 M. 60 R.

Wilh. Harnisch, Mein Lebens-  
morgen. Nachgelassene Schrift zur Geschichte der  
Jahre 1787 bis 1822. Herausgegeben von H. C.  
Schmieder. 4 M. 80 R.

Heinrich Heppe, Geschichte der  
quietistischen Mystik in der katholischen Kirche.  
33 Bog. Preis 9 M.

Jugend-Erinnerungen eines alten  
Mannes (W. von Kügelgen) 1.-7. Abdruck, ge-  
heftet 6 M. gebd. 7 M.

W. Krafft, Die Kirchengeschichte  
der germanischen Völker. I. 1. Die Anfänge der  
christlichen Kirche bei den germanischen Völkern.  
In zwei Bänden. Erster Band. 5 M. 40 R.

Kaiser Wilhelm's Gedenkbuch  
1797 bis 1877, geb. 2 M. 10 R. gebd. 3 M.

Pav. Makre, Die General-Visi-  
tationen der evangelischen Kirchen und Schulen  
im Fürstentum Siegnitz in den Jahren 1654,  
1655 und 1674, nebst mehreren urkundlichen Be-  
legen. 1 M. 20 R.

Marcus v. Niebuhr, Geschichte  
Assur's und Babel's seit Phul, aus der Con-  
cordanz des alten Testaments, des Verlosses, des  
Canonis des Könige und der griechischen Schrift-  
steller. Nebst Versuchen über die vorgeschichtliche  
Zeit. gebd. 9 M.

C. Kirsch, Die evangelische Be-  
wegung in Italien nach einem mehrjährigen  
Aufenthalt in Italien geschildert. 2 M.

H. A. Pröhle, Kirchliche Sitten.  
Ein Bild a. d. Leben evang. Gemeinden. 4 M.

Hermann Reuter, Geschichte der  
religiösen Ausklärung im Mittelalter. In zwei  
Bänden. 15 M.

Graf Leopold Sedlnitsky von  
Choltitz, Fürstbischof von Breslau, † 1871.  
Selbstbiographie. Nach seinem Tode aus seinen  
Papieren herausgegeben. Mit dem Portrait des  
Grauen Sedlnitsky. 4 M.

Otto Strauß, Nineve und das  
Wort Gottes. 80 R.

A. Twesten, Zur Erinnerung an  
H. D. E. Schleiermacher. Vortrag, gehalten in  
der Königl. Friedrich-Wilhelms-Universität zu  
Berlin am 21. November 1868. 75 R.

Sitturgische Andachten der Königl.  
Hof- und Dom-Kirche für die Feste des Kirchen-  
jahres. Im Auftrage herausgegeben von H. A.  
Strauß. Mit einer vollständigen Sammlung  
von Chorgesängen. Dritte vermehrte Auflage.  
2 M. 80 R.

Nieder-Concordanz über die ge-  
bräuchlichsten evangelischen Kirchenlieder. Bear-  
beitet von G. Vollert, D. v. Cölln, S.  
Eger, B. Stein. Mit einem Vorwort von  
W. Hoffmann. 3 M. 60 R.

- H. C. Schmieder**, *Abend-An-  
dachten des evangelischen Prediger-Seminars in  
Wittenberg. Behn geistliche Reden.* 1 M. 60 R.
- Rud. Stier**, *Privat-Agende*, d. i.  
alterer Formular und Vorrat für das geistliche  
Amt. Siebente verbesserte und vermehrte Auflage. 6 M.
- Otto Strauß**, *Alturgische Männer-  
höre für Kirche und Haus. Nach der Ordnung  
des Kirchenbuchs für das Königlich Preußische  
Kriegsgericht.* 1 M. 20 R.
- C. Gerlach**, *Die Weissagungen  
des Alten Testaments in den Schriften des Glas-  
vins Josephus und das angebliche Zeugniß von  
Christo.* 2 M. 50 R.
- C. Gerlach**, *Die Magelieder Jere-  
miae erklärt.* 2 M. 40 R.
- Küper**, *Das Priesterthum des  
alten Bundes.* 3 M. 60 R.
- Nahum, de Nino vaticinium**  
explicavit ex assyriis monumentis illustravit  
O. Strauss. 4 M. 60 R.
- Rud. Stier**, *Die Gemeinde in  
Christo Jesu. Auslegung des Briefes an die  
Epheser.* 2 Bände. 15 M.
- Rud. Stier**, *Der Brief an die  
Epheser als Lehre von der Gemeinde für die  
Gemeinde ausgelegt.* 6 M.
- Rud. Stier**, *Der Brief Judäa, des  
Bruders des Herrn.* 2 M.
- Bernh. Weiß**, *Der Philipperbrief.*  
Ausgelegt und die Geschichte seiner Auslegung  
kritisch dargestellt. 6 M. 40 R.
- Bernh. Weiß**, *Der Johanneische  
Begriff in seinen Grundzügen untersucht.*  
4 M. 80 R.
- Bernh. Weiß**, *Das Marcus-Evan-  
gelium und seine synoptischen Parallelen erklärt.*  
12 M.
- Leonhardi Hutteri**, *Com-  
pendium locorum theologicorum addita sunt  
excerpta ex Jo. Wollebi et Ben Picteti com-  
pendio, praeft. est A. Twesten. Zweite  
Auflage.* 2 M.
- Bernh. Weiß**, *Schrifbuch der bib-  
lischen Theologie des Neuen Testaments.* Zweite  
Auflage. 11 M.
- Gesammelte Blätter von El.**  
(Fürstin Eleonore zu Meiß, geb. Gräfin zu  
Stolberg-Wernigerode.) Geh. 2 M., gebd. 3 M.
- Otto v. Gerlach**, *Predigten über  
herkömmliche Perikopen und freie Texte, gehalten  
in der St. Elisabethkirche zu Berlin in den Jah-  
ren 1836 – 1840.* Herausgegeben und mit einer
- biographischen Skizze versehen von G. Seeger-  
mund. 2 M. 40 R.
- Adolph Monod's Abschiedsworte**  
an seine Freunde und an die Kirche. October  
1855 bis März 1856. Aus dem Französischen (von  
Wilh. Herz). Geh. 2 M. 10 R., gebd. 3 M. 10 R.
- Wilhelm Remy**, *Der Sündenfall.*  
Zwei ausliegende Betrachtungen zum 2. und 3.  
Kapitel des 1. Buches Moys. Herausgegeben  
von C. Nielsch, Prediger. 2 M.
- A. J. W. Sack**, *Drei Dank-  
predigten über die von dem großen Könige  
Friedrich II. im Jahre 1757 erzielten Siege  
bei Prag, bei Rossbach und bei Leuthen, in dem-  
selben Jahre im Dom zu Berlin gehalten.  
Zum hundertjährigen Gedächtniß der genannten  
Schlachten wieder herausgegeben.* 60 R.
- Jacob Bernays**, *Die Dialoge des  
Aristoteles in ihrem Verhältniß zu seinen übrigen  
Werken.* 3 M. 60 R.
- J. C. Erdmann**, *Grundriss der  
Geschichte der Philosophie.* Zwei Bände. 24 M.
- Hermann Gerlach**, *Die leichten  
Dinge, unter besonderer Berücksichtigung der  
Eschatologie Schleiermachers, nach der Lehre der  
heiligen Schrift dargestellt.* 2 M.
- Fr. Harms**, *Abhandlungen zur  
systematischen Philosophie.* 5 M.
- Fr. Harms**, *Arthur Schopen-  
hauer's Philosophie.* 1 M.
- Ad. Lasson**, *Meister Eckhart, der  
Mystiker. Zur Geschichte der religiösen Specu-  
lation in Deutschland.* 6 M.
- Jürgen Bonn Meyer**, *Kants  
Psychologie.* 5 M. 60 R.
- Schleiermacher's Rätsel u. Cha-  
raden, elegant gesetet** 1 M.
- Babylon und Jerusalem.** Ein  
Sendichreiben mit einer Nachschrift an Frau  
Gräfin Hahn-Hahn. 1 M. 60 R. (S. Abenden)
- Fr. Jul. Stahl**, *Wider Kunzen.*  
Drei Abbürde. 2 M.
- H. Hasler**, *Geschichte christlicher  
Krankenpflege und Pflegerinnen.* 2 M. 25 R.
- C. G. Kries**, *Die Englische  
Armenpflege.* Herausgegeben von A. Freiherr  
v. Richthofen. 6 M.
- F. Oldenburg**, *Die Brüder des  
Wanzenhauses. Wider Hrn. v. Holzenhoff.* 75 R.
- C. Schnaase**, *Bildung u. Christen-  
thum. Ein Vortrag.* 1 M.
- C. Windel**, *Die Grenzen des  
christlich Erlaubten. Ein Vortrag.* 1 M.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

Syste m  
der  
**Christlichen Glaubenslehre**  
von  
Dr. J. A. Dorner.

Erster Band: Gründlegung oder Apologetik.

1879. 48 Bogen Groß Octav. Elegant gehäftet. 12 M.

Zweiter Band: Specielle Glaubenslehre.

Erste Hälfte 1880. 30 Bogen Groß Octav. Elegant gehäftet 12 M.

Dr. C. F. Georg Heinrici, Prof. an der Universität Marburg. Erklärung der Korinthierbriefe in zwei Bänden. I. Band: Das erste Sendschreiben des Apostel Paulus an die Korinther. 1880. 37 Bogen Groß Octav. Elegant gehäftet. 10 M.

Dr. Bernh. Weiß, Consistorialrat und Professor an der Universität Berlin. Lehrbuch der biblischen Theologie des neuen Testaments. Dritte umgearbeitete Auflage. 1880. 45 Bogen Groß Octav. Elegant gehäftet. 11 M.

Dr. A. Dorner, Professor der Theologie in Wittenberg. Predigten von dem Reiche Gottes. 1880. 9 Bogen Octav. Elegant gehäftet. 2 M. 40 H.

Dr. J. A. Erdmann, Professor an der Universität Halle. Grundriss der Geschichte der Philosophie. Dritte verbesserte Auflage. Zwei Bände. Gehäftet. 24 M.

Erster Band: Philosophie des Alterthums und des Mittelalters. 1878.  
40 Bogen Lexicon-Octav. Gehäftet. 10 M.

Zweiter Band: Philosophie der Neuzeit. 1878. 55 Bogen Lexicon-Octav. Gehäftet. 14 M.

Sedlnizky von Choltitz, Graf Leopold, Fürstbischof von Breslau † 1871. Selbstbiographie. Nach seinem Tode aus seinen Papieren herausgegeben von J. A. Dorner. Mit Aletenstücken. Mit dem Portrait des Grafen Sedlnizky. 1872. 17 Bogen Octav. Gehäftet. 4 M.

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)

[www.libtool.com.cn](http://www.libtool.com.cn)